

Operațiuni educaționale

1. Este o carte.
2. Cartea este roșie.
3. Sunt două cărți.
4. Cărțile sunt roșii.
5. Este o floare.
6. Floarea este galbenă.
7. Sunt două flori.
8. Florile sunt galbene.
9. Este un stilou.
10. Pixul este galben
11. Sunt două pixuri.
12. Penele sunt galbene.

unitate introductivă

Lexic nou: a fi (è, sono) - un (una) - carte - il (i, la, le) - roșu - doi - floare - galben - stilou.

Termeni tehnici: unitate - introductiv - operare - didactic.

unul/1

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

13. Este un cadru.
14. Rama este roșie.
15. Sunt două cadre.
16. Comedianții sunt roșii.

ATENȚIE!

17. Singular	Plural
cartea	cartile
floarea	florile
cadrul	ramelor
pixul	pixurile

Acolo

carte de flori

este rosu

carti flori

ei sunt rosii

pană

cornişă

THE

este rosu

rame pixuri

ei sunt rosii

19. Cartea și rama

Floarea și stiloul

ei sunt rosii

20. Rochia este verde.

21. Hainele sunt verzi.

Vocabular nou: cadru - atenție - și - rochie - verde. Termeni tehnici:
singular - plural.

2/doi

te-æ

unitate introductivă

ŲT-țT

Operațiuni educaționale

22. Fusta este verde.

23. Fustele sunt verzi.

24.

Rochia Hainele
este verde sunt verzi
Fusta Fustele
1 verde - verde^

25.

cartea

cărțile

pixul pixurile

masculin

Femeie

MASCULIN

FEMEIE

Sincer

Franco are pantaloni albaștri.

Franca are o rochie albastră.

Vocabular nou: fustă - au (are) - pantaloni - albastru.

Termeni tehnici: masculin - feminin.

trei/3

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

Bărbat sau femeie?

cel sau cel?

27acasa

28paturi

29case

30tată

31mamă

32ziar

33cheie

34tatii

35mame

36ziare

37chei

Vocabular nou: o - pat - casă - tată - mamă - ziar - cheie.

4/patru

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

38. Acesta este un caiet.

39. Acesta este un creion.

40. Acestea sunt caietele.

41. Acestea sunt creioanele.

42. Ce este?

43. Ce sunt acestea?

Este cartea, floarea, pixul, cheia

Sunt cărțile, florile, pixurile, cheile

44. Aceasta este o carte?

Da, este o carte.

45. Este aceasta o cheie? Da, este o cheie.

46. Este aceasta o carte?

Nu, nu este o carte, ci o cheie.

47. Acestea sunt cărți?

Nu, nu sunt cărți, ci chei.

48.

NU!

Nu este ..

Ei nu sunt

Vocabular nou: asta - caiet - creion - ce - ce - da - nu - nu - dar.

cinci/5

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

49.

Casa aceea este departe.

Această casă este în apropiere.

51.

52. Cine este el?

53. Cine este el?

Domnul Bianchi este grozav.

Franco este mic.

Franca este mică.

Este Gabriella.

54. Cine sunt eu?

Ei sunt Pietro și Guido. Pietro și Franca. Guido și Gabriella. Clara și Rita.

A lua testul

Vocabular nou: acela - acolo - acolo - aici - aici - departe - aproape
- mic - domnule (domnule) - mare - cine - face. .

Termeni tehnici: test.

6/șase

unitate introductivă

tu, Gianni! Laura!

Dumneavoastră, domnule! Doamnă!

noi

56. A cui este aceasta carte? Este al dumneavoastră, domnule? Nu, nu este al meu, este al lui Pietro.

57. Al cui stilou este acesta? Este al dumneavoastră, domnule? Nu, nu e al meu, este al Mariei.

58. Ale cui sunt cărțile acestea? Sunt ale dumneavoastră, domnule? Da, sunt ai mei.

59. Ale cui sunt cheile astea? Sunt Sue, domnule? Da, sunt ai mei.

60. Aceasta este cartea ta, Laura? Nu, al meu este cel de acolo.

61. Acesta este stiloul tău, Gianni? Nu, al meu este cel de acolo.

62. Acestea sunt cărțile tale, Laura? Nu, ai mei sunt cei de acolo.

Vocabular nou: eu - tu - Ea - doamnă - noi - din - lui - al meu - al tău.

sapte/7

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

63. Acestea sunt cheile tale, Gianni?

Nu, ai mei sunt cei de acolo.

64.

- Tu, Franco, ai o mașină?
- Da, am un Fiat.
- Ce mașină aveți, domnule Bianchi?
- Am o Alfa Romeo.
- Și ce mașină ai?
- Avem un Lancia și ei un Ritmo.

Fiat

Alfa Romeo

Lance

Ritm

Lexic nou: mașină - tu - ei.

8/opt

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

65.

cartea mea

pixul meu

cartea ta

pixul tău

cartea lui

stiloul lui

cartea noastră

stiloul nostru

cartea ta

pixul tău

cartea lor

stiloul lor

eu

tu

Ea

noi

tu

ei

Lexic nou: al nostru - al tău - al lor (posibil adj.).

cartile mele

pixurile mele

cartile tale

pixurile tale

cărțile lui

Pixurile lui

cartile noastre

pixurile noastre

cartile tale

pixurile tale

cartile lor

pixurile lor

nouă/9

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

66. Ce este în sala noastră de clasă?

Există un dulap.

Există o tablă.

Există o lampă.

Există o ușă.

Există o fereastră.

Există un scaun.

Sunt birouri.

Sunt mulți studenți.

mulți

puțini

Vocabular nou: acolo (a fi acolo: există, există) - în (în = în + the)
- lampă de clasă - ușă - fereastră - scaun - birou - mult - student -
mic.

armă

10/zece

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

67. Esti italian?

Nu, sunt străin. Sunt Neamț. De unde este el?

Sunt din Munchen.

68. Sunteți italiancă, domnișoară?

Nu, sunt german. De unde este el?

Sunt din Köln.

69. Cine este John Wilson? Este el profesor? Nu, este un student american.

De unde este el?

El este din Boston.

70. Cine este Maria?

Este o studentă americană.

De unde este el?

El este din New York.

71. Cine este Ioan?

El este american.

Cine este Mary?

Ea este americanca.

72. Cine este Pierre?

El este francez.

Cine este Claudine?

E franceză.

De unde sunt Pierre și Claudine? Sunt din Paris.

73. Cine este Klaus?

El este elvețian. Cine este Greta? E elvețiană. De unde sunt Klaus și Greta? Sunt din Zurich.

74. Prietenul lui Hans este german sau elvețian? Este germană.

Și prietenul?

Ea este si germana.

un profesor un student

un american un american

un francez o franțuzoaică

un elvetian un elvetian

p prieten

l prieten

Vocabular nou: italiană - străin - germană - unde - domnișoară - profesor - american -

francez - elvețian - prieten - de asemenea.

unsprezece/11

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

75. Cine este Herbert?

Este studentul german.

Și cine este Mary?

Ea este studenta americană.

elevul elevul

76. Sunt mulți studenți americani în clasa ta?

Da, sunt multe. Sunt și mulți spanioli? Nu, nu sunt mulți spanioli.

TU. ARTICOL HOTĂRÂT

IL - LO - L': SINGULAR MASCULIN

germană americană

Carte elvețiană olandeză

ziarul spaniol-italian

pat prieten student

I - GLI: PLURAL MASCULIN

francezi americani

germană elvețiană olandeză

cărțile , spaniolii, italienii

ziare citite de studenți și prieteni

LA - L': SINGULAR FEMININ

franceză germană americană

Elveția 1 olandeză

spaniolă italiană

cheie prietenoasă a ferestrei

LE: PLURAL FEMININ

francezi germani americani

Elveția olandeză

spaniolii și italienii

chei prietenoase

ferestre

' Lexicon nou: spaniolă - olandeză. Termeni tehnici: articol - definitoriu.

12/doisprezece

unitate introductivă

Operațiuni educaționale

78. ARTICOL NEDETERMINATIV

UN - UNO: SINGULAR MASCULIN

american

olandeză

prieten elvețian

un francez un spaniol
student german
carte
ziar

UN' - UNA: SINGULAR FEMININ

limba franceza
german american
un elvetian, un olandez
cheie italiană
fereastră prietenoasă
Elvețiană elvețiană
un spaniol spaniolul
student student

79. Rochia Ritei este neagră.
Lecția de spaniolă este ușoară.
este dificilă.
Prietenul lui Franco este Bella.
Mașina lui Pietro este mare.
noi .
Ziarele lui Mario sunt vechi.
Prietenii lui Franco sunt americani.
Cheile casei sunt mici.

articol substantivprepozițiesubstantivverbadjectiv

Faceți al doilea test.

Vocabular nou: negru - lecție - ușor - exercițiu - dificil - frumos -
nou - vechi - nume - la -punct - cunoaște - cuvânt.

Termeni tehnici: nehotărât - prepoziție - verb - adjectiv.

În acest moment

Ea știe 100 de cuvinte italiene

+ 15 termeni tehnici

treisprezece/13

l'." '■. 1J -llL " -r-'

unitatea introductivă

CUM S-O SPUS SI CUM S-O SCRIE

A. Exercițiu de pronunție

1. Vocale~

"la" Carla hajunajcasaj^rande. Prietena jlijvlaria nu este italiană,
este americană.

" și „ Lejennejsonojverdi. Acel cadru este frumos.

"i" Wejiochtamici.

. " sau „ The^gonnajdi^Sonia isj-bones.

"u" Ugo èjinojstudent.

2. Diftongi (ia - ei - oi - io - ua - ue - ui - uo)

Ești aici?

LetÀ/franceză?

IUuQ_, notebook-ul este aici.

Acest costum este nou, acel costum este vechi.

Aceste jibri sunt ale tale?

Nu... hai să fim spanioli, eu voi?

3. Consoanele „l” și „r”

Lajjorta este grozav.

Acesta este tatăl Carlei și Jajnadre.

Aceste jjarole sunt^dificile.

Ejunnewspaper american.

4. Consoane duble ("cc", "ff", "ll", "nn", "mm", "ss", "tt")
This^classé (ìbella.

iLmioJetto ^mic.

Gianni hajjna^car^old.

Exercițiul este dificil.

Mary este^un^american^ss^student.

Ha¿unaj)ennvossa?

Feminine ^una_parolq_ pen.

Gemma are^a^gonnqjball.

ti - " «· spune (se spune) - scrie - pronunție - dublu.

Termeni tehnici: vocală - diftong - consoană.

14/paisprezece

unitate introductivă

5. "C" și "G" ("ca", "che", "chi", "ga", "go")

Franca este prietena Carlei.

Aceasta^fusta estejdijGabriella.

Franz^eJHans nu sunt germani, ci elvețieni. În sala noastră de clasă, birourile sunt vechi. Chiara hajriolte^prieteni.

6. „C” și „G” („ce”, „ci”, „già”, „gio”) Ai junawcornicej>iaàla?

Exercițiul lui J French este ușor. Aceste ziare sunt ziare.

T^ci” ! „cine” și „ce” Mche”

Cine sunt^Hans^și^Franz? Sunt^prieteniJZhiara. În jdasse există jjochijbanks.

Letamichejii_yincenzo arejrancesi. cabana èwquij/icino.

8. „GN”

The^signorjvlignini isjdLBologna. Acea fetiță spaniolă. Lajavagna este aproape de jjorta.

Vocabular nou: -

cincisprezece/15

unitate introductivă

B. Exercițiu de intonație

Această mașină mică este frumoasă! Este Jua?

Da, èjnia.

Este dificil acest exercițiu?

Nu, este jnoitojacile.

Hans nu este elvețian?'nő, ^german.

Casa Carlei este grozavă.

Casa lui JZarla este mare?

LajcasajiiSarlá engrande!

Casa^a_Carlá HonjTgrande.

La^casajdijCarla non^ejurande?

Termeni tehnici: intonație.

În acest moment știi

105 cuvinte italiene

16/șaisprezece

Dacă îmi permiteți, mă voi prezenta

&

Numele meu este Jean Duvivier și sunt un francez. Locuiesc în Marsilia, unde lucrez într-un birou comercial.

Acum sunt în Italia pentru a învăța italiana, o limbă utilă pentru munca mea.

Locuiesc într-o pensiune în centru și de la fereastra dormitorului meu văd piața principală a orașului; Mă uit adesea la oameni care

trece.

Plătesc foarte mult pentru pensie, așa că caut un apartament ieftin de închiriat.

Studiez la universitate și urmez un curs elementar. Când se termină cursul, merg acasă cu o englezoaică și vorbim puțin în italiană. W

Vocabular nou: primul - număr - dacă - permite - să te prezinți - să fii chemat - băiat - a trăi - la muncă - birou - comercial - oră (adv.) - a - învăța - limba - util - lucru - a trăi - pensiune - centru - din (din = din+la) - camera - vezi - piața - principal - oras - des - veghea - oameni - care (pr. rei.) - trec - platesc - mult - prin urmare - cauta - apartament - chirie - bun - piața - studiu - universitate - urma - curs - elementar - cand - termina - intoarce - cu - engleza - vorbesc - puțin (un pic, adv.).

Termeni tehnici: prezent - indicativ - conjugare.

șaptesprezece/17

indicativul prezent – cele trei conjugări

prima unitate

II Test

1. Jean locuiește în Italia
2. Jean lucrează într-un birou de vânzări
3. Italiana este utilă pentru munca lui Jean
4. Jean locuiește într-un apartament mic
5. Jean vine acasă cu o franțuzoaică

Adevarat fals

III Acum să repetăm împreună:

- Sunt, în Italia pe să înveț italiană.
- Italiană, pe să înveț al meu, treabă.
- Îmbrăcați-vă. o mică pensiune în centru.
- De la fereastra camerei mele văd piața principală.
- Plătesc mult pentru pensia mea.
- La universitate urmez, uq, curs elementar.

IV Răspundeți la următoarele întrebări:

1. De unde este Jean?
2. Ce studiezi în Italia?
3. Ce vezi de la fereastra dormitorului?
4. De ce cauți un apartament?
5. Ce curs faci la universitate?
6. Ce faci când se termină cursul?

Vocabular nou: adevărat - fals - repetă - împreună - răspuns - următor
- întrebare - de ce - care.

18/optsprezece

indicativul prezent – cele trei conjugări

prima unitate

V

A. uite (-SUNT)

Mario se uită mereu la televizor. Ea se uită la televizor?

Te uiti la TV?

Te uiti la televizor?

Mario și Paolo se uită la televizor. Da, mă uit des la televizor.

Nu, nu mă uit niciodată la televizor.

Da, ne uităm la televizor în timp ce mâncăm.

B. live (-ERE)

Traiesc în Franța; și unde locuiești?

Locuiesc la Viena cu părinții mei; Și unde locuiți, doamnă?

Mario locuiește în Perugia. Franco și Paolo locuiesc la Roma.

Locuim în Florența; și unde locuiești?

C. deschis (-IRE)

Paolo deschide fereastra.

La ce oră se deschide librăria? Gianni, de ce deschizi ușa? De ce deschizi fereastra?

Franco și Roberto deschid ușa. Toate magazinele se deschid la nouă. Deschid ușa pentru că e cald. Deschidem fereastra pentru a vedea oamenii care trec.

D. finisare (-IRE)

- Mario termină de studii anul acesta?

- Nu, el/mae peste doi ani.

- Franco și Roberto se vor încheia și ei peste doi ani?

- Nu, au terminat anul acesta.

- Și, domnișoară, când veți termina de studiat?

- Termin și anul acesta.

- Carlo, la ce oră termini azi de studii? La șase.

- Și la ce oră termini? Terminăm la trei.

- Vocabular nou: întotdeauna - televiziune - niciodată - în timp ce -
mănâncă - părinte - deschide - librărie - totul - magazin - fierbinte -
an - el - între (= între) - astăzi.

nouăsprezece/19

prima unitate indicativul prezent – cele trei conjugări

E. Alte verbe.

în -ARE Îl întreb pe Marco dacă are cheile casei. Profesorul Martini predă la universitate. Luisa și Carlos vorbesc limba italiană. Nu-ți amintești adresa lui Mario? Ce putem cumpăra din Sandro? Un ceas. Îmi place să călătoresc cu trenul. Carla mănâncă întotdeauna simplu.

(întreaba .) (învăța) (vorbește) (amintește-ți) (cumpără)
(călătorește) (mănâncă)

în -ERE

Paul și Mary știu deja italiană. Mario îl întreabă pe Carlo unde este cantina. Citiți ziarul în fiecare zi? Întotdeauna răspund la scrisori. Giulio, iei geanta? (știi) (întreaba) (citește) (răspunde) (ia)

în -IRE

Ne simțim prea cald, așa că deschidem fereastra. Prietenii lui Carlo pleacă din Roma la ora trei. dorm puțin. Cine îmi oferă o țigară? Când pleci la Milano? intelegi italiana? Înțelegem bine dacă vorbești încet. Preferi ceaiul sau altă cafea? Mario și Teresa preferă să mănânce la restaurant. (simți) (pleacă) (dormi) (oferă) (pleacă) (înțeleg) (înțeleg) (prefer) (prefer)

, ■ Vocabular nou: altele - întrebați - predați - amintiți-vă - adresa
- cumpărați - vizionați -

\ ■ călătorie - de bună voie - tren - alb - deja - întrebați - cantină
- citiți - în fiecare - zi - scrisoare

- ia - pungă - simt - prea - plec - dorm - mi (= mie) - ofer - țigară -
înțelege - bine - încet - prefer - ceai - cafea - restaurant.

20/douăzeci

indicativul prezent – cele trei conjugări

prima unitate

I. -AREIL -EREILI. -IRE
urmăriți live open end/re
Arăt viu și termin
tu guardiviviaprifinise/
el
ea se uită la televizor live în Italia deschide ușile capete ale
Ea lucrează
privim traım deschidem terminam
te uiți live openfinish
se uită, trăiesc, se deschid, se termină

-ARE (vorbește) -CARE (căută)-GARE (plătește)
Vorbesc franceza, caut o casa, platesc prea mult
vorbesti franceza? Cauți o casă? Plătești prea mult?
vorbesti franceza? Cauți o casă? Plătești prea mult
vorbim franceza cautam o casa pe care o platim prea mult
vorbiți franceză? cauti o casa? platesti prea mult?
vorbec franceza? caută o casă, plătesc prea mult

a fi

eu sunt italian
esti neamt?

el
esti francez?
Ea
suntem elvetieni
esti spaniol?
sunt americani

avea

eu am

aveți

îi este foame suntem

aveți

ei au

Vocabular nou: foamea.

douăzeci și unu/21

prima unitate

indicativul prezent – cele trei conjugări

TU

1. Completați următoarele propoziții:

Mă uit televizor. Ne uitam la televizor.

1. Trăim în Italia.....în Franța.
2. Deschid ușa.Noi.....ușa.
3. termin la trei.Ea..... la doi.
4. El locuiește la Viena.Ei.....la Londra.
5. Ei termină la unu.Noi.....la doi.
6. Ea locuiește aproape de aici.
'■Tu.....departe?
7. Se uită des
televiziunea. Te te uiți des la televizor?
8. Unde preferați să mâncați?Noi.....mâncăm la restaurant.
9. Deschizi usa?.....deschizi usa?
10. Îmi place să călătoresc cu mașina. Tu.....de bunăvoie
în tren?

2. Ca mai sus:

1. Când termini de studii? la patru.
2. Plecam azi. Tu cand .9
3. Îl vezi des pe Paolo, doamnă? Nu, nu Paolo. adesea Carlo, dar
4. Predau la universitate, unde esti ?
5. Citiți ziarul? Da, ziarul în fiecare zi.
6. Domnișoara, vorbiti franceza? Nu, nu franceza
7. Franco și Carlo mănâncă la restaurant, iar tu unde 9
8. Voi bea o cafea. Ce faci?
9. Înțelegi când vorbesc italiană? Da, dacă vorbește încet.
10. Locuiesc in Venetia, unde esti ?

Vocabular nou: complet - propoziție - mai sus.

22/douăzeci și doi

indicativul prezent – cele trei conjugări

prima unitate

3. Înlocuiește infinitivul cu verbul la indicativ prezent:

(căutare) Mario, cauți cartea?

1. (plata) Paul . atât pentru cameră.
2. (nu inteleg) Doamna, ce?
3. (termină) Eu studiez la trei.
4. (plătiți) Nu, astăzi nu voi, noi!
5. (caută) Elisa cheia casei.
6. (căutare) Avem o casă mare.
7. (prefer) Citesc un ziar italian.
8. (termină) Bruno și Carlo lucrează la opt.
9. (căutare) Tu de ce Mario?
10. (plătiți) Pentru această casă și voi!

4. Completați următoarele propoziții după model:

Întreabă un prieten unde locuiește. Unde locuiți?

1. Întrebați un prieten unde locuiește.
2. Întrebați un prieten când termină de studiat.
3. Întrebați un prieten când se uită la televizor.
4. Întrebați un prieten ce vede de la fereastră.
5. Întrebați un prieten când pleacă.
6. Întrebați un prieten ce studiază.

7. Întrebați un prieten de ce nu răspunde la scrisori.

Vocabular nou: înlocuiți - după (prep.) - model. Termeni tehnici: infinit.

douăzeci și trei/23

prima unitate

indicativul prezent – cele trei conjugări

5. Ca mai sus:

Întreabă un prieten dacă plătește atât de mult. Platești mult?

1. Întrebați un prieten dacă plătește mult.

2. Întrebați un prieten dacă se uită des la televizor.

3. Întrebați un prieten dacă îl vede des pe Paolo.

4. Întrebați un prieten dacă poate vedea întregul pătrat de la fereastră.

5. Întrebați un prieten dacă caută o altă casă.

6. Întrebați un prieten dacă înțelege italiana.

7. Întrebați un prieten dacă îi este cald.

6. Completează următoarele propoziții:

Cerere

1. La ce oră deschideți astăzi?

2.....

3. Înțelegi când oamenii vorbesc?

4.....

5. Cine plătește?

6.....

7. Ce citești?

8.....

9. Domnișoară, când vei termina de studiat?

Răspuns

Trăiește în Roma.

Acasa ma uit la televizor.

Nu înțeleg noua lecție.

Da, îi vedem des pe Paolo și Carla.

Caut ziarul.

Vocabular nou: răspuns.

24/douăzeci și patru

indicativul prezent – cele trei conjugări

prima unitate

VII

Enrico: - Bună, Linda, ce mai faci?

Linda: - Ei bine, multumesc, si tu?

Enrico: - Nu e rău. Ce faci diseară?

Linda: - Eu stau acasă: trebuie să dau un examen în două zile.

Enrico: - Deci, succes!

A sta

Da

Ce mai faci, Piero?

Nu mă simt foarte bine: mă doare dinții.

Ne bucurăm

Florența.

Gianni, însă, nu este acolo

el e fericit.

Louis și Peter sunt în Italia de multă vreme.

Cât timp ai fost acolo?

Ce test dai, Piero?

Eu dau examenul de biologie. Și tu?

Avem examenul de matematică săptămâna viitoare.

Gianni, în schimb, susține examenul de fizică.

Astăzi Louis și Peter dau examen și sunt foarte speriați.

Dai și tu examenul azi?

Sunt că ești bine noi suntem ei sunt ei

Haide haide

dă examenul să dăm

dau daune

\ \ Vocabular nou: salut - rămâne - mulțumesc - rău - seara asta -
rămâne - datorie (v.) - da - examen - apoi - noroc - dinte - în schimb
- cât timp - timp - biologie - matematică - săptămâna - următoarea -
fizică - frica.

douăzeci și cinci/25

prima unitate

indicativul prezent – cele trei conjugări

B. Traduceți

Când vorbești italiană, traduci din engleză?

Da, mai traduc din engleză.

Gianni încă mai traduce din engleză.

Pietro și Carla, însă, nu traduc.

Traducem bine din germană.

Traduceți și din germană?

eu traduc traduce

traduce din engleză noi traducem

traduce traduce

Vili

1. Completați următoarele propoziții:

1. (stai)

2. (traduce)

3. (traduce)

4. (stai)

5. (stai)

6. (traduce)

7. (stai)

8. (stai)

9. (stai)

10. (traduce)

Giovanna și Luisa.....bine în Franța.

Mulți elevi..... din limba lor.

Tu, Fred, când vorbești în italiană.....din engleză?

.....Roma de mulți ani, doamnă? Sunt
fericit să fiu alături de prietenii lui Giorgio.

eu.....bine din franceză.

Ce faci în seara asta?..... acasă.

Cum, Sandro?

De cât timp ești în Italia?

Când vorbim din nou în italiană.....hai

limba noastră.

2. Completați următorul text:

Jean Duvivier.....în Marsilia, unde.....într-un
birou

comercial. Jean.....într-o pensiune din centru. De la
fereastră

a camerei lui..... persoanele care.....Pentru
pensiune

.....mult, deci.....un apartament de închiriat.

Lexic nou: traduce din nou - ШЮ,

26/douăzeci și șase

indicativul prezent – cele trei conjugări

prima unitate

IX

1. Conversații.

A. TU (formal) TU (confidențial)

- Bună dimineața! -Ce mai faci, domnule Rossi? - Bine, mulțumesc, și tu? -Nu-i rău mulțumesc! -La revedere! -Bună dimineața! - Ce mai faci, Pietro? -Bine mulțumesc și tu? -Nu-i rău mulțumesc! -BUNĂ! (La revedere! La revedere!)

- Ce mai faci, domnișoară? -Astăzi nu sunt prea bine. -Ce s-a întâmplat? -Ma doare capul.-Ce mai faci Carla? -Astăzi nu sunt prea bine. -Ce ai? -Mă doare capul.

- Și ce mai faci, doamnă? -Nici eu nu sunt bine; Am o durere în gât. -Îmi pare rău!-Și ce mai faci, Paola? -Nici eu nu sunt bine; Am o durere în gât. -Îmi pare rău!

a sta:

Ce mai faci? ce mai faci?

Nu-i rău mulțumesc!

rău Bun

Mișcare de lexic: conversație - formală - confidențială - bună dimineața - la revedere - la revedere - la revedere - cap - gât - Îmi pare rău (îmi pare rău). j

douăzeci și șapte/27

prima unitate

indicativul prezent – cele trei conjugări

B. Doi studenți străini în Italia.

Ivan: Domnișoară, vorbiți italiană?

Greta: Nu, nu încă.

Ivan: Dar înțelegi când vorbesc?

Greta: Da, înțeleg puțin, dar nu tot.

Ivan: Ce limbi vorbești?

Greta: germană, rusă și spaniolă. Și tu, câte limbi vorbești?

Ivan: Vorbesc puțin franceză și engleză, dar prefer să vorbesc italiană.

Greta: Când vorbești italiană, gândești direct în italiană, fără a traduce din limba ta?

Ivan: Nu, mai traduc din limba mea; este dificil să gândești direct într-o limbă străină.

Greta: Este italiană o limbă ușoară sau dificilă pentru tine?

Ivan: Pentru mine este destul de ușor. Pot să înțeleg și să spun aproape totul în italiană.

putin = puțin

2. Completează dialogul cu răspunsurile lui Jean:

Cum te numești?

Jean:
.....

Unde locuiți?

Jean:
.....

Pentru că ești în Italia?

Jean:
.....

Unde locuiești aici, în Italia?

Jean:
.....

Vocabular nou: totuși - rusă - gândește - direct - fără - suficient -
putere (v.) - aproape -dialog.

28/douăzeci și opt

indicativul prezent – cele trei conjugări

prima unitate

Ce vezi de la fereastra dormitorului tău?

Jean:
.....

Plătești mult pentru cameră?

Jean:
.....

Unde studiezi?

Jean:
.....

Ce faci când se termină cursul?

Jean:
.....

3. Răspundeți la următoarele întrebări:

- Cum îl cheamă?
- Unde locuieste?
- De ce este în Italia?
- Unde locuiești aici, în Italia?

- Plătești mult pentru cameră sau apartament?
- Unde studiezi?
- Ce faci când se termină cursul?

4. Întrebați-vă colegul de clasă:

- unde locuiește
- ce face când termină de studii
- câte limbi vorbește?
- ce curs urmează

Vocabular nou: însoțitor.

douăzeci și nouă/29

prima unitate

indicativul prezent – cele trei conjugări

5. Traduceți textul introductiv „Dacă permiteți, mă prezint” în limba dumneavoastră și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu textul original.

X Test

A. Completați propozițiile cu cuvintele care lipsesc:

1. Înțeleg bine dacă
vorbești.....

2. Trebuie să traduc aceste
propoziții.....Engleză.....italiană.

3. Ce mai faci, Franco? Nu e rău. Mulțumesc.

4. Este greu de gândit..... într-o limbă străină.

5. Înțeleg....., dar nu totul.

B. Completează cuvintele cu literele lipsă:

1. Mario a plătit.....mult și acum a căutat.....o altă casă.

2. Toate magazinele se deschid.....la.....nouă.

3. Când ai terminat de studiat, domnișoară?

4. Când vorbești.....în italiană, traduci.....i din engleză?

5. Pentru tine.....Italiana este o limba usoara.....sau esti precaut.....?

C. Pune în ordine următoarele cuvinte:

1. Ia/toate/Jean/din/vede/fereastră/pătrat/. /
2. este/ca/doar/?/foarte/azi/bine/sunt/nu../
3. tren/cu bucurie/călătorie/în../
4. la/manca/Mario/si/restaurant/ei prefera/Teresa../
5. fierbinte/noi/noi/noi/the/prin urmare/fereastra/deschidem.././

Lexic nou: retraduce - compara - apoi - original - lipsește (lipsește)
- pune -nrđinp

În acest moment știi

276 de cuvinte italiene

30/treizeci

Eu Schi

ÜW dragă ¿Xj' Roberto

Carlo

Roberto

Carlo

Roberto

Salut Roberto! Ce planuri ai pentru duminica?

Mă gândesc să merg la munte.

Unde?

La Terminillo.

Mergi singur sau cu niste prieteni?

Merg cu Luigi și Giorgio. De ce nu vii și tu cu noi?

Carlo: Cu plăcere! Mergem cu mașina sau cu autobuzul?

Roberto: Poate cu mașina lui Luigi.

Carlo: Pe ce drum mergem?

Roberto: Autostrada până la Orte. Apoi luăm drumul către Leonessa.

Carlo: La ce oră te gândești să pleci?

Roberto: Între șapte și opt. Ești bine?

Carlo: Da, mi-e bine.

Roberto: Ne vedem mâine atunci!^

t \ Vocabular nou: după (adj.) - simplu - schi - program - duminică -
merg - munte - numai - unii - vin - autocar - poate - drum - până la -
autostradă - ti (= către tine)'- mâine .

Termeni tehnici: mișcare - modal.

treizeci și unu/31

din unitatea a doua - verbe modale - prepoziții simple

Adevarat fals

II Test

1. Roberto se gândește să meargă duminica la munte00
2. Robertoci merge singur00
3. Roberto și prietenii lui merg cu autobuzul00
4. Roberto si prietenii lui pleaca printre cei sapte leottoI II I

III Acum să repetăm împreună:

- Ce programe ai duminica?
- Cred că mă duc la munte.
- Valda^olo cbcoruqualch euamico?^
- Andiamcurvnacchina curcpullman?
- Poate cu Jajnacchina lui Luigi.
- Hai să mergem pe drumul privat, Leonessa.
- Acum te gândești să pleci?
- FraJejsette eje~.otto.

IV Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce planuri are Roberto pentru duminica?
2. Roberto merge singur sau cu niste prieteni?
3. Roberto și prietenii lui merg cu mașina sau cu autobuzul?

4. La ce oră intenționează să plece Roberto și prietenii lui?

V

A. - În fiecare după-amiază mergem la bibliotecă să studiem.

- Măine Luisa merge în oraș să facă niște cumpărături.

- Luna viitoare plec în Anglia.

- Sunt obosit: diseara mă culc devreme.

- Mergi mâine la Roma?

- Domnii Albi merg mai întâi la cină și apoi la teatru.

- Mă duc la prânz cu Paolo: e ziua lui.

- Mergi la Luigi în după-amiaza asta?

Vocabular nou: după-amiază - bibliotecă - cumpărături - lună - obosit - devreme - înainte - cină - teatru - prânz - ziua de naștere. ,....

32/treizeci și doi

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

B. - În fiecare zi vin la școală cu autobuzul.

- Niciunul dintre voi nu vine cu mine la Florența?

- Dacă termini de studiat devreme, vii la o plimbare în centru?

- Vin și Paola și Gino cu noi la discotecă.

- John vine în Italia în fiecare an.

- Domnul Dotti vine de obicei la birou pe jos.

- Trenul ăsta vine din Milano? Nu, de la Genova.

- Vom veni cu toții la tine mai târziu!

MERGE

Mă duc la munte

Te duci la munte?

Se duce la munte

Să mergem la munte

Te duci la munte?

Ei merg la munte

VENI

Vin din Milano

Esti din Milano?
El vine din Milano
Venim din Milano
Esti din Milano?
Ei vin din Milano

VI Completați următoarele propoziții conform exemplului:

(du-te) Acest tren merge direct la Bologna.

1. (vino) Astăzi Giorgio..... la mine acasă să studiez.
2. (tu-plegi)..... la munte duminică?
3. (vin) De unde....., domnișoară?
4. (vin) I..... din Paris. Si de unde esti.....?
5. (du-te) Noi.....la Florența cu mașina. Clara și Gianni
..... cu autobuzul.
6. (du-te) Unde....., domnule Rolla?
7. (vino) Maria,.....la discotecă cu noi în seara asta?
8. (veniți) Și noi din Boston.
9. (du-te) Eu.....mananc la cantină.
10. (du-te) Carlo, în centru mai târziu?

Vocabular nou: școală - autobuz - nimeni - plimbare - discotecă - obișnuit - picior - mai târziu - mai târziu - exemplu.

treizeci și trei/33

a doua unitate

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

da

Claudia merge

in Germania, Anglia, etc... biblioteca, discoteca, etc... munte,
oras, centru, etc...
la Bonn, Londra, etc... pat, cina, teatru, etc... cumpărături,
studiul picioarelor
de la Paolo, Luigi etc...

B.

Piero vine

in Italia, Spania, etc... discoteca, birou, etc...
în Florența, Madrid, etc... școală, acasă, etc... faceți o plimbare
din Milano, Barcelona, etc... eu, tu, etc...

Atenție!

Piero

vine de la

si de

Milano

Vocabular nou: etc. (etc).

34/treizeci și patru

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

VIII Completați următoarele propoziții conform exemplului:

Carlo și Roberto merg la munte.

1. Te duci.....școală.....merg?
2. În seara asta mergem.....discotecă.
3. De obicei duminica Carlo merge lala teatru.
4. Patrizia si Franco vin.....la studii.....acasa.
5. Vine domnișoara Giulia.....Veneția.
6. Mary, când vii din.....Italia?
7. Maine ma duc.....pranz.....Michele.
8. Anul viitor soții Bellucci se duc în.....Spania.
9. Azi dupa-amiaza vin.....tu.
10. Maine venim.....birou.....autobuz.

La. Marcello: Oh! E târziu! Trebuie să merg acasă.

Alberto: Nu vrei să mai stai puțin? Măine e duminică și poți dormi.

Marcello: Nu pot, pentru că mâine dimineață trebuie să plec la Florența.

Alberto: Deci, pa! Ne vedem din nou când te întorci.

lbs. Răspunde la următoarele întrebări:

1. Ce spune Marcello?
2. De ce nu poate sta Marcello mai mult?

2.a. DATORIE

Trebuie să pleci deja, Carlo? Trebuie să lucrezi azi?

Ugo trebuie să meargă acasă.

Da, trebuie să plec imediat.

Da, trebuie să lucrăm și azi. Dina și Mauro trebuie să meargă și ei acasă.

Lexic nou: oh! - vreau - dimineata - imediat.

treizeci și cinci/35

a doua unitate

J"- " J J'wi ,i.r4.i 4..r-'.'-.'..1 " *... 11

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

2.b. BOMBONĂRI

Poți să stai mai mult? Poți veni azi la mine acasă? Măine Sandro poate dormi până târziu. • Da, pot sta puțin mai mult. Da putem veni. Luca și Fabio pot dormi și ei până târziu.

2.C. VREI

Luisa, vrei să vii mâine la o petrecere?

În seara asta, Carlo vrea să studieze.

Și vrei să vii?

Giovanna și Paola vor și ele să studieze.

Măine seară vreau să merg la teatru.

Vrem să mergem și mâine la teatru.

DATORIE

BOMBONĂRI

VREI

trebuie să pot, vreau

Trebuie să mai rămâi puțin

Must CanDorea să plece imediat

Trebuie să CanWeWanttosleep
Trebuie să Poți și vrei
Must CanWant

3. Completați următoarele propoziții conform exemplului:

(Tu-vrei) Vrei să vii la cină cu mine?

1. (datoria ta)
2. (putere)
3. (puterea ta)
4. (noi-vrem)
5. (datorie)
6. (vrea)
7. (noi-datoria)

.....căuți o altă casă?

Domnișoară,..... înțelegeți când vorbim?

Câte zile..... să stai?

În seara asta..... uită-te la televizor.

..... lucrează târziu.

Massimo și Gina.....făcând o plimbare.

..... studiază mult.

8. (nu pot)
9. (tu-vrei)
10. (puterea ta)

luați mașina azi, vii cu noi?

mai sta puțin?

Vocabular nou: petrecere - seară.

36/treizeci și șase

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

4. Formează întrebări după model:

Întreabă-l pe Carlo dacă merge cu prietenii la munte. Mergi la munte cu prietenii?

1. Întreabă-l pe Carlo dacă merge cu prietenii la munte.
2. Întreabă-l pe Carlo dacă vine cu tine la Roma.
3. Întreabă-l pe Carlo dacă merge la cina acasă.
4. Întreabă-l pe Carlo dacă vine în seara asta la discotecă.
5. Întrebați-l pe Carlo dacă trebuie să plece mâine dimineață.
6. Întreabă-l pe Carlo dacă vrea să vină cu tine la teatru.
7. Întrebați-l pe Carlo dacă poate veni la bibliotecă.
8. Întrebați-l pe Carlo dacă pleacă mâine devreme.
9. Întreabă-l pe Carlo dacă merge în Anglia să studieze.
10. Întreabă-l pe Carlo dacă vine anul acesta la Napoli.

5. Observați!

- Mă întorc mereu cu plăcere la Roma.
- Karl este german, dar locuiește la Paris.
- Acest avion ajunge la Milano la prânz.
- Când te vei întoarce în Italia?
- Paola locuiește în Florența, în via Tornabuoni.

Vocabular nou: formular - observare - avion (s.) - sosire - amiază - întoarcere - merge (s.)

treizeci și șapte/37

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

- Doamna Johnson locuiește în America.
- Carlo sosește în această seară cu avionul de la Frankfurt.
- Întoarcerea de la Verona la sfârșitul lunii.
- Mary locuiește cu Carla.
- Mâine plec din Zurich spre Roma.

6.

Franco locuiește în Paris
 America prin Tornabuoni
 de la Carla

Claudia pleacă din Zurich
 pentru Roma, Franța este muntele
 cu avionul vagon tren

ATENȚIE!

Pentru a exprima direcția:

 a+numele orașului
accesați +numele țării
 de la+numele persoanei
 oraș
pleacă pentru+numele țării

Locație

Vocabular nou: sfârșit (la f.) - expres - direcție - țară - persoană - localitate.

38/treizeci și opt

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

7. Completați următoarele propoziții conform exemplului:

Îmi place să locuiesc în Italia.

1. Când pleci.....Paris?
2. Marco, unde locuiești?.....Perugia.....via Pellini.
3. Maria trăiește.....un prieten.
4. La ce oră te întorci acasă?
5. Laura ajunge.....tren sau.....avion?
6. Trăim.....Londra de doi ani.
7. Ajung acum.....Milan.
8. Giorgio si Sofia revin.....Grecia in cateva zile.
9. Jerry pleacă.....New York.....amiază.
8. Formează întrebări după model:

Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă locuiesc în oraș. Locuiești în oraș?

1. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă locuiesc în oraș.
2. Întrebați-l pe domnul și doamna Rossi dacă locuiesc în Milano.
3. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă se vor întoarce târziu în această seară.
4. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă vor ajunge mâine devreme.
5. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă pleacă cu mașina.
6. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă se întorc cu trenul.
7. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă doresc să se întoarcă în Franța.
8. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă trebuie să plece mâine.
9. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi dacă pot rămâne puțin mai mult.
10. Întrebați-l pe domnul și doamna Rossi dacă se duc acasă cu autobuzul.

Les

treizeci și nouă/39

a doua unitate

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

9. Să observăm din nou:

la

1. Trebuie să memorez o poezie.
2. Doresc să tastau această scrisoare.
3. Trebuie să scriu această scrisoare de mână.
4. Barul din fața casei mele este deschis și noaptea.
5. Voi începe să studiez în curând.
6. Dacă beau prea multa cafea nu pot să dorm.
7. E întuneric: ai grijă să nu cazi pe scări!
8. Merg la tratamente balneare în Ischia.

9. Ușa este încuiată.

Pentru

1. Studiez italiană timp de o lună.
2. Pentru mine te înșeli.
3. Ce traseu mergi pentru a merge acasă?

între și între

1. Mă întorc într-o clipă.
2. Pisa este între Florența și Livorno.

cu

1. Unde te duci în ploaie?
2. Am o întâlnire cu Luigi.
3. Mauro mănâncă mereu cu poftă de mâncare.

De

1. Această mașină nu este nouă; este la mâna a doua.
2. Nu-mi mai găsesc cheile de la casă.
3. Vine și Gianni la dans în seara asta? Nu cred.

Vocabular nou: memorie - poezie - palme - mână - bar - în fața - deschis - noapte - începe - bea - reușește - întuneric - cădere - scară - vindecare - termică - închis - greșeli - moment - ploaie - programare - apetit - găsi - dansează - crede.

40/patruzeci

verbe (Π moto - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

din

1. Este un film care trebuie văzut; este foarte frumos.
 2. Ai ceva de băut? Nimic multumesc!
 3. Prefer să trăiesc singur.
 4. Televizorul color este în dormitor.
10. Completați următoarele propoziții:

1. Prefer să călătoresc.....zi decât.....noapte.
2. Lecția se termină.....o oră.
3. Mario pleacă...Oxford.....Anglia.....să studieze engleza.
4. Te duci.....acasă.....pranz?
5. Locuiesc.....aceasta casa.....un prieten.
- 6.....la cine te duci la.....munte?..... tatăl meu.
7. Astăzi am multe.....de făcut;nu pot veni.....tu.
8. Unde locuiesti, domnisoara?.....Pisa.....via Mazzini.
9. Paola, hai sa mergem.....fa o plimbare.....in centru?
10. Juan locuiește.....Madrid?Cred că.....da.

11.a. În stație.

- Un bilet dus-întors la Ancona.
- Prima sau a doua clasă?
- A doua.
- Cincisprezece mii cinci sute de lire.
- La ce oră pleacă trenul?
- La douăsprezece patruzeci și cinci.
- De pe ce platformă?
- Din a treia.

Tranzit Domodossola

Lexic nou: film - ceva - nimic - televiziune - culoare - stație - bilet
- retur - liră - peron - al treilea.

patruzeci și unu/41

a doua unitate

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

b. Cât este ceasul?

Este douăsprezece patruzeci și cinci.

Este ora unu.

Este amiază (miezul nopții).

E șase și jumătate.

Este opt și un sfert.

E cinci până la nouă.

Sunt cinci minute până la nouă.

Este cinci fara un sfert. Este cinci fara un sfert.

bl Răspunde la întrebări:

Cât este ceasul?

1
..... (6.15)

2
..... (9.30)

3
..... (5,35)

4
..... (7,45)

5
(12.15)

Vocabular nou: miezul nopții - jumătate (adj.) - sfert (s.) - minus - minut.

42/patruzeci și doi

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

La ce oră?

1. La ce oră pleacă trenul spre Milano?.....(16.25)

2. La ce oră ajunge trenul în Bologna?.....(18.40)

3. La ce oră se întoarce Ioan?.....
(11.30)

4. Când se termină lecția?..... (12.55)

5. La ce oră se deschid magazinele?.....
(15.30)

12.

- Cum e vremea aici?
- Vremea este frumoasă.
- E cald?
- Destul, dar nu prea mult.
- Aici, însă, vremea este rea: e frig, plouă și bate vânt.
- Cum este vremea aici?
- E frumos.
- E cald?
- Destul, dar nu prea mult.
- Aici, însă, vremea este rea: e frig, plouă și bate vânt.

vremea este frumoasă vremea este frumoasă

13. Conversații.

la. Bruno: Fabio, unde pleci în vacanță anul acesta? Fabio: Aș vrea să fac o excursie în Sicilia.

Bruno: Singur?

Fabio: Nu, în compania prietenilor.

b. Sergio: Franco, vei veni cu noi la piscină sâmbătă după-amiază?
Franco: Îmi pare rău, am deja un angajament.

c. - Alo, hotel "Bellavista"?

- Da, spune-mi!
- Aș dori să rezerv o cameră pentru duminică seara.
- Un singur?
- Nu, un dublu.

Vocabular nou: rău - frig - ploaie - trage VdHIJl - VnqWw - jİJHJ » L!
III|.U|IIIJ I IŮIIİÜ Sâmbătă - angajament - gata - hotel - carte -
single - dublu.

patruzeci și trei/43

a doua unitate

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

d.

Ce zi e azi?

Este Luni Marti Miercuri Joi Vineri Sambata Duminica

14. Completați următorul dialog:

Carlo: Salut, Roberto! Ce.....ai.....duminică?

Roberto: Cred că voi merge munte.

Carlo: Unde?

Roberto: La Terminillo.

Carlo:singur saunitiva prieteni?

Roberto:cu Luigi și Giorgio. De ce nu vii.....?

Carlo: Cu bucurie!.....cu mașina sau.....autocar?

Roberto: Poate..... mașina.....Luigi.

Carlo:unde mergem?

Roberto: Pana.....Orte autostrada. Apoi.....
drumul.....

Leoaică.

Carlo:la ce oră crezi că pleci?

Roberto:șapte sau opt. Esti bine?

Carlo: Da,..... mi-e bine.

Roberto: Deci.....mâine!

Vocabular nou: luni - marți - miercuri - joi - vineri.

44/patruzeci și patru

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

a doua unitate

15. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce faci de obicei sambata si duminica?

2. Ce planuri ai pentru duminica?

3. Preferi să călătorești cu mașina sau cu autobuzul?
4. Întrebați-vă colegul de clasă cum preferă să petreacă sâmbăta și duminica.
5. Ce îi cere unui prieten să afle unde merge în vacanță?
6. Este în gară și vrea să ia trenul spre Ancona. Ce întreabă?

X Test

A. Completează următorul text cu cuvintele care lipsesc:

Oh! ȘI,.....! trebuie sa ma intorc.....acasa!

De ce nu.....doar puțin mai mult? Mâine este duminică și.....
dorm târziu.

Nu pot, pentru că mâine dimineață.....trebuie să
plec.....

Florența.

Deci pa!.....cand te intorci.

B. Completează cuvintele cu literele lipsă:

1. Paola vine...la scoala cu autobuzul.

2. Dacă ai terminat de învățat devreme,.....du-te la plimbare
in centru?

3. Karl esti tu.....Ies, dar locuiesc.....Paris.

4. Clara si Gianni.....an la Florenta; noi, in schimb,
mergem.....mo

în Roma.

5. Mai avem de studiat mult.

Vocabular nou: cunoștințe.

patruzeci și cinci/45

a doua unitate

verbe de mișcare - verbe modale - prepoziții simple

C. Pune în ordine următoarele cuvinte:

1. azi/la/biblioteca/dupa-amiaza/a studia/in/sa mergem/./

2. noi/și/Paola/venim/la/Gino/și/cu/discotecă/./

3. amiază/la/avion/Milano/la/acest/ajunge././
 4. prea mult/dacă/cafea/băutură/pentru/nu/dormi/poate././
 5. Sambata/cu/piscina/dupa-amiaza/Franco/in/come/noi/?/
- D. Traduceți dialogul „Ski” în limba dvs. și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu textul original.
- E. Faceți testul III

Vocabular nou: ~

În acest moment știi

399 de cuvinte italiene

46/patruzeci și șase

I 0 seară la cinema

Giuliana: Ce facem in seara asta, Marco, sa iesim?

Marco: Cu plăcere! Ce zici să mergi la cinema? Giuliana: E o idee bună! Știți ce filme arată la „Lux”?

Marco: Un mister de Dario Argento; «//’“Imperial”, există însă o comedie italiană cu Alberto Sordi. Pe care o alegem?

Giuliana: Meh!" Poate al doilea este mai bun. Care este titlul?

Marco: „Călătoresc cu tata”.

Giuliana: Ah, da! Știu că este foarte distractiv. Să-i întrebăm pe Giorgio și Paola dacă vor să vină cu noi?

Marco: Bine, sun acum!

Giuliana: Da, ca să ajungem la timp pentru spectacol

Vocabular nou: unele - seara - cinema - iesi - ne - idee - comedie - alege - mah! - mai bine - titlu - excursie - tata - ah! - amuzant - acord acum - sunați - așa - spectacol.

Termeni tehnici: neregulat - articulat - interogativ.

Я 0Ю

patruzeci și șapte/47

unitate a treia timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate - interogativele „care”, „care”

II Test

1. Giuliana si Marco pleaca
2. Giuliana si Marco merg sa vada
3. Giuliana și Marco merg la spectacol

≡ la restaurant

[b] la teatru

≡ la cinema

Este o poveste polițistă

[b] o comedie italiană

Este un western

≡ zece și jumătate

[b] șase și jumătate

Și opt și jumătate

III

Acum să repetăm împreună:

- CheJacciamo>în seara asta, să ieșim?^
- Chejiejlici di^ndarejilcinema?
- Îl cunoști pe jiheJilmjlanno alJ'Lux"?
- Pe care o alegem?
- Știu că j3jnltojli amuzant._____
- Să ne întrebăm Jjiorgio^eJ'aola ifjoglionoj/enirejxm noi?
- Bine, acum telefonul!

IV Răspunde la următoarele întrebări:

1. Unde vor să meargă Marco și Giuliana?
2. Ce filme sunt prezentate la „Lux”?
3. Și ce film este la „Imperiale”?
4. Ce film aleg Marco și Giuliana?
5. Pe cine sună Marco?

6. La ce spectacol merg ei?

Vocabular nou: -

48/patruzeci și opt

timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate -
interogativele „care”, „care”

a treia unitate

V

A. DO

- De obicei luați micul dejun acasă?
- Lucio este întotdeauna târziu în noapte.
- Luca și Carla fac mult sport.

Nu, de obicei iau micul dejun la bar. Și noi întârziem câteodată.

Și tu, faci sport?

Eu iau micul dejun la barul pe care îl facem

B. CUNOAȘTE

- Stii sa conduci? Da, știu să conduc, dar nu am mașină.
- Gianni știe patru limbi, dar noi știm doar italiană.
- Băieți, știți numărul lui No, dar Stefano și Cristina știu

Telefonul lui Renzo? unde locuiți.

Stiu stiu stiu stiu stiu stiu conduce

C. EXIT

- Când ieși?
- Este adevărat că Elena iese cu tine în seara asta?
- Domnul și doamna Valente pleacă din casă la opt dimineața.
- Voi ieși în câteva minute.
- Da, în seara asta ieșim împreună să mergem la o petrecere de naștere.
- Și la ce oră ieși?

Ies ies ies ies ies ies la opt

Vocabular nou: mic dejun - timp (unele v.) - sport - condus - telefon.

patruzeci și nouă/49

unitate a treia timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate - interogativele „care”, „care”

Î. SPUNE

Laura ne întreabă dacă vrem să mergem la malul mării. Eu spun da.

Paolo spune că e prea cald pentru a rămâne în oraș.

Fetele spun că e prea târziu pentru a merge la plajă.

Si ce zici?

Mai spunem că e prea cald.

Și voi băieți, ce părere aveți?

SI DE BAUT

Eu spun spune spune spune spune spune

da

Ce bei, Pietro?

Jane bea doar ceai.

Domnul Gatti bea de obicei vin roșu.

Voi bea o portocală, mulțumesc!

Noi, în schimb, bem multă bere.

Bei si vin rosu?

beau beu bem bem beau beau o portocalie

Vocabular nou: mare - suc de portocale - bere - vin.

50/cincizeci

prezentul unor verbe neregulate - prepoziții articulate - interogativele „care”, „care” tCfZa Unit

F. ALEGE

Tu, Piero, ce album alegi?

Ada, în schimb, alege un disc de muzică pop.

Sergio și Bianca aleg o casetă de Mina.

Aleg un disc de muzică clasică.

Alegem două casete de muzică populară.

Alegi și tu un record?

Domnul Rossi: Doamna Mori: Domnul Rossi: Domnul Pini:

Eu aleg alege alege alege alege alege alege

o înregistrare

- La ce etaj mergi, doamnă?

- Pe a treia, iar tu?

- Mă duc la al doilea. Si tu domnule?

- Intră, te rog! Stau aici pentru că am valize.

G. URĂ

Mergi cu liftul sau pe jos? Giulio urcă de obicei pe jos.

Pietro și Marco urcă în autobuz.

Urc în lift.

Mergem la Gianni sau sunăm mai întâi?

Nu vii cu noi?

Eu merg sus

urcă urcă hai să urcăm în lift urcă urcă

Vocabular nou: disco - muzică - clasic - lumină - casetă - pian (s.) -
urcă - pur - te rog - stai - valiză - ridică - sus.

cincizeci și unu/51

telZft Unitează timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții
articulate - interogativele „care”, „care”

H. RĂMĂ

Stai în oraș sau mergi la țară în acest weekend?

Seara Bianca stă aproape întotdeauna acasă.

Alessio și Sofia rămân două luni în Italia.

Stau în oraș: am multe lucruri de făcut.

De asemenea, stăm adesea acasă și ascultăm puțină muzică.

Cât stai?

stau stam stam stam stam stam

in oras

TU

1. Completați următoarele propoziții conform exemplului:

(ieșiți) Giorgio și Maria ies mereu împreună.

1.

2.

3.

4.

5.

6.

7.

8.

(noi facem) (știm) (dai) (bea) (spune) (urcă) (alege) (stai)

9. (ai face)

10. (alegi tu)

Ce.....mâine?

..... conduc, dar nu am mașină.

Este adevărat că mâine..... o petrecere?

Ce....., doamnă: cafea sau ceai?

Pietro.....că „Străinul” este un film bun.

Renzo și Stefano sunt obosiți:cu liftul.

Astă-seară.....Voi avea programul la televizor!

Băieți.....acasă sau vii cu noi?

.....deseori noaptea târziu?

.....un record pentru Mario?

Vocabular nou: rural - weekend - mult (un s. de...) - asculta.

52/cincizeci și doi

Timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate -
interogativele „care”, „care”

a treia unitate

2. Ca mai sus:

(tu faci) De obicei ieși micul dejun acasă sau la bar?

1. (I-dau) Măine examenul de fizică.
2. (spune) Ce zici , Giorgio, mergem la teatru?
3. (tu-ieși) La ce oră acasă dimineața?
4. (știi) ... la ce oră începe spectacolul?
5. (urca) și pe jos?
6. (Eu-stau) .. de bunăvoie acasă în seara asta.
7. (noi-bem) .. ceva?
8. (noi-alegem) un disc de muzică clasică. Și tu?
9. (Ieșim) În seara asta nu pentru că Maria este bolnavă.
10. (ști) Carlo, tastezi ?

3. Formează întrebări după model:

Întreabă-l pe Mario dacă poate conduce o mașină. Mario, poți să conduci o mașină?

1. Întrebați-l pe Mario dacă poate conduce o mașină.
2. Întreabă-l pe Mario dacă bea cafea.
3. Întreabă-l pe Mario dacă iese des seara.
4. Întreabă-l pe Mario dacă urcă pe jos.
5. Întreabă-l pe Mario dacă mâine susține examenul de fizică.

Vocabular nou: -

cincizeci și trei/53

timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate -
interogativele „care”, „care”

a treia unitate

4. Ca mai sus:

Întreabă-l pe domnul Rossi dacă știe unde este cinematograful „Lux”.
Domnule Rossi, știți unde este cinematograful „Lux”?

1. Întrebați-l pe domnul Rossi dacă știe unde este cinematograful „Lux”.

*

2. Întreabă-l pe domnul Smith dacă călătorește des cu trenul.
3. Întrebați-l pe domnul Smith dacă este aici de mult timp.
4. Întrebați-l pe domnul Smith dacă urcă la etajul trei.
5. Întrebați-l pe domnul Rossi dacă face vreun sport.
5. Ca mai sus:

Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi ce album aleg. Domnilor Rossi, ce album alegeți?

1.

Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi ce album aleg.

2. Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi ce beau.
3. Întrebați-l pe domnul și doamna Rossi cât timp stau aici.
4. Întrebați-l pe domnul și doamna Rossi la ce oră ies din casă dimineața.
- 5.

Întrebați-i pe domnul și doamna Rossi ce fac în această seară.

r

Vocabular nou: -

54/cincizeci și patru

Timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate -
interogativele „care”, „care” Unitatea a treia

VII

A. Observați!

1. La trei mergem la aeroport să o luăm pe Luisa.
2. Iau autobuzul de două ori pe zi.
3. Prefer marea munților.
4. De obicei las mașina în fața chioșcului de ziare.
1. Mâncăm bine în restaurantele italiene.
2. Mulți tineri lucrează în fabrica unchiului meu.
3. Nu poți fuma în biblioteci.

1. Această bicicletă îi aparține prietenului lui Mario.
2. În baroul universității sunt întotdeauna mulți studenți.
3. În Italia mulți muncitori din Sud merg la muncă în Nord.
4. Să mergem la spectacolul de la opt sau zece și jumătate?
1. După mulți ani Franco se întoarce din Statele Unite.
2. Giorgio, poți lua acea carte de pe raft, te rog?

Da, imediat!

3. Măine mă duc la prânz acasă la prietenul meu.
4. Casa mea nu este departe de centru.
1. Gianni și Piero ajung cu trenul de la ora cinci.
2. Merg la mare cu prietenii lui Carlo.
3. Cu căldura din oraș este mai bine să mergi la plajă.
4. Roberto se joacă cu pisica.«
1. Fereastra dormitorului meu este orientată spre stradă.
2. Pe plajele italiene sunt mulți turiști străini.
3. Domnișoară, cartea aceea de pe masă este a ta?
4. În autobuzele care merg spre centru, este dificil să găsești un loc.
1. Nu mai sunt bilete pentru concertul de mâine.
2. Îmi uit mereu cheile în grabă.
3. Mă plimb de bunăvoie pe străzile centrului.
4. Poate ne vom face timp pentru spectacolul de la ora șase.
1. Trebuie să primesc un telefon de la unchiul meu între șase și șapte.
2. Printre prietenii lui Mario se numără un băiat spaniol.
3. Termin într-o clipă.

\ Vocabular nou: aeroport - plecare - în fața - chioșc de ziare - fabrică - unchi - tânăr (s.) - fum - motocicletă (m.) - muncitor - sud - nord - după - raft - favor - joacă - pisică - plaja - turist - masa - loc - stai - concert - grabeste - uita - plimbare - primi - telefon.

cincizeci și cinci/55

unitate a treia timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate - interogativele „care”, „care”

B.

	illola l'iglile
la	alallo alla allai agli alle
din	dal dallo dalla dall' dai dagli dalle
Pe	Sul sullo sull' asui sugli sulle
a	dell'ello della dell' dei degli delle
în	nel nell'ello nell' nei negli nelle

C. Prepoziții simple și articulate

America

Carlo pleacă în Olanda

Rusia

dar:

in Statele Unite

Carlo pleacă în Olanda

în Uniunea Sovietică

2. UNDE?

bancă

Paolo merge la biblioteca bisericii

locăție nedeterminată

dar: ÎN CARE...?

loc anume

la Banca Italiei

Paolo merge la biserica S. Francesco din biblioteca universității

Lexic nou: bancă - biserică - loc - specific - sfânt (s./san).

56/cincizeci și șase

Timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate - interogativele „care”, „care”

a treia unitate

LA FEL DE? DAR CE INSEAMNA?

- Venim cu trenul (sau, cu trenul)
- Merg în mașină (sau, cu mașina)
- Să ne întoarcem cu autobuzul (sau, cu 'autobuzul)

jumătate

nedeterminat

doar dacă:

jumătate

determinat

- Venim cu trenul de la 9.15.
- Mă duc cu mașina lui Luigi.
- Ne întoarcem cu autobuzul 28.

VIII

1. Completează următoarele propoziții cu prepozițiile lipsă:

Pietro vine din Spania.

1. Prefer franceza.....spaniola.
2. Întotdeauna luăm micul dejun..... la bar.
3. De ce nu urci.....liftul?
4. Universitatea nu este departe.....acasă-unde locuiesc eu.
5. La ce oră începe al doilea spectacol?.....zece și jumătate.
6. Dacă cauți cheile acestea sunt.....tabel.
7. În viață.....băiat american, știi.
8. Dau un film bun....."Imperial".
9. Jean pleacă.....Statele Unite în două zile.
10. Munca.....biroul tatălui meu.

2. Ca mai sus:

1. Măine mergem la Torino.....Mașina lui Luigi.
2. Lui Franz și Cristinei le place să calătorească.....Autostrazile italiene.

3..... Prietenii Renatai există și o fată olandeză.

4. Mănânc des.....restaurant în fața casei mele.

5. Nu-mi place să călătoresc.....ploaie.

6. Fereastra.....camera mea dă.....pătrat.

7. Ai de gând laconcert în această seară?

8. Nu pot locui departe.....țara mea.

9. Acei doi băieți sunt din.....Grecia.

10..... orașe italiene, prefer Veneția.

Lexic nou: jumătate (s.) - numai.

cincizeci și șapte/57

a treia unitate în prezent a unor verbe neregulate - prepoziții
articulate - întrebările „care”, „care”

1. Finalizați următorul dialog:

Giuliana: Ce diseară, Marco, să ieșim?

Marco: Cu plăcere! Dar mergi la
cinema?

Giuliana: E un bun.....! Știți ce film.....la
„Lux”?

Marco: O poveste polițistă.....Dario Argento;.....
„Imperial”, în schimb,

există o comedie italiană cu Alberto Sordi.

Care.....

Giuliana: Meh! Poate al doilea este mai bun. Ce este.....?

Marco: „Călătoresc cu tata”.

Giuliana: Ah, da!.....ceea ce este foarte
amuzant.....a

Dacă Giorgio și Paola vor să vină.....noi?

Marco:, sun acum!

Giuliana: Da, așa facem timpul
spectacolul

.....zece și jumătate.

2. Conversații,

- Alo, teatrul „Sistina”?
- Da, doar spune-o!
- La ce oră începe spectacolul?
- La ora nouă fix.
- Cât durează?
- Aproximativ trei ore.
- Mulțumesc pentru informații!
- Domnișoară, am întârziat puțin. Putem intra oricum?
- Nu, domnule, nu se mai poate. Trebuie să aștepte decalajul dintre prima ed

al doilea act. ,

- Două bilete, te rog!
- Taraba sau galerie?
- Publicul. Cat de mult este?
- Șase mii de lire.
- Poftim!
- Filmul a început demult?
- Nu, abia începe.

Vocabular nou: precis - ultimul - despre - informație - întârziere -
introducere - același - posibil - așteptare - interval - act - plăcere
(pentru p.) - public - galerie - aici - tocmai - început.

58/cincizeci și opt

11 timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate -
interogativele „care”, „carel

a treia unitate

- Scuzați-mă, acest loc este liber?
- Nu, e ocupat, scuze.
- Scuzați-mă, știți unde este discoteca „L’altro mondo”?

- Trebuie să continuați până la capătul drumului și apoi să virați la dreapta.

- Mulțumesc mult!

3. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Vrea să meargă la cinema cu o prietenă. Ce spune el?

2. Vrea să știe ce filme se difuzează la cinema. Ce întreabă?

3. Vrea două bilete la film. Ce întreabă?

4. Vrea să știe la ce oră începe filmul. Ce întreabă?

5. Vrea să meargă la un club de noapte, dar nu știe unde este. Ce întreabă?

6. Preferi să mergi la cinema sau la teatru?

7. Profesorul dumneavoastră preferă cinema sau teatru?

8. În Italia spectacolele de teatru încep la ora 21.00. În țara dumneavoastră?

"Cum spui"

a ști – a ști

a) Cunoscut bine italiana

Franceză două limbi Numărul de telefon al lui Renzo

b) O cunoști pe Carla?

fratele Carlei? Casa Carlei?

c)

= Cunoscut bine italiana

Franceza este două limbi

Numărul de telefon al lui Renzo

Poți să conduci mașina? gătit?

canta la chitară? unde locuiește Carla?

Lexic nou: scuză - liber - ocupat - lume - continuă - jos (în f. a) -
întoarcere - dreapta - mie (mulțumesc m.) - teatrală - frate - bucătar
- joacă - chitară.

cincizeci și nouă/59

unitate a treia timpul prezent al unor verbe neregulate - prepoziții articulate - interogativele „care”, „care”

r X - Test

A. Completează următoarele propoziții cu cuvintele care lipsesc:

1. În seara asta
aleg.....la.....la televizor.
2. Stai in oras.....du-te.....la tara in
aceasta.....saptamana asta?
3. La
ceîncepe..... ..a
rata?
4. Sandro și Lucia dau
Γ.....biologie.
5.
Mario,.....eil.....de
film?

B. Completează cuvintele cu literele lipsă:

1. Renzo și Stefano sunt obosiți: știi... nu cu liftul.
2. Ce.....ev...., doamnă: cafea sau ceai?
3. In seara asta voi fi acasa si tu ce faci?
4. Carlo și Pietro sunt adesea târziu în noapte.
5. Mario, la ce ora.....daca...dimineata acasa?

C. Completează următoarele propoziții cu prepoziții simple sau articulate:

1. Carlo o telefonează pe Maria de două ori.....zi.
2. Când te vei întoarce..... Madrid?
- 3..... de data asta e mai bine sa stai.....acasa.
4. In seara asta mergem cu totii.....Paola.
5. Fereastra.....camera mea are vedere laPiazza
Garibaldi.

D. Pune în ordine următoarele cuvinte:

1. face/oraș/din/eu/stau/în/deoarece/./

2. tu/acest/acest/real/Elena/este/ie/ie/cu/?/

3. lui/sambata/pentru ca/petrecere/seara/da/o/Mariei/zi de
nastere/este/pe/./

4. pentru/timp/cei/opt/poate/de/noi/noi/vom/show/in/./

5. băiat/de/de
asemenea/Pietro/există/prieteni/el/printre/engleză/a/./

E. Traduceți dialogul „O seară la cinema” în limba dumneavoastră și
traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu textul original.

Vocabular nou: -

În acest moment știi

511 cuvinte italiene

60/șaizeci

Paolo s-a mutat

Gianni:

Paul :

Gianni:

Paul :

Știu că te-ai mutat. Unde te-ai dus sa locuiești?

Mi-am cumpărat un apartament în centrul orașului.

Este mare?

Nu atât de mult: două dormitoare plus baie; dar pe de altă parte există
o terasă frumoasă.

Gianni: Ai cheltuit mult?

Paolo: Ajunge! Mi-am epuizat aproape toate economiile.

Gianni: În orice caz ai avut noroc! Zilele astea este o adevărată
chilipir să găsești un apartament în centrul orașului.

Vocabular nou: al patrulea - schimbare - serviciu - compensare (în c.)
- terasă - cheltuială - economisire - șansă - noroc - afacere.

Termeni tehnici: participiu - trecut - perfect - tranzitiv -
intransitiv - auxiliar - subiect.

șaizeci și unu/61

participiu trecut * perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

II Test

1. Paolo a plecat să locuiască în centru
2. Pentru a cumpăra apartamentul, Paolo și-a epuizat aproape toate economiile
3. Apartamentul lui Paolo este foarte mare: are și terasă

Adevărat

☐

Fals

III Acum să repetăm împreună:

- Unde ar trebui să arăți?
- Hai > greutate_mult?
- Dacă ai avea noroc!
- Astăzi e un chilipir să găsești un apartament în centru!

IV Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce a făcut Pavel?
2. Unde s-a dus să locuiască?
3. Câte camere are apartamentul?
4. De ce a fost Paul norocos?

Vocabular nou: -

62/șaizeci și doi

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

V

A. Prezent

Trecut

Astăzi, Paolo se întoarce devreme.

00

Ieri, însă, s-a întors târziu.

Mario termină de obicei munca la cinci.

Ieri, însă, a terminat munca la șase.

În fiecare zi, Gianni merge pe jos în centru.

Ieri, însă, a mers în centru cu mașina.

De obicei, trenul pleacă la timp.

În această dimineață, însă, a plecat târziu.

Prezent perfect

s-a întors a terminat s-a dus a plecat

TRECUTUL PREZENT = timpul prezent de HAVING sau BEING + participiu trecut

B. Participiul trecut (forme regulate).

I. verbe în -ARE

II. verbe în -ERE III. verbe în -IRE

schimbare SCHIMBAT

vinde vândut

TERMINAT TERMINAT

Vocabular nou: ieri - întoarcere - timp - formă - ajustare - vinde.

șaizeci și trei/63

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

c.

Ieri eu tu Paolo/Luisa noi tu Paolo si Luisaho ai avem te-ai mutat casa vandut apartamentul in centru lucrare terminata la unsprezece

1. Completează următoarele propoziții cu verbul la participiul trecut:

(termină) Gianni a rămas fără economii.

1. (primi) 2. (înțelege) 3. (găsește) 4. (ști) 5. (termină) 6. (schimba)
7. (căută) 8. (vinde) 9. (dormi) 10. (muncă) Ieri Silvia a primit o scrisoare de la Carla. Nu am înțeles bine lecția de ieri. Domnule, aveți o cameră? Domnișoară, unde este băiatul ăla? Carlo, când ai universitate? Roșii au numărul de telefon. M-a avut cineva aseară? Ai propriul tău apartament? In seara asta sper. Ne-am trezit târziu aseară.

D. Observați!

Paolo s-a mutat

Luisa s-a mutat

Paolo și Gianni s-au mutat

dar să spunem în schimb:

Paolo a plecat în centru

Luisa a plecat în centru

Băieții au mers în centru Fetele au plecat în centrul orașului

precum și:

Paolo este italian

Luisa este italiană

Băieții sunt italieni Fetele sunt italiene

64/șaizeci și patru.

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

Ieri am fost / tu ai mers / Paolo a mers Luisa a mers noi / și tu ai mers / și Paolo și Carlo au plecat Luisa și Franca a mers la centru pe jos

1. Acum completează următoarele propoziții cu verbul la participiul trecut:

(pleacă) Carla a plecat aseară la Milano.

1. (pleacă) 2. (pleacă) 3. (ajunge) 4. (ieșire) 5. (cădere) 6. (întoarce-te) 7. (intră) 8. (stă) Luisa este joi la Siena. Aseară,

Mario și Franco au fost la cinema. Profesorul întârzie. Ziarele de azi nu sunt Ieri a plouat mult. Luigi și cu mine suntem înainte de cină. Le cunoști pe cele două fete care sunt acum? Pia spune: „Eu și Marta suntem foarte fericiți acasă la Francesca”.

9. (întoarce-te) E ora unsprezece și Piero nu este încă.....

10. (întoarcerea) Băieții sunt.....miezul nopții.

2. Completați următoarele propoziții după model:

Paolo vine de obicei la școală pe jos. Ieri a venit și pe jos la școală.

1. Giulio se uită de obicei la televizor la casa lui Mario.

2. Mario mănâncă de obicei la restaurante.

Vocabular nou: -

șaizeci și cinci/65

a patra unitate

participiu passalo - perfect (trecut perfect)

- verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

3. Marta iese de obicei cu prietenii ei.

4. Giorgio termină de obicei munca la opt.

5. Franca pleacă de obicei cu autobuzul de la ora șapte.

6. Roberta primește de obicei multe apeluri telefonice.

7. Carlo vine de obicei târziu acasă.

8. Paola merge de obicei la teatru cu Luca.

9. Marco călătorește de obicei noaptea.

10. Ugo de obicei doarme târziu.

E. Am văzut participiul trecut obișnuit:

-ARE = -ATO

-ERE = -UTO

-IRE = -ITO

Cu toate acestea, nu toate verbele formează participiul trecut în acest fel:

Infinitiv Participiu

a fi fost
porniți
închis închis
pune pune
pierde pierdut (pierdut)
ia luat
promisiunea promisă
face întoarcere
coborât coborât
cheltuiesc cheltuit

Claudio nu a fost niciodată la Roma sau la Milano.

Cine a pornit televizorul?

Ai încuiat ușa?

Am pus deja zahăr în cafea. Mario și-a pierdut (a pierdut) pașaportul.
Cine mi-a luat umbrela?

Laura a promis că va veni la două. I-ai dat banii înapoi lui Franco?

Ai coborât cu liftul sau pe jos? Paul, ai cheltuit mult pentru a repara mașina?

Lexic nou: drum - nici - pornire - închidere - zahăr - pierde -
pașaport - umbrelă - promite - face - bani - coboară - repara.

66/șaizeci și șase

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și
intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

alerga cursul
întâmplat sa întâmplat
sosit sosit
citește citit
câștig câștigat
face gata
alege alesul
opriți
scrie scris
spune spus
fi născut
întreba întrebat
răspuns răspuns
a rămas rămas
vezi văzut (văzut)
bea beat

trăi trăit
deschis deschis
oferta oferita
mor mort
vino vino

Sunt obosit pentru că am alergat toată ziua.

În această dimineață s-a produs un accident grav în Via Verdi.

Oh, în sfârșit am ajuns acasă!

Am citit toata cartea.

Roma a câștigat campionatul în 1983. Ce ai făcut aseară?

Ce album ai ales?

Ai stins lumina înainte de a ieși? Am tastat o scrisoare.

Ce a spus omul acela?

Mama Annei s-a născut la Atena. Mario și-a cerut iertare Carlei.

Ai răspuns la scrisoarea lui Bruno?

Am stat la Giulio până târziu. Ai văzut (văzut) filmul până la sfârșit?
Aseară am băut trei sticle de vin.

Lorenzo a locuit doi ani la Paris. De ce nu ai deschis fereastra?

Domnul Rossi a oferit cina tuturor.

Tatăl lui Carlo a murit în război. De ce nu ai intrat?

1. Acum pune verbele din următoarele propoziții la timpul trecut:

(ia) Cine mi-a luat ziarul?

1. (pune) Fabrizio, unde..... scrisoarea lui Giorgio?

2. (întreaba)ai numărul de telefon al lui Carlo?

3. (răspunde) Marcello, nula întrebarea mea încă!

4. (citește)

5. (spune)

Domnișoară,..... cartea asta deja?

Ce.....Maria și Franca?

6. (băutură)

7. (alege)

8. (deschis)

Aseara.....prea mult si acum mi-e rau.

.....tu acest album?

Giovanna și Carla.....un restaurant din Paris.

9. (pornire)

Mariella și cu mine galbene.

televizorul pentru a viziona un film

10. (închidere) Cine

incuie usa?

Lexic nou: fugi - se întâmplă - în această dimineață - grav - accident
- sosește - în sfârșit - câștigă - campionat - stinge - lumină - bărbat
- fii născut - mamă - îmi pare rău - biberon - mor - război - înăuntru.

șaizeci și șapte/67

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și
intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

F. Au timpul trecut format prin fi + participiu trecut:

la. Verbe de mișcare care presupun un punct de început sau de
sfârșit, cum ar fi:

- pleacă 0 φ sosire (sosire)

Trenul a plecat din Bologna la nouă și a ajuns la Florența la zece și
un sfert.

- du-te φ vino

Duminică, Piero și cu mine am mers la stadion.

Doamna Fedeli a venit la noi acasă.

- revino

Când te-ai întors de la Paris?

La ce oră ai ajuns acasă?

- introduceți <φ φ ieșire

Doctorul Sarti a intrat în cabinet la nouă și a plecat la două după-amiaza.

- urcă și cobor

Luigi a urcat la etajul al patrulea cu liftul și după un timp a coborât la parter.

- toamna

Aseară a căzut multă zăpadă.

b. Câteva verbe de stare la locul lor, cum ar fi: stare, sta, sta:

- Carla a fost la Londra vara trecută.

- Luisa a stat la Paola la cină.

- Cine a stat acasă cu copiii?

c. Unele verbe intransitive, cum ar fi:

fi Ai avut noroc că ai găsit o casă! să te naști Unde te-ai născut, profesore Manetti? die Garibaldi a murit pe insula Caprera, se întâmplă Ce sa întâmplat ieri?

cost Acest apartament m-a costat un braț și un picior, frumos să am Ți-a plăcut comedia de ieri?

Paolo a reușit să-și găsească un loc de muncă, Luigi mi s-a părut și mie îngrijorat. deveni Ce mare a devenit fiul tău!

Vocabular nou: presupune - plecare - sosire - stadion - doctor - parter - diseară - zăpadă - stat - vară - copil - insulă - cost - ochi - plăcere (v.) - pare - îngrijorat - deveni - fiu.

68/șaizeci și opt

participiu passalo - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive ~ verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

G. Observă!

Cuvintele „întotdeauna”, „niciodată”, „încă”, „mai mult”, „deja”, „doar”, „de asemenea” merg de obicei între auxiliar și participiul trecut:

Ți-ai închis deja valiza?

Nu am văzut niciodată un film polițist.

Marco tocmai a sosit de la Roma.

1. Acum completează următoarele propoziții cu verbul la timpul trecut:

(întoarce-te) Maria s-a întors din Milano aseară.

1. (du-te)
2. (reuși)
3. (se intampla)
4. (cost)
5. (stai)
6. (deveni)
7. (a se naste)
8. (a sosi)
9. (stai)
10. (coboara)

La douăzeci de ani Luisa..... trăind singură.

Mario,.....sa termin examenele?

Accidentul.....pe autostradă.

Cât de mult îți place fusta aia?

Băieți, până la sfârșitul spectacolului?

Cât greu de găsit un loc de muncă astăzi!

Dante Alighieri.....la Florența în 1265

Când.....părinții tăi?

Doamna Rosa,..... acasă toată ziua?

Tatăl meu.....să ia vinul.

1. Pune verbul la timpul trecut în locul infinitivului:

Carlo, (citește) ai citit ziarul azi dimineață?

1. Ce (tu-fai)...
2. Ieri (e-a plecat).....
3. Aseară ei (fi)
4. Margherita (spune).....

în Florența.

.....Ieri?

.....în mediul rural.

.....la cinematograful.

că (vezi).....multe lucruri

5. Carla, (a fi).

6. Noi (nu fi)

7. Luisa (du-te)...

8. Cine (vino).....

9. (Vino).....

10. Giorgio, (da)

..... la Roma vreodată?încă în Assisi.

.....sa cumpar vin.

...aseară?

Petru și Maria.

.....o petrecere ieri?

Vocabular nou: -

șaizeci și nouă/69

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

2. Ca mai sus:

1. (lo-nu găsi) încă o cameră.

2. Despre ce a (vorbit) profesorul ieri?

3. (Iau).....autobuzul pentru a veni la școală.

4. Cine (deschide).....ușa?

5. Unde (tu-ai pus).....cheia?

6. (Tu-simți).....concertul de ieri?
7. Unde (știi).....Paolo?
8. (Tu-înțelegi).....ce (spune).....Bruno?
9. Aseară am (vedem)un film.
10. Cine (intra).....?
3. Ca mai sus:
1. Când (ajunge).....Marta și Laura?
2. (Întoarcere).....de la Todi Luisa și Carlo?
3. (Eu-ma uit).....Paul, dar el (nu raspunde).....
4. Unde (intra).....pisica?
5. Noi (terminăm).....studiind.
6. Unde (să mergi).....în vacanță, Maria?
7. Noi (scriem).....toate cuvintele noi.
8. De ce (tu-raspunzi)..... prost lui Gianni?
9. Noi (începem).....să studiem limba italiană luna trecută.
10. Ieri Ugo și Rita (ies).....împreună.

4. Completați următoarele propoziții cu întrebarea sau răspunsul:

Cerere

- 1.....
2. Unde te-ai născut, domnișoară?
- 3.....aseară, Giulio?
4. Ce ai pierdut?
- 5....., domnule Mori?
6. Când ai venit?
- 7.....
8. Cui i-ai scris?

9.....

10. Ce ai ales pentru Carlo?

Răspuns

Da, am rămas acasă.

Am văzut-o pe Maria.

Am fost la Milano.

Domnul Rossi a găzduit cina.

Am coborât cu ('lift.

Vocabular nou: -

70/șaptezeci

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul H

a patra unitate

VII

1.

- Scuzați-mă, doamnă, este după 21?

- Nu, nu încă.

-Ai așteptat de mult?

- De vreo zece minute.

Doamna a așteptat autobuzul de zece minute, (și autobuzul încă nu a venit)

Doamna a așteptat autobuzul timp de zece minute, (și în cele din urmă autobuzul a trecut)

2.

- Salut, Carlo! Când te-ai întors din Milano?

- Acum două zile.

- S-a întors și Luisa?

- Nu, ea este încă la Milano și se va întoarce mâine.

acum două zile

cu câteva zile în urmă

cu multe zile în urmă

acum o lună luna trecută (ultima)

acum două luni

Carlo s-a întors acum câteva luni

cu multe luni în urmă

acum un an / anul trecut (ultimul)

acum doi ani

acum cativa ani

acum multi ani

acum o lună = ultima lună acum un an = anul trecut

acum doi ani în urmă cu două luni

duminica trecută (ultima) sâmbăta trecută (ultima)

Lexic nou: acum (acum două zile) - ultimul (scorrerè).

șaptezeci și unu/71

participii) trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul U

a patra unitate

VIII Faceți un semn (x) în corespondență cu forma corectă:

1. Mario lucrează la Alfa Romeo ® în urmă cu trei ani

Și timp de trei ani.

2. A studiat în Anglia ® în urmă cu două luni.

Și au trecut două luni.

3. Am ajuns aici săptămâna trecută.

Si urmatorul.

4. Aștept ® de la trei până la cinci.

Și pentru ei

5. Aseară am studiat ® timp de două ore.

Şi timp de două ore.

6 E De trei luni caut un apartament. E De trei luni caut un apartament.

IX

1. Finalizaţi următorul dialog:

Gianni: Ştiu ce casă, unde să locuieşti?

Paolo: un apartament în centru.

Gianni: E mare?

Paolo: Nu atât de mult: încă două camere, dar pe de altă parte e una frumoasă

Gianni: Ai multe?

Paolo: Destul! aproape toate economiile mele.

Gianni: În orice caz, ai fost! Zilele acestea este o adevărată provocare să găseşti un apartament în centru.

Lexic nou: semn - corespondenţă (în c.) - dreapta.

72/şaptezeci şi doi

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive şi intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul Ū

a patra unitate

2. Conversaţii.

la. - Ai o cameră de închiriat?

- Da, vă rog, luaţi loc!

- La ce etaj este?

- La sfârşit.

- Cât costă?

- 0 sută treizeci de mii de lire.

- Mi se pare cam scump!

b. - Cât este chiria pentru acest apartament?

- Trei sute de mii de lire pe lună, inclusiv încălzire şi condominiu.

- Trebuie să dăm un avans?

- Da, este necesar.

c. Reclame:

De inchiriat in Pietra Ligure, in zona centrala langa mare, cazare mobilata cu loc de parcare. Daca esti interesat, suna-ma seara la 0714/81428.

În Baveno, pe Lacul Maggiore, o persoană fizică vinde întregul etaj al unei vile, compusă din 5 camere, terasă mare, pivniță și garaj. Apartamentul este gratuit. Cei interesati ma pot suna la nr. 02/4451510.

d. - Gata, Gabetti?

- Da, spune-mi!

- Caut apartament mobilat in zona Monte Mario, de aproximativ o suta cincizeci de metri patrati.

- Avem unul de vânzare. Esti interesat?

- Nu, aș vrea să-l închiriez.

Vocabular nou: inchiriat - asezati - ultimul - drag - cineva - prezent (s.) - noi (= pentru noi) - indica - inclus (intelege) - incalzire - condominiu - nevoie - avans - necesar - anunt - publicitate - zona - central - cazare - mobilat (mobilat) - vi (= la tine) - interes - privat (s.) - vila - compus (compune) - camera (e.) - pivnita - interesat (s.) - mobilat - metru patrat - vânzare - Le (= către tine) - lo (pr.).

șaptezeci și trei/73

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

3. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce-i întrebi pe un prieten de-al tău care s-a mutat?

2. În Italia, mai ales în orașele mari, este foarte greu să găsești apartamente de închiriat. Și în țara ta? De ce?

3. În Italia cumpărarea unei case este din ce în ce mai dificilă, deoarece este nevoie de mulți bani. Și în țara ta?

4. Apartamentul în care locuiești este al tău?

5. Vorbește despre apartamentul tău.

X Test

A. Completează următoarele propoziții cu cuvintele care lipsesc:

1. Paolo a luat.....un apartament.....in centru.
2. Am citit în ziar.
3. Gianni a găsit apartamente doar în
4. Carlo.....a plecat.....la Milano pentru doua zile.....
5. Astept telefonul.....Maria.....o ora.

B. Completează cuvintele cu literele lipsă:

1. Gianni și-a terminat toate economiile.
2. Maria..a mers.....la.....locuiește in centru.
3. Domnișoară, unde te-ai întâlnit... pe... băiatul ăla?
4. Ți-am... cerut... numărul de telefon.....Carlo?
5. Marta și Gianni au ajuns... la Florența acum două zile.

C. Pune în ordine următoarele cuvinte:

1. apartament/de succes/în/cum/ești/centru/găsește/a/?/a/
2. prost/ieri/si/prea mult/seara/sunt/am/am/am baut../
- 3.

vezi/Giorgio/a/lit/I/the/giallo/and/we/have/for/television/film../

4. pentru/Giulio/the/chirie/cât/mini-apartament/do/tu/platesti/?/

5. zona/in/aproape/Pietra/mare/de
inchiriat/Ligurian/in/de/la/masina/a/mobilat/ cu/central/cazare/loc../

Lexic nou: mai presus de toate.

74/șaptezeci și patru

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și
intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

D. Spuneți conținutul dialogului dintre Gianni și Paolo, amintindu-vă următoarele puncte:

Paolo/apartament in centru/camere/servicii/aproape toate economiile/
norocos/

E. Traduceți dialogul „Paolo sa mutat casa” în limba dvs. și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu textul original.

F. Faceți testul IV.

Vocabular nou: povestire - conținut.

În acest moment știi

619 cuvinte italiene

șaptezeci și cinci/75

participiu trecut - perfect (prezent perfect) - verbe tranzitive și intransitive - verbe auxiliare

acordul participiului trecut cu subiectul

a patra unitate

XI Exerciții de recapitulare.

1. Completează următoarele propoziții cu indicativul prezent:

Mario (căută) caută cheile casei.

1.

2.

3.

4.

5.

Doamnă, la ce oră (terminați).....

Băieți, (înțelegeți).....totul c

(explica).....?

Domnișoară, dumneavoastră (credeți).....

o (traduce).....din li

Domnisoara, la ce ora (sa ies).....

Maria, (știi).....dacă Marco (putere)

.....de lucru? totul când profesorul

direct în italiană

din limba ta?

.....de la universitate? co (putere)..... veniti?

2. Completează următoarele propoziții cu prepoziții simple sau articulate:

Mă duc la gară pentru că plec la Florența.

1. Carla preferă engleza.....spaniola.

2. Biroul meu nu este departe de.....universitate

3. L-am cunoscut pe Fred.....Statele Unite.....

4. Unde te duci? ma duc.....unchiul Bruno si apoi.....

5. Cum mergi.....Roma?.....masina

Spaniolă.

...universitate.

Unit.....Boston.

iar apoi.....cinema.

masina..... prietenul meu.

3. Pune următoarele propoziții la timpul trecut:

Pun niște discuri și ascult niște muzică.

Am pus niște discuri și am ascultat niște muzică.

1. Franca coboară la bar să bea o cafea.

2. Aldo citește o poveste polițistă.

3. Marta ajunge la Milano la șase seara.

4. Vedem pentru prima dată un film cu Fellini.

5. Mario oferă tuturor o băutură.

4 \

Vocabular nou: -

Termeni tehnici: recapitulare.

76/șaptezeci și șase

I 0 scrisoare

la

Inginerul Roberto Magri se află la Sevilla din motive de muncă. Îi scrie soției sale pentru a-i da vești.

Sevilla, 16 aprilie

Draga Cristina,

În sfârșit găsesc un moment să-ți scriu. După cum vă puteți imagina, zilele mele sunt foarte intense și seara vin acasă obosită. Una peste alta, totuși, mă simt bine aici.

Primele mele impresii despre această țară sunt mai mult decât pozitive. Spaniolii sunt cu adevărat drăguți și primitori, dar trebuie să spun că nu este ușor să te obișnuiești cu modul lor de viață, care este atât de diferit de al nostru. Este cu siguranță o experiență plăcută, totuși mi-e foarte dor de tine și de copiii noștri și îmi este foarte dor de casă pentru casa noastră. Sper să aud de la tine și de la copii în curând.

Te imbratisez cu afectiune, tu../

i \ Vocabular nou: al cincilea - inginer * motiv - soție - știri - aprilie - imaginați - zi - intens - adunați (adunați) - regăsiți - impresie - pozitiv - cu adevărat - drăguț - primitor - obișnuiți - viață - diferit - experienta - fara alta - placuta - totusi - lipsa - nostalgie - speranta - imbratisare - afectiune.

Termeni tehnici: posesiv.

saptezeci si sapte/77

a cincea unitate

posesive

Testul pi

- | | Adevărat | Fals |
|----|--|--------------------------|
| 1. | Roberto Magri este la Sevilla ca turist | <input type="checkbox"/> |
| 2. | Roberto Magri îi scrie o scrisoare fiicei sale | <input type="checkbox"/> |
| 3. | Potrivit lui Roberto Magri, spaniolii sunt prietenoși și ospitalieri | <input type="checkbox"/> |
| 4. | Roberto Magri simte foarte dor de casă pentru casa lui | <input type="checkbox"/> |
| 5. | Experiența lui Roberto Magri nu este plăcută | <input type="checkbox"/> |

III Acum să repetăm împreună:

- În sfârșit găsesc momentul să-ți scriu.
- Seara ma voi intoarce ^asa obosit jnorto.
- Spaniolii sunt doar drăguți și primitori.
- Aud ȳnancanzaj.ua și jlejiostrigliagli.
- Speroni ȳice vero ȳștiri în curând Jue ejleijpambini.

- Te imbratisez cu afectiune.

IV Răspundeți la următoarele întrebări:

1. De ce este Roberto Magri la Sevilla?
2. Cui îi scrii?
3. Cum sunt zilele tale?
4. De cine îți este dor?
5. Care sunt impresiile tale despre Spania?

Vocabular nou: -

78/șaptezeci și opt

posesive

a cincea unitate

V Atenție!

impresiile mele zilele mele

modul lor de viață

casa noastră

ale mele, ale lor, ale noastre etc... sunt Posesive

Eu tu el, ea

copilul meu copilul tău copilul lui

fetița mea fetița ta fetița ei

copiii mei copiii tăi copiii lui

fetițele mele fetițele tale Ea băiețelul tău Fetița ta Fetițele tale

Fetițele tale Fetițele tale Fetițele tale

noi tu ei

copilul nostru copilul tău copilul lor

fetița noastră fetița ta fetița lor

copiii noștri copiii tăi copiii lor

fetițele noastre fetițele tale fetițele lor

al meu al meu

copil

copil

băieții mei fetele mele

Acesta este copilul lui Roberto

Acesta este copilul Silviei

Acesta este copilul lui Roberto și Silvia

Si este

Si este

Este a lor

bebeluș bebeluș bebeluș

copilul ei = Roberto/Silvia's baby copilul ei = Roberto/Silvia's baby

Vocabular nou: -

șaptezeci și nouă/79

a cincea unitate

posesive

[“i W ■ - «*.

-tu

1. Completați următoarele propoziții conform exemplului:

Franco a ieșit cu iubita lui.

1. Paolo spune tuturor.....experiența.

2. Carla a făcut ordine.....camera.

3. De obicei ies seara cu.....prietenii.

4. Asta este geanta, profesore?

5. E greu.....muncă, domnișoară?

6. Este un oras scump, Franco?

7. Locuiești singur sau cupărinți?

8. Paola, pot vedea.....ziarul?

9. Roșii caută dădacă pentrucopil.

10. Cu toții am cheltuit.....economii.

2. Ca mai sus:

Carlo, prietenul tău nu vine?

Domnule Valenti, prietenul dumneavoastră nu vine?

1. Franco, bine ceas?

2. Doamna,..... este biroul departe de aici?
3. Paola, cum petreci.....timp liber?
4. Domnule Valli,.....a condus foarte bine.
5. Maria,.....au plecat deja prieteni?
6. Doamna,.....copiii merg deja la scoala?
7. Sergio,.....este o idee foarte buna.
8. Domnule Neri,..... zilele dumneavoastră sunt mereu atât de intense?
9. Carla, ce sunt.....valize?
10. Domnule Massi, îmi puteți repeta adresa?

Vocabular nou: -

80/optzeci

posesive

a cincea unitate

3. Completați următoarele propoziții după model:

Casa aia este a lui Roberto? Da, este al lui.

1. Geanta aia este a Luisei?
2. Acea mașină este a lui Marco?
3. Rochia aia este Carla's?
4. Camera aia este a lui Giovanni?
5. Acel album este al Francei?
4. Ca mai sus:

Pisica aia este de la vecini? Da, este al lor.

1. Acel birou este deținut de Gianni și Guido?
2. Acesta este numărul de telefon pentru domnul Grassi?
3. Aparține domnului și doamnei Rasimeli! acea fabrica?
4. Mașina aia este a lui Franco și Lucio?
5. Acel magazin este deținut de prietenii lui Carlo?

Lexic nou: vecin (s.).

optzeci și unu/81

a cincea unitate

posesive;

5. Transformă următoarele propoziții după model:

Roberto spune: „Ziua mea este foarte intensă”. Roberto spune că ziua lui este foarte intensă.

1. Carlo spune: „Experiența mea este foarte plăcută”.

2. Marco spune: „Meseria mea este foarte dificilă”.

3. Luigi spune: „Iubita mea este foarte drăguță”.

4. Giuseppe spune: „Ceasul meu este foarte vechi”.

5. Bernardo spune: „Orașul meu este foarte frumos”.

6. Ca mai sus:

.....»■■■■■■■■■■—

Roberto și Cristina spun: „Copiii noștri sunt deja mari”. Roberto și Cristina spun că copiii lor sunt deja mari.

1. Riccardo și Maria spun: „Impresiile noastre sunt pozitive”.

2. Lucio și Grazia spun: „Angajamentele noastre sunt multe”.

3. Mauro și Gina spun: „Fetita noastră deja merge la școală”.

4. Silvio și Carla spun: „Numărul nostru de telefon s-a schimbat”.

5. Massimo și Bianca spun: „Mașina noastră merge foarte bine”.

Lexic nou: transforma.

82/optzeci și doi

posesive

a cincea unitate

7. Completați următoarele propoziții conform exemplului:

Impresiile mele despre acest oraș sunt foarte bune și cum sunt ale dumneavoastră, domnule profesor?

1. Valizele mele sunt în mașină și.....unde sunt, Carlo?

2. Tigarile mele preferate sunt Nationals și.....ce sunt,

domnule Marini?

3. Copiii mei sunt acasă și.....unde sunt, doamnă?
4. Examenul nostru este mâine și când este, băieți?
5. Acestea sunt locurile noastre și.....care este, domnișoară?

VII

EA (formala)

- Bună dimineața, domnule avocat!
- Bună dimineața, domnule Tassi! Lasă-mă să ți-o prezint pe soția mea.
- Foarte fericit!
- La revedere, doctore! Salutări surorii tale!
- Mulțumesc, o să vă prezint.
- Acest copil frumos este nepotul dumneavoastră, doamnă?
- Da, este fiul fiicei mele.
- Fiul dumneavoastră adoarme, doamnă.
- E târziu! Acum îl voi culca.

TU (confidențial)

- Bună, Carla!
- Bună, Giuliano!

Faceți cunoștință cu soțul meu.

- Mă bucur să te cunosc!
- Ne vedem, Mario!

Salută-l pe fratele tău pentru mine!

- Bineînțeles, mulțumesc!
- Această fetiță frumoasă este nepoata ta, Gianna?
- Da, este fiica fratelui meu.
- Copilul tău adoarme. Martha.
- E târziu! Acum îl voi culca.

Atenție!

fiul meu fratele tău sora lui

dar:

copiii mei frații tăi surorile lui

Cu tată, mamă, fiu, fiică, frate, soră, soț, soție, unchi, mătușă, văr, nepot, bunic, bunica etc., articolele „il” și „la” nu se folosesc înaintea posesivului.

Vocabular nou: avocat - prezentare - soț - fericit - salut (v.) - soră - nepot - somn - văr - bunic - folosire.

optzeci si trei/83

-----.-

a cincea unitate

2.

copilul lor familia lor

t.. _ ...- , , , , .

posesive

copiii lor familiile lor

Si deasemenea

fiul lor sora lor

copiii lor surorile lor

Articolul este întotdeauna plasat în fața posesivului „ei”.

VIII Completați următoarele propoziții conform exemplului:

Paolo vine cu vărul său.

1. Am fost la Roma cu.....tata.
2. Domnișoară, ce mai faci.....mamă?
3. Doctore,.....copiii lor mai învață?
4. Francesco, de ce nu suni vărul?
5. Domnișoară, când vine fratele.....
6. Roberto, vine și sora ta cu noi?
7. Domnule Bianchi,.....fiule, te-ai întors deja?

8. Carlo,.....bunicii s-au întors în oraş?

9. Doamna, sunt acasa.....fiicele?

10. Domnule Rossi, de ce nu a venit şi soţia dumneavoastră?

1. Completează următorul text:

Dragă Cristina,.....Găsesc un moment să-ţi scriu.

După cum poţi, zilele mele sunt foarte şi
serile

Vin acasă obosit....., totuşi, aici mă
simt confortabil. The

primele mele..... această ţară sunt mai mult
decât.....

Spaniolii sunt chiar drăguţi şi....., dar trebuie să spun că nu
este

usor.....mod de viaţa, atât de diferit....al
nostru.

Cu siguranţă este o experienţă....., totuşi mă simt foarte
mult.....

ai tăi şicopiii şi cu mine avem un
mare.....al nostru

Acasă. Sper săcurând.....a ta şi a copiilor.

Pentru tine.....cu afecţiune,.....Roberto.

Vocabular nou: familie.

84/optzeci şi patru

posesive

a cincea unitate

2. Conversaţii.

A. De la tutun

Γ Client: Aş dori o şampilă pentru o scrisoare. Tutun: Pentru Italia
sau în străinătate?

Γ Client: La Varşovia, cu avionul.

Tutun: Sunt şapte sute de lire.

Primul client: Scuzaţi-mă, unde îl pot posta?

Tutun: Există o cutie poștală puțin mai în stânga.

Client: Mulțumesc! La revedere.

Tutun: Cu bine! La revedere.

Client: Aș dori o hârtie, un plic și două cărți poștale.

Tutun: Plicul normal sau prin poștă aeriană?

Al doilea client: Normal.

Tutun: Mai vreți ceva, domnule?

Al doilea client: Da, un pachet de MS și o cutie de chibrituri. Cat de mult este? Tutun: 0 mie patru sute de lire.

B. La poștă

- Aș dori să trimit o telegramă în Grecia.

- Scrieți pe acest formular adresa expeditorului, adresa destinatarului și textul telegramei.

- Cât plătesc?

- Sunt douăzeci și cinci de cuvinte....trei mii șapte sute cincizeci (3750) de lire.

C. Între o lovitură și... următoarea

- Giovanni, ai primit vești de la părinții tăi?

- Nu încă, dar știi, a fost o grevă poștală în ultimele zile.

D. Acceptați o invitație

oral: în scris:

- Vrei să vii la cină cu mine mâine seară? -Mulțumesc, accept cu plăcere invitația!- Dragă Franco, îți mulțumesc călduros pentru invitația ta, pe care o accept cu plăcere. Cu stimă, Mario al tău.

Lexic nou: tutun - client - șampilă - străin - avion (adj.) - poștă - gaură - înainte - stânga - foaie - plic - carte poștală - normal - poștă - dorință - pachet - cutie - chibrit - trimite - telegramă - formular - expeditor - destinatar - lovitură - accept - invitație - voce - în scris - mulțumesc - călduros - politicos - cordial.

optzeci și cinci/85

a cincea unitate

posesive

E. Refuzarea unei invitații

oral: în scris:

- Aș vrea să vă invit la cină mâine seară, domnule Longhi. -Îmi pare foarte rău, dar nu pot accepta: am deja un angajament.- Stimată doamnă Bianconi, vă mulțumesc din suflet pentru invitația dumneavoastră, pe care din păcate nu o pot accepta din cauza unui angajament anterior. Cu cele mai calde salutări, Giulio Parri.

F. TU (formal) - Domnule Bianchi, ați dori un whisky? -Nu, mulțumesc, nu beau alcool. -Ce pot să-ți ofer, atunci? -Un cappuccino, mulțumesc! -Cat de mult zahar? -Trei lingurițe: îmi place dulce. -Ce iei, doamnă Russo? -O băutură rece, poate un suc de grepfrut. -Și dumneavoastră, domnule Russo, ce luați? -O cafea corectă, mulțumesc! Chelner! Un suc de grepfrut, o cafea corectată și un suc de portocale, va rog! TU (confidential) -Maria, vrei o cană de ceai? -Da, de bunăvoie! -Lămâie? -Nu, lapte. -Cat de mult zahar? -Nimic, mulțumesc, îl prefer amar. -Carlo, vrei să iei ceva? -Doar un pahar cu apă minerală, că mi-e foarte sete. -Chelner! Un pahar de apă minerală, un latte și o pastă vă rog!

3. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Vrei să-i prezinți unui prieten persoana cu care te afli. Ce spune el?
2. Ea vrea timbre pentru o scrisoare. Unde te duci? Ce spune el?
3. În Italia este posibil să cumpărați și timbre și hârtie de scris de la tutun. Și în țara ta?
4. Ea vrea să trimită o telegramă. Ceea ce face el?
5. Ce părere aveți despre serviciul poștal din Italia? Cum e în țara ta?

Vocabular nou: declin - invita - politicos - sincer - din nefericire - cauza - anterior - cordial - salut - lichior - cappuccino - lingura (lingurita) - dulce (adj.) - cană - lămâie ■ lapte - amar - bautura racoritoare - proaspăt - suc - Pompei - corectat (cafea c.) - chelner - suc proaspăt stors - portocale - pahar - apă - minerale (apa m.) - sete - macchiato (lapte m.) - paste - hartie - trimite - postal.

86/optzeci și șase

posesive

a cincea unitate

6. Cum reacționați dacă refuzați invitația unui prieten?
7. Vrea să-i ofere prietenei ei ceva de băut. Ce spune el?
8. Vrea să ofere unei doamne ceva de băut. Ce spune el?
9. Bei lichior?
10. Ce iei de obicei la micul dejun?

4. Scrieți o scrisoare familiei dvs. în care vă spuneți impresiile despre o experiență de muncă sau de studiu sau despre o vacanță în străinătate.

X Test

A. Completează următoarele propoziții cu cuvintele care lipsesc:

1. Am o mare de.....casa.
2. Bernardo simte mult desprefamiliei
3. Silvio și Carla spun cănumărul de telefon.....

schimbat.

4. Domnule Tassi, Le.....soția mea!
5. Acolo....., Mario, și salută-mă.....frate.

B. Pune posesive convenabile în locul punctelor:

Draga Elisa, am primit..... scrisoare si ma bucur sa aud de la voi toti

arati bine.

.....vacanța la țară aproape s-a terminat și deja mă gândesc.....

înapoi la birou. Si eu sunt aici de cateva zile..... verisor si

.....soție. Au ajuns singuri, pentru că.....copii au preferat să meargă la mare cu prietenii...compania este mult

plăcute, pentru că sunt oameni drăguți și deschiși.

M-au invitat acasă..... și cred că voi merge acolo pentru două sau trei

zile înainte de a reveni la muncă. Închid aici pentru că vreau să dau asta unei persoane care merge în oraș, așa că sunt sigură că va pleca în această seară. Te imbratisez cu afectiune,.....Clara.

Vocabular nou: cui - studiu - convenabil - sigur.

optzeci si sapte/87

F-----/ \-'í^ V

a cincea unitate

posesive

C. Pune în ordine următoarele cuvinte:

1. scrie-ți/de/moment/pentru/găsi/o/ora/în final/./
2. a se/obișnui/cu/modul/modul/nu/este/viața/ușoară/./
3. Eu/noi/mult/voi/copiii/voi/copiii/dor/tu/mult/./
4. în curând/sper/să primesc/știrile/voastre/./
5. post/scuze/pot/cărți poștale/unde/acestea/?/

D. Găsiți erorile din următoarele propoziții:

1. Sora mea este încă în vacanță.
2. Cine este această fetiță frumoasă, doamnă?
3. Lui Roberto și Cristina le este dor de copiii lui.
4. Au venit și frații mei.
5. Giovanna, ai primit vești de la familia ei?

E. Traduceți textul introductiv „O scrisoare” în limba dvs. și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu textul original.

Vocabular nou: eroare.

În acest moment cunoașteți 732 de cuvinte italiene

88/optzeci și opt

1 Un weekend la mare

Enrico: Ce vei face weekendul acesta, Alberto? Alberto: Voi merge la mare. Și ce crezi că vei face?

Enrico: Încă nu m-am hotărât: poate voi sta acasă.

Alberto: De ce nu vii și tu la Roseto? Enrico: E departe?

Alberto: Nu prea! Va dura maximum trei ore.

Enrico: Vom fi doar noi?

Alberto: Nu, vor veni și Luigi și Franca. Hai, vino departe! Sunt sigur că vom fi bine! O să înotăm frumos și... vom mânca pește proaspăt.

Enrico: M-ai convins! Mă vei ridica?

Alberto: Absolut! E bine ora șapte?

Enrico: E cam devreme, dar cel puțin nu vom găsi prea mult trafic.

Alberto: Atunci la șapte vom fi la tine acasă.

unitate a șasea viitoare simplă și compusă

particula adverbială „ci” (unitatea numărul șase)

Vocabular nou: al șaselea - decide - mica - maxim - înot - peste -
convinge - cel puțin - trafic - mai jos.

Termeni tehnici: viitor - particulă - adverbial.

optzeci și nouă/89

a șasea unitate

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

Test

la

2.

3.

4.

În acest weekend, Alberto va merge EE]

Alberto va pleca

Alberto și Enrico o vor face

Alberto și Enrico vor să plece [S în curând

în munti

la mare

la țară

cu prietenii

cu familia singur

o plimbare, o plimbare, o înot

pentru a nu găsi prea mult trafic pentru a nu simți prea cald pentru a
nu ajunge prea târziu

c

la

b

c

la

b

c

la

c

Acum să repetăm împreună:

- Ce vei oferi săptămâna asta, Alberto?
- Androni jnare. Eju?
- Maybejimarròji^asa.
- De ce jionjienijinche.Ju aj<oseto?
- Vom fi^olójioi?
- Nu, acolo jerrannojjure Jmigi.e J-ranca.
- Sunt sigur că vom jjene!

IV Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce va face Alberto în acest weekend?
2. Cât timp va dura să ajungi la Roseto?
3. Ce vor face cei doi prieteni la malul mării?
4. La ce oră vor pleca Alberto și Enrico?
5. De ce plănuiesc să plece atât de curând?

Vocabular nou: -

90/nouăzeci

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

a șasea unitate

IERI (trecut)

- Alberto, ce ai făcut ieri?

- Am fost la mare. Și tu, Paola?

- Am stat la

Acasă.

AZI (prezent)

- Alberto, ce faci azi?

- Mă duc la malul mării. Și tu, Paola?

- Eu stau acasă.

MÂINE (viitor)

- Alberto, ce vei face mâine?

- Mă duc la malul mării. Și tu, Paola?

- Voi sta acasă.

Viitorul simplu.

A. Sosire (-ARE)

La ce oră vei ajunge, Mauro?

Si sora ta?

Și voi băieți, la ce oră veți ajunge?

B. Luați (-ERE)

Vei lua mașina în după-amiaza asta, Anna?

Domnule Martini, la ce oră veți prinde trenul?

Nu vrei să te odihnești?

Când vor închiria familia Bolli apartamentul de la etaj?

C. Plecare (-IRE)

Veți pleca mâine dimineață devreme, doamnă Meucci?

Și tu, Marco, când vei pleca?

Și voi băieți, când plecați?

Voi ajunge pe la șapte.

Ea va ajunge puțin mai târziu.

Vom ajunge la timp pentru cina; Giorgio și Pina vor sosi însă după cină.

Nu, voi lua autobuzul, pentru că nu găsesc niciodată un loc de parcare.
La nouă, dacă nu e grevă.

Da, ne vom lua o lună de concediu cât mai curând posibil.

Luna viitoare.

Meh! Voi pleca pe la opt. La ora nouă; Marta și Gianni, însă, vor pleca
mai târziu. Vom pleca într-o săptămână.

Lexicon, nou; spre (prep.) - parcare - perioada - odihna - sarbatori
(le f.) - maine dimineata.

nouăzeci și unu/91

a șasea unitate

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

I.-ARE II.-ERE III.-IRE

Voi ajunge, voi lua concediu

vei ajunge/ lua/ pleca/ lua

el

ea va ajunge în jur Voi lua trenul pe care îl voi pleca mai târziu

Ea are șapte ani

vom ajunge vom lua vom pleca

vei ajunge, vei ridica, vei pleca

vor ajunge, vor lua, vor pleca

Atenție!

DĂ FAC

voi da, voi rămâne

vei da vei ramane

el

va da examenul, va întârzia, va fi bine

Ea

vom da vom rămâne

vei da face vei testa

vor da vor rămâne

1. Și acum completează propozițiile cu verbul în viitor:

Azi ofer. Măine vei oferi.

1. Azi stau acasă. Si maine.....acasa.

2. Acum o sun pe Cristina. În curând..... lui Giulio.

3. Astăzi autobuzele sunt în grevă. Maine.....trenurile vor
intra in greva.

4. Gianni pleacă cu trenul. Luisa și Marta, în schimb,.....în
mașină.

5. Astăzi i-am scris lui Paolo. În seara asta pentru
Lucia.

6. Magazinele se deschid la nouă. Magazinele nu vor timp de două zile.

7. Franco sosește astăzi de la Milano. Patrizia, în schimb,.....măine seară.

8. De obicei ne petrecem vacanțele la malul mării. Anul viitor.....a

lună la munte.

9. Guido și Giulio încep imediat să studieze. Noi..... într-o oră.

10. Am terminat lucrul târziu astăzi. Măine.....puțin mai devreme.

Vocabular nou: -

92/nouăzeci și doi

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

a șasea unitate

2. Completați următoarele propoziții după model:

Întrebați-o pe Gina dacă se va întoarce curând. Gina, te vei întoarce curând?

1. Întrebați-o pe Luisa dacă va închiria apartamentul.

2. Întrebați-o pe Anna dacă va rămâne cu copiii.

3. Întrebați-o pe Marta dacă va lucra și sâmbătă.

4. Întrebați-o pe Lucia dacă își va lua puțin timp liber.

5. Întrebați-l pe Bruno dacă va dormi.

6. Întrebați-l pe Marco dacă va ieși după cină.

7. Întrebați-o pe Lisa dacă va susține examenul de engleză.

8. Întrebați-o pe Wanda dacă va accepta invitația Luciei.

9. Întrebați-l pe Giorgio dacă va urma toate lecțiile.

10. Întreabă-l pe Nicola dacă se va muta.

VII Acum să vedem viitorul simplu al altor verbe:

A FI

- Laura, vrei să joci un joc de tenis mâine după-amiază?

- Îmi pare rău, Giusy, dar mâine voi fi la Florența toată ziua.

AVEA

- Gianni, mai ai multe de făcut?
- Da, dar aș vrea să termin seara, așa că mâine voi avea toată ziua liberă.

Lexic nou: meci - tenis.

nouăzeci și trei/93

a șasea unitate

viitorul simplu și compus - particula adverbială „d”

mâine voi fi tu vei fi noi vom fi tu vei fi

în Florența

mâine voi avea vei avea vei avea vei avea vei avea

toată ziua liberă

B. VEZI

- Salut, Carlo! Sunt pe cale să plec. Salută-i Anna!
- Desigur! O vei vedea în seara asta.

BOMBONĂRI

- La ce oră va sosi Michele?
- A spus că nu poate fi aici înainte de nouă.

viitorul lui

a avea	este „voi avea”
putere	„voi putea”
a ști	„voi ști”
datoria	„va trebui să”
vezi	„voi vedea”
du-te	„voi merge”

C. RĂMÂND

- Bună, Francesco! Când vei pleca la Munchen?
- Mâine seară târziu.
- Va veni și Giulia cu tine?
- Nu, va rămâne aici.

VREI

- Giuseppe, știi că Gianni va candida la următoarele alegeri?
- Nu vrei să glumești?

viitorul rămânerii este

vino să bei

«Voi rămâne» «Voi veni» «Voi vrea» «Voi bea»

D. PLATĂ

- Cerem conturi separate?
- Nu, voi plăti și apoi vom împărți costul între noi.

CAUTĂ '

- Gino, nu prea am înțeles ce ai spus.
- Atunci voi încerca să fiu mai clar.

viitorul cautării este uitarea lipsa explicării plății

«Voi încerca» «Voi uita» «Voi eșua» «Voi explica» «Voi plăti»

Vocabular nou: exact - salut! - alegere - glumă - socoteală - separat (separat) - împărțire - clarificare - explica.

94/nouăzeci și patru

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

a șasea unitate

VII-1

- 1. Completați următoarele propoziții după model:

Măine dimineată (trebuie) va trebui să plec devreme.

1. Îmi pare rău, dar în seara asta (nu putem).....ieși împreună.
2. Mauro este sigur că mâine Angela (vrea)..... să meargă la malul mării.
3. Domnișoară, când (vezi).....Domnule Neri?
4. Săptămâna viitoare eu (știu).....când (să ajung).....
.....Carla.

5. Cât timp (stau).....în Italia, doamnă?
6. Și Marco (veniți).....cu noi la concert în această seară?
7. Astăzi voi plăti, altă dată (plătiți).....voi.
8. Înainte de a pleca (ma duc).....sa-mi iau ramas bun de la toti prietenii mei.
9. Dacă (bei).....cafea, te (simți).....mai bine imediat.
10. (Nu voi uita niciodată).....niciodată ce ai făcut pentru mine.

2. Pune verbul la timpul viitor în locul infinitivului:

Franco, (ieși) vei ieși cu Paola în seara asta?

1. Când (știi).....dacă poți (poți)..... să pleci?
2. În seara asta (îi explicăm)..... lui Carlo cum stau lucrurile.
3. Mâine dimineață (voi dormi).....până la unsprezece, de ce nu

Trebuie sa ies afara.

4. Anul viitor (termin).....platind apartamentul.
5. Săptămâna viitoare Carla și Paolo (datorie).....se schimbă Acasă.
6. Cât durează (dura)vacanța dumneavoastră, doamnă?
7. Mâine seară domnul și doamna Rossi (dați).....o petrecere.
8. Dacă (faceți).....în curând, (găsiți).....mai multe locuri în care

sta.

9. Dacă (stam).....încă câteva zile (vezi)..... de asemenea Positano.

10. De îndată ce eu (ajung).....la Milano, (sunt la telefon).....la

Fabio.

Vocabular nou: -

nouăzeci și cinci/95

a șasea unitate

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

3. Completează următoarele propoziții cu întrebarea sau răspunsul:

Cerere

1.

2.

Răspuns

Mă voi întoarce duminică seara.

....., Giovanna?

Vei merge la mare sau la munte în vacanță?

3.

4.

5.

6.

Vei sta acasă diseară?

Nu, Maria nu va veni.

Vom pleca cu trenul.

7.

8.

Veți explica ceva nou astăzi, domnule profesor?

....., domnișoară?

Cât va dura să ajungi la Roma?

Voi fi plecat trei luni.

9.

10.

.....Voi suna înainte de trei.

Veți vorbi primul, domnule

Gras?

VII-2 Călătorind.

În timpul călătoriei către Roseto, prietenii noștri vorbesc despre asta și asta: Enrico: Sunt foarte fericit să petrec o zi la malul mării!

Cu căldura asta, de îndată ce ajungem, o să fac o baie plăcută imediat! Alberto: Eu, pe de altă parte, înainte de a sări în apă, voi lua puțin soare.

Atenție!

De îndată ce ajungem, voi face o baie plăcută.

inca este:

- Când voi mânca, voi face o plimbare.
- Când o voi cunoaște mai bine pe Carla, îți voi spune ce părere am despre ea.
- După ce dorm puțin, mă voi simți mai bine.

În cazul a două acțiuni viitoare:

Pentru acțiunea care se întâmplă ÎNTÂI folosim timpul viitor compus.

Pentru acțiunea care se întâmplă DUPĂ folosim viitorul simplu.

„Voi fi ajuns”, „Voi fi mâncat”, „Voi fi știut”, „Voi fi dormit”: viitor compus

Vocabular nou: în timpul - baie - aruncare - soare - pas - acțiune - viitor (adj.) - viitor (v.).

96/nouăzeci și șase

1 viitor simplu și compus - particula adverbială „ci”

a șasea unitate

Viitorul compus sau viitorul perfect.

I. AJUNS LA A CUNOA III. DORMI

voi fi ajuns (la)	voi fi știut că voi fi dormit
you will have arrived (to) he	will have meet you will have slept
she will have arrived (a) Ea	va fi știut că va fi dormit
vom fi ajuns (și)	vom fi știut că vom fi dormit
veți fi ajuns (și)	veți fi știut că veți fi dormit
vor fi sosit (și)	vor fi știut că vor fi dormit

VII-3 Completați dialogurile după model:

- Peste un an voi termina școala.
- Ce vei face mai departe?

- După ce termin școala, îmi voi căuta imediat un loc de muncă.

1. Trebuie să dorm puțin. Ce vei face mai departe?

....., voi începe să lucrez.

2. Vreau să fac o baie. Ce vei face mai departe?

....., eu va merge direct la culcare.

3. În cinci zile voi da examenul de matematică. Ce vei face mai departe?

....., îmi voi lua câteva zile libere.

4. Măine dimineață îmi voi suna părinții. Ce vei face mai departe?

.....0 să ies la cumpărături.

5. Voi termina de mâncat în zece minute. Ce vei face mai departe?

....., voi merge la o plimbare .

Vocabular nou: -Termeni tehnici: anterior.

nouăzeci și șapte/97

a șasea unitate

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

VP-4 Observați!

- Scuză-mă, știi cât e ceasul?

- Nu știu sigur, pentru că nu am ceas, dar va fi ora unsprezece.

- Până acum Carlo va fi sosit la Milano.

- Nu cred: va fi tot la Bologna.

- De ce este Luisa atât de jos?

- Nu știu, va avea niște probleme.

- Atunci va avea nevoie de ajutor!

- Pentru că Gianni nu a fost aici aseară

vin?

- Nu știu: trebuie să fi avut alte lucruri

a face.

(= poate e ora unsprezece)

(= poate a ajuns la Milano)

(= poate că este încă în Bologna)

(= poate are ceva probleme)

(= poate are nevoie de ajutor)

(= poate avea alte lucruri de făcut)

VII-5 La Siena.

Ugo: Ascultă, Mark, mi-au spus că există o expoziție de artă modernă în Siena. Vrem să mergem acolo?

Mark: Da, îmi place să vin acolo, și pentru că este o oportunitate de a vizita orașul.

Ugo: Bine! Mergem acolo cu trenul sau cu mașina?

Mark: Putem merge acolo cu mașina mea, așa că nu vom avea probleme de timp.

Ugo: Cu siguranță este mai bine.

VII-6 Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Unde vrea să meargă Ugo?
2. De ce vrei să mergi?
3. Mark a fost vreodată la Siena?
4. Prin ce mijloace vor merge Ugo și Mark la Siena?

VII-7

- Mergem acolo, Mark?
- Vin aici de bunăvoie.
- Mergem acolo cu trenul?
- Putem merge acolo cu mașina mea.

Mark, vrem să mergem la Siena? Vin bucuros la Siena.

Mergem la Siena cu trenul?

Putem merge la Siena cu mașina mea.

Vocabular nou: jos - problemă - nevoie - ajutor - expoziție - artă - modern - ocazie - vizită - sau - cu siguranță.

98/nouăzeci și opt

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

a șasea unitate

VM-8 du-te

- Mergi în Franța anul viitor?
- Te duci diseară la cinema?
- Mergi la meciul de fotbal, doctore?
- Luigi, mergi azi la doctor?

Da, ma duc. Nu, nu merg.

Vili

vino

- Vii în seara asta acasă la Paola?
- Mâine seară vii la teatru?I Da, vin.
- Vii cu noi la muzeu? (Nu, nu vin.
- Domnișoară, vii la curs mâine? '

fii, stai, stai, stai

- Doamna este acasă?
- Îți place să stai în acest oraș?
- Cine stă acasă cu copiii?
- Cât veți rămâne în Napoli, doamnă?
- Nu, nu există.
- Da, sunt fericit să fiu acolo.
- Mai avem bunica.
- Voi sta acolo două luni.

1. Completați răspunsurile la următoarele întrebări:

1. Cu cine ai fost la schi ieri?
2. De câte ori ați fost la Veneția, domnule Arnold?

3. Cât timp veți rămâne în Livorno, doamnă Pucci?

4. Cine vine cu tine la Florența?

5. Alex, ai vrea să stai la Torino?

6. Cine s-a dus să ia băieții?

7. Când te vei întoarce la birou, domnișoară?

8. Știi dacă Paola a fost la școală?

..... cu Sandro.

..... multe ori.

..... două luni.

..... Carla.

Nu,.....

.....Francesca.

..... săptămâna viitoare.

Da,.....

Lexic nou: fotbal - doctor - muzeu.

nouăzeci și nouă/99

a șasea unitate

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

9. Cine a mai rămas o așteaptă pe Giulia?

10. Domnule Di Marco, de cât timp lucrați în acest birou?

Mario.

pentru șase luni.

2. Completați următoarele propoziții cu întrebarea sau răspunsul:

Răspuns luna viitoare. Da, merg des acolo.

Da,.....

Nu,.....

Cerere

1. Când te vei întoarce în orașul tău?

2....., Carlo?

(in piscina)

3. Duminica trecută ați fost la țară, doamnă?

4.? (la Pisa)

5. La ce oră te-ai culcat aseară?

6.....? (a cumpara vin)

7. Cât timp vei sta acasă la Paola?

8.....? (a dansa)

9. Doamnă Negri, ați fost vreodată în Anglia?

10.....? (la concert)

Am fost acolo de două ori.

.....la unsprezece.

voi merge acolo.

..... o săptămână.

Nu, ei nu vin.

Da,.....

Nu,.....

Da, vor veni și ei.

3. Completează dialogul cu forma convenabilă a următoarelor verbe:
du-te - fi acolo - faci - preferă - vino

Giulio: Ce.....mâine, Franco?

Franco:la muzeu. Ești și tu aici?

Giulio: Nu,..... deja.....un alt program:

.....la Spoleto, pentru ca zilele acestea.....

„Festivalul a două lumi”.Mâine.....una frumoasă
concert în piață.

Franco: Eu, in schimb,.....vad emisiunea cand.....
mai puțini oameni.

Vocabular nou: -

100/o sută

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

L1 f-чмывадн

a șasea unitate

IX

1. Finalizați următorul dialog:

Enrico: Ce
asta , Alberto?

Alberto:la mare. Și ce crezi că faci?

Enrico: Noxho..... hotărât: poate..... acasă.

Alberto: De ce nu..... și tu.....Roseto?

Enrico: Este?

Alberto:multe! Acolo.....cel mult trei ore.

Enrico: Va fi.....noi?

Alberto: Nu,..... Vor veni și Luigi și
Franca.....,

Vii.....! Sunt sigur că bine! Vom face unul
frumos.....și.....pește proaspăt.

Enrico: Mă ai.....! Vei merge la?

Alberto:! Bine..... șapte?

Enrico: E un pic....., dar.....nu vom găsi mare
lucru.....

2. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce-i ceri unui prieten de-al tău pentru a afla cum va petrece weekendul?

2. Ce îi spui unui prieten care îți cere să petreci weekendul cu el?

3. Cum vei petrece weekendul viitor?

4. Ați văzut vreodată o expoziție de artă modernă?

5. Ce fel de muzică vă place cel mai mult?

3. Vorbește despre o călătorie pe care plănuiești să o faci în viitor.

4. Câte avem?

/ luni Este 16 ianuarie 14 iulie 2 februarie 30 august 5 martie 18
septembrie 12 aprilie 31 octombrie 9 mai 4 noiembrie
1 iunie 28 decembrie

λ

Lexic nou: gen - ianuarie - februarie - martie - mai - iunie - iulie - august - septembrie - octombrie - noiembrie - decembrie.

o sută unu/101

a șasea unitate

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

anotimpuri

- Primăvara, peisajul rural este verde.
- Vara este cald și oamenii pleacă în vacanță.
- Toamna cad frunzele copacilor.
- Iarna este frig și cade zăpadă.

X Test

A. Completează următoarele propoziții cu cuvintele care lipsesc:

1. Maine eu.....almare. Ce crezi că faci?
2. Pentru a ajunge la.....Rimini.....veți dori să.....trei ore.
3. Astăzi.....autobuzul, pentru că nu găsesc niciodată un.....
4. Magazinele nu se vor deschide.....sâmbătă.
5. După parerea ta, câți ani acea fată?

B. Completează următoarele propoziții cu literele lipsă:

1. Luigi, când ieși.....o pauză?
2. Nu uita...ea...sa.....trimite scrisoarea ta.
3. Gino, dacă ai o cafea, o să mă simt imediat mai bine.....I.
4. Săptămâna viitoare Carlo va trebui să se mute.

5. Mă lași aici? Nu vreau să... dacă... eh... sunt!

C. Pune în ordine următoarele cuvinte:

1.

Sunt/bun/că/sigur/vom!/a/și/vom/mânca/înotam/drăguț/proaspăt/pește/
vom./

2. de îndată

ce/călzește/imediat/drăguț/nu/voi/ajunge/cu/vom/baia!/asta/

3.

este/timp/că/știu/scuze/?/știu/nu/mă/văd/ei/vor/dar/sunt/sigur/de/
unsprezece/eu/de ce/nu/! /

4. ce/arata/a/a/a spus/Siena/an/art/d'/este/modern/ei/au/ma./

5. deci/nu/timpul/problemelor/cu/masina/eu/voi/pleaca/. /

Vocabular nou: anotimp - primăvară - toamnă - frunză - copac - iarnă.

102/o sută doi

viitorul simplu și compus - particula adverbială „ci”

a șasea unitate

D. Relaționați dialogul introductiv „Un weekend la malul mării”,
amintind următoarele puncte:

Alberto la mare/Enrico poate acasa/Roseto/trei ore/Luigi si Franca/o
baie placuta si peste proaspat/Enrico convins/ma ia/la sapte/nu prea
mult trafic/

E. Traduceți dialogul introductiv „Un weekend la mare” în limba
dumneavoastră și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu
textul original.

F. Faceți al cincilea test.

Vocabular nou: -

În acest moment știi

799 de cuvinte italiene

o sută trei/103

Caut de lucru

Carlo: Ai reușit să-ți găsești un loc de muncă, Marina?

Marina: Chiar ieri mi-au oferit un loc de muncă, dar încă mă îndoiesc
dacă să accept sau nu.

S f

Carlo: Ce fel de meserie este?

Marina: O poziție de dactilograf într-un birou de avocat.

Carlo: Nu este un job foarte satisfăcător, dar este cel puțin convenabil din punct de vedere economic?

Marina: Nu, salariul nu este mare și, de asemenea, orele de lucru sunt destul de grele.

Carlo: Desigur, cu calificarea pe care o ai, te poți aștepta la ceva mai bun.

Marina: Știu, dar în vremurile astea nu poți alege prea mult.

Carlo: Cu toate acestea, o slujbă modestă este întotdeauna mai bună decât niciuna.

Marina: Îmi cunoști bine situația; Trebuie să muncesc și trebuie să iau ce primesc.

Carlo: Tocmai din acest motiv te sfătuiesc să accepți imediat acel job, altfel îl va lua altcineva.

Marina: M-ai convins: va trebui să mă resemnez să fac o treabă care nu-mi place.

Carlo: La urma urmei, aceleași dezavantaje prezintă multe alte locuri de muncă acolo, inclusiv al meu.

Marina: Dar, cel puțin, poți avea o carieră!

Carlo: Deocamdată nu aveți această perspectivă, dar în viitor poate vă puteți schimba locul de muncă.

Marina: Cu șomajul care există, va fi foarte greu. ¥

Vocabular nou: al șaptelea - caută (în c. de) - angajare - îndoială - tip - dactilograf - satisfacție - vedere - economic - salariu - ridicat - în plus - mai degrabă - greu - sigur - aștept - totuși - modest - situație - se întâmplă - sfătuiește - altfel - demisie - dezavantaj - cariera - perspectiva - șomaj.

Termeni tehnici: pronume - direct.

o sută cincisprezece

pronume directe

1 1 * -111 IV V" J" ...í.,,,u na.N UN. IIJV Iy, n. ..U v,H,φ..^.....

a șaptea unitate

II

Test

1. Marina a reușit să-și găsească de lucru
2. S-a hotărât deja să o accepte
3. Salariul este mare
4. Marina trebuie să lucreze
5. Cu acel job Marina poate face o carieră

III Acum să repetăm împreună:

- Seriusa^ajrovarqjavoro?
- MLhanncbofferttLurumpiego, m^amJrbdoubt dacă să acceptlcL<Lless.
- Cu titlul lcbdLstudicbchq.hai, te poți aștepta la ceva mai bun.
- Lcbso, m^coibLtemptcheLrun, nortsLpucbchoose.foarte.
- Cunosc bine situatia; hq^needncbdLwork.

IV Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce fel de job i-au oferit Marina?
2. Este viabil din punct de vedere economic?
3. Cum sunt orele?
4. De ce, până la urmă, te hotărăști să o accepți?
5. Puteți face o carieră din acel job?

V Atenție!

Îl cunoști pe Paolo?

Cunoști țara asta?

O cunoști pe Carla?

Cunoști acest oraș? Îi cunoști pe Mauro și Lucio?

Cunoști aceste locuri?

Le cunoști pe Anna și pe Lucia? Cunoști aceste străzi?

Da, îl cunosc Nu, nu îl cunosc Da, o cunosc Nu, nu o cunosc Da, îi cunosc Nu, nu îi cunosc Nu, nu îi cunosc Nu, eu nu-i cunosc

L0, LA, LI, LE: sunt pronume directe

Vocabular nou: -

106/o sută șase

pronume directe

a șaptea unitate

VI Și acum să completăm împreună:

Asculti mereu știrile de la radio? Da, o simt în fiecare dimineață.

1. Maria, îmbracă rochia asta! Arată bine pe tine.

Bine, o voi pune.

2. Când îi vei vedea pe Maria și Franca? O să vad în seara asta.

3. La ce oră iei trenul?

.....Voi ridica la cinci.

4. Doamnă Galli, unde vă lăsați de obicei mașina?

.....O las acasă.

5. Paolo nu știe dacă să-și schimbe locul de muncă sau nu.

De ce nimeni nu recomandă?

6. Pentru cine cumperi aceste discuri?

.....Cumpăr pentru Marcella.

7. Trebuie să mergem să-l luăm pe Luigi.

.....Mă duc să-l iau.

8. Înțelegi acest cuvânt?

Da, văd.

9. Știi noua adresă a lui Carlo?

Nu, nu știm.

10. Ți place să mănânci paste?

Da,..... îmi place să mănânc.

Lexic nou: ziar radio.

o sută șapte/107

a șaptea unitate

pronume directe

VII Atenție!

1.

A. Poate ține și locul unei propoziții întregi:

- Știi ce facultate a ales Mauro?
- Știi cine a ajutat-o pe Lucia să-și găsească un loc de muncă?
- Știi unde este un garaj public? Da, știu
- Știi ce i-au dat lui Stefano și Marta

pentru nunta lor? Nu, nu știu

- Știți care este sensul acestei expresii?
- Știi cine l-a însoțit pe Luigi la aeroport?

B. Forma politicoasă a pronumelui direct.

Îi spun doamnei Rossi: „Doamnă Rossi, vă rog să așteptați o clipă”.

Îi spun domnului Rossi: „Domnule Rossi, vă rog să așteptați o clipă”.

După cum putem vedea, forma „LA” este folosită atât pentru masculin, cât și pentru feminin.

2. Pronume directe.

1. Carlo se teme să nu audă ceasul deșteptător:

2. Carlei îi este frică să nu audă ceasul deșteptător:

3. Ți-e frică, doamnă, să nu auzi ceasul deșteptător?

4. Ți-e frică, domnule, să nu auzi ceasul deșteptător?

5. Carlo și Gino le este frică să nu audă

alarmă:

6. Carlei și Laurei le este frică să nu audă

alarmă:

7. Mario și Gianna le este frică să nu audă

alarmă:

10 la La La

11

cel

Acolo

Voi suna. Voi suna. Voi suna. Voi suna.

Voi suna.

Voi suna.

Voi suna.

Vocabular nou: întreg - facultate - ajutor - garaj - public (adj.) -
dăruiește - nuntă - sens - exprimare - însoți - curtoazie - roagă -
trezește - chema.

108/o sută opt

pronume directe

a șaptea unitate

3. Acum să completăm împreună:

Doamnă, nu vă aud: puteți repeta?

1. Domnule Finzi,.....va rog sa reveniti saptamana viitoare.

2. Profesore,.....sa va invitam maine la pranz.

3. Doamnă,.....Vă mulțumesc foarte mult pentru amabilitatea
și.....

Salut.

4. Domnișoară,.....Vă voi însoți în mașină.

5. Doctore, există o persoană care așteaptă o jumătate
de oră.

6. Domnule Danieli,.....Vă voi ajuta să găsiți calea.

7. Domnișoară,.....înțeleg, dar nu mă pot ajuta.

8. Profesore,.....Îmi voi aminti cu plăcere!

9. Domnișoară,..... ne vedem mâine?

10. Domnule Betti, la revedere..., sper să vă auzim curând!

4. Câteva zile mai târziu...

Carlo: Ce faci în după-amiaza asta, Marina?

Marina: Mă întorc la birou.

Carlo: Dar e sâmbătă!

Marina: Știu, dar am vreo zece scrisori urgent de scris.

Carlo: Crezi că le vei termina pe toate?

Marina: Nu, o să scriu unele și pe celelalte le las pentru luni.

Carlo: Deci de ce nu amâni totul până luni?

Marina: Poate ai dreptate!

Vocabular nou: zece - urgent - amânare - motiv.

o sută nouă/109

a șaptea unitate

pronume directe

5. Pronumele „NE”.

- Carlo, bei tot vinul acela?

Nu, nu beau tot, beau doar un pahar.

- Carlo, mănânci toate spaghettițele alea?

Nu, nu le mănânc pe toate, mănânc o farfurie din ele.

- Carlo, mergi tot drumul?

Nu, nu le fac pe toate pe jos, o fac puțin pe jos și puțin cu autobuzul.

- Carlo, îi cunoști pe toți acei oameni?

Nu, nu cunosc niciunul.

0 PARTEA ESTE NIMIC

TOATE

beau tot

le fac pe toate

mananc pe toate

Le cunosc pe toate

Nici nu beau, nici nu o fac

il mananc

stiu de ei

un pahar putin o farfurie cateva

Eu beau tot

beau un pahar mic din el

NU beau deloc

Le cunosc pe toate

Știu doi, câțiva, mulți
Nu cunosc niciunul

Vocabular nou: spaghetti - fel de mâncare - parte - deloc.

110/o sută zece

pronume directe

a șaptea unitate

6. Acum să completăm împreună:

Câte limbi știi, domnișoară? Cunosc trei dintre ele.

1. Câte cafele bei pe zi, domnișoară? iau multe.

2. Câte țigări fumezi pe zi, domnule profesor?

.....Fumez mai mult decât un pachet!

3. Cheltuiți mulți bani în acest oraș?

Da,.....cheltuim mult.

4. Câți copii aveți, doamnă? Am doua.

5. Faci ceva sport, inginer?

Nu, nu... nu fac nimic!

6. Ți-e sete?

Da,.....am multe!

7. Ai mulți prieteni aici?

Da,..... avem destule.

8. Ai experienta in acest job?

Nu, nu am deloc.

9. Câte ziare citiți de obicei, domnule avocat?

.....am citit foarte putine.

10. Doamnă, cunoașteți vreunul dintre frații mei?

Nu, eu nu.....cunosc pe cineva.

Vocabular nou: -

o sută unsprezece/111

a șaptea unitate

pronumele direct

7.

- Scuzați-mă, domnule, aveți bani lichidi? -Da, am. -Nu, nu o am, nu o iau niciodată cu mine.

- Carla, ai permis de conducere? -Da îl am: iată-l! -Nu, nu am: nu am împlinit încă optsprezece ani.

- Gianni, ai ochelarii mei de soare? -Da, le am: iată-le! -Nu, nu le am.

- Scuzați-mă, domnișoară, aveți zece mii de lire de schimbat? -Da, le am. -Nu, îmi pare rău, nu am: am doar câteva monede.

Ai numerar lichid? Ai permisul de conducere? Da am. Nu Nu-l am.

Ai ochelarii mei de soare? Ai zece mii de lire de schimbat? Da le am. Nu, nu le am.

8. Completați următoarele propoziții cu întrebarea sau răspunsul:

Întrebare Răspuns

1. Aveți garaj?.....

2..... Da , le am:
iată-le.

3. Aveți o casă lângă mare?.....

4..... Nu, nu le am.

5. Doamnă, aveți numărul de telefon

de Paola?

6..... Nr , nu-l am.

7. Aveți schimb pentru autobuz?

'8..... Da, am: iată-l!

9. Aveți două plicuri mari?.....

10..... Da, le am.

Vocabular nou: bani - lichid (adj.) - aduce - permis de conducere - realiza - ochelari - schimb liber.

112/o sută doisprezece

hypronoipi direct.

a șaptea unitate

11. Răspunde la următoarele întrebări

1. Ce face Claudio?
2. Ce spune Petru?
3. Ce a decis directorul?
4. Ce probleme are Petru?
5. Ce va face Claudio atunci?

12.

Peter, mă auzi?

La ce oră mă vei lua?

Da, Claudio, te aud! Te iau la șase.

13. Să ne uităm acum la toate pronumele personale împreună:

Obiect direct

sun	Adam	sună	(sună-mă)
tu	sun	el te	cheamă (el te cheamă)
el (el)	cheamă	el îl	cheamă (el îl cheamă)
ea (ea)	sună	o	sună (o sună)
Ea	o	cheamă	o cheamă (o cheamă)
noi ne	cheamă	el ne	cheamă (el ne cheamă)
tu	sun	el te	cheamă (el te cheamă)
ei (ei)	sună	sunăți-i	(sunăți-i)
ei (ei)		le	cheamă (le numesc)

Lexic nou: personal (adj.) - el - ea - it. Termeni tehnici: obiect.

114/o sută paisprezece

pronume directe

a șaptea unitate\

14. Atenție!

Directorul vrea să ne vadă mâine.

Directorul vrea să ne vadă mâine.

Te iau la șase.

Te iau la șase.

Mă poți suna oricând.

Mă poți suna oricând.

După cum vedem, aceste pronume pot urma infinitivul. Sensul nu se schimbă.

Vili

1. Completați următoarele propoziții după model:

Gianni, mă auzi bine acum? Da, te aud acum!

1. Maria, sună-mă la șapte, te rog? Da cu siguranță.

2. La ce oră vii să ne iei?.....la patru.

3. Doamnă, mă puteți ajuta, vă rog?.....cu bucurie, domnișoară.

4. Cine îl va ridica pe Mario?.....noi.

5. Unde ne așteaptă Carlo și Maria?.....la bar.

6. Ascultă-mă o clipă, te rog! Bine,.....doamnă.

7. Mario, ne vei duce la gară? Da, imediat!

8. Cine îi invită pe Marco și Laura?.....noi.

9. Ce imi recomandați să fac?.....să accept acel job.

10. Domnișoara, vrei o cafea? Da, mulțumesc.....cu plăcere!

Vocabular nou: oricare.

o sută cincisprezece/115

pronume directe

a șaptea unitate

2. În birou.

Dr. Lenzi: Doamna Fedeli!

Marina: Spune, domnule avocat!

Dr. Lenzi: Ai scris acele scrisori către Milano?

Marina: Da, le-am scris: sunt pe masa ta.

Dr. Lenzi: Ai făcut o întâlnire cu domnul Righi?

Marina: Da, am pus-o mâine la ora unsprezece.

Dr. Lenzi: Bine!

Marina: Soția ta te-a sunat acum puțin timp și a spus că va suna din nou mai târziu. A venit și fiica doctorului Vitali; Am pus-o să stea în biroul tău.

Dr. Lenzi: Mulțumesc, domnișoară! Ați început să vedeți documentele referitoare la subdiviziunile din via Palermo?

Marina: Nu, din păcate; nu am văzut niciunul; Am avut multe de făcut sâmbăta. Cu toate acestea, voi începe să le studiez azi dimineață.

Dr. Lenzi: Nu contează, domnișoară, nu sunt urgente deocamdată.

3. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce o întreabă avocatul Lenzi pe Marina?
2. Cine l-a sunat pe avocat?
3. Unde așteaptă domnișoara Vitali?
4. De ce nu a studiat Marina practicile de subdiviziune?
4. Observați!

Citesc

acea carte; acele ziare; acea scrisoare; acele reviste;

1' am citit
le -am citit
1' am citit
le-am citit

ieri cu ceva vreme în urmă. aseară, alaltăieri.

Vocabular nou: reparare - apel din nou - exersare - relativă - subdiviziune - import - revistă.

116/o sută șaisprezece

pronume directe

a șaptea unitate

Am citit una dintre cărți

Am citit trei ziare
Nu am citit niciuna dintre scrisori
Am citit multe reviste

5. Răspundeți la întrebări conform modelului:

De ce nu te duci să vezi filmul acela? Pentru că l-am văzut deja.

1. De ce nu te duci să vezi expoziția Guttuso?
2. De ce nu plățiți factura?
3. De ce nu termini exercițiile?
4. De ce nu scrii scrisorile?
5. De ce nu dai examenul de engleză?
6. De ce nu cumperi noul album al lui Venditti?
7. De ce nu bei cafea?
8. De ce nu citești această carte?
9. De ce nu mergi la cumpărături?
10. De ce nu pornești încălzirea?

6. Ca mai sus:

Ai întâlnit mulți oameni la Paris? Da, am întâlnit mulți.

1. Ai întâlnit multe fete la malul mării?
2. Ați cheltuit mulți bani luna aceasta?
3. Ați pierdut mulți bani la cazinou?
4. Carla a invitat mulți oameni la petrecerea ei?
5. Ai fost mult soare la plajă anul acesta?
6. Domnișoară, ați parcurs un drum lung pentru a ajunge aici?
7. Prietenii tăi au avut multe probleme cu casa lor?
8. Ați învățat multe cuvinte în aceste primele săptămâni de curs?
9. A primit Luigi multă corespondență în această săptămână?
10. Piero, ai văzut multe emisiuni recent?

Vocabular nou:-

o sută șaptesprezece/117

a șaptea unitate

pronume directe

7. Și acum completează următoarele propoziții:

Ai găsit un loc pentru mașină? Da, am parcat-o în apropiere.

1. Ai mai văzut filmul ăla, domnișoară? Da,.....

2. Unde ați postat scrisoarea, doamnă?.....la poșta centrală.

3. Roberta a plecat deja? Da.....am însoțit.....ieri la stație.

4. Unde mi-ai pus ochelarii?.....homo...în geantă.

5. Stii unde sunt cheile mele?.....homo.tocmai acum pe masa.

6. Doriți o țigară, domnișoară? Nu, mulțumesc.....Am fumat deja...

prea multe.

7. Vrei să bei o cafea cu noi? Nu, mulțumesc,.....homo...da

trei azi dimineață.

8. De unde ai cumpărat această rochie frumoasă?.....Am cumpărat....într-o

magazin din centrul orașului.

IX

1. Completează următorul dialog cu cuvintele lipsă:

Carlo:reușit.....să găsești un loc de muncă, Marina?

Marina: Chiar ieri mi-au oferit un....., dar tot sunt

..... îndoială dacă să o accept sau.....

Carlo: Ce.....slujbă este?

Marina: Un loc de muncă.....în biroul unui avocat.

Carlo: Nu este o treabă mare.....dar cel puțin este

.....din] punct de vedere.....?

Marina: Nu, el..... nu este înalt și are și un loc de muncă mai degrabă.....

Carlo: Desigur, cu de studiu pe care îl ai, te poți aștepta

ceva mai bun.

Marina:Știu, dar cu vremurile în care..... nu se poate

alege multe.

Carlo: Cu toate acestea, este întotdeauna.....o muncă modestă.....

Nimic.

Vocabular nou: ecou,.

118/o sută optsprezece

pronume directe

■ φφ,ιψιιιι» ■^иуириВДіиіііі.і.іі аііііц^і^і^дщдаічвнї^мпид.^·.іциц da.

a șaptea unitate

Marina: Îmi cunoști bine situația; am nevoie

muncesc si trebuie sa iau ce

Carlo: Tocmai din acest motiv recomand imediat acel job, altfel va lua altceva.

Marina: esti convinsa; Va trebui să mă resemnez să fac o treabă care nu-mi place.

Carlo: practic aceleasi dezavantaje prezinta multe alte joburi, ale mele.

Marina: Dar, cel puțin, poți să o faci!

Carlo: Nu ai această perspectivă deocamdată, ci în viitor

poate că poți..... munci.

Marina: Cu există, va fi foarte greu.

2. Interviuuri la locul de muncă.

A. - Ce treabă faci?

- Sunt muncitor specializat la Fiat din Torino.

- Salariul tău este suficient pentru a trăi?

- Aș spune că nu. Odată cu înghețarea din ce în ce mai mare a costului vieții și a salariilor, este dificil să ajungi.

- Care este programul tău de lucru?

- Șapte ore pe zi, excluzând sâmbăta după-amiaza.
- Câte zile de vacanță aveți pe an?
- O lună.
- Ai familie?
- Da, am o soție și doi copii.
- Copiii tăi învață?
- Fiul meu încă o face; studii la universitate. Fiica mea, însă, este licențiată în literatură și este încă șomeră. Astăzi este foarte greu să găsești un loc de muncă ca profesor.
- B. - Câți ani ați lucrat în acest birou, domnule Rossi?
- De treizeci de ani.
- Nu te-ai săturat de această rutină?
- Da, și abia aștept să mă retrag pentru a mă dedica hobby-ului meu preferat.

Lexic nou: interviu - specializat - salariu - suficient - cost - continuu - creștere - bloc - remunerație - depasire - lumina lunii - exclus (exclude) - absolvent - Literatura - somer - profesor - saturat - pensie (mergi la p.) - dedică-te.

o sută nouăsprezece/119

a șaptea unitate

pronume directe

- C. - Ce meserie face tatăl tău?
- Meșterul lucrează lemnul.
- Ești mulțumit de munca ta?
- Aș spune că da: este o meserie obositoare, dar pentru el satisfacția personală este mai importantă decât profitul.
- 3. Răspundeți la următoarele întrebări:
- 1. Ce întrebă un prieten care tocmai și-a găsit un loc de muncă?
- 2. Ce treabă faci?
- 3. De ce ai ales acest job?
- 4. Care este programul tău de lucru?
- 5. Câte zile de vacanță aveți pe an?

6. Dacă încă studiezi, ce fel de profesie crezi că vei avea în viitor?
7. La ce vârstă te pensionezi în țara ta?
8. În opinia dumneavoastră, sunt satisfacția, salariul sau cariera mai importante la locul de muncă?
9. Ce tipuri de locuri de muncă preferă tinerii în țara dumneavoastră?
10. Există tineri care lucrează cu jumătate de normă pentru a-și susține studiile? Care?
11. Ce categorii de lucrători câștigă cel mai mult?
12. Sunt mulți șomeri în țara dumneavoastră?
4. Spune cum și de ce ai ales profesia sau munca pe care o faci. Dacă încă studiezi, vorbește despre profesia sau jobul pe care vrei să-l faci în viitor.

X Test

A. Completează următoarele propoziții cu cuvintele care lipsesc:

1. Problema mea.....știi bine: trebuie să-mi găsesc un loc de muncă.
2. Te sfatuiesc.....sa accepti acel job, altfel.....
va dura.....mai mult.
3. Domnule Martini.....multumesc, la revedere.....!
4. Marcella, ai schimb pentru autobuz? Da am.
5. Cunoști o librărie bună?.....Cunosc una lângă Piazza di Spania.

Lexic nou: meșter (n.) - lemn - mulțumit - profesie - obositor - câștig
- profesie - vârstă - întreține-te - categorie - muncitor - câștigă.

120/o sută douăzeci

pronume directe

a șaptea unitate

B. Completează următoarele propoziții cu literele lipsă:

1. Piero s-a săturat de jobul lui, abia așteaptă să meargă la muncă pe.....unul.

2. Tatăl meu primește un salariu bun.....salariu.

3. Cu vremurile actuale, nu este ușor să-ți găsești un loc de muncă....du-te.

4. Ce naiba face fratele tău?

5. Do.....ò rasse.....ma să fac o treabă care nu-mi place.

C. Găsiți orice erori în următoarele propoziții:

1. Marta și Carla nu se pot decide dacă să închirieze acel apartament. Vrem să-i convingem?

2. Știi la ce oră se închid magazinele? Nu, îmi pare rău, dar nu știu.

3. De obicei ne petrecem vacanțele la malul mării, dar anul viitor le vom petrece la munte.

4. Doamnă, doriți niște portocalie? Da, mulțumesc, o voi lua puțin.

5. Aveți bilete la teatru? Da, am!

D. Pune în ordine următoarele cuvinte:

1. mai
bine/the/study/you/have/than/title/you/can/of/something/claim/with/
of/./

2. se întâmplă/că/trebuie/că/eu/am/și/trebuie/de/lucre/./

3. nimic/este/mai bine/intotdeauna/decat/munca/a/modest/./

4. the/zece mii/dor/de la/are/ce/da/schimbare/ho/?/lire/

5. cu/muncă/care/va/fi/somaj/este/difícil/de/schimba/la/./

E. Relaționați dialogul introductiv „În căutarea locului de muncă”, reținând următoarele puncte:

Marina/caut de lucru/post de dactilograf/dubii/salariu/program de lucru/trebuie de munca/accept/perspective de cariera/somaj/

F. Traduceți dialogul introductiv „În căutarea unui loc de muncă” în limba dvs. și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu textul original.

Vocabular nou: posibil.

o sută douăzeci și unu/121

a șaptea unitate

pronume directe

:XI Exercitii de recapitulare.

1. Răspundeți la următoarele întrebări conform modelului:

Franco, ai fost vreodată la Veneția? Da, am fost acolo odată.

1. Când te întorci în țara ta, domnișoara?.....peste două luni.

2. „Doamnă, ați fost deja la doctor? Da,.....acum două zile.

3. Carlo, mergi la Roma cu mașina? Nu,.....cu trenul.

4. Franco, stai mult timp la Padova? Da,.....trei ani.

5. Doamnă, vă simțiți confortabil în această casă? Nu e bun.

2. Completați următoarele propoziții după model:

În seara asta Carla iese cu prietenii ei.

1. Stefano și Giulia au două fete.....sunt fete
Silvia și Rosetta.

2. Doamnă, este această geantă? Da este.....

3. Aceasta este mașina lui Franco? Nu, nu este: are
o Alfa Romeo.

4. Luisa, unde este.....mama?

5. Mario a ieșit cu.....fata.

3. Pune următoarele propoziții în viitor, după model:

Sunt ocupat azi. Poate mâine voi fi liber

1. În această după-amiază Maria nu este acasă. Mâine
însă.....

Acasă.

2. De obicei stau acasă duminică. Tot duminică viitoare.....
..... acasă.

3. Îmi place să văd un film bun. În seara asta.....un film bun
la televizor.

4. Mă duc acasă și apoi la birou. În curând.....acasă și
apoi la birou.

5. Fac ce pot.....orice.....

Vocabular nou: -

122/o sută douăzeci și doi

pronume directe

a șaptea unitate

4. Răspundeți la următoarele întrebări conform modelului:

■ .—-IIJH

Cumperi ziare în fiecare dimineață?

Da, le cumpăr mereu.

Cati cumperi?

Cumpăr două sau trei.

1. Cine le însoțește pe Luisa și Carla?

.....eu!

2. Câte țigări fumezi pe zi, domnișoară?

.....Fumez douăzeci.

3. Luigi, ai chibrituri? Da,.....am, bine.....;

4. Când o vei vedea pe Maria?.....0 să văd în curând.

5. Unde vrei să mă aștepti, domnișoară?.....Aștept la bar.

6. Câți copii ai, domnule doctor?.....Am patru.

7. Aveți și voi cafea?

Da,..... suntem bucuroși să luăm!

8. Aveți pașaport, domnule? Da am.

9. Cine ridică copiii de la școală?

.....se duce la dădacă.

10. Unde îți lași mașina, inginer?

.....0 las la parcare.

Vocabular nou: -

În acest moment știi

908 cuvinte italiene

o sută douăzeci și trei/123

I Studii sejururi in Italia

la

Franco: Este prima dată când vii în Italia, dar deja vorbești bine. Ce curs ai urmat?

Susan: Un curs pentru începători, pentru că când am ajuns aici nu știam un cuvânt de italiană.

Franco: Felicitări! Ai făcut multe progrese într-un timp atât de scurt.

Susan: Mulțumesc, dar meritul nu este doar al meu. Trebuie să spun că lecțiile au fost excelente.

Franco: Ai avut ocazia să vorbești italiană în afara orelor de curs?

Susan: Da, dar timp de două săptămâni mi-a fost foarte greu să înțeleg și să exprim ceea ce gândeam.

Franco: Și cum ai depășit aceste probleme după aceea?

Susan: Cu orele pe care le-am luat în fiecare zi și cu jobul pe care l-am găsit aproape imediat. Am ajuns pe 1 iulie și pe 10 aveam deja un loc de muncă. Timp de trei luni am fost babysitter și cât am fost cu copiii am exersat limba.

Franco: Ai avut noroc! Când lucrezi și studiezi, ai făcut și excursii?

Susan: Da, în fiecare weekend mergeam într-un alt oraș, așa că acum pot spune că cunosc destul de bine Italia.

Lexic nou: al optulea - rămâne - participă - începător - compliment - progres - merit - excelent - out - dificultate - asta - depășire - exersare - excursie.

Termeni tehnici: imperfect.

o sută douăzeci și cinci/125

a opta unitate

imperfectul de indicativ

1. Când Susan a ajuns în Italia, știa câteva cuvinte de italiană
2. Primele două săptămâni a avut ceva probleme cu limbajul
3. A depășit aceste probleme doar cu lecțiile
4. A găsit un loc de muncă aproape imediat
5. În perioada de studiu și de muncă a făcut și câteva excursii

Adevărat

Fals

Acum să repetăm împreună:

- Când am ajuns aici nu l-am văzut pe LunajiarolajlJitaliano.
- Timp de două săptămâni mi-a fost foarte greu de înțeles.
- Am depășitjjjgnLprobleme cu jejeții pe care^ le-am urmatjjgnLday.
- Am ajuns în iulie și deja trebuia să lucrez din nou.
- În timp ce exersam limbajul copiilor.
- În fiecare săptămână mergeam într-un alt oraș.

Răspunde la următoarele întrebări:

1. Ce curs a urmat Susan?
2. De ce spune Franco că Susan a fost norocoasă?
3. Ce fel de muncă a făcut Susan?
4. De ce poate Susan acum să spună că cunoaște Italia destul de bine?
5. Cum ai depășit problemele pe care le-ai avut la începutul cursului?
6. Ați avut ocazia să vorbiți italiană în afara orelor de curs?

Vocabular nou: -

126/o sută douăzeci și șase

imperfectul de indicativ

a opta unitate

V

A. Formele imperfectului de indicativ.

-SUNT

muncă

-ERE

stiu

MUNCEAM _

tu lucrezi

.a lucrat

ea

lucram _

ai lucrat

au lucrat

ȘTIU că TE CUNOSC

ȘTIA ȘTIA ȘTIA

-IRE

a intelege

Am înțeles că ai înțeles NOI ȚI-am înțeles

B. Observați!

1. Timp de trei luni am fost babysitter.
2. Ai făcut multe progrese într-un timp atât de scurt.
3. Ce curs ai urmat?
4. Timp de două săptămâni am avut foarte multe dificultăți...
5. Am ajuns pe 1 iulie.

perfect (trece, următor)

toată acțiunea

(ce s-a întâmplat)

Imperfect

1. Pe 10 iulie aveam deja un loc de muncă.
 2. Cât am fost cu copiii am exersat limbajul.
- un moment de acțiune (ce se întâmpla în acel moment)
1. Când am ajuns aici nu știam un cuvânt de italiană.
 2. Timp de două săptămâni nu am putut exprima ceea ce credeam.
 3. Când lucrai și studieai, ai făcut și excursii?

perfect + imperfect

I----7e-----1

Vocabular nou: happen - grad (a fi în g.).

o sută douăzeci și șapte/127

a opta unitate

imperfectul de indicativ

1. Completați dialogurile după model:

Ieri am lucrat până la șapte.

Eu, însă, mai lucrăm la șapte.

1. Ieri am dormit până la nouă.

2. Ieri am studiat până la două.

3. Ieri am așteptat până la ora zece.

4. Ieri am citit până la unsprezece.

5. Ieri am mers până la opt.

2. Ca mai sus:

I Timp de patru ani, Carla a studiat și a lucrat ca babysitter.

De fapt, când am cunoscut-o, ea studia și lucra ca babysitter.

1. Timp de un an Giulio a locuit la Bologna și a lucrat la Florența.

De fapt, când l-am
cunoscut,.....

2. Câțiva ani Franco a fumat și a băut prea mult.

De fapt, când l-am
cunoscut,.....

3. Zece ani Sergio a avut un magazin și a câștigat foarte mult.

De fapt, când l-am
cunoscut,.....

4. Multă vreme Paola a rămas fără muncă și a avut probleme
financiare.

De fapt, când am cunoscut-
o,.....

Lexic nou: într-adevăr.

128/o sută douăzeci și opt

imperfectul de indicativ

a opta unitate

5. Câteva luni Giorgio a locuit cu Lucia și s-a înțeles bine cu ea.

De fapt, când l-am
cunoscut,.....

6. Timp de cinci săptămâni Lucia a urmat un curs de engleză și a studiat mult.

De fapt, când am cunoscut-
o,.....

7. Timp de șase luni Remo a fost bolnav și a fost supus unui tratament foarte puternic.

De fapt, când l-am
cunoscut,.....

8. De câțiva ani Luca a locuit în centru și a plătit foarte mult chirie.

De fapt, când l-am
cunoscut,.....

9. Timp de câteva săptămâni Gina a luat autobuzul până la birou și nu a avut probleme de parcare.

De fapt, când am cunoscut-
o,.....

10. Timp de trei ani Sandro a trebuit să meargă la Roma în fiecare săptămână și a cheltuit mult.

De fapt, când l-am
cunoscut,.....

C. Se folosește perfectul: se folosește imperfectul:

a) Când vrem să prezentăm întreaga acțiune trecută, și nu doar un singur moment al acesteia.

Timp de trei luni am fost babysitter.

i-----1-----1-----1

iulie august septembrie

a) Când dorim să prezentăm un singur moment al uneia sau mai multor acțiuni din trecut.

Pe 10 iulie făceam deja dădacă.

10 iulie august septembrie

am facut

am facut

Prin urmare:

Fiecare acțiune trecută, tocmai pentru că este deja terminată, poate fi exprimată cu timpul perfect, dacă ne interesează să spunem doar ceea ce s-a întâmplat.

Dacă, totuși, vrem să spunem ce s-a întâmplat la un moment dat, folosim, pentru aceeași acțiune, Ț'imperfect;

Insemnand ce:

perfect: ce s-a Țintȃmplat imperfect: ce s-a Țintȃmplat Țn
acel moment.

Vocabular nou: deci – dat – adică.

o sută douăzeci și nouă/129

a opta unitate

imperfectul de indicativ

b) Când vrem să prezentăm mai multe acțiuni din trecut, care s-au Țintȃmplat una după alta, și nu ne interesează să spunem că le-am făcut din obișnuinȃ.

b) Când vrem să prezentăm mai multe acțiuni din trecut, care s-au petrecut una după alta, și ne interesează să spunem că le-am făcut din obișnuinȃ.

Țn fiecare weekend mergeam Țntr-un alt oraș.

Țn fiecare weekend mergeam Țntr-un alt oraș.

Este suma mai multor acțiuni din trecut, care s-au Țintȃmplat una după alta.

Este suma mai multor acțiuni din trecut, care s-au petrecut una după alta, dar cu informaȃii suplimentare: am făcut acele acțiuni din obișnuinȃ.

1. Răspundeȃi la Țntrebări conform modelului:

Ce faceai de obicei seara? Am ieșit cu prietenii.

(ieși)

1. Ce faceai de obicei duminica?

acasa.(stai)

2. Ce făceai de obicei la munte?

mult.(plimbare)

3. Ce făceai de obicei în vacanță?

multe ore.(somn)

4. Ce făceai de obicei în weekend?

în afara orașului.(du-te)

5. Ce făceai de obicei când nu ieșeai?

muzica.(asculta)

Lexiconele» nou: obicei - suma.

130/o sută treizeci

imperfectul de indicativ

a opta unitate

2. Completați propozițiile după model:

Vara trecută am fost la plajă în fiecare weekend.

(merge)

1. Luna trecută Paola....

Giulio în fiecare duminică.

la prânz

(a invita)

2. Ca tânăr Luigi

muncesc des.

(Schimbare)

3. În acea perioadă ei...

în fiecare dimineață la opt.

Acasă

(ieși)

4. Anul trecut Carla.....deseori la bunici, (somn)

5. Acum doi ani Franco și Remo împreună în fiecare zi.

Aproape

(studiu)

3. Ca mai sus:

Vara trecută am fost la plajă în fiecare weekend

(merge)

1. Luna trecută Paola.....la prânz (invită)

Giulio în fiecare duminică.

2. Când Luigi era tânăr.....Munceam des.(schimbare)

3. Pe vremea aceea ei.....de acasă
(ieși)

în fiecare dimineață la opt.

4. Anul trecut Carla.....deseori la bunici, (somn)

5. Acum doi ani Franco și Remo.....aproape (studiu)

în fiecare zi împreună.

Vocabular nou: -

o sută trei și unu/131

a opta unitate

imperfectul de indicativ

D. Când vorbim la timpul trecut, propoziția poate conține:

a) perfect + perfect

b) imperfect + imperfect

c) perfect + imperfect / imperfect + perfect

1. perfect + perfect

a) Aseară, am mâncat mai întâi și apoi m-am uitat la televizor. mai
întâi apoi l'' 2

b) Aseară am mâncat și m-am uitat la televizor în același timp. 1:1
am mâncat l1 m-am uitat

În cazul b) cele două acțiuni (am mâncat, m-am uitat), chiar dacă făcute în același timp, sunt prezentate integral: perfect.

2. imperfect + imperfect

a) Aseară, în timp ce mâncam, mă uitam la televizor. 1- 1 am mâncat

b) De obicei, citesc ziarul în timp ce aștept autobuzul. M-am uitat

Nu vreau să spun, ca în cazul lb, ce am făcut; Adică, în schimb, ce făceam la un moment dat sau ce făceam din obișnuință: imperfect.

Atenție!

1) De obicei, în timp ce aștept autobuzul, citesc ziarul.

(= ce am făcut la un moment dat din obișnuință).

2) Azi dimineata, in timp ce asteptam autobuzul, citeam ziarul.

(= ce făceam la un moment dat).

3) Azi dimineata, in timp ce asteptam autobuzul, am citit ziarul.

(= ce am făcut în întregime: am citit tot ziarul).

Vocabular nou: -

132/o sută treizeci și doi

imperfectul de indicativ

a opta unitate

3. perfect + imperfect / imperfect + perfect

a) Aseară, în timp ce mergeam, l-am întâlnit pe Paolo.

b) Aseară l-am întâlnit pe Paolo în timp ce mergeam.

Folosim imperfectul pentru acțiunea care a început înaintea celeilalte (în perfect).

Notă: În cazul verbelor care descriu aspecte/stări fizice sau psihologice, imperfectul este de obicei preferat:

Ex.: În copilărie purta deja ochelari de vedere.

În acea perioadă am fost mereu obosită.

Avea o barbă de zece zile.

Apoi a fost fericită cu munca ei.

4. Pune verbele dintre paranteze la timpul trecut adecvat:

În timp ce mă uitam la televizor, am vorbit cu Lucia.

..... cel

(uită/vorbește)

1. În timp ce Carlo pe hârtie.

Lecția,

(urmărire/scrie)

2. În timp ce Laura și Sandra....

.....ziarul.

în soare,

(stai/citeste)

3. În timp ce.....Roberto,.....la altul,
(ascult/gând)

4. În timp ce Franco și Sergio

.....de fotbal.

la birou, (du-te/vorbește)

5.

În timp ce Giulio.....autobuzul,

o tigara dupa alta.

(așteaptă/fumă)

■' Vocabular nou: întâlni - notează - descrie - aspect - fizic - psihic
- barbă - lung - fericit - paranteze.

o sută treizeci și trei/133

a opta unitate

imperfectul de indicativ

5. Ca mai sus:

În timp ce mergeam în centru, am cunoscut-o pe Carla.

„■Г.-.Д.Л.-»

■ Λ^....í....Λ..^..^.,..... (a merge/a se întâlni)

1. În timp ce Maria Paola... autobuzul, .. (așteaptă/vezi)

2. În timp ce recitați litera.muzică, unul (ascultați/scrieți)

3. În timp ce (noi) tot ziarul.soarele, (luați/citiți)

4. În timp ce (lor) sună de la Roberto. unul (manca/primi)

5. În timp ce Carlo ... acasă, (du-te
înapoi/gândește-te)

să treacă pe lângă Luisa.

6. Ca mai sus:

Când a sosit Mario, încă nu dormeam.

(a sosi/dormi)

1. Când bunicul meu.....,nu am.....(mor/du-te)

înca la scoala.

2. Când Renato.....să lucreze, el nu.....(începe/are)

.....alți douăzeci de ani.

3. Cand noi.....,nu..... (pleaca/ploua)

încă puternic.

4. Când Laura.....să locuiască în Torino, (du-te/faceți
cunoștință)

nu..... încă nimeni acolo.

5. Cand Sandro si Lucio.....sa (pleaca/vorbesc)

Australia, încă nu vorbesc bine engleza.

Vocabular nou: -

134/o sută treizeci și patru

imperfectul de indicativ

a opta unitate

E. Din motivele pe care le-am explicat, cu diferitele expresii ale
timpului se folosește uneori Puna, alteori se folosește cealaltă formă
a timpului trecut.

1. Folosim timpul perfect cu expresii precum: „toată ziua” (luna,
anul etc.); „pentru un an” (o lună, o săptămână etc.); „de la la ”
; „până la...”; „o dată”; „de multe ori”; etc.:

De exemplu: Ieri am stat toată ziua acasă.

Am lucrat un an într-un birou.

Am fost la Paris din ianuarie până în martie.

Am citit până la miezul nopții.

Am ieșit împreună de multe ori în acea perioadă.

2. Folosim Vimperfect cu expresii ca: „în timp ce”; „când”; „Momentan”; (în acel moment); „de doi ani”; (luni, săptămâni, zile etc.):

Ex.: În timp ce mergeam în centru, l-am cunoscut pe Luigi.

Paolo a sosit exact când plecam.

La ora asta ieri eram încă în Florența.

Lucram de doi ani buni când mi-am luat prima vacanță.

3. Ambele timpuri sunt folosite (perfect și imperfect) cu expresii precum: „când”; „întotdeauna”; „nu”; „în fiecare zi”; (luni, ani etc.); „de fiecare dată”; „de fiecare dată”; „atunci”; „de obicei”; „deseori”; etc.:

Ex.: Când a plecat Luisa, mama a rămas singură, (când = după aceea)
Când a vorbit, nimeni nu a ascultat-o. (când=de fiecare dată;

când...)

Maria s-a descurcat întotdeauna bine la școală.

Când eram tânăr am călătorit mereu cu motocicletă.

Nu am văzut niciodată Veneția.

La vremea aceea nu întârziem niciodată noaptea.

Pentru a merge la Roma am luat trenul de fiecare dată. Îmi amintesc că Marco a ajuns târziu de fiecare dată.

jessico Nuovo: diverse.

o sută treizeci și cinci/135

a opta unitate

imperfectul de indicativ

În acea perioadă am ieșit în fiecare zi cu Maria.

Pentru a merge la birou am luat autobuzul în fiecare zi.

Aveam prea multe de făcut, așa că am decis să rămân acasă.

Pe atunci locuiam în suburbii și aproape niciodată nu ieșeam seara.

TU

1. Completați dialogurile după model:

Când ai cumpărat mașina?

28 decembrie.

A făcut o afacere!

Da, pentru că la începutul anului deja costa mai mult.

(atunci = prin urmare, prin urmare)

(atunci = în acea perioadă

(a costa)

1. Când ai început cursul, domnișoară? Aprilie este.

Ai învățat italiană imediat?

Da, la sfarsitul primei luni.....deja

Suficient de bun.

2. Când te-ai întors?

La zece.

Te-ai culcat imediat? Da, ora unsprezece.....da.

3. Când ai plecat în vacanță? 6 iulie la șase dimineața. Te-ai dus imediat la plajă?

Da, la zece.....deja pe plajă.

4. Când ai început să schiezi, Luisa? Când eram foarte mic.

Ai învățat imediat?

Da, la cinci ani deja schi.

5. Când ți-ai terminat studiile?

30 iulie. Ți-ai găsit un loc de muncă imediat? Da, 1 septembrie da.

(vorbi)

(dormi)

(a sta)

(stiu)

(muncă)

Vocabular nou: suburbii.

136/o sută treizeci și șase

imperfectul de indicativ

a opta unitate

2. Răspundeți la întrebări conform modelului:

Ai lucrat și sâmbăta, Lucio?

Da, am lucrat toată ziua.

1. Ai dormit în după-amiaza asta, Maria?

Da,.....o oră.

2. Ai lucrat deja, domnișoară?

Da,.....doica de sase luni.

3. Ai citit până târziu?

Da, până la miezul nopții.

4. Ți-ai petrecut vacanțele la malul mării?

Da,.....trei săptămâni în Rimini.

5. Ați așteptat mult aseară, doamnă?

Da,.....mai mult de o oră.

3. Pune verbele dintre paranteze la timpul trecut adecvat:

Franca s-a culcat imediat pentru că îi era somn.

(du-te/am)

1. Sandra nu e bine. acasă, de ce (stau/stau)

2. Sergio strada. târziu, de ce nu
(ajunge/găsește)

3. Prietenii mei în tren, pentru că călătoresc noaptea.
(vino/prefer)

4. Marcați toate ferestrele, pentru că este prea cald.
(deschide/auzi)

5. Luisa o iubesc, de ce nu (scrie/au)

..... mașina de scris.

Vocabular nou: -

o sută treizeci și șapte/137

a opta unitate

imperfectul de indicativ

4. Și acum transformați propozițiile exercițiului după modelul:

Franca s-a culcat pentru că îi era somn. Franca îi era somn, așa că s-a culcat.

1. Sandra a stat acasă pentru că nu era bine.

2. Sergio a ajuns târziu pentru că nu a găsit drumul.

3. Prietenii mei au venit cu trenul, pentru că au preferat să călătorească noaptea.

4. Marco a deschis toate ferestrele pentru că i se simțea prea cald.

5. Luisa a scris de mână, pentru că nu avea mașină de scris.

VII Doar câteva verbe au forme ale imperfectului diferite de cele care

am văzut la punctul VA:

1. FI

Ți-am spus că eu sunt tu el

O căutau la bar, dar era deja acasă

La Ci Vi Li She NOI WE WERE you WERE IOŢO WE WERE

Vocabular nou: -

138/o sută treizeci și opt

opta unitate imperfect de indicativ

2. FAC (*- FAC)

AM FACUT

FĂ-0

În timp ce lua micul dejun, a început să plouă

NOI AM FACUT

FĂ-0

AU FACUT

3. SPUNE (– SPUNE)

AM SPUS

AI SPUS

În timp ce el spunea lucrurile obișnuite, nimeni nu l-a ascultat

NOI AM spus

AI SPUS

AU ZIS

4. TRADUCEȚI (*- TRADUCEȚI)

V-am tradus V-am tradus În timp ce traduceam noi am tradus Ți-au tradus
ei s-au tradus Te-am întâlnit te-ai întâlnit ai întâlnit adesea
cuvinte dificile.

5. BĂUT (– BĂUT)

Am fost tu am băut vin din Rin ai băut vin din Rin?

Când a fost în Germania, a băut vin din Rin

eram noi beam vin din Rin ai băut vin din Rin? au băut vin de Rin

Vocabular nou: -

o sută treizeci și nouă/139

a opta unitate

imperfectul de indicativ

VII

1. Pune verbele dintre paranteze la timpul trecut adecvat:

Aseară nu am ieșit pentru că eram prea obosită.

(ieșire/fi)

1. Când noi.....în Anglia,

.....de obicei ceai.

2. Eu nu.....franceză bine, pentru că

.....întotdeauna din limba mea.

3. În timp ce Carla..... face cumpărături, Giulio

.....să iau mașina.

4. Înainte de a pleca pe Gianni.....că

.....la Milano sa-si caute de lucru.

(a fi/a bea)

(învață/traduci)

(face/du-te)

(spune/du-te)

5. Sergio și Franco.....întârziere , aşadar (a fi/începe)
ceilalți.....sa manance.

2. Răspundeți la întrebări conform modelului:

Când l-ai cunoscut pe Piero?

Cu mulți ani în urmă, când (eu) eram încă la universitate.

1. Când ai văzut acel film?

Acum cateva luni, cand.....in vacanta.

2. Când ai fost pe litoral, Franco?

Săptămâna trecută, când.....

foarte cald.

3. De ce ți-ai părăsit iubitul. Maria?

Pentru ca.....prea mult.

4. De ce ai plecat când vorbea Luisa?

Pentru că.....lucrurile obișnuite.

5. De ce ai venit ieri pe jos?

De ce.....greva autobuzelor.

(Do)

(a fi)

(Do)

(băutură)

(a zice)

(sa fii acolo)

Vocabular nou: -

140/o sută patruzeci

imperfectul de indicativ

a opta unitate

3. Completați propozițiile după model:

Giulio îl dorea foarte mult, dar nu spuse nimic.

(încerca)

1. Carla.....foarte obosita, asa ca s-a (fi)

în pat devreme.

2. După plimbare Franco și Mario..... (au)

foarte foame.

3. Laura a plecat imediat acasă, pentru că..... (auzi)

Freddo.

4. Sergio.....rau, asa ca a sunat (stai)

doctorul.

5..... frica de a ajunge târziu, prin urmare (au)

am luat un taxi.

4. Completați povestea lui Ferdinand, folosind verbele la timpul trecut (perfect și imperfect):

Ca de obicei, si ieri dimineata alarma (soneria)devreme.

De îndată ce (aud) ea....., Ferdinand (du-te).....să trezească pe

fiu care (datoria).....merg la scoala.

Copilul (uita-te).....afară și (vezi).....că (cădea)

.....zapada, deci (roaga-te).....tatal sa-l lase iar sa doarma.

Ferdinand, încă pe jumătate adormit, (intră).....în pat

copil și (continuare)

.....să dormi și eu.

Vocabular nou: încercare - durere - poveste - trezire - adormit.

o sută patruzeci și unu/141

a opta unitate

imperfectul de indicativ

4

1. Observați!

A. A trebuit

Am putut să prind trenul de la ora șapte. = L-am primit. L-am vrut

A trebuit Am putut să stăm puțin mai mult. Am vrut = am rămas

A trebuit să 1) și am primit.

Aș fi putut lua trenul de la șapte ...

Am vrut 2) dar nu am primit.

Trebuia să 1) și am rămas.

Am fi putut să stăm puțin mai mult =

Am vrut 2) dar nu am stat.

Notă: timpul perfect (prezentul perfect) este suficient pentru a comunica că acțiunea sa întâmplat cu adevărat. Cu imperfectul, însă, trebuie să completăm propoziția, altfel nu este clar dacă acțiunea s-a petrecut sau nu.

2. „știi” și „știi” la timpul trecut:

- Știai că Franca a avut un copil? -Da, știam.-De unde ai știut că Franca* avea un copil? -Am aflat despre asta de la mama.

-Ai cunoscut-o deja pe iubita lui Fred? -Da, am cunoscut-o.-Când ai cunoscut-o pe iubita lui Fred? -Am cunoscut-o anul trecut la Livorno.

Vocabular nou: suficient - comunica.

142/o sută patruzeci și doi

imperfectul de indicativ

a opta unitate

PRE

SEN

TU

Astăzi

luni

i-----1

Știu

eu o cunosc

PAS

SAT 0

vineri

I-----1

Încă nu știam

nu acolo

Încă știam

sâmbătă

Știam eu

am întâlnit-o

duminică

i-----1

Știam deja asta

--► -----►

O cunoșteam deja

2.a. Completați dialogurile după model:

Lucio a plecat.

Știam: am învățat-o de la Luisa.

1. Marco este bolnav.

.....de la Gina.

2. Anna și-a găsit un loc de muncă.

.....de la Franco.

3. Giulio se întoarce în trei zile.

.....de la fratele său.

4. Carla așteaptă un copil.

.....de către soțul ei.

5. Mario a cumpărat mașina.

Vocabular nou: -

o sută patruzeci și trei/143

a opta unitate

imperfectul de indicativ

b. Ca mai sus:

Știai că Lucio a plecat? Da, am aflat azi dimineață.

1. Știai că Marco este bolnav?
2. Știai că Anna și-a găsit un loc de muncă?
3. Știai că Giulio se întoarce în trei zile?
4. Știai că Carla așteaptă un copil?
5. Știai că Mario a cumpărat mașina?

c. Ca mai sus:

De ce nu ai ascultat acea poveste?

Pentru că o cunoșteam deja.

1. De ce nu ai ales Sicilia pentru vacanțele tale?
2. De ce nu ai cumpărat acel disc?
3. De ce nu ai încercat acele țigări?
4. De ce nu ai cerut adresa?
5. De ce nu ai vizitat Uffizi?

Vocabular nou: -

144/o sută patruzeci și patru

imperfectul de indicativ

a opta unitate

d. Ca mai sus:

O cunoșteați și pe fata aceea? Da, am cunoscut-o acum câteva zile.

1. L -ați cunoscut și pe domnul Neri?
2. L -ai cunoscut și pe fratele Laurei?
3. O cunoșteați și pe mama lui Marco?
4. Îi cunoșteați și pe prietenii lui Pietro?
5. I-ai cunoscut și pe Pettini?
3. Completează următorul dialog cu cuvintele lipsă:

Franco: Este prima dată când vii în Italia, dar deja vorbești bine. Ce curs....

.....?

Susan : Un curs pentru începători, pentru că atunci când.....aici nu faci.....

.....un cuvânt de italiană.

Franco:! Ai făcut multe..... într- un timp atât de scurt.

Susan: Mulțumesc, dar.....nu este doar al meu. Trebuie să spun lecțiile

erau.....

Franco: posibilitatea de a vorbi italiană chiar și în afara orelor de curs?

Susan: Da, dar timp de două săptămâni foarte dificultăți de înțelegere și reclamă

exprima ceea ce.....

Franco: Și atunci cum.....aceste probleme?

Susan : lecțiile care în fiecare zi și cu munca

care.....aproape imediat.....1 iulie și 10 iulie.....

deja un loc de muncă. De trei luni..... doica si cat am fost eu

cu copiii.....limba.

Franco:noroc! Când ai lucrat și ai învățatde asemenea

niste.....?

Susan: Da, în fiecare weekend.....într- un oraș diferit, așa că acum

Pot spune că cunosc bine Italia

Vocabular nou: -

o sută patruzeci și cinci/145

a opta unitate indicativul imperfect

4. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Vrei să faci complimente unei persoane străine care vorbește bine italiană. Ce îți spune el?
 2. Ce îți spui unei persoane care spune că deja vorbești bine italiană?
 3. Ai ocazia să vorbești italiană în afara orelor de curs? De ce?
 4. Primele zile Cu siguranță ați avut probleme cu limba italiană; care?
 5. Mai aveți acele probleme sau le-ați depășit?
 6. De ce ai ales să studiezi limba italiană?
 7. Când ai început să-l studiezi, știai deja vreun cuvânt?
 8. Cunoști Italia?
 9. Ai prieteni în Italia? Dacă da, cum și când ai cunoscut-o?
 10. Ai studiat o altă limbă străină înainte de a învăța italiana? Care? Cât timp?
5. Povestește-ne despre călătoria ta de studii într-o țară străină.

Dacă nu ai avut această experiență, vorbește despre impresiile tale de a studia limba italiană în țara ta.

Lexic nou: „

146/o sută patruzeci și șase

opta unitate imperfect de indicativ

X Test

A. Marcați (x) lângă răspunsul corect:

1. Astăzi mă simt bine pentru că am dormit până la unsprezece. Azi sunt bine pentru că am dormit până la unsprezece. Azi sunt bine pentru că am dormit până la unsprezece. 2. Am așteptat deja două ore când a sosit Maria. Așteptam deja de două ore când a sosit Maria. Așteptam deja de două ore când a sosit Maria. 3. Ieri la această oră copilul încă dormea. La această oră ieri, copilul încă dormea. La această oră ieri, copilul încă dormea. 4. Ieri am stat toată ziua acasă. Ieri am stat toată ziua acasă. Ieri am stat toată ziua acasă. 5. Anul trecut am fost o singură dată la Roma. Anul trecut am fost o singură dată la Roma. Anul trecut am fost o singură dată la Roma. (a) (b) (c) (a) (b) (c), (a) (b) (c) (a) (b) (c) (a) (b) (c)
6. Anul trecut am fost de multe ori la Milano. Anul trecut am fost de multe ori la Milano. Anul trecut am fost de multe ori la Milano. (a) (b) (c)
7. Nu am venit pentru că nu aveam bani. Nu am venit pentru că nu aveam bani. Nu am venit pentru că nu aveam bani. 8. De ce nu te-ai dus

la Assisi? Pentru că o cunoșteam deja. De ce nu te-ai dus la Assisi? Pentru că o cunoșteam deja. De ce nu te-ai dus la Assisi? Pentru că o cunoșteam deja. 9. A plecat Carla? Da, trebuia să plece azi dimineață. Carla a plecat? Da, a trebuit să plece în dimineața asta. Carla a plecat? Da, a trebuit să plece în dimineața asta. 10. A plecat Giulio? Nu, a trebuit să plece, dar apoi a rămas acasă. A plecat Giulio? Nu, trebuia să plece, dar apoi a rămas acasă. A plecat Giulio? Nu, a trebuit să plece, dar apoi a rămas acasă. (a) (b) (c) (a) (b) (c) (a) (b) (c) (a) (b) (c)

fizica noua: -

o sută patruzeci și șapte/147

a opta unitate indicativul imperfect

B. Găsiți orice erori în următoarele propoziții:

1. În urmă cu trei ani am rămas fără serviciu timp de opt luni.
2. Când am ajuns aici încă nu ne-am întâlnit cu nimeni.
3. Aseară m-am culcat la două.
4. Când Giovanna era mică, stătea adesea la bunici.
5. Lucio a învățat engleza când avea șaisprezece ani.
6. Ieri, în timp ce așteptam trenul, am citit tot ziarul.
7. De la cine ai aflat că Carlo este la Veneția?
8. A trebuit să-l sun pe Sergio, dar nu era telefon.
9. Mi-era somn, așa că am luat o cafea.
10. Când Franco a plecat, era încă noapte.

C. Completează textul cu cuvintele lipsă:

Susan..... un curs pentru incepatori, pentru ca atunci cand.....în

Italia nu.....un cuvânt.....italiană. Pentru două săptămâni

foarte greu de înțeles și de exprimat ceea ce.....

norocos, pentru că.....aproape imediat un loc de muncă. Într-adevăr.....

pe 1 și 10 iulie..... deja babysitter. Când lucra și studia

.....chiar și mai multe excursii, așa că acum cunoaște bine Italia.

D. Relaționați dialogul introductiv „Călătorie de studii în Italia”, amintind următoarele puncte:

Susan / curs pentru incepatori / mult progres / multa dificultate / depasirea problemelor / lectii / munca / excursii

E. Traduceți următorul text în limba dvs. și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparați cu textul original:

Sambata trecuta Luisa a venit tarziu de la serviciu, asa ca nu a vrut sa mearga la petrecerea de acasa lui Paolo. A sunat să spună că nu poate ieși, dar când a aflat că Luigi era acolo, s-a răzgândit și a plecat.

Când a sosit, erau deja mulți oameni. Pe unii i-a cunoscut deja, pe alții pe care i-a întâlnit cu acea ocazie. A avut o seară minunată și a fost fericită să vadă prieteni vechi și să cunoască oameni noi.

Vocabular nou: dorinta.

148/o sută patruzeci și opt

imperfectul de indicativ

a opta unitate

XI

F. Faceți testul VI

"Cum spui"

În timp ce – în timpul

a) în timpul războiului era greu să găsești lucruri de mâncare.

b) ÎN timpul războiului era greu să găsești lucruri de mâncare.

- În timp ce luam prânzul am vorbit despre asta și asta.

- Cât am fost în Italia am învățat puțin italiană.

- In timp ce mergeam ne-am intalnit cu niste prieteni.

- În timpul prânzului am vorbit despre asta și asta.

- În lunile petrecute în Italia am învățat puțin italiană.

- În timpul plimbării ne-am întâlnit cu câțiva prieteni.

În timp ce războiul era declanșat.

am luat prânzul...

eram in Italia. noi mergeam...

In timpul razboiului...

prânzul.

ultimele luni., plimbarea.

while + verb

în timpul + substantiv

Vocabular nou: luarea de prânz.

În acest moment ştii

951 de cuvinte italiene

o suta patruzeci si cinci/149

I Pleacă la cumpărături

Doamna Rossi: Aş vrea să văd o cămaşă pentru fiul meu.

Vanzatoare: Ce culoare?

Doamna Rossi: Nu stiu....

Vânzătoare: Recomand culoarea roz. Dacă copilul tău urmează moda, cu siguranţă îi va plăcea.

Doamna Rossi: Dar rozul nu este o culoare puţin prea feminină?

Vânzătoare: Pe vremuri era aşa, dar acum tinerii nu mai acordă atenţie acestor lucruri: le place moda unisex.

Doamna Rossi: Fiul meu preferă cămăşile sport şi aceasta mi se pare destul de elegantă.

Asistent de magazin: Dacă da, îi poţi cumpăra o cămaşă cu mâneci scurte.

Doamna Rossi: Să vedem!

Vânzătoare: Aici: este această cămaşă în carouri.

Cum ţi se pare?

Doamna Rossi: După părerea mea ar putea fi bine; O să-l iau.

Vânzătoare: Mai ai nevoie de ceva?

Doamna Rossi: Da, mă interesează o fustă albastră pentru fiica mea.

Vânzătoare: Ce mărime porţi?

Doamna Rossi: Cei patruzeci şi patru.

Vânzătoare: Acum vă arăt modelele pe care le avem. Doamna Rossi: E încă o fetiță, dar îi plac clasicele. Vânzătoare: Atunci ți se va potrivi o fustă plisată ca asta, nu crezi?

Doamna Rossi: Da, este drăguț și țesătura pare să fie și de o calitate excelentă.

Vânzătoare: De fapt, este lână pură. Vei vedea că fiica ta va fi fericită.

Doamna Rossi: Să sperăm!

Vocabular nou: a noua - cumpărare - cămașă - vânzător - roz (adj.) - modă - femeie - îngrijire - gli (= la el, la ei) - sportiv - elegant - mânecă - pătrat - necesar - mărime - pliază - drăguț - țesătura - calitate - pură - lână. Termeni tehnici: indirect.

o sută cincizeci și unu/151

a noua unitate

pronume indirecte

II Test

Adevărat

Fals

1. Doamna Smith cere să vadă o cămașă roz pentru fiul ei
2. Fiul doamnei Smith preferă cămășile vestimentare
3. Asistenta de vanzari ii recomanda doamnei o camasa cu maneca scurta
4. Doamna decide să-și ia o cămașă în carouri
5. Pentru fiica ei alege o fusta plisata albastra

Acum să repetăm împreună:

- Aș vrea să văd o^shirtavpețJmict, fiule.
- Recomand iLcoloreurosa. Îți va plăcea, desigur.
- PuctprendirglLuna^ camasa jumatate, maneci.
- ^vl^also^interesed^in^o^pecmia_blue^skirt^fiica.
- Mai am o fetiță, îmi place cea clasică.

Răspunde la următoarele întrebări:

1. Ce vrea să vadă doamna Rossi?

2. De ce recomanda asistentul de vanzari culoarea roz?
3. Ce fel de modă preferă tinerii astăzi?
4. Ce fel de cămașă poartă doamna Rossi?
5. Ce vrea doamna să vadă pentru fiica ei?
6. Ce mărime poartă fiica doamnei?
7. De ce poarta doamna Rossi fusta plisata?

Vocabular nou: -

152/o sută cincizeci și doi

pronume indirecte

a noua unitate

V

Ma intereseaza o fusta albastra.

Îți place culoarea roz?

Fiului meu îi plac tricourile sport.

Fiicei mele îi place clasicul.

Vă recomand culoarea neagră, domnule.

Vă recomand culoarea roz, doamnă.

Ne place această cămașă de mătase.

Îți place această țesătură?

Carlei și Mariei le place moda)

unisex. (

Giorgio și Carlo ca și mine

modă unisex. J

= Mă interesează o fustă albastră.

= Îți place culoarea roz?

= Îi plac cămășile sport.

= Îi place clasicul.

= Recomand culoarea negru, domnule.

- = Recomand culoarea roz, doamnă.
- = Ne place această cămașă de mătase.
- = Îți place această țesătură?
- = Îi place moda unisex.

Pronume indirecte

tonice nestresate

la mine = eu
 la tine = tu
 lui = el
 to her = le
 pentru tine Le
 to us = noi
 la tine = tu
 to them = them

Observa!

- Tinerilor de azi le place moda unisex?
- Da, îmi place, le place foarte mult

Lexic nou: mătase.

Termeni tehnici: tonic - aton.

o sută cincizeci și trei/153

a noua unitate

pronume indirecte

TU

1. Transformă următoarele propoziții după model:

.... - ---- -

Ni se pare prea scump.

Ni se pare prea scump.

1. Ni se pare foarte elegant.
2. Nu prea îmi place.
3. Îți spune mereu totul.
4. Vă recomand o cămașă în carouri, domnule.

5. Îi voi spune totul când mă întorc.
6. Le voi da niște discuri italiene.
7. Te interesează o mașină de scris?
8. Îi plac bicicletele sport.
9. Am nevoie de o sută de mii de lire.
10. Mai ai mult de terminat?

Vocabular nou: -

154/o sută cincizeci și patru

pronume indirecte

a noua unitate

2. Răspunde la întrebări:

Carlo, i-ai scris lui Luigi? Da, i-am scris.

1. Carlo, l-ai sunat pe Mario?
2. Carlo, i-ai răspuns lui Gianni și Marisei?
3. Carlo, ai sunat-o pe Giovanna?
4. Carlo, le-ai scris Laurei și Paolei?
5. Carlo, i-ai răspuns domnului Bassi?

3. Ca mai sus:

Ce i-ai dat lui Luigi? I-am dat o carte.

1. Ce l-ai întrebat pe Carlo?
.....o înregistrare.
2. Ce i-ai cumpărat mamei tale?
.....o geanta.
3. Ce le-ați dat copiilor?
.....un sifon de portocale.
4. Ce le-ați oferit Luciei și Antonio?
.....o cafea.
5. Ce i-ai spus fratelui tău?

.....ce s-a întâmplat.

Vocabular nou: -

o sută cincizeci și cinci/155

a noua unitate

pronume indirecte

4. Completați următoarele propoziții după model:

Doamnă, permiteți-mi să vă prezint domnului Neri,

1. Doamnă, cum arată acest film?..... arată bine.

2. Carlo,.....îți place fata aia? Nu-i rău!

3. Nu mi-a plăcut emisiunea pe care am văzut-o aseară.

4. Carla.....a scris trei scrisori și eu nu.....încă
răspuns.

5. Domnișoară,.....îți place să locuiești în acest oraș?

6. Ce fel de mașină vă place cel mai mult, domnule Bassi?

7. Băieți, veniți cu noi?.....scuze, dar nu putem.

8. Marco vii la concert? Nu, pentru că nu le place muzica clasică.

9. Ce le-ai spus lui Mario și lui Luigi?.....Le-am spus să
vină

în seara asta la opt.

10. Băieți,.....veți returna cărțile pe care le-am dat.....?

5. Completați următoarele dialoguri:

1.....?

2. Ce i-ai oferit Paolei?

3.....?

4. Prietenilor tăi le place Roma?

5?

6?

Îl voi suna (Luigi).o cafea.

Te sun în seara asta, doctore.

Da,.....

Poți să mă suni la birou, Mario. Mă puteți suna la birou, doamnă.

1. Atentie!

1. - Scuzați-mă, puteți să-mi spuneți la ce etaj sunt pachetele pentru copii?

- La etajul trei.

- Există lift?

- Nu, există o scară rulantă.

- Scuzați-mă, puteți să-mi spuneți la ce etaj sunt pachetele pentru copii?

- La etajul trei.

- Există lift?

- Nu, există o scară rulantă.

Vocabular nou: ambalare - mobil (adj.).

156/o sută cincizeci și șase

pronume indirecte

a noua unitate

2. - Aceasta geanta este chiar frumoasa!

Cât face?

- 0 sută șaiszeci și cinci de mii de lire.

- Îmi poți face o reducere?

- Ne pare rău, avem prețuri fixe.

3. - Spune, doamnă!

- As dori un sapun, pasta de dinti si crema de maini.

- Mai vrei ceva?

- Nu, mulțumesc. Cat de mult este?

- Șase mii cinci sute de lire.

- Poftim.

- O clipă, doamnă! Trebuie să-ți dau chitanța.

4. - Mă duc în centru să fac niște cumpărături.

Ai nevoie de ceva?

- Da, chiar vroiam să te rog să-mi aduci niște picături pentru tuse și o jumătate de kilogram de pâine.

- Desigur!

- Această geantă este cu adevărat frumoasă! Cât face?

- O sută șaiszeci și cinci de mii de lire.

- Îmi poți face o reducere?

- Ne pare rău, avem prețuri fixe.

- Spune, doamnă!

- As dori un sapun, pasta de dinti si crema de maini.

- Mai vrei ceva?

- Nu, mulțumesc. Cat de mult este?

- Șase mii cinci sute de lire.

- Iată-te.

- O clipă, doamnă! Trebuie să-ți dau chitanța.

- Mă duc în centru să fac niște cumpărături. Ai nevoie de ceva?

- Da, am vrut neapărat să cer să-mi aduc niște picături pentru tuse și o jumătate de kilogram de pâine.

- Desigur!

Îmi poți spune =

Mă poate face =

Trebuie să le dau =

Am vrut sa te intreb =

Poți să-mi spui

Mă poate face

Trebuie să ți-l dau

Am vrut sa te intreb

2. Acum schimbați locul pronumelui:

Domnișoară, pot să vă cer o țigară? Domnișoară, pot să vă cer o țigară?

1. Trebuie să-i scriu
astăzi.....

2. Pot să vă ofer
ceva?.....

3. Când pot să vă sun,
domnișoară?.....

4. Îmi puteți spune la ce oră începe
filmul?.....

5. Mario vrea să-mi prezinte iubita
lui.....

6. Carlo, poți să-mi dai o clipă ziarul
tău?.....

7. Vreau să vă spun cum stau
lucrurile.....

8. Trebuie să-ți cumpăr
țigări?.....

9. Ne puteți spune până la ce oră este deschis oficiul
poștal?.....

10. Nu pot să-ți dau veștile pe care le
dorești?.....

Vocabular nou: reducere - preț - fix - săpun - pastă de dinți - cremă -
bon - servire - tabletă - tuse - kilogram - pâine.

o sută cincizeci și șapte/157

a noua unitate

pronume indirecte

3.

TU

- Gianni, ți-a plăcut puloverul făcut de Luisa pentru tine?
- Da, mi-a plăcut foarte mult.
- Roberto, ți-a plăcut cravata pe care ți-a adus-o fratele tău?
- Da, mi-a plăcut mult.
- Carla, ți-au plăcut cizmele pe care le-am cumpărat din Florența?

- Da, mi-au plăcut foarte mult.
- Paola, ți-au plăcut casetele pe care ți le-am trimis?
- Da, mi-au plăcut foarte mult.

EA

- Domnișoară, ți-a plăcut puloverul făcut de Luisa pentru tine?
- Da, mi-a plăcut foarte mult.
- Domnule Valli, ți-a plăcut cravata pe care ți-a adus-o fratele tău?
- Da, mi-a plăcut mult.
- Doamnă Rosi, v-au plăcut cizmele pe care le-am cumpărat din Florența?
- Da, mi-au plăcut foarte mult.
- Domnișoară, ți-au plăcut casetele pe care ți le-am trimis?
- Da, mi-au plăcut foarte mult.

Observa!

Mi-a plăcut puloverul Luisei și rochia Laurei
 îi plăcea cravata roșie
 ei roz
 cizmele noi
 sunt mănuși de lână
 ți-au plăcut casetele
 pantofii negri

VIII

1. Completează următoarele propoziții cu pronumele potrivit:
 1. Carlo,.....ți-a plăcut...noua carte a lui Moraviei? Da, doar o am
 am terminat de citit și.....mi-a plăcut....mult.
 2. Domnișoară,.....îmi plac.....înregistrările pe care le am dat? Da mult!
 3. Băieți,.....e trist să vă părăsiți familiile?
 4. Carla a văzut filmul și a spus că nu-i place..
 pentru nimic.

5. Am vazut cateva orase italiene si.....mi-au placut..
mult.

Vocabular nou: pulover - cravată - cizmă - mănușă - pantof.

158/o sută cincizeci și opt

pronume indirecte

a noua unitate

2. Completați următoarele propoziții după model:

Trebuie să-i cumpăr fiului meu o pereche de pantofi pentru că cei pe care îi are nu i se mai potrivesc.

1. Ieri a fost petrecerea Luisei și..... i-am dat o fustă.

2. Azi dimineata l-am cunoscut pe Bruno si.....ho i-a oferit o cafea.

3. Băieți, nu suntețiinteresați să urmăriți meciul la televizor?

4. Giulia,.....sunt destui banii pe care ti-am dat?

5. Domnule Berti,.....Recomand sa ii rezervati un loc
emisiunea din seara asta.

6. Scuzati-ma, doamna;.....am gresit?

7. Anna și Giulia așteaptă un răspuns de la noi. Când
sunăm?

8. Ce îi aducem Carlei? Putem aduce.....(.....putem
aduce) flori.

9. Ce vrei, doamnă? am vrut sa fac.....(.....am vrut sa fac) unul
întrebare, domnule profesor.

10. Lucia,.....ti-ar placea sa te plimbi?

3. Ca mai sus:

De ce și-a schimbat Mario locul de muncă?

Pentru că salariul pe care l-a primit nu i-a fost suficient.

1. De ce s-a întors Luisa acasă?

.....doare capul.

2. De ce ți-a luat Antonio mașina?

.....a fost folosit pentru a o însoți pe Rita la gară.

3. De ce nu au plecat Laura și Giovanna în Anglia?

.....nu erau destui bani.

4. De ce nu și-a luat Carla jobul?

.....i-a părut rău să-și părăsească orașul.

5. De ce Angela și Piero nu au închiriat acea casă?

.....a părut prea scump.

Vocabular nou: -

o sută cincizeci și nouă/159

a noua unitate

pronume indirecte

1. Completează următorul dialog cu cuvintele lipsă:

Doamna Rossi: Aș vrea să văd unul.....pentru fiul meu.

Vânzătoare: De.....culoare?

Doamna Rossi: Nu știu.

Vânzătoare: culoarea roz. Dacă fiul tău... la modă,

.....va dori.....mai mult.

Doamna Rossi: Dar.....rozul nu este o culoare cam prea mult pentru o femeie?

Vânzătoarea: Odinioară așa era, dar acum tinerii nu mai.....la aceste lucruri:

Îmi place moda unisex.

Doamna Rossi: Fiul meu preferă pantofii sport și acesta arată elegant.

Asistenta: Doamna Rossi: Asistenta: Doamna Rossi: Asistenta: Doamna Rossi: Asistenta: Doamna Rossi: Asistenta: Doamna Rossi: Asistenta: Dacă da, poți lua o cămașă în jumătate. vede! Aici: este această cămașă în carouri. Așa cum se pare? Al doilea poate fi bine; o voi lua. mai este nevoie de ceva? Da, o fustă albastră pentru fiica mea. Care duce la? Patruzeci și patru. Acum hai să văd ce avem. Este încă o fetiță, dar îmi place de ea, așa că o fustă plisată ca aceasta ar fi bine, nu crezi?

Doamna Rossi: Da, este frumos și țesătura arată grozav

Vânzătoarea: De fapt este pur.....Vei vedea că fiica ta
fericit.

Doamna Rossi:!

Vocabular nou: -

160/o sută șaizeci

pronume indirecte

a noua unitate

2.A. Într-un magazin de încălțăminte.

- Bună dimineața! Vreți?
- Mi-ar plăcea o pereche de pantofi maro.
- Sportiv sau elegant?
- Sportiv, cu tocuri joase.
- Ce număr are?
- Pe a treizeci și nouă.

B. În librărie.

- Am nevoie de un ghid ilustrat al orașului.
- Vă recomand pe acesta: este cel mai recent și veți găsi toate informațiile de care aveți nevoie.

C. Într-un magazin alimentar.

- Aș dori un kilogram și jumătate de șuncă fiartă și două sandvișuri.
- Este suficient?
- Da-mi și mie un litru de lapte.

3. Relaționați conținutul dialogului dintre doamna Rossi și funcționarul magazinului de îmbrăcăminte, amintind următoarele puncte:

Doamna Rossi/cămașă pentru fiu/vendatoare/roz/modă/fiu/ sportiv/cămașă în carouri/fiică/clasică/fustă plisată/țesătură/

4. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce fel de haine preferi să porți?
2. Care este culoarea ta preferată?

3. Ce dimensiune are?
4. Ce mărime de pantofi porți?
5. Este important pentru tine să urmărești moda?
6. Ți place felul în care se îmbracă italienii? De ce?
7. Moda italiană este renumită în întreaga lume. Știi cum se numește vreun stilist italian?
8. Toate magazinele au prețuri fixe în țara dumneavoastră?

Lexic nou: pantof - pereche - maro - toc - joasă - ghid - ilustrat - recent - mâncare (adj.) - hecto - șuncă - gătit (gătit) - sandviș - litru - îmbrăcăminte - rochie celebră - stilist.

o sută șaizeci și unu/161

a noua unitate

pronume indirecte

5. Cuvinte cu același sens.

se întâmpla - se întâmpla - se întâmpla

la. Ieri mi s-a întâmplat un lucru ciudat (mi s-a întâmplat, mi s-a întâmplat): am cunoscut un vechi prieten și nu l-am recunoscut imediat.

b. Știi ce sa întâmplat (s-a întâmplat, sa întâmplat) cu Carlo? Mi se pare foarte ciudat. Ei bine, nu știu: cine ne înțelege e bun!

c. De fiecare dată când fac un program mi se întâmplă ceva (mi se întâmplă, mi se întâmplă) și trebuie să amân.

d. Dacă se întâmplă să fii în Roma, te rog sună-mă, Gianni.

Și. Știi cine a apărut brusc la mine acasă ieri? Carlo Rossi: Nu-l mai văzusem de mult și am fost foarte încântat să-l revăd.

Dacă se întâmplă să fii în Roma...

Paolo s-a întâmplat să fie la mine acasă

chestii - lucruri

la. Ei vând lucruri bune în acel magazin.

b. Cine ți-a adus chestiile astea (lucrurile astea)?

c. Adesea geanta mea este plină de lucruri inutile (de lucruri inutile).

d. This is crazy stuff (Asta este o chestiune nebună)! Băiatul acela nu voia decât să stea să doarmă și să mănânce cu noi, dar a vrut și să împrumute bani!

oricum – în orice caz în orice caz

la. Sunt sigur că Paolo nu este acasă la ora asta; totuși (în orice caz) poți încerca să-l suni.

b. Înțeleg că ai avut multe de făcut: totuși (în orice caz) ai fi putut să mă avertizi că nu mai vii!

V 4

\\ _____

4/ Lexic nou: același - tact - ciudat - recunoaște - oravo - brusc - revede - rotia ' - plin - inutil - nebun - nebun - împrumut - avertiza.

162/o sută șaizeci și doi

pronume indirecte

a noua unitate

nici măcar – nici măcar – nici măcar

la. - Carlos, vei da examenul la finalul cursului?

- Da, o voi da; Și tu?

- Da, o să-l dau și eu.

- Carlos, vei da examenul la finalul cursului?

- Nu, nu o voi da; Și tu?

- Nu, nici eu n-o să-i dau (nici măcar eu, nici măcar eu).

b. Paolo era atât de supărat pe mine încât nici măcar (nici măcar) nu m-a salutat.

Într-adevăr! Nu pot să cred!

X Test

A. Completează textul cu cuvintele lipsă:

Doamna Rossi ar dori să cumpere o cămașă pentru fiul ei.

Asistentul de vânzări.....recomandă să luați unul colorat.....

pentru că.....foarte.....la modă.
fiul său

Dar, de când

preferasportiv,.....ia o camasa.....
patrate, in jumatate.....Doamna mai face si alta.....:
o fustă în stil clasic pentru fiica ta.

B. Completați propozițiile cu pronumele potrivit:

1. Dacă fiul tău urmează moda, cu siguranță îi va plăcea această cămașă.
2. Carlo, le-ai scris părinților tăi? Nu, nu am.....Am scris încă.
3. Laura nu vine cu noi la meci? Nu, pentru că fotbalul nu.....interes.
4. Vă rog să vă așezați, doamnă!.....Vă arăt modelele pe care le avem.
5. Băieți, veți returna banii pe care i-am i-am dat?

Vocabular nou: nici măcar - nici măcar - nici măcar - supărat - chiar.

o sută șaiszeci și trei/163

a noua unitate

pronume indirecte

C. Completați propozițiile cu prepoziții convenabile:

1. Aș vrea să văd o fustă.....pliuri.....fiica mea.
2. Această țesătură mi se pare a fi.....calitate excelentă.
3. Rozul este o culoare la modă.
4. Mi-am cumpărat o cămașă.....jumătăți de mâneci.....fiul meu.
5. Am nevoie de o pereche.....pantofi maro.....tocuri joase.
- 6.....ce culoare este puloverul pe care l-ai dat lui Marco?
7. Aș dori un timbru.....trei sute de lire.
8. Aceste cărți poștale sunt frumoase.....culori! De unde le-ai cumparat?
9. Giorgio, poți să-mi dai una.....tabletele tale.....tuși?

În acest moment cunoașteți 1029 de cuvinte italiene

164/o sută șaizeci și patru

Nunta la vedere

Carla: Știi că Rita se căsătorește?
Marina: Desigur! Am primit și eu invitația.
Carla: Da? De ce te-a invitat?
Marina: Suntem rude la distanță: mama ta și tatăl meu sunt veri.
Carla: Îl cunoști și tu pe mirele?
Marina: Desigur! Numele lui este Gianfranco Rosi. Este un tip foarte inteligent. Este inginer electronic: a absolvit cu onoare anul trecut în iunie și două săptămâni mai târziu a început să lucreze la Olivetti. El și Rita se cunosc de la facultate.
Carla: A fost foarte norocos să se stabilească atât de repede! Se căsătoresc la biserică?
Marina: Nu, în primărie. Preferă o ceremonie scurtă, intimă.
Carla: Deci mireasa nu va purta alb?
Marina: Nu, va purta o rochie albastru deschis pe care a pus-o croitoreasa sa o facă.
Carla: Unde te duci la prânz?
Marina: La Hotel Ausonia.
Carla: Este o alegere foarte bună. Mancarea este foarte bună în acel restaurant! Știți și unde vor merge în luna de miere?
Marina: Vor avea o lună de miere lungă. Vor opri două zile în Veneția și apoi vor merge în Maldive.
Carla: Mi-am imaginat! Astăzi, când cineva se căsătorește, de obicei preferă să-și ia luna de miere în străinătate. ^

Vocabular nou: al zecelea - nuntă - căsătoriți - rudă - mire - firesc - picior - electronic - absolvent - vot - într-adevăr - așezați - primărie - ceremonie - lenjerie - scurtă - rochie - albastru deschis - croitor - alegere - lună - miere - Stop.

Termeni tehnici: reflexiv - impersonal.

Hpcirria verbe reflexive unitare - formă impersonală (1) (unitate număr() zece)

o sută șaizeci și cinci/165

----- , -
™, -, M| .3'. ищмоицув-ç-----

din unitatea a zecea - formă impersonală (1)

Test TrueFalse

1. Marina este o rudă a mirelui ☐
2. Mirele este inginer electronic ☐
3. După absolvire, Gianfranco și-a găsit imediat un loc de muncă ☐ 1 1
4. Gianfranco și Rita se vor căsători în biserică ☐
5. Vor avea o scurtă lună de miere la Veneția 1 ☐

Acum să repetăm împreună:

- De ce, Rita nu te-a invitat niciodată?
- Stii ancolo, mire?
- Desigur!
- A, fost, cu adevărat, norocos, să se, stabilească, atât de curând!
- Mireasa nu se va îmbraca, picta?
- Mâncăm foarte, foarte bine în acele restaurante!

Răspunde la următoarele întrebări:

1. De ce a primit Marina invitația la nunta Ritei?
2. De cât timp se cunosc Gianfranco și Rita?
3. Cum se va îmbrăca Rita pentru nuntă?
4. De ce se căsătoresc la primărie?
5. Unde vor merge în luna de miere?

Vocabular nou: grad.

166/o sută șaizeci și șase

verbe reflexive - formă impersonală (1)

a zecea unitate

V

1. Verbe reflexive reciproce.

Gianfranco și Rita se cunosc încă de la facultate.

Marco se întâlnește

Paola

Paola îl întâlnește pe Marco

Marco și Paola se întâlnesc

Marco o salută pe Paola

Paola îl salută pe Marco

Marco și Paola își iau rămas bun

(noi) Carlo și cu mine ne întâlnim (pe tine) tu și Mario se întâlnesc
(ei) el și Gianni se întâlnesc

A. Completați propozițiile după modelul:

Îl cunosc pe Claudio.

Eu și Claudio ne întâlnim.

1. O salut pe Carla.

2. Claudio se căsătorește cu Lina.

3. Carla îl întâlnește pe Gianni.

4. O întâlnești pe Luisa.

5. Îl spun pe Piero „tu”.

eu și Carla.....

Claudio și Lina.....

Carla și Gianni.....

Tu și Luisa.....

Piero și cu mine.....

Lexic nou: reciproc.

o sută șaiszeci și șapte/167

a zecea unitate

verbe reflexive - formă impersonală (1)

2. Verbe reflexive.

Carlo se spală

Carlo spală câinele

Carlo îl spală

Carlo se spală

eu mi-lavo

tu ti-lavi

el, ea, Ea si-lava

vor-bim

ai trait -

ei si-lava

2.a. Completați propozițiile după modelul:

(spăla) De obicei mă spăl cu apă fierbinte.

(trezește-te)

(Stop)

(înțelege greșit) (stai jos)

(îmbracă)

(a cere scuze)

(găsește-te) (îmbracă-te) (exprimă-te)

(absolvent)

1. Carlo dimineța.....la unu și șase

Al patrulea.

2. Dacă nu te deranjează, noi aici pentru

Noapte.

3. Dacă crezi ca ai dreptate, Michele,.....

4. Carla și Sandra.....întotdeauna pe primul loc
bancă.

5. Si ce faci..... cu aceasta ocazie?

6. Întotdeauna ajunge târziu dar niciodată.....niciodată.

7. Dumneavoastră, doamnă, cum.....în casa nouă?

8. Voi fi chiar acolo:în cinci minute.

9. Felicitări, Ingrid!.....cu adevărat
bine în italiană.

10. Dacă totul merge bine, in iunie.....si eu.

3. Un trezit devreme.

Pietro: Ce față obosită în această dimineață, Erika!

Erika: Desigur! Am adormit după miezul nopții și m-am trezit la cinci
pentru a o duce pe Ingrid la aeroport.

Pietro: A plecat deja? Păcat! Nici măcar nu ne-am luat rămas bun.

Erika: De ce nu ai venit aseară la petrecerea de rămas bun?

Eram mulți și ne-am distrat de minune!

Pietro: Din păcate, aveam deja un angajament.

Vocabular nou: spălați - câine - sine - ridicare devreme - față -
putere - adormi - ridicați-vă - păcat! - a se distra.

168/o sută șaizeci și opt

verbe reflexive - formă impersonală (1)

a zecea unitate

4. Observați!

dimineata eu sunt tu tu esti el. , ea Si s-a trezit foarte devreme
noi suntem aici tu ești acolo ei sunt sus

4.a. Completați propozițiile după modelul:

Maria se ridică adesea înaintea mea.

Azi dimineață s-a trezit și ea înaintea mea.

1. Carla se îmbracă adesea repede.

De asemenea, în această
dimineață.....

2. Eu și Franco ne întâlnim des la bar.

De asemenea, ieri
dimineață.....

3. Deseori tu, Giulio, uiți să încui ușa.

De asemenea, în această
dimineață.....

4. Copiii adorm adesea noaptea târziu.

De asemenea,
aseară.....

5. Cele două fete încep adesea să studieze după cină.

De asemenea,
aseară.....

b. Ca mai sus:

Tatăl meu s-a supărat pentru întârziere. Mama s-a supărat și pentru
întârziere.

1. M-am distrat foarte mult aseară.

Si noi.....

2. M-am simțit confortabil în acest oraș.

De asemenea, al
meu.....

Vocabular nou: enervează-te.

o sută șaizeci și nouă/169

unitatea a zecea ; verbe reflexive - formă impersonală (1)

3. Am decis să mă mut.

Federico și el.....

4. Luisa s-a căsătorit vara trecută.

De asemenea, Carlo și
Anna.....

5. M-am trezit devreme azi dimineață.

Și Erika.....

5. Verbe reflexive precedate de verbe modale.

- Avem o întâlnire cu directorul.

- E ocupat acum. În timp ce așteptați, puteți sta aici.

- Te-ai plictisit de munca? Nu, dar vrem să ne odihnim puțin înainte de a continua.

- Marco, dacă vrei să vii cu noi la teatru, trebuie să te grăbești!

- Bine, o fac imediat!

- Avem o întâlnire cu directorul.

- E ocupat acum. În timp ce așteptați, puteți sta aici.

- Te-ai plictisit de munca?

- Nu, dar vrem să ne odihnim puțin înainte de a continua.

- Marco, dacă vrei să vii cu noi la teatru, trebuie să te grăbești!

- Bine, o fac imediat!

te poți așeza noi vrem să ne odihnim trebuie să te grăbești

te poți așeza, vrem să ne odihnim, trebuie să te grăbești

5.a. Acum transformați propozițiile conform schemei anterioare:

lv Trebuie să ne vedem mâine.

2.....

3. Vreau să mă odihnesc.

4.....

5. Trebuie să ne trezim devreme mâine dimineață.

1.....

2. Vrem să ne întâlnim la Pisa.

3.....

4. Nu ne putem permite această cheltuială.

5.....

Vocabular nou: precede - așteptați - odihniți - plictisiți - grăbiți-vă
- schemă (nr.).

170/o sută șaptezeci

verbe reflexive - formă impersonală (1)

a zecea unitate

6. PREZENT

Franco și cu mine trebuie să ne trezim devreme mâine dimineață.

trebuie să ne trezim devreme mâine dimineață.

Carla și Cinzia vor să se vadă seara. vor să se vadă seara.

Observa!

TRECUT

Franco și cu mine

a trebuit să ne trezim devreme ieri dimineață.

a trebuit să ne trezim devreme ieri dimineață.

Carla și Cinzia

voiau să se vadă seara. voiau să se vadă seara.

Maria trebuie să se trezească devreme
el a trebuit să

Maria trebuie să se trezească curând
se datora

La timpurile compuse, verbele modale ("dovere" - "potere" - "volere") iau auxiliarul have dacă preced infinitivul reflexiv. Dacă, totuși, sunt precedate de pronumele reflexiv, ele iau auxiliarul fi, ca și verbele reflexive reale.

se ridică ■----- trebuie să se ridice

s-a ridicat----- a trebuit să se ridice.

6.a. Completați propozițiile după model, punând verbul la timpul potrivit:

Carlo (vrea să se spele) vrea să se spele/vrea să-și spele părul.

1. Începe să se facă frig: (trebuie să ne îmbrăcăm)...../

.....bun seara.

2. Carla, (nu trebuie să îmbrace)...../..... ..

rochia asta: îți arată rău!

3. Sâmbăta trecută Sandro și cu mine (vrem să ne oprim)...../

.....în Florența pentru a vizita Uffizi.

4. Azi dimineața Carla și Giulia (neputând să se vada)...../

.....în centru, pentru că Giulia a întârziat la întâlnire.

5. Am fost atât de ocupați încât (nu ne putem permite).....

Vocabular nou: păr.

un moment de odihnă.

o sută șaptezeci și unu/171

a zecea unitate

verbe reflexive - formă impersonală (1)

TU

1. Completează propozițiile cu verbul la indicativ prezent:

Maria și Franco (nu se salută) nu se salută pentru că (nu se vorbesc) nu vorbesc între ei.

1. Când Lina și Pia (se întâlnesc).....(nu salută).....
2. Printre ei elevii (dau).....ai „tu”.
3. Când acele două fete (încep).....vorbesc se duc continua ore întregi.
4. Ce (nume).....fata aceea cu care vorbește Frederick?
5. Carlo și cu mine (ne vedem).....la 7 dimineața în fața primăriei.
6. Domnule Franchi, (nu uitati).....'.....to sunați mâine managerul.
7. Domnișoară, (să se poată odihni).....aici, dacă vrei.
8. (Trebuie să se grăbească).....dacă nu vrem să ajungem târziu.
9. De îndată ce mă (trezesc).....voi o cafea imediat.
10. Giulio (vrea sa se prezinte)..... la examen chiar daca nu a studiat mult.

2. Completați propozițiile cu verbul la timpul trecut:

1. Franca (absolventa)..... anul trecut la Literatura si acum lucreaza la Milano.
2. Sergio (hotărăște) în sfârșit.....să vină la noi!
3. Carla i s-a făcut frig și (îmbrăcat).....o rochie de lână.
4. Domnișoara Rossi în această dimineață (simți)..... rău și este înapoi acasă.
5. Mario și Luisa (se despart)..... după zece ani de căsătorie,

pentru că nu se mai înțelegeau.

6. Mama mea (îngrijorare)..... mult, când nu mă
are

văzut întorcându-se la ora obișnuită.

7. Carla și-a găsit un loc de muncă bun: în sfârșit (instalează-
te).....

8. Prietenii noștri (opriți).....cu noi
timp de o săptămână.

9. Marco (să se prezinte)..... la examen, deși nu era
bine.

10. De îndată ce Cinzia și Roberto (se văd).....
(se îmbrățișează)

Vocabular nou: îngrijorare.

172/o sută șaptezeci și doi

verbe reflexive - formă impersonală (1)

a zecea unitate

3. Completați propozițiile cu verbul anxial convenabil:

1. Piero și cu mine.....trebuie să.....se trezesc
devreme pentru a ridica

trenul.

2. În această dimineață, Gianna a vrut să.....se întâlnească cu
directorul.

3. Scaunele erau aproape toate ocupate, prin urmare.....

stai în spate.

4. Carla și Franco au vrut să.....să se căsătorească în primărie.

5. De ce ați întârziat atât, fetelor? Tu nu ai putut.....
te grăbești mai întâi?

4. Pune următoarea poveste la timpul trecut:

În fiecare dimineață, Carlo se trezește la șapte, se trezește imediat,
merge la baie și face un duș. Apoi se rade cu aparatul de ras electric.
Apoi se întoarce în camera lui, se îmbracă și se pregătește să iasă.

la. Ieri

dimineata.....

VII Forma impersonală.

La întoarcerea din luna de miere

Marina: Bine ai revenit, Rita! Cum a fost călătoria ta în Maldive?

Rita: Foarte bine! Am avut vreme grozavă și plajele nu erau foarte aglomerate.

Marina: În general, a fost o experiență bună?

Rita: Da, am fost mulțumiți de alegere. Și apoi, când călătorești de plăcere, te simți confortabil oriunde.

Marina: Ai dreptate!

Vocabular nou: duș - aparat de ras - electric - pregătește-te - bine ai revenit - magnific - aglomerat - pe scurt.

o sută șaptezeci și trei/173

a zecea unitate

verbe reflexive - formă impersonală (1)

Observa!

Când călătorești de plăcere, te simți confortabil oriunde. Când călătorești de plăcere, te simți confortabil oriunde.

la. Cu avionul se călătorește confortabil. Puteți călători confortabil cu avionul.

b. Într-un avion nu obosești prea mult. Nu obosești prea mult într-un avion.

la. verbuno nereflexiv + verb la persoana a 3-a, singular
si+ verb la persoana a 3-a, singular

formă

impersonal

b. verbouno+ si + verb la persoana a 3-a singular
reflexive+ si + verb la persoana a 3-a singular

Vili

1. Transformă propozițiile după model:

Pe acest pat se doarme bine. Dormi bine pe acest pat.

1. În Italia se ia de obicei prânzul la unu și jumătate.
2. În această casă se plătește mult pentru condominiu.
3. Se călătorește primul cu avionul pentru a ajunge acolo.
4. Se încearcă mereu să câștige mai mult.

5. Oamenii cheltuiesc mult la restaurante.

Vocabular nou: confortabil - a obosi.

174/o sută șaptezeci și patru

verbe reflexive - formă impersonală (1) unitate a zecea:

2. Ca mai sus:

Vara se trezește dimineața devreme.

Vara ne trezim dimineata devreme.

1. După o zi obositoare, cineva se odihnește de bunăvoie.

2. După o vacanță frumoasă te simți în formă.

3. Astăzi, pentru a merge la teatru, te îmbraci și în mod sportiv.

4. După trei luni de studiu se exprimă bine în italiană.

5. Oamenii se distreaza mai mult la petreceri cand sunt intre prieteni.

IX

1. Completează textul cu cuvintele lipsă:

.....în unele zile Rita se va căsători cu Gianfranco, un inginer electronic care...anul trecut în întregime.....Da..... ..pe atunci

a universitatii. Se căsătoresc la primărie pentru că preferă o ceremonie.....și.....Mireasa.....un albastru deschis rochie care...A.. de la croitoreasa.

Vor cheltui.....de.....în Maldive, dar mai întâi.....

doua zile.....Venetia.

Vocabular nou: -

o sută șaptezeci și cinci/175

a zecea unitate

verbe reflexive - formă impersonală (1)

2. Un cadou de nunta.

Carla: Este aproape timpul pentru nunta Ritei acum. Trebuie să ne grăbim și să alegem un cadou.

Luisa: Am auzit că și Anna și Sergio vor să participe la cumpărături, așa că ne putem concentra pe un cadou mai scump.

Carla: Ce zici de un set de tacâmuri?

Luisa: După părerea mea, un reportofon stereo ar fi bine. Rita și Gianfranco iubesc muzica foarte mult și sunt sigur că vor fi fericiți să-l aibă.

Carla: Bine, dar nu te poți decide dacă nu știi cât costă.

Luisa: Putem afla astăzi, așa că vom ști imediat cât trebuie să plătim.

Carla: Dacă nu ajungem la suma necesară pentru reportofon, vom cumpăra ceva mai ieftin.

Luisa: După părerea mea, dacă vrei să faci o impresie bună, nu trebuie să-ți faci griji în privința cheltuielilor.

3. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Sigur ai participat la nunta vreunui prieten. Povestește-ne despre diferitele momente.

2. Dacă ești căsătorit: ce îți amintești în special despre ziua nunții tale?

3. Italienii preferă să-și ia luna de miere în străinătate.

Este așa și în țara ta?

4. La ce vârstă se căsătoresc oamenii de obicei în țara ta?

5. Divorțul există în Italia de câțiva ani, dar relativ puține cupluri îl cer. Cum este situația în țara ta?

6. În Italia, divorțul se obține după 5 ani de separare de drept dacă cei doi soți sunt de acord și după 7 ani dacă unul dintre cei doi nu dorește acest lucru. Este la fel și în țara ta?

, Lexic nou: cadou - acum - participă - prin urmare - orientează-te - scump - tacâmuri - radio - stereo - dragoste - fericit - informează-te - realizează - figura - particular - există - divorț - totuși - relativ - cuplu - obține - despărțire - juridic - soț.

176/o sută șaptezeci și șase

verbe reflexive - formă impersonală (1)

a zecea unitate

X Test

A. Completați propozițiile la timpul trecut folosind următoarele verbe: adormi - ne cunoașteți - distrați-vă - amintiți-vă - cereți scuze.

1. Prietenii tăi.....la petrecerea de sfârșit de an?
2. Fetița.....târzie noaptea trecută, pentru că avea o durere în gât.
3. Băieți,..... îmi puteți cumpăra timbre?
4. Petru a ajuns târziu și.....cu profesorul.
5. Luisa si Mauro.....anul trecut la munte.

B. Indicați opusul următoarelor verbe:

1. obosiți.....
2. plictisește-te.....
3. trezire.....
4. ridică-te
5. amintește-ți.....

C. Completați propozițiile cu verbul convenabil:

1. Călătoria cu trenul nu este...ca atunci când conduci.
2. In acel restaurant.....la toate orele.
3. Gianfranco.....cu brio anul trecut.
4. Dacă faceți o impresie bună, nu vă faceți griji pentru cheltuială.
5. La petrecerea de aseară noi o lume.

D. Completează propozițiile cu verbul modal potrivit (datorie - putere - vrei):

1. Franco și Giulio.....se trezesc devreme azi dimineață pentru a nu rata trenul.
2. De ce nu te oprești la prânz, doamnă? Imi pare rau dar..... doar pleaca. Va fi pentru altă dată.
3. Dupa multe tururi, in sfarsit.....ne instalam intr-un mic hotel suburban.
4. Băieți, nu..... uitați să încuiați ușa când

ieși.

5. Am lăsat aparatul de ras electric acasă, așa că nu.....mi face asta

rad azi dimineata.

Lexic nou: antonim (s.).

o sută șaptezeci și șapte/177

a zecea unitate

verbe reflexive - formă impersonală (1)

E. Completați propozițiile cu forma impersonală a următoarelor verbe: ajunge - începe - se exprime - muncește - vrea.

1..... ziua este mai bună cu o cafea bună.

2. După trei luni de studiu a unei limbi.....destul de bine.

3. Dacă.....pentru a rămâne în formă, trebuie să faci sport.

4. În acel birou.....de la opt la paisprezece.

5. Centrul este închis circulației: acolo.....doar pe jos.

F. Faceți testul VII.

Lexic nou;

În acest moment cunoașteți 1108 de cuvinte italiene

178/o sută șaptezeci și opt

j verbe reflexive - formă impersonală (1)

a zecea unitate

XI Lecturi.

A. Istoria cuvintelor.

"Nuntă"

Cuvântul „nuntă” derivă din latinescul „nubere”, care înseamnă „a acoperi”, „a acoperi”. Înainte de ceremonia de nuntă, de fapt, în Roma antică se obișnuia să se învelească mireasa într-un voal mare galben, care indica răpirea cu care mirele a îndepărtat fata de sub autoritatea tatălui ei.

Acest obicei continuă și astăzi în lumea creștină. La nunțile religioase mireasa poartă un voal, chiar dacă este mic ca mărime și alb la culoare.

B. Note despre civilizație.

Cele două nunți.

În Italia te poți căsători la primărie, cu o ceremonie civilă, sau la o biserică, cu o ceremonie religioasă. Pentru Biserică, un bărbat și o femeie uniți în căsătorie de primar, mai degrabă decât de paroh, nu sunt soț și soție.

Înainte de 11 februarie 1929, statul s-a comportat în același mod față de Biserică: căsătoria religioasă nu avea valoare în dreptul statului. Cei doi soți „religioși” și-au păstrat starea civilă înainte de căsătorie: el a rămas burlac, ea necăsătorită, iar copiii erau deci nelegitimi. Odată cu Concordatul dintre Stat și Biserică situația s-a schimbat. Statul recunoaște efectele civile ale căsătoriei religioase, astfel încât cetățenii sunt liberi să aleagă între căsătoria civilă și cea religioasă.

Λ Lexic nou: citire - derivă - latină - înseamnă - acoperire - vâl - nupțial - antic - . \ wrap - larg - voal - răpire - scădere - putere - astfel - obicei - creștin - "f religios - dimensiune - redus (reduce) - civilizație - contract - rit - civil - uni - primar - paroh - se comportă - comparație - valoare - lege - păstrare - burlac - necăsătorit - ilegal - agreat (s.) - efect - deci - cetățean.

În acest moment cunoașteți 1147 de cuvinte italiene

o sută șaptezeci și nouă/179

££-

Vorbesc despre politică

Și

Carlo: Citește aici și apoi spune-mi dacă nu am dreptate! Mario: Despre ce vorbești?

Carlo: Despre acest articol din ziarul de astăzi.

Mario: Arată-mi!

Carlo: Ți-am spus că și petrecerea ta este ca celelalte!

Mario: Lasă-mă să citesc și apoi vorbim despre asta.

Carlo: Deci...?

Mario: Stai puțin! ... sunt pe cale să termin.

Carlo: Scuze!

Mario: Sunt foarte surprins să aflu că și partidul meu este implicat într-un asemenea scandal, mărturisesc.

Carlo: Și i-ai dat votul!

Mario: Da, dar când i-am dat aceste lucruri nu s-au întâmplat.

Carlo: Și ce ai de gând să faci acum?

Mario: Nu mă întreba! Deci este dificil să răspunzi imediat.

Carlo: Nu sunt membru al niciunui partid și, spre deosebire de tine, pot critica deschis politica partidelor de stânga, dreapta și centru.

Mario: Sunt militant, dar încă pot să-mi exprim disidența față de partid.

Carlo: Atunci demonstrează!

Mario:

Carlo:

Dă-mi timp să o fac. Mai întâi vreau să văd clar în această chestiune.

Uite, ia un sfat de la un prieten: rupe cardul!

\ ' Vocabular nou: al unsprezecelea - politică - articol - partid - membru - surprins - '•„.y implicat (implica) - asemănător - scandal - mărturisește - critică - deschis - militant - în egală măsură - disidență - demonstra - contează - sfat - lacrimă - card de membru.

Termeni tehnici: combinat - imperativ - periferic.

0

o sută optzeci și unu/181

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

Test

Adevărat

Fals

1. Carlo spune că petrecerea lui Mario este ca toate celelalte
2. Mario știa deja că partidul său a fost implicat în acel scandal
3. Mario nu a votat pentru partidul său
4. Carlo poate critica toate partidele pentru că este militant
5. Carlo este sigur că și Mario își poate exprima dezacordul față de partid

6. Înainte de a părăsi petrecerea, Mario vrea să vadă lucrurile clar despre scandal

Acum să repetăm împreună:

- Leggij^ui e^poi jdimrm se jionjio ^reasonJo!
- Dijriiejareyotalking?
- Lasă-mă să loj/edere!
- 0 notă...! StojærJînire.
- Am fost surprins, mărturisesc.

_____z '-----'

- Deci e greu de răspuns.
- Atunci arată!
- Ascultă, acceptjinj:consigliojdajimico!

IV Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce i-a spus mereu Carlo lui Mario?
2. De ce este surprins Mario?
3. Mario a votat pentru partidul său?
4. De ce poate Carlo să critice politica tuturor partidelor?
5. Ce poate face Mario, chiar dacă este militant?
6. Ce îl sfătuiește Carlo să facă?

Vocabular nou: -

182/o sută optzeci și doi

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

a unsprezecea unitate

V Pronume combinate.

- Sunt foarte surprins, mărturisesc.
- I-ai dat votul? Da, i-am dat-o.

A. Să vedem o schemă generală a pronumelor combinate:

eu insumi -----

Acolo

tu -----

11 împrumută

există -----

cel

vedea -----

împrumuta unele

cartea

(lui) el

stiloul

(la ea) -----

cărți în curând

(către ea) -----

pixurile

(la ei) -----

unele înregistrări

i-o voi da

i-o voi da

i le voi da

ți le dau în curând

Îi voi da câte ceva în curând

Mario nu are

Carla nu are

Nu aveți, domnule, cartea? Nu contează,

Dvs, doamnă, nu- l aveți pentru mine!

Mario și Carla nu au

Luisa și Paola nu au

Vocabular nou: general (adj.) - împrumuta.

o sută optzeci și trei/183

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

Observa!

1. Pronumele indirecte (mi, ti, ci, vi) schimbă vocala „i” în „e” atunci când sunt combinate cu pronume directe (lo, la, li, le) și particula „ne”.

2. „gli” ia un „e”, formând un singur cuvânt cu pronumele direct (gli + lo = lo).

3. Pronumele „le” se transformă în „glie” atunci când se alătură pronumelui direct sau particula „ne”, formând cu ele un singur cuvânt.

1. Transformă propozițiile după model:

0 să vă aduc fotografii din călătorie.

0 să vi le aduc cât de curând voi putea.

1. Îți voi trimite casetele alea.

.....de îndată ce le primesc.

2. Îți voi scrie o scrisoare.

.....de îndată ce ajung.

3. Îți voi spune faptele.

.....de îndată ce mă întorc.

4. Îți cumpăr o cafea, domnișoară.

.....de îndată ce ieșim.

5. Vă dau banii înapoi, domnule Bianchi.

.....de îndată ce îmi primesc salariul.

2. Ca mai sus:

Luigi îți împrumută vreodată mașina lui? Da, mi-l împrumută des.

1. Carla îți pregătește vreodată micul dejun?

2. Luisa îți împrumută vreodată înregistrările ei?

». Vocabular nou: fotografie (fotografie).

184/o sută optzeci și patru

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

a unsprezecea unitate

3. Marco îți cumpără vreodată un ziar?

4. Paolo îți cere vreodată vești de la mine?

5. Franco îți dă vreodată mașina?

3. Completați propozițiile cu formele convenabile ale pronumelui combinat:

1. Dacă ai plecat fără bani,.....în curând voi.

2. Dacă nu ai bani, domnisoara,..... în curând.

3. Prietenul acela al tău e drăguț!..... ești prezent?

4. Aproape am terminat de citit ziarul. Dacă așteptați o clipă,.....

Haide, Carla.

5. Gianna a uitat niste carti aici:Le voi trimite prin posta.

B. Pronume combinate cu verbe modale (datorie, putere, dorință):

- Carlo, poți să-mi iei niște bilete pentru concertul de mâine seară?

- Da, pot să-ți aduc patru sau cinci.

- Nu poți găsi mai multe?

- Îmi pare rău, nu pot să-ți aduc mai mult: s-au epuizat.

- Doctore Mari, poți să-mi iei niște bilete pentru concertul de mâine seară?

- Da, pot obține patru sau cinci G/zene.

- Nu poți găsi mai multe?

- Îmi pare rău, nu vă pot spune mai multe: s-au vândut ca prăjiturile calde.

ia -o de la tine

I can't take more = I can't take more

Îl iau G/zene

Vocabular nou: procura - fură.

o sută optzeci și cinci/185

a unsprezecea unitate pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - formă perifrastică

1. Completați propozițiile cu pronume combinate:

1. Marco și-a lăsat geanta aici: trebuie să aducem în seara asta.

2. Informațiile pe care le cereti.....poate fi oferite de orice angajat.

3. Chiar dacă știți deja faptele,.....Vreau să spun din punctul meu de vedere

de vedere.

4. Pisica mai vrea să mănânce, dar eu nu pot da.....la mai mult, altfel îl va răni.

5. Dacă nu puteai să vii la mine, ar fi trebuit să spui.....imediat.

C. Pronume combinate cu verbe la timpuri compuse:

TU

EA

1.

Aceasta bratara este frumoasa!

- Cine ți l-a dat?

- Carlo mi-a dat-o.

- Cine ți l-a dat?

- Mi-a dat soțul meu.

Aceasta jacheta este frumoasa!

- Cine ți l-a dat?

- Luisa mi-a fost făcută cadou.

2.

- Cine ți l-a dat?
- Mi-a dat soția mea.

3.

Acești cercei sunt frumoși!

- Cine ți le-a dat?
- Carlo mi le-a dat.
- Cine i le-a dat?
- Mi le-a dat soțul meu.

4.

Acești trandafiri sunt frumoși!

- Cine ți le-a dat?
- Carlo mi le-a dat.
- Cine i le-a dat?
- Mi le-a dat fiul meu.

Vocabular nou: brățară - jachetă - cercei - trandafir (s.).

186/o sută optzeci și șase

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

a unsprezecea unitate

1. Completați propozițiile cu formele convenabile ale pronumelui combinat, acordând atenție acordului cu verbul în trecut:

1. Am luat deja cafea:.....ofertă....Franca.
2. Aceste cărți sunt ale tale sau.....au împrumutat....?
3. I-am scris o scrisoare lui Marco, dar încă nu am trimis-o.....
4. Avem vești de la Luisa:.....ea dat...mama ei.
5. Nu am cumparat acest stilou:.....haregalat.un prieten.
6. In aceasta dupa-amiaza trebuie sa ma intorc la birou:.....hachiesi..il director.

7. Această fotografie este frumoasă, Gianni! Care a facut....?

8. Suntem siguri ca va veni si Carla:.....a promis.....

9. Mai ai casetele Martei? Nu,.....avem res.....

10. Ați fumat vreodată acest tip de țigară? Da, așa e.

incearca un domnul Rossi.

TU

1. Completați propozițiile folosind pronume convenabile:

1. Dacă rămâi fără pâine,.....să-ți dăm.

2. Nu am vazut filmul ala:.....povesti, Marco?

3. Roberto nu are țigări, așa că....Ofer un pachet de-al meu.

4. Daca lui Sergio si Luisei le place acest album,.....da-l cadou.

5. Daca Laura si Carla vor bilete la teatru,..... le iau eu.

6. Maria știe că e un concert bun mâine seară? Cred că da, oricum
.....spun de îndată ce o văd.

7. Ai inteles corect ce am spus? Altfel.....repet.

8. L -ați întrebat deja pe manager dacă vă va acorda două zile libere?

Nu, nu încă:.....Voi întreba diseară.

9. Știți dacă Luisa are angajamente pentru duminică? Scuze, dar de
ce nu

.....întrebări singure?

10. Dacă ei nu cred că am ratat o ocazie bună....

Voi demonstra imediat.

Vocabular nou:

o sută optzeci și șapte/187

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma
perifrastica

2. Completați propozițiile cu verbele dintre paranteze și pronumele
potrivite:

1. Acea mașină frumoasă este a lui Carlo? Nu,.....
(împrumut)
varul lui.
2. Dacă Francei îi place apa de colonie, (dați)
eu o sticla.
3. Îl cunoști deja pe iubitul Martei? Da,..... (trimite)
ea acum câteva zile.
4. Vă plac aceste țesături de mătase?..... (aduceți)
un prieten din Japonia.
5. Le-ai spus Robertei și Silviei să vină? (spune)
Da,.....
6. Ai nevoie de chibrituri, doamnă? Nu, mulțumesc, (cumpără)
.....chiar acum Luigi.
7. Sergio mi-a cerut mașina, dar astăzi (să pot da)
Eu nu....., pentru că îmi servește.
8. Maria are nevoie de ajutorul meu, dar nu (vrea să întreb)
9. Știi ce înseamnă acest cuvânt o (trebuie să explic)
..... eu?
10. Știi ce s-a întâmplat cu Anna? Da, spune)
.....ea e.

Vocabular nou: -

Я»

188/o sută optzeci și opt

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma
perifrastica

a unsprezecea unitate

VII

Imperativ direct (TV - tu - Noi)

Prezentul indicativ

Mario, ai citit puțin.

Băieți, nu citiți prea mult.

Citim puțin.

Mario, de ce auzi doar de ea? Băieți, de ce veți auzi doar de ea? De ce auzim doar de ea?

Imperativ

ușoară

Citește mai mult!

Citește mai mult!

Să citim mai multe!

simt

Simte-i și tu! Ascultă-i și pe ei!

Să auzim și de ei!

termină Mario, de ce termini mereu târziu? Băieți, de ce terminați întotdeauna târziu? Întotdeauna terminăm târziu.

Termină devreme măcar o dată! Termină devreme măcar o dată! Să terminăm devreme măcar o dată!

Atenție!

verbe în -ERE și -IRE

TU - noi - tu = indicativ prezent

Prezentul indicativ

De ce nu-i iei sfatul?

De ce nu luăm sfatul lui?

Imperativ

Accept

Primiți un sfat de la un prieten!

Așteptam sfaturile unui prieten!

dar:

De ce nu-i iei sfatul?

Dacă rupi cardul, îți demonstrezi disidența.

Voi lua un sfat de la un prieten!

Eu rup cardul și vă demonstrez astfel disidența!

accept(e) accept!

rippA(re)

rippAÎ

demonstra(re)

demonstrează!

verbe în -ARE

TA

Vocabular nou: -g

o sută optzeci și nouă/189

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

1. Acum pune următoarele propoziții la forma indicativă a imperativului:

1. Sergio, vii cu noi?.....

2. Băieți, beți bere?.....

3. Vedem filmul la televizor?.....

4. Luisa, pleci cu avionul?.....

5. Luigi, răspunzi la telefon?.....

6. Oferim cina?.....

7. Marta, ceri o bursă?

8. Urcați pe jos?.....

9. Să luăm liftul?.....

10. Carla, iesi cu prietenii?.....

2. Întrebați un prieten:

1. a avertiza prietenii.....

2. a închide ușa.....

3. a tasta.....

4. pentru a deschide fereastra.....

5. a aprinde lumina.....

6. a pune o înregistrare.....
7. pentru a termina discursul.....
8. să-și exprime părerea.....
9. a bea mai puțin.....
10. a decide imediat.....

Lexic nou: opinie.

190/o sută nouăzeci

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu i - us) - forma perifrastică a unsprezecea unitate

3. Completați propozițiile cu formele imperative ale verbelor din paranteze:

Mario, studiază engleza! Va fi util pentru muncă. (studiu)

1. Lucia, te rog tine vocea jos! 2. Carlo, cum ți-ai petrecut vacanțele! 3. Lisa, de ce stai la usa?, te rog! (vorbeste) (spune) (intra)

4. Stefano,.....sa ma intelegi nu am avut de ales! (caută)

5. Carlo, o clipă, vin imediat! 6. Anna, te-am rănit? 7. Nu acolo trebuie să te uiți, acolo! 8. Când te duci la Roma, Franco de la mine! 9. Carla, te rog, la timp pentru cina! 10. Livio, cuvintele pe care ți le-am spus!

4. Imperativul direct cu pronume (simplu și combinat):

- Scuze pentru întârziere, Franca! Am avut o problemă importantă de rezolvat.

- Lasă-mă să citesc acest articol și apoi vom vorbi despre el.

- Dacă e interesant, citește-mi!

- Este un sfat de la un prieten: îl acceptăm!

- Dacă ceea ce spui este corect, dovedește-ne!

- Dacă vrei să vii cu noi, hotărăște-te!

- Încă nu am fost la Veneția: să mergem în weekend-ul acesta!

4.a. Completați propozițiile cu formele convenabile ale imperativului verbelor dintre paranteze:

1. Foarte frumos acest album: si tu! 2. Dacă o vezi pe Maria, de la mine! 3. Când ai terminat de citit ziarul, te rog! 4. Marco nu are

mașină: a noastră! 5. Dacă se duc la cinema, la fel și tu! (ascultă-l)
(salut-o) (da-mi-l) (împrumută-l) (du-te acolo)

jessico nou: rezolva - interesant.

o sută nouăzeci și unu/191

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma
perifrastica

b. Completați propozițiile cu forma potrivită a imperativului și a
pronumelui:

1. Franco nu știe că Luisa s-a întors:.....ne!

2. De îndată ce termini,....., așa că trec la
te ridica.

3. Dacă vrei să o faci fericită pe Anna,.....niște flori!

4. Vă rog,.....: Trebuie să vă spun ceva important!

5. Luisa nu poate veni să ia cartea de care are nevoie;

..... tu, te rog!

(a zice)

(telefon)

(da)

(asculta)

(citit)

c. Ca mai sus:

1.

2.

3.

4.

5.

Paola, acest loc este gratuit:.....

Mario,.....să mergem: în curând se va întuneca!

Filmul începe într-un sfert de ora:.....

daca vrei sa vii cu noi!

Ne cunoaştem de multă vreme:.....

de tine"!

baieti,

: trenul este pe cale să sosească!

(scaunul jos)

(Grăbiţi-vă)

(hotaraste-te)

(da)

(se pregateste)

5. Atentie!

merge

- Carlo, du-te şi vezi filmul ăla: e foarte bine!
- Carlo, dacă vrei să mergi la cinema, haide!
- Carlo, dacă te plictiseşti să stai aici, pleacă!

TU

merge'! merge! ieşi!

da

- Roberto, dă-i câinelui ceva de mâncare!
- Roberto, am multe de făcut, dă-mi o mână de ajutor!
- Roberto, dacă ai terminat de citit ziarul, dă-mi-l!

din'! dă-mi! da-mi aia!

Do

- Anna, grăbeşte-te, te rog!
- Anna, fă-mi o favoare şi închide uşa!
- Anna, nu am timp să fac cumpărăturile, lasă-mă să o fac

tu te rog!

face'! fa pentru mine! Fă-mi-o!

Vocabular nou: -

192/o sută nouăzeci și doi

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

a unsprezecea unitate

a sta

- Piero, ai grijă pe unde calci!
- Piero, dacă te simți confortabil aici, stai cât vrei!
- Piero, vorbești de aproape o oră: taci puțin!

este'!

stai departe!

stai departe!

a zice

- Luisa, spune-i Martei să mă sune!
- Luisa, spune-mi când ești obosită!
- Luisa, dacă e ceva în neregulă, spune-mi!

spune-mi! spune-mi!

Notă:

După cum am văzut la punctul VII.4., pronumele urmează imperativul direct și formează cu el un singur cuvânt. Când pronumele unește formele da', va', fa', sta' și di' dublează consoana inițială:

Ex:

dă-mi!

hai sa o vedem!

fă-ne o favoare! .

dar: da-mi!

du-te si vezi! fă-ne o favoare!

Singura excepție este pronumele „gli”:

De exemplu: dă-i ceva de băut! Fă-o singur!

și de asemenea: dă-i de băut! tu faci!

avea

- Lucia, ai răbdare! Termin imediat!

- Prieteni, aveți răbdare! Sunt pe cale să termin!

(aveți!

(aveți!

a fi

- Lucia, fii mai linistita si ia viata asa cum vine!

(tu) fii!

- Prieteni, fiți mai calmi și luați viața așa cum vine!

(tu esti!

Vocabular nou: atent - taci - dublu - initiala - unic - exceptie -
răbdare - calm.

o sută nouăzeci și trei/193

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma
perifrastica

5.1. Completați propozițiile cu forma potrivită a imperativului:

1. Nu am timp să merg la posta:

tu, te rog! (du-te acolo)

2. Ți-ai cumpărat o geantă? vezi! 3. Laura este singură: companie! 4.
Trebuie să-ți spun ceva important: ascultă! 5. Această carte este de
Anna: când o vezi, te rog! 6. Dacă îl întâlnești pe Giulio, îl voi
aștepta acasă. 7. N-am mai rămas cu vin, unii dintre ai tăi! 8

mai amabil cu mama ta! 9 ai grijă de tine: o perioadă de
odihnă! 10. Dacă te simți obosit, fă o baie fierbinte!

la. Forma negativă a imperativului direct.

Observa!

- Copii, mergeți și jucați-vă în grădină!

- Băieți, să vorbim puțin împreună! dar:

- Carlo, vorbește mai încet!

- Giulio, du-te și ia-mi mașina!

- Luisa, termină totul pentru seara asta, te rog!
- Copii, nu mergeți să vă jucați pe stradă!
- Băieți, să nu vorbim toți împreună!
- Carlo, nu vorbi atât de tare!
- Giulio, nu-mi lua mașina!
- Luisa, nu termina totul, nu e urgent!

Verbe în -ARE, -ERE, -IRE

- nu vorbi!
- nu lua!
- nu termina!

tu = NU + INFINITIV

Vocabular nou: negativ - grădină - plan (aw.) - recomand.

194/o sută nouăzeci și patru

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

a unsprezecea unitate

b. Imperativ negativ cu pronume.

- Este o carte interesantă: citește-o!

sau de asemenea:

- Este o persoană drăguță: invitată!

sau de asemenea:

- Este o carte plictisitoare:

nu o citi!

nu o citi!

- E o persoană neplăcută: nu o invita!

nu ma invita!

- E foarte frig: acoperi-te bine!

sau de asemenea:

- Au deschis un loc nou: du-te acolo, e foarte frumos!

sau de asemenea:

- Lasă-mă să arunc o privire la ziarul de azi!

sau de asemenea:

- E destul de cald azi:

nu acoperi prea mult!

nu te acoperi...

- Au deschis un nou restaurant: nu mergeti acolo, mancarea este proasta! nu merge acolo...

- Nu mă face să aștept prea mult, mă grăbesc!

nu ma face sa astept...

Forma pozitiva intelege!

ia-l!

hai sa luam/sau/

Forma negativa

nu mă lua/ / nu-l lua!

nu lua! nu-l lua! noi nu luăm /o/ ! nu o luăm!

verb + pronume

verb + pronume

sau de asemenea pronume + verb

Vocabular nou: plictisitor - neplăcut - aspect.

o sută nouăzeci și cinci/195

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

6.1. Completați propozițiile cu forma imperativă negativă a verbelor dintre paranteze:

1. Carla,.....lumina: Am nevoie de ea!(stinge)
2. Baieti,.....sub ferestre, vreau sa ma odihnesc!(joaca)
3. Prieteni,.....mai mult timp: deja am întârziat! (PIERDE)

4. Giorgio,.....întotdeauna ultimul moment (aşteaptă)
să-ţi faci treaba!
5. Anna,....., dacă nu te simţi bine!(ieşi)
6. Lucio,.....felicitari: ia din nou (fa)
nişte coniac!
7. Sergio,.....în picioare: stai aici langa mine! (a sta)
8. Marta,..... frica: o sa vezi ca totul va fi bine!(ai)
9. Băieţi,.....în munţi;veniţi la mare (mergi)
împreună cu noi!
10. Mauro,.....atât de formal; suntem printre prieteni!(a fi)

6.2. Completaţi propoziţiile cu forma negativă a imperativului şi cu pronumele convenabil:

1. Acum prietenii tăi nu vin:.....mai!
 2. Cartea de fizică încă îţi poate fi de folos:.....du-te!
 3. E o maşină prea veche: băieţi,.....!
 4. Timpul este bani, Luigi:.....în lucruri inutile!
 5. Tatăl tău doarme? În acel moment,.....; voi trece mai mult
târziu!
 6. Piero, cand iesi..... inchide bine
usa si stinge toate luminile!
 7. E un băiat nebun, Luisa,.....!
 8. Vine Giulio: vă rog, băieţi,
.....nimic din ce sa întâmplat!
 9. Iata o suta de mii de lire:.....toate în discoteca!
 10. Maşina dvs. este încă nouă:.....!
- (aşteaptă) (aruncă) (cumpără) (pierde) (trezeşte-te)
(a uita)
(frecvent)
(spune) (cheltuie) (vinde)

Vocabular nou: -

196/o sută nouăzeci și șase

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

a unsprezecea unitate

7. Forme perifrastice (cu infinitivul și cu gerunziul).

Franca: Ce faci?

Carla: Nimic special: citesc un roman. Și tu?

Franca: Mă gândeam să vin să te vizitez și te-am sunat să aflu dacă ești acasă.

Carla: Da, nu am chef să ies azi și tocmai eram pe cale să te sun să stau de vorbă.

Franca: Deci nu te deranjez dacă vin?

Carla: Sigur că nu! Vino acum?

Franca: Da, sunt deja gata: sunt pe cale să ies.

Carla: Atunci te aștept: ne vedem în curând!

A. Observați!

Pentru a construi formele perifrastice este necesar să se cunoască formele infinitivului și ale gerunziului.

Infinitiv și gerunziu.

(infinit)

(gerunziu)

VORBIȚI ÎN CAZUL VORBIȚI

citeste în timp ce citești

urmeaza urmarind

dar:

face _____a face

spune _____spunând

bea _____băutură

traduce _____traducând

compune_____compune

contract____contractare

Propozițiile periferice exprimă:

1. o acțiune în pregătire: stand + for + infinitiv

2. o acțiune în curs: stare + gerunziu

\ \ Vocabular nou: special - roman - chat - deranja - construi -
pregătire - dezvoltare.

Termeni tehnici: gerunziu.

o sută nouăzeci și șapte/197

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma
perifrastica

1. Acțiune în pregătire:

STAI + PENTRU + INFINIT

la. în prezent:

- Franca este gata și pe cale să iasă. (= se pregătește să
folosească)

b. la trecut:

- Franca era pregătită și era pe cale să iasă. (= se pregătea să
iasă)

2. Acțiune în curs:

STARE + GERUND

la. în prezent:

- Ce face Piero în acest moment?

- Vorbește la telefon.o de asemenea: - Vorbește la telefon.

- Citește ziarul - Citește ziarul.

- Urmărește meciul la televizor - Urmărește meciul la televizor.

b. la trecut:

- Ce făcea Piero când te-ai dus la el?

- Vorbea la telefon. sau de asemenea: - Vorbea la telefon.

- Citea ziarul - Citea ziarul.

- Urmărea meciul la televizor - Urmărea meciul la televizor.

Notă: Față de forma indicativă simplă, forma perifrastică accentuează mai mult acțiunea.

Vocabular nou: în comparație cu - subliniați - mai mult.

198/o sută nouăzeci și opt

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica Unitatea a unsprezecea

Vili

1. Transformă propozițiile după model:

Paolo citește ziarul de astăzi.

Paolo citește ziarul de astăzi.

1. Pavel scrie o scrisoare părinților săi.

2. Copiii ies de la școală chiar acum.

3. Vremea se schimbă din nou.

4. Mi-ai văzut întâmplător ochelarii? Le caut de mult timp și nu le găsesc.

5. Ce cauți aici în frigul asta? Aștept autobuzul.

2. Raspunde dupa model:

A sosit încă trenul? Nu, vine.

1. S-a terminat deja spectacolul?

2. Ați luat deja prânzul?

3. Luisa a plecat deja în vacanță?

4. A început deja cursul?

5. Directorul a plecat deja?

Vocabular nou: -

o sută nouăzeci și nouă/199

a unsprezecea unitate pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

3. Completați propozițiile cu forma periferică convenabilă:

1. Ai terminat totul? Nu, dar
(termină).....
2. Când a sosit eram ocupat: (spăla).....vasele.
3. Ai avut dreptate să vii: (te-a
sunat).....
4. (Mergi).....la doctor, cand am cunoscut-o pe Giulia.
5. Este mai bine să luați umbrela; vremea este rea:
(ploaie).....

k

1. Completează textul cu cuvintele lipsă:

Carlo îl invită pe prietenul său Mario să citească un.....în
ziar. Mario

ramane foarte.....in a vedea ca si partidul lui este implicat
in

unu.....Pentru Carlo toate părțile sunt egale. El nu
este.....

oricărui partid, din acest motiv politica din

....., de drept și de....Mario, chiar dacă
este....., se simte liber să se exprime
lui.....Totuși, când Carlo i-a
spus

cere sa demonstreze....., el raspunde ca vrea sa astepte sa ne vada
.....în această chestiune.

2. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ce articole citiți cu cel mai mare interes: cele despre politică, știri, economie, sport, cultură?
2. În Italia există multe partide politice. Este asa si in tara ta?
3. Tinerii din țara dumneavoastră sunt interesați de viața politică?
4. Ziarele țării dumneavoastră dau loc evenimentelor politice italiene?
5. Ce tip de ziare citiți de obicei: zilnic, săptămânal, lunar?
6. Citiți vreodată articole despre politică? Cum le gasesti?

Lexic nou: interes - știri - economie - ^HH^^WW^'spațiu - afacere - în mod obișnuit - zilnic (s.) - săptămânal (s.) - lunar (s.) - privind (respect).

200/două sute

pronume combinate - imperativ direct (tu · tu - noi) - formă perifrastică

a unsprezecea unitate

X Test

A. Rescrie propozițiile cu opusul cuvântului subliniat:

1. Pentru a coborî poți lua liftul.
2. Filmul de aseară a fost foarte distractiv.
3. După părerea mea, este o persoană foarte neplăcută.
4. Luigi se spală mereu cu apă rece.
5. Prefer cafeaua dulce.

B. Completați propozițiile cu pronumele combinat corespunzător:

1. Stiu aceste lucruri pentru ca.....hadett..Franca.
2. Nu-ți face griji: de îndată ce voi avea acei bani, îi voi da înapoi.
3. Profesore, dacă vrei adresa lui Marco,..... o dau.
4. Mario spune că nu a primit scrisoarea mea, încă am primit-o

L-am trimis... acum două săptămâni.

5. Am vrut să plătim, dar Franco nu a permis.....

C. Completați propozițiile cu verbul imperativ:

1. Carla, dacă ai terminat.....dai înainte!
2. Giulio, te rog,..... ajută-mă să termin!
3. Vorbeste mereu fara sa stai pe ganduri: baieti.....!
4. Te rog, Gianna, imediat ce ajungi.....!
5. Dacă vrei sa dai examene,.....studieaza!

(ieși)

(dă-mi)

(nu-l asculta) (suna-ma) (pune)

D. Completați propozițiile cu prepoziții convenabile:

1. Unchiul meu trăiește.....mulți ani.....Statele Unite,.....

Philadelphia.

2. Măine plec la Roma. Plec.....trenul.....trei e

Voi ajunge pe la șase.

3. Nu ești bine, Giulio: trebuie să mergi imediat la doctor.

4. Cum mergem.....centru:.....autobuz sau.....mers pe jos?

5. Valeria a plecat.....Florenta acum doua ore.....masina.

rescrie^

În acest moment știi

1217 cuvinte italiene

două sute unu/201

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

XI Exerciții de recapitulare.

1. Completează propozițiile cu verbul la timpul trecut (perfect sau imperfect):

1. În timp ce ei (mănâncă)....., (obțin).....prietenii lor.

2. Când noi (lucram).....în acel birou, (iesim).....

în fiecare seară împreună.

3. În timp ce eu (ma uit) la televizor, eu (apel)

.....El stie.

4. Azi dimineata la unsprezece domnule Bianchi (intra).....banca să-mi iau salariul și la ora unu (fi).....încă acolo.

5. Nu și-a cumpărat fusta aia pentru că nu i se potrivea.....e bine.

2. Răspundeți la întrebări folosind pronume convenabile:-

1. I-ai sunat pe Carlo si Lucio?

2. I-ai răspuns lui Mario?

3. Soției tale îi va plăcea această geantă?

4. Fratele tău are nevoie de mașină?

5. Doamnă Rossi, ați vrut să vorbiți cu mine?

Nu, nu am încă

apel.....

Da,.....

Oh, da, cu siguranță!

Nu azi.....

Da, domnule doctor, as vrea sa.....

3. Completează următoarele propoziții cu pronumele combinat potrivit:

1. Doamna, daca nu aveti bani pentru autobuz,.....ti dau!

2. Nu aveți țigări, domnule profesor? Pot oferi unul al meu.

3. Mama vrea să aibă un disc Bach:.....0 voi face cadou petrecerea lui.

4. Ce bluza frumoasa, Luisa: cine.....haregalat...?

5. Cine ți-a spus aceste lucruri?.....hadett..Marco.

4. Completează propozițiile cu verbul imperativ:

1. Dacă ești obosit, (odihnește-te).....puțin!

2. Nu pot participa la ceremonie: Carlo, (du-te).....
tu in locul meu!

3. Carla, (citește).....acest articol și
(spune).....că

crezi.

4. Te rog, (nu-i spune) nimic: deja are multe probleme.

5. Dacă nici nu aveți angajamente, (vedeți-vă).....at
sapte la bar!

Vocabular nou: -

202/două sute două

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma
perifrastica

a unsprezecea unitate

XII Ordonanță a statului italian

Din 1946, Italia este o republică democratică. De fapt, suveranitatea aparține poporului, care o exercită prin Parlament.

Parlamentul italian este format din Camera Deputaților (630 de membri) și Senatul Republicii (315 de membri).

Vârsta minimă pentru deputați este de 25 de ani, pentru senatori 40 de ani și pentru Președintele Republicii 50 de ani.

Alegerile politice au loc la fiecare cinci ani. Trebuie să aveți 18 ani pentru a alege deputați și 25 pentru a alege senatori. Cu vot secret, cetățenii pot alege, dintr-una dintre listele prezentate de diferitele partide politice, doi sau mai mulți reprezentanți pentru Camera Deputaților și unul pentru Senat. Camera și Senatul exercită împreună puterea legislativă: de fapt, fiecare lege trebuie să fie aprobată de ambele adunări.

Camera Deputaților are sediul în Palazzo di Montecitorio și Senatul Republicii în Palazzo Madama; din acest motiv, cele două adunări legislative sunt adesea denumite simplu „Montecitorio” și „Palazzo Madama”.

Pe lângă faptul că face legi, Parlamentul acordă sau înlătură încrederea în guvern și controlează acțiunile acestuia. La fiecare 7 ani, împreună cu reprezentanții regiunilor, alege Președintele Republicii.

Președintele Republicii este șef de stat, dar nu șef de guvern. Guvernul, de fapt, este format din Consiliul de Miniștri condus de un Președinte.

Un test

Adevarat fals

1. Parlamentul italian este alcătuit din două adunări
2. Pentru a alege senatori trebuie să ai 18 ani

3. Camera Deputaților este situată în Palazzo Madama
4. Președintele Republicii este ales de popor
5. Președintele Republicii este șef de stat

□

Lexic nou: ordine - republica - democratic - suveranitate - a fi - popor - a exercita - prin - parlament - deputat - membru - senat - minim - senator - presedinte - ales - secret (adj.) - lista - reprezentant - putere (s .) - legislativ - aproba - adunare - sediu - palat - pur si simplu - pe langa - inlatura - incredere - guvern - control - munca - regiune - sef - constitui - ministru.

două sute trei/203

a unsprezecea unitate

pronume combinate - imperativ direct (tu - tu - noi) - forma perifrastica

PRESEDINTELE REPUBLICII

Vocabular nou: vot - universal.

În acest moment știi

1255 de cuvinte italiene

204/două sute patru

Eu iau cina afară

Lucio împlinește astăzi douăzeci și șapte de ani și și-a invitat la cină cei mai apropiați prieteni, Franca și Mario.

Lucius

Franca Mario Lucio

Franca Mario Lucio

Sincer

Lucius

Sincer

Mario

: Specialitatea acestui restaurant este peștele. Ce zici să începi cu un aperitiv cu fructe de mare?

: Să sperăm! Le-aș încinge mereu!

: le-as lua si eu cu placere.

: În timp ce aşteptăm chelnerul, am putea alege vinul.

: Vinul alb este recomandat cu peste.

: Da, aş spune că un Orvieto clasic ar fi bine.

: Nu ştiu prea multe despre vinuri: tu hotărăşti!

: Împreună cu aperitiv am putea comanda şi felul întâi şi al doilea, astfel încât să nu mai aşteptăm prea mult între un fel de mâncare şi altul.

: Este o idee excelentă. Ce iei?

: Mai întâi aş dori spaghetti cu scoici.

: Aproape că le-aş lua şi eu, chiar dacă ar trebui să-l sar peste primul.....

: Eu, inşă, aş prefera o supă de peste.

Şi ce primim al doilea?

: Ce zici de a avea tot peştele cu o parte de salată mixtă?

: E bine pentru mine.

: Si eu sunt de acord. C<

. Ne-ar avea destulă poftă de mâncare

X--x I

si nu. domnule, voi fi chiar acolo!

Lucius

Sincer

Carne

Mario

Lucius

Vocabular nou: al doisprezecelea - specialitate - trattoria - starter - fructe - poate! -indicat (adj.) - intentioneaza - comanda - scoica - sote - supă - friptura - garnitura - salata - amestecat.

Termeni tehnici: condițional.

două sute cincisprezece/205

condiționalul simplu - verbul ^ánáare^cu ì pronume indirecte *

particulele „ciw (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

Test

1. Specialitatea restaurantului este peștele
2. Francei nu-i place peștele
3. Franca spune că vinul alb merge bine cu peștele
4. Lucio știe despre vinuri
5. Mario nu ar trebui să ia primul fel
6. La felul al doilea, doar Franca ia peste fript
7. Chelnerul spune că este o așteptare lungă

În

Adevărat Fals

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | |
| <input type="checkbox"/> | |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Acum să repetăm împreună: _____

- Ai vrea să începi cu următoarea masă?
- Poate! lojiijnangerei jempre!
- Le-aș lua și eu cu plăcere.
- Cu peste este indicat jl pinojjianco.
- Aș spune că phe ar putea jmdarjiene un JDrvieto clasic.
- Mai întâi aș dori stive de spaghete de scoici.
- Aproape că aș prefera să le iau acum.
- Eu, în schimb, aș prefera o supă de peste. _____
- Ți-ar plăcea să ai tot peștele prăjit?
- Ne-am fi trezit pofta de mâncare...

w Răspundeți la următoarele întrebări:

1. De ce și-a invitat Lucio cei mai apropiați prieteni la cină?

2. Potrivit Francei, care vin se asortează cel mai bine cu peștele?
3. De ce își lasă Lucio prietenii să aleagă vinul?
4. De ce sugerează Franca să comanzi felul întâi și al doilea împreună cu aperitiv?
5. De ce se îndoiește Mario dacă să aibă sau nu spaghetti cu scoici?

Vocabular nou: propune.

206/două sute șase

condiționalul simplu - лсгбо „a merge” ТсiимршпогнГiнйIгëйi ~

particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

A. Formele condiționalului simplu.

I. mananca II. ia III. prefera

Aș mânca, aș prefera

ai mânca ai prefera unul
 mânca mereu, ar avea spaghetti, ar prefera supa
 am mânca pe am lua am prefera
 ai mânca pește ai prinde mai degrabă scoici decât pește

ar mânca ia ar prefera

B. Observați!

Formele viitorului și ale condiționalului.

- M-am hotărât: voi mânca pește.
- Voi mânca fructe de mare.
- Termin cu desertul.
- Astăzi aș mânca și pește.
- As avea și fructe de mare.
- Aș termina și eu cu desertul.

C. Atentie!

Când viitorul este neregulat, și condiționalul este neregulat:

VIITOR INFINIT	CONDIȚIONAL
fi eu voi fi	aș fi
du-te eu voi pleca	
as avea	

Trebuie să trebuiască
puterea pe care as putea as putea
știu că voi ști că aș ști
vezi o sa vad o sa vad
trăiesc voi trăi aș trăi
as da
aș face
stai as sta
stai voi ramane as sta
păstrează pământesc
as veni

Lexic nou: dulce (s.) - păstrează.

două sute șapte/207

condiționalul simplu - verbul „andare” cu pronume indirecte -
particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

1. Completați următoarele propoziții după model:

Marco ar avea o cafea.

Maria și Franco aveau și ei o cafea.

1. Marco ar pleca cu trenul.

Si noi.....

2. Marta se uita la un film la televizor.

De asemenea, Lucius și Remus.....

3. Astăzi aș mânca afară.

Si noi.....

4. Ar prefera să plece imediat.

Și tu.....?

5. Laura tastea.

Și eu.....

2. Completează propozițiile cu verbele dintre paranteze:

Este mult timp de așteptat? Sunt cam grabit.

(Eu am)

1. Îmi pare rău, Carlo, atât de amabil cu

închideți ușa?

2. Doamnă,.....spuneți-mi cât este ceasul?

3. Băieți,.....vorbiți mai încet!

4. Marta și Lidia.....găsesc drumul

Ochelari de soare?

5. Eu.....de bunăvoie într-un orașel mic.

(a fi)

(putere) (datorie) (cunoștințe)

(Trăi)

3. Ca mai sus:

1. Dacă nu te superi, eu.....unul

apel telefonic acasă.

2. Dacă totul merge bine, Marco.....examenul

la sfârșitul lunii.

3. Dacă se poate, noi.....mai mult.

4. Dacă mai este timp, termin.....

acest lucru.

5. Dacă sunteți de acord, și noi

Cu tine.

(Do)

(da)

(stau)

(vrei)

(vino)

Lexic nou; -

208/două sute opt

Î condițional simplu - verbul „a merge” cu pronume indirecte -

particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

4. Completați dialogurile după model:

Anul viitor voi schimba masina. Aproape că l-aș schimba și eu.

1. Plec într-o călătorie frumoasă anul viitor.

2. Anul viitor îmi voi cumpăra un televizor color.

3. Anul viitor voi urma un curs de engleză.

4. Anul viitor voi aplica pentru o bursă.

5. Anul viitor îmi voi căuta un nou loc de muncă.

5. Pune întrebările conform modelului:

Întreabă-l pe Marco dacă plănuiește să iasă cu noi în seara asta.
„Marco, vrei să ieși cu noi în seara asta?”

1. Întrebați-o pe Laura dacă plănuiește să rămână puțin mai mult.

2. Întreabă-l pe Lucio dacă intenționează să vină mâine.

3. Întrebați-o pe Marta dacă intenționează să facă o plimbare.

4. Întrebați-l pe Giulio dacă intenționează să vândă mașina.

5. Întrebați-o pe Franca dacă intenționează să pregătească cina.

Vocabular nou: intenție

două sute nouă/209

Condițional simplu H - Verbul „andare” cu pronume indirecte -
particulele „ci” (vi) și „ne”

doisprezeceinuMinity

6. Completați dialogurile după model:

Nu stiu daca sa astept sau nu. În locul tău, aș aștepta.

1. Nu stiu daca sa plec sau nu.

2. Nu știu dacă să rămân sau nu.

3. Nu stiu daca sa incerc sau nu.

4. Nu stiu daca sa raspund sau nu.

5. Nu știu dacă să sun sau nu.

vii

A. Verbul merge cu pronume indirecte.

Ți-o dau

o cafea ar fi buna

ti Le vi

ti-ar placea o cafea?

Cu plăcere! Nu, mulțumesc, nu-mi place acum. Să sperăm!

Pentru prânz

tu

The

tu

Îmi vine să fac o plimbare.

Nu am chef să stau acasă tot timpul.

ar merge spaghettițele?

Avem și noi chef să mergem puțin.

De ce nu termini

carne?

spaghete?

Pentru că nu-mi mai place.

Pentru că nu mi se mai potrivesc.

Vocabular nou: carne.

210/două sute zece

candlziònal simplu - verbul „andare” cu pronume indirecte -

adică particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

Mă simt ca o cafea.

Îmi plac spaghettițele.

Îmi vine să beau o cafea.

Nu-mi mai plac spaghettițele.

B. Particulele „ci” (vi) și „ne”.

1. În unitatea 6 am văzut particula „ci” cu valoare adverbială, adică folosită cu verbe de stare sau de mișcare precum: du-te, vino, fi, stă, rămâi:

- Te duci des la Ramai
- Vii în Anglia vara viitoare?
- Doamna este acasă?
- Când ai fost la teatru?
- Cât veți rămâne în Italia, domnișoară?

Nu, rareori merg acolo.

Da, voi veni.

Nu, nu este.

Am fost acolo sâmbăta cealaltă.

Stau acolo trei luni.

Să vedem acum alte valori ale particulei „ci” (ci = la aceasta, pe aceasta, în aceasta):

- Cine dintre noi se gândește la biletele la concert?
- Chiar crezi ce a spus Mario?
- Ai încercat să-l suni pe Giulio?
- Poți s-o faci singur?
- Carlei îi pasă foarte mult de îmbrăcare.

Mă ocup de asta.

Da, cred.

Nu, voi încerca mai târziu.

Nu, nu pot.

Mie, în schimb, nu-mi pasă deloc.

- Ai citit articolul?
- I-am spus lui Paolo în glumă că am câștigat bazinele de fotbal.
- Ești sigur că Inter va câștiga?

- Chiar mă ajuți să rezolv problema?

Da, dar nu am înțeles nimic despre asta. A căzut pentru asta?

Da, îmi pun capul pe asta. Desigur! Poti conta pe asta.

Vocabular nou: rar - glumă - bazine de fotbal - pariu - numără.

două sute unsprezece/211

condiționalul simplu - verbul „du-te” cu pronume indirecte -

particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

Observa!

Mă gândesc adesea la

'Casa mea

^'"do/o

imi pasa mult

Întotdeauna încerc

la un lucru ci = în +

asupra unei acțiuni

la familie

să o facă

să o spună

Adesea pot uita

Eu cred mult

la cuvintele lui în ceea ce spune

De multe ori cad în această greșeală

Îmi voi paria pe acest fapt

Numar mult

pe promisiunea ta

ma gandesc des

imi pasa mult

Întotdeauna încerc

pot des

Eu cred mult

cad des

O să pun pariu pe cap

Numar mult

Lexic nou: promisiune. ;

212 /două sute doisprezece

condiționalul simplu - verbul „du-te” cu pronume indirecte -

particulele „cî” (vi) este „ne”

a doisprezecea unitate

Particula „ci” este folosită și cu verbe precum: văzându-ne: De ce te schimbi locurile? Pentru că nu văd bine de aici. ascultă-ne: Carlo ascultă radioul la volum maxim pentru că nu aude prea multe.

Observa!

Verbele vede și auzi își schimbă sensul atunci când sunt însoțite de particula „ci”:

vezi_____ ne vezi

simt _____ simt

Cu vederea și auzul este necesar să indicați obiectul:

- De la fereastra mea văd peisajul rural.
- Văd că ești obosit.
- Aud zgomot din trafic.
- Simt că situația se va schimba.

Văzându-ne și auzindu-ne, verbelor „vede” și „auzi” primesc sensul de „a putea vedea sau auzi deloc sau într-o situație specifică”:

- Fără ochelari nu văd deloc.
- Poți vedea clar de aici? .
- De ce strigi atât de mult? Mă simt bine!
- Te poți simți bine de acolo?

Cât durează: Câte ore durează cu trenul de la Roma la Milano?

Cât durează: Câte ore durează să conduci de la Roma la Milano?

Notă: Din motive fonetice sau stilistice, în locul particulei „ci” puteţi folosi „vi” cu aceeaşi valoare:

- Cu siguranţă nu există nimeni _____ Cu siguranţă nu există nimeni în acest moment,

Momentan.

- Există multe tipuri de artă. _____ Există multe tipuri de artă.

w Vocabular nou: vezi - ne auzi - radio (r.) - volum - zgomot - absolut
- strigă - ne punem - fonetic - stilistic.

două sute treisprezece/213

condiţionalul simplu - verbul „du-te” cu pronume indirecte -

părţile „ci” (vi) şi „ne”

a doisprezecea unitate

2. În unitatea 7 am văzut particula „ne” cu valoare partitivă:

- Bei tot vinul acela?Nu, beau doar un pahar.

- Îi cunoşti pe toţi acei oameni? Nu, nu îi cunosc pe niciunul dintre ei.

Să vedem acum alte valori ale particulei „ne”:

- Înainte de a decide,

Mi-ar plăcea să aud ce spune Carlo despre asta.

(Ce spune Carlo spune asta)

- După părerea mea, este mai bine să călătoreşti cu maşina. Ce crezi despre asta?

(Ce părere ai despre această?)

- Lui Gianni îi place fotbalul şi vorbeşte despre el în mod constant.

(vorbeşte despre fotbal tot timpul)

- Anna a plecat doar acum o săptămână şi deja mi-e dor de ea.

(Deja mi-e dor de Anna)

- Franca va întârzia și astăzi: suntem siguri de asta.

(Suntem siguri de acest fapt)

- Știi cum s-a terminat povestea?

- Nu, nu știu nimic despre asta.

(Nu știu nimic despre cum s-a terminat acea poveste)

- Ar trebui să citești această carte: te asigur că merită.

(merita citit)

- Nu pot vorbi despre politică pentru că nu știu nimic despre asta.

(nu știu multe despre politica)

- Te superi dacă Carlo nu vine? Nu, nu-mi pasă.

(Nu-mi pasă de acest fapt)

- Trebuia să-l sunăm pe Gianni, dar am uitat.

(am uitat să-l sunăm)

- Ieri a fost ziua Martei: ți-ai amintit?

(ți-ai amintit de ziua lui?)

- Pleci deja? Da, plec pentru că m-am plictisit.

(Eu plec de aici)

Vocabular nou: nimic - asigură - merita - merita.

Termeni tehnici: partitiv.

214/două sute paisprezece

condițional simplu li - verbul „du-te*4 cu pronume indirecte ~

particulele „cl” (vi) și „ne**

a doisprezecea unitate

Observa:

eu vorbesc

Sunt sigur

imi lipsește

DIN

un lucru

o persoana

eu vorbesc

Sunt sigur

îl simt

lipsa

Îmi pasă

<un lucru

= eu o persoană

am uitat

materie memorie uitatoare

I'm leaving	a place = I'm leaving
eu plec	eu plec

3. Şi acum completează propozițiile cu „ci” sau „ne”, în funcție de sens:

Când este departe de copiii săi, lui Giulio îi lipsește foarte mult.
Acea poveste este acum în trecut: de ce te mai gândești la ea?

1. Ca să mergem la Florența.....ne-a luat doar două ore.

2. Știi ceva despre accidentul petrecut cu Lucio? Nu, nu știu

Nimic.

3. Paolo vrea să-și schimbe mașina. Ce crezi?

4. Este o problemă dificilă: nu înțeleg.....înțeleg.

5. Tatăl meu a spus că îmi va da o mașină, dar eu nu.....

Eu cred.

Lexic nou; sens.

două sute cincisprezece/215

cel! condițional simplu - verbul „du-te” cu pronume indirecte -

particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

6. Am vrut să luăm trenul de la ora cinci, dar nu.....

de succes.

7. Paola și Carlo.....au mers devreme pentru că nu se distrau.
8. Este nevoie de cel puțin două săptămâni pentru a termina această treabă.
9. A trecut deja autobuzul spre centru, doamnă? Nu cred, dar nu sunt sigur.
10. După parerea mea fata aia este foarte draguta. Ce crezi?
4. Ca mai sus:
1. Cunoașteți problema Francei? Da,.....mi-a vorbit si mie.
2. Familia mea este departe și îmi este foarte dor de casă.
3. Acea meserie e prea grea pentru mine, oricum..... Încerc.
4. Ești sigur că nici Carlo nu va susține examenul de data asta?
Da,..... pariez orice sumă.
5. De ce nu termini de citit acea carte? De ce nu.....
Nu inteleg nimic.
6. De cât timp ești în Bologna?.....Am trăit mereu.
7. Nu ai de gând să vezi acel film? Nu, în opinia noastră nu se aplică.....
pedeapsa.
8. Câți ani ai, Piero?.....Am aproape douăzeci de ani.
9. Carlo mi-a promis că mă va ajuta, dar eu nu.....
prea mult.
10. Luisa urmează mult moda, în timp ce Marta
nu o urmărește deloc.

Vocabular nou: -

216/două sute șaisprezece

condiționalul simplu - H verbul „a merge” cu pronume indirecte -

particulele „ci” (vi) c „ne”

a doisprezecea unitate

VIII Completați dialogurile folosind verbul „andare”:

1. Carlo, ce zici de la o cafea?
2. Ce ai, doamnă?
3. Preferi carnea?
4. De ce iei autobuzul?
5. De ce nu termini vinul?
6. Îl vei lua pe primul, domnișoară?
7. Marco nu își termină fructele de mare?
8. Marisa stă acasă?
9. Giulio și Marta beau și ei ceai?
10. De ce nu vii cu noi la dans?

Da, cafea

Mereu.

.....ceva proaspăt.

Nu,..... peștele.

Pentru că.....pe jos.

De ce.....

Nu, spaghettiile nu....., prin urmare

0 sar peste.

Nu, el spune ca.....

Da, spune că nu.....ie.

Nu, se spuneo cafea.

De ce nu întârzie
seara asta.

K

1. Π se folosește condiționalul simplu:
- A. A spune sau a întreba ceva într-un mod politicos:
 - Aș spune că un Orvieto clasic ar fi bine.
 - Ne-am grăbi puțin...

- Ce zici să te întorci?
- Ai vrea să-mi dai niște vin?
- Ai fi atât de amabil să-mi oferi o țigară?
- Îmi poți spune cât este ceasul?
- Ar trebui să te lași de fumat, Carlo!

B. Pentru a exprima dorința sau intenția:

- Mai întâi aș dori spaghetti cu scoici.
- În acest moment aș bea cu plăcere niște ceai.
- Aproape aș lua un coniac.
- Măine seară aș merge la cinema.

Vocabular nou: înapoi - oprire - dorință,

două sute șaptesprezece/217

condiționalul simplu - verbul „a merge” cu 1 pronume indirect -

particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

C. A exprima o acțiune care este condiționată de alta:

- Marco a terminat deja lucrarea, altfel nu ar fi aici cu noi.
- Am prea multe de făcut, altfel aș ieși și eu cu ei.

2. Spuneți conținutul conversației dintre Lucio, Franca și Mario, completând următorul text:

Lucio le propune celor doi prieteni să înceapă
cina.....

Franca spune că..... și Mario adaugă
că.....

Lucio spune apoi că în timp ce ei așteaptă
chelnerul.....

Franca răspunde că..... Mario este de acord și adaugă
Acea.....

Franca sugerează să comanzi și felul întâi și al doilea, așa că.....

Lucio o întreaba pe Franca ce.....mai intai si ea raspunde ca

.....Mario spune că aproape.....chiar dacă.....

Lucio, în schimb, spune că.....Franca își întreabă prietenii dacă

.....a fost de acord să aibă toți trei pești fripți pentru a doua.

Mario și Lucio răspund că pentru ei.....

În cele din urmă, Lucio îl întreabă pe chelner dacă.....și el răspunde că.....

imediat.

3. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Ieși des la cină?

2. Ți place peștele sau preferi carnea?

3. Stii ceva despre vin?

4. Vinul se bea de obicei la masa în țara ta?

5. În restaurantele italiene se obișnuiește să dai bacșiș chelnerului.

Este așa și în țara ta?

4. Cu siguranță ai primit o invitație la cină de la vreun prieten.

Spune-ne pentru ce ocazie l-ai primit și cum a decurs cina.

Vocabular nou: condiție - adăugare - în final - normal - tabel - pont - cu siguranță.

218/două sute optsprezece

În condițional simplu - verbul „andare**” cu pronume indirecte -

particulele ЧГ (vi) și „де**

a doisprezecea unitate

X Test

A. Completați următoarele propoziții cu verbul convenabil:

1. Măine Laura va împlini optsprezece ani (va împlini / împlinește 1)

2. Lucio nu de vinuri.(el înțelege / înțelege / știe)

3. În acest moment iau o cafea.(as vrea / as / as vrea)

4. Peștele este bun, dar nu mai. (Îmi place / Îmi place / vreau)

5. Pentru secunda ce... , domnule Neri? (primește / face 7 sarituri)

B. Completați propozițiile cu verbele dintre paranteze:

1. Scuzați-mă, domnule, telefon public? spune-mi unde este un (știu)
2. După părerea mea, tu cu directorul. mai bine sa vorbesc(a)
3. Mario, înainte de plecare, adresa hotelului. lasa-ma (datoria)
4. Dacă ești de acord, am ... zile cu tine. inca doua (stai)
5. Crezi că bărbății Rossi (în direct)

ai vrea sa mergi într-un oras mai mare?

C. Schimbați propozițiile într-o formă mai politicoasă:

1. Poți să-mi dai niște apă, te rog?.....
2. Îmi puteți spune cât este ceasul, vă rog?.....
3. Băieți, să bem cu toții bere?.....
4. Eu zic că e mai bine să aștepti.....
5. Nu trebuie să bei mult; doare!.....

D. Completați propozițiile cu particulele ci sau ne:

1. Cu trafic intens..... durează mai mult de o oră pentru a ajunge în centru.
2. Aveam programare la trei, dar.....am fost uitați.
3. Cât timp ți-a luat să vii pe jos?
4. Carla.....este. a căzut când i-am spus că Pino a fost din nou aici.
5. Scuză-mă, poți vorbi mai tare? Nu mă simt bine.

'ȘI. Faceți testul ΓVΠI.

Vocabular nou: -

În acest moment cunoașteți 1307 de cuvinte italiene

două sute nouăsprezece/219

condiționalul simplu - verbul „a merge” cu pronume indirecte -

particulele „ci” (vi) și „ne”

a doisprezecea unitate

Corpul uman.

1. capul (capul)
2. părul
3. fata (fața)
4. urechea (urechile)
5. ochiul (ochii)
6. gâtul
7. nasul
8. gura
9. umărul (umerii)
10. pieptul
11. brațul (brațele)
12. cotul
13. mâna (mâinile)
14. piciorul (picioarele)
15. degetul (degetele)
16. piciorul (picioarele)

capul meu : nu sunt bine: mi se învâрте capul. Gianni nu ascultă sfaturile nimănui; el vrea mereu să-și facă treaba lui. Marco are capul în nori!

fața : Prefer oamenii care spun lucruri în față, mai degrabă decât pe la spate. Bate un vânt care-ți taie fața!

păr : M-am săturat de povestea asta, m-am săturat de ea!

urechea: Carlo, mă asculți? Da, sunt toate urechile!

ochiul Este inutil să vorbești cu el. Ceea ce spui intră într-o ureche și iese pe cealaltă. Băiatul ăla are ureche pentru muzică. : Aseară nu am dormit nicio clipă din cauza zgomotului mașinilor. Am vorbit cu ea față în față și i-am explicat totul. „Ochi pentru ochi, dinte pentru dinte”.

ТИЮ^икуво: corp - om - față - ureche - gât - nas - gură - umăr - piept - braț -

deget – nor – tăiat.

220 /două sute douăzeci

condiția lfc simplă - verbul „a merge” cu pronume indirecte -

particulele M" (vi) și „ne"

a doisprezecea unitatej

gâtul: Acel eveniment s-a întâmplat între capul și gâtul meu.

nasul: N-am ieseit azi din casa.

Gianna este foarte curioasă: își bagă mereu nasul în treburile altora.

Când a auzit această veste, a fost șocat. Luigi are un nas bun pentru afaceri.

gura: Te rog să nu spui nimănui ce ți-am spus: apă în gură!

Are o memorie proastă: nu-și amintește de la gură la nas. Lucia nu a deschis (nu a închis) gura toată seara. Când au auzit cea veste, au rămas fără cuvinte de surprindere.

Dai examenul maine? Deci noroc"! „Crăpă lupul"! umărul: Trebuie să muncească mult, pentru că are o familie numeroasă pe umeri.

Carlo nu are un loc de muncă: trăiește din părinții săi.

brațul: Când vii? Toată lumea vă așteaptă cu brațele deschise!

Acea doamnă cu un copil în brațe este soția lui Paolo. Muncitorii și-au încrucișat brațele.

cotul: Aseară Franco a ridicat prea mult cotul. mâna: Nu pot să o fac singură: îmi poți da o mână de ajutor?

Este o persoană simplă, ușoară.

Carla nu face niciodată nimic: este mereu pe mâini. Mario cheltuiește toți banii pe care îi câștigă: mâinile lui sunt goale.

degetul: Paolo era atât de fericit încât a atins cerul cu degetul.

Aș bea două degete de vin.

mei pot fi numărați pe degetele unei mâini.

Și-i dai un deget, îți ia tot brațul.

piciorul: Este un tip destept.

Trebuie să faci pasul conform piciorului.

piciorul: sunt obosit, pentru că am mers tot drumul.

Discursul tău nu stă în picioare.

Această lucrare se face cu picioarele.

Luigi a decis pe loc să-și părăsească locul de muncă.

Vocabular nou: curios - palmier - rău - surpriză - lup - mor - numeros
- viu - cruce - capabil - spălătorie (adj.) - atingere - cer - vorbire.

În acest moment cunoașteți 1334 de cuvinte italiene

două sute douăzeci și unu/221

I 0 invitație ratată

b Lucio:

4' Sergio:

Lucius:

Sergio:

Lucius:

Sergio:

Lucius:

Sergio:

Lucius:

Ieri te-am căutat mult; unde ai ajuns?

Am fost toată ziua la Pino să-l ajut să amenajeze noul apartament și am venit acasă abia după cină. Dar de ce m-ai căutat? Am vrut să te invit la cină cu Franca și Mario.

Păcat! as fi venit cu plăcere. Ar fi trebuit să-mi spui la timp, ca să nu mi-aș fi luat un alt angajament.

M-am gândit că îți vei aminti că ieri a fost ziua mea și că măcar vei suna.

Scuzați-mă! Sunt chiar distras. Sper că nu ești jignit!

Deloc; dar imi pare rau pentru tine. Ai fi mâncat pește excelent și ai fi revăzut doi vechi prieteni.

Ca să te revanșez, te invit mâine seară la mine acasă. O să gătesc singur.

Sunt sigur că Franca și Mario ar fi acceptat cu plăcere invitația ta, dar nu vor putea, pentru că până mâine trebuie să fie la Milano la muncă.

Sergio:

E chiar păcat! Ar fi fost o ocazie bună să ne revedem.

Vocabular nou: al treisprezecelea - ratat - distras - jignesc iertare -
din moment ce - intru.

două sute douăzeci și trei/223

a treisprezecea unitate

condiționalul compus

;n

Test

Adevărat

Fals

2.

Ieri Lucio l-a căutat pe Sergio, dar nu l-a găsit

Lucio a vrut să-l invite pe Sergio la cină acasă

3. Lucio și-a invitat prietenii pentru că era

ziua lui [__I I_____I

4. Sergio și-a amintit de ziua lui Lucio

dar n-a avut timp să-i spună IIII

5. Pentru a repara, Sergio vrea să invite

la cină Lucio, Franca și Mario [I[I

T'A jV*

III Acum să repetăm împreună:

- CișareLyenutQ_yolentieri!
- Ți-ar fi plăcut pentru Mempo.
- M-am gândit că îți vei aminti că ieri a fost ziua ta.
- Ai fi mâncat peștele excelent și ai fi revăzut doi vechi prieteni.
- Sunt sigur că aș fi acceptat-o cu plăcere.
- Ar fi fost o șansă bună să ne vedem.

Răspunde la următoarele întrebări:

1. De ce a fost Sergio toată ziua la Pino?
2. Când a venit acasă?
3. De ce l-a căutat atât de mult Lucio?
4. De ce și-a luat Sergio un alt angajament?
5. Ce și-a imaginat Lucio?
6. De ce nu și-a amintit Sergio de ziua lui Lucio?
7. Lucio a fost jignit de acest fapt?
8. De ce îi spune Lucio lui Sergio că îi este milă de el?
9. Ce face Sergio pentru a repara?
10. Pot Franca și Mario să accepte invitația?

Vocabular nou: -

224/două sute douăzeci și patru

condiționalul compus

a treisprezecea unitate

V

A. Forme ale condiționalului compus.

	I. am mâncat?	II. vezi din nou?	III. vino
aș	fi fi avut		
ai	fi venit		
el			
fi	mâncat ar fi văzut din nou	așa ar fi fost	
Ea			
am	fi ar fi		
ai	fi venit		
ei	ar ar fi		

B. Utilizarea condiționalului simplu și a condiționalului compus.

1. După cum puteți vedea din exemplele următoare, condiționalul simplu este folosit pentru a exprima o dorință sau o intenție care poate fi atinsă în prezent sau în viitor, în timp ce condiționalul compus este folosit pentru a exprima o acțiune dorită, dar nerealizată. în trecut:

- Aș mânca cu plăcere azi

peștele, dacă există.

- Aș vedea cu plăcere filmul acela din nou în seara asta.

- Marta ar veni cu drag cu tine duminica viitoare.
- Ți-aș împrumuta banii de care ai nevoie.
- Cu vremea asta rea, am prefera sa stam acasa.
- Ieri mi-ar fi plăcut să mănânc

peștele, dar nu era acolo.

- Aș fi văzut cu plăcere acel film din nou aseară.
- Marta ar fi venit cu drag cu tine duminica trecută.
- Ți-aș fi împrumutat banii de care aveai nevoie.
- Cu vremea aceea urâtă am fi preferat să stăm acasă.

Vocabular nou: folosire - realizabil - realiza.

două sute douăzeci și cinci/225

; a treisprezecea unitate

condiționalul compus

2.

Spre deosebire de condiționalul simplu, condiționalul compus este folosit pentru a exprima o acțiune care nu a fost efectuată în trecut și care nu poate fi realizată atât în prezent, cât și în viitor:

- Ieri aș fi mâncat cu plăcere peștele, dar nu era acolo.
- Aseară aș fi revăzut cu plăcere acel film la televizor.
- Marta ar fi venit cu drag cu tine duminica trecută.
- Ți-aș fi împrumutat banii de care aveai nevoie.
- Cu vremea aia urâtă am fi preferat să stăm acasă, dar în schimb a trebuit să ieșim.
- As fi mâncat cu placere peste la pranz azi, dar nu este acolo.
- În seara asta aș fi văzut cu bucurie acel film la televizor, dar în schimb trebuie să ies.
- Marta ar fi venit cu drag cu tine duminica viitoare, dar are deja un angajament.
- Ți-aș fi împrumutat banii de care ai nevoie, dar astăzi băncile sunt închise.
- Cu vremea asta urâtă am fi preferat să stăm acasă, dar în schimb trebuie să ieșim.

inca este:

- Măine am fi plecat la Milano, dar e grevă la tren.
- Am deja un angajament, altfel aş fi acceptat cu plăcere invitația ta.
- Franca și Mario nu pot veni? Păcat! I-aş fi revăzut cu plăcere.

2.1. Acum completați următoarele propoziții conform modelului:

Ieri aş fi sunat-o pe Laura, dar ştiam că este încă în vacanță.

Astăzi aş fi sunat-o pe Laura, dar ştiu că este încă în vacanță.

Măine aş fi sunat-o pe Laura, dar ştiu deja că nu va fi acasă.

(telefon)

Vocabular nou: sia (cong.).

226/două sute douăzeci și şase

a treisprezecea unitate

-----j; u>; . jjUIII;y| .««η

condiționalul compus

la. Discursul se referă la trecut:

1. Ieri Giorgio cu regizorul, dar nu l-a putut vedea.(vorbi
2. Luna trecută a avut dreptul la concedii, dar nu i le-au dat.
3. Joia trecută Paola a fost la concert, dar în ultimul moment i s-a făcut rău.
4. În urmă cu două zile, Luigi a luat cina cu Luisa, dar ea era plecată din oraş (invită)
5. Vara trecută prietenii mei au plecat în vacanță la malul mării, dar nu şi-au găsit loc în hotel.

b. Discursul se referă la prezent sau viitor:

1. De ce nu vii şi tu la cinema în seara asta? cu plăcere, dar în această seară avem oameni la cină.

2. Îmi pare rău, doamnă:.....cu plăcere

invitația ta, dar am deja un alt angajament.

3. Dacă îi ceri tatălui tău maşina, cu siguranță ți-o va da.

....., dar deja a luat-o pentru a merge la Florența.

4. Când pleci puteai să laşi cheile casei cu Luisa.

....., dar în acea perioadă va fi și ea afară.

5. Crezi că Laura va accepta jobul pe care i-au oferit-o?

Ea....., dar nu i-o dau

pentru că nu știe engleza.

(Vino acolo)

(Accept)

(întreaba-l)

(lasa-i)

(accepta aceasta)

Vocabular nou: raportare.

două sute douăzeci și șapte/227

a treisprezecea unitate

condiționalul compus

Atenție!

În propozițiile anterioare am văzut că condiționalul compus este folosit pentru o acțiune prezentă sau viitoare care nu este fezabilă din motive obiective.

Condiționalul compus este folosit, totuși, și pentru o acțiune prezentă sau viitoare pe care din motive subiective dorim să o prezentăm ca fiind imposibilă:

- Dacă te duci la Roma, i-ai putea duce Carla?

- I-am dat cu plăcere, - I-am dat-o cu plăcere, dar am amânat călătoria pentru că suntem deja cinci, mașina e la mecanic.

Motive obiective Motive subiective

(poate că vorbitorul nu vrea să-i dea Carla un lift și găsește o scuză să nu o spună deschis)

3.

Condiționalul compus este folosit în propozițiile dependente pentru a exprima o acțiune ulterioară unui alt timp trecut (viitorul în trecut). În acest caz, condiționalul compus depinde întotdeauna de un verb principal din trecut care nu este legat de prezent:

PREZENT – (sau trecutul legat de prezent)

VIITOR

TRECUTUL nu este legat de prezent

– VIITOR ÎN TRECUT

Știu că Marco va sosi la șase.

Știam dinainte că Marco va sosi ieri la șase.

Am aflat cu puțin timp în urmă

că Marco va ajunge la șase.

Cred că vremea se va schimba în curând.

Credeam că vremea se va schimba în curând.

Lexic nou: obiectiv - subiectiv - trecere - mecanic (s.) - dependent - dependent - posterior - legat.

228/două sute douăzeci și opt

condiționalul compus

a treisprezecea unitate

3.1. Acum transformați următoarele propoziții conform modelului:

Îmi imaginez că Marco se va întoarce târziu. Mi-am imaginat că Marco se va întoarce târziu.

1. Suntem siguri că Luigi își va găsi de lucru.
2. Cred că Sergio va lua Facultatea de Litere.
3. Întotdeauna spune că mai devreme sau mai târziu va face carieră.
4. Carla știe că soțul ei nu se va întoarce la prânz.
5. Ei speră că trenul va ajunge la timp.
6. Marco repetă adesea că va merge și va trăi singur.
7. Toată lumea știe că prețurile caselor vor crește și mai mult.
8. Suntem siguri ca Giorgio ne va aștepta în stație.
9. Știm deja că Marta se va căsători în aprilie.
10. Elena își imaginează că Franco va fi fericit cu darul.

2. Completează propozițiile cu verbele dintre paranteze:

În ziua aceea, Marco a spus că pleacă într-o călătorie de afaceri.

1. În ziua aceea, Luisa a spus asta înainte de a se decide cu părinții ei.

2. Săptămâna trecută am aflat de la Franco că
în curând tatăl său.....din Statele Unite.

(start)

(vorbi)

(întoarcere)

Vocabular nou: -

două sute douăzeci și nouă/229

a treisprezecea unitate

condiționalul compus

3. Când am văzut cât a băut, m-am gândit că
a doua zi Sergio.....rău.

4. În acea seară, Marta a repetat de mai multe ori că studia limba germană.

5. În acel moment am înțeles că situațiaîn bine.

(a sta)

(start)

(Schimbare)

4.

Condiționalul compus este folosit pentru a exprima o acțiune trecută, condiționată de o altă acțiune trecută:

- Ieri Franca nu a venit la Laura. Cum se face?
- Trebuia să meargă la doctor, altfel ar fi venit.
- Giorgio nu a terminat încă treaba. Cum se face?
- Avea lucruri mai urgente de făcut, altfel ar fi terminat deja.
- De ce nu a acceptat Luisa invitația Martei?
- Avea deja un angajament, altfel nu ar fi refuzat.

eu . «

4.1. Completați propozițiile după modelul:

- Franco nu a venit: nu înțeleg de ce.
- Nu era bine, altfel ar fi venit.
- 1. Mario nu a mâncat aproape nimic: nu înțeleg de ce.

Nu avea pofta, în rest....

- 2. Laura nu a stat cu noi: nu înțeleg de ce.

Era obosita, în rest.....

- 3. Giulio și Maria nu au sunat: Nu înțeleg de ce.

Nu s-au întors de la Milano, altfel.....

- 4. Pino nu a așteptat: nu înțeleg de ce.

Se grăbea, altfel.....

- 5. Carla nu a ieșit cu prietenii: nu înțeleg de ce.

Mai avea un angajament, altfel.....

Vocabular nou: refuza.

230/două sute treizeci

condiționalul compus

a treisprezecea unitate

TU

- 1. Completează propozițiile după semnificația:

- Chiar nu poți sta? Păcat! Am fi avut o seară frumoasă împreună.
- Sunt atât de obosit încât m-aș duce direct în pat.

(trece) (du-te)

- 1. Când plecați la New York, domnișoară? mâine, dar e o grevă a companiilor aeriene.

- 2. Nu știu dacă să aștept sau să plec.

În locul tău, eu.....din nou.

- 3. Știai că mi-a plăcut foarte mult cadoul tău?

eram sigur ca tu.....

- 4. Laura nu a scris încă. E ciudat!

Într-adevăr. Înainte de a pleca a repetat căimediat.

5. Marta a ieșit la cumpărături.

Nu ne-a spus nimic, altfel.....

si noi cu ea.

(start)

(aștepta)

(Plăcere)

(scrie)

(ieși)

6. Luigi este bolnav, dar nu vrea să cheme medicul.

In schimb.....e bine sa-l suni imediat.

7. Ai cumpărat atunci fusta care ți-a plăcut?

Nu aveau marimea mea, in rest.....

8. Când domnul Rossi s-a pensionat, fiul său i-a luat locul.

Din fericire, altfel poate că băiatul nu ar face.....

Inca lucrez.

(Do)

(cumpar-o)

(găsi)

9. S-a terminat vinul? Păcat!

si eu..... inca un pahar.(bautura)

10. De ce nu ai venit aseară la concert?

....., dar nu am putut găsi (obține) bilete.

Vocabular nou: -

două sute treizeci și unu/231

a treisprezecea unitate

condiționalul compus

2. Ca mai sus:

1. Ai vrea niște paste, Maria?

Da, mulțumesc,.....cu bucurie.

2. Nu mi-am luat locul de muncă despre care ți-am spus.

Ai făcut o greșeală; in locul tau eu nu.....

3. De ce ai schimbat mașina atât de repede?

Pentru ca stiam ca odata cu noul an preturile.....

4. Dacă știai că lichiorul este atât de tare, de ce l-ai băut?

Nu stiam, altfel nu as.....

5. Luigi a sosit deja până acum, nu crezi?

În acest caz.....a avertiza.

6. Scuză-mă, Carlo, poți să-mi împrumuți mașina pentru câteva ore?

.....cu plăcere, dar astăzi am nevoie.

7. De ce nu ai vinul, doamnă? Ei nu-i place?cu bucurie, dar trebuie sa conduc si prefer sa nu beau.

8. Lucio și Mario merg mâine seară la teatru.

Aproape aproape.....si eu.

9. M-ați putea ajuta să traduc acest text în engleză?

.....cu placere, dar nu stiu

Engleza este buna.

10. Domnul Bianchi a avut un grav accident de mașină.

Mi-am imaginat că mai devreme sau mai târziu,
pentru că aleargă prea mult.

(mananca)

(resping-o)

(ieși)

(bea-l)

(telefon)

(ti-o imprumuta)

(ia-l)

(du-te acolo)

(să o facă)

(se intampla cu el)

Vocabular nou: -

232/două sute treizeci și doi

condiționalul compus

a treisprezecea universitate

VII

1. În rezumat, se poate afirma că condiționalul simplu exprimă o acțiune care mai poate fi efectuată, în timp ce condiționalul compus exprimă o acțiune care nu poate fi realizată, astfel:

a) a trecut deja;

b) chiar dacă este viitor, lipsesc condițiile pentru realizarea lui.

Asa de:

conditional simplu = acțiune POSIBILA conditionat compus = acțiune NU POSIBILA

Să vedem acum diferențele și asemănările în utilizarea condiționalului simplu și a condiționalului compus:

A. DIFERENȚE

Se folosește condiționalul simplu

1. a exprima că o dorință sau o intenție este realizabilă în prezent sau viitor:

Se folosește condiționalul compus

pentru a exprima că o dorință sau o intenție nu este realizabilă în prezent sau viitor:

- Ai să bei o cafea cu noi?

- As bea cu plăcere, multumesc!

Acțiune viitoare realizabilă

– Mi-ar fi plăcut să-l beau, dar nu pot, pentru că mă doare stomacul.

Acțiunea viitoare nu este fezabilă

Notă: Acțiunea viitoare irealizabilă poate fi exprimată și cu condiționalul simplu. În acest caz, însă, sensul devine clar doar atunci când propoziția este completată (dar...). Dimpotrivă, cu condiționalul compus sensul este imediat clar, așa că da s-ar putea să nu completezi propoziția.

0

•V Vocabular nou: rezuma - afirma - condiție - realizare - similitudine - stomac - ^m^rezultat.

două sute treizeci și trei/233

a treisprezecea unitate condiționalul compus

2. a exprima o acțiune viitoare care depinde de un verb principal la timpul trecut legat de prezent (prezent perfect): a exprima o acțiune care depinde de un verb principal la un timp trecut nelegat de prezent (viitor în trecut)):

Mario spune (a spus tocmai acum) că va merge la Veneția sâmbătă. În ziua în care l-am văzut, Mario mi-a spus că va merge la Veneția sâmbăta următoare.

ACȚIUNEA DE VIITOR DEPENDENT DE UN VERB ÎN PREZENT (sau timpul trecut legat de prezent) ACȚIUNEA DE VIITOR DEPENDENT DE UN VERB LA TIMPUL TRECUT NELEGAT DE PREZENT Notă: Pentru „viitor în trecut” se folosește doar condiționalul compus. Nu contează dacă acțiunea ulterioară a fost efectuată sau nu: în ziua aceea mi-a spus că merge la Veneția și s-a dus. si nu s-a dus. dar nu știu dacă chiar a mers acolo.

Vocabular nou: -

234/două sute treizeci și patru

condiționalul compus

a treisprezecea unitate

2. Să vedem acum o diagramă rezumativă a utilizărilor condiționalului simplu și condiționalului compus pentru a exprima o acțiune viitoare:

ZONA TRECUTULUI

ZONA PREZENT - VIITOR

TRECUT -<-----

PREZENT sau trecut legat de prezent

VIITOR

Mario spune că a spus cu puțin timp în urmă

azi sau mâine bucătarul va merge la Veneția.

(acțiune în siguranță)

azi sau mâine ar merge la Veneția (1). (acțiune fezabilă)

s-ar fi dus la

Veneția (3). (acțiune nerealizată)

din trecut-----

nelegat de prezent

TRECUT

azi sau maine

s-ar fi dus la

Veneția (2).

(acțiune nu este fezabilă)

VIITOR

Alaltăieri spuse Mario

Acea

Ieri

ar merge la Venetia (4).

(acțiune efectuată sau nu)

azi sau mâine ar merge la Veneția (5).

(acțiune al cărei rezultat nu este încă cunoscut)

Lexic nou: rezumat - zonă - rezultat.

două sute treizeci și cinci/235

a treisprezecea unitate

condiționalul compus

Observa!

1. Condiționalul simplu poate fi folosit doar în zona prezent-viitor.
2. Condiționalul compus este folosit și pentru o acțiune viitoare când vorbitorul știe deja că acest lucru nu va fi posibil.
3. Condiționalul compus este folosit pentru o acțiune dorită, dar nerealizată în trecut.

4. Condiționalul compus este folosit pentru o acțiune care a avut loc după un alt trecut, exprimată printr-un verb la un timp trecut nelegat

în prezent. Nu contează dacă acțiunea a fost efectuată sau nu.

5. Condiționalul compus este folosit pentru a exprima o acțiune viitoare care depinde de un verb la timpul trecut care nu este legat de prezent și al cărui rezultat nu este încă cunoscut.

3.

ZONA TRECUTULUI

Rezumând:

ZONA PREZENT - VIITOR

TRECUT

VIITOR

CONDIȚIE

COMPUSUL (3) ar fi dispărut (acțiune nerealizată)

ACUM CU DOAR ÎN urmă

PREZENT sau trecut legat de prezent

CONDIȚIE

COMPUSUL (2) ar merge

(acțiune nu este fezabilă)

CONDIȚIE SIMPLU (1) ar face

(acțiune fezabilă)

VIITORUL va merge

(acțiune în siguranță)

din TRECUT nelegat de prezent

_____EFT

TRECUT

VIITOR

ÎN ACEL MOMENT

-1-----

CONDIȚII-----

COMPUSUL (4). ar fi plecat (acțiune efectuată sau nu)

t

CONDIȚIE COMPUSUL (5). ar fi dispărut (acțiune al cărei rezultat nu este încă cunoscut)

Lexic nou: parlante (s.).

236/două sute treizeci și șase

condiționalul compus

a treisprezecea unitate

B. ASEMĂNĂRI

Ambele forme pot exprima:

1. o acțiune condiționată de altul:

Condițional simplu

1. Franca trebuie să aștepte un telefon, altfel ar ieși cu ei.

2. Carlo nu știe că Luigi este bolnav, altfel s-ar duce să-l vadă.

3. Nu cunosc noua adresă a Annei, altfel ți-aș da.

Condițional compus

Acolo. Franca trebuia să aștepte un telefon, altfel ar fi ieșit cu ei.

2a. Carlo nu știa că Luigi este bolnav, altfel s-ar fi dus să-l vadă.

Da. Nu știam noua adresă a Annei, altfel ți-aș fi dat.

Notă: Propozițiile anterioare pot fi construite și prin formarea unei perioade ipotetice:

Acolo. Franca trebuia să aștepte un telefon, altfel ar fi ieșit cu ei.

2a. Carlo nu știa că Luigi este bolnav, altfel s-ar fi dus să-l vadă.

Da. Nu știam noua adresă a Annei, altfel ți-aș fi dat-o.

Ib. Dacă nu ar fi trebuit să aștepte un telefon, Franca ar fi ieșit cu ei.

2b. Dacă Carlo ar fi știut că Luigi este bolnav, s-ar fi dus să-l vadă.

3b. Dacă aș fi știut noua adresă a Annei, ți-aș fi dat-o.

Atenție!

În perioada ipotetică condiționalul, contrar a ceea ce ar putea sugera acest termen, nu exprimă niciodată condiția, ci doar consecința acesteia:

Dacă vremea se schimbă, s-ar putea să plecăm într-o excursie.

Dacă nu trebuia să ieși, aş fi venit la tine.

condiție

consecință

Vocabular nou: ambele - contrar - consecință. Termeni tehnici: perioadă ipotetică.

două sute treizeci și șapte/237

a treisprezecea unitate condiționalul compus

2. Știri neconfirmate:

- Potrivit unor zvonuri, prețul benzinei va crește în zilele următoare.

- Potrivit unor surse neoficiale, cei doi șefi de stat s-au întâlnit într-o locație secretă.

1. Completați propozițiile cu formele convenabile ale condiționalului (simplu sau compus):

Am nevoie de un stilou: poți să-mi împrumuți-l pe al tău?
(bomboane)

Luați și dumneavoastră cafea, doamnă? L-as fi luat cu placere, dar doctorul mi-a interzis. (ia-l)

1. Am o mulțime de lucruri de făcut astăzi: dați-mi o mână de ajutor? 2. După prânz, odihnește-te puțin. 3. Anul acesta schimb mașina, dar mi-am epuizat toate economiile. 4. Domnule Franchi, atât de amabil să mă însoțești la gară? 5. Am rămas fără țigări: una de-ale tale, Carlo? 6. A trecut mult timp de când nu l-am văzut pe profesorul Roversi: (poți) (vrei) (vrea) (fi) (oferă-mi)
cu placere. (a se vedea din nou)

7. De ce nu-ți iei o casă la țară? La fel de

toate zgomotele orașului. (nu auzi)

8. Anul acesta Giorgio și-ar dori să meargă în vacanță la malul mării, dar soția sa a decis să meargă la munte. 9. Domnule Rossi, spuneți-mi dacă este un telefon în apropiere? 10. Dumneavoastră, domnișoară, lucrați puțin mai puțin (treceți) (știți) (datorie)

Vocabular nou: confirma - benzină - suferă - sursă - oficial (adj.) - interzice.

238/două sute treizeci și opt:

unitatea a treisprezecea condițională compusă

2. Ca mai sus:

1. Doamnă, spuneți-mi unde este oficiul poștal? 2. Cu vremea aceea reea este mai bine să amâni călătoria. 3. Duminica viitoare aceasta excursie cu tine, dar din pacate nu voi putea veni, pentru ca mi-am facut deja programare. 4. Gianni, ai timp să mă ascuți? Un lucru să-ți spun. 5. Giulio nu are mașină, altfel te ia de acasă. 6. Muncești prea mult: ai nevoie de puțină odihnă. 7. Sunt obosit: un moment. 8. Măine dimineață voi sta acasă și în schimb va trebui să plec devreme. 9. Doamnă, ziarul dumneavoastră, vă rog? 10. Paola, ar fi o plăcere să-mi cumperi un pachet de țigări?)

3. Ca mai sus:

1. Domnișoară, închide fereastra? 2. Dacă îmi permiteți, doamnă, mai puțin coniac. 3. Gianna, ce pot să fac ca să te ajut? 4. Au venit prietenii tăi? Nu, sosesc azi, dar au amânat plecarea. 5. Din păcate, Paolo era plecat din Roma, altfel aş fi bucuros să petrec seara cu el. 6. Știi unde s-a dus Luigi? Nu, să-ți spun. 7. Îți place Siena, domnișoară? Da, încă puțin, dar din pacate trebuie să plec. (Imi pare rau) (Beu) (Pot) (trebuie) (trec) (nu stiu) (stau acolo)

Λ

V

Vocabular nou: -

două sute treizeci și nouă/239

a treisprezecea unitate

condiționalul compus

8.....invită-l pe Luisa la cină: crede asta

.....?

9. După părerea mea,.....mai bine să faci în altul cale.

10. Nu mai arată acel film? Păcat!.....

Mi-ar place.

(Vreau) (accept) (fi)

(vezi-l)

4. Ca mai sus:

1. A sosit o mașină: fiind Carlo. 2. Doamnă, zece mii de lire de schimbat? 3. Nu mai sunt bilete pentru concertul de mâine? (poate) (aveți)
Păcat! du-te acolo atât de mult! 4. Duminica viitoare merg într-o excursie la munte. (Imi place) (Imi place)

5. Vii și tu să dansezi în seara asta, Luisa?

Sunt mulțumit, dar am o invitație la cină.

5. Pune viitorul sau condiționalul compus după sens în locul infinitivului:

Știu că Luigi va sosi în seara asta. (ajunge)

Nu credeam că vor ajunge înainte de unsprezece. (ajunge)

1. Paul a spus că.....și apoi nu a venit. (însoțește-mă)

2. Paolo spune că.....la gară. (însoțește-mă)

3. Cred căînainte de unsprezece. (ajunge)

4. L-am știut pe Luigi..... aseară. (ajunge)

5. Eram siguri ca aseara Carla, (distrati-va)

în schimb s-a plictisit.

6. Încă nu știm cândexamenele, (noi-dau)

7. Sunt sigur că.....la timp pentru a vedea (we-do)
ultimul spectacol.

Vocabular nou: -

240/două sute patruzeci

Condiționalul compus

a treisprezecea unitate

8. Luna trecută Carla mi-a spus că..... (schimbare)
acasă, dar nu știu dacă a făcut-o.

9. Ce face Michele? Stiu ca.....sa (incep)
munca saptamana viitoare.

10. Televiziunea a spus că mâine..... (a face)

Vreme frumoasă.

IX

1. Spuneți conținutul conversației dintre Lucio și Sergio, completând următorul text:

Ieri Lucio l-a căutat mult pe Sergio, dar nu l-a găsit. Într-adevăr, Sergio

....toată ziua.....Pino să-l ajute.....

noul apartament. Lucio.....invită-l pe Sergio la cină cu

Franca și Mario. Sergio îi spune ca.....cu bucurie si ca daca ar sti, nu

.....un alt angajament. Întrucât Sergio este foarte distras, nu și-a amintit că ieri... ziua prietenului său, care și-a imaginat că va

.....cel puțin.....Lucio nu este deloc pentru asta și îi spune că îi este milă de el, pentru că niște pești excelente și

.....doi prieteni vechi. Pentru a face asta.....Sergio se gândește să-i invite pe cei trei prieteni la cină la el acasă. Franca si Mario.....cu siguranta, dar nu

vor putea pentru că au angajamente de muncă. Lui Sergio îi pare foarte rău, pentru căo ocazie bună să-i revedem pe toți patru.

2. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Te suna un prieten pentru a-ti spune ca nu va putea accepta invitatia ta la cina pentru ca are o obligatie. Ce ii spui ca sa-l faci sa inteleaga ca iti pare rau?

2. Ar vrea să plece într-o excursie, dar, după ce a făcut calculele cu grijă, știe deja că nu va putea. Cum te exprimi ca sa spui ca din pacate trebuie sa renunti la calatorie?

3. Într-un cinema din orașul tău, ei arată un film pe care ai vrea să-l vezi. Vorbind cu un prieten vrei să-i spui că, din păcate, nu vei putea să-l vezi. Ce spune el?

4. Vrei să-i spui unui cunoscut că nu-i poți împrumuta banii de care are nevoie pentru că și tu ești stricat. Cum se exprimă?

Vocabular nou: renunț - cunoștință.

două sute patruzeci și unu/241

a treisprezecea unitate condiționalul compus

3. Poate că ți s-a întâmplat odată ceva asemănător cu Lucio. Spune-ne cum au decurs lucrurile.

Test

A. Completați propozițiile cu forma convenabilă a condiționalului (simplu sau compus):

1. Din pacate magazinul era deja inchis, in rest

imediat rochia care mi-a plăcut.(cumpără)

2 prietenul nostru să ne ducă acasă, dar astăzi și el este fără mașină.

3. Dacă mai este ceva vin, Mario și Luigi

încă un pahar. (bea-l)

4. Anul trecut Franca le-a spus tuturor că vin

Decembrie pentru a lucra la Roma. (început)

5. Sambata viitoare Marco va trebui sa fie prezent la

o intalnire, in rest weekend-ul la malul marii.

B. Găsiți orice erori în următoarele propoziții:

1. Știam că acest guvern nu va dura mult.

2. Nici nu credeam că Luigi va absolvi în doar patru ani.

3. Nu mai este filmul acela? Păcat! Mi-ar plăcea să-l văd!

4. Când a plecat Luisa, mi-a spus că o să scrie des, dar în schimb încă aștept prima ei scrisoare.

5. De unde ai știut că se întorc cu mine?

Vocabular nou: -

242/două sute patruzeci și doi

condiționalul compus

a treisprezecea unitate

C. Pune următoarele propoziții la timpul trecut:

1. Paola spune mereu că mai devreme sau mai târziu îl va părăsi pe acel băiat.

2. De fiecare dată când îl văd, Franco îmi spune că îmi va urma sfaturile.

3. Domnul Martini continuă să spună că va pleca să locuiască la țară, dar nimeni nu-l crede.

4. Suntem siguri că într-o zi sau alta va fi grevă generală.

5. Crezi că lucrurile se vor schimba în bine?

D. Completați următoarele propoziții cu prepoziții convenabile:

1. Ar fi trebuit să ne spui.....ora, ca am fi venit

și noi.

2.....că vremea rea am fi rămas cu plăcere acasă.

3. As fi schimbat mașina, dar anul acesta sunt.....cheltuieli

Doar că nu pot.

4. Lui Luigi i-ar fi plăcut să meargă la mare, dar soția lui

anul acesta a preferat să-și petreacă vacanțele la munte.

5. Măine Franco ar fi trebuit să fie la Milano.....muncă,

dar este bolnav și nu poate pleca.

Vocabular nou: -

În acest moment cunoașteți 1377 de cuvinte italiene

două sute patruzeci și trei/243

3x3/»m+J9

I italiană și dialecte

la

Fred: Acum înțeleg aproape tot ce am citit, dar încă am ceva dificultăți în a vorbi și mai ales în a înțelege ce spun oamenii cu care vorbesc pentru prima dată.

Mario: După cum vezi, nu este suficient să studiezi. Oricine dorește să învețe o limbă devreme trebuie să o practice fiind cu oamenii.

Fred: Ai mare dreptate! Este cazul lui Marilyn, fata despre care v-am povestit acum câteva zile. Învăță italiană de câteva luni și deja o vorbește fluent, chiar dacă cu câteva mici erori. Tot timpul liber își petrece cu copiii doamnei cu care locuiește și cu prietenii lor, dintre care niciunul nu cunoaște engleza.

Mario: Desigur! Dacă este cu oameni care nu-i cunosc limba, este obligată să vorbească doar italiană. Totuși, văd că și tu te descurci destul de bine.

Fred: Mulțumesc pentru compliment! Problema mea este că atunci când o persoană are un accent diferit de cel cu care sunt obișnuit eu la clasă, nu înțeleg nimic.

Mario: Nu-ți face griji! Se întâmplă adesea ca italienii înșiși să nu înțeleagă bine o persoană a cărei pronunție este diferită de a lor,

pentru că vorbește italiana din regiunea sa. Imaginează-ți dacă acea persoană se exprimă în dialect!

Fred: Deci este adevărat că italienii care trăiesc în regiuni diferite nu se înțeleg întotdeauna?

Mario: Este adevărat dacă fiecare se exprimă în dialectul său; dacă își folosesc soiurile regionale respective, au unele dificultăți; dacă totuși vorbesc limba italiană standard, nu au nicio problemă să se înțeleagă. În multe familii se vorbește doar dialectul, așa că atunci când copiii merg la școală învață italiană ca limbă străină. Pe lângă școli, radioul și televiziunea contribuie și la răspândirea standardului italian.

Fred: Mi-ai dat o idee bună! De astăzi și eu voi începe să mă uit la televizor și să ascult mai mult radioul. 1

\ Vocabular nou: al paisprezecelea - dialect - fluent - a forța -

\ get by - accent - acca - imagine - fiecare - respectiv - varietate - regional - contribuie - răspândire.

Termeni tehnici: relativ.

pronume relative

44 1. *4

(unitatea numărul paisprezece)

două sute patruzeci și cinci/245

a paisprezecea unitate _____, _____pronume relative

&Π Testează Adevărat Fals 1.Fred înțelege aproape tot ce le spun oamenii cu care vorbește pentru prima dată! 11 1 2.Marilyn vorbește fluent italiană, fără să greșească! 11-1 3.Dacă un italian se exprimă în dialect, oamenii din alte regiuni nu o fac. Îl înțeleg întotdeauna!-11-1 4. În multe cazuri, copiii învață limba italiană standard la școală, ca o limbă străină 1 1 5. Pe lângă italiana standard, există multe varietăți regionale! 1-

III Acum să repetăm împreună: -Ai dreptate! -Studie italiană! j l a j i o c h i j n e s i e j g i a à j o j i a r l a j l u e n t e m e n t e . - V e d o j 2 h e j m c h e j t u J e j a j : a v i a b b a s t a n z a J ? e n e . - M u l t u m e s c j l e l j : c o m p l i m e n t ! - N u v â f a c e ț i g r i j i ! - D e c i e j r e r o j d i e j g l i J t a l i a n i j l i j e g i p n i j l i v e r s s i n u j e m p r e j i i n t e l e g c a n d j j a r l a n o J ' r a j l i J o r o ? - M i j i a i j l a t o j j n a J) u o n a j d e a !

IV Răspundeți la următoarele întrebări: 1.Ce ar trebui făcut, potrivit lui Mario, pentru a învăța rapid o limbă străină? 2.De ce Marilyn vorbește deja fluent italiană? 3. Se înțeleg întotdeauna italienii din diferite regiuni atunci când vorbesc între ei? 4.De ce unii copii italieni învață italiana ca limbă străină? 5.Ce tip de limbă ajută radioul și televiziunea să se răspândească?

V

Vocabular nou: -

246/două o sută patruzeci și șase

î pronume relative

a paisprezecea unitate

V

A. Pronumele relativ care .

1. Marilyn este o fată americană; Marilyn este o fată americană

2. Marilyn este o fată americană; Marilyn este o fată americană

(ea) care

1' că

studiază în școala noastră, studiază în școala noastră.

M-am cunoscut la școală, m-am întâlnit la școală.

Băiatul care locuiește la etaj este american.

Fata este studentă.

Băieții pe care i-am întâlnit astăzi sunt americani.

Fetele sunt eleve.

subiect

ACEA =

obiect

Atenție!

a) Pronumele relativ CHE nu este niciodată precedat de articol când se referă la un substantiv sau pronume. Când este însoțit de articol, semnificația se schimbă:

Toate orele de somn pe care le pierzi sunt dăunătoare pentru tine.

Pierzi prea multe ore de somn, ceea ce (și asta) este rău pentru tine.

■-----r . '

b) Pronumele relativ CHE nu poate urma direct pronumelui nehotărât totul. Între cele două pronume ar trebui inserat cutare sau cutare.

Ți-am spus deja tot ce știam.

Vocabular nou: insert.

Termeni tehnici: nedefinit.

două sute patruzeci și șapte/247

a paisprezecea unitate

pronume relative

3. Acum transformați următoarele propoziții conform modelului:

Cunosc o persoană importantă: te poate ajuta să-ți găsești de lucru.
Cunosc o persoană importantă care te poate ajuta să-ți găsești de lucru.

Este un apartament nou; Am plătit o grămadă de bani pentru asta. Este un apartament nou pentru care am plătit o grămadă de bani.

1. Manuel este un băiat spaniol; cântă foarte bine la chitară.

2. Locuiesc într-o casă veche; iarna este foarte frig.

3. Ne petrecem timpul liber cu Giorgio și Lisa; sunt cei mai apropiați prieteni ai noștri.

4. Fumez doar acest tip de tigara; sunt cele mai usoare.

5. Laura este fata cu părul lung; vorbește cu Leo.

6. Pot citi în sfârșit ziarul; L-am cumparat azi dimineata.

7. Pentru a ieși Paola poartă o fustă albastră; a purtat-o si ieri.

8. Din pacate trebuie sa amanam intalnirea cu Luigi; l-am primit ieri.

9. Noroc că am găsit cheile; Ii cautam de multe zile.

10. Pentru a cumpăra o mașină nouă trebuie să-mi cheltuiesc aproape toate economiile; Le-am lăsat deoparte în zece ani de muncă.

Vocabular nou: -

248/două sute patruzeci și opt

pronume relative

a paisprezecea unitate

B. Pronumele relativ CUI.

Aceasta este Marilyn; Ți-am spus deja despre ea.

Este Marilyn, despre care ți-am spus deja.

Asta-i persoana Aceia sunt oamenii (a) * din in cu sus asa ca sun des, am vorbit cu tine ieri, am invatat multe lucruri, am mai multa

incredere. Îmi place să-mi petrec timpul liber, mă pot baza oricând pe el. Lucrez momentan.

* Înaintea pronumelui pentru care prepoziția „a” este opțională:

Este cineva căruia îmi împrumut de bunăvoie mașina. Este o persoană căreia îi împrumut de bunăvoie mașina.

prepoziție + CUI = complement indirect

/ subiect

ACEA

4 articol

1. Acum transformați următoarele dialoguri conform modelului:

De obicei trenul ajunge târziu.

Nu întotdeauna: trenul cu care am călătorit a sosit la timp.

1. Trebuie doar să te gândești la cumpărături?

Nu, lucrurile.....trebuie să cred că sunt și ele diferite.

2. Chiar vrei să păstrezi toate aceste lucruri?

Da, pentru că sunt fotografii... le prețuiesc foarte mult.

3. Mergi des la Rossi?

Nu, prietenii..... mergem mai binevoitori sunt Carli.

4. Locuiți într-un oraș mare, doamnă? Nu, orașul.....în care locuiesc este destul de mic.

5. Gianni spune lucruri interesante, dar se exprimă neclar.

Nici nu-mi place felul în care se exprimă.

λ

-■ Vocabular nou: opțional - perfect.

Termeni tehnici: complement.

două sute patruzeci și nouă/249

a paisprezecea unitate

pronume relative

6. Am dormit confortabil pe acest pat. Pentru mine, însa, este un tip de pat... nu am putut dormi bine.

7. Îți faci griji pentru atât de puțin?

Nu, motivele pentru care ne facem griji sunt mai grave.

8. Cariera ta depinde doar de regizor?

Nu, oamenii.....depinde, sunt si alti oameni.

9. Sunt și străini printre oamenii pe care îi cunoști aici? Da, sunt mai multi straini,.....un elvetian foarte simpatic.

10. Mergi pe strada asta ca să mergi acasă? Nu, drumul..... mergem pe jos este mult mai scurt.

C. Pronumele relativ care poate înlocui che (subiect) și cui:

> CE

(fara prepozitie)

Băiatul Fata 1 băieți Fetele

ACEA

ACEA

ACEA

ACEA

studiu studiu studiu studiu

la, din,

de la, cu,

pentru, între

CARE

(cu prepoziție)

Băiatul Fata Băieții Fetele

din care din care din care din care

vorbesc vorbesc

OMS

– 1. în loc de che (folosit ca subiect):

Băiatul care	studiază
Fata care	(CINE) studiază
Copiii care	(ACA) studiază
Fetele care	(CINE) studiază

2. în loc de care:

Băiatul despre care vorbesc

Fata despre care vorbesc

Copiii despre care vorbesc

Fetele despre care vorbesc

Vocabular nou: -

250/două sute cincizeci de ani

pronume relative

a paisprezecea unitate

încă nu a sosit, este Piero.

încă nu a sosit, este Luisa.

încă nu au sosit, sunt Pio și Luigi.

încă nu sosesc, sunt Lia și Rita.

A. Acum transforma următoarele propoziții conform modelului:

Cunosc o persoană importantă care te poate ajuta să-ți găsești de lucru. Cunosc o persoană importantă care te poate ajuta să-ți găsești un loc de muncă.

1. Manuel este un tip spaniol care cântă foarte bine la chitară.

2. Locuiesc într-o casă veche, iarna este foarte frig.

3. Ne petrecem timpul liber cu Giorgio și Lisa care sunt cei mai apropiați prieteni ai noștri.

4. Fumez doar acest tip de tigara care este cea mai usoara.

5. Laura este fata cu părul lung care vorbește cu Leul.

Vocabular nou: -

două sute cincizeci și unu/251

a paisprezecea unitate

pronume relative

2.

Băiatul

Fata

Apartamentul

Orașul

Cărțile

3.

la care

la care

din care

din care

în care

în care

de la care

de la care

pe care pe care

I-am dat un lift, mergea la Roma, am vorbit cu tine, e foarte drăguță.

trăim, e grozav.

Vin, e faimoasă.

Studiez italiana, sunt buni.

Plur.

Cânta. + Plur. Cânta.

la	la care	la care	la care
de	a de	a de	a de care a de care
din	din care	din care	din care
în	CUI = în care	în care	
pe	pe care	pe care	
cu	cu cu care	cu care	cu care
pentru	pentru	pentru care	pentru care pentru care
printre (printre)		printre (printre)	printre
(printre) thequali			

Vocabular nou: -

252/două sute cincizeci și doi

pronume relative

a paisprezecea unitate

4. Acum transformați următoarele propoziții conform modelului:

Trenul cu care am călătorit a sosit la timp.

Trenul cu care am călătorit a sosit la timp.

1. Sunt și alte lucruri la care trebuie să mă gândesc.
2. Sunt fotografiile la care tin foarte mult.
3. Prietenii la care ne place cel mai mult să mergem sunt Carli.
4. Orașul în care locuiesc este destul de mic.
5. Nici nu-mi place felul în care se exprimă Gianni.
6. Este genul de pat pe care nu puteam dormi bine.
7. Motivele pentru care ne îngrijorăm sunt mai grave.
8. Sunt mai multe persoane de care depinde cariera mea.
9. Sunt mai mulți străini, inclusiv un elvețian foarte drăguț.
10. Drumul pe care îl parcurgem este mult mai scurt decât acesta.

Vocabular nou: -

două sute cincizeci și trei/253

a paisprezecea unitate

pronume relative

5. Transformă propozițiile, înlocuind pronumele relativ cu forma corespunzătoare:

1. Carlo nu a vrut să-mi explice motivele pentru care nu mai frecventează cursul de engleză.
2. Ești una dintre puținele persoane cărora Luisa le împrumută de bunăvoie mașina.
3. Familia în care mă imbarcă este foarte bună cu mine.
4. Nu-mi amintesc numele străzii în care locuiește Sergio.
5. Este un film de mare valoare, despre care toată lumea vorbește bine.
6. Există un singur punct asupra căruia nu sunt de acord cu ei.
7. Cunoașteți un mecanic bun pe care să-i pun mașina reparată?
8. Lina este o fată prietenoasă cu care este o plăcere să-ți petreci timpul.
9. Mâncarea în oraș are câteva aspecte negative, inclusiv a nu ști cum este gătit felul pe care îl alegem.

10. Creșterea continuă a costului vieții îngreunează și achiziționarea unor articole de care avem absolut nevoie.

Vocabular nou: corespunzător.

254/două sute cincizeci și patru

pronume relative

a paisprezecea unitate

6. Pronumele relativ cui cu valoare posesivă.

Aproape niciodată nu pot înțelege un italian,

al cărui dialect

este diferit de al meu.

al cărui dialect

De multe ori nu înțeleg bine o persoană,

a cărui pronunție

este diferit de al meu.

a cărui pronunție

Sunt mai multe familii,

ai căror copii

copiii cărora

învață italiană la școală.

Sunt multi copii,

ale căror familii

ale căror familii

vorbesc doar dialect.

Notă: Când are valoare posesivă, pronumele relativ la care este precedat de articolul hotărât sau de o prepoziție articulată:

ȘI

o persoana,

I-----1

valoarea

—

Situația cu care mulți dintre noi suntem familiarizați.
problemele —
calitatile —

eu ' ~ ♦

ȘI

o persoana

de valoare.

Sunt foarte îngrijorat de această situație

de probleme.

nu există nicio îndoială cu privire la calități.

Vocabular nou: -

două sute cincizeci și cinci/255

: a paisprezecea unitate

pronume relative

7. Observații despre CINE și CARE cu valoare posesivă:

A cărui a) precede numele obiectului: Poporul, a cărui pronunție...

Care a) urmează numele obiectului: Poporul, a cărui pronunție...

b) articolul concordă în gen și număr cu obiectul: Poporul, a cărui pronunție... b) articolul concordă în gen și număr cu subiectul: Poporul, a cărui pronunție...

1. Acum transformați următoarele propoziții conform modelului:

Să mergem la plajă cu Rossi. Copilul lor merge la școală cu al nostru.
Mergem la mare cu familia Rossi, al cărei copil merge la școală cu al nostru.

1. Îi dau un lift lui Luigi. Mașina lui este la mecanic.

2. În grădina noastră este un copac foarte frumos. Fructele sale sunt dulci.

3. Nu-mi place să fiu în preajma unor astfel de oameni. Interesele lor nu depășesc banii.

4. Este un croitor celebru. Modelele lui se vând ca prăjiturile calde.

5. De obicei luăm prânzul într-un restaurant. Prețurile sale sunt încă relativ mici.

Vocabular nou: observație - de acord.

256/două sute cincizeci și șase

pronume relative

a paisprezecea unitate

6. Sunt examene destul de dificile. Succesul lor nu este întotdeauna sigur.

7. Vin dintr-o familie numeroasă. Condițiile sale economice au fost întotdeauna proaste.

8. Carlo și Marta sunt un cuplu fericit. Căsătoria lor este un exemplu pentru mulți.

9. Fac parte dintr-o categorie de muncitori. Salariul lor nu este mare.

10. Nu aș putea locui într-un astfel de apartament. Spațiul său este într-adevăr mic.

2. Completați propozițiile cu pronumele relativ adecvat, acordând atenție articolului sau prepoziției articulate care îl precedă:

Este un caz grav, al cărui rezultat este de interes pentru mulți. Este un angajat de a cărui muncă toată lumea este mulțumită.

1. Este o părere personală..... valoare pe care o poți pune și la îndoială.

2. Părinții sunt poate singurii oameni afectuoși care putem fi absolut sigur.

3. Franco,..... depinde de cariera ta, este un vechi prieten de-al meu
școală.

4. Frecventez o școală de limbi străine,.....sediul principal este în Milano.

5. A fost greva generală,.....s-au simțit efectele asupra economiei țării.

6. Ne bucurăm să știm că există oameni ca el,.....aleși nu depind de motive politice.

7. Lina,.....stare fizică pentru care eram atât de îngrijorați, acum s-a întors

Bine.

8. Giorgio,.....sunt probleme și cu munca, e foarte jos

acest moment.

9. Carla este o prietenă adevărată,
sfaturi pe care pot conta mereu.

10. Am o camera destul de mare in hotel, in zona veche a orasului.
fereastra puteți vedea

Vocabular nou: -

două sute cincizeci și șapte/257

a paisprezecea unitate

pronume relative

VII CINE

Este doar masculin singular și, spre deosebire de che, che, cui, nu urmează niciodată un substantiv sau alt pronume:

Oricine mănâncă prea mult se îngrașă.

Cine mănâncă prea mult se îngrașă.

Aceia , Tche Oamenii mănâncă prea mult, se îngrașă.

inca este:

Cei care vor să facă prea multe lucruri nu realizează nimic.

Oricine duce o viață sănătoasă trăiește mult timp.

Bolnavii de inimă nu ar trebui să călătorească cu avionul.

Nu suport oamenii care vorbesc de rău despre alții.

Bursa va merge către persoana care promovează examenul cu cea mai bună notă.

Nu vorbesc niciodată despre afacerea mea cu cineva pe care nu-l cunosc.

Acest climat nu este potrivit pentru cei care iubesc căldura.

După cum puteți vedea, chi poate fi precedat de o prepoziție, dar nu de articol.

Se găsește adesea în proverbe sau expresii idiomatice, cum ar fi:

Timpul va spune.

Cine este fericit, se bucură.

Cine merge încet și constant câștigă.

Cine vrea prea mult nu are nimic.

Cine doarme nu prinde pește.

Cine nu muncește, nu mănâncă.

Cine găsește un prieten găsește o comoară.

Cel care ajunge târziu are o ședere proastă.

Cine o face singur, o face pentru trei.

Râde cel mai bine cine râde ultimul.

Lexic nou: îngrașă - el - cei - încheie - sănătos - suferă - inimă - îndura - mai bine - climă - potrivit - proverb - idiomatic - fii mulțumit - bucură - ia - comoară - găzduiește - râzi.

258/două sute cincizeci și opt

pronume relative

a paisprezecea unitate

Vili

1. Acum transforma propozitiile dupa modelul:

Cei (oamenii) care spun asta nu spun adevărul. Cine spune asta nu spune adevărul.

1. Cei care lucrează o singură perioadă părăsesc biroul la ora două.

2. Oamenii care își găsesc repede de lucru sunt norocoși.

3. Cei care joacă biliard de fotbal speră să câștige mulți bani.

4. Oamenii care își viteză prea mult mașinile mai devreme sau mai târziu au un accident. >n scufundări >

5. Cei care nu au experiență fac adesea greșeli.

6. Oamenii care trebuie să trăiască singuri din salariu nu au o viață ușoară.

7. Cei care practică un sport rămân tineri multă vreme.

8. Oamenii care se întrețin singuri nu au angajamente față de nimeni.

9. Cei care intră în grevă s-au săturat de condițiile de muncă.

10. Oamenii care au grijă de copii trebuie să aibă multă răbdare.

Vocabular nou: -

două sute cincizeci și nouă/259

a paisprezecea unitate

pronume relative

1. Rezumați conținutul conversației dintre Mario și Fred, completând următorul text:

Fred are încă dificultăți de înțelegere..... oamenii spun cu

.....vorbește pentru prima dată. Problema lui este că atunci când o persoană are un alt accent decât cel cu care este obișnuit, nu înțelege.....

Mario îi spune să nu-și facă griji, pentru că de multe ori italienilor li se întâmplă să nu înțeleagă bine o persoană.....pronunția este diferită de a lor, deoarece

vorbește.....italiana din regiunea lui. Mario adaugă că dacă italienii

.....traiesc în regiuni diferite se exprimă.....în propriul dialect, nu se înțeleg întotdeauna. Fred este surprins să audă că în multe familii se vorbește doar dialectul,.....la școală copiii învață ca italian

o limba străină.

2. Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Potrivit lui Mario, studiul nu este suficient pentru a învăța o limbă. Ce crezi?

2. De ce, după părerea ta, Marilyn vorbește fluent italiană după doar câteva luni de studiu?

3. De ce participi la un curs de italiană? Să vorbești cu oamenii sau pur și simplu să citești texte originale?

4. Există probleme similare cu cele din Italia în ceea ce privește limba în țara dumneavoastră? Dacă da, vă rugăm să spuneți în ce sens.

5. În opinia dumneavoastră, este dialectul un atu de păstrat sau mai degrabă un dezavantaj pentru cei care îl vorbesc?

Explică de ce.

Lexic nou: bogăție.

260/două sute șaizeci

a paisprezecea unitate

pronume relative

X Test

A. Unește cele două propoziții, folosind pronumele relativ convenabil:

1. Am aruncat din greșeală chitanța. Fără chitanță nu-mi pot recupera valiza.
2. Este un prieten foarte drag. Am primit multe favoruri de la el.
3. Îmi pare rău pentru acel băiat. Părinții lui nu se mai înțeleg.
4. Se întâmplă lucruri ciudate. Nu putem înțelege semnificația lor.
5. Faceți cunoștință cu Dr. Carli. Cu el am călătorit cu avionul de la Roma la Milano.

B. Completați următoarele propoziții după semnificație:

1. Spune-mi cu..... du-te si iti spun..... esti.
2. Nu am mai auzit de Marta de multe zile,..... ne ingrijoreaza.
3. Nu trebuie să crezi.....spune el.
- 4.....câștigă puțin și este forțat să facă muncă dublă.
5. Ziarul.....de obicei citesc, azi nu s-a publicat.

C. Găsiți orice erori în următoarele propoziții:

1. Nu-mi plac oamenii care vorbesc prea mult.
2. Luisa ar dori să cumpere tot ce vede în magazine.
3. Nu cunosc fata despre care vorbesti.
4. Doamna Massi, al cărei soț a murit în urmă cu o lună, locuiește acum cu fiica ei.
5. Luigi este nevoit să facă o meserie care nu-i place, ceea ce nu-i dă satisfacție.

Vocabular nou: -

două sute șaiszeci și unu/261

a paisprezecea unitate

pronume relative

D. Spuneți conținutul dialogului introductiv „Italiana și dialectele”, amintindu-vă următoarele puncte:

Fred! niste dificultati! vorbi ! inteleg / oameni ! pentru prima dată / oricum / treci bine / problemă / accent diferit / se întâmplă / aceiași italieni / nu se înțeleg! se exprimă / soiurile regionale respective! dialect! multe familii! numai dialect / copii! scoala! Italiană ! limba straina/italiana standard! radio! televiziune.

E. Traduceți dialogul introductiv „Italiana și dialectele” în limba dvs. și traduceți-l înapoi în italiană, apoi comparându-l cu textul original.

F. Faceți testul IX

Vocabular nou: -

262/două sute șaizeci și doi

pronume relative _____unitatea a paisprezecea

XI „Cum se spune”

Marilyn vorbește deja fluent italiană.

E adevărat, dar și tu te descurci destul de bine.

Ai probleme cu noul tău job, domnișoară?

În primele zile am avut dificultăți, dar acum mă descurc destul de bine.

Ai nevoie de ajutor, Luigi?

Nu, sunt pe cont propriu.

Ai cheltuit mult la restaurantul acela?

Nu, ne-am descurcat cu douăzeci de mii de lire fiecare.

Accidentul care i s-a întâmplat lui Mario ar fi putut fi mai grav.

Da, dar din fericire a scăpat doar cu câteva răni.

TRECI PESTE

sunt bine
esti bine?
el se descurcă
ne vom descurca
esti bine?
se descurcă

eu plec
tu pleci
a scăpat cu asta
plecăm _

tu pleci
dacă pleacă

Lexic nou: rană.

În acest moment cunoașteți 1417 de cuvinte italiene

două sute șaiszeci și trei/263

a paisprezecea unitate

pronume relative

Citind.

Scurtă istorie a limbii italiene.

Pe vremea când Italia a devenit o națiune (1861) și Roma capitala ei (1870), doar aproximativ 2,5% dintre italieni vorbeau italiană. Prin urmare, unitatea politică nu corespundea unității lingvistice. De fapt, nu exista o limbă vorbită și majoritatea italienilor foloseau diverse dialecte.

Oricine dorea să se exprime în italiană nu putea decât să ia drept model „florentinul oamenilor de cultură”.

După unificarea Italiei, odată cu apariția unor noi condiții socioeconomice, italiana s-a răspândit din ce în ce mai mult, totuși marea masă a italienilor continuă să vorbească dialect.

Acum, alături de modelul florentin, mai există și cel al Romei, capitala Italiei.

Perioada de după cel de-al Doilea Război Mondial marchează un punct de cotitură decisiv în istoria limbii italiene.

Potrivit statisticilor, în 1950 doar 18% dintre italieni erau capabili să folosească limba națională. În 1968, 50% dintre italieni foloseau italiana ca limbă de comunicare.

Astăzi, 75% dintre italieni vorbesc italiană. Cu toate acestea, limba vorbită de majoritatea italienilor este italiana regională, care este afectată de diferitele dialecte și, prin urmare, este diferită în diferite aspecte de la o regiune la alta.

Printre factorii care au contribuit la răspândirea folosirii italiene comune în secolul nostru, putem aminti următorii:

- a) afluxul maselor țărănești din mediul rural spre orașe și mai ales de la Sud spre zonele industriale din Nord; ;
- b) răspândirea învățământului obligatoriu;
- c) răspândirea ziarelor și deci a obiceiului de a citi;

d) dezvoltarea mijloacelor de informare în masă (cinemat, radio, și în special televiziune).

Dacă este adevărat că există multe varietăți de italiană, se pune spontan întrebarea: „Ce italiană să înveți?”

Este o întrebare pe care italienii înșiși și-o pun și la care nu este ușor de răspuns.

Lexic nou: națiune - capitală (sf) - corespunde - lingvistic - majoritar - florentin - cultivat - apar - socio-economic - masă - următor - următor - lume - marca - punct de cotitură - decisiv - statistică - național - comunicare - major (adj. .) - simt - comun - factor (adj.) - secol - mențiune - aflux - țăran (adj.) - industrial (adj.) - difuzie - educație - dezvoltare - spontan - loc.

În acest moment cunoașteți 1450 de cuvinte italiene

264/două sute șaiszeci și patru

AL DOILEA

PARTE

Țara în care mergi, problemele pe care le găsești

Domnul Miller: Nu mai poți trăi în țara asta!

Domnul Rossi: Să nu exagerăm! Cu siguranță situația nu este calmă, dar nu este mai rea decât cea din alte țări.

Dl. Miller: Cum poți spune asta? Doar deschide ziarul: atacuri, jaf, jaf, crime, răpiri, acte de terorism...

Domnul Rossi: Vrei să spui că sistemul democratic nu merge aici?

Domnul Miller: Exact! Într-o țară în care sunt mai mulți săraci decât bogați, nu există o democrație adevărată.

Domnul Rossi: Dar aici avem arma grevei de a protesta împotriva nedreptăților sociale.

Domnul Miller: Într-adevăr, aproape în fiecare zi există o grevă, dar de fapt nimic nu se schimbă.

Domnul Rossi: Realizările în domeniul economic și social sunt lente: este mai ușor să păstrezi decât să schimbi o situație.

Domnul Miller: În opinia mea, în țara mea, sindicatele sunt mai puternice decât ale dumneavoastră.

Domnul Rossi: Poate pentru că sunt de acord cu cererile care trebuie făcute guvernului.

Domnul Miller: Care sunt motivele pentru care oamenii lovesc mai mult?

Domnul Rossi: Contractele de muncă ale diferitelor categorii, pensiile, creșterea salariilor și reducerea timpului de muncă.

Domnul Miller: Dacă nu mă înșel, există un număr foarte mare de șomeri, mai ales în rândul tinerilor.

Domnul Rossi: De fapt, cea mai mare problemă este apărarea locului de muncă. Odată cu noile tehnologii și criza anumitor sectoare, există o nevoie din ce în ce mai scăzută de forță de muncă.

Domnul Miller: În acest sens, situația din țara mea nu este mai bună decât cea din Italia, aici

Lexic nou: al cincisprezecelea - exagerați - calm - mai rău - atac - tâlhărie - jaf - crimă - răpire - terorism - înțelegeți - sistem - funcționare - exact! - sărac - bogați - democrație - armă - protest - împotriva - nedreptate - social - cucerire - câmp - lent - sindicat - revendicare - avans - grevă - contract - reducere - mare - apărare - tehnologie - criză - sector - minor - muncă.

Termeni tehnici: comparație.

două sute șaiszeci și șapte/267

a cincisprezecea unitate

gradele de comparație – întrebările

II

Acum să repetăm împreună:

- TruquestCLcountry no^Lpuccpiùj/ivere!

- Să nu exagerăm!

-Cum spune JaAj?

- Injaivcountry wherejÿjare morejwverijÆiej-icchi, not^siste^unaj/era^

•democrație.

- Este mai Jacilej a conserva decât a schimba jrna^ituyion.

- Care sunt grevele?

- Dacă greșesc, există un număr foarte mare de șomeri, în special JraX v. tineri.

III Răspunde la următoarele întrebări:

1. De ce, potrivit domnului Miller, nu mai putem trăi în Italia?

2. Ce răspunde domnul Rossi?

3. De ce, potrivit domnului Rossi, arma de lovitură nu servește întotdeauna la schimbarea lucrurilor?

4. Care sunt motivele pentru care oamenii fac mai mult greva?

5. Care este cea mai mare problemă astăzi?

6. De ce depinde scăderea nevoii de forță de muncă?

IV Grade de comparație.

A. Comparație între două substantive sau pronume.

Familia domnului Rossi este formată din cinci persoane: el, soția și trei copii.

Cel mai mare se numește Livio și are șase ani, al doilea se numește Carlo și are patru, cel mic se numește Marco și are doar doi ani.

Vocabular nou: -

268/douăzecișaisă și opt

gradele de comparație – întrebările

a cincisprezecea unitate

Marco este mic: este cel mai mic dintre trei frați.

Carlo este mai mare decât el, dar mai puțin mare decât Livio.

Livio este cel mai mare dintre cei trei frați.

Marco

Carlo

Livio

Carlo cântărește mai mult decât Marco și mai puțin decât Livio.

Livio cântărește mai mult decât Carlo și Marco.

Marco cântărește mai puțin decât Carlo și Livio.

Tata și mama sunt tineri.

El este mai gras decât ea.

Ea este mai slabă decât el și copiii: este cea mai slabă dintre toate.

Tata are cinci picioare și șapte inci înălțime.

Mama are și cinci picioare și șapte inci înălțime.

El este la fel de înalt ca ea, dar ea cântărește mai puțin decât el.

1. Acum transforma propozitiile dupa modelul:

Domnul Rossi are 38 de ani; soția lui are 35 de ani. Soția lui este mai tânără decât el.

(tineri)

1. Franco se enervează adesea; Anna se enervează rar. (calm)

2. Lucrezi doar patru ore; muncesc si eu

după-amiaza.
(gratuit)

3. Domnul Galli traieste numai din salariu; su^ frate are si doua apartamente si un cont mare bancar.

..... (bogat)

4. Acea carte este din 1972; aceasta este din 1979. (recent)

5. Laura are doar 48 de kilograme; Maria are 60 de ani.

Vocabular nou: cântărire - grăsime - subțire.

două sute șaizeci și nouă/269

a cincisprezecea unitate

gradele de comparație – întrebările

2. Ca mai sus:

Franco primește un milion și jumătate pe lună; Salariul Annei este însă de două milioane. Anna câștigă mai mult decât Franco.

(câștiga)

1. De obicei mă culc târziu; el, însă, merge acolo la unsprezece.

..... (somn)

2. Marco aprinde o tigara dupa alta; la Sergio, însă, un pachet durează două zile.

..... (la fum)

3. Ceasul costă două sute de mii de lire; brățara costă însă trei sute de mii de lire.

..... (fi merita)

4. Sotul Paolei are o gaura in maini; ea, în schimb, cumpără doar ceea ce are cu adevărat nevoie.

..... (petrece)

5. Are mereu pofta de mancare; ea, însă, sare peste cină de multe ori.

..... (mânca)

3. Transformă propozițiile din exercițiul anterior, înlocuind „mai puțin” cu „mai mult”:

1.....

2

3

4

5

Vocabular nou: milioane.

270/două sute șaptezeci

î grade de comparație - întrebările

a cincisprezecea unitate

4. Transformă propozițiile după model:

Giulio are un metru șaptezeci. Franco are și cinci picioare și șapte inci înălțime.

Giulio este la fel de înalt ca Franco.

Giulio cântărește șaptezeci și două de kilograme. Franco cântărește și șaptezeci și două de kilograme. Giulio cântărește la fel de mult ca Franco.

1. Marta este bună. Luisa este, de asemenea, bună.

2. Remo cheltuiește mult. Lucio cheltuiește și el foarte mult.

3. Acel copil este calm. Sora lui este și ea calmă.

4. Filmul durează două ore. Concertul durează și el două ore.

5. Munca ta este dificilă. Si al meu este greu.

B. Comparația între două adjective sau verbe.

- Poate fi frumoasă mașina, dar nu e confortabilă.

- Da, ca toate mașinile sport, este mai frumos decât confortabil.

- După părerea mea, călătoria cu mașina respectivă este mai incomodă decât călătoria cu o mașină mică.

- După accident, Sergio era mai mult mort decât viu de frică.

- Pentru mine este mai interesant să învăț limba vie decât să studiez gramatica în profunzime.

Lexic nou; confortabil - car s inconvenient - mașină (s.) - mort - viu
- gramatică.

două sute șaptezeci și unu/271

a cincisprezecea unitate

gradele de comparație – întrebările

1. Completează propozițiile după modelul:

E chiar tipul ăla spontan? După părerea mea, este mai mult fals decât spontan. (fals)

1. Este acea meserie cu adevărat interesantă? (ieftin)

2. Este chiar buna acea pasta de dinti? (famos)

3. Este chiar util acel cadou? (distracție)

4. Este chiar neplăcută doamna aceea? (prietenos)

5. Este acea călătorie cu adevărat necesară? (placut)

2. Ca mai sus:

Îmi este mai ușor să vorbesc decât să scriu.

1. Pentru mine este mai simplu.....

2. Pentru mine este mai plictisitor.....

3. Pentru mine este mai frumos.....

4. Pentru mine este mai normal.....

5. Mi-e mai greu.....

(vorbesc-scrie)

(rescrie-corect) (spăla-gătește) (da-primi) (vorbește încet-strigă)
(opri-porni)

C. Cantitativ comparativ.

- În țara aceea sunt mai mulți săraci decât bogați. În acea țară, săracii sunt mai mult decât bogații.

- De obicei bem mai mult ceai decât cafea.

- Am mai multe casete decât discuri.

- Această situație are mai multe avantaje decât dezavantaje.

Vocabular nou: cantitate - avantaj.

Termeni tehnici: comparativ.

272/două sute șaptezeci și doi

gradele de comparație – întrebările

a cincisprezecea unitate

1. Formează propoziții după model:

În Italia oamenii mănâncă mai multă carne decât pește.

(Carne de peste)

1. În luna iunie am avut..... (ploaie-soare)

2. Acum există.....
(muncitori-țărani)

3. În unele țări din Sud există..... (bătrâni-tineri)

4. Vara bem..... (băuturi răcoritoare-lichioruri)

5. Există..... (meserii-profesii)

D. Superlativ relativ.

- Sunt multe probleme de rezolvat.
- Da, iar z7 mai mare este apărarea locului de muncă.
- În decembrie zilele sunt foarte scurte.
- De fapt, 13 este cea mai scurtă zi din an.
- Clima este umedă sau uscată în orașul tău?
- Din păcate, este cel mai umed din toată Italia.
- Plajele curate sunt rare acum.
- Adevărat, dar acesta este cel mai murdar dintre toate.

1. Răspundeți la întrebări conform modelului:

Este adevărat că Giulio este atât de ocupat? Da, el este cel mai ocupat dintre toate.

1. Este adevărat că Sergio este atât de obosit?

2. Este adevărat că Rita este atât de calmă?

3. Este adevărat că acel televizor este atât de perfect?

4. Este adevărat că acel angajat este atât de amabil?

5. Este adevărat că acel hotel este atât de scump?

Vocabular nou: scurt - umed - uscat - rar - curat - murdar. Termeni tehnici: superlativ.

două sute șaptezeci și trei/273

a cincisprezecea unitate

gradele de comparație – întrebările

E. Superlativ absolut al adjectivelor și adverbilor.

1.

- Numărul șomerilor este mare în zona dumneavoastră?
- Da, este foarte înalt.
- E foarte sus și aici.
- Mașina lui Roberto este confortabilă.
- Mașina lui Stefano este mai confortabilă decât a lui: este foarte confortabilă.
- Mașina lui Stefano este foarte confortabilă.
- Mario este inteligent, nu e prost!
- Carlo, însă, este mai inteligent decât Mario: este foarte inteligent.
- Carlo este foarte inteligent.
- Luisa este slabă: are doar 54 de kilograme.
- Franca, însă, este mai slabă decât Luisa; este foarte slabă: are doar 48 de kilograme.
- Franca este foarte slabă.
- Ești la doar câteva pagini de a termina cartea?
- Da, îmi lipsesc foarte puține.

înalt confortabil inteligent subțire nu foarte înalt confortabil foarte inteligent foarte subțire foarte puțin

2. Răspundeți la întrebări conform modelului:

Este chiar atât de frumoasă soția lui Rossi? Da, e frumoasă.

1. Este aerul chiar atât de fierbinte astăzi?

Da,.....

2. Filmul este chiar atât de lung?

Da,.....

3. Este chiar atât de ușor examenul de franceză?

Da,.....

4. Este chiar atât de scump hotelul?

Da,.....

5. Sunt chiar atât de rare aceste ștampile?

Da,;....

Vocabular nou: inteligent - prost - aer - pagina. Termeni tehnici: adverb.

274/ două sute șaptezeci și patru

gradele de comparație – întrebările

a cincisprezecea unitate

3.

- Tatăl lui Paolo este chiar atât de bolnav?

- Da, e foarte bolnav.

- Chiar mi se potrivește rochia asta?

- Da, arata grozav la tine.

- Te trezești devreme dimineața?

- Da, ne trezim foarte devreme.

- Îți place cu adevărat berea?

- Da, îmi place foarte mult.

4. Acum răspunde la întrebări conform modelului:

Chiar ești aproape de a termina? Da, mi-e foarte puțin dor.

1. Ceasul acela chiar costă atât de mult?

Da,.....

2. Chiar mergi încet în mașină?

Da,.....

3. Chiar ai întârziat aseară?

Da,.....

4. Chiar iesi des seara?

Da,.....

5. A plouat foarte tare tocmai acum?

Da,.....

F. Forme particulare de comparație.

- Situația din țara mea nu este mai bună decât cea a Italiei.
- Situația Italiei nu este mai rea decât cea a altor țări.
- Livio este fratele mai mare.
- Marco este fratele cel mai mic.
- Numărul șomerilor este mai mare decât cel al altor țări europene.
- Creșterea costului vieții este mai mică decât media.
- Situația din țara mea

nu este mai bun decât cel al Italiei.

- Situația Italiei nu este mai rea decât cea a altor țări.
- Livio este fratele mai mare.
- Marco este fratele mai mic.
- Numărul șomerilor este mai mare decât cel al altor țări europene.
- Creșterea costului vieții este mai mică decât media.

Vocabular nou: european - superior - inferior - mediu.

două sute șaptezeci și cinci/275

a cincisprezece unitate

gradele de comparație – întrebările

1. Și acum completează propozițiile după sensul:

1. În cazul în care....., va trebui să repetați examenul.

2. Suntem fericiți pentru că rezultatul muncii noastre a fost.....at

așteptări.

3. În sezonul scăzut hotelurile percep prețuri.....

4. Luna aceasta vremea a fost.....ca luna trecută: a plouat aproape în fiecare zi.

5. Ești bolnav, dar starea noastră nu este sigură.....

G. Forme particulare de superlativ.

- Giorgio pare vesel azi.

- Da, e într-o dispoziție grozavă.

- Această țesătură nu este foarte bună.

- De fapt este de foarte proastă calitate.

- Știi cine este Dante Alighieri?

- Desigur! Este cel mai mare poet italian.

- Am un somn foarte ușor: la cel mai mic zgomot mă trezesc.

Observa!

mai bine excelent

rău , foarte rău

mare majormaximum

mic minorminim

1. Și acum completează propozițiile după sensul:

1. Mulți oameni auobiceiul de a nu se prezenta când sună la telefon.

2. Pretul.....pe care ti-l putem da este de șase sute de mii de lire.

3. În acest trafic trebuie să conduci cu.....atenție.

4. Știi unde l-aș putea găsi pe Carlo? Nu, habar n-am.....

5. Ocazia este.....; nu trebuie să-l ratezi.

6. Vorbind despre Franca în felul acesta, i-ai făcut un.....serviciu.

7. Continuă să spui! Te ascult cu... interes.

8. Nu avem nicio intenție să renunțăm la vacanțe.
9. Fiica prietenilor noștri a avut o nuntă și acum face Doamnă.
10. Sunt mulți care au o.....opinie despre el, dar pentru mine este o persoana buna.

Lexic nou: vesel - dispoziție - rău - poet.

276/două sute șaptezeci și șase

gradele de comparație – întrebările

a cincisprezecea unitate

1. Completați propozițiile cu formele convenabile ale comparativului sau superlativului:

1. Ai auzit concertul aseară? da, a fost

..... (Frumos)

2. Giulio este drăguț, dar Carlo este încă el. 3. Pentru a merge în centru, această stradă este cea. 4.Îți place foarte mult acest vin? Da, sunt 5. Napoli este Roma și Milano. 6. Franco este copiii noștri. 7. El este, dar ea nu se descurcă prea bine la școală. 8. Pentru mine dificultatea este pronunția. 9.1 Părinții mei locuiesc la etajul 10. Maria trebuie să fie bolnavă: arată.(drăguț) (scurt) (bun) (cald) (tânăr) (bun) (mare) (înalt) (rău)

2. Completați propozițiile cu formele convenabile ale comparativului:

1. Pentru mine fata aceea este..... (interesanta - frumoasa)

2. În unele țări din sud există..... (bătrâni-tineri)

3. Printre profesori se numara..... (femei - barbati)

4. Avem.....propriu adevărat.(cunoștințe - prieteni)

5. Îmi place mai mult.....cu mâinile în mâini, (muncă - stai)

6. E mai convenabil.....curand..... (scula-te - face)

orele mici.

7. Astăzi aerul este.....

8. Genul ăsta de muncă este

9. Fiul nostru ne dă..

10. Este un sport.....

(umed - rece)

(plictisitor - dificil) (probleme - satisfacții) (obositor - distracție)

3. Completează propozițiile cu „din” sau „că” după semnificația:

1. Mașina mea este mai veche.....A lui Sergio.

2. Printre prietenii mei sunt mai multi baieti.....fete.

3. Acest job este mai interesant.....convenient.

4. În această perioadă beau mai multă bere.....vin.

5. Înțelegerea unei limbi străine este mai ușor.....să o vorbești.

6. Vacanțele tale sunt mai lungi.....a noastră.

7. Mama mea este mult mai scundă.....tatăl meu.

8. Tigarile mele sunt mai puțin puternice ale tale.

9. Fata aia e mai frumoasa.....eleganta.

10. Luisa are mai mulți pantaloni.....fuste.

Vocabular nou: ■

două sute șaptezeci și șapte/277

a cincisprezecea unitate

gradele de comparație – întrebările

TU

Întrebările.

la.

- Ce ai spus, scuze? Am fost distras și nu am auzit.

- Te-am întrebat ce vrei să faci după prânz.

- Ce zici să mergem la o plimbare?

- Nu vezi că e pe cale să plouă?

- Ce vrei să faci cu ea? Dacă așteptăm vremea bună, nu ieșim niciodată.

ACEA?

CE?

CE?

b.

- Ce climat preferi, domnișoară?

- Clima caldă.

- Atunci, în ce țară ai vrea să trăiești?

- N-as fi stiut. Îmi iubesc țara prea mult ca să mă gândesc să o părăsesc.

ACEA?

d.

Și.

- Care dintre aceste haine mi se potrivește cel mai bine?

- Cel gri.

- Și ce rochie porți să ieși în seara asta?

- Nu am haine de lux, așa că voi purta o fustă cu o cămașă de mătase.

- Îmi puteți spune care este prefixul Bologna?

- Cred că este 051, dar nu sunt sigur.

CARE?

- Mâine seară va avea loc „Liturghia de Requiem” a lui Verdi.

- Cine sunt interpreții?

- Orchestra și Corul Filarmonicii din Milano.

- Cine conduce orchestra?

- Maestrul Piccini.

- Atunci va fi o interpretare de cel mai înalt nivel.

OMS?

- Pentru cine sunt aceste flori splendide?

- Sunt pentru Carla: azi este ziua ei.

Lexic nou: gri - prefix - opinie (vezi) - interpret - orchestră -
filarmonică - cor - maestru - direct - interpretare - nivel - splendid.

278/două sute șaptezeci și opt

gradele de comparație – întrebările

a cincisprezecea unitate

1. Completați propozițiile cu forma adecvată a întrebării:

1.....pix vrei: cel roșu sau cel albastru?

2. Pentru a.....pregăti acest desert?

3.....ce plan ai pentru weekend?

4. Poți conta pepoți conta în caz de nevoie?

5Vorbiți despre? Mai mult sport?

6.....este drumul cel mai scurt spre centru?

7. Depinde de rezultatul acestei probleme?

8. Mergi la Florența cu mașina?

9.....te dorea doamna aceea care a sunat?

10. Este necesar să muncim mult?

f.

- Văd că ai o pereche nouă de pantofi. Unde le ai

cumperi? UNDE?

- În via Frattina.

- Scuze pentru întrebarea indiscretă: cât ai plătit pentru ele?CAT?

- Un ochi al capului.

- Spune-mi: când vei opri cumpărăturile? CÂND?

- De ce ar trebui să renunț la lucrurile care îmi plac?

- Până la urmă, ai dreptate: trăiești o singură dată.

1. Completați propozițiile cu forma adecvată a întrebării:

1platești chirie pentru acest apartament?

2nu porți niciodată o rochie maro?

3aș putea găsi un tutun deschis?

4. Ți-ar fi mai bine fără barbă.....nu te rade?
5. Pentru.....trebuie să fie gata această lucrare?
6. Sunteți din.....vii, doamnă?
- 7ai postat scrisoarea pe care ti-am dat-o? La poșta centrală.
- 8sunt șomeri printre absolvenți?
- 9linguri de zahar pui in cappuccino?
10. Ați studiat limba italiană de luni?

Vocabular nou: indiscret.

două sute șaptezeci și nouă/279

gradele de comparație – cele chestionate

a cincisprezecea unitate

1. Completează propozițiile după semnificația:

1. Ai citit acea reclama in ziarul?

2.....fumați țigări pe zi?

3. Pentru.....ai facut o programare, Giorgio?

4. Îndirecția să mergem?

5. Împărțiți cheltuielile de călătorie cu.....

6cât durează cursul de italiană?

7ți-a făcut această fotografie?

8de obicei citești ziarul?

9film preferi? Film criminal.

10. Unde locuiește Mario?

2. Ca mai sus:

1aș putea găsi un loc de muncă permanent?

2vorbește cineva bine engleza?

3. Aceasta masa este facuta din.....lemn?

4de obicei mănânci la micul dejun?

- 5ore durează de la Florența la Milano?
6. La.....vârsta ai luat permisul de conducere?
- 7este valiza mai grea? Cel alb.
- 8ore este? Este exact ora trei.
9. A.....ai cerut un împrumut?
10. Există vin roșu și vin alb:.....preferi?

A. Observați!

1. Comparația.

la. o calitate sau o acțiune se referă la două substantive (sau pronume):

Mama este mai slabă decât tata.

Ea cântărește mai puțin decât el.

Vocabular nou: -

280/două sute optzeci

î grade de comparație - întrebările

a cincisprezecea unitate

b. Două calități se referă la un substantiv:

Mașina aceea este mai frumoasă decât confortabilă.

c. două acțiuni sau două cantități comparate:

Pentru mine, citirea este mai plăcută decât vizionarea unui film. Am mai multe casete decât discuri.

d.

Tata este la fel de înalt ca mama. Tatăl este (la fel de) înalt ca mama.

Mama este la fel de înaltă pe cât este slabă. Mama este (la fel de) înaltă pe cât este (atât de) slabă.

Cititul este la fel de plăcut ca și vizionarea unui film. Cititul este (la fel de) plăcut ca vizionarea unui film.

2. Superlativul (relativ și absolut).

13 decembrie este cea mai scurtă zi din an.

Giorgio este cel mai mic (cel mai mic) dintre copiii noștri.

Trebuie să termini acea lucrare cât mai curând posibil.

Iarna zilele sunt foarte scurte.

Giorgio este foarte mic: are doar 10 luni.

Ne trezim foarte devreme în fiecare zi, mai puțin duminica.

3. Forme particulare de comparație și superlativ.

bine rău mare mic

mai bine mai rău mai mare mai mic

cel mai bun

cel mai rău

cel mai bătrân

minorul

excelent foarte prost minim maxim

4. Alte forme particulare de superlativ.

Am lucrat toată ziua și acum nu mai suport: sunt obosit!

Sunt obosit

Ce impresie ți-a făcut soția lui Paolo? E o fată bună, dar e urâtă ca naiba!

este la fel de rău ca foamea

Vocabular nou: -

două sute optzeci și unu/281

a cincisprezecea unitate

gradele de comparație – întrebările

Franco a continuat să bea toată seara și până la sfârșit era beat. Ieri Luisa a ieșit fără umbrelă și a venit acasă udă.

era beat mort

ea s-a întors udă

Marco se răzgândește la fiecare cinci minute: e chiar nebun! E o nebunie să legi

De ce Luigi iese mereu cu Maria?

Pentru că este îndrăgostit nebunește de ea.

este îndrăgostit nebunește de ea

Fata aia a avut noroc: s-a căsătorit cu un om bogat, iar acum este o doamnă.

un om bogat murdar este o doamnă

Carla are un dulap plin de haine, dar spune mereu că nu are cu ce să se îmbrace.

un dulap plin

5. Întrebările.

Acea? pronume și adjectiv care? pronume și adjectiv

OMS? numai pronume Ce vrei să fii când vei fi mare, Giorgio? Ce slujbă vrei să faci când vei fi mare, Giorgio? Acea?

Care este slăbiciunea acestei teorii? Ce dezavantaje are profesia ta? Care?

Cine îmi oferă o țigară? Pe cine este interesat de meciul de la TV? OMS?

Unde duce acest drum? Cât zahăr în cafea? Când ne vor da o creștere de salariu? De ce nu spui ceva și tu? Unde? Cât costă? când? De ce?

Lexic nou: beat - îmbibat - ud - legat - îndrăgostit - rupt - împachetat - slab - teorie.

282/ două sute optzeci și doi e

a cincisprezecea unitate

.....a ,,

gradele de comparație – întrebările

B. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Potrivit domnului Miller, Italia ar fi o țară în care nu se mai poate trăi. Domnul Rossi răspunde că situația italiană cu siguranță nu este dar în orice caz nu este cea a altor țări. Domnul Miller continuă să spună că într-o țară în care există.....

sărac.....bogat nu.....o democrație adevărată și asta, de asemenea

dacă aproape în fiecare zi este unul....., nu se schimbă nimic. Când domnul Rossi

afirmă că este..... ușor de păstrat.....schimbă unul

situatie, acesta raspunde ca in tara lui syndicatele
sunt tari

.....italienii. Îl întreabă apoi pe domnul Rossi dacă este
adevărat că există un număr

.....de....., mai ales în rândul tinerilor, și le spune
că de fapt asta este problema.....Domnul Miller adaugă că în

în acest sens situația din țara dumneavoastră nu
este.....

cel al Italiei.

C. Cuvinte cu sens opus.

ai dreptate"-

greseste

- Ai dreptate} Italiana este mai usoara decat germana.

- Te înșeli! Italiana nu este mai dificilă decât germana.

scump < - ieftin

Aici vinul

Aici e benzina

Iată cărțile

Aici sunt casele

este scump,

este scump,

sunt dragi, sunt dragi.

La noi este

La noi este

Sunt cu noi

Sunt cu noi

ieftin

plin «-----> gol

- Care dintre cele două sticle este goală?

- Aceasta; acela însă e plin de vin.

lat <-----> îngust

- Drumul este întotdeauna atât de îngust!

-Nu, în câțiva kilometri va deveni mai lat.

Lexic nou: răsucit - gol - larg - îngust - kilometru.

două sute optzeci și trei/283

a cincisprezecea unitate

gradele de comparație - întrebările -

fata <----> spate

- Care dintre voi vrea să stea în față?

- Eu, pentru că Gianni preferă să rămână în urmă.

înainte <-----> înapoi

La ce oră faci? La ce oră faci?

Este exact ora patru. E patru și zece.

Apoi ceasul meu merge înainte: Apoi ceasul meu merge înapoi:

E patru și cinci. E patru și cinci.

înăuntru <-----> afară

- Stai afară sau intră!

- Preferăm să stăm afară, pentru că e prea cald înăuntru.

Răspunde la următoarele întrebări:

1. Există numeroase atacuri, jafuri și crime în țara dumneavoastră?
2. Dacă răspunsul dumneavoastră este nu, spuneți-ne de ce, în opinia dumneavoastră, situația din țara dumneavoastră este mai bună decât cea din alte țări.
3. Ce ar trebui făcut, în opinia dumneavoastră, împotriva nedreptăților sociale?
4. Dacă dreptul la grevă există în țara dumneavoastră, spuneți care sunt motivele pentru care oamenii fac grevă mai des.
5. Problema protecției locului de muncă este gravă și în țara dumneavoastră?

Lexic nou: în spate - dreapta (sj).

284/două sute optzeci și patru

gradele de comparație – întrebările

a cincisprezecea unitate

X Test

A. Completează propozițiile după semnificația:

1. Lui Luigi îi place mai mult să ia autobuzul.....mersul pe jos.

2. Dulapul acela e mai frumos.....util.

3. Este o zonă elegantă, deci chiria caselor este.....

4. Mă culc.....întotdeauna după miezul nopții.

5.1 Părinții lui Marco sunt mai mari..... ai mei.

6. Locuitul în centru este mai convenabil.....trăitul în suburbii.

7. Europa este.....America.

8. Vinul negru este.....: Îmi place mai mult vinul alb.....

9. Mulți au obiceiul de a vorbi prea tare.

10. Sergio este.....: a câștigat bazinele de fotbal de două ori.

B. Completați propozițiile cu formele convenabile ale întrebării:

1. Trenul pleacă spre Pisa la.....acum și de la.....peron?

2. Există paste lungi și paste scurte:.....preferi?

3. De la.....vei începe să lucrezi în noul birou?

4. S -a terminat vinul:.....ai de gând să mai cumperi?

5. Luisa este foarte supărată:.....i-ai spus?

6gen de muzică Îți place mai mult?

7km aceasta masina circula cu un litru de benzina?

8aceste probleme sunt in tara ta?

9. Locuiți în acest apartament de ani?

10. Cu.....ai fost aseară la cinema?

C. Scrieți opusul său lângă fiecare cuvânt:

lung /.....

lat /.....

curat /.....

plin /.....

confortabil /.....

eu puternic.....

înalt /.....

avantaj /.....

interior !.....

în spate /.....

După dumneavoastră /.....

motiv /.....

Vocabular nou: -

În acest moment cunoașteți 1548 de cuvinte italiene

două sute optzeci și cinci/285

Un popor din vremuri trecute

Brigitte: Este adevărat că etruscii au venit din nord prin Alpi și Valea Po? Sergio: Aceasta este doar una dintre cele trei teorii principale privind originea acestei populații din Italia antică.

Brigitte: Și care ar fi celelalte două? Sergio: Potrivit unor oameni de știință, etruscii au ajuns pe mare din Asia Mică în prima jumătate a secolului al XII-lea î.Hr. Potrivit altora, ei erau cei mai vechi locuitori ai regiunii dintre Arno și Tibru care și-a luat numele de la ei, adică Etruria. Brigitte: Dacă nu mă înșel, totuși, ei nu s-au oprit aici. Serghie: De fapt, în curând și-au îndreptat atenția către Roma, unde a fost înființată o dinastie de regi etrusci. De la Roma, influența etruscă s-a răspândit în toată Lazio și apoi în Campania, unde grecii au dominat. În același timp s-au deplasat spre Valea Po.

Brigitte: La naiba! Erau un popor cu adevărat puternic! Sergio: Da, dar din cauza organizării politice imperfecte, au suferit în scurt timp înfrângeri de la greci, romani și apoi galii, care i-au alungat din Valea Po. Brigitte: Deci au trebuit să se întoarcă la granițele Etruriei? Serghie: Nu numai atât, dar pe la sfârșitul secolului al III-lea î.Hr. au căzut sub stăpânirea romanilor.

Brigitte: Dar ei nu au purtat doar războaie! Sergio: Este evident! Ei s-au dedicat și activității literare, despre care, din păcate, nu am primit vești decât de la autori greci și latini. Brigitte: De ce? Sergio: Limba etruscă a rămas până acum un mister, pentru că la noi a ajuns un singur text de o anumită lungime. În plus, interpretarea etruscului este considerabil dificilă, deoarece nu seamănă cu niciuna dintre limbile cunoscute nouă.

Brigitte: A fost religia importantă pentru ei? Sergio: Da, a fost fundamental, așa cum demonstrează grija pe care au avut-o pentru morminte. site la distanță - cele șaisprezecelea nedefinite (număr unitar de locații

Lexic nou: al XVI-lea - etrusc - câmpie - Valea Po - origine - populație - savant (s.) - jumătate - locuitor - adresa - înființare - dinastie - rege - influență - extindere - dominare - mutare - la naiba! - puternic - organizare - înfrângere - vânătoare - graniță - în jurul - domeniu - evident - activitate - literar - autor - greacă - până acum - mister - lățime - remarcabil - seamănă - cunoscut - religie - fundamental - tomba.ve « a •pH

două sute optzeci și șapte/287

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefinit

Acum să repetăm împreună:

- Este adevărat că JZtruscanii au venit la JSford prin JejMpi și Jajjianura padana?

- Se jion jbaglio dar, non jsjermarono jî.

- La naiba! Erau oameni cu adevărat puternici!

- Deci au trebuit să se întoarcă la granițele țării?

- Dar nu JecerojsolqJejiuerre!

- Era jimportante jjer Joro Jajeligione?

III Răspunde la următoarele întrebări:

1. Este sigură originea etruscilor?

2. Conform teoriei pe care o cunoaște Brigitte, de unde au venit etruscii?

3. Unde se afla Etruria?

4. Care popor a dominat Campania când au ajuns acolo etruscii?

5. De la ce popoare au suferit înfrângerea etruscii?

6. Ce s-a întâmplat cu etruscii spre sfârșitul secolului al III-lea î.Hr.?

7. De ce știrile despre activitatea lor literară au ajuns la noi doar prin autori greci și latini?

8. De ce este foarte dificilă interpretarea limbii etrusce?

IV Trecutul îndepărtat.

A. La fel ca prezentul perfect, trecutul perfect este un timp perfect. Înainte de a examina diferențele de utilizare dintre cele două forme ale perfectului, să ne uităm la conjugarea regulată și neregulată a timpului trecut:

1. -are-ere-ire
ajuns la cred ei (-etti)final ii
asti estiisti
ò é (-ette)i
muniție emmoimmo
licitatii estetice
erau (-hetero)irono

Vocabular nou: examinează.

288/două sute optzeci și opt

trecutul îndepărtat – nedefinit

a șaisprezecea unitate

2. Alte verbe urmează modele diferite:

la. au % am avut ai avut ai avut noi ai avut

b. Verbe în -dere

intreaba aproape decide impartii

cine care decide te divi

c. Verbe în -cere

convinge convinge

trezește-te

daca ti-am dat serios

da coșuri dacă am avea coșuri dacă am avut

a fi am fost am fost am fost am fost

-A RADE

ia luat

pretinde că te prefaci

face randamente

raspuns am raspuns noi

coboara ai coborat

cheltuiesc cheltuiesc

-ger da

să te forțeze forțat

sosit sosít

gesturi gemmo

serios

alerga cor si stai rima daca seara

curent rămas

asta este

După cum puteți vedea mai jos, verbele care au modele diferite de conjugare sunt neregulate doar la trei persoane:

verbul obișnuit creERE crezut (-etti) crezut că ai crezut (-ette) noi
am crezut că ai crezut ei au crezut (-etter) verb neregulat
întreabă am întrebat ai întrebat ai întrebat am întrebat ai întrebat au
întrebat

Lexic nou: continuat (prin s.).

două sute optzeci și nouă/289

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefinit

3. Alte câteva verbe au o anumită conjugare:

bea bau baut baut cu adevărat
caddicaddecaded
știam știam știam știam că știau
știa știa știa
păstrați tennitennenerener
a venit a venit a venit
vreau vollivollevollero

b. dăstă

Am (a spus) am rămas
te -ai trezit
el le-a dat (a spus).
am făcut am demostat
tu ai vrut
au făcut au dat (au) au rămas

c. pune baltă

am văzut
ai pus ai văzut ai spus
a văzut că a spus
punem sa vedem sa zicem
ai pus ai văzut ai spus
mizerabil au văzut au spus

Vocabular nou: -

290/ două sute nouăzeci

trecutul îndepărtat – nedefinit

a șaisprezecea unitate

4. Acum transformați următoarele propoziții de la plural la singular:

1. În 1983 am cerut o bursă, dar nu am primit-o.
2. În timpul examenului am tradus un text în italiană și am făcut câteva erori grave.
3. Am decis să petrecem weekendul într-un loc celebru din Elveția și am petrecut un braț și un picior.
4. Am ajuns la Napoli noaptea și am avut destule probleme în găsirea unui hotel.
5. Am citit o reclamă în ziar și am încheiat afacerea pe loc.
6. L-am ascultat câteva minute și apoi i-am spus că nu suntem de acord cu el.
7. Am băut prea mult în acea seară și nu am putut merge la serviciu a doua zi dimineată.
8. Am aflat de la Rita că Giulio avea nevoie de ajutor și am fugit imediat la el.
9. Am dat șase examene și apoi am încetat să mergem la universitate din motive financiare.
10. Am căzut la schi și am stat o lună în pat.

B. Utilizarea timpului perfect (prezentul perfect și trecutul perfect).

Spre deosebire de ceea ce sugerează termenii „proximat” și „la distanță”, alegerea uneia sau celeilalte forme a perfectului nu depinde de factorul timp. Timpul perfect, de fapt, este folosit pentru:

- 1) acțiuni apropiate în timp, legate de prezent;
- 2) acțiuni îndepărtate în timp, dar care exprimă fapte pentru care vorbitorul simte interes.

I-am scris lui Giulio chiar ieri.

Dante Alighieri a scris numeroase lucrări.

Vocabular nou: - opera.

două sute nouăzeci și unu/291

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefinit

Trecutul îndepărtat, invers, este folosit pentru.

- 1) acțiuni îndepărtate în timp, în niciun fel legate de prezent;

2) acțiuni chiar apropiate în timp, care totuși exprimă fapte în care vorbitorul nu are niciun interes.

În primul război mondial, mulți soldați au murit. Cu ceva timp în urmă am întâlnit și persoana despre care vorbești.

În concluzie, putem spune că, în afară de unele cazuri de italiană regională în care fie trecutul îndepărtat, fie perfectul prezent apare exclusiv, cele două forme ale perfectului sunt folosite în modul indicat mai sus.

Întrucât în ambele cazuri n. 2 alegerea uneia sau celeilalte forme a perfectului depinde doar de interesul pe care vorbitorul îl simte pentru faptele pe care le spune, gândurile pot fi exprimate atât cu prezentul perfect, cât și cu trecutul perfect:

- Dante Alighieri

a scris a scris

numeroase lucrări.

- Ceva timp în urmă

Am cunoscut am cunoscut

Și eu sunt persoana despre care vorbești.

1. Și acum completează propozițiile cu forma convenabilă a perfectului:

Cu luni în urmă, Lucio mi-a mărturisit că căsnicia lui era în criză.

Cu câteva zile în urmă, Lucio mi-a mărturisit că căsătoria lui s-a încheiat.

(a marturisi)

1.Etruscii nu în Etruria, ci (opresc/ sosesc) până în Campania.

2.Anul acesta mergem în vacanță.(renunțati) 3.De doi ani numărul somerilor (crește) 4.In urma cu zece ani în acest oraș un eveniment (s-a petrecut) despre care toate ziarele.(vorbesc) 5. Ultima oară când el și Franca au plecat împreună într-o excursie în 1976. (a fi) 6. Fotografiile pe lângă care Carlo a trecut duminică nu au (a) făcut bine.(să vină)

Lexiconele, «yo; yicíVçrsa - moarte - soldat - stațiune - exclusiv - gând.

292/două sute nouăzeci și doi

Trecutul îndepărtat - nedefinit

a șaisprezecea unitate

7. Fiul nostru este acum mare.....

să merg și să trăiască singur.

8. Domnule Rossi.....norocos de purtat

în afaceri la momentul potrivit și acum este foarte bogat.

9. În ziua aceea Luigi.....și.....fără

salut pe oricine.

10. În ultima vreme costul vieții și salariile au fost aceleași .

(deveni/ decide)

(avea)

(fie jignit) (pleacă)

(urca) (stai)

Și

V

1. Completați dialogurile după model:

Când l-ai văzut ultima oară pe Giorgio?

L-am văzut acum doi ani, când am fost să-l vizitez la Milano.

1. Ai convins-o pe Luisa să-și termine studiile?

Da, eu, dar nu a fost ușor.

2. Pentru a merge în Sicilia ai luat trenul sau avionul?

.....avionul, pentru că trenul a durat prea multe ore.

3. Cât timp ai păstrat prima mașină?

Cel.....doar un an și apoi am cumparat unul mai puternic.

4. De la cine știai că Luisa era bolnavă?

Eu.....de la Marta, pe care am cunoscut-o întâmplător în bancă.

5. Ți-ai pus mașina într-un garaj public din Genova?

Nu, în garajul prietenilor mei.

6. Cui i-ai dat cheile de la casa când ai plecat în vacanță?

Le.....unei persoane de încredere, la fel ca în anii precedenți.

7. Ai întârziat când ai fost la cină cu Luigi?

Da,.....întârziere, tot pentru că în drum spre casă am însoțit-o pe Laura și

Carla.

8. Ați ajuns la timp la ceremonie la acea oră?

Nu, din pacate..... întârziere cu jumătate de ora și nu am auzit

prima parte a discursului oficial.

9. Cui ai cerut un credit pentru a cumpăra apartamentul?

Eu.....la bancă, pentru că niciunul dintre prietenii mei nu m-a putut ajuta.

10. În ce lună ai luat concediu anul trecut?

Le.....în iunie, să ducă copiii la mare.

Vocabular nou: -

două sute nouăzeci și trei/293

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefiniti

2. Completează propozițiile cu trecutul perfect sau cu trecutul perfect, în funcție de sens:

M-am mutat de două ori în acel an. Anul acesta mi-am petrecut vacanța la munte. (schimbare) (trece)

1. Franco acasă acum câteva minute. 2.1 Părinții noștri aveau o casă la mare în urmă cu mulți ani, pe bani puțini. 3 timp de patru ore și acum aș vrea să mă odihnesc.(ies) (cumpăr) (muncă)

4. Ce....."a fost frumos weekendul trecut, băieți? (Do)

5. Napoleon în 1821. 6. Și aseară! 7.Multe în această dimineață. (mor) (băutură) (ploaie)

8. Cu vremea aceea rea noi..... să stăm acasă, (hotărâm)

9. În acel an multe s-au prăbușit avioane. 10. Cu puțin timp în urmă, fiul meu a promovat ultimul examen.(se întâmplă) (știi)

VI Indefinitul.

Indefinitele pot fi:

a) numai adjective

- b) numai pronume
- c) atât adjectivele cât și pronumele

Vocabular nou: -

294/ două sute nouăzeci și patru

trecutul îndepărtat – nedefinit

a șaisprezecea unitate

- a) Numai adjective nedefinite.

Ele nu pot fi folosite singure. Ele preced în mod normal substantivul; numai „orice” și „orice” îl pot urma.

Singular	Plural
masculin	feminin
orice	orice
anumite	anumite

1. Fiecare: Înseamnă o totalitate de oameni sau lucruri considerate individual.

Nu este de acord ca gen cu substantivul precedent. Pentru plural folosim „tutti”, „tutti”.

Aproape fiecare italian vorbește un dialect.

Fiecare om are propriile probleme.

În această carte puteți găsi exemple din fiecare varietate regională.

În fiecare oraș există comori de artă.

2. Unii: exprimă o cantitate nedeterminată și nu mare. Nu este de acord ca gen cu substantivul precedent. Pentru plural folosim „unii”, „unii”.

Uneori ieșim la cină (de mai multe ori, dar încă nu multe)

Încă mai am niște îndoieli cu privire la această chestiune.

Vocabular nou: orice - totalitate - considera - individual - nedeterminat

Termeni tehnici: substantiv.

două sute nouăzeci și cinci/295

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefinit

3. Oricare / orice: Ele înseamnă o unitate nedeterminată și, prin urmare, pot fi precedate de articolul nehotărât. Ele pot precede sau pot urma substantivul. În unele structuri prezența lor determină utilizarea conjunctivului (vezi Unitățile 18 și 20).

Fiecărei fete îi pasă să urmeze moda.

Nu am chef să ascult orice înregistrare, aș vrea să aleg una. Aș face orice (totul) pentru ea.

Orice persoană (orice persoană) te poate ajuta în acest caz. Poți veni în orice zi (orice zi) săptămâna viitoare.

4. Sigur: La singular este precedat de obicei de articolul nehotărât (un, una). Este de acord cu substantivul în gen și număr.

Un anume domnul Bianchi te-a sunat.

Te-a sunat o anume doamnă Rossi.

Uneori cineva nu știe cum să se poarte.

Anumite moduri de a face lucrurile mă pun pe nervi.

Notă: Dacă precede substantivul, cert are valoarea de nedefinit; dacă, invers, îl urmează, capătă valoarea unui adjectiv calificativ:

Este o meserie care oferă un anumit venit. (= un mic venit) Este o meserie care dă un anumit venit. (= un profit sigur)

b) Numai pronume nehotărât.

Ele sunt întotdeauna folosite singure și numai la singular.

Masculin	Feminin
unul fiecare cineva	unul fiecare cineva
oricine	

se referă la lucruri

ceva nimic nimic

se referă la oameni sau lucruri

Masculin	Feminin
cineva	cineva

Vocabular nou: prezență - determina - nerv - presupune - toată lumea - oricine. Termeni tehnici: structura - conjunctiv - calificativ.

296/două sute nouăzeci și șase

----- 111 -.i...u...ГДВГДПИ1 ._jj йліи_мь L -htlj· J Mtl1
TlTtf 'LIIli .Il UI.

trecutul îndepărtat - a şaisprezecea unitate nedefinită

1. Unu: Se referă la persoanele rămase nedeterminate.

Dacă studiezi limbile în copilărie, le înveţi cu mai puţin efort.

Când cineva vorbeşte în dialect, nu toată lumea înţelege.

Când eşti mamă de familie, ai puţin timp liber. Să vorbim despre cineva pe care nu-l cunoşti.

Notă: Dacă unul este folosit în pereche cu „altul”, acesta trebuie să fie precedat de articol şi poate avea şi plural.

Marco şi Sergio se ajută reciproc.

Ambii vorbesc engleza.

2. Toată lumea: Ca şi adjectivul „fiecare”, indică o totalitate de oameni consideraţi individual.

Fiecare trebuie să-şi facă datoria.

Fiecare dintre oamenii cu care am vorbit vorbea bine italiană.

3. Cineva: Indică o cantitate nedeterminată şi nu mare.

Cineva ar putea gândi prost despre tine.

Ar putea părea ciudat pentru unii.

Sunteţi mulţi: unii dintre voi veţi şti să cânte la pian, sper.

4. Oricine: Înseamnă „orice persoană”.

Oricine ar fi căzut în gluma aceea.

Nu oricine poate avea o maşină atât de frumoasă.

5. Ceva: Înseamnă „ceva”. În formele compuse verbul este de acord cu el la forma masculină.

Este ceva în neregulă?

Mi-as dori ceva diferit.

S-a întâmplat ceva grav?

6. Nimic / nimic: Ele înseamnă „nimic”. La timpurile compuse verbul este de acord cu ele la forma masculină.

A vorbit o jumătate de oră fără să spună nimic.

Nu este nimic nou.

O mie de multumiri! Ești binevenit (cu bine-ai venit).

Din fericire, nu s-a întâmplat nimic (nimic) grav.

Nimic nu se pierde.

Lexic nou: efort - datorie (s.) - pian. Termeni tehnici: negație.

două sute nouăzeci și șapte/297

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefinit

Notă: Dacă „nimic”, „nimic” și „nimeni” urmează verbului, negația se repetă:

Nimeni nu a venit.

Nu s-a întâmplat nimic.

Nu am înțeles nimic.

Dacă, invers, ele preced verbul, negația nu se repetă:

Nimic nu se pierde.

Nimic nu-l sperie.

Nimeni nu mă poate răzgândi.

c) Adjective și pronume nedefinite.

Singular	Plural
masculin	feminin
fiecare	fiecare—
niciunul	niciunul—
unii	unii
altele	altele
foarte	foarte multe multe
atât de	mult
destul de	multe
mic mic	mic mic mic
prea prea	multe
cât cât cât	cât
astfel de	talalital
toate toate	toate toate

1. Fiecare: Ca „fiecare” și „fiecare”, exprimă o totalitate de oameni sau lucruri considerate individual. Ca adjectiv ia terminațiile articolului nehotărât (un, uno, una).

Aici fiecare își face treaba lui.

Aici fiecare om o face în felul său.

Fiecare carte trebuie pusă la locul ei.

Fiecare dintre aceste cărți trebuie pusă la locul ei.

Vocabular nou: mult.

Termeni tehnici: reziliere.

298/două sute nouăzeci și opt

----- A ,M.4---BMB"1-----

Trecutul îndepărtat - a șaisprezecea unitate nedefinită

2. Nimeni: Reprezintă opusul „fiecare” și „fiecare”. Ca adjectiv ia terminațiile articolului nehotărât. Dacă urmează verbului, acesta trebuie să fie în formă negativă (vezi nota de la punctul b.6).

Nimeni nu te înțelege mai bine decât mine.

Niciunul dintre voi nu înțelege dialectul acestei regiuni?

Nu avem nicio înregistrare de muzică pop.

În niciun moment nu am putut vorbi despre problemele mele.

3. Unii: Se folosește la singular și la plural. La singular se folosește numai în propoziții negative sau după prepoziția „fără”, cu aceeași valoare ca „niciunul”. La plural indică o cantitate limitată. La fel ca „fiecare” și „niciunul”, este nevoie de terminațiile articolului nehotărât.

Habar n-am ce să-i dau Martei. Nu am niciun interes să fac ceea ce spui. Uneori înțeleg greșit. Unii dintre prietenii noștri de la universitate au plecat într-o excursie la Pompei.

(= nicio idee)

(= fără dobândă)

(= uneori)

(= oarecare însoțitor)

4. Altele: Când este folosit cu articolul, indică persoane; fără articol indică de obicei lucruri.

Pentru mine semăna cu Marco, dar în schimb era altcineva.

Ambii vorbesc engleza.

Carla nu face altceva decât să muncească.

Din partea mea nu am altceva de spus.

Mai vrei ceva!

Vocabular nou: reprezenta - limitat.

două sute nouăzeci și nouă/299

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefinit

5. Mult, mult, destul de mult, puțin, prea mult, cât: exprimă o cantitate nedeterminată. Ca pronume, la singular se referă la lucruri, în timp ce la plural pot indica atât oameni, cât și lucruri.

Învață mult, dar învață puțin.

Mulți nu merg niciodată în vacanță.

Petrece multe ore studiind, dar progresează puțin. Mai am câteva pagini pentru a termina cartea.

Luigi are puțin timp pentru familia lui.

Am plecat aproape imediat, pentru că era prea multă confuzie. Dacă vă simțiți confortabil aici, nu ezitați să stați cât doriți!

6. Astfel: Se folosește în principal ca pronume, precedat de articolul nehotărât.

Cineva a lăsat această scrisoare pentru tine.

E cineva care întreabă de tine.

Am întâlnit niște oameni care te cunosc.

7. Toate: Indică totalitatea sau totalitatea. Reprezintă opusul „nimeni” și „nimic”.

Știu totul despre el.

Am stat acasă toată ziua.

Toți oamenii par mulțumiți de noul președinte.

Toți oamenii au niște probleme.

În fiecare zi se întâmplă ceva.

Toată lumea vrea să aibă o carieră.

Lexic nou: contuzie - întreg.

300/ trei sute

■ -----■". ллппллпп. u ■И 1-----

Este trecutul îndepărtat –
nehotărât _____

_____unitatea a șaisprezecea

Observa!

la. Ordinea cuvintelor cu „totul”:

1. Toți oamenii

Toți acești oameni

2. Ambele

Toate cele cinci fete

„totul” + articol + substantiv

„totul” + demonstrativ + substantiv

„toate” + „și” + număr

„totul” + „și” + număr + articol + substantiv

b. „Totul” nu este niciodată urmat direct de pronumele relativ „că”:

Ți-am spus totul

Toata lumea

acelea acelea

că asta

că știam.

cei care lucrează trebuie să plătească taxe.

VII

1. Transformă următoarele propoziții după model:

Acum câțiva ani am câștigat un milion la bazinele de fotbal. Acum
câțiva ani am câștigat un milion la bazinele de fotbal.

1. Uneori adorm în fața televizorului.

2. Până acum ești capabil să citești niște ziare.

3. Unele fotografii nu au ieșit bine.

4. Încă este frig, dar unii copaci sunt deja în floare.

5. Pentru unele tablouri nu am găsit încă rama potrivită.

Vocabular nou: impozit.

Termeni tehnici: demonstrativ

trei sute unu/301

Î a șaisprezecea unitate _____ trecutul
îndepărtat - hindii

2. Completează propozițiile după semnificația:

1. Până acum aproape că înțeleg.....ce am citit.

2. In acel hotel..... camerele au baie.

3.....an facem doua saptamani de tratamente balneare.

4. Stii.....despre chestia asta? Nu, nu stiu.....

5. Într-unul.....sens Marco are dreptate.

6. Ai plecat in excursie singur sau cu.....un prieten?

7. Aș dori.....o băutură proaspătă.

8. Aceste lucruri se pot întâmpla cu.....

9. Nu am cumpărat.....pentru că totul era prea scump.

W.....ar trebui să se ocupe de treburile lui.

VIII

A. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Potrivit uneia dintre cele trei teorii principale din acest domeniu, cei mai vechi etrusci din regiunea dintre Arno și Tibru care din ei.....numele,.Etruria.

În curând.....atenția către Roma, unde.....a.....

a regilor etrusci.

Influența etruscă..... în întregul Lazio și, de asemenea, în Campania.

În același timp..... spre Valea Po.

.....mai multe înfrângeri de către greci, romani și gali și pe la sfârșitul secolului al III-lea î.Hr.....sub stăpânire

a romanilor. Etruscii.....tot la activitatea literară, dar a lor

limbajul este dificil întrucât nu nici unul dintre

limbi pentru noi

Vocabular nou: -

302/trei sute două

trecutul îndepărtat – nedefinit

a şaisprezecea unitate

B.

"Cum spui"

Sinonime

1.

diferit – variat

Ele au acelaşi sens numai dacă preced un substantiv la plural (sau care are o valoare la plural, precum „oameni”). În acest caz, ambele indică o cantitate nedeterminată, dar totuşi mare:

M-am întâlnit în vacanţă

diferite variază

oameni.

Am baut

diferite diverse

băuturi.

Am ascultat

diferite diverse

discuri.

Când urmează substantiv, ei capătă semnificaţii diferite:

În vacanţă a cunoscut oameni diferiţi

diferit de ceea ce ştiam înainte

mai multe tipuri de oameni

Am băut diferite băuturi

Am ascultat diferite discuri

> de tip inegal

În vacanță am întâlnit oameni

Am băut băuturi răcoritoare

Am ascultat înregistrări

variază diverse diverse

> de mai multe tipuri

Lexic nou: sinonim-diferit.

trei sute trei/303

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefinit

Observa!

diferit

discuri

variat

= numeroase discuri

diferite discuri = discuri de diferite tipuri

diverse discuri = discuri de mai multe tipuri

2.

fiecare – fiecare

3.

unii - unii/ si

Sunt la doar câteva pagini până să termin cartea.

Au mai rămas câteva zile.

= Mai am doar câteva pagini pentru a termina cartea.

= Au mai rămas câteva zile.

Vocabular nou: -

304/trei sute patru

trecutul îndepărtat – nedefinit

a șaisprezecea unitate

4.

mult

Este nevoie de multă răbdare pentru a = face bine această treabă.

Vânătorii au ucis multe = păsări în zbor.

În ultimele zile am muncit mult.

Brânzeturile franțuzești sunt foarte = bune.

Este nevoie de multă răbdare pentru a face bine această treabă.

Vânătorii au ucis multe păsări în zbor.

Am muncit mult în ultimele zile.

Brânzeturile franțuzești sunt atât de bune.

5.

fiecare - toate

De fiecare dată când îmi parchez mașina în centrul orașului, primesc o amendă.

Este un copil groaznic: în fiecare zi rupe ceva.

= De fiecare dată când îmi parchez mașina în centru, primesc o amendă.

= E un copil groaznic: în fiecare zi rupe ceva.

fiecare față = de fiecare dată în fiecare zi = la fiecare 1 zi

Lexic nou: vânător - ucide - pasăre - zbor - brânză - fin - groaznic - pauză, trei sute cinci/305

a șaisprezecea unitate

trecutul îndepărtat – nedefiniti

Răspunde la următoarele întrebări:

1. Care au fost cei mai vechi locuitori ai țării tale?
2. De unde au venit?
3. Există teorii diferite despre originea lor?
4. Mai există și astăzi semne ale prezenței lor în țară?
5. Este dificilă interpretarea limbajului lor? De ce?

X Test

A. Pune următoarele propoziții la timpul trecut:

1. L-am rugat pe Luigi să împrumute mașina de scris, dar nu mi-a dat-o pentru că avea nevoie de ea în ziua aceea.
2. Marco a aflat că a fost o grevă de tren abia când a ajuns în gară.
3. Tot timpul cât au stat în Italia au băut doar vin.
4. Nu am văzut acel film la televizor pentru că am întârziat să ajung acasă.
5. Laura a vrut să încerce schiul și a căzut imediat.

B. Pune următoarele propoziții la singular:

1. Am ținut mașina până în 1980 și apoi am vândut-o, pentru că am folosit-o foarte puțin.
2. Ne-am plimbat prin magazine, dar nu am văzut nimic interesant.
3. Am stat bine în acel hotel și am cheltuit relativ puțin.
4. Am stabilit condiții specifice și l-am convins pe Sergio să le accepte.;
5. Am tradus un text dificil fără erori și am luat o notă bună.

Vocabular nou: -

306/trei sute șase

trecutul îndepărtat – nedefinit

a șaisprezecea unitate

C. Completează propozițiile cu forma convenabilă a nehotărâtului:

1. Există.....teorii despre originea etruscilor.
- 2.....odata ce ma hotarasc sa ies la plimbare incepe sa ploua!
3. Cărțile de care aveți nevoie se găsesc înlibrărie.
4. Trebuie să ies, dar dacă ai ceva important să-mi spui, mă opresc.
- 5..... discursurile nu se fac în public.
6. Când vorbește, trebuie să știe ce spune.
7. Marco împrumută mașina
8. Trebuie să mărturisesc că aproape că nu înțeleg.....când o persoană

vorbește repede.

9.....plătește singur, pentru că..... are destui bani
pt

oferă băuturi altora.

10.....prefera marea, altii muntii.

D. Faceți testul X.

Vocabular nou:

În acest moment cunoașteți 1626 de cuvinte italiene

trei sute șapte/307

THE

Prețul progresului

Maria: Știu că de Paște erai în vacanță într-un orașel de pe litoral.
Dar nu ai spus că pleci în străinătate?

Carla: E adevărat, dar în ultimul moment mi-a venit în cap ideea de a
mă întoarce acolo unde fusesem de atâtea ori când eram copil.

Maria: Deci, ai vrut să faci o scufundare în trecut?

Carla: Da, am vrut să văd dacă acel loc a rămas așa cum mi-l aminteam.

Maria: Si ce ai descoperit?

Carla: Am văzut imediat că totul s-a schimbat, de la peisaj până la
modul de viață al oamenilor. Mulți pescari abandonaseră marea pentru o
muncă poate mai obositoare, dar încă mai convenabilă. Și nu vă pot
spune cât de dezamăgită am fost să văd că până și casele mici de-a
lungul plajei făcuseră loc unor clădiri uriașe cenușii și cu aspect
trist.

Maria: Te pot intelege. Și eu am simțit o dezamăgire la fel de profundă
când m-am întors în locurile copilăriei mele. Micul oraș de provincie
în care m-am născut și din care lipsisem de peste cincisprezece ani mi
s-a părut imediat străin.

Carla: Poate pentru că între timp crescuse și își schimbase aspectul.

Maria: Da, vechile suburbii deveniseră acum centrul și noile cartiere
șterseseră peluzele pe care mă duceam să mă joc în copilărie.

Carla: Am fost șocată să văd cum industriile care au apărut în zonă în
ultimii ani au poluat aerul și marea. Pe scurt, ceea ce mi se părea
cândva un colț de paradis a devenit acum mai rău decât un oraș
industrial.

Mary:

Ce poti face! Am fost norocoși să trăim

măcar perioada copilăriei în contact cu natura. Deci despre ce ar trebui să spună copiii

Astăzi?

Lexic nou: al XVII-lea - Paște - minte - scufundare - descoperi - peisaj - pescar - abandon - dezamăgit - chiar - enorm - clădire - trist - dezamăgire - la fel - profund - copilărie - provincie - apare - străin (adj.) - între timp (în f.) - cresc - vecinătate - șterge - luncă - industrie - naște - poluează - colț - paradis - mai rău - contact (a c.) - natură.

Termeni tehnici: pluperfect - concordanță.

a șaptesprezecea unitate pluperfectă

concordanța timpurilor indicativ (unitatea numărul șaptesprezece)

trei sute nouă/309

a șaptesprezecea unitate pluperfectul - acordul timpurilor indicativului

Acum să repetăm împreună:

- Am auzit despre asta
- Majionjivevijletto chejiarestijindatajillAbroad?
- MLèjsaltataJn jnenteJLid^a
- Ej:nej:dare^did you^discover?

de Jornarej unde^ro^era^ca copil.

- I^seenstousubittxphejtutttvprajschimbat.
EjionJijlicoJ^ome^soncuimastav jdezamăgit!

- Pot să te deschid. Ajlelusion^egallyjKofondaJajorovai^inch'i când
jtornaijieijJuoghijielajniaJnfanzia.

III Răspundeți la următoarele întrebări:

1. De ce este surprinsă Maria să audă că a fost în vacanță într-un orașel de pe litoral?
2. De ce s-a razgandit Carla in ultimul moment?
3. De ce a vrut Carla să se întoarcă în acel orașel?
4. În ce fel ai fost dezamăgit?

5. Ce v-a impresionat?
6. Ce a simțit Maria când s-a întors în locurile copilăriei ei?
7. În ce fel s-a schimbat orașelul în care te-ai născut?
8. De ce, potrivit Mariei, ea și prietena ei au avut noroc în comparație cu copiii de astăzi?

Vocabular nou: -

310/trei sute zece

pluperfectul - acordul timpurilor din indicativul șaptesprezecea unitate

IV II pluperfect (prezent perfect și trecut perfect).

Să ne uităm la următoarele propoziții:

Am văzut imediat că totul s-a schimbat.

Am observat că casele mici făcuseră loc unor clădiri uriașe.

Orașul mi s-a părut străin pentru că și-a schimbat aspectul.

Am vrut să văd dacă acel loc a rămas așa cum mi-l aminteam.

Ceea ce mi se părea un colț de paradis a devenit mai rău decât un oraș industrial.

După cum puteți vedea, pluperfectul (trecutul perfect) este folosit pentru a exprima o acțiune trecută, care a avut loc înaintea altei și trecute.

1. Acum să vedem formele trecutului perfect:

schimbarea	rămâne	senzația
am	avut	
Cu tine ai rămas cu	tine	
îl schimbare , era dezamăgit,	auzise asta	
ani în care așteptam,	aveam vești pe care le aveam că erau	
adevărate		
ai avut ai fost, ai rămas/si ai avut		
au avut au fost dezamăgiți/ și <	au avut	

au fi

am avut

ai avut

avusese o impresie proastă pe care o aveam noi

au avut

am fost am fost

stat

noi am fost) ai fost !erai/erai)

de multe ori în acel orășel

Trecutul perfect

= imperfectul „a fi” sau „a avea” + participiu trecut al verbului pe care doriți să-l folosiți.

Vocabular nou: -

Termeni tehnici: timpul trecut.

trei sute unsprezece/311

a șaptesprezecea unitate pluperfectul - acordul timpurilor de la indicativ '

2. Diferența dintre timpurile trecute și timpul trecut.

De la prezent la trecut

Vreau să văd dacă acel loc a rămas așa cum mi-l amintesc. Orașul mi se pare străin pentru că și-a schimbat aspectul. Văd că totul a schimbat o acțiune care s-a întâmplat înainte de prezent = trecut

Astăzi răspund la scrisorile primite ieri.

Din trecut în trecut

Am vrut să văd dacă acel loc a rămas așa cum mi-l aminteam.

Orașul mi s-a părut străin pentru că și-a schimbat aspectul.

Am văzut că totul s-a schimbat. o acțiune care a avut loc înainte de trecut = timpul trecut

Ieri am răspuns la scrisorile pe care le promisem alaltăieri.

Alaltăieri am răspuns la scrisorile pe care le promisem în zilele precedente.

ZILELE ANTERIOARE -- IERI----- AZI

Răspund la scrisorile care

L-am primit ieri.

Ieri am răspuns la scrisorile că

Primisem alaltăieri.

Alaltăieri am răspuns (am răspuns) la scrisorile că
primisem

zilele precedente.

Vocabular nou: -

312/trei sute doisprezece

pluperfectul - acordul timpurilor din indicativul şaptesprezecea
unitate

Prezent

F“

Trecut

A trecut

Notă: Nu este întotdeauna necesar să folosiți timpul trecut pentru o
acțiune care a avut loc înainte de o altă trecere.

Același gând poate fi exprimat în moduri diferite, în funcție de
intențiile vorbitorului:

- a) A răspuns la toate scrisorile și apoi s-a culcat.
- b) S-a culcat după ce a răspuns la toate scrisorile.
- c) S-a culcat după ce a răspuns la toate scrisorile.

În cazul a) vorbitorul nu dorește să evidențieze relația de timp dintre
cele două acțiuni, deci enunțul este alcătuit din două propoziții
independente. În cazurile b) și c), invers, vorbitorul dorește să
sublinieze faptul că o acțiune a avut loc înaintea celeilalte.

3. Utilizarea independentă a trecutului perfect.

Până acum am văzut că timpul trecut este folosit pentru a exprima o
acțiune trecută, care a avut loc înaintea unei alte acțiuni tot
trecute:

Am răspuns la scrisorile primite.

Am plecat după ce am răspuns la scrisori.

Timpul trecut, însă, poate fi folosit și singur, adică atunci când
acțiunea trecută la care se referă nu este exprimată, ci este doar în
minte vorbitorului:

- Luăm mașina sau mergem pe jos?
- Trebuie să mergem pe jos: astăzi nu avem mașină.

- Ah, da, e la mecanic: nu ma gandisem la asta!

Vocabular nou: dovezi - raport - independent. Termeni tehnici: declarație.

trei sute treisprezece/313

a șaptesprezecea unitate

pluperfectul – concordanța vremurilor Indiei

Acum observați diferența dintre următoarele propoziții:

1 .a. Nu am simțit niciodată bucuria de a trăi în contact cu natura.

1b Carla nu a plecat niciodată în străinătate.

2.a. Nu am experimentat niciodată bucuria de a trăi în contact cu natura.

2.b. Carla nu plecase niciodată în străinătate.

Acțiunea 1 nerealizată în momentul egalizării

Acțiunea efectuată:

- în momentul în care pa
- înainte de momentul trecut despre care vorbesc

Notă: Ca și în cazul altor forme compuse, chiar și la timpul trecut cuvinte precum „întotdeauna”, „mai”, „încă”, „deja”, „doar”, „de asemenea”, „mai mult” se găsesc de obicei între auxiliarul și participiul trecut:

- Întotdeauna mi-am dorit să trăiesc în contact cu natura și în sfârșit o pot face.
- Nu văzusem niciodată un peisaj atât de frumos ca acesta.
- Pe vremea aceea nu împlinisem încă optsprezece ani.
- În 1970 plecasem deja să locuiesc singur.

4. Utilizarea trecutului perfect.

Apropo de perfect perfect, ne-am referit până acum la trecutul perfect. Există, totuși, și o altă formă de perfect perfect, adică trecutul perfect: De îndată ce a văzut că prietenii lui au plecat, s-a întors acasă. După cum puteți vedea, acțiunea exprimată de timpul perfect (ei plecaseră) este chiar mai devreme decât cea exprimată de timpul perfect (el văzuse). Folosirea acestui timp este destul de rară, deoarece există o tendință. pentru a-l înlocui cu alte forme.

Este construit cu timpul trecut al verbelor auxiliare „a avea” sau „a fi” și participiul trecut al verbului pe care doriți să îl utilizați:

Lexic nou: bucurie - tind.

314/trei sute paisprezece

pluperfectul - acordul timpurilor din indicativul șaptesprezecea unitate

De îndată ce

De îndată ce După aceea Când

Mi-am părăsit locul de muncă, am rămas fără loc de muncă,

Mi-am dat seama că am făcut o mare greșeală.

După cum puteți vedea, trecutul perfect poate fi folosit numai dacă:

- 1) verbul principal este la timpul trecut;
- 2) verbul dependent este precedat de „doar”, „de îndată ce”, „după aceea”, „când”.

Sunt adesea folosite diferite forme în locul trecutului perfect:

Imediat ce am plecat

Stânga

Dupa plecare

A plecat

angajare,

Mi-am dat seama că am făcut-o

o mare greșeala.

Completați propozițiile cu formele convenabile ale trecutului sau timpului trecut:

Suntem obosiți pentru că am călătorit toată ziua.

Eram obosiți pentru că călătorisem toată ziua. (a călători) Am ajuns acasă obosiți pentru că călătorisem peste tot

ziua.

1. Am întârziat pentru că nu mă trezesc. 2. Îți mulțumesc pentru favoarea pe care mi-ai oferit-o 3. Ieri Giulio mi-a dat banii înapoi acum o lună. 4. Marta nu și-a luat rămas bun de la Gianni imediat pentru că nu a putut (simți) (a face) (a plăti) (a recunoaște)

5. Nu la timp, așa că nu am găsit loc în hotel. 6. Au venit să o ia pe Franca, dar ea e deja acolo. 7. Aseară lui Carlo i-a fost foarte foame pentru că a avut un singur sandviș la prânz. 8. Prietenii noștri erau îngrijorați pentru că la miezul nopții fiul lor nu era încă. 9. Sergio este trist pentru că ieri pixul la care ținea atât de mult. (carte) (ieși) (mănâncă) (întoarce) (pierde)

10. Curând mi-am dat seama că în ziua aceea Mario nu mi-a (spune).

adevăratul.

> Lexic nou: notificare.

trei sute cincisprezece/315

a șaptesprezecea unitate pluperfectul - acordul timpurilor indicativului

Concordanța timpurilor indicativ.

1. Relații tensionate între verbul principal și verbul dependent.

Dacă acțiunea exprimată de verbul dependent are loc în același timp cu cea exprimată de verbul principal, există o relație contemporană.

Dacă acțiunea exprimată de verbul dependent are loc după aceea exprimată de verbul principal, există o relație posterioară.

Dacă acțiunea exprimată de verbul dependent are loc înaintea verbului principal, există o relație anterioară.

2. Acordarea timpurilor indicativului după timpul verbului principal.

1a. Verbul principal poate fi la prezent sau la trecut:

Știu

Am aflat cu puțin timp în urmă

o să înceapă

partea Ț ar lăsa că Luigi -> partea \ a plecat

trebuia să plece ar fi plecat

Măine

Astăzi

Ieri

(posterioaritate)

(contemporaneitate)

(anterioritate)

b. Verbul principal poate fi la timpul trecut fără legătură cu prezentul:

Știam că știu că știu

stiam

ar fi plecat, Ț pleca i

că Luigi -► pleca i

\ plecase j

a declanșa

a doua zi după

acea zi

alaltăieri

(posterioritate)

(contemporaneitate)

(anterioritate)

Lexic nou: desfășurare.

Termeni tehnici: contemporaneitate - posterioritate - antecedente.

316/trei sute șaisprezece

pluperfectul - acordul timpurilor din indicativul șaptesprezecea unitate

c. Verbul principal poate fi în viitor:

o să știu

o parte va pleca

dacă Luigi -► va pleca

parte

a plecat va fi plecat a trebuit să plece ar fi plecat

Măine

Astăzi

Ieri

(posterioritate)

(contemporaneitate)

(anterioritate)

Să vedem acum o diagramă rezumată a utilizării timpurilor indicativ (și condițional):

Prezent sau	/ trecut legat	-> de prezentul \futura condiție
prezentă, pres.	trece prezent, următor stare imperfectă, trece.	Deci am știut că o parte va pleca
	că -parte a plecat trebuia să plece ar fi plecat	
stare, comp.	ar fi plecat	
imperfect	a plecat	
Trecut /	am știut	
(trece, pros. ->	imperfect	Sapevoche - pleca
imperfect, \	Seppi\	
trece. rem.	capcană, în continuare. Am auzit că	a plecat
capcană, prox.)	trece. rem.	a declanșa
viitorul	va începe	
această	parte	
viitor viitor	Voi ști dacă	o parte va pleca
trece, în continuare		el a plecat
fut. comp.	va fi plecat	
imperfect	a trebuit să plece	
cond. comp.	ar fi plecat	

Vocabular nou: -

trei sute șaptesprezece/317

a șaptesprezecea unitate pluperfectul - concordanța timpurilor indexicalului

1. Completează următoarele propoziții cu forma potrivită a verbului între rude!

1. Întotdeauna spun ce 2. Cu puțin timp în urmă am aflat că Anna a fost ieri la Roma. 3. Să vedem că Mario în ultima vreme. 4. Știți dacă trenurile vor lovi mâine? 5. Suntem siguri că ieri Luisa glădieră. (gândește) (întoarce-te) (schimbă) (face) (vino)

6. Azi dimineață Franco mi-a spus că ieri... la doctor, (du-te)

7. Simt că mâine 8. Laura spune că, dacă ești de acord, numără. 9. E adevărat că ieri seară a fost oră mică, Gianni? 10. Știu că ieri la această oră călătoreau. (ploaie) (ieși) (face) (fi)

2. Ca mai sus:

1. Ieri Gianni a spus că nu este bine. 2. L-am invitat pe Carlo, dar acesta a răspuns că are deja un angajament. 3. Eram siguri că Inter. 4. La Lucia acasă am văzut o fată care a mers la discotecă în urma cu câteva luni. 5. Franco a spus că va face orice pentru a fi prezent la

ceremonie. 6. Știam că la acea vreme Mario încă. 7. Luisa a spus mereu asta niciodată, dar acum este o soție fericită. 8. Marco a preferat să stea acasă pentru că era obosit. (simți) (au) (câștigă) (ști) (face) (dorm) (căsătorește) (fi)

9. Am aflat în ultimul moment că Maria

.....o petrecere. (da)

10. N-am dormit cu ochiul aseară pentru că..... (mănânc)

prea mult pentru cină.

Vocabular nou: -

318/trei sute optsprezece

pluperfectul - acordul timpurilor din indicativul șaptesprezecea unitate

3. Ca mai sus:

1. Abia mâine voi ști dacă Anna va pleca cu noi.

2. Vom vedea atunci dacă ei.....adevărul.

3. Carla cu siguranță va spune asta ieri

.....cu placere la noi.

4. În curând voi auzi dacă Gianni este gata să ne dea o mână de ajutor.

5. Este adevărat că Giulio fumează de o săptămână?

6. O să le spunem prietenilor noștri că.....stai la acasă până se întoarce Carlo.

7. Sergio va fi sigur că noi drum.

8. Când văd că fiul lor..... doarme afară, cu siguranță vor fi supărați.

9. Îți voi spune oral cum să.....lucruri cu Franco.

10. De la Giorgio vom ști dacă în acea zi..... mai bine discuta cu managerul.

4. Ca mai sus:

1. L-am invitat și pe Gianni, dar el a răspuns că

.....stai acasă.

2. Examenul va începe de îndată ce.....
3. Mi-ai adus revista pe care eu.....?
- 4.....de la radio că a fost o grevă a trenurilor,
de aceea mi-am amânat plecarea.
5. Este imediat clar că fata aia.....
inteligent.
6. Sandro a spus că eu, dar nu s-a ținut de cuvânt.
7. Carlo spusese că.....să se întoarcă la timp
la cină sosi însă la unsprezece.
8. Eram siguri ca acel cadou.....
9. Când am intrat, filmul.....daten
minute.
10. Cu puțin timp în urma Luisa mi-a spus ca mainela
doctor.

(putere) (spune)

(vino)

(a fi)

(părăsi)

(datorie)

(eroare)

(stau)

(merge)

(a fi)

(prefera)

(a da) (promite) (a sti)

(a fi)

(ajutor) (cautare)

(placere) (începe)

(merge)

Vocabular nou: -

trei sute nouăsprezece/319

"f ~ ~'~——

a XVII-a unitate pluperfectul - concordanța timpurilor indicativului

A. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text

Carla.....care.....în străinătate, dar în ultimul moment

.....în minte ideea de a reveni unde.....de multe
orifată.

De fapt, voia să vadă dacă acel loc.....cum și-a amintit.

Din păcate, ea a văzut imediat că totul..... A fost
dezamăgită când a văzut

că micile case ale pescarilor.....locul clădirilor enorme

.....cenușiu și trist.

A fost impresionată văzând cum industriile care au apărut în zonă în
acei ani... aerul și marea.

Maria a simțit și o dezamăgire la fel de profundă când, întorcându-se
în orașelul de provincie din care.....de peste cincisprezece

ani, a văzut că noile cartiere..... pajiștile pe
care.....a

jucându-se în copilărie.

Cu toate acestea, cei doi prieteni au fost..... în
comparație cu copiii de astăzi

deoarece au putut trăi măcar perioada copilăriei.....cor
natura.

B.

la. Aerul este liniștit, nici o frunză nu se mișcă.

De aceea imi este capul greu si nu am chef sa fac nimic.

Cu toate acestea, radioul spusese că temperatura nu va crește. Uneori,
chiar și radioul poate face greșeli.

b. Această carne este cu adevărat tare.

Da, de fapt nu este fragedă.

Ar trebui să schimbi măcelarul.

Trebuie să recunoști, totuși, că până astăzi nu mă servise niciodată prost. Știam că se va întâmpla mai devreme sau mai târziu.

c. Mai trebuie să curățați podeaua?

De fapt, l-am curățat deja, dar copiii l-au murdarit din nou.

Vocabular nou: oprire - mișcare - temperatură - creștere - tare - fraged - măcelar - admit - curățare - podea - murdar.

320/trei sute douăzeci

pluperfectul - acordul timpurilor din indicativul șaptesprezecea unitate

IX Răspunde la următoarele întrebări:

1. Dacă nu locuiești în același oraș în care ți-ai petrecut anii copilăriei, spune-ne dacă l-ai mai văzut și cum l-ai găsit.
2. Chiar și orașul în care locuiește acum și-a schimbat cu siguranță aspectul în ultimii ani. Spune-mi în ce sens.
3. Ați trăit vreodată în contact cu natura pentru o perioadă lungă de timp? Dacă da, spune-ne care au fost, după parerea ta, avantajele și dezavantajele acestei situații.
4. Există o lege în țara dumneavoastră care interzice industriilor să polueze aerul, râurile și marea?
5. S-a schimbat modul de viață al oamenilor din țara dumneavoastră în ultimii ani? Spune cum și de ce.

X Test

A. Completați următoarele propoziții cu forma convenabilă a preperfectului:

1. Care dintre voi a luat ziarul care.....pe (plecare) masa?
2. Când s-a născut Carla, bunicul ei.....deja.(moare)
3. După usa, Laura si-a dat seama ca nu a (inchis) luând cheia.
4. Nu am gasit loc in hotel, de ce nula timp. (rezervă)

5. Povestea aceea s-a terminat la fel ca..... (imaginați-vă) eu.
6. Când mi-am dat seama că Gianni nu a.....(post)-o scrisoare, m-am supărat foarte tare.
7. Ieri am avut dureri în gat, pentru ca noapteafrig în pat. (simți)
8. La prânz lui Giorgio i-a fost foarte foame, pentru cămicul dejun. (a sari)
9. Maria.....de câteva minute, când el (adoarme) a sunat telefonul.
10. Aseară Gianni și Paolo erau foarte obosiți, pentru că jucau tenis de multe ore.

Lexic nou: râu.

trei sute douăzeci și unu/321

a șaptesprezecea unitate pluperfectul - acordul timpurilor indicativului

B. Pune verbele dintre paranteze la timpul trecut adecvat (perfect, imperfect, preperfect, condițional compus):

1. Marta a spus ca ieri.....acasa toată ziua.
2. Dacă Luisa nu ne vede la șase, se va gândi cădespre programare.
3. În ziua aceea Carlo a spus că.....unii zi de odihnă, dar apoi nu a făcut-o.
4. Nu am închiriat acel apartament în centru, pentru ca.....prea scump.
5. În curând vom ști cine.....noul presedinte.
- 6.1 prietenii noștri erau obosiți, pentru cătoată ziua.
7. De îndată ce.....toți, a început doamna Rossi la locul de muncă.

8. Știam că într-o zi sau alta prețul benzinei va crește
..... din nou.

9. Știam calea, pentru ca.....altfel
în acest loc.

10. Ultima dată când l-am întâlnit pe Giulio mi-am dat seama
căidei despre politică.

(stau)

(a uita)

(lua)

(a fi)

(a fi)

(voiaj)

(Părăsi)

(creștere) (du-te)

(Schimbare)

C. Completați propozițiile cu prepoziții convenabile:

1.....în locul caselor vechi sunt acum cladiri imense.....
Arăt cenușiu și trist.

2. Maria s-a născut.....un mic oraș de provincie,
.....care lipsește.....peste douăzeci de ani.

3. Am fost dezamăgiți.....să vedem ce au noile cartiere
am anulat gazonul.....unde ne-am dus să ne jucăm.....
copii.

4..... 1970 acel loc era încă un colț.....paradis.

5. Trebuie să mergem haide picioare, că o
pâtezi
este.....mecanic.

În acest moment cunoașteți 1678 de cuvinte italiene

Vocabular nou: -

322/trei sute douăzeci și doi

Planuri de călătorie

Giulio: Să-ți faci singur un plan de călătorie este destul de complicat. Nu crezi că e mai bine să contactezi o agenție?

Marco: Chiar cred că ai dreptate. Chiar dacă știi exact ce vrei să vezi, nu este ușor să-ți găsești drumul într-o țară necunoscută.

Giulio: Mă bucur că ești de acord cu mine. Atunci tot ce trebuie să facem este să alegem o agenție serioasă care să ne propună un program interesant, care se încadrează în bugetul nostru.

Marco: Cred că o țară în care viața este ieftină este Grecia.

Giulio: Cine știe! Poate că Iugoslavia este mai convenabilă, deși în ultimii ani nivelul de trai a crescut și acolo.

Marco: Nu crezi că frumusețile naturale și artistice ale Greciei sunt superioare celor din Iugoslavia?

Giulio: Nu sunt convins că Iugoslavia are ceva de invidiat pe Grecia. După parerea mea este la fel de frumos.

Marco: Am putut auzi părerea lui Gianni. Cred că a fost în Iugoslavia de mai multe ori și sunt sigur că cunoaște bine Grecia.

Giulio: Între timp, unul dintre noi trebuie să afle despre prețuri și orice reduceri pentru studenți.

Marco: Înainte de a merge la agenție aș spune că este mai bine să decidem ce țară vrem să vizităm.

Giulio: Cel puțin, Spania mi-ar fi bine, de fapt, aș prefera asta pentru că știu puțin spaniolă.

Marco: Am impresia că nu ai idei clare despre călătoria de făcut.

Giulio: Într-adevăr. Deci știi ce? Orice loc ai alege, mi-e bine.

Marco: Pe scurt, te aștepti ca eu să decid! Este o mare responsabilitate, dar o accept, atâta timp cât nu mă învinovățiți că am luat o decizie proastă.

Vocabular nou: al optsprezecelea - proiect - complicat - agenție - exact - necunoscut (adj.) - serios - sugerează - ajunge (la p.) - buzunar - cine știe - deși - crește - frumusețe - natural - artistic - convins - invidie - între timp - facilitare - limită (la l.) - într-adevăr - scop (la p.) - responsabilitate - pact (la p. că) - vinovăție - decizie - greșit.

Ел Ел

Λ

0) ω

trei sute douăzeci și cinci/325

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

Acum să repetăm împreună:

- Chiar cred că ai dreptate.
- Mă bucur că Ju este de acord cu tine.
- I imagine^chejinj^aesejn2uiJaj/itajsuaJ}uonjiiercato
siajajlirecia.
- Nu sunt convins că Iugoslavia are ce să blocheze Grecia.
- Aș spune că este mai bine să decidem pe care vrem să o vizităm.
- Trebuie să avem pe cineva sijnformi^suijjrezzi.
- Pe scurt, jnetendijchejiaJo ajlecidere!
- OricejD0StoJujcelga mi^yajaene.

III Răspundeți la următoarele întrebări:

1. De ce crede Giulio că este mai bine să contacteze o agenție de turism?
2. De ce este Marco de acord cu el?
3. Potrivit lui Giulio, cum ar trebui să fie agenția la care să apeleze?
4. De ce nu este convins Giulio?
5. Ce ne sugerează Marco să facem?
6. Ce crezi că este cel mai bine să faci înainte de a te întreba despre prețuri și facilități pentru studenți?
7. Ce i se potrivește lui Giulio?
8. În ce condiție este de acord Marco să decidă singur?

Vocabular nou: -

326/trei sute douăzeci și șase

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate

IV Formele conjunctivului prezent și trecut.

LA.

accepta ia FEEL
Va trebui să
Accept, aruncă o privire
accepti acest lucru ia și simți
el acceptă responsabilitatea ia decizia aude părerea
acceptăm luăm simțim
accepti să simți
ei acceptă că iau că simt
fi avut
Marco crede că
am amândoi
aveti amandoi
, are dreptate
suntem cu el avem
ai fi avut
sunt au

Notă: Deoarece formele primelor trei persoane sunt aceleași, este indicat să folosiți pronumele personal (eu - tu - el/ea) atunci când nu este clar din context cine face acțiunea.

Observa!

Pentru verbele neregulate formele conjunctivului prezent sunt similare cu cele ale indicativului prezent:

du-te spune că trebuie să merg sus alege să ieși vino să mă duc
trebuie să merg acasă. Eu zic E mai bine dacă îi spun adevărul, trebuie
să-mi imaginez că trebuie să ies imediat, trebuie să o fac repede. Urc
Să nu crezi că urc pe jos! Aleg Marco se așteaptă să aleg pentru el.
Ies Marta vrea să ies cu ea. Vin Probabil că vin cu trenul. Vreau ca
Luigi să creadă că vreau să fac totul singur.

Pe lângă „a fi” și „a avea”, alte câteva verbe sunt excepții de la această regulă:

dă -mi cunoștințe ca să rămân. Vrea să-i dau lecții de engleză. El
crede că știu totul. Nu crede că sunt bolnav.

Vocabular nou: adecvat - context - adevăr - probabil - regulă.

trei sute douăzeci și șapte/327

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

Marco este mulțumit de asta

Am tu ai

el are noi avem

ai ei au

a acceptat invitația

a luat această decizie

i-a auzit părerea

sosit /sau El

fii la timp

a coborât/«///e

suntem aici să-l salutăm

ai venit/alile

sunt la timp

V

1. Completați propozițiile cu forma potrivită a conjunctivului prezent sau trecut:

Cred că secretara se întoarce astăzi la birou. Cred că secretara s-a întors la birou ieri.

(întoarcere)

1. Sper ca astăzi scrisoarea pe care o așteptam de atâtea zile. 2.Să ne imaginăm că Luisastill. 3. Maria vrea ca copiii ei să-și facă ordine în camere. 4.Pacat ca nu am avut concertul aseara. 5. Nu știu dacă Luigi joacă tenis. 6. Avem impresia că ei nu au nimic din ceea ce ai spus tu. (obține) (dormi) (ține) (simți) (ști) (înțelege)

7. Carla are îndoieli că a ei va fi toamna viitoare

baiat nu absolvi.(reuseste)

8. Acum e nouă: mi se pare ciudat că Giorgio

nu încă. 9. Îmi pare rău că vei pierde vacanța vara viitoare. 10. Ni se pare ca Sergio nu spune tot ce stie.(suna) (trebuie) (vrea)

Vocabular nou: secretar.

328/ trei sute douăzeci și opt

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate

2. Ca mai sus:

1. Mi se pare că cu acea ocazie Franca a făcut-o perfect.

2. Nu suntem convinși că ei.....]

acel examen.

3. Toată lumea trebuie să... muncească.

4. Giorgio preferă ca tu.....puțin mai devreme
pentru a continua munca.

5. Cred că ei.....când ți-au dat
informația respectivă.

6. Este probabil ca în viitor.....
îmbunătăți.

7. Ma bucur ca Laura si Marco.....

Domnul Rossi își așteaptă fiul și apoi se va retrage.

Ne pare rau ca ieri Anna.....

Nu este adevărat că domnul Tofi.....

munca si familia.

Pentru

o oportunitate

8.

9.

10.

(a te comporta)

(se pregateste)

(îmbracă)

(odihnă)

(fi inselat)

(a apare)

Curând.

.....Și

pentru noi.mai multe despre

(a se casatori)

(a se stabili)

(ingrijorare)

(dedica-te)

VI-1 Utilizarea conjunctivului.

După cum ați văzut, conjunctivul se găsește în propoziția dependentă. Cu toate acestea, nu toate propozițiile dependente trebuie să folosească conjunctivul:

Este sigur că Giulio Nu este sigur că Giulio

(expresie subiect) (expresie subiect)

a auzit ceasul deșteptător. a auzit ceasul deșteptător.

(clauza dependenta) (clauza dependenta)

Utilizarea modului (indicativ sau conjunctiv) în propoziția dependentă este determinată de:

a) verbul propoziției principale:

– dacă exprimă certitudine veți avea indicativul

– dacă exprimă incertitudine, vei avea conjunctivul

b) sensul clauzei dependente:

– dacă exprimă obiectivitate vei avea indicativul

– dacă exprimă subiectivitatea vei avea conjunctivul

în clauza dependentă

în clauza dependentă

Vocabular nou: certitudine - incertitudine - obiectivitate - subiectivitate.

trei sute douăzeci și nouă/329

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

c) cuvinte sau expresii care preced verbul propoziției dependente;

d) structura propoziției (propoziția dependentă urmează sau precede propoziția principală).

În propozițiile independente se folosește de obicei indicativul sau condiționalul. În doar patru cazuri se folosește conjunctivul.

Să ne uităm acum la diferitele cazuri în care cele două moduri sunt utilizate în clauza dependentă:

A. Utilizarea dispoziției este determinată de verbul propoziției principale:

Indicativ, dacă verbul expresie principale:	Conjunctiv, dacă verbul expresie principale:
1. Certitudine	1. Incertitudine
Obiectivitate	Opinie subiectivă
Nu sunt sigur	Nu sunt sigur că nu sunt convins
Sunt sigur că mă	îndoiesc
E sigur că are dreptate.	Eu cred că are
E clar	Pensoragione. Cred că aş spune că îmi imaginez, presupun
2. Certitudine	2. Probabilitate/Improbabilitate
Obiectivitate	POSIIBILITATE/IMPOSIBILITATE
Este sigur,	probabil
că Julius este	puțin probabil să fie
de acord cu mine.	de acord cu mine.
Mi-au spus că este posibil, imposibil	
3. Certitudine	3. Preocuparea
Obiectivitate	Frica
Știu că mi-e frică	
că Carla are	ceea ce Carla are
a luat unul	a luat unul
decizia corectă.	decizie gresita.
Știam că mi-e frică	

Vocabular nou: îndoială - presupune - probabilitate - improbabilitate -
posibilitate - imposibilitate - improbabil - imposibil - îngrijorare -
frică.

330 / trei sute treizeci

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate

4. Certitudine 4. Stare de spirit

Obiectivitatea	subiectiv
Am auzit că Carlo este.	Sunt fericit că Carlo este
absolvent la	absolvent complet
onoruri.	voturi.
Mi-au spus că	sunt fericit
5. Certitudine	5. Speranță
Obiectivitatea	așteptată
Văd că Marta este de la	Sper că Marta este de la
bună dispoziție.	bună dispoziție.
Este evident	Aspectul
6. Certitudinea	6. Voința
Obiectivitate	Dorinta

Îl văd pe Franco, da, vreau, nu îl vreau pe Franco, da
a face cu asta, mă aștept să se ocupe de asta
afacere. afacere.

Sunt sigur că prefer că vreau
7. Certitudine 7. Necesitate
Oportunitate de obiectivitate
Sunt sigur că întreabă. Este necesar să întrebe
Permisiunea este sigură. Permisiunea este necesară. Permisiunea
este adecvată.

8. Certitudine 8. Lipsa de certitudine
Obiectivitate Am învățat că se spune că partidul este partidul
a reușit ea. reușit.
Mi-au spus că se pare că spun ei

9. Întrebare directă 9. Întrebare indirectă

Mă întreb: „Cum poate să vorbească? Mă întreb cum îl poate răni?”
vorbește urât despre el.

Lexic nou: suflet - speranță - voință - ocupa - oppoЛийшД, - necesitate
- permisiunea.

trei sute treizeci și unu/331

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

10.

Completați propozițiile cu formele convenabile ale conjunctivului
prezent sau trecut:

1.

bine ce le ai

2.

3.

4.

5.

6.

7.

Mă îndoiesc că Marta....

a spus.

E greu că Carlo

plan.

Sa speram ca si maine..... vreme buna.

Mi se pare că Luisa..... a absolvit în 1980.

Giulio este fericit că tatăl său.....de

ia o vacanta.

eu te prefer pe tine

Trebuie să.....

Mă voi întoarce la prânz.

Se spune că în ultimele zile cei doi șefi de stat într-o locație secretă.

Părinții ei cer Laurei să nu...

singur seara.

Toată lumea se întreabă cum acel bărbat.....

bani într-un timp atât de scurt.

a schimba

.....acasa, sotia mea care nu

8.

9.

10.

mulți

(a intelege)

(Accept

(a face) (a lua (a hotărî

(aștepta

(a avertiza

(întâlni

(ieși)

(castigurile

B. Utilizarea dispoziției este determinată de sensul clauzei dependente:

Propoziție dependentă Indicativ/ Infinitiv Propoziție principală
 Propoziție dependentă Subjunctiv
 1. cauza, motivul acțiunii Nu ajut Marioscop, sfârșitul acțiunii
 pentru că știe să o facă singur. pentru că (pentru ca) înveți să
 o faci singur
 2. sfârșit, scop voi ieși cu Martaphrase concesive
 să-i țină companie. „Deși prefer să stau acasă.

Vocabular nou: scop – astfel încât – deși. Termeni tehnici: concesivi.

332/ trei sute treizeci și doi

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate

3. cauza, motivul

condiție

Vin cu mașina

Cu tine

pentru că de obicei nu alergi prea mult.

atâta timp cât (cu condiția) să nu alergi prea mult.

4. cauza, motivul

excepție

Vom face totul în

secret

pentru că nu trebuie

observa.

fără ca ei să-și dea seama.

5. propoziție legată de realitate

clauză relativă

Trebuie să cumpăr o mașină

nevoie

care consumă mai puțin, (știu că există)

care consuma mai puțin, (nu știu dacă există)

6. Completați propozițiile cu formele convenabile ale verbului (indicativ sau conjunctiv):

1. Pentru că el.....care este problema ta, (înțelege) trebuie să-i spui totul.

2. Laura continuă să mănânce mult, deși..... (fi) deja prea gras.

3. Deși.....tot ce isi dorește, Gianna nu (are) ea nu este niciodată fericită.

4. Căutăm o fată care.....scrie pentru (ști) mașinărie.

5. Trebuie să-mi cumpăr un apartament, de ce nu..... (reșesc) pentru a găsi unul de închiriat.

6. Voi merge cu mașina cu Luigi, atâta timp cât el..... (accept) împărțiți cheltuielile.

7. Roșii călătoresc mult, chiar dacă situația lor economic nu.....bun. (a fi)

8. Sunt bine cu orice de băut, atâta timp cât..... (elimină) setea.

9. Ar trebui să alegi un loc de muncă pe care (pleacă) suficient timp pentru familie.

10. Vom lua un taxi, fara sa vina Carlo.....(daxa) ne asteapta la statie.

Vocabular nou: furnizat - realitate - cerință - consumă.

trei sute treizeci și trei/333

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

C. Utilizarea dispoziției este determinată de cuvinte sau expresii care preced verbul propoziției dependente:

Propoziție dependentă Indicativ Propoziție principală Propoziție dependentă Subjunctiv

1. după ce pleci. Voi vorbi cu Lucio* înainte să pleci.

2.

chiar dacă nu mai este la modă.

Continuați să aduceți

acea rochie

cu toate că

deși nu mai este la modă. Acea

3.

oameni care au nevoie.

chiar dacă nu știu unde mergi.

chiar și atunci când are probleme.

4.

deoarece mi le returnează într-o săptămână.

5.

Mario este un tip inteligent.

El este gata să ajute

orice} persoană orice oricine

vin cu tine

El este mereu vesel

nevoie.

oriunde te duci.

oricum merg lucrurile.

Îi împrumut banii

atâta timp cât eu 1 cât timp fac cât timp în cadrul a

doar ce săptămâna.

îți spun asta

Mario este cel mai deștept tip pe care îl cunosc.

Mario este mai inteligent decât crezi.

Vocabular nou: cu toate acestea - peste tot.

334/trei sute treizeci și patru

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate

6. Completați propozițiile cu forma potrivită a verbului:

1. Deși.....aproape unul, voi simți la fel (fi)

să-l caut pe Giulio în birou.

2. O sa-i scriu Carlei, înainte de.....vestirea sa
(stiu)

alții.

3. Vei ajunge la ultimul spectacol la timp, atâta timp cât.....
(grăbește-te)

4. Orice i-aș spune, Sergio îmi răspunde rău. 5. Îți voi spune totul
după acest moment rău. 6.Deși mult, Luigi este gata să renunțe la
călătorie dacă este necesar. 7. Oriunde Luisa se simte mereu
confortabil. 8. Preferăm să ajungem acasă înainte de întuneric.

9. Poți să-mi iei umbrela, atâta timp cât nu o (pierde).

10. Oricine spune că Mario este un tip (știi)

ciudat.

D. Utilizarea modului în propoziția dependentă este determinată de
structura propoziției.

După cum puteți vedea, în propozițiile care urmează conjunctivului nu
depinde nici de verbul propoziției principale, nici de sensul
propoziției dependente sau de expresiile care îl preced:

Este prea clar că ea nu spune adevărul.

1 2

Că ea nu spune adevărul este prea clar.

2 1

Suntem siguri că mai sunt câțiva kilometri de parcurs.

1 2

Suntem siguri că mai sunt câțiva kilometri de parcurs.

2 1

Vocabular nou: -

trei sute treizeci și cinci/335

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

Toată lumea știe că fumatul este rău pentru sănătatea ta.

eu 2

Toată lumea știe că fumatul este rău pentru sănătatea ta.

2 1

Notă: Cu verbe precum „știi” și „spune”, pronumele se repetă atunci când propoziția principală urmează propoziției dependente:

- Mulți știu că relația lor este în criză.
- Mulți știu că relația lor este în criză.
- Chiar și Mario spune că ai greșit.
- Mario spune și că ai greșit.

1. Transformă propozițiile după modelele văzute mai sus:

1. Toată lumea știe că acesta nu este un loc liniștit.
2. Numai Carlo spune că Anna vorbește bine engleza.
3. Este clar că bărbatul s-a exagerat.
4. Este clar că Marta se gândește doar la cariera ei.
5. Nu toată lumea știe că guvernul trebuie să câștige încrederea celor doi

Camerele. -----:—

Lexic nou: fumatul - sănătate.

336/trei sute treizeci și șase

prezent și trecut unitatea a optsprezecea

VI-2

A. Conjunctivul nu este folosit când subiectul verbului principal și verbul dependent sunt același:

Subiecte diferite Aceleași subiecte

Mă îndoiesc că Marco va termina astăzi. Mă îndoiesc că voi termina azi.

Cred că se vor întoarce pentru ora. Cred că mă voi întoarce la ora cinei, la ora cinei.

Anna este convinsă că Giulio are. Anna este convinsă că are întotdeauna dreptate. motiv.

1. Completează propozițiile după semnificația:

1. Franco duce o viață sănătoasă. Pentru Anna, însă, pare prea mult.
2. Vine Laura azi? Nu, cred că mâine. 3. Ți place acest loc? Multe, și ne bucurăm încă câteva zile. 4. De ce nu mergi cu mașina? Pentru că mi-e frică de prea mult trafic. 5. De ce nu vrei să plece cu mașina? Pentru că prea mult trafic. 6. Prețurile au crescut din nou. Eu încă mai cred. 7. Crezi că Marco are dreptate să-și schimbe locul de muncă? (fumă) (ajunge acolo) (stai acolo) (găsește) (găsește) (începe)
Nu, credem (a greși)

8. Vei face trenul de la ora șase la timp?

Nu, ne temem (pierderea lui)

9. Am invitat-o mâine pe Luisa la prânz.

Suntem fericiți după mult timp. 10. Gianni este îndrăgostit de o fată care a (o revădea) cunoscut la mare. Să sperăm că da. (fa)

Vocabular nou: -

trei sute treizeci și șapte/337

optsprezece unități

conjunctiv prezent și trecut

B. Faptul că indicativul este modul de certitudine și conjunctivul modul de incertitudine este doar parțial adevărat. După cum ați văzut, același concept de incertitudine poate fi exprimat în moduri diferite:

Probabil că Giulio vrea să iasă

Probabil că Giulio vrea Poate că vrea el vrea

Conjunctivul este folosit doar în primul caz, deoarece verbul principal dellai se o cere. Celelalte propoziții sunt independente, deci același concept de inerție este exprimat prin adverbele „probabil” și „poate” urmate de dicativ sau de condițional.

C. În mai multe cazuri folosirea conjunctivului reprezintă doar o alegere stilistică. ! mai ales în stilul informal există tendința de a

înlocui conjunctivul cu indicativul, fără ca aceasta să schimbe sensul enunțului:

1. Credem că Franco are multe calități bune.

2. Credem că Franco are multe calități bune.

1. Nu sunt sigur că Marco va accepta acea poziție.

2. Nu sunt sigur dacă Marco va accepta acea poziție.

VII Completează propozițiile cu formele convenabile ale conjunctivului prezent o passi

1. Ne bucurăm că Carlo în sfârșit.....a(găsește)

Muncă.

2. Desi..... mereu atent sa nu uiti (stai)

nimic, Luigi și-a lăsat umbrela în tren.

3. Va trebui să mă întorc la birou, deși nu..... (am)

nicio dorință.

4. Cautam o fata care.....doi copii (ai grija)

ore pe zi.

5. Voi corecta ceea ce ai scris, atâta timp cât..... (tastați)

cu masina.

6. Înainte de prețuri.....,trebuie să decidem să (creștem

muta casa.

Vocabular nou: concept - probabil - cere - stil - informal.

338/trei sute treizeci și opt

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate

7. Oriunde ai acea poza arata intotdeauna bine, (pune)

8. Oricine.....acea carte spune că e cea mai bună,
(citește)

9. E bine să bei puțin vin, atâta timp cât nu
(exagerează)

10. Trebuie să facem totul în secret, fără ca nimeni să știe

..... (știi)

vin

A. Concordanța timpurilor conjunctivului prezent și trecut.

Pentru a realiza corect concordanța timpurilor la conjunctiv, este suficient să ne referim la utilizarea timpurilor indicative (vezi Unitatea 17, VI. 2):

maine va fi

Cert este că Carla va fi acasă toată ziua astăzi.

ieri a fost

Măine va rămâne (va rămâne)

Nu este sigur că Carla va fi acasă toată ziua astăzi.

ieri a fost

Notă: După cum puteți vedea, dacă verbul principal care necesită conjunctiv este la timpul prezent, verbul dependent poate fi doar la timpul prezent sau trecut. Conjunctivul prezent, de fapt, exprimă și acțiunea viitoare față de cea principală din prezent.

B. Utilizarea conjunctivului (prezent și trecut) în propoziții independente.

După cum am spus la punctul VI, conjunctivul este folosit și în unele propoziții independente. Aici vedem cele două cazuri în care sunt folosite formele prezent și trecut, în timp ce în Unitatea 20 vom vedea celelalte două cazuri de conjunctiv independent.

1) Pentru a exprima dorința sau dorința ca ceva să se întâmple sau pentru a da o ordine indirectă, prezentul conjunctiv este folosit, mai ales la persoane terțe:

- Jocul este pe cale să înceapă.

- Fie ca cei mai buni să învingă!

Lexic nou: domeniul de aplicare - dorință - joc.

trei sute treizeci și nouă/339

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

- Gianni a venit brusc.

- Ce mai aștepti? Așa că învață să suni înainte de a veni.

' - Ar trebui să iei oaspeții acasă.

- Nu am chef să ies: lasă-i să ia un taxi!

2) Pentru a exprima o îndoială sau o ipoteză, se folosește conjunctivul prezent sau trecut:

- Nu am mai văzut-o pe Grazia de câteva zile: s-ar putea să fie bolnavă?
- Nu, am văzut-o alaltăieri și a fost bine.
- Carla spune că nu a primit scrisoarea pe care i-am trimis-o acum zece zile.
- S-a pierdut?
- Se roagă la mine chiar și în genunchi, n-am să renunț la motocicletă.
- Și Luisa ar dori să vorbească cu tine despre asta.
- Nu uita că te ascult!

C. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Giulio și Marco cred că pentru a face un plan de călătorie

mai bine.....la o agentie. Giulio sugerează să alegeți o agenție

persoană serioasă care.....sugerează un program interesant și.....

ale lor.....

Lui Marco i se pare că frumusețile naturale și artistice ale Greciei.....

superior.....cele din Iugoslavia, țara în care Giulio își propune

merge. El crede, de fapt, că această țară nu are nimic de-a face cu....

..... spre Grecia.

Când Giulio spune că una dintre ele trebuie să fie.....despre prețuri și

pe pentru studenți, Marco răspunde că înainte de a merge

agenția trebuie să știe ce țară doresc să viziteze.

Giulio nu are idei..... și îi spune lui Marco că îi este bine

orice loc el.....

Marco acceptă această responsabilitate, atâta timp cât Giulio nu.....

vinovăție..... o decizie greșită.

Lexic nou: brusc (în i.) - musafir - ipoteză - pierdut - genunchi.

340/trei sute patruzeci

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate

D. Convorbiri.

1. - Îmi permiteți să dau un scurt apel telefonic?

- Desigur! Știți prefixul zonal?

- Da. Sper doar să am noroc.

- De ce?

- Azi dimineata am încercat de cateva ori, dar nu am primit comunicare.

- Linia a fost deteriorată?

- Dacă nu reușesc nici acum, voi da apelul prin centrală.

2. - Înainte de a ieși aștept să treacă poștașul.

- Crezi că există e-mail pentru tine?

- Ar trebui să existe o chitanță de retur pentru o scrisoare recomandată pe care am trimis-o acum opt zile.

- Te îndoiești că scrisoarea ta s-a pierdut?

- Nu, în orice caz până la returnarea chitanței nu sunt sigur că scrisoarea a ajuns la destinatar.

3. - Cerul s-a întunecat și temperatura a scăzut. Mă tem că în curând

izbucnește o furtună.

- Înainte să înceapă să plouă trebuie să fug acasă să închid geamurile.

- Vrei să te însoțesc în mașină?

- Nu, mulțumesc, voi merge, fără să te obosiți să ieși.

IX Răspunde la următoarele întrebări:

1. Când îți faci un plan de călătorie, apelezi de obicei la o agenție?
2. Când decideți să călătoriți în străinătate, ce criterii folosiți pentru a alege țara de vizitat?
3. În opinia dumneavoastră, în ce țară este cea mai ieftină să vă petreceți vacanțele?
4. Se spune că Italia este țara ideală în acest sens. Sunteți de acord? De ce?
5. Ce călătorie îți amintești cu cel mai mult drag? Descrie-l.

Vocabular nou: apelare la distanță - defecțiune (adj.) - linie - apel - centrală - poștaș - chitanță - înregistrat - până la - întuneric - explozie - furtună - criteriu - ideal (adj.).

trei sute patruzeci și unu/ 341

a optsprezecea unitate

conjunctiv prezent și trecut

X Test

A. Completați propozițiile cu verbul în modul corespunzător:

1. Trebuie să vă faceți timp dacă doriți să găsiți un loc în hotel.
2. Marco cere mai mult decât oricine.
3. Îmi pare foarte rău că nu vii cu noi în seara asta.
4. Nu este posibil ca Sergio de ziua ta. (carte) (înțelege) (poate) (uita)

5. Presupun că ei.....de la sosirea ta la Lucia, (știu)

6. Sperăm într-un loc de muncă care ne place.
7. Aș spune că acest vin este mai bun decât ce am băut înainte.
8. De ce nu aștepti până plouă în loc să ieși imediat?
9. Mă întreb cum a trecut Annaa examenul de latină.
10. Că nu intenționează să cheltuiască o sumă atât de mare se poate înțelege. (găsi) (fi) (oprește) (reușește) (au)

B. Completați propozițiile după semnificația:

1. Cunosced acel magazin.....foarte bine.
2. După parerea mea acel magazin.....foarte bun.
3. Cred că acel magazin.....foarte bun.
4. Se spune că acel magazinfoarte bine.
5. Nu sunt convins că acel magazin foarte bun.
6. Desi.....foarte bine, acel magazin nu are multi clienti.

7. Chiar dacă.....foarte bine, acel magazin nu are mulți clienți.

8. Oricine.....cumpărăturile din acel magazin spune că e mult

Bun.

9. Magazinul ăla.....bun, așa zice toată lumea.

10. Magazinul ăla.....foarte bun, dacă toată lumea spune așa.

Vocabular nou: -

342 /trei sute patruzeci și doi

conjunctiv prezent și trecut

a optsprezecea unitate;

C. Pune cuvintele dintre paranteze în locurile pe care le ocupă de obicei în propoziție:

1. Cred că Sandro nu a fost (niciodată) în străinătate

2. Se spune că acel băiat era cel mai bun din clasă. (Mereu)

3. Cred că nu s-a întors în țara în care s-a născut.(mai mult)

4. Îmi pare rău că nu ați găsit un apartament potrivit pentru tine. (Încă)

5. Se spune că au descoperit un alt mormânt etrusc.(doar)

D. Faceți testul.

Vocabular nou: -

În acest moment cunoașteți 1771 de cuvinte italiene

trei sute patruzeci și trei/ 343

Deplasarea prin oraș

Як Турист: Scuză-mă, poți să-mi spui cum să ajung în Piazza Garibaldi?

Trecător: dă-mi harta, ca să-ți arăt ce traseu trebuie să urmezi.

Turist: Aici! Dar nu vreau să pierd prea mult timp.

Trecător: Nu-ți face griji! Tocmai am pierdut autobuzul și în orice caz trebuie să îl aștept pe următorul.

Turist: Atunci fă-mi amabilitatea de a-mi spune unde suntem acum.

Trecător: Uite! Noi suntem aici. Piazza Garibaldi este peste râu... aici este!

Turist: A ajunge acolo nu este de glumă!

Trecător: Cu mașina este destul de complicat, pentru că sunt mai multe străzi cu sens unic. Dacă mergi cu mijloacele de transport în comun, trebuie să iei două.

Turist: Dă-mi un sfat!

Trecător: Dacă nu sunteți familiarizat cu orașul, evitați să folosiți mașina. La această oră traficul este intens și pe alocuri se formează blocaje groaznice.

Turist: De fapt, aș putea lăsa mașina într-o parcare și să iau un taxi.

Trecător: Dacă nu vă grăbiți, luați autobuzul 86 și coborâți la terminus. Alături se află stația 42, care vă duce la o aruncătură de băț de Piazza Garibaldi.

Turist: Ascultă, o ultimă întrebare! Există parcare în apropiere?

Trecător: Da, există unul plătit chiar în fața stației 86. Pentru a ajunge acolo, urmați săgeata care indică spre centru; la primul semafor faceți dreapta și apoi mergeți drept.

Turist: Mulțumesc frumos!

Trecător: Cu plăcere! W'

Lexic nou: al XIX-lea - trecător - hartă - spectacol - practic - evitat - ambuteiaj - terminus - oprire - plată - săgeată - semafor - drept (adv.).

imperativ indirect unitatea a XIX-a

(unitatea numărul nouăsprezece)

trei sute patruzeci și cinci/ 345

a nouăsprezecea unitate

imperativ indirect

II Acum să repetăm împreună:

- Scuză-mă, știi cum să ajungi la Piazza Garibaldi?
- Mergi în direcția noastră, așa cum trebuie să mergi.
- Uite! Că te duc la țară.
- Mulțumesc!
- Să mergem practic la terminus, evitați să mergeți la Tiacchina!
- Ascultă, trimite un ultim cuvânt!

III Răspunde la următoarele întrebări:

1. Ce întreabă un turist pe trecător?
2. Unde îi arată trecătorul calea pe care ar trebui să o urmeze?
3. De ce nu se grăbește trecătorul?

4. De ce este destul de complicat să ajungi cu mașina în Piazza Garibaldi?

5. De ce îl sfătuiește trecătorul pe turist să evite folosirea mașinii în acel moment?

6. Ce are de gând să facă atunci turistul?

7. Ce îl întreabă în cele din urmă pe trecător?

JV

A. Formele imperativului indirect (Ea - Ei).

În Unitatea 11 ați putut vedea cum formele imperativului direct nu sunt altele decât cele ale indicativului prezent, în afară de persoana a II-a (tu) a verbelor în -ARE.

Formele imperativului indirect sunt în schimb, fără nicio excepție, aceleași cu conjunctivul prezent:

Vocabular nou: -

346/trei sute patruzeci și șase

imperativ indirect

a nouăsprezecea unitate

Conjunctiv prezent

ia Este mai bine pentru tine să iei autobuzul.

E mai bine pentru ei să ia autobuzul.

urmați Trebuie să urmați săgeata care indică spre centru. Ei trebuie să urmeze săgeata care indică spre centru.

a intelege

Cred că înțelegi

situatia.

Mi se pare că au înțeles

situatia.

a învărti

Este convenabil să vă întoarceți

La dreapta.

Le este convenabil să se întoarcă

La dreapta.

Imperativ indirect

Ia autobuzul, e mai bine!

Ei iau autobuzul, e mai bine!

Urmați săgeata care indică spre centru!

Urmați săgeata care indică spre centru!

Înțelegeți situația!

Lasă-i să înțeleagă situația!

Obligatoriu Dreapta!

Mormoloc la dreapta!

Verbe în -ARE, -ERE, -IRE

Ea - Ei = conjunctiv prezent

Observa!

la. Spre deosebire de imperativul direct, formele imperativului indirect ale verbelor în -are sunt regulate.

b. Pronumele Loro reprezintă versiunea formală a pluralului lui Lei. De obicei, atunci când se adresează mai multor persoane folosind forma politicoasă, se folosește persoana a doua plural (voi).

Singular

Ea

ei

Plural tu

Lexicon nou: versiune.

trei sute patruzeci si sapte/347

a nouăsprezecea unitate

imperativ indirect

1. Pune următoarele propoziții la imperativ indirect:

1. Ar fi mai bine să stai acasă cu asta

timp.

2. Este mai bine pentru ei să plece cu avionul.....
3. Preferăm să rămâi cu noi.....
4. Ți este util să-i dai sfaturi lui Mario.
5. Este posibil ca Ei să termine până mâine.....
6. Sper că veți accepta invitația noastră.....
7. Este bine pentru tine să alegi ce preferi.
8. Sper că mai au ceva răbdare.
9. Este mai bine pentru tine să urci în lift.
10. Ne bucurăm că veniți des la Gaseste-ne.

2. Roagă-te unui cunoscut:

1. a tasta.
2. să-și exprime părerea.
3. Deschide fereastra.
4. a termina discursul.
5. a vorbi încet.
6. a fi atent la ceea ce spui.
7. pentru a-ți corecta greșelile.
8. să spună tot adevărul.
9. a ierta întârzierea.
10. mai exact.

B. Imperativul indirect cu pronume (simple și combinate).

TU - TU - NOI

Scuze pentru întârziere, Franca! Dacă îl vezi pe Giulio, salută-l pentru mine!

EA - EI

Scuze pentru întârziere, doamnă!

Dacă îl vezi pe Giulio, salută-l pentru mine!

V '4

Vocabular nou: -

348/ trei sute patruzeci si opt

imperativ indirect

a nouăsprezecea unitate

Aceste fotografii sunt noi? Stați să văd!

Când vorbești cu Luigi, întreabă-l cât este ceasul!

Muzeul este deschis: du-te!

E târziu: grăbește-te/

Scoate-ți din cap că poți găsi imediat un loc de muncă!

Aceste fotografii sunt noi? Hai să-i vedem!

Când vorbești cu Luigi, întreabă-l la ce oră vine!

Muzeul este deschis: mergi acolo!

E târziu: grăbește-te!

Nu uita că îți poți găsi un loc de muncă imediat!

1. Pune propozițiile la imperativ indirect:

1. Nu am inteles ce ai spus: mai spune-mi, te rog!

2. Dacă nu doriți să ascultați radioul, opriți-l!

3. Carlo nu o cunoaste pe fata aceea: prezinta-i-o!

4. Când ajungeți, vă rugăm să ne anunțați din timp!

5. Dacă te îngreunează valiza, dă-mi-o!

6. La masa stai langa mine!

7. Dacă vă place aici, rămâneți aici!

8. Nu am ce să-ți spun: du-te!

9. Această scrisoare este grea: mai pune-o pe ea!

10. Am terminat tigari: ofera-mi una de-ale tale, te rog!

Vocabular nou: -

trei sute patruzeci și nouă/349

a nouăsprezecea unitate

imperativ indirect

C. Forma negativă a imperativului indirect.

În toate cazurile se obține prin prefixarea „nu” la forma pozitivă

a imperativului indirect:

Uite, nu te uita

Pe aici! așa!

Să ne uităm, nu te uita

Luați Nu luați

autobuzul! autobuzul!

Ia-l Nu-l lua

Urma

săgeata spre centru!

Lasă-i să urmeze

Am

amabilitatea de a mă asculta!

Avea

Fii amabil cu turiștii!

Fii amabil cu turiștii!

Nu urma

Nu urma

Nu am

Ei nu au

mai multe sfaturi!

grabeste-te sa raspunzi!

Nu fi nepoliticos cu turiștii!

Nu fi nepoliticos cu turiștii!

1. Pune propozițiile în formă negativă:

1. Filmul acela este interesant: du-te și vezi-l!
2. Spune-i lui Sandro că sunt bine!
3. Pleacă dacă te grăbești!
4. Da-i chelnerului un baccis frumos dacă este amabil cu ei!
5. Ei cer o reducere: o vor primi!

Vocabular nou: prefață - indicație - nepoliticos.

350/trei sute cincizeci

imperativ indirect

al XIX-lea unit

D. imperativ negativ cu pronume.

Spre deosebire de imperativul direct, forma negativă a imperativului indirect poate urma doar pronumelui și nu este niciodată legată de acesta:

IMPERATIV

DIRECT

nu citi! nu o citi!

nu-ți acoperi părul prea mult! nu acoperi prea mult!

IMPERATIV INDIRECT

Este o carte plictisitoare:

nu o citi!

E destul de cald:

nu acoperi prea mult!

nu merge acolo! nu merge acolo!

Este o zonă periculoasă noaptea:

nu merge acolo!

nu ne mai da! nu-mi mai da!

Am deja atât de multe lucruri de făcut:

nu-mi mai da!

direct

Imperativ negativ

indirect

verb + pronume pronume + verb

pronume + verb

1. Completează propozițiile cu forma negativă a imperativului și cu pronumele convenabil:

1. Autobuzul pe care trebuia să-l iei a plecat deja!

!

2. Biletul le servește și pentru drumul de întoarcere:.....!

3. Acei pantofi nu sunt potriviți pentru mersul pe termen lung:

....., doamnă!

4. Simțiți-vă liber să luați această carte pentru a o citi,
dar.....,

pentru că îmi pasă mult de asta!

5. Dacă soțul tău doarme,.....;Vin mai târziu.

(așteaptă) (aruncă)

(pune) (pierde)

(a se trezi)

Vocabular nou: periculos.

trei sute cincizeci și unu/351

a nouăsprezecea

unitate _____imperativ aș
spune

6. Sunt oameni care vorbesc urât despre Ei:.....! (asista

7. Când o vezi pe domnișoara Rossi,.....ce (să spui)

Să ieșim la cină în seara asta, altfel va vrea să vină

cu noi.

8. Domnul Franchi le-a spus acele cuvinte în glumă:

..... serios!(ia;

9. Mașina ta este încă bună:.....!(vând)

10. Dacă fiul tau îți cere motocicletă,.....; este prea mult (de cumpărat

periculos!

„V”

1. Completează dialogurile după sens, folosind forma convenabilă a imperativului indirect:

1. E târziu, chiar trebuie să plec.

Dacă mai ai câteva minute,....., ca să ieșim împreună.

2....., ai putea să mă schimbi zece mii de lire?

am ;.....întreaba în magazinul de alături.

3. Am tuse mereu de ceva vreme.

.....să fumezi, vei vedea că imediat te vei simți mai bine.

4. Ce vin preferi?

.....Tu, eu nu știu prea multe despre vin.

5. Ne puteți spune cum să ajungem în Piazza della Repubblica?

.....întotdeauna drept până la al doilea semafor și apoi.....dreapta.

6. Ne pare rău că v-am deranjat, doamnă.

....., a fost o plăcere pentru mine! -----

7. Când îl văd pe Luigi ar trebui să-i spun ceva în numele tău?

Da, eu.....mai aștept un răspuns de la el.

8. Hotelul nostru este incomod pentru că este în afara drumului.

Data viitoare când vin, eu în timp, așa că pot să rezervă-le un hotel mai central.

9. Mi-e teamă că nu voi trece examenul.

..... Calm; vei vedea că este mai puțin dificil decât crezi:

10. Mă face să-mi fac griji că fac o călătorie atât de lungă cu mașina.

.....avionul, ca să nu te sature să conduci.

Vocabular nou: -

352/trei sute cincizeci și doi

imperativ indirect

a nouăsprezecea unitate

2. Pune propozițiile în formă negativă:

1. Urcă toate scările alea?
2. Si tu stai acasa in seara asta? ...
3. Te duci în locul acela aglomerat?....
4. Cumperi un bilet dus?
5. Asculți ce spune Carla?.....
6. Îl dai vina pe Mario?.....
7. Îți păstrezi toate economiile în bancă?
8. Iese purtând jachetă?.....
9. Îi spui totul lui Luigi?.....

..., acolo este liftul! ..., vino cu noi! ..., e prea multă
confuzie! ..., nu este convenabil! ..., ea e nervoasă! ..., nu are
nimic de-a face cu asta! ..., cumpără-ne ceva! ..., e foarte cald! ,
este o persoană indiscretă!

10. Scrii cu creionul?....., altfel nu poți citi
bine!

3. Completați propozițiile cu forma convenabilă a imperativului
indirect și pronumele relevant:

1. Dacă te-ai hotărât să schimbi mașina,.....

înainte de creșterea prețurilor.

Când termină să se uite la hârtie, te rog!

Baiatul acela este deja beat: nu.....

Astăzi aerul este umed:.....bun!

5. Dacă nu sunteți interesat să ascultați radioul, mergeți mai departe!

Maria este curioasă să știe cât timp stai aici:

Nu.....!

Aperitivul este excelent:..... și tu!

Vreau să beau niște portocalie:.....

sticlă!

Statisticile nu spun întotdeauna adevărul:.....

Pot să fac totul singură: nu.....pentru mine!

imediat,

(să o facă)

2.

(da-mi-o)

3.

4.

mai mult de băut!

6.

7.

8.

A

9.

10.

(da-i) (acoperă) (oprește-l)

(spune-i) (i-o) (oferă-mi)

(crede)

(îngrijorare)

)

Vocabular nou: -

trei sute cincizeci și trei/353

imperativ indirect de unitate a nouăsprezecea

4. Transformă vorbirea directă în vorbire indirectă:

I-am spus: „Du-te să vezi filmul ăla!” I-am spus să meargă să vadă filmul ăla.

1. I-am spus: „Întoarce-te mai târziu!”

2. L-a sfătuit: „Evită să folosești mașina!”
3. El i-a spus: „Urmează săgeata îndreptată spre centru!”
4. El a implorat-o: „Înțelege situația!”
5. El a sugerat: „Scrie-l pe o mașină de scris!”
6. Ei i-au zis: „Ai răbdare!”
7. Am implorat-o: 'Tarli mai încet!'
8. El a răspuns: „Nu-ți face griji pentru nimic!”
9. L-am implorat: „Dă-ne o plimbare până în centru!”
10. I-am spus: „Mergeți întotdeauna drept până la semafor!”

VI Imperativ neregulat.

În Unitatea 11 am văzut că unele verbe au forme neregulate la persoana a II-a singular a imperativului direct (TU).

Vedem acum că aceleași verbe sunt regulate la imperativ indirect, adică iau formele conjunctivului prezent, ca toate celelalte verbe:

Vocabular nou: -

354/trei sute cincizeci și patru

Imperativ indirect

a nouăsprezecea unitate

TU EA

merge

Du-te să vezi filmul ăla: e foarte bun!

Dacă vrei să mergi la cinema, haide!

Dacă te plictisești să stai aici, pleacă!

da

Dă-i câinelui ceva de mâncare! Am multe de făcut: dă-mi o mână de ajutor! Dacă ai terminat de citit lucrarea, dă-mi-o!

Do

Grabeste-te te rog!

Fă-mi o favoare și închide ușa!

Nu am timp să fac cumpărăturile: fă-o pentru mine, te rog!

a sta

Ai grijă pe unde păși!

Dacă te simți confortabil aici, stai cât vrei!

a zice

Spune-i Martei să mă sune!

Spune-mi când ești obosit! Dacă e ceva în neregulă, spune-mi!

avea

Fii răbdător! Termin imediat!

a fi

Fii mai calm și ia viața așa cum vine!.

Du-te să vezi acel film: este foarte bun!

Dacă vrei să mergi la cinema, haide!

Dacă te-ai plictisit aici, pleacă!

Dă-i câinelui ceva de mâncare! Am multe de făcut: dă-mi o mână de ajutor!

Dacă ai terminat de citit lucrarea, dă-mi-o!

Grabeste-te te rog!

Fă-mi o favoare și închide ușa!

Nu am timp să fac cumpărăturile: te rog fă-o pentru mine!

Ai grijă pe unde păși!

Dacă te simți confortabil aici, stai cât vrei!

Spune-i Martei să mă sune!

Spune-mi când ești obosit!

Dacă e ceva în neregulă, spune-mi!

Fii răbdător! Termin imediat!

Fii mai calm și ia viața așa cum vine!

Vocabular nou: -

trei sute cincizeci și cinci/355

a nouăsprezecea unitate

imperativ indirect

VII Completați propozițiile după sens, folosind forma convenabilă a imperativului indirect:

1. Simțiți-vă liber să mai beți un pahar de vin;.....felicitari!

2aș de amabil să-mi postezi această scrisoare!

3 oprește-te așa: îți fac o fotografie!

4un pasaj pentru cei care nu știu!

5încredere în el: este o persoană pe care te poți baza.

A. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Turistul roagă un trecător să.....cum ajungi acolo

Piața Garibaldi. Trecătorul îi spune turistului.....harta
orasului

pe va putea să -i arate calea pe care trebuie să o
urmeze. Nu turistul

ar vrea să-și piardă timpul, dar trecătorul răspunde.....,

pentru că în orice caz trebuie să aștepte.....autobuz.

Când turistul vede unde se află Piazza Garibaldi în raport cu
punctul.....

se găsește, spune că nu ajunge acolo. De fapt, este
suficient

complicat de ajuns atât la mașină cât și
înseamnă ■

public. Trecătorul sugereazăfolosește mașina pentru că

a.....traficul este.....și el
recomandă.....autobuzul

86 și.....la capătul liniei. Când turistul îl întreabă dacă
există o

parcare.....răspunde da și adaugă că pentru a ajunge
acolo...

sageata care.....centrul și la primul semafor.....pe
dreapta.

B. Conversații.

- Pot să încerc fusta asta?
- Cu plăcere! Luați loc în cabină!
- Unde este el?
- În spatele perdelei roșii.
- Ascultă acest cântec! O cunosti?
- Stai puțin! Există: este „Gustul de sare”.
- Îmi amintește de vara de acum mulți ani.
- Nu-mi spune despre asta! Simt o nostalgie subtilă pentru acele vremuri fericite.
- Pretul acestor cercei mi se pare puțin mare.
- Ține cont că sunt din aur și toate lucrate manual.
- Lasă-mă să-i văd de aproape..
- Uite!
- Nu se poate nega: sunt cu adevărat frumoase.

Vocabular nou: cabană - cort - cântec - aromă - sare - subțire - aur.

356/trei sute cincizeci și șase

imperativ indirect unitatea a XIX-a

IX Răspunde la următoarele întrebări:

1. Pentru a găsi o stradă într-un oraș pe care nu-l cunoașteți, preferați să mergeți pe jos, cu mașina sau cu transportul în comun?
2. În orașul dumneavoastră, oamenii călătoresc în mod normal cu mașina sau folosesc transportul public? Spune de ce.
3. Care sunt orele când traficul este cel mai intens? .
4. Este ușor să-ți găsești drumul în orașul tău? De ce?
5. Descrie-i unui coleg de clasă cum să ajungi de la școală la casa ta în cel mai rapid mod.

X Test

A. Completați propozițiile cu forma convenabilă a imperativului indirect:

1. Dacă vrei să auzi concertul: va începe în curând! 2. Chitara ta este magnifică: vezi-o de aproape! 3. Ascultă, te rog! Trebuie să-ți spun

ceva important. 4. Acest peste este excelent: la fel și tu! 5. Dacă nu găsești acel text în bibliotecă, în bibliotecă! 6. Mașina ta nu funcționează bine: (grabă-te) (fa-o) (stai) (i-a) . (caută-l) (fa-o)

verifica de către un mecanic! 7. Chelner, nota, te rog! ><, >,«. -к 8. Toți sunt în mâneci de cămașă: și tu porți jachetă! 9. Dacă aceste conversații sunt plictisitoare pentru tine, e bine! 10. Mario nu a găsit un bilet pentru teatru: Tu, te rog! (adu-ne) (decolează) (spune-mi) (i-l)

Vocabular nou: rapid.

trei sute cincizeci și șapte/357

a nouăsprezecea unitate imperativă va indica

B. Pune propozițiile în forma politicoasă (Ea):

1. Nu uita de promisiunea pe care mi-ai făcut-o!
2. Să nu credeți că bogăția este totul în viață!
3. Dacă Laura îți cere această favoare, nu o refuza!
4. Nu pleca: avem întâlnire la șase!
5. Lampa aceea este pentru mine: nu o stinge, te rog!
6. Pantofii cu toc sunt incomozi: nu-i purta!
7. E frig pe terasă: nu te duce acolo!
8. Chiar dacă crezi că Carla greșește, nu-i spune direct!
9. Indicațiile pe care ți le-au dat sunt greșite: nu le urma!
10. Nu este un loc potrivit pentru copii: nu-i aduceți acolo!

C. Scrie sinonimul pe care îl cunoști lângă fiecare cuvânt (sau expresie):

- 1) crește
- 2) evita
- 3) arată
- 4) iartă
- 5) amabil
- 6) intens
- 7) reducere
- 8) în fața

9) într-adevăr

10) în orice caz

Vocabular nou: -

În acest moment cunoașteți 1797 de cuvinte italiene

358/trei sute cincizeci și opt

Locuri comune despre Italia

Ann tocmai s-a întors la Londra dintr-o călătorie de studii în Italia. Când se prezintă la curs, colegii săi sunt curioși să cunoască impresiile sale despre țara a cărei limbă o studiază.

John: Deci, spune-ne, Ann: Italia este așa cum ți-ai imaginat? Ann: Sincer să fiu, nu tocmai. Pentru început, mă așteptam ca soarele să strălucească mereu, pe scurt, că cerul să fie mereu senin și albastru, dar în schimb am descoperit că uneori este o ceață foarte asemănătoare cu cea a Londrei și că adesea plouă zile în șir. , după cum spunem noi.

John: Din moment ce nu ai avut prea mult noroc cu vremea, ai găsit măcar un loc bun?

Ann: Da, cel puțin în sensul în care îl înțeleg. Deși școala îmi rezervase deja o cameră în casa studenților, m-am gândit că ar fi mai bine să trăiesc într-un mediu exclusiv italian. Așa că am început să caut o familie cu copii de vârsta mea și după multe încercări am reușit să găsesc una.

John: Deci ai putut să cunoști direct poporul italian. Si ce impresie ai avut?

Ann: O impresie complet diferită de cea pe care am avut-o înainte.

John: Și asta este?

Ann: Credeam că toți italienii sunt scunzi, au ochii și părul negru, cântau la chitară și cântau cu voci frumoase, se exprimau mai mult prin gesturi decât prin cuvinte, că curtau toate fetele și că mâncau prânzul și cina cu spaghetti. Curând însă, mi-am dat seama că toate erau clișee, ca cel despre noi englezii, de exemplu, că toți suntem făcuți din gheață.

Liza : Înainte să spui toate astea, eram deja convinsă că nu poți cunoaște o țară și oamenii ei fără să ai experiență directă. Dar acum aș vrea să termini de spus în ce sens s-au schimbat ideile tale.

Vocabular nou: al XX-lea - sincer - așteptați - strălucire - senin - albastru - uneori - ceață - cazare - mediu - căutare - încercare - cunoaștere - complet - cânta - gest - curte - gheață.

trei sute șaiszeci și unu/361

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect

Ann: Când vorbim de italieni, de obicei ne gândim la cei de vârstă mijlocie și mai ales cei din Sud. Uităm că sunt mulți tineri care nu se deosebesc de cei din alte țări. De asemenea, credeam că copiii italieni au idei și gusturi diferite de ale noastre, dar când am cunoscut de aproape copiii proprietarei și prietenii lor mi-am schimbat părerea.

Frank: La urma urmei, o persoană inteligentă ar trebui să respingă clișeele.

Ann: Este adevărat, dar citind și auzind aceleași lucruri despre o țară, cineva devine convins că sunt adevărate. W

Acum să repetăm împreună: 4

- Mă așteptam ca Italia să strălucească mereu Jijóle.
 - M-am gândit că ar trebui să trăiesc într-un mediu exclusiv italian.
 - Primate redevo fhejuttiglijtalianij'osserojbassi ef vesserojicchijfapel fieri.
 - Ora f orreif hef ujñissijliflirci injehe^sensoJeJuejdees-au schimbat.
 - Anchliofredevo fheJ jagazziJtalianijivesseroJdeejf gusturi diferitefiai, jiostri.
1. Ce sunt curioși colegii lui Ann?
 2. La ce se aștepta Ann când a plecat în Italia?
 3. Ce a descoperit în schimb?
 4. Ce părere ai despre italieni înainte de călătoria ta în Italia?
 5. De ce a fost convinsă Liza chiar înainte de a auzi povestea lui Ann?
 6. Ce a crezut Ann înainte de a cunoaște copiii proprietarei și prietenii lor?
 7. Ce crede Ann că se întâmplă când auzi aceleași lucruri despre o țară?

Formele conjunctivului imperfect și trecut.

La fel ca și indicativul imperfect, conjunctivul imperfect este în mare parte un timp regulat:

joacă havefinish

M-am jucat AM FIȘI ȘI Terminat

_ A ALE I terminasem

Lexic nou: iese în evidență - gust - stăpână - odihnă (de r.) - poveste.

362/trei sute șaizeci și doi

conjunctiv imperfect și perfect

a douăzecea unitate

LA.

Ei credeau că	TERMINAT
Aș suna	dacă aș termina
ai jucat	dacă ai terminat
el/ea	a cântat la chitară a avut un final bun cântând
ne	-am jucat și aveam o voce foarte bună
ai jucat	ai terminat
au jucat	au terminat
	a fi
	am fost
	ai fost
Și-a imaginat că	el/ea este de acord cu ea
	eram
	ai fost
	erau

Notă: Deoarece formele primelor două persoane sunt aceleași, este indicat să folosiți pronumele (eu - tu) atunci când nu este clar din context cine face acțiunea.

Observa!

„Pentru verbele neregulate, formele conjunctivului imperfect sunt asemănătoare cu cele ale indicativului imperfect:

am	băut	am băut
spune		trevodicessi
am	facut	am facut

Pe lângă verbul „a fi” (pe care l-am văzut mai înainte), doar câteva verbe sunt excepții de la această regulă:

da davodessi

stai stizvostessi

În ceea ce privește diferitele forme de neregularitate ale verbelor la conjunctiv, vezi tabelul de verbe inclus în întregul curs.

Vocabular nou: nereguli - tabel.,

trei sute șaizeci și trei/363

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și perfect

Ei credeau asta

M -am răzgândit și am reușit să găsesc 1
dacă ai fi cunoscut îndeaproape era un aranjament bun 1
- 1
el fusese
am avut niște italieni - la care am stat la hotel 1
ai fost
terminaseră de vorbit și plecaseră în vacanță

1. Completați propozițiile cu forma potrivită a imperfectului sau a conjunctivului trecut:

Am crezut că Marco se întoarce la birou ieri.

Am crezut că Marco s-a întors la birou alaltăieri.

(întoarcere)

1. Speram ca ieri scrisoarea pe care o așteptam de atâtea zile.
2. Ne-am imaginat că pe atunci Luisa încă. 3. Maria a vrut ca copiii ei să-și facă ordine în camerele lor când erau copii. 4. Am avut impresia că nu au avut nimic din ceea ce ai spus tu. (ajungi) (dormi) (ține) (înțelege)

5. Carla s-a temut că iubitul ei nu
va.....(reuși)

absolvent cu note complete.

6. Ni s-a părut ciudat că la vremea aceea Giorgio
nu..... (telefon)

Încă.

7. Aveam impresia că Sergio nu..... (vrea)

spune tot ce știa.

8. Când am văzut că Carlo nu a sosit încă, m-am gândit
că.....un accident. (avea)

9. Ne imaginasem ca toamna preturile..... (cresca)

10. Aș dori ca toată lumea să audă ce spun. (stai)

Vocabular nou: -

364/ trei sute este șaizeci și patru

conjunctiv imperfect și perfect

a douăzecea unitate

2. Ca mai sus:

(a te comporta)

Pentru

(se pregătește)

putin mai devreme

(îmbracă)

(odihnește)

când ți-au dat

o oportunitate

1. Ni s-a părut că cu acea ocazie Franca
perfect.

2. Nu eram convinși că ei.....
acel examen.

3. Pentru a termina în aceeași zi, toată lumea trebuia
.....la serviciu.

4. Giorgio a preferat ca tu...
pentru a continua munca.

5. Am crezut că ei
informația respectivă.

6. Probabil a fost mai târziu
îmbunătățită.

7. M-am bucurat că Laura și Marco în curând.

Înainte de a se pensiona, domnul Rossi și-a așteptat fiul.....
Ne pare rău că în ziua aceea Anna Nu era adevărat că domnul Tofi.....
la muncă și familie.

8.

9.

10.

.....pentru noi.

Mai mult

(fi inselat)

(a apareea)

(a se casatori)

(stabiliți-vă) (îngrijorați) (dedicați-vă)

VI-1 Utilizarea imperfectului și a conjunctivului trecut și acordul timpurilor.

Pentru a realiza corect concordanța timpurilor la conjunctiv este suficient să ne referim la utilizarea timpurilor indicativ (vezi Unitatea 17, VI.2).

După cum ați văzut în Unitatea 18, dacă verbul principal care necesită conjunctiv este la timpul prezent, verbul dependent poate fi la timpul prezent sau trecut.

Să examinăm acum cazul verbului principal la timpul trecut:

Eram sigur că Carla

a doua zi după acea zi cu o zi înainte ar fi fost ea fusese toată ziua acasă

'la nouă era acasă

Vocabular nou: -

trei sute șaiszeci și cinci/365

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și perfect

Nu eram sigur că Carla

a doua zi avea să fie acasă doliu în ziua aceea

cu o zi înainte fusese ziua

la nouă era acasă

Atenție!

Pe lângă verbul principal la timpul trecut (sau timpul trecut), imperfectul și conjunctivul trecut sunt de asemenea de acord cu verbul

principal la timpul condiționat (simplu și compus), dacă aceasta exprimă voință sau dorință:

Am vrut, am vrut, am preferat, aş vrea, aş vrea, aş prefera ca
Carlave să vină cu noi

Mi-aş dori să vină
Mi-ar fi plăcut Carla – cu noi
Mi-aş fi dorit să fi venit

Cu condiționalul simplu al verbelor care nu exprimă voință sau dorință, acordul este cu conjunctivul prezent sau trecut:

Aş spune că aş crede că Carla ar face bine să vină cu noi
a făcut bine

Observa!

Aş spune că Carla este de acord să vină cu noi. Mi-aş dori ca Carla să fie de acord să vină cu noi.

2. După cum puteți vedea în diagrama următoare, utilizarea conjunctivului imperfect și trecut este complet similară cu cea a conjunctivului prezent și trecut:

Vocabular nou: -

366/trei sute şaizeci şi şase

conjunctiv imperfect şi perfect

a douăzecea unitate

A. Utilizarea dispoziției este determinată de verbul propoziției principale:

Indicativ, dacă verbul Conjunctiv, dacă verbul

exprese principale: exprese principale:

1. Certitudine	1. Incertitudine
Obiectivitate	Opinie subiectivă
Sunt sigur că	Nu sunt sigur
Este sigur că are,	Nu sunt sigur
Este un motiv clar.	nu sunt convins
presupun un motiv.	mă îndoiesc că are
	Cred că cred că aş spune că îmi imaginez că

Nu eram sigur că nu eram sigur

Eram sigur, nu eram convins

Era sigur că avea. Mă îndoiam că avea

Era un motiv clar, credința.

Am crezut că mi se părea că aş fi spus că mi-am imaginat că presupun

2. Certitudinea 2. Probabilitate/Improbabilitate

Obiectivitate Posibilitate/Imposibilitate

Este probabil

Este sigur că este puțin probabil ca Julius să fie Julius

Au spus că sunt de acord cu mine. poti fi de acord cu mine.

imposibil

Era probabil

Era sigur că Julius era puțin probabil să fie Julius

Mi-au spus că sunt de acord cu mine. poti fi de acord cu mine.

imposibil

Vocabular nou: -

trei sute șaizeci și șapte/367

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și perfect

3. Certitudine Obiectivitate 3. Îngrijorare Frica
Știu că Carla a luat o decizie corectă cu puțin timp în urmă, mă
tem că Carla a luat o decizie greșită. Mi-e teamă
Știam că știam că Carla luase decizia corectă. Știam. Mi-a fost
teamă că Carla a luat o decizie greșită. Mi-a fost frică

4. Certitudinea Obiectivitatea 4. Starea de spirit subiectivă
Am auzit că Carlo a absolvit cu onoare. Mi-au spus că sunt fericit că
Carlo a absolvit cu note superioare. Sunt fericit
Am auzit că Carlo absolvise cu onoare. Mi-au spus că sunt fericit
că Carlo absolvise cu note superioare. am fost fericit

5. Certitudinea Obiectivitatea 5. Speranța așteptată
Văd că Marta este bine dispusă. E evident. Sper sa astept ca Marta sa
fie bine dispusa.
Am văzut că Marta era bine dispusă. Era evident. Speram că Marta era
bine dispusă.

Vocabular nou: -

368/trei sute șaizeci și opt

conjunctiv imperfect și perfect

a douăzecea unitate

6. Certitudine

Obiectivitate

Văd că Franco se ocupă de chestia asta.

Sunt sigur

6. Voința

Dori

vreau nu vreau cer eu prefer vreau

lasă-l pe Franco să se ocupe de chestia asta.

Am văzut că Franco se ocupă de chestiunea asta. Eram sigur de asta.

Am vrut nu am vrut am vrut am preferat am vrut

că Franco s-ar ocupa de chestia asta.

7. Certitudine Obiectivitate 7. Necesitate Oportunitate
Sunt sigur că cere permisiunea. Este în siguranță El trebuie să ceară
permisiunea. Este potrivit
Eram sigur că cere permisiunea. Era sigur că trebuia să ceară
permisiunea. A fost oportun

8. Certitudinea Obiectivitatea 8. Lipsa certitudinii
Am auzit că petrecerea a fost un succes. Mi-au spus. Se pare că
petrecerea a fost un succes. Se pare că spun ei
Am auzit că petrecerea a fost un succes. Îmi spuseseră. Se spunea că
petrecerea părea să fi fost un succes. Au zis

9. Întrebare directă 9. Întrebare indirectă
Mă întreb: „Cum poate ea să vorbească de rău despre el?” Mă întreb
cum poate ea să vorbească de rău despre el.
M-am întrebat: „Cum poate ea să vorbească de rău despre el?” M-am
întrebat cum putea să vorbească de rău despre el.

Vocabular nou: -

trei sute șaiszeci și nouă/369

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și perfect

10. Completează propozițiile cu formele convenabile ale imperfectului
sau conjunctivului trecut:

1. Mă îndoiam că Martawell a înțeles ce i-ai spus. 2. Lui Carlo i-a
fost greu să schimbe planurile. 3. Speram vreme bună și a doua zi. 4. Mi
s-a părut că Luisala a absolvit înainte de 1968. 5. Giulio era fericit
că tatăl său a luat o vacanță. 6. Aș prefera să pleci din casă. 7. A
trebuit să-i spun soției mele că nu mă întorc la prânz. 8. Se spunea că
cei doi șefi de stat cu o lună înainte într-o locație secretă. (înțeleg)
(accept) (face) (ia) (decid) (așteaptă) (avertizează) (întâlnește)
9. Până să împlinească douăzeci de ani, părinții ei i-au cerut Laurei
să nu fie singură seara. 10. Toată lumea s-a întrebat cum a făcut

omul acela atât de mulți bani într-un timp atât de scurt.(ieșire)
(câștiga

B. Utilizarea dispoziției este determinată de sensul clauzei
dependente:

Propoziție dependentă Indicativ Propoziție principală Propoziție
dependentă Subjunctiv

1. pentru că știe să o facă el însuși. Nu îl ajut pe Mario pentru că
(pentru ca) el învață să o facă singur.

Nu l-am ajutat pe Mario χ pentru că știa să o facă singur.

^pentru ca (pentru ca) să învețe să o facă singur.

Vocabular nou: -

370/trei sute șaptezeci

conjunctiv imperfect și perfect

a douăzecea unitate

Propoziție dependentă Indicativ Propoziție principală Propoziție
dependentă Subjunctiv

2. să-i țină companie. Voi ieși cu Marta deși prefer să stau
acasă.

să-i țină companie/ Am ieșit cu Marta deși am preferat să stau
acasă.

3. pentru că de obicei nu te grăbi prea mult. Vin cu mașina /cu
tine\ atâta timp cât (cu condiția) să nu alergi prea repede.

pentru că de obicei nu alergi prea mult. Am venit cu mașina^ 'cu
tine\ atâta timp cât (atâta timp cât) n-ai alergat prea repede.

4. Vom face totul în / secret \ pentru că ei nu trebuie să observe.
fără ca ei să-și dea seama.

Am făcut totul / în secret pentru că nu trebuia să observe. fără
ca ei să-și dea seama.

5. care consumă mai puțin. Trebuie să cumpăr o mașină care consumă mai
puțin.

A trebuit să cumpăr / o mașină \ care consuma mai puțin. care
consuma mai puțin.

Vocabular nou: -

trei sute șaptezeci și unu/371

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și perfect

6. Completează propozițiile după semnificația:

1. Pentru că el.....care este problema ta, (înțelege)

trebuia să-i spui totul.

2. Laura a continuat să mănânce mult, deși..... (fi)

deja prea gras.

3. Deși.....tot ce își dorea, Gianna nu (avea)
niciodată fericit.

4. Căutam o fată carescrie pentru (ști)
mașinărie.

5. A trebuit sa imi cumpar un apartament, pentru ca nu am.....
(reusit)

pentru a găsi unul de închiriat.

6.

7.

8.

9.

10.

Aș fi mers în mașină cu Luigi, atâta timp cât el.....

pentru a împărți costurile.

Până anul trecut, Rossi au călătorit mult, chiar dacă situația lor
economică nu era bună.

Pe căldura aceea îmi era bine cu orice de băut, atâta timp cât îmi era
sete.

Ar fi trebuit să alegi un job care...

suficient timp pentru familie.

Am luat un taxi, fără Carlo.....

vino sa ne astepti la statie.

(Accept)

(a fi)

(elimina)

(părăsi)

(datorie)

C. Utilizarea dispoziției este determinată de cuvinte sau expresii
care preced verbul propoziției dependente:

Clauza dependentă Clauza principală Clauza dependentă

Indicativ Conjunctiv

1.

, voi vorbi cu Lucio.

după ce pleci. ' înainte de a pleca.

Am vorbit cu Lucio.

după ce ai plecat. 4 înainte de a pleca.

Vocabular nou: -

372/trei sute șaptezeci și doi

conjunctiv imperfect și perfect

a douăzecea unitate

Propoziție dependentă Indicativ Propoziție principală Propoziție
dependentă Subjunctiv

2. Continuă să porți / rochia aceea \
chiar dacă nu mai este la modă. deși deși deși nu mai este la
modă.

Ea a continuat să poarte „rochia aceea”
chiar dacă nu mai era la modă. deși deși deși nu mai era la
modă.

El este gata să ajute

oameni care au nevoie.

orice) orice rPerson are oricine are nevoie

Era gata să ajute oamenii nevoiași.

vin cu tine

chiar dacă nu știu unde mergi.

any) person had any need anyone

oriunde te duci.

as fi venit cu tine

chiar dacă nu știam unde te duci nicăieri.

tu mergeai.

mereu vesel

chiar si atunci cand are probleme.

oricum merg lucrurile.

Era mereu vesel

chiar și atunci când trebuia să plece oricum

câteva probleme. lucruri.

Vocabular nou: -

trei sute șaptezeci și trei/373

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și perfect

Clauza dependentă	Clauza principală	Clauza dependentă
Indicativ	Conjunctiv	

4.

^Îi voi împrumuta banii pentru că îmi va plăti înapoi în termen
o săptămână.

atâta timp cât le am

cu condiția să cedeze atâta timp cât în cadrul unuia

doar ce saptamana.

I-am împrumutat bani

de vreme ce mi le-a dat înapoi * cu condiția ca mi le-a dat

Într-o săptămână. cu condiția ca acesta să plătească

atâta timp cât în cadrul unuia

aceea a fost suficientă.

5. Completați propozițiile cu forma potrivită a verbului:

1. Deși.....aproape Ton, tot am încercat să (fiu)
caută-l pe Giulio în birou.

2. I-am scris Carlei, înainte devestirile de la alții.
(stiu)

3. Ai fi ajuns la ultimul spectacol în timp, atâta timp cât
..... (Grăbiți-vă)

4. Orice am Sergio mi-a răspuns (spune)

rău.

5. Am preferat să vă spun totul, dupăcă (pasaj)
moment prost.

6. Desi.....foarte, Luigi a fost nevoit sa renunte (sa ne tina)
în acea călătorie.

7. Când era copil, Luisa se simțea confortabil peste tot (du-te)

8. Am preferat să ajungem acasă înainte de.....întuneric,
(ajunge)

9. Ți-am împrumutat umbrela mea, atâta timp cât nu o faci
..... (PIERDERE)

10. Oricine care face această treabă ar găsi-o
(încearcă)

Interesant.

Vocabular nou: -

374/trei sute optzeci și patru

conjunctiv imperfect și perfect

a douăzecea unitate

D. Utilizarea dispoziției în propoziția dependentă este determinată
de structura propoziției:

1 Este

Era mult prea clar

1.

Că ea

nu spune,

. Vantul.

nu a spus

2.

că ea

nu spune,

. vântul, nu a spus

Și

prea clar.

Noi suntem Noi am fost

sigur

1. phe mai sunt câțiva kilometri de parcurs,

2. . au mai ramas cateva

mai erau kilometri de parcurs.

noi am fost

sigur.

Notă: Cu verbe precum „știi” și „spune”, pronumele se repetă atunci când propoziția principală urmează propoziției dependente:

- Mulți știau că relația lor era în criză.
- Mulți știau că relația lor era în criză.
- Chiar și Mario a spus că ai dreptate.
- Ca ai avut dreptate, așa a spus și Mario.

Vocabular nou: -

trei sute șaptezeci și cinci/375

al douăzecilea an

conjunctiv imperfect e

1. Transformă propozițiile după modelele văzute mai sus:

1. Toată lumea știa că acesta nu era un loc liniștit.

2. Doar Carlo a spus că Anna vorbește bine engleza.

3. Era clar că bărbatul se îngăduise.

4. Era clar că Marta se gândea doar la cariera ei.

5. Nu toată lumea știa că guvernul trebuie să obțină încrederea ambelor Camere.

A. Conjunctivul nu este folosit când subiectul verbului principal și verbul dependent sunt același:

Subiecte diferite

Mă îndoiam că Marco va termina înainte de seară.

M-am gândit că se vor întoarce pe la ora cinei.

Anna era convinsă că Giulio avea dreptate.

Subiecte egale

Mă îndoiam că voi termina înainte de seară.

M-am gândit că mă voi întoarce pe la ora cinei.

Anna era convinsă că avea dreptate.

1. Completează propozițiile după semnificația:

1. În trecut, Franco a trăit o viață mai sănătoasă.

Anei, însă, chiar și atunci i s-a părut prea mult
(să fumeze)

2. Laura vine azi.

Eu, în schimb, am crezut mâine. (ajunge)

3. Ți-a plăcut locul acela?

Multe, și am fost fericiți.....de câteva zile, (stai
acolo)

Vocabular nou: -

376/trei sute șaptezeci și șase

conjunctiv imperfect și perfect

a douăzecea „unitate”

4. De ce nu te-ai dus cu mașina, Rita? Pentru că îmi era frică de
prea mult trafic. 5. De ce nu ai vrut să plece cu mașina? Pentru că mi-
era frică de prea mult trafic. 6. Prețurile au crescut din nou. L-am
văzut; dar nu mi-am imaginat atât de multe. 7. După părerea
dumneavoastră, a avut dreptate Marco să-și schimbe locul de muncă? La
început am crezut, dar apoi ne-am convins că are dreptate.

8. Ai făcut trenul de la ora șase la timp?

Da, dar până la final ne-am temut..... (pierderea lui)

9. Luisa nu a acceptat invitația la prânz de mâine.

Păcat! Am fi fost fericiți.....după mult timp (sa o
revedem)

timp.

10. Gianni a părăsit fata pe care a cunoscut-o la malul mării.

Ne pare rău, pentru că am sperat că de data aceasta.....
(do)

Serios.

VII Completați propozițiile cu forma convenabilă a imperfectului și a conjunctivului trecut:

1. Ne-am bucurat că în sfârșit Carlo..... (găsește)
un serviciu.

2. Deși aveți grijă să nu uitați nimic, (faceți)
Luigi și-a lăsat umbrela în tren.

3. A trebuit să mă întorc la birou, deși nu am (aveam)
nicio dorință.

4. Căutam o fată care copiii (ai grijă)
două ore pe zi.

5. Aș fi corectat ce ai scris, atâta timp cât tu
..... prin tastare.(tip)

Vocabular nou: -

trei sute șaptezeci și șapte/377

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și trece prin el

6.

., a trebuit să ne hotărâm

7.

8.

9.

10.

Înainte de prețuri....., a trebuit să ne hotărâm
muta casa.

Oriunde ai fi....., acel tablou ar fi

mereu bine.

(crește)

., acel tablou s-ar potrivi

(a pune)

Oricine acea carte a susținut că este
mai bine decât acele vremuri.

Orice cadou să-l oferi Luisei, ai avea
a trebuit să mă întrebe dacă vreau să particip la cumpărături.

Giulio a venit să ne ajute, fără ca vreunul dintre noi să-i
spună.....

(ușoară)

(decide)

(cere)

vin

A. Utilizarea conjunctivului (imperfect și trecut) în propoziții independente.

În Unitatea 18 am analizat utilizările conjunctivului prezent și trecut în propoziții independente. Să vedem acum că sunt folosite formele conjunctivului imperfect și trecut:

1) Pentru a exprima o dorință care s-ar putea îndeplini sau care nu poate fi îndeplinită:

- Meciul este pe cale să înceapă.
- Cel puțin Milan ar câștiga!
- Asa sper și eu!
- Aș vrea să fiu de vârstă ta!
- Din păcate, anii nu pot fi luați.
- Paolo a avut un accident de mașină.
- Mă ascultase și plecase cu trenul!
- Se pare că i-a fost sortit să i se întâmple.

2) Pentru a exprima o îndoială sau o ipoteză:

- Am observat si eu ca Laura era putin rece fata de tine.
- Că a fost jignită pentru că n-am mai sunat-o niciodată?
- Este probabil.
- Giorgio a făcut niște discursuri ciudate aseară.
- De asemenea, mi s-a părut că comportamentul lui nu este normal.
- Băuse un pic prea mult?
- Nu stiu ce sa spun.

Vocabular nou: dorință - destin - sesizare - jignit - comportament.

378/trei sute șaptezeci și opt

conjunctiv imperfect și perfect

A douăzecea unitate

B. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Lui Ann, Italia i se părea puțin diferită..... ca ...

înaintea lui.....studiu.....în primul rând, da

aștepta ca soarele să fie mereu acolo, iar cerul să fie mereu acolo

eazzurro, însă, a descoperit că este o ceață complet.....cea a Londrei și că plouă adesea pentru..... ..

Stând într-o familie italiană, a putut să se cunoască.....

a oamenilor, deci a primit o impresie complet

cea pe care o avea înainte.

A înțeles că nu este adevărat că toți italienii sunt scunzi și.....

ochii negri și părul,..... chitara și.....cu voci frumoase și

că.....spaghete pentru prânz și cină.

Înainte credea și el că copiii italieni..... idei și.....

diferite.....cele ale băieților englezi, dar când s-a întâlnit.....

..... copiii casei.....șiprieteni are idee schimbată.

Când Frank îi amintește că o persoană inteligentă
plasează

comune, Ann răspunde că totuși,..... să citească și să le
audă pe aceleași

lucruri.....o țară,
una.....care..... adevărat .

C. Convorbiri.

1.

- Miros a fum: cine și-a aprins o țigară?
- ea. Îmi pare rău, nu știam că fumatul este interzis aici.
- Nu ai văzut semnul?
- Nu, am văzut niște scrumiere și m-am gândit că poți fuma.
- În trecut, dar nu mai.

2.

- Dacă aș fi plecat cu mașina și nu cu trenul!
- De ce, ai avut o călătorie dezastruoasă?
- Nu vă spun! Mi s-a întâmplat o problemă după alta. În Florența am ratat legătura cu trenul expres spre Veneția. De parcă nu ar fi fost de ajuns, nu am găsit nici un jetoane care să-l avertizez pe Giulio că voi întârzia trei ore.
- Deci ți-ai imaginat că era îngrijorat?
- Mi-aș fi dorit să-i fi văzut fața când am ajuns! Părea că nu dormise nopți și nopți.
- Nu credeam că Giulio era atât de neliniștit.

Lexicon iWCVIFTÎ'T0rt?'"Văzut - semn - scrumieră - dezastruos - necaz
- coincidență - simbol - anxios.

trei sute șaptezeci și nouă/379

a n-a unitate

conjunctiv imperfect și trece prin noi

3.

- Vrei să râzi?
- Spune-mi!

- Portofelul lui Marco cu bani și documente a fost furat.
- Nu e nimic de care să râzi. Dacă mi s-ar întâmpla, aş plânge de durere.
- Lucrul amuzant este că speră să-l găsească cu tot conținutul.
- E chiar optimist!

Răspunde la următoarele întrebări:

1. Pe lângă cele pe care le menționează Ann, care sunt cele mai comune clișee despre italieni în țara ta?
2. În opinia dumneavoastră, există vreun adevăr în aceste clișee?
3. Care sunt clișeele despre țara ta?
4. Dacă ați avut cunoștințe directe despre italieni, spuneți-ne cum sunt ei diferiți de oamenii din țara dumneavoastră.
5. Dacă nu ați avut această experiență, spuneți care persoane se aseamănă cel mai mult cu oamenii din țara dumneavoastră și explicați motivele.

Test

A. Completează propozițiile după semnificația:

1. Trebuia să la timp dacă voiai
găsi un loc într-un hotel.
2. Marco se aștepta la mai mult din acea
poveste decât noi.
3. Mi-a părut foarte rău că aseară nu ai făcut.....
.....cu noi, domnule Carli.
4. Nu a fost posibil ca Sergio..... de-al tău
zi de naștere.
5. Am presupus că ei.....de la sosirea ta la Lucia.
6. Speram la.....un job care ni se potrivea.
7. Aș fi spus că acest vin.....mai bine decât
cel de la Orvieto, însă, nu este așa.
8. De ce nu ai așteptat să plouă,
in loc sa pleci imediat?

(rezervă)

(şti) (vino)

(a uita)

(şti) (găseşte)

(a fi)

(părăsi)

9. M-am întrebat cum Anna.....

Latin.

a trece examenul la (reuşi)

10. Că nu intenţionează să cheltuiască un (au)

o sumă atât de mare, am înţeles-o imediat

Lexic nou: furt - portofel - document - plâns - întristare (sj - puno - găsi - optimist - răspândit.

380/trei sute optzeci

conjunctiv imperfect şi perfect

a douăzecea unitate

B. Completaţi propoziţiile cu verbul în modul corespunzător:

1. Stiam acel magazin.....foarte bine.

2. Dupa parerea mea acel magazin.....foarte bun.

3. Mi s-a părut că magazinulfoarte bine.

4. Au spus că acel magazin.....foarte bun.

5. Nu eram convins ca acel magazin.....foarte bun.

6. Desifoarte bine, magazinul acela nu avea multe clientii.

7. Desifoarte bine, magazinul acela nu avea multe clientii.

8. Oricinecumpărăturile din acel magazin a spus că sunt multe

Bun.

9. Magazinul acela.....bun, asa au spus toti.
10. Magazinul acela.....foarte bun, asa a spus toata lumea.

C. Completați propozițiile cu verbele dintre paranteze:

1. Plouă și nu avem umbrelă.

Măcar..... O să ne ia Mario cu mașina! (vino)

2. Ți-ar plăcea să locuiești la țară?

Poate.....o casă la țară! (găsi)

3. Luisa nu mi-a spus despre planul ei de a căuta pe altcineva
munca.....idee? (Schimbare)

4. Băiatul ăla nu s-a purtat bine cu Laura.

Eu niciodată.....niciodată.....! (întâlni)

5. Doctorul Bianchi se gândește doar la muncă.

am nevoie de bani, aş putea înțelege, dar nu este (au)
cazul lui.

6. Aseară, Carlo părea distras.

.....obosit? Sau poate că nu era interesat de conversațiile
tale (ființe).

Vocabular nou: -

trei sute optzeci si unu/381

a douăzecea unitate

conjunctiv imperfect și a murit”

7. Franco a repetat exact ceea ce mi-a spus

Giulio e de acord? (Pune-te)

8. George și-a vândut mașina pentru un preț
destul de jos. Poate l-aș fi cumpărat imediat.

9. Am uitat să luăm ziarul.

Măcar Marta! (gândește-te la asta)

10. Copiii de astăzi sunt norocoși.

plictiseală în vremurile noastre tot ce avem (avem)

le au!

D. Faceți testul XII.

Vocabular nou: -

În acest moment cunoașteți 1845 de cuvinte italiene

382/ trei sute optzeci si doi

de vineri 17)

Sergio: Mă îndoiesc că Vincenzo va veni cu tine la Bologna. Franco: Ți-a spus că nu vine? Sergio: Nu, dar îmi imaginez că va găsi o scuză pentru a amâna călătoria. Franco: Chiar crezi că s-a răzgândit? Când ne-am întâlnit, a spus că va veni. Sergio: Când ți-a spus, poate că nu crezuse că data de plecare era vineri, 17. Franco: Vrei să spui că e superstițios? Sergio: Exact. Îmi va fi greu să recunosc, dar știu că este adevărat. Franco: Nu m-am gândit niciodată că un băiat deștept ca el ar putea fi superstițios. Sergio: Cu toate acestea, băieții ca acesta nu sunt rari. Cunosci și pe mai multe dintre ele. De exemplu, o mătușă de-a mea ține acasă o potcoavă, poartă mereu ceva roșu, iar dacă întâmplător îi trece o pisică neagră în cale, este gata să se întoarcă sau să ia un alt traseu. Franco: Dar mătușa ta aparține unei alte generații și practic nu sunt surprins că acesta este cazul. Sergio: Cu ceva timp în urmă, Vincenzo mi-a spus că a devenit superstițios după ce a avut un accident vineri, 17. Franco: Nu știam că a avut un accident. Sergio: I s-a întâmplat acum câțiva ani, când avea șaptesprezece ani. Franco: Dar apoi și eu încep să cred că numărul 17 aduce ghinion. Sergio: Nu ai de gând să-mi spui că nici tu nu vrei să pleci vineri 17, de teamă să nu ți se întâmple ceva? Franco: Nu, nu cred în superstiție, totuși... hai să batem la lemne! M2 S 2 Я Ы B3 s •RH a S Ø •RH Ø 0 Ø *3 © S •rH © es i © 0 fi © 0 fi

Lexicon Imovo: douăzeci și unu - întâlnire * superstițios - pantof - cal - pe - cruce - aparține - generație - uimește - ghinion - superstiție.

trei sute optzeci si cinci/385

unitate a douăzeci și unu

concordanta modurilor si timpurilor

Acum să repetăm împreună:

- Mă îndoiesc că Vincenzo vine la Bologna.
- Îmi imaginez că va găsi ceva care să trimită călătoria.
- Când suntem aici, o vom citi.
- Poate jionjive^s-a gândit că a fost j>doar^VineriJ7.
- N-aș fi crezut că Juij ar putea fi superstițios.
- A devenit superstițios după accident.

- n-am inteles jJi si avusesem «un accident.
- I s-a întâmplat când avea şaptesprezece ani.

Răspunde la următoarele întrebări:

1. De ce se îndoieşte Sergio că Vincenzo va merge cu Franco la Bologna?
2. Ce nu va admite Vincenzo, potrivit lui Sergio?
3. De ce este surprins Franco să audă ce îi spune Sergio?
4. Când a devenit Vincenzo superstiţios?
5. Când i s-a întâmplat accidentul care l-a făcut superstiţios?
6. Ce începe să creadă Sergio după ce a auzit cazul lui Vincenzo?

Respectarea acordului de dispoziţii înseamnă plasarea verbului propoziţiei dependente la modul şi timpul cerut de verbul propoziţiei principale. În ceea ce priveşte concordanţa timpurilor şi, parţial, concordanţa modurilor, ne referim la Unităţile 18 şi 20.

Să ne uităm acum la toate cazurile de concordanţă de dispoziţii şi timpuri, amintindu-ne că înainte de a formula clauza dependentă este necesar să clarificăm:

- a) modul (indicativ, conjunctiv, condiţional, infinitiv) pe care verbul principal o cere;
- b) timpul (pe care îl are fiecare stare de spirit), în funcţie de faptul că acţiunea exprimată de verbul dependent este contemporană, anterioară sau posterioară celei a verbului principal.

Vocabular nou: respect - formula - clarifica - aranja - contemporan.

386/trei sute optzeci si sase

concordanta modurilor si timpurilor

unitate a douăzeci şi unu

1. Verbul principal necesită vindicativ sau condiţional în propoziţia dependentă.

A. Verbul principal la timpul prezent:

Carlo spune că Anna

va pleca o parte ar pleca în vacanţă după
o parte pleacă —»acum
a plecat a plecat ar fi plecat mai devreme

B. Verbul principal la timpul trecut:

Carlo a spus a spus a spus că Anna

avea să plece	a plecat	mai târziu în vacanță
pleacă el	pleacă	→atunci
plecase	înainte	

Vocabular nou: -

trei sute optzeci și șapte/ 387

unitate a douăzeci și unu

concordanța modurilor și timpurilor

Verbul principal necesită conjunctiv sau condițional în propoziția dependentă.

A. Verbul principal la timpul prezent:

Carlo crede că

Anna

(va pleca)	plec	ar pleca	în vacanță mai târziu
eu plec		acum	
dacă ar fi plecat	ea	ar fi plecat	prima

B. Verbul principal la timpul trecut:

Carlo a crezut că a crezut că a crezut că Anna

avea să plece	în vacanță mai târziu
pleca pleca	→atunci
plecase	mai devreme

Vocabular nou: -

388/ trei sute optzeci și opt

concordanța modurilor și timpurilor

unitate a douăzeci și unu

V

1. Completați propozițiile, acordând atenție modului în care verbul principal cere:

Acum

1

Acum

Acțiuni contemporane

În acel moment

1 atunci

1. Suntem siguri că cel mai ieftin bilet dus-întors.
2. Unii credeau că vorbești serios.
3. Mi se pare că Carlo.....
4. Ma bucur ca acum tu....
5. Se spune că vecinii tăi.

acele lucruri de pe

în băutură și fumat.

.... în stare bună de sănătate.o casă magnifică.

(a fi)

(a zice)

(exagerează) (se bucură) (a avea)

2. Ca mai sus:

acum-----> mai târziu

Acțiune din spate

apoi-----> mai târziu

1. Sper ca Paolo.....puloverul pe care i l-am facut,
(mulumit)
2. Așteptăm săscuze, înainte să-l iertăm, (ne
întrebăm)
3. Nu mi-am imaginat ca oaspetii.....pana atunci,
(opreste)
4. Ți-am spus că oarecare dificultate în (a avea)
obișnuiește-te cu noul mod de viață.
5. Franco mi-a repetat că.....singur.(treceți-vă)

3. Ca mai sus:

prima oră

Acțiune frontală

mai întâi «-----apoi

1. Îmi pare rău că nu mi-am găsit încă un loc de muncă, (reuşeşte)
domnisoara.

2. Cert este că în acest moment.....deja toată lumea.
(ajunge)

3. În acel moment ne-am gândit că ea.....a noastră (să
fie jignită)

glume.

4. Credeam că Giulio ți-a spus totul.(spune)

5. Toată lumea ştie că roşii nu sunt foarte bogaţi.

(deveni)

trei sute optzeci si noua/ 389

! unitate a douăzeci şi unu

concordanta modurilor si timpurilor

4. Completaţi propoziţiile, acordând atenţie la care este vorba

a) modul cerut de verbul principal;

b) raportul de timp dintre verbul principal şi cel dependent

(anterioritate, contemporaneitate, posterioritate):

1. Mă bucur că tu alegerea pe care am făcut-o.

Am înţeles imediat că fata aceea..... are nevoie

de ajutor.

Eram siguri că, mai devreme sau mai târziu, Luigi va avea un loc de
muncă potrivit pentru el.

Mă bucur să văd că tu.....

mai sanatos.

5. Duminica trecută Paola a spus că nu s-a prezentat ieri.

Cred că rochia ta..... puţin prea scurtă, (fi)

Am aflat de la Maria ce..... înainte de întoarcerea
mea, (se întâmplă)

Nu ştiam că Luisa.....Giorgio.

Ne-am imaginat că tu dormi până târziu,

de aceea nu te-am trezit.

Sper sa fie vremea maine

2.

3.

4.

5.

»

A

a face o viață

(a aproba)

(avea)

(găsi)

(vino)

6.

7.

8.

9.

10.

la frumos.

(lasa) (vrea)

(îmbracă)

Ca mai sus:

1.

2.

3.

4.

5.

6.

7.

8.

9.

10.

Îmi pare rău că nu te descurci bine în acest oraș.

Paola e la telefon; el spune că în seara asta..... de

Sigur.

Pentru o clipă mi s-a părut că tu.....

strigând.

La naiba! Nu credeam că această meserie.....

atât de obositor.

Mi-aș dori toținatura.

Laura își imaginase că noi.

salută-o.

Carlo a repetat mereu asta.....

s-a căsătorit și el.

Aș spune că în acest mediu aerul

uscat.

Ieri Giulio a fost într-o dispoziție groaznică pentru că în noaptea precedentă nu a fost suficient. (dormi)

Paola s-a simțit rău în timpul călătoriei pentru căîn spate.

(găsiți-vă unul pe altul) (veniți)

(a sta)

(a fi)

fără

(dragoste)

(Părăsi)'

burlac, în schimb

(stau)

de asemenea

(a fi)

(sta)

Vocabular nou: -

390/ trei sute nouăzeci

f ■a ?

ce f

Ci G

c

fi

S

*3

Acolo {Λ s «Ⅲ

" da

9

la

bd «

„5

Iată

Acolo

o f .S 'Ń ζΛ 0 Ch

în primul rând modul (indicativ, conjunctiv, condițional, infinitiv)
ținând cont de următorii factori:

la. verbul delta propoziția principală:- dacă exprimă certitudine da
vor avea indicativul, condiționalul sau infinitivul în clauza
dependentă;

- dacă exprimă incertitudine, în propoziția dependentă va fi
conjunctivul, condiționalul sau infinitivul.

b. ' sensul propoziției dependente: - dacă exprimă obiectivitate da
va avea indicativul de apel;

- dacă exprimă subiectivitate vei avea conjunctivul.

c. cuvintele sau expresiile precedente

verbul propoziției dependente: - după caz, va exista
indicativul sau conjunctivul.

d. structura enunțului: - după cazuri (la

propoziția dependentă urmează sau precede propoziția principală), va fi
indicativul sau conjunctivul.

în al doilea rând, timpul, pe baza:

la. timpul verbului principal (prezent, viitor, trecut)

b. raportul de timp dintre cele două acțiuni:

acțiunea verbului principal

acțiunea verbului dependent

spate față contemporană

B.

1. Formele de infinitiv se folosesc atunci când persoana care
realizează acțiunea verbului principal și cea a verbului dependent este
aceeași.

2. Formele simple ale infinitivului exprimă contemporaneitatea
acțiunii verbului dependent cu cea a verbului principal în prezent,
viitor și trecut. Formele compuse exprimă însă precedența acțiunii
verbului dependent față de cea a verbului principal în prezent, viitor
și trecut.

trei sute nouăzeci și unu/ 391

„...” '71

concordanța căilor și căilor

unitate a douăzeci și unu

'VII Completează următoarele dialoguri cu forma corespunzătoare a
verbului dintre paranteze:

1. De ce nu vrea Anna ajutor de la nimeni? Pentru că ea
gândește..... singură.

Nu înțeleg de ce nu-ți place Gianni. Pentru că el crede.....cel mai deștept dintre toți.

Îmi poți explica de ce nu ai acceptat postul respectiv?

Pentru că mă îndoiam că o fac bine.

(treceti-va)

2.

3.

calitatile necesare pentru

4.

5.

6.

7.

8.

9.

10.

(a fi)

(avea)

Nu ai vizitat încă muzeul?

Nu; am numarat.....ieri, dar apoi ne-am schimbat (sa mergem acolo)

plan.

De ce au fost prietenii tăi dezamăgiți?

Pentru că au sperat scopul lor fără prea mult oboseală.

Ea se exprimă deja bine în italiană! Multumesc pentru compliment, dar stiu.....

erori.

încă diferit

De ce nu ai venit la mine acasă aseară?

Pentru că nu eram siguri.....acasă .

Văd că Carlo a plecat fără să pună masa de lucru.

Totuși a promis.....

Știi unde sunt Sergio și Lucio?

i-am vazut..... spre centru.

Ești surprins să mă găsești aici? Da pentru ca nu te-am auzit...

în ordine.

(a ajunge)

(neghina)

(Te-am găsit)

(lasă-l)

(merge)

(ajunge)

Vocabular nou: -

392/ trei sute nouăzeci și doi

concordanta modurilor si timpurilor

unitate a douăzeci și unu

TU"

A. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Sergio se îndoiește că Vincenzo.....cu Franco la Bologna.
Imagina

că.....ceva scuză pentru..... călătorie. Gândește-te când

i-a spus lui Franco.....cu el, poate nu.....ca i-a dat
de plecare.....doar vineri 17.

Franco spune că nu..... că un băiat deștept ca el.....

.....fii superstițios. Sergio răspunde că băieții ca ăsta
nu.....
.....lucruri rare care sunt și ele diferite.

Odată Vincenzo i-a spus că.....superstițios după aceea.....

un accident..... Vineri, 17, când.....șaptesprezece ani.

În acest moment, Franco spune că și el începe să creadă că numărul 17 este ghinion.

Sergio îl întreabă dacă se gândește la vineri, 17, de teamă că el.....ceva. Franco răspunde că nu.....superstitie, dar care tot e mai bine..... fier!

B. Conversații.

1.

- Nu ai spus că Marco va veni cu noi să mâncăm pizza?
- De fapt, a vrut să vină, dar din moment ce urăște locurile aglomerate, s-a răzgândit brusc.
- Înseamnă că data viitoare îl vom lăsa să aleagă unde să meargă.
- Știți că Luigi a semnat contractul de cumpărare pentru un apartament?
- Serios? Nu înțeleg de ce mi-a ascuns-o. Cu toate acestea, ne-am văzut acum câteva zile.
- Poate pentru că nu ai intrat în subiect.
- De fapt, am vorbit despre toate celelalte lucruri.

Vocabular nou: pizza - din moment ce - ură - semn - ascunde - subiect.

trei sute nouăzeci și trei/393

unitate a douăzeci și unu

concordanța căilor și căilor

3.

- Ai observat că Sandro nu este niciodată punctual?
- Știm că e leneș și îl deranjează să se trezească dimineața devreme.
- Scuze dacă te intrerup: atata timp cât nu protestezi, Sandro va continua

fă-ți treaba.

4.

- A fost coadă la casă?
- Nu era multă lume, dar domnul din fața mea făcuse o greșeală completarea formularului de depozit, ceea ce ne-a pierdut timpul.

5.

– Crezi că Omar poate trece examenul?

- Așa cred. Încă face multe greșeli, dar este deștept și va găsi o cale; pentru a obține prin.

IX Răspunde la următoarele întrebări:

1. După părerea ta, este corect să fii superstițios?
2. Sunt mulți superstițioși în țara ta?
3. Cum sunt priviți oamenii superstițioși de cei care nu sunt?
4. Care este subiectul superstiției?
5. Potrivit dumneavoastră, există o relație între superstiție și nivelul de cultură sau vârstă

al oamenilor?

X

Test

A. Completați dialogurile cu verbele la modul și timpul potrivit:

1. Marco a plecat pentru că s-a plictisit?

Eu cred că tocmai acesta este motivul.

2. Te-ai obosit de la mers pe atâția kilometri?

Trebuie să recunosc că călătoria.....destul obositor.

3. Nu găsim un apartament de închiriat în tot orașul.

E mai bine decât.....cu o agenție: este singura cale sigură că vei găsi unul.

(a fi)

(a fi)

(apel)

Vocabular nou: punctual - leneș - enervant - întrerupere - coadă -
contor - casă de marcat - umplere - turnare - commit - inteligent.

394/trei sute nouăzeci și patru

concordanța modurilor și timpurilor unitatea a douăzeci și unu

4. După părerea mea, Luigi nu prea a înțeles ce ai spus. Suntem
convinși că nimic. 5. Stiti ca pretul benzinei a crescut din nou? Ești
serios? Cu toate acestea, ziarele au spus că nu (înțeleg) (crește)

6. Giorgio s-a apucat din nou sa fumeze, nici nu stiam ca (s-a
lasat)

7. În seara aceea, părinții tăi nu erau îngrijorați

te vad sosind? Da, bineînțeles că au crezut că va avea loc un
accident. (se întâmplă)

8. Pari dezamagita, Carla. La ce te asteptai de la asta

călătorie? Speram la oameni interesanți, dar nu a fost cazul.

9. Este adevărat că copilul tău este distras și pierde totul?

Da, aproape în fiecare zi pierde ceva. Ieri, de exemplu, el

am pierdut mănușile care tocmai. (cumpără)

10. Franco întârzie din nou.

A spus că e după nouă.

B. Găsiți orice erori în următoarele propoziții:

1. Nu v-am făcut cunoștință cu domnișoara Pini, pentru că am crezut
că o cunoașteți.

2. Cred că Gianni nu mai sună.

3. Văzându-l în acea stare, toată lumea credea că s-a exagerat.

4. Când a ajuns, ne-a spus că a evitat să sune pentru a ne
surprinde.

5. Nimeni nu se aștepta ca prețul benzinei să crească cu o sută de
lire.

C. Completează dialogurile după semnificația:

1. De ce nu i-ai cerut soțului tău să te conducă?

Pentru că știam că..... multe de făcut.

Vocabular nou: -

trei sute nouăzeci și cinci/395

unitate a douăzeci și unu

concordanța modurilor și timpilor:

2. Mă îndoiesc că Franco își amintește să ia bilete și pentru noi.

Sa speram. M-a asigurat că..... în aceeași zi în care

I-am spus.

3. Ai cheltuit mult pentru a repara casa de la țară?

Din pacate; era în stare foarte proastă,
deoarece.....închis pt

mult timp.

4. Domnul Martini mai lucrează în biroul dumneavoastră?

Nu, a trebuit să-și părăsească locul de muncă în 1982, pentru
că.....limitările

de varsta.

5. Mario locuiește la Paris de trei luni, dar se gândește deja să se
întoarcă.

Știam că..... nostalgia pentru țara lui și pentru oameni
dragă.

"Cum spui"

in sfarsit -----► la sfarsit

În sfârșit a venit rândul meu! Stăteam la coadă de o jumătate de oră.

In sfarsit acasa! Ce senzație plăcută după o zi plină!

Am stat la coadă o jumătate de oră și până la urmă am descoperit că nu
era ghișeul potrivit.

La sfârșitul unei zile aglomerate, este plăcut să vii acasă.

la fel de

de cand

Scuză-mă, cum ai spus?

Mi-aș fi dorit să știu engleza ca tine: atunci n-aș avea nevoie de un
interpret.

Pentru că nu am înțeles ce ai spus, te rog repetă.

Din moment ce eu nu știu engleza ca tine, va trebui să mă interpretezi.

Lexic nou: schimbare - rând - senzație.

396/trei sute nouăzeci și șase

ja concordanta de moduri si timpuri

unitate a douăzeci și unu

înainte -----* înainte

Dacă articolul vă interesează, continuați să citiți.

Da, continuă!

Este permis?

Hai te rog!

În mașină prefer să stau în față pentru că sufăr de rău de mișcare.

Unde doarme câinele?

În fața casei.

joacă ----- joacă

Acei copii joacă fotbal toată după-amiaza.

Știi să joci cărți?

Fiul nostru cântă destul de bine la pian.

Telefonul sună: ai de gând să răspunzi?

vizita

du-te vino

a găsi

Doctorul care m-a examinat a fost foarte bun și politicos. Ieri am vizitat catedrala și muzeul. I-am promis Carlei să o viziteze duminică viitoare. Laura și Pino au venit să ne viziteze aseară.

așteptați -----► așteptați

Îi așteptăm pe Anna și Carlo.

Este adevărat? Nu credeam că vor veni.

Aștept ca Franco să termine de vorbit și apoi voi spune și eu ceva.

Nu mă așteptam să vină și Anna și Carlo.

Nu te poți aștepta la un scurt discurs de la Franco: îi place să vorbească prea mult.

Lexic nou: catedrală.

În acest moment cunoașteți 1884 de cuvinte italiene

trei sute nouăzeci și șapte/397

Timp liber și divertisment

Franca: Știu că Carla și Marco și-au cumpărat o casă mică la țară. Ai văzut-o?

Giulio: Da, am fost acolo de mai multe ori. Dacă vineri este vreme bună, voi merge din nou. Este locul ideal pentru a petrece câteva ore în liniște absolută și beneficiază de sănătate.

Franca: Vara prefer să alerg la malul mării, pentru că îmi place foarte mult să înot și să fac plajă.

Giulio: Nu ești interesat să ai o altă experiență odată?

Franca: De ce nu? Dacă m-ar invita Carla și Marco, aș accepta cu plăcere să petrec o zi în aer liber.

Giulio: La urma urmei, ai putea să înoți și să faci plajă și acolo. Nu departe de casa se afla un lac artificial, unde se poate înota și chiar pescui în liniște.

Franca: Unde se află această casă de vis?

Giulio: Pe un deal la câțiva kilometri de aici. Pentru a ajunge acolo sus trebuie să traversezi o pădure, de-a lungul unui drum mic pe care abia trece o mașină.

Franca: Poate fi frumos, nu mă cert, dar nu este periculos să trăiești într-un loc atât de izolat? N-aș avea curajul să stau acolo singur; Aș trăi mereu cu frica de hoți.

Giulio: Carla și Marco sunt rareori singuri: au întotdeauna niște invitați. Și apoi sunt doi câini de pază.

Franca: Cum își petrec timpul? Lucrează ei pământul?

Giulio: Da, și cu rezultate excelente. Distracția lor preferată este să cultive o bucată de pământ lângă casa lor, să aibă mereu legume proaspete.

Franca: În afară de cei doi câini, mai au și alte animale?

Giulio: Da, au un cal frumos.

Franca: Caii au fost întotdeauna pasiunea mea. Așa că m-am hotărât: vineri vin cu tine la Carla și Marco special pentru a merge călare prin pajiști.

Giulio: Dacă ar fi știut că aceasta este cea mai mare distracție a ta, te-ar fi invitat mai devreme la ei acasă. kZ

Vocabular nou: douăzeci și secunde - distracție - tăcere - alergare - înot - lac - artificial - pește - pace - vis - deal - acolo sus - pădure - plimbare - discuție - izolat - curaj - hoț - rar - pază - pământ - rezultat - distracție - cultivare - bucată - legumă - animal - pasiune - intenționat. Termeni tehnici: modificați.

perioada ipotetică VCntiduCSÎmU Unitatea

forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbilor
(unitatea numărul douăzeci și două)

trei sute nouăzeci și nouă/399

douăzeci și doua unitate

perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adjectivelor)

Acum să repetăm împreună:

- Dacă vineri este momentul, voi merge nou.
- Dacă o să te taxezi, m-aș bucura să te taxezi pentru o zi la jipertc.
- NonJontanoudallajcasa cèamjaghetta_artificiale.
- Unde găsesc toată lumea această sasauda?
- Va fi^de asemenea^frumos, nu ma cert, dar e periculos^ sa traiestiInjinjiosto,

ucosLizolat?

- louiomavreLcuraj to^starcLdajsola.
- Ljcavalll a fost întotdeauna^pasiunea^mea.
- Dacă ar fi știut, te-ar fi invitat mai întâi să te alături lor.

Răspunde la următoarele întrebări:

1. Giulio a fost vreodată la casa de țară a lui Carla și Marco?
2. De ce preferă Franca să alerge la plajă în weekendul de vară?
3. Franca i-ar plăcea să meargă odată să-i viziteze pe Carla și Marco în mediul rural?
4. Casa lor de la țară este departe de orașul în care locuiesc?
5. De ce nu ar avea Franca curajul să stea singură acolo?

6. Care este distracția preferată a Carlei și a lui Marco?

7. Ce animale au?

8. Ce decide Franca să facă vineri?

Vocabular nou: -

400/patru sute

n perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbilor

douăzeci și doua unitate

IV

A. În unele unități anterioare ați văzut forme de propoziții ipotetice în viitor și în trecut. Să examinăm acum în mod sistematic diferitele tipuri ale acestei structuri, încercând să clarificăm care este semnificația ei și cum uneori nu poate fi înlocuită cu alte forme.

1. Luisa: Măine seară voi lua o cină pentru toți prietenii mei. Veniți și tu și soțul tău, nu?

Carla: Mulțumesc pentru invitație. Soțul meu este plecat, dar ar trebui să se întoarcă mâine. Dacă se întoarce în timp, cu siguranță vom veni.

Dacă se întoarce în timp, cu siguranță vom veni.

perioadă ipotetică

2.

Dacă se întoarce

vom veni

ipoteză considerată realizabilă cu un grad suficient de certitudine.

consecință

Luisa: Măine seară voi lua o cină pentru toți prietenii mei. Veniți și tu și soțul tău, nu?

Carla: Mulțumesc pentru invitație. Soțul meu este plecat și ar trebui să se întoarcă mâine, dar nu știu exact la ce oră. Totuși, dacă s-ar întoarce în timp, cu siguranță am veni.

Dacă s-a întors

am veni

ipoteză considerată realizabilă cu un grad mai scăzut de certitudine.

consecință

Lexicon nou: mod - sistematic.

patru sute unu/401

a douăzeci și șaptea unitate

perioada ipotetică - forme alterate ale substantivelor, adjectivelor și
3.

Carla și soțul ei nu au mers la cină cu Luisa pentru că s-a întors prea târziu. A doua zi, Carla o sună pe Luisa să-și ceară scuze:

Carla: Sper că nu ești supărată că nu am venit aseară.

Luisa: Te-am așteptat până târziu, dar apoi ne-am gândit că poate soțul tău nu s-a întors.

Carla: De fapt, s-a întors abia la unsprezece. Dacă s-ar fi întors puțin mai devreme, cu siguranță am fi venit.

Dacă s-a întors

am fi venit

ipoteza din trecut

consecință a trecutului

Observa!

În italiană condiționalul nu exprimă niciodată condiția, ci doar consecința acesteia.

După conjuncția dacă, avem de obicei indicativul sau conjunctivul și niciodată condițional:

De sine

se va întoarce se va întoarce se va întoarce

la timp,

vom veni am veni am veni

cu siguranță.

Condiționalul poate urma conjuncția dacă numai în propoziții interogative indirecte:

Nu știu

Mă întreb

de sine

ar accepta ar accepta

invitația.

B. Diverse tipuri de perioade ipotetice.

in viitor

1. Mergem la secretariat.

Dacă mă aștepti, vin cu tine.

2. Mi-ai oferi o tigara?

la. Dacă continuați să fumați, tusea nu va dispărea.

b. Dacă continui să fumezi, tusea nu va dispărea.

(prezent-prezent)

(viitor-viitor)

(prezent-prezent)

'■.' Vocabular nou: secretar. Termeni tehnici: conjuncție.

402/ patru sute două

Perioada ipotetică - tone modificate de substantive, adjective și
adverbe

douăzeci și doua unitate

3. Vii și tu la Luisa la cină?

la. Da, dacă soțul meu se întoarce în timp, cu siguranță vom veni.

b. Da, dacă soțul meu se întoarce în timp, cu siguranță vom veni.

(prezent-viitor)

(viitor-prezent)

4. Doriți să aflați mai multe despre italiană? Da, dacă aș primi o
bursă, aș urma cu plăcere și cursul mediu.

(conj. imp.-cond. simpl.)

spre trecut

1. Ne-am plimbat.

Dacă m-ai fi așteptat, aș fi venit și eu cu tine.

2. Ne-am plimbat.

Dacă m-ai aștepta, aş veni şi eu cu tine.

(cong. capcană. - cond. comp.)

(imperfect-imperfect)

ipoteza din trecut

consecinţă valabilă în prezent

1. Marco nu şi-a găsit încă un loc de muncă.

Mai rău pentru el! Dacă ar fi ales profesia tatălui său, acum nu ar fi şomer.

Notă: Ordinea elementelor în perioada ipotetică nu este fixă. Afirmatia poate începe cu ipoteza sau cu consecinţa:

Dacă continuaţi să fumaţi, tusea nu va dispărea.

v- —V

Tusea ta nu va dispărea dacă continui să fumezi.

Dacă m-ai fi aşteptat, aş fi venit şi eu cu tine.

p

Aş fi venit şi eu cu tine, dacă m-ai fi aşteptat.

-,

Lexic nou;; aprofundează -_mgdip valid - element.

patru sute trei/ 403

douăzeci şi unu de unităţi

Π perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectiveiilor şi adverbilor

C. Când spuneţi ceea ce a spus cineva, forma propoziţiei ipotetice de utilizat este întotdeauna aceeaşi:

vorbire directă vorbire indirectă

1. Franca a spus: „Dacă mă invită, voi accepta cu plăcere”.

2. Franca a spus: „Dacă au invitat, Franca a spus dacă au avut

Aş accepta cu plăcere.” invitată, ea ar fi acceptat cu

Plăcere.

3. Franca a spus: „Dacă m-ar avea

invitat, aş fi acceptat cu plăcere”.

1. Completează propozițiile după modelul:

Îmi faci o favoare, Giulio? Dacă pot, o voi face pentru tine cu plăcere.

1. E prea târziu să mergi acum la cinema.

Nu, dacă tu.....la timp pentru
ultimul spectacol.

2. N-a plouat de luni de zile iar zona rurală suferă.

Dacă vremea.....o problemă.

3. Mai ai multe de făcut?

Dacă tu.....mână,.....în primul rând.

4. Carlo nu crede că maşina ta consumă puțin.

Dacă.....gândește-te imediat la asta.

5. De ce nu vorbește Laura?

Dacă.....taci,.....adică
de acord.

(pot-o face)

(Grăbiți-vă)

(nu te schimba-fi)

(da-mi-termin)

(încearcă - schimbă)

(stand-raci)

Vocabular nou: -

404/patru sute patru

0 perioadă ipotetică - forme modificate ale substantivelor,
adjectivelor și adverbelor

douăzeci și doua unitate

2. Ca mai sus:

Părinții tăi te așteaptă la cină? Da, și dacă nu mă întorc, se vor îngrijora.

1. Pentru a susține examenul trebuie să depuneți cererea.

Da, și dacă.....până pe 15,

.....da-o.

2. Este adevărat că vine și Luigi cu noi?

Da, și dacă.....,.....

3. Îl cauți de mult pe Giulio?

Da, și dacă.....,.....

sunăți-l acasă.

4. Ți amintești că mâine este ziua Martei?

Da, și dacă..... cele mai bune urări,.....

(nu te întoarce-ti faci griji)

(nu-l introduce-

nu pot)

(nu aștepta - enervează-te)

(nu-l văd-datoria)

(nu-i face rau)

3. Ca mai sus:

Părinții tăi te așteaptă la cină? Da, și dacă nu mă întorc, ei își fac griji.

1. Pentru a susține examenul trebuie să depuneți cererea.

Da, și dacă până pe 15,

.....da-o.

2. Este adevărat că vine și Luigi cu noi?

Da, și dacă.....,.....

3. Îl cauți de mult pe Giulio?

Da, și dacă.....,.....

sunăți-l acasă.

4. Îți amintești că mâine este ziua Martei?

Da, și dacă..... cele mai bune urări,.....

(nu te întoarce-ti faci griji)

(nu-l introduce - nu pot)

(nu aștepta - enervează-te)

(nu-l văd-datoria)

. (nu o face rau)

Vocabular nou: -

patru sute cinci/405

douăzeci și două unitate

perioada ipotetică - forme alterate ale substantivelor, adjectivelor și adverbilor

4. Ca mai sus:

Dacă nu vă place această meserie, de ce nu o părăsiți?

Pentru că dacă-l părăsesc, nu voi găsi cu ușurință altul.

(lasă-l-găsește)

1. Dacă ești obosit, de ce nu te culci?

Pentru că dacă după- amiaza, (somn-trece)

..... noaptea nedormită.

2. Dacă îți place acest vin, de ce nu mai ai un pahar?

Pentru că dacă din nou,..... (bău-nu se poate)

muncă.

3. Dacă ai nevoie de mașină, de ce nu-l întrebi pe Mario?

Pentru că dacă.....,..... (cere-l-nu ni-l da)

4. Dacă nu vrei să mergi cu Sergio, de ce nu îi spui?

Pentru că dacă,dezamăgit, (spune-i-sta)

5. Dacă Luisa are probleme cu părinții ei, de ce nu se duce și locuiește singură?

Pentru că dacă..... casa,..... (pleacă de serviciu)

munciți pentru a vă întreține.

5. Ca mai sus:

Sergio fumează prea mult.

si eu cred. Dacă continuă în acest ritm, se va termina prost.

1. Lorenzo face o greșeală când schimbă mașina. si eu cred. De sine.....,

ia noul model.

2. Marta nu este potrivită pentru acest job.

si eu cred. Dacă..... pentru a face acest lucru,

..... mai bine pentru ea.

(continuare-terminare)

(așteptați-poate)

(nu mai fi)

Vocabular nou: ușor.

406/ patru sute șase

perioada ipotetică - forme alterate ale substantivelor, adjectivelor și adverbilor

douăzeci și doua unitate

3. Orele de lucru sunt prea grele.

si eu cred. Dacă..... altul

angajare în orașul meu..... imediat

acest loc.

4. Nu merită să te trezești devreme.

si eu cred. Dacă tu..... trenul

de nouă,..... să facă totul la fel.

5. Pretul benzinei este prea mare.

si eu cred. Dacă.....din nou,

.....o problemă de deplasare cu mașina.

(găsește-pleacă)

(a lua-a reuși)

(crește-devine)

6. Ca mai sus:

Chiar trebuie să venim cu tine?

Da, dacă ai veni, mi-ai face o mare favoare.

(Vino-fa-ma)

1. Ești cu adevărat sigur că acel tip este inteligent?

Da, dacă mai bine,..... (știu-nu ai)
îndoieli.

2. Dacă nu îți pasă ce spune Franco, poți pleca.

Nu, rămân la fel. Dacă....., el

3. Îți place acest loc?

Da, dar dacă.....mai puțini oameni, acolo
.....chiar mai mult.

4. Păcat că Anna se îmbracă într-un mod neelegant!

Da, este o adevărată rușine. De sine.....
recomandat de prieteni,.....

5. Crezi că Luigi mi-ar împrumuta mașina lui?

Da, dacă..... nu.

(pleaca-te jignit)

(a fi acolo-placut)

(lasa-te-castiga-l)

(Întreabă-l - nu-ți spun)

Vocabular nou: -

patru sute șapte/407

douăzeci și doua unitate

perioada ipotetică - forme alterate ale substantivelor, adjectivelor^

7. Ca mai sus:

Călătoria ni s-a părut foarte lungă. Dacă ai fi luat expresul, ai fi ajuns mult mai devreme.

(a lua-a sosi)

1.

2.

3.

4.

Laura s-a dus la birou, dar l-a găsit închis.

Dacă.....că

elevii nu sunt primiți după-amiaza.

Carlo a greșit din nou în calcule. Dacă exact cum
să o faci,

nu..... altă greșeală.

Ieri am petrecut toată după-amiaza acasă. Într-adevăr? În cazul în care
o

Te-am găsit.

Am impresia că Maria s-a ferit să mă salute în această dimineață.

Nu, poate a fost distrasă și nu te-a văzut.

Dacăcu siguranță.

(întrebă-știi)

(învață-l-m-am angajat

(spune-ne-vino)

(te vedem-te salut)

5. Îți place meseria ta?

Da, dar dacă ești tanar.....

studiu.

(pot prefera)

8. Ca mai sus:

Nu știi că magazinele sunt închise luni dimineața?

Dacă am ști, nu am ieși.

(știi-nu ieși)

1. Au mers tot drumul și acum sunt obosiți.

Dacă.....autobuzul,.....

2. Scrisoarea lui Mario a durat trei zile să sosească.

Dacă.....pe aer,.....în primul rând.

(Ia-nu te obosi)'

(trimite-sosire)

Vocabular nou: -

408/patru sute opt

,1,. cuib ipotetic - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbelor

a douăzeci și șaptea unitate

3. Ai fi putut lua avionul: nu ai fi fost atât de obosit.

Dacă.....cu avionul,.....dublu. (cheltuieli de călătorie)

4. Am ajuns acasă udă.

Dacă eu. (suna-ma-te insotesc)

5. Când i-am spus ce am făcut, Luisa s-a enervat.

Dacă taci, asta..... (stai-nu se întâmplă)

9. Ca mai sus:

Lucia o mai doare capul.

Dacă ar fi luat o tabletă imediat, nu l-ar mai avea acum.

(sa nu ia)

1. Nu am luat micul dejun azi dimineata, asa ca

mi-e foarte foame.

E mai bine așa. Daca tu....., acum poate.....pofta de mancare, (fa-o-nu-l ai)

2. Giorgio are bani pe mâini și nu poate economisi nici măcar un ban.

Dacă părinții.....la o viață mai lungă
modest, acum..... și el zei
economii.

3. Franco a studiat engleza la școală, dar nu poate spune două
cuvinte.

Dacă, ca mine,..... să o învețe în
Anglia, acum.....fluent.

4. Domnul Martini are probleme cu copiii săi.

Dacă.....mai pentru familie, acum
relația lui cu copiii săi.....
îmbunătăți.

5. E ciudat că Sergio încă nu s-a trezit la zece.

Într-adevăr. Dacă.....noaptea în
disco,.....din nou.

(obisnuiește-te)

(du-te-vorbește)

(dedica-te a fi)

(nu trece-nu dormi)

Vocabular nou: tabletă.

patru sute nouă/409

douăzeci și doua unitate

perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor
și adjectivelor

A. Perioada ipotetică poate fi construită și într-un mod diferit de
cele văzute până acum:

in viitor

1. Dacă poți, ia bilete și pentru noi!

Dacă ești obosit, culcă-te!

Dacă ieși, acoperi-te bine!

Dacă preferați, conduceți singur!

spre viitor sau spre trecut

2. Fiind atent la alimentație, vei pierde câteva kilograme în plus.

Dacă știi limbi străine, ai găsi un loc de muncă mai ușor, domnișoară.

După ce am plecat cu mașina, aș fi ajuns deja acasă.

Având rezervat din timp, am fi putut găsi un loc în hotel chiar și în august.

Atenție!

Gerunziul poate fi folosit numai dacă subiectul celor două verbe este același.

B. Forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbelor.

Mary: Uite, băieți, am o problemă de limbă și vă rog ajutați-mă să o rezolv.

Cesare: Să sperăm că suntem capabili.

Marco: Spune-ne care este problema ta.

Mary: Ei bine, aceasta este: nu pot înțelege de ce anumite cuvinte au un final care le face diferite de cele pe care le-am învățat. De exemplu: care este diferența dintre „casă” și „casă”?

Marco: Spunând „casă mică” exprimăm două concepte în același timp: casa despre care vorbim este mică și, mai mult, ne este dragă.

Vocabular nou: răsfățați-vă.

410/ patru sute zece

tf perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbelor

unitate a douăzeci

Mary: Deci, de fiecare dată când vrei să spui „mic” și „draga”, trebuie să adaugi cuvântului terminația „etto”?

Cesare: Da, dar uneori este folosit doar pentru a spune că ceva este pur și simplu mic. De exemplu: „Am o mică treabă de terminat”. „Mergem să facem o plimbare cu mașina?”; „În acel oraș există o biserică foarte veche”. „Am primit un pachet de la Luigi.” etc.

Marco: Cu toate acestea, există și alte terminații pentru a spune că ceva este mic, și anume: ino, etto, uccio.

Mary: Da-mi câteva exemple, te rog!

Marco: Iată primele care vin în minte: „Pierino se joacă cu trenul electric”; „Pisicuța aia are blana moale și strălucitoare”; sau a băut un vin local foarte ușor”; „În grădină sunt și niște pomi fructiferi”; „A fost o adiere plăcută” ., „Este frumos și cald”.

Mary: Aceste forme sunt valabile doar pentru nume, dacă am înțeles bine.

Cesare: Nu, pot fi folosite și cu alte cuvinte. De exemplu, puteți spune: „Astăzi Luisa se simte rău”; „Îl tarlano bine pe francez”; „Valiza mea este grea”; „E un băiat mare//o”; „Centrul este departe de aici”.

Maria: Am văzut cum sensul „mic” și „drag” este dat cuvintelor. Și pentru a indica că sunt atât de mari și de urâți pe cât se spune?

Marco: Dacă vrei să spui că ceva este grozav, trebuie să adaugi sfârșitul „unu” cuvântului. Faptul curios este că în acest caz numele feminine devin masculine: „Cartile de care nu am nevoie sunt într-o cutie”; „Ne-am așezat sub umbrelă”; „Am mâncat o farfurie mare de spaghete”; „Mi-a făcut un cadou mare/”; „Mi-am cumpărat o jachetă de piele.”

Dacă, totuși, vrei să spui că ceva este rău sau rău, trebuie doar să adaugi terminația „accio”. De exemplu: „Pe vremea asta este mai bine să stai acasă”; „Gianni duce o viață grea: lucrează de dimineața până seara”; „Nu-mi plac oamenii care înjură”; „Nu trebuie să te asociezi cu acei oameni răi/”; „Este un gunoi ieftin și totuși face impresie.”

Mary: Mulțumesc, băieți, și scuze dacă ți-am ocupat prea mult timp.

Marco: A fost o plăcere pentru noi!

Vocabular nou: păr - moale - strălucitor - local (adj.) - piele.

patru sute unsprezece/411

unitatea a douăzeci și unu

perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și artei"

1. Transformă dialogurile după model:

Dacă ai putea să o faci, ai locui la Roma?

Da, dacă aș putea, aș locui acolo.

Nu, chiar dacă aș putea, nu aș locui acolo.

1. Dacă ați primi o creștere de salariu, ați rămâne în acest birou?

Da,.....
.....

Nu,.....
.....

2. Dacă ai avea gripă, ai rămâne în pat?

Da,.....
.....

Nu,.....
.....

3. Dacă ai găsi o oportunitate bună, ai pleca la muncă în străinătate?

Da,.....
.....

Nu,.....
.....

4. Dacă ai vrut să te odihnești, ai putea sta mâine acasă?

Da,.....
.....

Nu,.....
.....

5. Dacă ai fi mulțumit, te-ai întoarce în aceeași locație?

Da,.....
.....

Nu,.....
.....

2. Completați dialogurile după model:

Păcat că nu ai dormit toată noaptea! Anumit! După ce am dormit, m-aș simți mai bine acum.

1. Păcat că nu te-ai lăsat de fumat!

Bineînțeles!....., acum aș avea sănătate de fier.

2. Păcat că nu ai auzit totul!

Bineînțeles!....., acum aș ști exact ce să răspund.

3. Păcat că nu ai început să faci sport mai devreme!

Bineînțeles!.....înainte, acum simțeam mai puțină oboseală.

Vocabular nou: -

412/patru sute doisprezece

0 perioadă ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbelor douăzeci și doua unitate

4. Păcat că nu ai continuat să cânti la pian!

Bineînțeles!....., acum aș ști să petrec câteva ore plăcute.

5. Pacat ca nu ai comandat imediat, fara sa-i astepti pe ceilalti!

Bineinteles.....imediat, acum as fi deja la al doilea.

3. Rescrie propozițiile, înlocuind cuvintele subliniate cu forma modificată corespunzătoare a substantivului, adjectivului sau adverbului:

1. Ai o mare afacere cumpărând acea casă.

2. Pretul acestor cizme mi se pare destul de mare.

3. Gianni vorbește destul de bine germană.

4. Roșii ne-au invitat la marea cină de sfârșit de an.

5. Te rog nu mai juca aceste glume proaste.

6. Rochia ta era puțin prea scurtă.

7. Ieri, Marco a făcut o impresie proastă Luisei.

8. Centrul este destul de departe de aici.

9. Durează mai mult sau mai puțin o oră pentru a merge la Pisa.

10. Carla este atât de slabă pentru că mănâncă relativ puțin.

VIII Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Carla și Marco au cumpărat.....la țară. Giulio.....

de mai multe ori si daca vineri..... vreme buna, noi.....tu

nou, pentru că după el este locul.....de trece.....

acum în tăcere mai.....și sănătate.....Vorbind cu

Vocabular nou: -

patru sute treisprezece/413

douăzeci și doua unitate

perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adjectivelor

Franca, Giulio o întreabă dacă.....ar fi interesată să meargă acolo o dată.

Franca ii raspunde ca daca.....,.....ma place sa trec pe aici

zi.....Când Giulio spune că casa lui Marco.....sus

un deal și că pentru a ajunge acolo trebuie să... un drum mic care...

o pădure, Franca observă că nu ar putea rămâne acolo singură și care ar trăi mereu în frică.....

Giulio răspunde că Carla și Marco au întotdeauna... și, în plus, au doi caini.....

Când Franca descoperă că și prietenii lor au oi frumoasă

decide să.....cu Giulio de la Carla și Marco.....să facă

o cursă.....cal.....pajiști.

Giulio incheie spunand ca daca ei.....acela a fost al lui..

.....major,.....întâi la ei acasă.

IX Răspunde la următoarele întrebări:

1. Cum preferați să vă petreceți timpul liber?
2. Preferi peisajul rural sau marea? Spune de ce.
3. Dacă ai putea, ai locui într-un loc izolat? Explică de ce.
4. Iubești animalele? Dacă da, vă rugăm să spuneți pe care le preferați.
5. În Italia a avea un cal este destul de rar. Este la fel și în țara ta?

X Test

K. Transformați propoziții independente în propoziții ipotetice:

1. Nu am timp, altfel as mai sta puțin.
2. Ne lipsesc bani, altfel luam prânzul afară.
3. Ești leneș, altfel ai putea veni la schi cu noi.
4. Muncitorii au revendicări de făcut, altfel nu ar intra în grevă.

5. Acești pantofi sunt strânși pe mine, altfel i-aș purta mai des.

Vocabular nou: -

414/patru sute paisprezece

U perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbelor douăzeci și doua unitate

B. Ca mai sus:

1. Anna a pierdut autobuzul, altfel ar fi ajuns la timp ca în fiecare zi.

2. Luigi nu a găsit femeia ideală, altfel nu ar fi rămas burlac.

3. Aveam un angajament anterior, altfel as fi fost de acord să merg la cina cu Carlo.

4. Nu am fost mulțumiți de cazare, altfel nu ne-am fi plans.

5. Au pornit încălzirea, altfel ne-am fi simțit frig în timpul nopții.

C. Transformă propozițiile, înlocuind modul conjunctiv cu o formă corespunzătoare:

1. Dacă ar practica niște sporturi, copiii ar crește mai sănătoși.

2. Dacă ai mânca suficient, nu te-ai simți atât de slab.

3. Dacă ai fi avut mai multă grijă de dinții tăi, ai avea acum o gură sănătoasă.

4. Dacă ți-ai exprima deschis dezacordul, ai deveni neplăcut celor care au avut această idee.

5. Dacă ne-am cumpăra un condominiu, ar trebui să suportăm zgomotul vecinilor.

Lexicon вдрво: »

patru sute cincisprezece/415

douăzeci și doua unitate

perioada ipotetică - forme alterate ale substantivelor, adjectivelor și adverbelor

D. Alegeți forma corectă dintre cele trei indicate:

1. puietul

2. LA scump

3. dolorane E

4. lupă

5. rău

6. opera

copac Costello Dollino Lentone Maletto operetă

ȘI

ȘI

ȘI

ȘI

alberacelo l_fJ costitto E painello 0 lentetto El malello E operella E

E. Mănâncă testul XIII

Lexicon nou: -

În acest moment cunoașteți 1928 de cuvinte italiene

416/ patru sute șaisprezece

Un examen medical

Pietro s-a bucurat întotdeauna de o sănătate excelentă, așa că este o surpriză urâtă pentru el când într-o zi se trezește cu febră. Deoarece se simte slab și nu se poate ridica, decide să cheme medicul. sima
uni numărul douăzeci

Dr. Rossi: Ce simptome ai? Pietro: Mă doare capul, mă arde gâtul și din când în când îmi iese sânge din nas. Dr. Rossi: Ai febră? Pietro: Când l-am măsurat la opt aveam niște linii, dar simt că acum a crescut. Dr. Rossi: Ați luat deja vreun medicament? Pietro: Nu, am preferat să vă aștept. Dr. Rossi: Ai făcut bine. Dacă un medicament este luat fără nevoie reală, acesta poate face doar rău. În cazul tau este o gripa banala care se trateaza in mod normal cu repaus la pat, putina aspirină si, eventual, antibiotice. Totuși, aș dori să-ți iau tensiunea arterială. Să vedem... Pietro: Este normal? Dr. Rossi: Nu, este cam mare, așa că trebuie ținut sub control. Pe langa gripa, o boala care se prinde usor in acest sezon, ai probleme de circulatie care nu trebuie trecute cu vederea daca vrei sa eviti complicatii. Pietro: E serios? Sunt bolnav de inima? Dr. Rossi: E prea devreme să spun. De îndată ce vă recuperați de gripă, vă sfătuiesc să fiți internat la spital unde vă puteți supune toate analizele necesare. Pietro: Între timp, ce îmi prescrii? va - formă impersonală (2) - „si pasivating”VCNPIGCC
(unitate

Vocabular nou: douăzeci și treia - vizită - prin urmare - febră - simptom - arsură - sânge - măsurare - medicament - eficient - banal - aspirină - eventual - antibiotic - presiune - control - boală - tulburare - circulație - neglijare - complicație - bolnav - vindeca - spitalizare - spital - depune - prescrie. Termeni tehnici: pasiv - pasiv. pași de formă

patru sute nouăsprezece/419

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „și pasivaci

Dr. Rossi: Pentru moment ne gândim la tratarea gripei. Iată rețeta pentru tine. Aceste comprimate trebuie luate de două ori pe zi, înainte de mesele principale. Cu toate acestea, antibioticul trebuie luat numai dacă febra crește.

Pietro: Nu s-a descoperit niciun medicament care să poată fi luat în loc de aspirina? Am auzit că este rău pentru stomacul meu.

Dr. Rossi: Din păcate, deocamdată nu există nimic altceva pe piață. Totuși ar trebui să ne îngrijorăm: problema există dacă medicamentul trebuie luat pe perioade lungi.

Pietro: Mulțumesc, doctore! ti®

Acum să repetăm împreună:

- La^opt^am avut^nevaJlineajliJebbre, dar^simtcgchejjraj^crescut.
- In mod normal gripa se trateaza cu JljiposccaJetto.
- Presiunea este mare, așa că este sub control.
- Gripa preia acest sezon.
- Aceste probleme trebuie evitate dacă doriți să evitați complicațiile.
- Injspital^poate^fi^supus luiJutti^li^samijlelj^aso.
- Antibioticul^vajireso^solouneljiassoJnjiuiJaJ'ebb^alga.
- Nonjs^tata^coveredtajiessunajnedicinajthat^can^be^taken^Lpost0L,
, niște aspirină?

Lexic nou: rețetă - masă - comerț.

420 /patru sute douăzeci

formă pasivă - formă impersonală (2) - „și pasivating”

a douăzeci și treia unitate

1JI Răspundeți la următoarele întrebări:

1. Petru era adesea bolnav?
2. Ce are Petru acum?
3. Ce îi face doctorul?

4. Ce ii spui despre problemele de circulatie?
5. Ce il sfatuiti sa faca imediat ce isi revine de gripa?
6. Ce medicamente ii prescrii?
7. Când trebuie luate?. Ⅲ-i .

IV Forma pasivă. LMMJkJK

În textul introductiv ați văzut ⅰjk.

unele forme pasive, cum ar fi luate, ... /WX SINE

se îngrijește, trebuie păstrat, se ia, este ;

fost descoperite etc.

Să examinăm acum, de la caz la caz, -

diferite tipuri de construcții pasive. activ pasivneutru

(dintr-o gramatică engleză din secolul al XVIII-lea)

A. Forma pasivă a verbelor tranzitive la timpuri simple poate fi construită în două moduri: fie cu verbul a fi, fie cu verbul a veni.

Forma activă

Forma pasivă

Luisa o invită pe Carla în fiecare duminică, să. Carla este invitată de Luisa toată

duminicile.

b. Carla este invitată de Luisa în fiecare duminică.

Puțini citesc ziare.

Mulți suporterii vor urmări meciul la televizor.

L-au ucis pe Kennedy în 1963.

Pe vremea mea, doi copii își respectau părinții.

la. Ziarele sunt citite de puțini.

b. Ziarele sunt citite de puțini.

la. Meciul va fi urmat de mulți fani la TV.

b. Meciul va fi urmat de mulți fani la TV.

la. Kennedy a fost ucis în 1963.

b. Kennedy a fost ucis în 1963.

la. Pe vremea mea, părinții erau respectați de copiii lor.

b. Pe vremea mea, părinții erau respectați de copiii lor.

Vocabular nou: construcție - evantai. Termeni tehnici: activ - neutru.

patru sute douăzeci și unu/421

: douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

Observatii.

la. Timpul și starea verbului a fi și a veni de la forma pasivă corespund timpului și dispoziției formei active.

Participiul este de acord cu subiectul.

b. Propoziția la vocea pasivă are, teoretic, același sens ca și propoziția la vocea activă. În realitate, spunând „Luisa o invită pe Carla...” vrem să raportăm ce face Luisa, în timp ce cu propoziția „Carla este invitată de Luisa...” vrem să spunem ce i se întâmplă Carlei.

c. Nu toate propozițiile din vocea activă au o corespondență exactă de utilizare în vocea pasivă. În unele cazuri este folosită doar forma activă:

DA NU

Copilul mănâncă prea multe dulciuri.

Merg la o baie lungă în fiecare zi.

Prea multe dulciuri sunt consumate de copil.

O înot lungă îmi fac în fiecare zi.

În alte cazuri, se preferă forma pasivă:

Mai puțin comun

L-au ales pentru a treia oară deputat pe avocatul Mari. I-au prins pe hoți în flagrant. Părțile interesate vor fi anunțate în prealabil.

Mai frecvente

Avocatul Mari a fost ales pentru a treia oară deputat.

Hoții au fost prinși în flagrant.

Părțile interesate vor fi anunțate din timp.

d. În forma pasivă nu este întotdeauna necesar să se indice cine face acțiunea:

Carla

ea este invitată ea este invitată

de la Luisa în fiecare duminică.

= Carla

ea este invitată ea este invitată

Fiecare duminică.

Și. Verbele modale nu au forma pasivă:

Cetățenii pot critica politica guvernamentală.

Politica guvernamentală poate fi criticată de cetățeni.

f. Construcția periferică nr» poate fi folosită sub forma pasivă:

Mecanicul repara

mașina lui Lucio.

Vocabular nou: exact - prinde.

422 /patru sute douăzeci și doi

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating” _____ douăzeci și treia unitate

1. Transformă propozițiile după model:

-1.....

0 secretară îmi scrie scrisorile. Scrisorile mele sunt dactilografiate de o secretară.

1. Mulți îi invidiază norocul.

2. Puțini își recunosc greșelile.

3. Copiii învață limbi străine devreme.

4. Directorul analizează cererile de angajare.

5. Prea multe fabrici poluează aerul.

2. Ca mai sus:

Scrisorile mele sunt dactilografiate de o secretară. Scrisorile mele sunt dactilografiate de o secretară.

1. Norocul lui este invidiat de mulți.
2. Greșelile cuiva sunt recunoscute de puțini.
3. Limbile sunt învățate devreme de către copii.
4. Cererile de angajare sunt analizate de director.
5. Aerul este poluat de prea multe fabrici.

Vocabular nou: -

patru sute douăzeci și trei/423

forma pasivă unitate a douăzeci și treia - formă impersonală (2) - „si pasivating”

3. Ca mai sus:

Uneori, un alt profesor predă lecțiile.

Uneori, lecțiile erau predate de un alt profesor.

1. De obicei, au luat fiecare decizie de comun acord.
2. Toată lumea va urmări meciul la televizor în seara asta.
3. În ziua aceea mulți au înțeles greșit cuvintele tale.
4. Directorul extinsese invitația tuturor angajaților.
5. Mai multe persoane au suferit acea nedreptate.

B. Forma pasivă a verbelor tranzitive la timpuri compuse este construită într-un singur mod:

Forma activă Forma pasivă

Luisa a invitat-o pe Carla la prânz. Carla a fost invitată la prânz de Luisa.

Mulți fani urmăriseră meciul la televizor. Meciul a fost urmat de mulți fani la televizor.

Cu siguranță ziarele vor fi publicat această știre. Cu siguranță această știre va fi publicată în ziare.

Hoții au comis furtul noaptea. Furtul a fost efectuat (de către hoți) noaptea.

Lexic nou: publica - furt.

424/ patru sute douăzeci și patru

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

1. Transformă propozițiile după model:

Gianni a spart sticla de vin.

Sticla de vin a fost spartă de Gianni.

1. Cristofor Columb a descoperit America.
2. Radioul a difuzat ieri această știre.
3. Mulți studenți au urmat cursul de italiană.
4. Președintele a ținut discursul oficial.
5. Noul ministru a rezolvat problema fiscală.

2. Ca mai sus:

În pivniță au găsit niște sticle vechi de vin. În pivniță s-au găsit câteva sticle de vin vechi.

1. Și-au menționat numele de mai multe ori.
2. La sfatul clientului, aceștia au tradus instrucțiunile în diferite limbi.
3. Au servit lichior după cină.
4. Într-o lună au comis cinci jafuri de bănci.
5. Au rezolvat cele mai grave probleme într-un timp foarte scurt.

Vocabular nou: -

patru sute douăzeci și cinci/425

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) ~ „si pasive

C. Forma pasivă cu verbe modale.

După cum ați văzut la punctul e. din Observații, verbele modale nu au formă pasivă. Din acest motiv, dacă doriți să puneți propoziția activă care conține verbele „can” și „duve” în forma pasivă, trebuie să utilizați pasivul fc al infinitivului care le urmează.

Forma activă

Forma pasivă

Un străin nu poate citi o carte atât de dificilă.

Vor trebui să mărească taxele, pentru că statul are nevoie de bani.

O carte atât de dificilă nu poate fi; citit de un străin.

Impozitele vor trebui majorate pentru că statul are nevoie de el

1. Transformă propozițiile după model:

Toată lumea trebuie să respecte legea.

Legea trebuie respectată de toată lumea.

1. Toată lumea ar trebui să cunoască adevărul despre acest fapt.

2. Fiecare elev poate cere un carnet de cantină.

3. Oamenii nu ar trebui să abandoneze anumite obiceiuri vechi.

4. Părțile interesate pot solicita informații mai precise pentru înregistrare

5. Ambii părinți ar trebui să-și urmeze copiii.

Vocabular nou: conține.

426/patru sute douăzeci și șase

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating” _____douăzeci și treia unitate

D. Forma pasivă se construiește și prin prefixarea „si” la persoana a treia singular și plural a unui verb tranzitiv. Această structură este utilizată în mod normal atunci când nu este indicat cine face acțiunea.

Scrisorile urgente sunt trimise sunt trimise prin expres.

Gripa trebuie tratată ca orice altă boală.

Sărbătorile pot fi luate în orice perioadă a anului.

Au fost făcute diverse planuri pentru noua parcare.

1. Transformă propozițiile după model:

Gripa se prinde ușor în acest sezon. Gripa se prinde ușor în acest sezon.

Anumite boli sunt în mod normal prinse în copilărie. Anumite boli sunt în mod normal prinse în copilărie.

1. Noi tehnologii se descoperă din când în când.

2. Întregul adevăr nu este întotdeauna spus despre anumite fapte grave.

3. Vinul alb se serveste de obicei cu peste.

4. În unele zone încălzirea este pornită mai devreme decât în altele, din cauza climatului rece.

5. De multe ori se vorbește mult și se acționează puțin.

Vocabular nou: -

patru sute douăzeci și șapte/427

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „da pasivând”

2. Ca mai sus:

Computerul a fost folosit pentru a face această cercetare.

Computerul a fost folosit pentru a face această cercetare.

1. S -a scris un râu de cuvinte despre acest fapt.

2. O decizie greșită a fost luată în grabă.

3. Concertul a avut loc la teatrul Verdi.

4. Meciul s-a jucat pe ploaie.

5. Anul acesta încălzirea a fost oprită abia la sfârșitul lunii mai.

3. Ca mai sus:

S-au făcut multe progrese în toate domeniile în acest secol. În acest secol, s-au făcut multe progrese în toate domeniile.

1. S-au construit o mulțime de locuințe în ultimii ani.

2. S-au cheltuit sume uriașe pentru importul de carne din străinătate.

3. În cadrul întâlnirii au fost clarificate cele mai importante aspecte.

4. S-au făcut multe progrese în căutarea cauzelor bolii secolului.

5. S- au pierdut multe ore de muncă din cauza grevelor.

Vocabular nou: -

428/patru sute douăzeci și opt

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

E. Forma pasivă se construiește și cu verbul a merge la timpuri simple. Această construcție se alege atunci când se dorește să se confere acțiunii un caracter de necesitate sau datorie.

este îngrijită

Gripa se tratează cu aspirină.

sigur

Gripa trebuie tratată ca orice altă boală.

sunt respectate

Acordurile sunt respectate cu orice preț. se respectă reciproc

Acordurile trebuie respectate cu orice preț.

(acelasi inteles)

(va = trebuie tratat/trebuie tratat)

(acelasi inteles)

(trebuie respectat = trebuie respectat trebuie respectat)

1. Transformă propozițiile după model:

Această țesătură trebuie curățată uscat. Această țesătură trebuie curățată uscat.

1. Casa trebuie păstrată curată.

2. Cadourile trebuie prezentate într-un ambalaj frumos.

3. Garnitura trebuie servită împreună cu felul al doilea.

4. Acea promisiune trebuia ținută.

5. Toată lumea ar trebui să aibă garantat un loc de muncă permanent.

Vocabular nou: caracter.

patru sute douăzeci și nouă/429

douăzeci și trei de unități

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

F. Pronumele directe ale propoziției active dispar când aceasta trece la forma pasivă.

Este o regulă fundamentală: toată lumea o știe.

Este o regulă fundamentală: - este cunoscută de toată lumea.

Este un fapt cert: Giulio mi-a spus despre asta.

Este un fapt cert: mi-a fost spus de Giulio.

Poza asta e frumoasa! Cine i-a făcut-o?

Poza asta e frumoasa! De cine a fost facut?

Observa!

Deoarece pronumele direct dispăre cu pronumele combinate, pronumele indirect revine la forma sa normală.

1. Transformă propozițiile după model:

Ai găsit bilete la concert? Cine le-a luat pentru tine?

Ai găsit bilete la concert? Cine ți le-a oferit? Ai primit informații greșite. Cine i-a dat-o?

Ai primit informații greșite. Cine ti-a dat asta?

1. Știe deja? Cine i-a spus?

Știți
deja?.....
.....

2. Această mașină nu este a ta. Cine ți l-a împrumutat?

Această mașină nu este a
ta

3. Aceste înregistrări sunt frumoase! Cine i le-a dat?

Aceste înregistrări sunt
frumoase!.....
... ..

4. Aceste reviste nu sunt ale tale? Cine ti le-a dat?

Aceste reviste nu sunt ale
tale?.....

5. Exercițiul nu conține erori. Cine le-a corectat pentru tine?

Exercițiul nu conține
eroi
....

Lexic nou: dispăre^

430/patru sute treizeci

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

1. Transformă următoarele propoziții din forma activă în diferitele forme pasive posibile:

1. În acel loc se fac pizza
excelente.....

2. În bibliotecă se împrumută cărți
pentru
o săptămână.
3. Anna va conduce mașina lui
Renzo.
4. Parlamentul a aprobat legea cu privire
la
pensiile.
5. Mi-au spus această poveste.....
ceva timp în urmă.
6. Au trimis mereu scrisori urgente
pe calea aerului.
7. L-au iertat pentru greșeala pe care a făcut-
o
funcționar.
8. Înainte de sosirea oaspeților,.....
au legat câinele de un copac din
grădină.....
9. Maria se îngrășase atât de mult încât nu
putea
nu a recunoscut pe nimeni.
10. Ar vinde mașina aia imediat
daca a costat puțin mai puțin.

2. Completați propozițiile după sens, folosind verbele modale
convenabile (putere, datorie):

1. O scrisoare confidențială.....de mână. (scrie)
2. Aceste foi nu mai sunt necesare: du-te. (arunca)
3. Aceeași idee.....cu cuvinte mai simple, (exprima)
4. Cursul.....de cel puțin trei luni.(participare)
5. Acest job..... numai bun pentru tine. (fa)

Vocabular nou: -

patru sute treizeci și unu/431

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „da

3. Transformă propozițiile în celelalte forme pasive posibile:

1. Aceste comprimate trebuie luate

pe stomacul plin.

2. Acest ceas nu poate fi reparat.

3. Acele cărți nu pot fi împrumutate.

4. Când o persoană vorbește, nu trebuie să fie întreruptă.

5. Înainte de a intra în piscină trebuie să faci un dus.

4. Completați propozițiile cu forma potrivită a verbului:

1. Călătorind.....oameni noi.(faceți cunoștință)

2. Cartea pe care o cauți.....în fiecare librărie. (găsi)

3. Acești pantaloni.....cu diverse ocazii.(îmbrăcat)

4. În acel magazin.....totul este ieftin.(cumpără)

5. Știi cumîn engleză acest cuvânt? (a zice)

6. Îmi puteți spune cum..... spaghetti
alle (pregătesc)

moluște comestibile?

7. Lucruri de lână.....mai bine manual.(spălare)

8. Vin alb.....rece.(băutură)

9. Chiria.....în avans.(plata)

10. Întâlnirea.....vinerea viitoare.(hold)

Vocabular nou: -

432/patru sute treizeci și doi

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

5. Transformați propoziția B după modelul A:

A. Inginerul Rossi realizează acest proiect.

1. Acest proiect este realizat de inginerul Rossi.
2. Aceste proiecte sunt realizate de inginerul Rossi.
3. Acest proiect este realizat de inginerul Rossi.
4. Aceste proiecte sunt realizate de inginerul Rossi.
5. Acest proiect trebuie realizat.
6. Aceste proiecte trebuie implementate.
- B. Profesorul Bianchi face această cercetare.
7. Acest proiect trebuie realizat.....
8. Aceste proiecte trebuie realizate.
9. Acest proiect trebuie realizat.....
10. Aceste proiecte trebuie realizate.....
11. Acest proiect poate fi realizat.
12. Aceste proiecte pot fi realizate.....
13. Acest proiect poate fi realizat.....
14. Aceste proiecte pot fi realizate.
15. Acest proiect este ușor de realizat.
16. Aceste proiecte sunt ușor de realizat.....
17. Cine a creat acest proiect?.....
18. De cine a fost creat acest proiect?
19. De cine au fost create aceste proiecte?
20. Cine a realizat acest proiect pentru tine?
21. Cine a făcut-o pentru tine?.....

22. Cine a făcut-o pentru tine?

Vocabular nou: -

patru sute treizeci și trei/433

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

VI Forma impersonală.

A. În a zecea unitate am văzut că forma impersonală este construită prin prefixarea uneia sau a particulei „si” la persoana a treia singular a unui verb intransitiv sau reflexiv:

la. Când călătorești de plăcere, te simți confortabil oriunde.

b. Când călătorești de plăcere, te simți confortabil oriunde.

În plus, forma impersonală este construită prin prefixarea particulei „si” și la un verb tranzitiv, dacă acesta nu este urmat de obiect.

Forma impersonală

Vara bem mai mult.

Vă recomandăm să evitați autostrada.

Treci doar când semaforul este verde.

Cu acest sistem de încălzire economisești mult.

Observa!

Forma pasivă

Vara bem mai multa apa.

Se recomanda drumul vechi.

Traversați drumul doar când semaforul este verde.

Cu acest sistem de încălzire economisești mulți bani.

Carlo mănâncă bine în acest restaurant. Se mănâncă bine în acest restaurant. Mancarea este buna in acest restaurant.

1. Acum transformați propozițiile conform următoarei structuri:

Dacă Giorgio ajunge târziu, nu poate intra. Dacă cineva ajunge târziu, nu se poate intra.

1. Roberto călătorește mai confortabil cu trenul.

2. Carla lucrează mai bine dimineața decât seara.

Vocabular nou: salvarea.

434/patru sute treizeci și patru

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

3. În acest restaurant Luigi mănâncă bine.

4. Zilele astea Stefano castiga mai mult, dar si cheltuiește mai mult.

5. Când noul drum va fi gata, vom putea economisi câțiva kilometri.

2. Ca mai sus:

Dacă ajungi târziu, nu poți intra.

1. În ultima vreme se câștigă mai mult, dar și cheltuiește mai mult.

2. Când noul drum este gata, se va putea economisi câțiva kilometri.

3. Înainte în această țară se trăia mai bine.

4. Cu această mașină se poate alerga mult.

5. Ce plictisitor este acest oraș! Unul nu știe ce să facă.

B. Forma impersonală a verbelor a fi, a deveni, a rămâne, a fi, urmată de un adjectiv.

Unul este fericit când este liber.

Ești fericit când ești liber.

Unul devine plictisitor dacă vorbește prea mult.

Devii plictisitor dacă vorbești prea mult.

Ești dezamăgit când nu obții ceea ce îți dorești.

Notă: Adjectivul care urmează forma impersonală a verbelor a fi, a deveni, a rămâne și a fi ia întotdeauna desinența de plural. Verbul este întotdeauna la persoana a treia singular.

Vocabular nou: -

patru sute treizeci și cinci/435

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si passivanti”

1. Transformă propozițiile după modelele văzute mai sus:

1. Cu acești oameni nu ești niciodată sigur că știi adevărul.

2. La sfârșitul unei slujbe lungi și dificile, cineva este întotdeauna fericit.

3. Unul este trist când este singur.

4. Necazurile încep când cineva îmbătrânește.

5. Dacă nu ești sigur că îți găsești un loc de muncă, nu ești liniștit.

C. Forma impersonală a verbului reflexiv.

1. Se obosește călătorind des. Obosim de la călătoriile des.

2. După o călătorie lungă te simți obosit. După o călătorie lungă te simți obosit.

Notă: Ca și în cazul formei impersonale a verbelor a fi, a deveni, a rămâne și a fi, adjectivul care urmează formei impersonale a verbului reflexiv ia și desinența de plural.

1. Transformă propozițiile după modelele anterioare:

1. Dacă Carla mananca prea mult și repede, se ingrasa și se simte rau.

2. Când cineva este bine, se simte apt să lucreze.

3. Dacă cineva nu ia gluma, este ușor de jignit.

4. Când cineva este independent, se simte mai liber.

5. Făcând sport, se rămâne tânăr.

Vocabular nou: -

436/patru sute treizeci și șase

a douăzeci și treia unitate

— ----- -- 1 - -■ ■' - - ■ -'■ - - ■ ""Dacă ■—
■wregj^'W'iÿÿ..

form pasiv - formă impersonală (2) - „si pasivating”

D. „si” pasiv la timpuri simple.

Acolo poți vedea o casă veche.

Acolo sus se văd două case în construcție.

Călătoria cheltuiește mulți bani. Călătoria costă o grămadă de bani.

1. Completați propozițiile cu forma potrivită a verbului:

1. O limbă.....mai bine în țara în care se vorbește,
(învățați)

2. Aceste cărți nu..... în nicio librărie.(găsiți)

3. Rochia aceea de mătase.....seara.(îmbrăcat)

4. Timbre.....in oficii postale sau de la (cumpara)
tutun.

5. În mod normal sărbători.....în iulie sau (luați)
August.

E. Forma impersonală și „si” pasivator la timpuri compuse.

1a. Forma impersonală a verbelor conjugate cu „au”

Dacă stai în acel hotel, înseamnă că ești bogat.

Dacă ai stat o dată în acel hotel, vrei să te întorci.

1. Pune următoarele propoziții la timpul trecut, după modelul
anterior:

1. În acest restaurant de obicei mănânci bine.

În acest restaurant.....întotdeauna bun.

2. Dacă renunți la fumat, sănătatea ta are beneficii.

Când fumezi, observi imediat beneficiile.

3. Dacă citești, înveți multe lucruri.

Când..... mult, ai o cultură bună.

4. Dacă lucrezi și sâmbăta, ai puțin timp liber.

Când.....de mulți ani, vrei să te pensionezi.

5. Dacă rezervați devreme, veți găsi un loc în hotel.

Dacă..... la timp, îți este garantat că vei găsi un loc în
hotel.

Vocabular nou: acolo. Termeni tehnici: conjugat

patru sute treizeci și șapte/437

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasavante”

b. Forma impersonală a verbelor conjugate cu „a fi” Dacă ajungi la final, ai noroc. Dacă ai ajuns la capăt, te poți considera norocos. Dacă te trezești devreme, poți face mult mai mult. Dacă te trezești devreme, adormi mai devreme seara.

1. Pune următoarele propoziții la timpul trecut, după modelele anterioare:

1. Dacă ești amabil, primești mai mult.

Dacă....., lași o impresie bună.

2. Când te descurci bine la un examen, simți o mare bucurie.

Când merge bine la un examen, te pregătești imediat pentru

Următorul.

3. Când intri în cercul oamenilor importanți, ești mulțumit.

Când.....în cercul oamenilor importanți, ai mulți avantaje.

4. Dacă te porți rău, devii neplăcut.

Dacă..... rău, trebuie să-ți ceri scuze.

5. Dacă faceți o greșeală, trebuie să corectați imediat greșeala.

Dacă, trebuie să ai curajul să recunoști.

c. „si passivating” Dacă studiezi o limbă străină, îți va fi mai ușor să găsești un loc de muncă. Dacă ai studiat o limbă străină, este mai ușor să găsești un loc de muncă. Dacă studiezi mai multe limbi străine, îți va fi și mai ușor să găsești un loc de muncă. Dacă ai studiat mai multe limbi străine, este și mai ușor să găsești un loc de muncă.

Vocabular nou: -

438/patru sute treizeci și opt

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating” unitate a douăzeci și treia

1. Pune următoarele propoziții la timpul trecut, după modelele anterioare:

1. Dacă ai norocul să găsești o casă ieftină, ar trebui să fii fericit.

....., trebuie să fii fericit.

2. Când iei o decizie, trebuie să te gândești mult și mult.
....., nu există întoarcere.
3. Când pleci în vacanță, cheltuiești mai mult decât în mod normal.
....., rămâi cu bani puțini.
4. Când primești dezamăgire de la o persoană dragă, te simți rău.
....., pierzi încrederea în ea.
5. Când studiezi gramatica întâmpini diverse dificultăți. , nu poți spune că știi încă limba.

VII

1. Transformă propozițiile după model:

Pe acest pat se doarme bine. Dormi bine pe acest pat.

1. În această casă se trăiește bine, pentru că este liniște.
2. În Italia se ia de obicei prânzul la unu și jumătate.
3. Se călătorește primul cu avionul pentru a ajunge acolo.
4. Se încearcă mereu să câștige mai mult.
5. Cuiva îi place să se plimbe în acest oraș, pentru că sunt multe lucruri de văzut.

Vocabular nou: -

patru sute treizeci și nouă/439

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si passivati

2. Ca mai sus:

Unul este singur când este bătrân. Ești singur/ când vei fi bătrân.

1. Cineva este curios de orice când este tânăr.
2. Când cineva este bolnav, are nevoie de ajutor.
3. Unul este fericit când realizează ceea ce își dorește.
4. Când cineva este obișnuit să doarmă multe ore, suferă când nu se odihnește suficient.
5. Când cineva nu este potrivit pentru un loc de muncă, dorește să-l schimbe.

3. Ca mai sus:

– 1.....I l l l . l l j l U . İ . l l l l l l l l l . I N I J l l l j 11.11

Când cineva bea prea mult, se simte rău. Când bei prea mult, te simți rău.

1. Dacă cineva are grijă, această boală trece repede.

2. Oamenii se distrează mai mult la petreceri când sunt cu prietenii.

3. Pe vremea asta trebuie să te îmbraci bine, mai ales seara.

4. De multe ori cineva nu își dă seama de greșelile sale.

5. Când cineva este tânăr, se enervează chiar și din cele mai stupide motive.

Vocabular nou: -

440/patru sute patruzeci

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

4. Ca mai sus:

În acea școală se studiază o singură limbă străină. În acea școală sunt studiate trei limbi străine.

- | | | |
|----|----------------------------------|------------------------|
| 1. | La banca | banii.(schimba) |
| | Banii la bancă | . |
| 2. | o persoană pentru acel birou. | (caută) |
| | trei persoane pentru acel birou. | |
| 3. | Aceasta rochie | și seara.(adu) |
| | Acești pantaloni | și seara. |
| 4. | Tenis | ... în aer liber.(joc) |
| | Tenis și fotbal... | în aer liber. |
| 5. | Această carte | cu ușurință.(citește) |
| | Aceste cărți | cu ușurință. |

5. Completează propozițiile cu timpul compus al verbelor dintre paranteze:

1. Când.....să faci ceva, trebuie să te ții (promite)
cuvantul.

2. Când un obicei prost, este dificil (de preluat)

abandona-l.

3. Când.....la un anumit tip de viață, nu este (obișnuirea cu)

E plăcut să-l schimbi brusc.

4. Când.....păi, îți poți permite să trăiești (se stabilește)

confortabil.

5. Când lectură bună, ești cultivat. (Do)

Vili

A. Diferite valori ale particulei „da”.

da reflectorizant

Carlo se spală (se spală).

Carlo s-a spălat.

Maria s-a spălat.

Vocabular nou: -

patru sute patruzeci și unu/441

a douăzeci și treia unitate

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

2.

da reflexiv – reciproc

Carlo și Maria își iau rămas bun.

(Carlo salută Maria, Maria salută Carlo)

Carlo și Maria și-au luat rămas bun.

Maria și Luisa și-au luat rămas bun.

3. _____

si impersonal + verb nereflexiv

În acest restaurant mănânci bine, (se mănâncă bine)

Poți intra la concert fără bilet, (se intră fără bilet)

Mâncarea a fost bună în acel restaurant.

Ai intrat la concert fără bilet.

4. _____

da impersonal + verb + adjectiv

Ești fericit când ești îndrăgostit.

Măcar eram fericiți când ne-am îndrăgostit.

5. _____

si impersonal + verb reflexiv

Te simți fericit când ești îndrăgostit.

Măcar ne simțeam fericiți când eram îndrăgostiți.

Vocabular nou: -

442/ patru sute patruzeci și doi

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

6.

da pasivând

În acest restaurant mănânci pește proaspăt în fiecare vineri.

Până anul trecut mâncam pește proaspăt de două ori pe săptămână.

În acest restaurant mănânci fructe de mare în fiecare vineri.

Până anul trecut mâncau fructe de mare de două ori pe săptămână.

B. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Pietro.....întotdeauna.....sănătate bună.....Într-o zi, însă, are

lucrul rău.....de a te trezi cu febră.....te simți.....și

nu.....sa se ridica se hotaraste sa cheme doctorul.....a lui

cap, lui.....gât, el.....sângerează puțin nazal și are ceva.....febra.

Potrivit medicului este gripa, care in mod normal.....

cu repaus la pat, cu.....aspirina si,....., cu niste

antibiotice. Pietro are și un.....un pic sus, așa că.....mai jos
Verifica. Tulburările de circulație nu....., dacă.....evita
complicații. Medicul îl sfătuiește săla spital unde
poate.....

.....la toate analizele. Dați -i câteva medicamente pentru tratarea
gripei. Acestea sunt tablete. Înainte de.....

principale și un antibiotic care.....numai în caz de febră

.Pietro îl întreabă pe doctor dacă
nu orice medicament
care
poate.....
.în loc de aspirină, pentru că a auzit că doare

.....El răspunde că deocamdată nu mai este nimic....., dar
că în orice caz nu
trebuie.....pentru că problema
există doar în caz

.....medicină.....pe perioade lungi.

C.

1. La farmacie.

- Doamna a fost servită?

- Nu, aștept.

- Spune-mi!

- Aș dori niște picături pentru tuse și tablete pentru dureri de
cap care să fie cu adevărat eficiente.

Vocabular nou: farmacie - eficient.

patru sute patruzeci și trei/443

forma pasivă unitate a douăzeci și treia - formă impersonală (2) -
„pasivând și”

- Dacă tusea ta este puternică îți recomand acest sirop. Trebuie
luat de două-trei ori pe zi, între mese. Pentru durerile de cap, însă,
îți propun aceste tablete: au ieșit recent și se vând foarte bine.

- Bine, le iau eu. As avea nevoie și de niște somnifere. -Dacă nu
v-au fost prescrise de medicul dumneavoastră, nu vi le pot da.

- Da! Am uitat că ai nevoie de rețetă.

2. La dentist.

- Dintele doare tare?
- Da, durerea este atât de mare încât nu o suport.
- Văd că a fost deja tratată, dar este din nou putrezire și nu mai poate fi salvată: trebuie îndepărtată cât mai curând.
- Există riscul ca și cei din apropiere să se îmbolnăvească?
- Exact!
- Atunci trebuie să fiu curajos...
- Nu te teme: vei vedea că odată cu injectarea nu vei simți nimic.
- Sunt toate celelalte în ordine?
- Nu toate: doi trebuie tratați imediat, altfel vor ajunge așa.
- Dacă cineva începe să-i trateze ca pe un copil, este sigur că vor rămâne sănătoși?
- Cu siguranță nu este absolut, dar șansele de a avea o gură sănătoasă la adulți sunt mult mai mari.

Răspunde la următoarele întrebări:

1. La fel ca mulți, și tu cu siguranță te vei fi bolnav măcar o dată. Spune-ne ce simptome ai simțit.
2. Ce tratamente împotriva gripei prescriu medicii din țara dumneavoastră?
3. Luați de bunăvoie medicamente? Spune de ce.
4. În țara dumneavoastră medicamentele sunt gratuite pentru toată lumea sau sunt uneori plătite?
5. Spuneți cum funcționează asigurarea de sănătate.
6. Sunt suficiente paturi în spitale?
7. Dacă puteți face o comparație între spitalele din țara dumneavoastră și cele din alte țări, vă rugăm să spuneți în ce sens primele sunt mai bune sau mai rele decât cele din urmă.
8. Care sunt bolile care afectează cel mai mult locuitorii țării dumneavoastră?

Vocabular nou: sirop - pastila - dentist - carii - salvare - risc - îmbolnavire - injectare - adult - liber - colpăre.- . ,

444/ patru sute patruzeci și patru

formă pasivă - formă impersonală (2) - „si pasivating” unitate a douăzeci și treia

X Test

A. Pune propozițiile în toate formele pasive posibile:

1. Închiriază doar studenților camere mobilate.
2. La micul dejun mai servesc suc de portocale proaspăt stors și suc de grepfrut.
3. Vor evidenția practicile urgente.
4. Acest ziar nu prezintă știri locale.
5. De obicei vorbesc dialectul numai în familie sau prieteni.

B. Transformați propozițiile de la vocea activă la cea pasivă:

1. Au pus accidentul pe seama unui bețiv.
2. I-au dat copilului o cutie de pupici Perugina.
3. În public au auzit concertul mai bine decât în galerie.
4. Terorismul a suferit mai multe înfrângeri în ultima vreme.
5. Râul Po traversează Valea Po.

C. Ca mai sus:

1. Trebuie să închidă cantina din lipsă de personal.
2. Nu mai pot ascunde scandalul subdiviziunilor neregulate.
3. Clienții trebuie să păstreze bonurile pentru un eventual control.
4. Statul trebuie să asigure apărarea cetățenilor.
5. Pot vinde și prin comandă prin corespondență.

Vocabular nou: -

patru sute patruzeci și cinci/445

forma pasivă unitate a douăzeci și treia - formă impersonală (2) - „si pasivating”

D. Pune propozițiile în formele pasive corespunzătoare:

1. Este o muncă dificilă, așa că trebuie făcută cu atenție.
2. Filmele criminale trebuie văzute de la început.

3. Aceste scaune sunt incomode, așa că trebuie înlocuite cu altele mai confortabile.

4. Promisiunile trebuie respectate întotdeauna.

5. Lista trebuie respectată, așa că nimeni nu ar trebui să treacă înaintea celorlalți.

E. Pune propozițiile la voce pasivă:

1. Cine ți-a spus această veste?

2. Cine te-a invitat, Luisa?

3. Cine i-a dat-o?.....

4. Cine ți le-a împrumutat?.....

5. Cine ți-a dat anunțul?

F. Transformă propozițiile după modelele:

În acest oraș se poate trăi bine.

În acest oraș poți trăi bine. Uneori poți fi fericit chiar dacă ești singur.

1. În acest restaurant se poate mânca cu bani puțini.

2. În acest râu se poate face baie, pentru că apa este curată.

Vocabular nou: -

446/patru sute patruzeci și șase

form pasiv - formă impersonală (2) - „si pasivating”

a douăzeci și treia unitate

3. După zece și jumătate nu se mai poate mânca, pentru că restaurantele sunt închise.

4. Cineva poate fi mulțumit chiar și atunci când nu are tot ce își dorește.

5. Se poate părea vesel chiar și atunci când în interior este trist.

G. Pune propozițiile în forma impersonală corespunzătoare:

1. Când cineva este gras, este mai greu să te miști.

2. Când cineva este religios, încearcă întotdeauna să facă bine altora.

3. Unul este fericit când poate realiza un proiect la care ține foarte mult.
4. Când cineva este distras, pierde cu ușurință lucruri.
5. Când cineva este blând, suferă mai mult decât alții.
- H. Ca mai sus:
 1. Într-o țară atât de pașnică, cineva se odihnește cu adevărat.
 2. Dacă cineva are grijă, anumite boli trec repede.
 3. La primele temperaturi reci se îmbolnăvește dacă nu se acoperă bine.
 4. La petreceri te distrezi mai mult dacă sunt oameni veseli.
 5. În unele țări se căsătorește foarte devreme.

Vocabular nou: -,

patru sute patruzeci și șapte/447

forma pasivă unitate a douăzeci și treia - formă impersonală (2) - „și pasivating”

I. Completează propozițiile după sensul:

1. Bărbierit.....mai repede cu un aparat de ras (do)
electric.
2. Pentru a avea un aspect curat, rade în fiecare zi,
(fa)
3. Spre deosebire de alte lichioruri, acesta este pur. (băutură)
4. Oameni inteligenți.....imediat.(recunosc)
5. Antibiotice.....la intervale regulate.(bea)

Vocabular nou: ~t

În acest moment cunoașteți 1982 de cuvinte italiene

448/ patru sute patruzeci și opt

I Automobile, ce pasiune! 'Ss

1 Marco: La următoarea benzinărie trebuie să ne oprim pentru benzină
. Sergio: Cu această ocazie voi avea și uleiul și apa verificate.
Marco: Să sperăm că nu este coadă. Trebuie să așteptăm la soare, vom
muri de căldură! Sergio: Mă gândeam exact la asta. După ce am călătorit
multe ore, ar fi bine să te oprești la bar, unde cu siguranță există

aer condiționat. Marco: Dacă ne odihnim puțin, aş profita de această ocazie pentru a o avertiza pe Angela că suntem pe cale să ajungem. Dacă îmi amintesc bine, prefixul este 02, nu? Sergio: Da, dar va fi dificil să găseşti jetoane sau să schimbi. Marco: Nicio problemă! După ce am avut mai multe experiențe proaste, am luat obiceiul să port mereu cu mine un card magnetic. Sergio: Iată-ne! Simt că și motorul are nevoie de odihnă: l-am împins la maxim. Marco: Fă calculul, între rezervor plin și ulei nu te vei descurca cu mai puțin de 60.000 de lire. Nu ar fi mai bine pentru tine să cumperi o mașină cu motor diesel? Sergio: Recent aveam de gând să o fac, dar apoi m-am gândit mai bine, pentru că taxa de drum este foarte mare. Marco: Cu toți kilometrii pe care îi parcurgi și ținând cont de faptul că motorina costă jumătate decât benzina, cu siguranță merită. Sergio: Dând asta înapoi, aş primi maxim două milioane. Sacrificându-mi toate economiile, aş ajunge la opt milioane: ce fac? Marco: S-ar putea să găseşti o mașină la mână a doua, chiar dacă nu este una mare. Sergio: Odată ce ai încercat o mașină cu motor diesel, o poți păstra ani de zile. Marco: Cineva ar putea decide să-și schimbe mașina de cilindree mică cu una mai puternică. Sergio: În orice caz, ar trebui să-l cunoști pe proprietar pentru a ști cum l-a păstrat. Marco: Bănuiesc că cauți scuze pentru a nu te despărți de mașina ta Sergio: Cine știe, poate ai dreptate până la urmă? implicit rane (gerunziu, infinitiv, participiu)VCnuQliattresiliia 11 r(unitatea numărul douăzeci)

Lexic nou: douăzeci și patru - mașină - distribuitor - ulei - oprire - profit - card - magnetic - motor - împinge - acord - recent - regândește - motorină - obține - sacrificiu - deplasare - proprietar - pretext. Termeni tehnici: implicit. fonturile

patru sute cincizeci și unu/451

a douăzeci și patra unitate formele implicite (gerunziu, infinitiv, partici-.

Acum să repetăm împreună:

- Trebuind să aşteptăm subJl^ole, vom diejlaljoaldo!
- Tocmai mă gândeam la asta.
- Aş profita de a-i spune Angelei că ajungem acolo.
- FapteJjconti, nonjejaj-vei avea conjnenojdijS0.000Jire.
- Recent am fost„perjarlo, majJoi^ciJiCLrethought.
- Sacrificându-l pe JuttiJji mă salvezi, voi primi jijittojnioni: ce naiba?
- Proven.unajnacchina^conjnotorejiiesel, uno^sejajiene^perjمني.
- Am o îndoială că Jujstia forcadojiei pretexte pentrujropjeparartp ^din thejuajnacchina.

III Răspunde la următoarele întrebări:

1. Oprind la următoarea benzinărie, ce crede Sergio că face?
2. Când se opresc, ce i-ar plăcea lui Marco să facă?
3. De ce veți putea să dați apelul telefonic chiar dacă nu găsiți nici un simbol sau schimbare?
4. Ce îi sugerează Marco lui Sergio?
5. Ce îi răspunde Sergio?
6. De ce, potrivit lui Marco, este mai bine pentru Sergio să cumpere o mașină cu motor diesel?
7. Ce îi răspunde Sergio?
8. După ce a auzit argumentele lui Sergio, cum încheie Marco discursul?

; IV Formele implicite.

A. Gerunziul simplu.

În unitatea 11 am văzut că gerunziul simplu este folosit pentru a construi forme perifrastice.

Să examinăm acum toate celelalte funcții ale sale, presupunând că acest mod este utilizat în mod normal dacă subiectul clauzei principale și al clauzei -, dependente este același.

Vocabular nou: funcția.

452/patru sute cincizeci și doi

forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)

a douăzeci și patra unitate

1. Formele gerunziului simplu.

-SUNT

-ANDO

-ERE

-ENDO

- (I) Așteptând, voi muri , Citind
- (tu) Așteptând, vei muri Citind
- (el) Așteptarea va muri din cauza Citirii
- (noi) Așteptând moartea fierbinte Citind zilele
- (tu) Așteptând soarele, vei muri Citind cărți,
- (ei) Așteaptă-i/sau vor muri Citind
- IRE -ENDO
- (eu) Voi ajunge la ieșire

(tu) Ieșind vei ajunge
 dui) Ieșind acum, va ajunge la timp.
 (noi) Ieșind vom ajunge
 (tu) Ieșind vei ajunge
 (ei) Ieșind vor ajunge
 A FI A AVE
 A FI A AVEA

stiu stiu stiu

- Știm, în lumea tu știi, ei știu

Ce se întâmplă

2. Utilizări ale gerunziului simplu.

Gerunziul simplu (numit și „prezent” în gramaticile italiene) nu exprimă timpul unei acțiuni, ci relația de timp dintre două acțiuni. Această relație este contemporană cu acțiunea verbului principal în prezent, trecut sau viitor:

la.

b.

În timp ce face calculele, își dă seama că a cheltuit prea mult.

În timp ce făcea calculul, și-a dat seama că a cheltuit prea mult.

PREZENT

TRECUT

Vocabular nou: -

patru sute cincizeci și trei/453

a douăzeci și patra unitate

formele implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)!

După cum va fi

Face

conturile, își va da seama că a cheltuit prea mult.

VIITOR

face

doing the math = în timp ce el făcea matematica va face matematica

Pe lângă o relație de timp, gerunziul simplu poate exprima și o relație de cauză, o condiție sau modul în care are loc o acțiune.

(De ce?)

(În ce condiție?)

(La fel de?)

Fiind

Pentru ca este

pensionar, domnul Martini are mult timp liber.

Vorbind

Dacă ai vorbit

mai mult cu oamenii, ai învăța limba mai devreme.

Laura îți menține pielea tânără

folosind cu folosirea

creme de calitate excelenta.

Atenție!

În câteva cazuri, când sensul propoziției este clar, gerunziul simplu este folosit independent:

Dacă vremea ne permite, duminică vom merge la plajă.

Aceasta fiind situația, nu se poate face nimic.

Fiind în companie, timpul trece repede.

Prin reducerea fumatului, beneficiază sănătatea ta.

Vocabular nou: reduce.

454/patru sute cincizeci și patru

formele implicite (gerunziu, infinitiv, participiu) unitate a douăzeci și patra

3. Acum transformați propozițiile conform modelelor anterioare:

1. În timp ce iau micul dejun, ascult radioul.

2. Din moment ce încă câștigă puțin, Giulio nu poate merge să trăiască singur.

3. Dacă ai chema un taxi, ai mai avea timp pentru următorul tren.

4. Odihnindu-te, te vei recupera rapid.

5. În timp ce mergea la Roma cu mașina, Carlo a văzut un accident teribil.

4. Atentie!

la. Îl văd pe Carlo în fiecare zi la întoarcere = Îl văd pe Carlo în fiecare zi la întoarcere de la muncă. de la locul de muncă.

Văd - mă voi întoarce

b.

Îl văd pe Carlo în fiecare zi când se întoarce de la serviciu.

Văd - Carlo se întoarce

5. Completează propozițiile după model: ---,-----!

M-am întâlnit cu Maria mergând la poștă.

Am cunoscut-o pe Maria care mergea la poștă.

(M-am întâlnit - m-am dus)

(Am cunoscut -Maria mergea)

1. Am văzut-o pe Lucia.....de la bancă. (am văzut - am ieșit)

2. Mi-a plăcut să privesc oamenii..... (Mi-a plăcut - oameni
..... mergea)

Vocabular nou: -

patru sute cinci n câte nque/455

forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)

a douăzeci și patra unitate

3. Am auzit niste zgomote.....

casa alături.

4. L- am văzut pe doctorul Rossi.....

pentru Milano.

5. L-am întâlnit des pe Giulio jucând tenis.

de la

trenul

(am auzit - au venit zgomotele)

(am vazut - am asteptat)

(M-am întâlnit - Giulio mergea)

B. Gerunziul compus.

La fel ca și gerunziul simplu, și cel compus este folosit în mod normal dacă subiectul propoziției principale și al propoziției dependente este același.

1. Forme ale gerunziului compus.

Așteptând După ce am așteptat sub soare, mor de căldură. Citește După ce am citit ziarul, știm ce sa întâmplat. Plecare După ce au plecat imediat, au ajuns la timp.

A FI

fiind!alile

AU avut

2. Utilizări ale gerunziului compus.

Ca și gerunziul simplu, gerunziul compus exprimă și relația de timp dintre două acțiuni. Această relație este anterioară acțiunii verbului principal în trecut, viitor sau prezent.

la.

Când a terminat

7 , j. „ facturile, și-a dat seama că a cheltuit prea mult.

Având legământ

TRECUT

b.

Cand a terminat

După ce a făcut l cu^' S1 și-a dat seama că cheltuisese prea mult.

VIITOR

, a terminat sa faca matematica = cand <7 the math

el va fi făcut

Vocabular nou: -

456/patru sute cincizeci și șase

forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)

a douăzeci și patra unitate

Pe lângă o relație de timp, gerunziul compus exprimă mai presus de toate o relație de cauză sau condiție. În aceste cazuri el exprimă o relație de precedență și cu privire la acțiunea verbului principal la timpul prezent

(De ce?)

A plecat De când a plecat

pensionar, domnul Martini are acum mult timp liber.

(În ce condiție?)

După ce ai vorbit Dacă ai fi vorbit

Având dat Dacă aș fi dat

mai mult cu oamenii, ai fi învățat limba mai devreme.

măcar o privire la ziar, aș ști ultimele știri.

3. Acum transformați propozițiile conform modelelor anterioare:

1. Am ascultat deja de mai multe ori acest album și vă pot spune că este magnific.

2. Marco a văzut acel film și ni-l recomandă.

3. Dacă ai fi dormit mai multe ore, te-ai simți mai în formă.

4. Din moment ce nu am fost niciodată la Napoli, am fost curioși să-l vedem.

5. Puteți susține examenul doar dacă ați urmat cursul de la început până la sfârșit.

C. Gerunziul simplu și compus cu pronume.

În ambele cazuri pronumele urmează verbului și formează un singur cuvânt cu acesta.

Ascultând/o de mai multe ori, am ascultat/o de câteva ori, știu că am observat că acea înregistrare este perfectă, că acea înregistrare este perfectă,

Perfect.

Lexic nou: uite.

patru sute cincizeci si sapte/457

douăzeci și patru de unități

formele implicite (gerunziu, infinitiv, participiul

Cumpărându-l nou, aş putea păstra maşina câţiva ani.

Tânind// des, Franca îşi menţine părul sănătos.

Studiindu-le când eşti tânăr, limbile se învaţă fără prea mult efort.

Mergând acolo devreme, nu va trebui să stăm la coadă la secretariat.

Aceste tablete sunt excelente: luând şase dintre ele pe zi, tusea mea va dispărea în scurt timp.

ascultându-l cumpărându-l tăind-i studiind-i mergând luându-i

După ce l-am cumpărat nou, îl pot păstra. această maşină de câţiva ani.

Tăiindu-le des. Franca are părul sănătos.

După ce am studiat când eram tineri, am învăţat două limbi fără prea mult efort.

Din moment ce am mers devreme, nu a trebuit să stăm la coadă la secretariat.

Aceste tablete sunt excelente: după ce am luat şase dintre ele pe zi, tusea mea a dispărut în scurt timp.

având/sau ascultat după ce l-a cumpărat după ce le-a tăiat având/şi studiat după ce au mers acolo luând-o

1. Acum transformaţi propoziţiile conform modelelor anterioare:

1. Din moment ce fusese deja de mai multe ori acolo, Marco nu a plecat la Paris cu g! prietenii.

.....cel

2. Lichiorul acela era foarte tare. După ce a băut doar două degete, Giorgio s-a simţit imediat ameţit.

3. În timp ce te aşteptam, am profitat de ocazie pentru a arunca o privire în ziar.

4. Mario a dus maşina la mecanic pentru că ieri, în timp ce o conducea, a auzit un zgomot ciudat.

5. Acest săpun este de o calitate groaznică: după ce l-am folosit pentru o perioadă scurtă de timp, îmi găsesc pielea complet uscată.

Vocabular nou: -

458/ patru sute şapte ca opt

formele implicite (gerunziu, infinitiv, participiu) unitate a douăzeci și patra

V

1. Transformă propozițiile, folosind forma convenabilă a gerunziului:

1. Dacă aprindeți lampa, puteți vedea mai bine.
2. Când și-a luat rămas bun de la serviciu, Laura era convinsă că nu mai are probleme.
3. În drum spre aeroport, ne-am dat seama că am lăsat biletele acasă.
4. Dacă iubești animalele, nu ar trebui să fii de acord cu vânătorii.
5. Din moment ce locuiesc la etajul zece, prietenii noștri au probleme când liftul nu funcționează.

2. Ca mai sus:

1. După ce a dansat toată seara, Marta nici nu a avut puterea să stea în picioare.
2. Din moment ce uitase cheile de la casa, Franco a fost nevoit să aștepte ca soția să se întoarcă pentru a intra.
3. De când căzuse pe zăpadă, Giulia a trebuit să se odihnească ceva timp.
4. După ce a aruncat o privire rapidă la acel apartament, Franco l-a sfătuit pe Sergio să-l cumpere.
5. De când sunt în Anglia de câțiva ani, prietenii noștri vorbesc fluent engleza.

Vocabular nou: -

patru sute cincizeci și nouă/459

a douăzeci și patra unitate _____formele implicite (gerunziu, infinitiv, vorbesc,

3. Ca mai sus:

1. Deoarece există puțină lumină, fotografiile nu ar ieși bine.
2. Aceste țigări sunt ușoare, dar dacă fumezi mult, tusea ta nu va dispărea.
3. Din moment ce l-am mâncat la prânz, vom sari peste paste la cină.

4. Din moment ce l-am vizitat de mai multe ori, știu cât de săracă este țara respectivă.

5. Dacă ai fi urmărit-o îndeaproape, ai fi înțeles cât de complicată a fost acea poveste.

VI Infinitivul și participiul.

1. Pe lângă gerunziu, relația de timp dintre două acțiuni este exprimată și cu infinitivul și participiul trecut:

in viitor

După ce termin acest curs, mă voi putea înscrie la cursul mediu. După ce am terminat acest curs, mă voi putea înscrie la cursul mediu.

Dupa terminarea acestui curs ma voi putea inscrie la cursul mediu. Odată terminat acest curs, mă voi putea înscrie la cursul mediu.

spre trecut

După ce am terminat acel curs, m-am putut înscrie la cursul mediu. După ce am terminat acel curs, m-am putut înscrie la cursul mediu.

După ce am terminat acel curs, m-am putut înscrie la cursul mediu. După ce am terminat acel curs, m-am putut înscrie la cursul mediu.

terminand

După ce termin cursul = după ce termin după ce am terminat

Lexic nou: înscriere.

460/ patru sute șaizeci

forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)

a douăzeci și patra unitate

„Й.у. ìììtLì-----JÍ

terminand

Terminat cursul = după ce am terminat după ce am terminat

b. in viitor

După ce se va vindeca de gripă, Anna va trebui să se supună unui tratament pentru stomacul ei.

După ce și-a revenit de gripă, Anna va trebui să se supună unui tratament pentru stomacul ei.

După ce se va vindeca de gripă, Anna va trebui să se supună unui tratament pentru stomacul ei.

După ce și-a revenit de gripă, Anna va trebui să se supună unui tratament pentru stomacul ei.

spre trecut

După ce și-a revenit de gripă, Anna a trebuit să facă un tratament pentru stomac.

După ce și-a revenit de gripă, Anna a trebuit să se supună unui tratament pentru stomacul ei.

După ce și-a revenit de gripă, Anna a trebuit să se supună unui tratament pentru stomacul ei.

După ce și-a revenit de gripă, Anna a trebuit să se supună unui tratament pentru stomacul ei.

fiind vindecat

După vindecare. = după ce s-a vindecat după ce a fost vindecată

revenindu-se. Recuperat de la gripa = after she will have recovered
after she was recovered

Vocabular nou: -

patru sute șaiszeci și unu/461

Unitatea a douăzeci și patra formele implicite (gerunziu,
infinitiv, participiu)

1. Acum transformați propozițiile conform modelelor anterioare:

1. Carlo a încheiat afacerea de care era interesat și apoi a plecat în vacanță.

2. Odată ce înțelegi cum funcționează acea mașină, o poți face singur.

3. După ce a petrecut un an în Italia, John vorbea fluent italiană.

4. Când termini banii pe care ți i-am dat, poți să-mi ceri mai mult.

5. L-am însoțit pe Franco la centru și apoi m-am întors acasă.

c. Alte utilizări ale infinitivului.

Sincer să fiu, nu prea înțeleg ce vrei să fac.

Se obosește urcând aceste urcări.

Dacă te gândești bine, este mai bine să ai o mașină cu motor diesel.

Potrivit lui, problema nu există.

Pentru a o auzi vorbind, Maria pare florentină.

Notă: Chiar și în cazul infinitivului, pronumele urmează verbului și formează un singur cuvânt cu acesta.

d. Acordul participiului trecut cu subiectul și obiectul.

Participiul trecut al verbelor tranzitive este de acord cu obiectul.

Participiul trecut al verbelor intransitive este de acord, totuși, cu subiectul.

Odată terminat acest curs, mă voi putea înscrie la cursul mediu.

Odată ce se termină cursul, mă voi duce la bar să beau o cafea.

Finit/ / vândut/, îi voi scrie tatălui meu să-mi trimită mai multe.

Odată ce se termină vacanțele, mă voi întoarce la muncă mai odihnită.

Odată plecat Mario, am plecat și eu în vacanță.

Odată plecată Lucia, am plecat și eu în vacanță.

Partit/ / mie/ amie/, merg și eu în vacanță.

Prietenii mei au plecat, o să plec și eu în vacanță.

Vocabular nou: urcare - odihnit.

462/patru sute șaiszeci și doi

formele implicite (gerundio, infinitiv, participiu) _____unitatea a douăzeci și patra

1. Acum transformați propozițiile conform modelelor anterioare:

1. După ce a făcut calculul, Marco și-a dat seama că a cheltuit prea mult.

2. După ce Maria a ajuns la Milano, a început greva trenurilor.

3. După ce s-au urcat în autobuz, cele două fete au descoperit că nu este cea potrivită.

4. După ce au clarificat problema, Sergio și Lucio au revenit la prieteni mai mult decât înainte.

5. După ce ați luat medicamentul, vă veți simți imediat mai bine, doamnă.

Și. Atenție!

Cu verbele „vezi” și „auzi”, gerunziul este folosit în cazul subiectelor identice. Cu toate acestea, infinitivul este folosit atunci când subiectele sunt diferite.

Îl văd pe Carlo în fiecare zi când mă întorc de la muncă.

Îl văd pe Carlo întorcându-se de la serviciu în fiecare zi.

= Îl văd pe Carlo în fiecare zi în drum spre casă de la serviciu.

Văd - mă voi întoarce

= Îl văd pe Carlo în fiecare zi când vine acasă de la serviciu.

Văd - se întoarce

0 aud pe Luisa cântând la = I hear Luisa playing the
pian. pian.

Aud - ea joacă

Vocabular nou: -

patru sute şaizeci şi trei/463

Unitatea a douăzeci şi patra formele implicite (gerunziu,
infinitiv, participii

1. Transformă propoziţiile folosind infinitivul sau participiul:

1. După ce şi-a primit salariul, Gianna a fugit să-şi cumpere o rochie nouă.

2. În ziua aceea am văzut-o pe Carla plângând de bucurie.

3. Deodată i-am auzit pe copii ţipând şi am alergat să vedem ce s-a întâmplat.

4. În sfârşit, după ce am ieşit din ambuteiaj, ne-am dat seama că nu vom ajunge la timp.

5. După ce şi-a rupt carnetul de partid, Franco nu a mai vrut să se implice în politică.

2. Completaţi propoziţiile cu forma implicită adecvată, după semnificaţia:

1.....uscat, acei pantaloni sunt din nou ca noi, (spalare)

2. speranţa de a găsi un loc mai bun, (pierde)

Luisa s-a resemnat să facă o treabă care nu-i place.

3 noaptea rişti mai multe.(călătorind)

4 acest album, trebuie să recunosc că s-a terminat (ascultă din nou)

Foarte bun.

5cu el, se pare că el este șeful.(vorbește)

A. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Marco îi cere lui Sergio.....să-și ia benzină pentru primul.....

Sergio îi răspunde că.....va verifica și uleiul și apa.

El adaugă că, timp de multe ore, ar fi potrivit să facem o...

.....la bar, unde sigur este unul.....Marco spune că atunci ar profita.....Angela că ei.Potrivit

Sergio va fi greu de găsit..... sau....., dar nu pentru Marco

este un.....De fapt, după.....mai multe experiențe negative, are

luate.....să poarte mereu cu tine o.....Din moment ce,.....

.....conturile, Sergio nu se descurca.....cu mai puțin de 60.000 de lire, Marco îl întreaba dacă nu..cumpărați o mașină...

motorină.

Vocabular nou: -

464/patru sute șaiszeci și patru

formele implicite (gerunziu, infinitiv, participiu) unitate a douăzeci și patra

Sergio răspunde că recent....., dar apoi acolo.....

Marco insistă să spună că.....toți kilometrii pe care îi parcurge și.....

ținând cont de faptul că.....cost jumătate mai mult.....benzina, cel....

.....cu siguranță.

Sergio observă că, înapoi la mașina pe care o are și.....

toate economiile ar ajunge la opt milioane, o sumă insuficientă pentru a cumpăra o mașină cu motor diesel. Continuă.....alții

argumente și până la urmă Marco spune că el..... îndoiala că el.....

.....scuze ca nu.....din masina lui.

Sergio concluzionează.....că poate Marco.....are dreptate.

B. Avantajele și dezavantajele mașinii.

Pietro: Mi se pare că oamenii de astăzi au creat chiar un mit al mașinii; acum aproape nimeni nu se mișcă pe jos, așa că nu mai este nicio mișcare în orașe.

Gianni: Trebuie să recunoști că mașina oferă mari avantaje față de transportul în comun: ajungi exact unde vrei și mergi repede.

Pietro: Și unde puneți problemele de poluare?

Gianni: Pe scurt, dacă am înțeles bine, contesti pe deplin folosirea mașinii?

Pietro: Nu, este fals. Sunt împotriva folosirii lui excesive și nu împotriva mașinii în sine.

Gianni: Ei bine, ca să te plimbi prin oraș te poți descurca chiar și fără mașină, dar dacă trebuie să mergi dintr-un oraș în altul, cu trenul

Nu ajung niciodată acolo.

Pietro: Uită că în tren poți dormi, poți citi, nu obosești conducând și la sosire ești proaspăt și odihnit.

Gianni: Nu neg că ai dreptate, dar acum nu există cale de întoarcere.

1. Răspunde la întrebări:

1. De ce, potrivit lui Petru, nu mai există circulație în orașe?
2. Potrivit lui Gianni, care sunt avantajele mașinii?
3. Pietro contestă pe deplin utilizarea mașinii?
4. De ce, potrivit lui Gianni, nu ne putem lipsi de o mașină pentru a merge dintr-un oraș în altul?
5. Potrivit lui Pietro, care sunt avantajele trenului?

Lexic nou: insist - pro - mit - circular (vezi) - rapid - poluare - concurs excesiv - bine - nega.

patru sute șaiszeci și cinci/465

a douăzeci și patra unitate _____ forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)

IX Răspunde la următoarele întrebări:

1. Ce tip de mașină aveți?
2. Mașina dumneavoastră funcționează cu benzină sau necesită alt combustibil?
3. Dacă aveți experiență cu mașini cu motor diesel, descrieți avantajele.
4. Prețurile diferiților combustibili sunt aceleași în țara dumneavoastră?
5. Pastrezi mașina ani de zile sau preferi să o schimbi des?

Testul T

A. Completați propozițiile cu formele implicite adecvate:

1. Dacă continuați să formați, mai devreme sau mai târziu îl veți găsi gratuit.
2. Deoarece nu au primit sporul solicitat, muncitorii au decis să intre în grevă.
.....
:<
3. Din moment ce a fost realizat de un meșter din trecut, acest mobilier are o mare valoare.
4. Dacă ai face treaba aceea pentru dr. Renzi, ai primi un salariu bun.
5. Când locuiești în provincie, poți avea mai multă grijă de relațiile tale sociale.
6. După ce am cunoscut-o mai bine pe fata aceea, mi-am schimbat părerea despre ea.
7. Din moment ce a simțit dureri ciudate în piept, inginerul Massi a fugit imediat la medic.
8. Dacă impozitele cresc există o reducere a câștigurilor.
9. După terminarea războiului, a fost nevoie de mulți ani pentru a reconstrui cele mai afectate orașe.
10. Întrucât transportă și știri din alte regiuni, unele ziare asigură o circulație mai largă.

Vocabular nou: combustibil.

466/patru sute șaizeci și șase

forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)

a douăzeci și patra unitate

B. Completați propozițiile cu formele implicite, acordând atenție pronumelor:

1. Dacă aș fi știut înainte, te-aș fi avertizat din timp.
2. Din moment ce le încercasem deja, eram siguri că v-ar plăcea aceste vinuri.
3. Din moment ce l-am împins la maxim la ieșire, am lăsat motorul să se odihnească la întoarcere.
4. Dacă l-am putea schimba, am alege o locație mai mare.
5. Dacă stai în față, ne vezi și ne auzi mai bine.
6. Prin interzicerea acestuia în locuri publice, guvernul a dorit să reducă efectele negative ale fumatului.
7. Dacă cineva o face împotriva voinței sale, orice muncă poate fi dificilă.
8. Dacă i-o trimitem astăzi, scrisoarea îi va ajunge în timp util.
9. În timp ce pleca, Giorgio ne-a spus că a fost dezamăgit de companie.
10. Din moment ce și-a asumat responsabilitatea accidentului, Marco nu mai poate da înapoi, chiar dacă vina nu este numai a lui.

C. Completați propozițiile cu formele adecvate de participiu sau infinitiv:

- 1sincer, nu credem că afacerea este convenabilă, (fi)
- 2permisul de conducere, Carlo l-a pus să-l cumpere imediat masina de la parinti.
- 3principalele ziare, vom ști care este opinia (a se citi) a diferitelor părți pe acest fapt grav.
- 4muncitorii, syndicatele nu fac suficient (simt) pentru apărarea intereselor lor.
- 5sume, a trebuit să recunoaștem că ziua nu fusese cu totul pozitiv.

Vocabular nou: -

patru sute şaizeci şi şapte/467

a douăzeci şi patra unitate

forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu)

D. Completaţi dialogurile cu forma periferică convenabilă:

1. Franca s-a trezit încă?

Nu încă.

2. Magazinele sunt deja închise la această oră?

Nu încă, dar.....

3. Ce face copilul care stă atât de tăcut?programul tău preferat de la televizor.

4. De ce trebuie să te grăbeşti acasă?

Nu vezi?.....o furtună şi am

a lăsat toate ferestrele deschise.

5. Vorbesti serios?

Nu,.....

(dormi)

(închide)

(ceas)

(izbucni)

(glumă)

E. Faceţi testul XIV.

Vocabular nou:

În acest moment ştiţi cuvintele italiene din 2018

468/ patru sute şaizeci şi opt

I Viaţă grea pentru pietoni!

Anna este internată în spital în urma unui accident de maşină. În timp ce traversa drumul pe trecere, o maşină a lovit-o frontal împreună cu un alt pieton. În cădere a suferit răni la cap, braţe şi picioare.

Alături de ea era și Rita, sora ei, care din fericire a rămas nevătămată.

De îndată ce află vestea, Carla vrea ca Rita să-i spună cum s-a întâmplat accidentul și cum este Anna.

Carla: Cu toate acele răni, Anna suferă mult?

Rita: Cred că da, dar are mult curaj. El repetă mereu: „Nu-ți face griji pentru mine! Rănile pielii ustură puțin, dar per total sunt bine. Dacă cred că aş fi putut să-mi rup capul, îi mulțumesc cerului pentru cum au ieșit lucrurile.”

Carla: Care este prognosticul?

Rita: Doctorul cu care am vorbit mi-a spus: „Când a căzut la pământ, fata s-a lovit la cap, dar din radiografii nu reiese că lovitura ar fi cauzat pagube grave. Rănile la brațe și picioare sunt, de asemenea, minore. Prin urmare, dacă nu există complicații, fata își va reveni într-o lună.”

Carla: Bănuiesc că Annei nu-i place ideea de a fi departe de casă în tot acest timp.

Rita: De fapt le-a spus părinților noștri: „Nu știu cum voi putea rezista atât de mult în acest mediu. Astăzi, din fericire, o fată de vârsta mea care locuiește în camera alăturată a venit să-mi țină companie. Dar el va pleca mâine, așa că nu voi avea cu cine să vorbesc când nu ești prin preajmă.”

Carla: Apropo, te-a întrebat despre mine și despre alți prieteni?

Rita: Desigur! Mi-a spus: „Spune-le tuturor să vină să mă vadă, ca să mă simt mai puțin nefericit”. M-a întrebat și: „L-ai avertizat pe Giulio că sunt în spital?”

Vocabular nou: douăzeci și cinci - pieton - târâi - alergare peste - cădere - aduce înapoi - nevătămat - învăța - complex - prognoză - radiografie - lovitură - produce - deteriorare - ușoară - rezistență - cameră - nefericit.

patru sute șaptezeci și unu/471

a douăzeci și cincina unitate de vorbire directă și indirectă

Carla: Mi se pare corect că Giulio este în vârful gândurilor sale. El este iubitul ei și, mai mult, locuiește în alt oraș.

Rita: E bine că Giulio vine curând. El ne va putea ajuta să urmărim lucrurile cu asigurarea.

Carla: De ce? Șoferul mașinii care a lovit-o pe Anna nu a depus un denunț?

Rita: Da, a făcut-o în aceeași zi și a semnat-o în prezența mea; dar știi, dacă cineva nu ține pasul cu lucrurile, compania de asigurări nu are niciun interes să plătească imediat.

Carla: A recunoscut șoferul că accidentul a fost doar vina lui?

Rita: Da, a declarat-o și polițiștilor care au sosit la scurt timp. El a spus: „Când am văzut un grup de pietoni traversând la intersecție, am încercat să frânez la timp, dar nu am reușit. Știu că există o limită de viteză, dar dacă frânele ar fi funcționat ca de obicei, accidentul nu s-ar fi întâmplat”.

Carla: La nenorocire, ai avut norocul să găsești o persoană bună, așa că nu e nevoie să apelezi la un avocat.

Rita: Hai să ne consolăm așa! ʘ

Acum să repetăm împreună:

- ConjtuttejquelleJerite, Annajsoffrejnolto?
- Dacă cred că sunt mulțumit de JaJesta, îți mulțumesc ,sonojindatejej2ose.
- Dacă vor exista complicații, fata va fi bine în janjtiese.
- Apropo, vă plac alte ornice?
- Mijjare^drept thatjnjnmajiijhis^gândurile acolo^siajjulio.
- ȘoferuljlellajnacareJiajn s-a îmbrăcatjXnna nujiiajmadeja

□raport?

- In ^nenorocirea, aijivutojajortuna diJrovarejjnaj>ersonaj;orretta.
- Să ne consolem: da!

' Lexicon nou: - top - asigurare - șofer - raportare - declarare - poliție - intersecție - grup - încercați - frână - viteză - frână - nenorocire - consolați-vă.

472/ patru sute șaptezeci și doi

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincisuta unitate

III Răspunde la următoarele întrebări:

1. De ce este internată Anna la spital?
2. Ce a făcut când a căzut?
3. Ce mai faci acum?

4. Cât timp va dura să se vindece?
5. Șoferul mașinii care a lovit-o pe Anna a făcut un raport?
6. Ați recunoscut că accidentul a fost doar vina dumneavoastră?
7. În ce caz, în opinia dumneavoastră, accidentul nu s-ar fi întâmplat?
8. Ce spune prietenul Ritei și Annei despre acest incident?

IV II vorbire directă și indirectă.

Dând o imagine generală a schimbărilor care au loc în trecerea de la vorbirea directă la vorbirea indirectă, ne propunem să atingem și un al doilea scop: recapitularea tuturor subiectelor gramaticale văzute în unitățile anterioare.

1. Acțiunile depind de un verb principal la timpul prezent.

Dacă verbul principal este la timpul prezent sau la timpul trecut legat de prezent, în trecerea de la vorbirea directă (DD) la vorbirea indirectă (DI) se modifică următoarele:

- pronume personale (eu, noi și tu, tu), dacă nu se referă la persoana care spune povestea;
- posesive (ale mele, ale noastre și ale tale, ale tale), dacă nu se referă la persoana care spune povestea;
- imperativul.

DD Rita spune: „Deci nu voi avea cu cine să vorbesc când nu ești prin preajmă.”

DI Rita spune asta, așa că nu va avea cu cine să vorbească când nu sunt prin preajmă.

eu tu noi tu

el ea

ei

Vocabular nou: schimbare - recapitulare - gramatical.

patru sute șaptezeci și trei/473

, a douăzeci și cincina unitate

vorbire directă și indirectă

DD Rita spune: „Șoferul a semnat raportul în prezența mea”. DI Rita spune că șoferul a semnat procesul-verbal în prezența ei.

al meu al lui
ta
noastre „ale lor
ta

DD Rita le spune: „Nu vă faceți griji pentru mine!” DI Rita le spune să nu-și facă griji pentru ea.

imperativ _____ ^D1 + infinitiv

2. Acțiunile depind de un verb principal la timpul trecut.

A. Dacă verbul principal este la un timp trecut nelegat de prezent (prezent perfect, trecut perfect, imperfect), în trecerea de la DD la DI se schimbă următoarele:

1. Pronume personale (eu, tu, noi, tu), dacă nu se referă la persoana care spune povestea:

DD Rita a spus: „Deci nu voi avea cu cine să vorbesc când nu ești prin preajmă”.

DI Rita a spus asta ca să nu aibă cu cine să vorbească când ei nu erau acolo.

eu el /ea
tu noi tu ei

474/patru sute șaptezeci și patru

Vocabular nou: -

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincina unitate

2.1 posesive (al meu, al tău, al nostru, al tău), dacă nu se referă la persoana care spune povestea:

DD Rita a spus: „Șoferul a semnat raportul în prezența mea”.

DI Rita a spus că șoferul a semnat raportul în prezența ei.

al meu al tău .” a lui
noastre dvs. » lor

3. Adverbul de loc *qui (qua)*’.

DD Carla a spus: „Nu știu cum voi putea sta aici atât de mult.”

DI Carla a spus că nu știe cum va rămâne acolo atât de mult.

aici aici)

B (acolo)

4. Demonstrativul este acesta:

DD Carla a spus: „Nu știu cum voi putea să rămân în acest mediu atât de mult.”

DI Carla a spus că nu știe cum va rămâne în acest mediu atât de mult timp.

Acest

acea

5. Adverbe de timp acum, astăzi, mâine, ieri:

DD Rita a spus: „Acum îi mulțumesc cerului pentru cum au ieșit lucrurile.”

DI Rita a spus că atunci a mulțumit cerului pentru cum au decurs lucrurile.

Vocabular nou: -,

patru sute șaptezeci și cinci/475

a douăzeci și cincina unitate

vorbire directă și indirectă

DD Carla a spus: „Sunt bine acum”.

DI Carla a spus că era bine la momentul respectiv.

În acel moment

Acum _____”.

in acel moment

DD Carla a spus: „Astăzi o fată de vârsta mea mi-a ținut companie”.

DI Carla a spus că o fată de vârsta ei i-a ținut companie în ziua aceea.

azi _____» acea zi

DD Carla a spus: „Dar mâine fata va ieși”.

DI Carla a spus că fata va ieși a doua zi.

Mâine

a doua zi după

DD Rita a spus: „Carla a avut un accident de mașină ieri”.

DI Rita a spus că Carla a avut un accident de mașină cu o zi înainte.

Ieri

alaltăieri

6. Prepoziția între:

DD Doctorul a spus:

„În aproximativ o lună, fata se va putea întoarce acasă.”

DESPRE Doctorul a spus că după aproximativ o lună, fata se va putea întoarce acasă.

între

După

Vocabular nou: -

476/patru sute șaptezeci și șase

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincia unitate

7. U prezent (indicativ și conjunctiv):

DD Anna a spus: „În general, sunt bine”.

DI Anna a spus că per total e bine.

DD Carla a spus: „Bănuiesc că nu-ți place această idee”.

DI Carla a spus că nu și-a imaginat că îi place ideea asta.

indicativ prezent* ^subjunctiv

indicativ imperfect*

'subjunctiv

8. Viitorul și condiționalul simplu:

DD Anna a spus: „Nu știu cum voi rezista”.

DI Anna a spus că nu știe cum va rezista.

DD Anna a spus: „Mi-ar plăcea să-mi văd toți prietenii”.

DI Anna a spus că și-ar dori să-și vadă toți prietenii.

viitor condițional simplu condițional compus

9. Perfectul (prezentul perfect și trecutul perfect) și trecutul conjunctiv:

DD Șoferul a spus: „Am încercat să frânez, dar nu am reușit”.

DI Șoferul a spus că a încercat să frâneze, dar nu a reușit.

DD Rita a spus: „Șoferul a spus poliției că este de vină singur al lui.”

DI Rita a spus că șoferul a spus poliției că este vina lui.

Vocabular nou: -

. patru sute șaptezeci și șapte/477

a douăzeci și cincia unitate

vorbire directă și indirectă

DD Doctorul a spus: „Nu se pare că lovitura a provocat vreo pagubă serioasă”.

DI Doctorul a spus că nu părea că lovitura ar fi făcut vreo pagubă serioasă.

conjunctiv trecut perfect

a murit

indicativ

subjonctiv

10. Imperativul:

DD Anna le-a repetat: „Nu vă faceți griji pentru mine!” DI Anna le-a spus să nu-și facă griji pentru ea.

DD Doctorul i-a spus Ritei: „Nu-ți face griji pentru sora ta!”.

OF Doctorul i-a spus Ritei să rămână calmă pentru sora ei.

imperativ

Di + infinit

11. Verbul vine:

DD Anna i-a spus Ritei: „Spune-le tuturor prietenilor tăi să vină să mă vadă!” DI Anna i-a spus Ritei să le spună tuturor prietenilor să vină să o vadă.

vino

merge

12. Verbe care depind de ask and ask:

DD Carla a întrebat-o pe Rita: „Care este prognosticul?” DI Carla a întrebat-o pe Rita care este prognosticul.

(eră)

Vocabular nou: -

478/ patru sute optzeci si opt

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincina unitate

DD Anna a întrebat-o pe Rita: „L-ai avertizat pe Giulio că sunt în spital?”

DI Anna a întrebat-o pe Rita dacă l-a avertizat pe Giulio că se află acolo

(avertizase el) în spital.

indicativ prezent		„ conjunctiv imperfect o indicativ
^ trecut perfect	^	trecut la distanță conjunctiv sau
indicativ		

Notă: Dacă în vorbirea directă există un verb la timpul viitor, în vorbirea indirectă acesta devine un condițional compus:

DD Am întrebat-o pe Maria: „Când se va întoarce Paolo?”

DI Am întrebat-o pe Maria când se va întoarce Paolo.

DD Am întrebat-o pe Lucia: „Va veni și Giulio?”

DI Am întrebat-o pe Lucia dacă va veni și Giulio.

viitor

condițional compus

B. În trecerea de la DD la DI nu se modifică următoarele:

1. Pronumele personale el, ea, ei:

DD Rita a spus: „A semnat plângerea în prezența mea”.

DI Rita a spus că a semnat plângerea în prezența ei.

DD Anna a spus: „Spune-le să vină să mă vadă!”

DI Anna a spus să le spună să meargă să o vadă.

el	„el
ea	." ea

ei » ei

Vocabular nou: η

patru sute șaptezeci și nouă/479

*----- ---;---- лдж.-ч.

„Unitatea a douăzeci și cince vorbire directă și indirectă

2. Posesivele lui și lor:

DD Carla a spus: „La momentul accidentului, sora ei era și ea lângă Anna”.

DI Carla a spus că la momentul accidentului, sora ei era și ea lângă Anna.

DD Anna a spus: „Prezența lor mă va face să mă simt mai puțin nefericit”.

DI Anna a spus că prezența lor o va face să se simtă mai puțin nefericită.

al lui „ al lui
ei .” ei

3. Adverbele de loc acolo, acolo:

DD Rita a spus: „Merg acolo (acolo) ori de câte ori pot.” DI Rita a spus că mergea acolo (acolo) ori de câte ori putea.

Acolo _____". Acolo

Acolo _____". Acolo

4. Demonstrativul că:

DD Carla a întrebat: „Cu toate acele răni, Anna suferă mult?” DI Carla a întrebat dacă, cu toate acele răni, Anna suferea foarte mult.

acea

acea

5. Adverbe de timp atunci, în acel moment:

DD El a spus: „Atunci frânele nu au funcționat ca de obicei.”

DI A spus că atunci frânele nu au funcționat ca de obicei.

Vocabular nou: -

480/patru sute optzeci

vorbire directă și indirectă

DI Rita a spus că, potrivit șoferului, frânele nu vor funcționa ca de obicei.

condițional compus -----► condițional compus

9. Timpul trecut (indicativ și conjunctiv):

DD Rita a spus: „L-am avertizat pe Giulio înainte ca Anna să mă întrebe”.

DI Rita a spus că l-a avertizat pe Giulio înainte ca Anna să o întrebe.

DD Rita a spus: „Anna m-a întrebat dacă l-am anunțat pe Giulio”.

DI Rita a spus că Anna a întrebat-o dacă l-a anunțat pe Giulio.

_____ ;indicativ

timpul trecut^ 'subjunctiv

a murit

indicativ

^subjunctiv

10. Forme implicite (infinitiv, gerunziu, participiu):

DD El a spus: „Am încercat să frânez, dar nu am putut”.

DI A spus că a încercat să frâneze, dar nu a reușit.

DD Doctorul a spus: „Când a căzut la pământ, fata s-a lovit la cap”. DI Doctorul a spus că, când a căzut la pământ, fata s-a lovit la cap.

DD Carla a spus: „De îndată ce am aflat vestea, m-am grăbit la spital”.

DI Carla a spus că, de îndată ce a aflat vestea, s-a grăbit la spital.

infinit	infinit
gerunziu	gerunziu
participiu	„ participiu

482/patru sute optzeci si doi

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincina unitate

11. Verbul a merge:

DD Anna a spus: „Mulțumesc cerului pentru cum au ieșit lucrurile.”

DI Anna a spus că a mulțumit cerului pentru felul în care au decurs lucrurile.

merge

merge

„V”

1. Schimbați propozițiile din vorbire directă în vorbire indirectă:

1. Lucio a repetat: „În casa mea fac ce vreau”.

2. Ei au spus: „Este mult mai puțin trafic în orașul nostru.”

3. Carlo a adăugat: „Îți spun asta în interesul tău”.

4. Maria i-a spus: „Vorbești mult, dar faptele sunt puține”.

5. Giulio a răspuns: „Greșești când vinzi casa de la țară”.

2. Ca mai sus:

1. I-am spus Martei: „Nu poți să-l suni pe Lucio la ora asta”.

2. Au spus: „Suntem fericiți aici pentru că îi cunoaștem pe toată lumea”.

3. Anna a spus: „Toate aceste lucruri sunt inutile.”

4. Carlo a răspuns: „Un vechi prieten de-al meu de școală locuiește aici”.

5. Franco a adăugat: „Nu-mi plac deloc aceste moduri de a face lucrurile”.

Lexic nou; -

patru sute optzeci și trei/483

a douăzeci și cincispece unitate de vorbire directă și indirectă

3. Ca mai sus:

1. Angela i-a spus: „Acum nu mai am timp să te ascult”.

2. Marta ne-a spus: „Astăzi poți sta la prânz cu mine”.

3. Franco a răspuns: „Măine cred că mă duc să o văd pe Rita”.

4. Sergio a repetat: „Abia ieri Paolo mi-a spus noua adresă”.

5. Renzo a spus: „Voi suna din nou peste o săptămână”.

4. Ca mai sus:

1. Ne-au spus: „Suntem prea ocupați să ieșim cu tine.”

2. Gianni a spus: „Cred că Luigi nu mai are aceeași mașină”.

3. Carla a răspuns: „Aștept autobuzul, pentru că nu vreau să merg pe vremea asta”.

4. Marta mi-a reamintit: „În data de douăzeci a acestei luni Giorgio va împlini optsprezece ani”.

5. Franco a spus: „Mi-aș paria pe cap că Lucia nu se va putea opri din fumat”.

5. Ca mai sus:

1. Marta a spus: „În sfârșit, astăzi am primit o scrisoare de la părinții mei”.

2. Franco a spus: „A trebuit să aștept mult timp înainte de a vorbi cu directorul.”

3. Giorgio a răspuns: „Am primit amendă pentru că am dat semaforul roșu”.

4. Carla a adăugat: „Cred că s-au căsătorit la biserică”.

5. Roberto a spus: „Îmi pare rău că Laura și-a rupt brațul căzând pe zăpadă.”

Vocabular nou: -

484/ patru sute optzeci și patru

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincina unitate

6. Ca mai sus:

1. Și-a implorat soția: „Pregătește-ți prânzul puțin mai devreme decât de obicei!”

2. Medicul l-a sfătuit: „Nu bea și nu fuma prea mult!”

3. Anna i-a spus Luisei: „Căută-l pe Luigi și spune-i să vină imediat la mine!”

4. Mi-am implorat prietenii: „Imprumuta-mi un ghid ilustrat al orasului!”

5. L-am întrebat pe grefier: „Fă-ne amabilitatea de a trimite actele acasă!”.

7. Ca mai sus:

1. Poliția l-a întrebat pe șofer: „Cum s-a întâmplat accidentul?”

2. Marta a întrebat-o pe Lucia: „Chiar crezi că greva va produce rezultate pozitive?”

3. Lucio și-a întrebat prietenii: „Ați văzut expoziția de artă modernă care a avut loc în ultimele zile?”

4. Ne-au întrebat: „Știți la ce oră vă vede doctorul Bianchi?”
5. Am întrebat-o pe Luisa: „De ce ai refuzat invitația Carlei?”
8. Ca mai sus:
1. Giulia a spus: „Atunci era mereu cu ei”.
2. Doamna Mari a spus: „Pe vremea aceea copiii se puteau juca liber pe stradă”.

Vocabular nou: -

patru sute optzeci și cinci/485

a douăzeci și cincea unitate _____ vorbire
directă și indirectă

3. Franco a spus: „În ziua aceea aș fi preferat ca Marco să nu fie deștept și să spună exact cum au fost lucrurile”.
4. Sergio a spus: „Cu o zi înainte mă suprasolicitasem, așa că nu am putut să lucrez dimineața”.
5. Părinții i-au spus: „Ne-a fost teamă că ți s-a întâmplat ceva.”
9. Ca mai sus:
1. Marta le-a spus: „Pentru a merge în centru trebuie să iei două autobuze”.
2. Lucio a repetat: „Mergând cu această viteză consumă puțin combustibil”.
3. Franca a răspuns: „Când am ajuns acasă, m-am dus imediat la culcare, sărind chiar peste cina”.
4. Maria a spus: „Marco și-a pierdut răbdarea și a început să strige ca un nebun”.
5. John a spus: „După ce s-a exprimat în limba italiană excelentă la examen, Margaret a primit complimente de la toți profesorii.”
10. Ca mai sus:
1. Paola mi-a spus: „Ieri am stat acasă pentru că nu mă simțeam bine”.
2. Carlo a adăugat: „Cred că în acest caz Gianni greșește”.
3. Ne-au spus: „Greva trenurilor ne-a obligat să amânăm plecarea”.
4. Laura a spus: „Dacă am ales, aș prefera să locuiesc la deal decât la câmpie”.

Vocabular nou: -

486/ patru sute optzeci

vorbire directă și indirectă _____ unitatea a
douăzeci și cinci,,

5. El le-a zis: „Bănuiesc că ați înțeles greșit cuvintele mele”.
6. Au sfătuit-o pe Marta: „Petrece-ți vacanțele pe acea insula dacă chiar vrei să te odihnești!”
7. Marco i-a sugerat: „Vino și tu la teatru, că merită!”
8. Am întrebat-o pe Lucia: „Chiar crezi că bogăția te face fericit?”
9. Anna a răspuns: „În această seară, odată ce copiii vor fi culcați, voi scrie niște scrisori urgente.”
10. Sergio a concluzionat: „Ca să spun adevărul, încă nu am o idee clară despre ce ar trebui să fac în acest caz.”

VI Perioada ipotetică în trecerea de la DD la DI.

După cum am văzut în unitatea 22 (IV.C), când în vorbirea directă verbul de care depinde este la timpul trecut, în vorbirea indirectă perioada ipotetică este de un singur tip:

DD DI

1. spre viitor

la. Medicul a spus: „Dacă nu există complicații, fata își va reveni în decurs de o lună”.

b. Doctorul a spus: „Dacă nu ar exista complicații, fata și-ar reveni într-o lună”.

Medicul a spus că dacă nu ar exista complicații, fata își va reveni într-o lună.

2. în trecut

Doctorul a spus: „Dacă nu ar fi existat din nou complicații, fata și-ar fi revenit într-o lună”.

Vocabular nou: -

patru sute optzeci si sapte/487

a douăzeci și cincina unitate

vorbire directă și indirectă

Observa!

la. Dacă în vorbirea directă perioada ipotetică conține prezentul, acesta devine imperfect în trecerea la vorbirea indirectă:

Anna a spus: „Dacă cred că aş fi putut să-mi rup capul, îi mulţumesc lui Dumnezeu pentru cum au ieşit lucrurile.” Anna a spus că, dacă credea că s-ar putea rupe capul, i-a mulţumit lui Dumnezeu pentru felul în care au decurs lucrurile.

b. Dacă în vorbirea directă perioada ipotetică conține imperfectul, timpul trecut (indicativ sau conjunctiv) sau condiționalul compus, acestea nu se schimbă în trecerea la vorbirea indirectă:

1. A spus: „Dacă frâna ar fi funcţionat, accidentul nu s-ar fi întâmplat”. El a spus că dacă frâna ar fi funcţionat, accidentul nu s-ar fi întâmplat.

2. A spus: „Dacă frânele ar fi funcţionat, accidentul nu s-ar fi întâmplat”. El a spus că dacă frânele ar fi funcţionat, accidentul nu s-ar fi întâmplat.

VII Schimbați propozițiile din vorbire directă în vorbire indirectă:

1. Laura i-a spus: „Dacă aş fi știut că mă așteptați, m-aş fi grăbit.”

2. I-au spus lui Luigi: „Dacă vii cu noi, cu siguranță te vei distra.”

3. El i-a spus: „Dacă nu aş fi fost frânt, ți-aş fi adus un mic cadou”.

4. Mi-a spus: „Dacă-l suni înainte de opt dimineața, tot îl vei găsi acasă”.

5. Ei au răspuns: „Dacă iei berea, o vom lua și noi cu plăcere”.

6. Aldo a concluzionat: „Dacă aş fi bogat ca ei, m-aş gândi doar să mă bucur de viață”.

7. Le-am răspuns: „Dacă nu era ceață, m-ar fi luat mult mai puțin de la Bologna la Milano”.

Vocabular nou: -

488/patru sute optzeci și opt

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincina unitate

8. Ei au observat: „Dacă Marta s-ar fi întors la noi, am fi ajutat-o cu plăcere”.

9. El a adăugat: „Dacă l-aş revedea pe acel om, l-aş recunoaște fără îndoială.”

10. Mi-a spus: „Dacă îmi mai dau de lucru, o să înnnebunesc”.

Vili

A. Spuneți conținutul dialogului introductiv, completând următorul text:

Anna este.....în spital.....dintr-un accident de mașină. In timp ce

traversa drumul....., o mașină a lovit-o.....

În cădere.....răni la cap, brațe și picioare. Chiar lângă

Sora ei a fost și ea acolo pentru ea,..... din fericire a rămas.....

Anna repetă.....pentru ea pentru că.....e bine.

Dacă crezi că capul tău, mulțumește cerului pentru cum au mers lucrurile

lucruri.

Doctorul a spus că.....pe pământ, Anna.....capul, dar

din radiografii nu reiese ca lovitura.....avaria.....

Când a adăugat că dacă nu, se va vindeca.....într-o lună,

Anna le-a spus părinților ei că nu.....cum.....să reziste

mult timp în.....mediu.

Ea a rugat-o pe Rita.....la toți prietenii ei să.....să o găsească, așa

.....mai puțin nefericiți.

..... mașinii care a lovit-o a recunoscut căa fost

numai al lui și a spus că dacă frânele.....ca de obicei, accidentul nu va

B. Conversația.

Claude: În acest weekend am putea vizita Urbino, unde nici tu, nici eu nu am fost încă.

Mary: Este o idee! Sunt multe lucruri de văzut. De asemenea, cred că locuitorii lucrează în ceramică. In acest caz as dori sa cumpar ceva ca suvenir.

Claude: Eu, în schimb, sper să găsesc niște obiecte vechi care îmi plac foarte mult.

Mary: Cred că până acum chiar și oamenii simpli au înțeles că multora le plac lucrurile vechi, așa că prețurile vor fi cu siguranță foarte mari.

Claude: Dacă da, mă voi mulțumi să mă uit.

Lexic nou: ceramică - memorie.

patru sute optzeci și noua/489

a douăzeci și cincina unitate

vorbire directă și indirectă

1. Spuneți conținutul dialogului folosind vorbire indirectă:

Claude i-a spus Mariei că.....Ea a răspuns că
.....și că.....În plus.....Claude
are

a continuat spunând că.....Mary a adăugat că.....

Claude a încheiat spunând că.....

IX Răspunde la următoarele întrebări:

1. Se întâmplă des în orașul tău să fie loviți pietonii pe trecerile de pietoni?

2. Ce ar trebui să facă în aceste cazuri șoferul mașinii care a lovit un pieton?

3. Este asigurarea obligatorie în țara dumneavoastră?

4. Companiile de asigurări plătesc de obicei imediat sau este necesar să apelați la un avocat?

5. Dacă cineva recunoaște că este vinovat pentru un accident, costul asigurării sale crește?

6. În ce cazuri se retrage permisul de conducere?

7. Cât de des se verifică starea mașinilor?

8. Dacă ați avut un accident, spuneți cum s-au petrecut evenimentele și care au fost consecințele.

X Test

A. Schimbați vorbirea directă în vorbire indirectă:

1. Lucia a spus: „M-am săturat de povestea asta!”
2. Pavel a spus: „Astăzi voi da ultimul examen și apoi voi pleca”.
3. A spus: „Ieri am fost să-mi vizitez prietenii din Florența”.
4. Sâmbăta trecută Luisa mi-a spus: „Măine voi sta toată ziua acasă pentru că vreau să mă odihnesc”.
5. Sandro a spus: „Mi-ar fi plăcut să schimb mașina, dar nu am destui bani”.
6. A spus: „Eu cred că în această perioadă Maria nu are un loc de muncă permanent”.

Vocabular nou: retragere.

490/ patru sute nouăzeci

vorbire directă și indirectă

a douăzeci și cincina unitate

7. I-am spus doamnei: „Așează-te și fă-te ca acasă!”
8. Maria a spus: „Mi s-a părut că nu sunt mulțumiți de șederea lor aici.”
9. Doctorul mi-a spus: „Dacă ai lua mai puține medicamente, ai fi mai bine”.
10. Maria i-a spus lui Carlo: „Dacă m-ai fi ajutat, aș fi terminat până acum”.

B. Ca mai sus:

1. Anna a spus: „Astăzi, mergând în centru, am cunoscut-o pe Luisa”.
2. John a spus: „Părinții mei ar dori să mă întorc în Statele Unite.”
3. Franco a spus: „Am ratat ocazia de a vedea acel film la televizor pentru că am ajuns acasă prea târziu.”
4. Lucio a spus: „Dacă și-ar da seama că Pino nu a spus adevărul, ar fi foarte supărați.”
5. I-am spus Luciei: „Ascultă ce-ți spun acum și nu uita!”
6. Lucio l-a întrebat pe Mario: „Vrei să vii la mine acasă la prânz mâine?”
7. Franco mi-a spus: „Nu mi-am dat seama că era iubita lui Marco”.
8. Înainte de a pleca a spus: „Peste doi ani mă voi întoarce și voi rămâne acolo multe luni”.

9. Rita i-a spus lui Livio: „Dă-mi mașina ta sau du-mă în centru, că mă grăbesc”.

10. Carlo i-a spus Luciei: „Dacă mă suni, vin să te iau”.

Vocabular tmovo: -

patru sute nouăzeci și unu/491

a douăzeci și cincina unitate de vorbire directă și indirectă

C. Schimbați vorbirea indirectă în vorbirea directă:

1. Paola a spus că nu și-a putut face planuri în ziua aceea pentru că își aștepta prietenii și nu știa la ce oră vor ajunge.

2. Lucia a rugat-o pe Franca să meargă la ea și să-i aducă ceva de mâncare,

3. Apoi mi-a spus că, dacă ar fi plecat de la mine cu un minut mai devreme, nu ar fi pierdut autobuzul.

4. Mario i-a spus lui Fred că, de îndată ce va ști informații mai precise despre cursurile de italiană de la universitate, îi va scrie o scrisoare lungă.

5. Luisa a spus că i-ar fi plăcut să cumpere rochia pe care o văzuse într-un magazin din centru, dar că nu a putut pentru că a costat prea mult.

6. Marta l-a întrebat pe Lucio dacă știe unde a plecat Carlo.

7. I-au răspuns lui Marcu că vor accepta invitația lui, atâta timp cât nu sunt mulți oameni.

8. A rugat-o pe domnișoara să se întoarcă a doua zi și să meargă la biroul lui să ridice pașaportul.

9. El a răspuns că crede că viața în Italia este mai ieftină decât în țara lui.

10. A spus că va cumpăra ziarele în drum spre casă.

D. Faceți testul XV.

Vocabular nou: -

În acest moment cunoașteți 2056 de cuvinte italiene

492/ patru sute nouăzeci și doi

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

A) INDEX ALFABETIC AL CUVINTELOR FOLOSITE ÎN TEXT

Atenție: a) Numerele de lângă cuvinte indică unitățile în care au fost folosite. Numărul 0 înseamnă „Unitate introductivă”.

b) Substantivele terminate în -e, substantivele masculine terminate în -a, substantivele feminine care se termină în -o și substantivele singulare care se termină în -i sunt urmate de indicarea genului (m. o fi).

LA

la 0,1.2.3.4,5.6,7.8,9.10,11,12,13.14.15,16.17.18.19.20,21,22,23,24,25
abandon 17.23

suficient 1,2,4,7,8,10,13,14,16,18,19,20,21,22,23,24 îmbrăcăminte 9

îmbrățișare 5

-rsi 10

locuitor 16,23,25

live 1,2,3,4,8,14,15,17,20,22,24,25 live 10,15

de obicei 11,15,17

obisnuiește-te cu 5,14,22

-rsi 5,21,22,23

obicei (/J 8,14,15,23,24

acca 14,18.20,21

se întâmplă 8,9,13,16,18,21,25

lângă 14,15,19,24,25

porniți 4,7,11,15,20,22,23,24

accent 14

accepta 5,6,7,9,11,13,16,18,19,20,21,22,25

La naiba! ora 16.21

acomoda 7

-rsi 4,9,10,11,19,25

însoțesc 7,9,10,12,13,14,16,18,21,22,24,25 de acord 14,16,20,23,24

acord 3,7,8,10,11,12,14,15,16,17,18,20,22,23,24

aviz 17,18,20,23,24,25

apa 5,6,10,11,12,23,24

cumpărare 9,14,21
potrivit 14,16,18.19.20.21.22.23
la revedere 1.10.24
chiar 9.24
adorm 10.16,17.23
adormit 8
pe mine 21
acum 3,6,7,11
adult 23
avion (azi 5,16,22,23
(s.) 2,10,11,13,14,16,19,22,23
aeroport 3,7,10,24
afacere (m.) 4,8,12,14,16,22,24
deloc 7,12,13,25
starea 13,14,15,18,20
afectiune 5.14
astfel încât 18.20
chirie 4,6,23
asociat cu 1,4,6,7,8,9,15,17,18,20,21,23
aflux 14
aglomerat 10,19,21
agenție ora 18.21
se adaugă 12,14,15,19,22,24,25
6,8,22,23 august
Ah! 3,10,17
ajutor 7,12,13,14,17,18,20,21,22,25
-rsi 16
ajutor 6,11,14,21,23

hotel 2,10,12,13,14,15,16,17,18,19,20,22,23

arbore 6,14,16,22,23

ceva 3,4,7,8,9,10,11,13,14,15,16,18,19,20,21,22,23,25

mâncare eraggj 9

vesel 15,18,20,23

stați la 14.23

cazare 4.23

apoi 1,2,5,6,7,8,9,10,11,12,13,15,17,18,19,20,21,22,23,24,25 cel puțin
6,7,11,12, 13,17,20,23,24

mare 7,14,15,18,19,20,22,23,24,25

la fel 17.18

altfel 7,8,11,12,13,19,22,23

altele 1,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
majorare 12,18,20 ,21,25

-rsi 10,15,21,23,24

dragoste 10,14,21,22,24

amar 5.15

mediu (m.) 20,21,25

domeniul de aplicare ora 18.20

American 0,3,14

prieten 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,20,21,22,23,24,25 -
a 0,8,17,22, 25

îmbolnăviți-vă 23

admit 17,21,23,24,25

mobilat 4.23

latime 16

lat 10,14,24

de asemenea
0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24.25

din nou 1,2,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24,25

du-te 2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 -
pleacă 11, 12,13,16,17,19,21,22,24

spre exterior 2,19,21,24

colțul 17

animal 22,24

suflet ora 18.20

anul 1,2,3,4,6,7,8,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
plictisit 10,11,12,13,19,21

anunțul 4,15,16,23

anxios 20

antibiotic 23

avans 4,13,23

vechi 10,14,16,22

starter 12.19

neplăcut 11,15,21,22,23

de fapt 18

deschis 11,13,19,22

deschis 2,5,12,15,19,22,23,24

apare 17

apartamentul 1,4,6,8,13,14,15,16,17,18,20,21,22,24 aparțin 21

doar 3,4,6,7,8,9,10,11,15,17,18,19,20,21,22,23,24,25

apetitul 2,12,13,15,17,22

intenționat 22

invata 25

profita 24

aprofundează 22

aproba 11,21,23

numirea 2,7,10,13,14,15,17

exact! ora 15.23

patru sute nouăzeci și trei/493

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

aprilie (tn.) 5,6,8,13

deschis 1,2,4,6,8,11,12,15,19

portocaliu 5.23

sifon de portocale 3,7,9,19

zona 13

subiectul 21,24,25

aer 15,17,19,21,23,24

arma 15

dulap 0,15

te enervezi 10,15,17,22,23,25

furios 9,15,19

mobilat (-«-furnish) 4

ajunge 2,3,4.5.6,8,10,11,12.13.14,16.17.18,19,20.21.22,23,24,25 la
revedere 1

-rLa 1,5,7

sosire 4.18.20.24

friptura 12

art (f.) 6,12,16,25

articolul 11,12,21

artificial 22

meșter 7.24

artistic 18

lift (tn.) 3,4,9,11,19,24

asculta 3,7,8,12,14,15,16,19,20,24,25

așteptați 3,4,6,7,8,9,11,12,13,15,16,18,19,20,21,22,23,24

-rsi 20.21

Astept 9,14,15,17,23

aspirina 23

asamblare 11

asigura 12,21,23,24

asigurare 25

absolut 12,14,22,23

angajeaza 14

-rsi 24

atacul 15

atent 11,18,19,22

atenție (f.) 0,2,5,6,7,8,9,11,13,14,15,16,19,20,21,22,23,24 așteptare
10,15,18,20

activitatea 16

actul 3.15

cruce 21,22,23,25

prin 11,16,18

îți dorești 20

cele mai bune urări 18.22

spor 17,18,19,20,21,22,23,24

spor 7,13,14,15,22,24

masina 15,20,21,24,25

autobuze 2,3,4,6,7,8,11,12,15,19,22,24,25

automobile (f.)24

autorul 16

autostrada 2,4,23

toamna 6,18,20

înainte 5,10,15,16.21.23

avans ora 15.22

au 0,1,2,3,4.5.6,7.8.9,10.11,12.13,14,15,16,17,18,19.20,21,22,23,
24.25

au loc fvj 6,11,13,17

avertizează 9,11,13,18,20,23,24,25

avocat 5,7,23,25

înfăşurare 10

acţiune (f.) 6,8,11,12,13,15,16,17,18,20,21,23,24,25

albastru deschis 20

B

sărut 5.23

ai grijă de 9,10,18,20

umed 15.22

baie 6,9,11,16,22,23

dans 2,6,12,13,24

copil 4,5,6,7,8,9,10,12,13,14,15,16,17,18,19,20,24,25

-la 5,6,7,10,17,20

banala 23

banca 3,11,13,15,16,19,23,24

banca 0,1,2,10

bare 2,3,4,7,8,10,11,24

barba 8,10,15,23

baza (f) 21

scăzut 9,11,14,15,20

7,9,14,15,18,20,22,25 sunt suficiente

bate 2,18,20,23,25

frumuseţe 18

frumos (adj.) 0,2,3,4,5,6,7.8,9.10,11.12.13.14,15.16.17.18,19,20,22

ora 23.25

(n.) 21

deși la 18.20

bun (adv.) 1,2,3,4,5,6.7,8,9,10.11,12,13,14,15,16,17,18,19.20,21,22

23.24.25

(sm) 23.25

Bine ai revenit! 10

benzina 13,15,17,21,22,24

băutură 2,3,4,5,6,7,8,11,12,13,15,16,18,19,20,21,22,23,24,25

alb 1,10,12,15,22,23

bea 5,15,16

biblioteca 2,19,23

sticla (tn.) 5,7,12,13,19,22

biletul 2,3,7,11,12,13,19.21,22,23,24

pista 2.15

biologie 1,3

bere 3,11,12,15,25

nevoie de 4,10,12,14,15,18,19,20,21,22,24,25

nevoie de 6,7,11,13,15,18,20,21,23,24,25 blocul 7

albastru 0,9,14,15

gura 12.23

geanta 1,5,7,9,11,12,14,16,22

pădure 22

sticla 4,11,15,23

brățară (tn.) 11.15

brațul 12.25

bun 9,14,15,21

scurt 10,14,15,18,21,23,24

arde la 23.25

buzz 2,11,13,15,16,17,18,20,22,23

gaura 5

spălătorie (adj.) 12,15,22 amuzant 20

întuneric 2,11,18,20

buna dimineata 1,5,9

bun 1,3,5,9,10,11,12,13,14,15,16,18,20,21,23,24,25

plicul 5.7

arunca 11.14.19.23

-rsi 6

C

cabina 19

vânează 16

vânător 16.24

toamna 2,4,5,6,8.12,16,24,25

toamna 25

cafea (tn.) 1,2,4.5,6,7,8,9,10,11,12,13,15,24

fotbal 6,8,9,12,21,23

fierbinte 1,2,3,6,8,11,14,15,19,20,22,24

(adj.) 10,11,15

calm 11,15,19

încălțăminte 9

schimbare 25

schimbarea 4,5,6,7,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

camera 1,2,3,4 ,5,10,11,14,16,18,20,23

494/patru sute nouăzeci și patru

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

chelner 5,12,19 cămașă 9,15,19 plimbare 6,8,12,19,23,24 rural
3,4,5,6,12,13,14,20,21,22,25 live 12 eșantionați 4 câmpul 15,16,23
șterge 17

câine 10,11,19,21,22,23

canta 20

beci 4.23

cântec (ЛИ 9

capabil 12.22

par 10,12,14,20,24,25

înțelegeți 1,2,4,6,7,9,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

-rsi 14

capital (ЛИ 4

se întâmplă 7,9,12,13,14,20

sef 11.12,13,18.20,24

terminus 19 cappuccino 5,15 caractere (m.)23 combustibil (mj24 carii
dentare (f.)23 frumos 9,11,12,14 carne 12,15,17,23 scump
4,5,9,10,12,14,15 , 16,17,21,22,23 carieră 7,13,14,16 18,20 carte 5,21
semn 20 carte poștală 5,9 acasă 0,1,2,3,4,5,6,7,8,
9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24.25

cazul 4,6,8,9,11,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

casa de marcat ora 21.23

casetă 3,9,11,15 categoria 7,14,15 rău 12,14,15,22 cauza 5,16,18,23,24
cal 21 obține cu 14,21,24 ce 7,11,13,19, 22,24 albastru deschis 10

cina 2,4,5,6,10,11,12,13,15,16,17,18,19,20,22,23,24,25 procente (%)
12,14 central 4,7,15, 19 tablou 18

centru 1,2,3,4,7,8,9,10,11,12,15,16,17,19,21,22,24,25 ceramică 25

căutare (în c.)l

căutare 1,2,3,4,5,6,7,8,10,11,12,13,14,16,17,18,19,20,22,23,24,25
ceremonie 10,11,16 ,17

cerino 5.7,11

sigur 12,13,17,22,23,25 certitudine 18,20,21,22,23

sigur 7.10.11,12,14,15,16,18,19,20,22,23

care (conj.) 0,1,2,3,4,5,6.7,8.9.10,11.12.13.14,15.16.17,18,19,20.21,
22,23,24,25

(pr. rei.) 1,3,4,5,6,7.8.9.10.11,12.13.14,15.1.16.17.18.19.20,21,22,
23,24,25

cine 0,2,3,4,5,7,9,11,12,14,15,16,17,18,19.20,22,23,24.25 chat
11,23,25 apel 7,8,10, 11,13,23,24

-rsi 1,15

sunati la 18

clarifica 21,23,24

clar 6,8,11,13,14,18,20,22,24,25

cheie (f.) 0,1,2,3,4,7,10,13,14,16.17,24

intrebat 1.2,3,4,6.7,8,9,10,11,12,13,15,16,19,21,22,23,24,25

-rsi 18,20,22

biserica 3,10,22,25 kilo 9,15,22 kilometru 15,18,20,21,22,23,24 cine
stie 18,24 chitara 3,14,19,20 aproape 4,5,7,10,
11,12,13,16,17,18,19,23,24 oricine 16,18,20 inchis 2,13,21,22,23,24 us
(pr. pers.) 2,4,7,8, 9,10,11,12,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
(adv.) 0,1,2,3,6,8,9,12, 1,15,17,18,19,20,21,22,23,24,25

pa 1,2,4,5,6,7, fiecare 14,10,21 cer 12,18,20,25 cilindric 24 top 25

cinema (tn.) 3,4,0,11,12,13,14,15,19,22 ca
8,12,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23 ca este 8,12,16,17,19,20,22

aproximativ 3,4,14,25 circular 24 circulatie 23,24 cita 14,20,23 oraș
1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,12,13,14,15,16,17,19,21.22,23,24,25 cetatean
10,11,23

civil 10 civilizatie 10 clasa (f) 0,2,8,14,18,19,20 clasic 3,9,12
client (m. ef.) 5,18,20,23 climat (m.) 14,15, 23 coada 21 prindere 23
coincidenta 20 implicat («-implica) 11 mic dejun (f)
3,5,8,11,15,17,22,23,24 deal 22,25 gat 12

culoare (m.) 2,9,10,12 cei 14,16 vina 18,19,23,24,25 lovit 23,24
lovitură 25 cultiva 22 coli 14,23 el 14 ca 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,11,
0,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24.25

incepe 2,3,4,6,7,8,9,10,11,12,13.14,15,16,17.18,19,20,21,22,23,

* 24,25 comedie 3,4, comercial 1 comert 23 comis 9 commit 21,22,23
comod 10.14,23 comod 15.21,23 firma 2.5,11,18,20,24,25 companion

1,2.14.16,19.20. 25 compensație (în c.) 4,24 complet
7.11,12,17,20,21,23,25 ziua de naștere 2,12,13,15.18,20.22 complex (în
c.) 25 complet 20,24 complet 1,2,
3,4,5,6,7,8,9,10.11,12,13,14,15,16.17.18,19.20.21,

22,23,24,25 complicat 18,19,24 complicație (f.) 23,25 compliment
8,10,11.14,19,21,25 formați 11,15

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

compunem la 20 de ani

se comporta 10,10,18,20,23

compus («î-compune) 4.23

cumpărați 1,4,5,6,7,8,9,11,12,13,14,15,16,18,19,20,21,22,23,24,25

inclusiv (-«-inclusiv) 4,7,20 comprimat 22,23

calculatoare 23

comun (adj.) 14,20,23

comunica 8,13,25

comunicare J.) 14,18

ca 7, 9,11,12,14,15,1 6, 17,18,20,2],22,23

cu 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,22,23,24,25
concert 3 ,4,6,9,11,12,13,15,18,19,23

conceptul 18.22

încheie 14,16,22,24,25

de acord (s.) 10

starea 12,13,24

starea (f.) 13,14,15,16,18,20,21,22,24

condominiu 4,10,22

conducător auto (tn. ef.) 25

confirma 13

mărturisesc 11.16

pachet (f.) 9.23

confidențial 1,5,23

hotar (tn.) 16

compara 1,2,3,4,5,6,7,8.14
comparația 10,15,23
confuzie (J.) 16,19
soț (tn.) 10
cunoștință (m. ef.) 13,15,19
cunoștințe 20
stiu 0,1,2,3,4,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21.22.
23,24,25
-rsi 10
cuceri 15
consecinta 13,22,25
conserva 10,14,15,23,24 ia în considerare 16,21,22 recomandă
7,9,11,13,19,22,23,24,25 sfătuiește 11,12,13,14,19,23
consola-te 25
consuma 18,20,22,25
țăran (adj.) 14
(n.) 15
numără 12,14,15,19,21
contact 17
contine 23
mulțumește-te cu ora 14.25
fericit 8,9,10,13,14,15,16,18,19,20,23,25
conținut 4.9,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 concurs 24
context ora 18.20
continua 3,8,10,13,14,15,18,20,21,22,24
continuu 7,12,14
contul 6,7,12,13,15,16,19,21,22,24
contur 12,23 contrar 13,16 contrar 10,11,15,16,19 contract 10,11
contract 15,21 contributie 14

contra 15.24

verifica 11,19,24,25

control 23

convenabil 5.6,7.8.9,10.11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,23,24
convenabil 24

conversație (f.) 1.2,4.5.12.14.18.19.20.21,25 convinge 6,7,16

-rsi 20

convins 18,20,21,24

perechea 10,14,16 capac 10

-rsi 11,19,22,23 curaj 22,23,24 cordial 5,14 cordial 5 cadru (f.) 0,16
cor 15 corp 12 corect 15,19,20,23 alergare 4,7,13,14, 16,18,20,23,24
corect 5,18,20,22,25 potrivire 14,22 potrivire 4,8,23 potrivire 14,23
alergare 22 alergare 1,7,8,9,12,14,15, 20,23,24,25 instanta 20

politicos 5,12,19,21 curtoazie 7,19,25 scurt 15,21,22 ce
0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14 ,15,16,17,18,19,20,21,22,23.

24.25

deci 3,5,6,8,9,10,11,12,13,14,15,18,19,20,21,22,23,24,25 costă
4,8,10,15,16,23 ,24,25 constituie 11,14 cost 7,14,15,16,23,25 scump
10,22 forța 14,16,25 construi 11,13.22,23,24 construcție 23 gătit («-
cook) 9.15 cravată 9

crede 2,6,9,11,12,13,14.1 bl 8.19.20,21.22.25 crema 9.24

muri 12 crește 18,22,23 criză (f) 15,16,18,20 creștin 10 criteriul 18

critica 11,23 stiri 11,23,24 lingura 5,15 bucatar 3,13,14,15 var
5,10,11

-la 5

din care 5,7,8,13,14,15,16,17,18.19,20,21,22,23,24,25 cultura 11,21,23
inima (tn.) 14,23 îngrijire 2,8, 11 ,14,16,23,24 cura 23,24 curios
12,19,20,22,23,24

D

de la 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17.18,19,20,21,22,23,

24,25 da 25 da

1,3,4,5,6,7,9,10,11,12,13,14,15,16,17.18,19,20,21,22.23,24,25 dat 21
dat (adj.) 8 de la 9,24 dactilograf 7 în față 3,5,10,14,15,16,21.24
într-adevăr 10,12,13,15,16,17,18,20.21.22,25 slab 15,22 ,23 decide
6,7,8,9,11,12,13,16,18.19,20,22,23,24

-rsi 10,18,20 zecime 10,23,24

496/patru sute nouăzeci și șase

-----... ---. \ч> "' .ЭДЖЛЯ

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

zece 7

decizia (j.) 18,20.23

decisiv 14

declin 5

dedică-te 7,14,16,20,22

dezamăgire (f) 17.23

dezamăgit 17,21,22,23,24

democratic 11.15

democratie 15

bani 7,11,23,24

denle (tn.) 1,12,22,23

pasta de dinti 9.15

dentist (ni. ef) 23

în interiorul 4,15,23

reclamatie 25

MP 11.23

derivă 10

descrie 8,18,19,24

dorința 5,9,11,16,17,18,20,23

dorinta 12,13,18,20

destinatar 5.18

destinul 20

dreapta 3,11,19

determina 16

stabilit la 3,12,18,20 zile

din 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

dialect 14,16,23

dialog 1,2,3,4,6,7,8,9,12,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 decembrie
(m.) 6,8 ,15 oferta 25

al XIX-lea 19

al şaptesprezecelea 17

al XVIII-lea 18

în spatele 15,23,25

apărare 15,23,24

diferit 16

diferenta 11,13,14,16,17,19,22,23

dificil 0,3,4,5,7,8,l 1,12,14,15,16,18,19,20,21,23,24

dificultate 8,14,15,21,23

răspândire 14.23

difuzie (f.) 14.24

răspândită 20

dimensiune (/J 10

uita 3,6,12.18,20,23,24,25

-rsi 10,1 1,12,17,18,19,20

dovedesc 11.16

Dinastia a 16-a

angajat 13,17,18.20,21,24

depind de 13,14,15,16,18,25

spune 0,2,3,4,5,6,7,8,9.10,11,12,13,14,15.16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

direct 1,2,4,14,16

direct 7.11,18,19,20,22,23,25

director 7,10,11,12,13,14,17,23,25
direcția (f.) 2.15
direct 15
lege (adv.) 19
(a) 15
dezastruos 20
disc 3,4,5,7,8,9,11,15,16,23,24
vorbi 12,13,16,19,20,21,22,23,24,25
disco 2,3,11,17,22
discu 22
nenorocire 25
someri 7,15,16,22
șomaj (f.) 7
întristare (vezi) 1,2,3,5,6,7,9,10,11,12,13,18,19,20,21,22,25
(sm) 20
aranja 21
disidență 11.22
iesi în evidență 20
distras 13,15,20,21,22,23
distribuitor (tn.) 24
perturba 11,18,19
tulburare 23
degetul 12.24
devin 4,12,14,15,16,17,21,22,23,25
diferit 5,8,10,14,16,17,18,19,20,21,22,23,24
amuzant 3.11,15
distracție 22
distrează-te 10,12,13,23.24,25

împărțiți 6,15,16,18,20

divortul 10

duș 10.23

document ora 20.25

al doisprezecelea 12

dulce (adj.) 5,11,14

(sm) 12,15,23

durere (m.) 8,22,23,24

întrebarea 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20.21,22,
23,24,25

întreaba 1,11,12,25

măine 2,3,4,5,6,7,10,11,12,13,15,17,18,19,20,21,22,25 măine dimineață
6,10

duminica 2,4,6,8,11,13,15,16,21,23,24

domina 16

domeniul 16

femeie 9,10,15,22

după 3,4,7,8,10,13,14,] 5,16,17,18,20,21,22,23,24,25

dublu 0,14,22

dormi 1,2,4,6,8,9,11,13,14,15,17, ! 8,19,20,21,22,23,24

doctor 4,5.7,11,13,14,20,23,24,25

unde 0,1,2.3,4,5,7,9,10,11,13,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24.25

taxă (vezi 1.2,3,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18.19,20,21,22,23,
24.25

(sm) 16.23

peste tot la 18.20

îndoială 7,12,14,16.18,20.22.24,25

îndoială 18,20.21

două 0uri

deci 10.14.15.16.20.25

catedrala 21

în perioada 6,8,22,23

ultimele 3,6.13,15

greu 17.25

ȘI

c 0,1,2,3,4,5,6,7.8,9,10,11,12,13.14,15,16,17,18,19,20,21 ,22,23,24,25
etc. 2,5,8,22,23

bine 24

excesiv 24

excepție (f.) 11,15,18,19,20

aici sunt 3,7,9,11,19,22,23,24

economie 11.14

economic 7,8,14,15,16,18.20

chioșc de ziare 3

clădirea 17

eficient 23

efect 10,14,15,17,19,21.22,24

eficient 23

el 7

elegant 9,15,22

alege 11.23

elementar]

elementul 22

electrice 10,22,23

electronic 10

patru sute nouăzeci și șapte/497

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

alegere (/.>6,11

ea 7

imens 17.23

ambele 13,16,23,24

introduceți 3,4,8,10,11,12,17.19,21.23,24

prin 1,18,19,20,22,25

totuși 10,11,16,17,21,22

eroare (m.) 5,8,12,13,14,16,17,19,21,22,23

exagerează 15,18,21

examen (m.) 1,3,4,5,6,7,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

examina 16,20,22,23,24

exact 18,20,22,24,25

exact 23

exclusiv ora 16.20

exclus («-exclude) 7

exemplu 2,3,4,5,8,13,14,16,20,21,22

exercițiul 11

exercițiul 0,4,7,8,11,15,23

nevoie de 18

există 10,14,15,17,18,20,21,22,23,24

rezultatul 13,14,15

experiență 5,7,8,10,14,20,22,24

expresia (f) 7,8,14,18,19,20,21,25

exprimat 22.23

expres 2,8,11,12,13,16,17,18,19,20,21,22,23,24

-rsi 10,13,14,20,21,25

fie 0,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 fie
0,1 ,2 ,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,

23,24,25

este 7,8,16,17,19,24,25

-la 8,13,17,22

-i 11,14,15,16

-e 14

vara (f.) 4,6,8,10,13,15,18,19,22,23

extinde 16

străină 5,10,17,18,23

străin 17

varsta 7,10,15,20,21,25

etrusc 16,18

hect 9

european 15

posibil 7,8,13,14,18,21,23

eventual 23

evident 16,18,20

dovezi 17,23

evita 19,21,22,23

F

este 4,7,8,11,13,14,15,16,17,18,19,20,21,23

fabrica 3.5

materia 11,12,15,16,18,20,24

fata 10,12,20

ușor 0,5,14,15,16,18,19,23

facilitarea (\wedge) 18

usor 22.23

facultate 7.13

optional 14

fals 1,2,4,5,7,8,12,13,14,15,24

foame (f.) 1,8,15,22

familia 5,6,7,9,12,14,15,16,18,20,22,23

celebru 9,14,15,16

până la 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

-cela 21

-rsi 10,13,14,16,18,21

farmacie 23

enervare 21

oboseala 16,21,22,23,24

obositor 7,10,15,17,21

făcut 9,11,12,13,16,17.18.22,23.24,25

factor (tn.) 14,16,21

favor (m.) 3,5,7,11,12,13,14,17,19,22,23

6 februarie 10

febră (/'.) 23

fericit 10.11,12,14,17,18,19,20,21,23,25

sărbători (f. p/J 6,7,11,13,15,16,23

rana 14.25

oprire 10,13,16,21,22,24

oprire 19

oprit la 17.19

fier 21,22,23

petrecerea 2,3,4,6,7,8,9,10,11,17,18,20,23

încredere 11.14,16,18,19,20,23

fiul 4,5,7,8,9,10,11,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23

-la 5,7,9,14,15

figura 10.22

imagineaza-ti 14

rândul 21,24

filarmonica 15

filme 2,3,4,7,8,9,11,12,13,14,15,16,17,19,23,24,25

în final 4,5,10,14,17,18,20,21,25

până la ora 18.21

sfârșit (/> 2,4,7,8,9,10,12,13,15,16,18,20,21,22,23,24 weekend (m.)
3,6,8,11, 13, 15,16,22,25 fereastră 0,l,3,4,8,l 1,12,13,14,18,19,24 fi
ni re 1,2,3,4,6,7,8 ,9 ,10,11,12,13,15,16,17,18,19,20,21,22,24,25 până
la (preg.) 2,3,4,6,8,9,12,14 ,16 ,17,18,19,20,21,22,25 până acum 16

floare (m.) 0,9,11,15,16

Florentine ora 14.24

semnează ora 21.25

fizica 1,3,11

fizic 8.14

set 7.15

fix 9,15,22,23,25

râu (m.) 17,19,23

fluent 14,22,24

frunza 6.17

foaia 5,8,23 fundamental 16,23 fundal 3.7,10,15.21,23,24.25 fonetic 12

sursa (f) 13

forma 4,6,7,8.9,10.11,12.13,14.15,16.17,18.19,20,21.22,23,24 branza 16
formal 1,5,11,19

forma 2,4,11,13,15,17,24

-rsi 19

formulează 21

poate 2,3,5,6,7,13,14,15,17,18,20,21,22,24

puternic 7,8,11,13,15,23,24

noroc 1,13,14,15,16,18,20,23,25

norocos 4,8,10,14,17,20,23

puterea 10,13,17,20,24

fotografie (scris de mână) 11.14,15,16,19,23,24

între 1,2,3,4,6,7,8.9,10,11,12.13,14,15,16,17.18,19,20,21,22,23,24,25

înmuia la 15.22

franceză 0,1,3,8,15,16,22 ștampila 5,7,9,10,15,19,23 frază (f.)
1,2,3,4,5,6,7,8,9 ,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,

23,24,25 frate 3,5,7,8,9,11,15 între timp (nelf.) 17 săgeată 19 rece
2,6,8,10,11,14,15,16,17,19,20, 22,23 frână 25 frână 25

498/patru sute nouăzeci și opt

....;_..4k... ■ ■-.....~...-..._..

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

participa la 8,11,14,16,19,22,23,24

proaspăt 5,6,12,16,22,23,24

frane 3,10,11,12,13,16,19,23,24

față (f.) 2.19

fructe 12,14,23

-la 22

fumat 3,7,8,11.12,14,15,17,18,19,20,21,22,23,24,25

fumat 18.20,24

lucrare 15,19.23.24.25

funcția (f) 24

afară 8,12,13.14.15.16.17,19,22

viclean ora 21.25

furt 23

viitor 6,7,18,24,25

G

galeria 3.23
picior 10,12,22,25
garaj (m.) l,\b
motorina 24
cocos 3,4,5,11,12,21,22
general (adj.) 11,13,14,25
generație (f.) 21
gen (m.) 6,9,14,15,16
părinte 1,4.5,9,11,12,14,15,16,18,20,21,22,23,24,25
6 ianuarie
persoane (f.) 1,6,8,10,14,15,16,17,19,20,21,22,23,24,25
felul 5,11,12,13,14,15,19,23
gestul 20
jeton (m.) 20.24
gheata 20
deja 1.2.4,5,6,7.8,10,11,12,13,14,16,17,19,20,21,22,23,24
sacou 11,19,22
galben 0,3,4,10,15,23
gradina 11,14,22.23
genunchiul 18
juca 3,11,14,17,18,21,22,23,24,25
jocul 18
bucurie 17,23,24
ziar (m.) 0,1,4,5,8,9,11,13,14,15,16,17,19,20,21,23.24,25
ziar radio (m.) 7.24
ziua 5,6.10,15,20,21,22,24
ziua 1,2,3,4,5,6,7.8.10,11,12,13,14,15,16,17,18,20,21,22,23,24,25
tineri 3,7,8,9,11,14,15,20,22,23,24

joi (l.) 2,4,13
rândul 3,12,19,24
tur 2,6.9.10.16,22,23
excursie 8.13.16
în jos 6.14
6.10,15,16 iunie
ajunge 4,16,17,25
dreapta 4,8,11,16,18,21,22,24,25
(art.) 1,2,3,4,5,6.7,8,9.10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25
(pr. ind.) 9,12,13,16,17,18,19.20,21,22,23,24,25
bucurați-vă de 14,21,23
-rsi 25
gat 1,10,17,23
cot 12,18,20.21,25
fusta 0,4,9,11,13,14,15,16
guvern 11,13,15,18,20,23,24
nota 8,14,15,16,21,22,25
gramatica 15,23,24
gramatical 25
mare 0,1,4,5,7,12,14,15,16,22,23,24
grăsime 15,18,20,23
gratuit 23
sever 4,13,14,15,16,23,24,25
Mulțumesc! 1,2,3,5,'7,8,9,11,12,13,14,16,18,19,21,22,23
greaca 16
strigă 12,15,24,25
gri 15.17

mare 15,17,18,22,24

grupa 25

castiga 7,8,10,12,14,15,18,20,22,23,24

Câștig 7,16,24

necaz 20,22,23,24

mănușă 9.21

ceas 1.4.8.9.11.12.14.19.24.25

paza 22

vindeca 23,24,25

vina 18

războiul 4,8,14,16,24

conduce 9.25

unitate 3,10,13,15,19,21,22,23,24

gust 20

THE

I 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
id ea 3,5,8,12,14,15,16,17,18,20,21,22,23,25

ideal 18.22

idiomatic 14

ieri 4,6,7,8,9,10,13,14,15,16,17,18,20,21,22,23,24,25

pe 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
ilegitim 10

nevătămată 25

ilustrează-l 9,10,25

post 5,7,15,17,19

imaginați-vă 5,10,13,17,18,20,21,25

învață 1,2,7,8,14,15,16,18,20,22,23,24

angajamentul 2,5,10,11,13,14,17,21,22 angajat 7,11,14,15,23,25

angajare 7,15,17,22

importante 7,9,11,14,16,19,23

import 7,11,12,13,23

imposibil ora 18.20

imposibilitate ora 18.20

impresie (f.) 5,8,15,17,18,20.22,23

puțin probabil la 18.20

improbabilitate 18.20

brusc 9

brusc 18,21,23,24

în 1,2,3,4.5,6,7,8,9.10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
incertitudine 18,20 ,21

accident 4,12,13,14,15,16,20,21,23,24,25

întâlni 8.9,10,11,16.17,20,21.23,24.25

-rsi 10,13,18,20

cruce 12

intersecția 25

nedeterminat 16

indica 4,10.11.12,16.19.22.23

indicat 12

indicație (f.) 19

spate 12,14,15,18,21,23,24

independent 17,18,20,22,23,24

adresa 1,5,7,8.11,12,13,25

indiscret ora 15.19

industria 17

industriale 14.17

copilărie ora 17.23

de fapt 8,9,10,11,13,14,15,16,18,21.22,24,25

nefericit 25

mai jos 15

în sfârșit 12,19,24

infinit 19

gripa 16,22,23,24

informal 18

întrebați 18.10.22

patru sute nouăzeci și nouă/499

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

informații (f.) 3,8,9,11,18,20,23 inginer 5,7,10,23,24 nedreptate 15,23

engleză 1,2,3,4,6,8,11,12,13,14,15,16,18,20,21,22,24,25 ambuteiaj 19,24

devine mai mare 17 îngrășă 14

-rsi 23

injecție (f) 23 foggi inițial 11 început 3,8,20,23,24 îndrăgostit 15,18,23 în plus 7,9,12,16,22,23,25 poluare 24

poluează 17,23

salata 12

profesor 7,23 predare 1,22 introduceți 14 împreună 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20 ,21,22 ,

23,24,25

însist 24 pe scurt 10,17,18,20,24

între timp, la 18,23

inteligent 15,17,18,20,21,23 inteleg 15,19,20,23,25

-rsi de 12

intens 5,19

intenție (f.) 12,13,15,17,18,20 interesant 11,14,15,16,18,19,20,21
interesant 4,8,9,14,15,19,20,21, 10,24 p.m

-rsi 11,14 interesat 4,20,23 dobândă (m.) 11,14,15,16,24,25 integral 16

întreg 7,8,20 interpretare (f.) 15,16 interpret (tn. ef.) 15,21
întrerupere 21,23 interval 3,23

interviu 7 lenjerie intimă 10 în jur de 16 inutil 9,11,12 în schimb
1,2,3,4,6,7,8.10.12.13,14,15.16,17,18,19,20.21,22,23,24.25 iarna
6.14.15

investi 25 invidie 18.23

invitați 5.7,8,10,11,12,13,17,18,22,23 invitați
5,10,12,13,18,19,20,22,23,25

I 0,1.4,6,7.8,10,11,12,13.14-15.16,17.18.19.20,21.22.24,25 ipoteze (f.)
18,20,22 nereguli 20

înregistrat(e) 11

(pentru i.) 5.23

înregistrare 24

insulă 4,25 izolat 22 educație (f.) 14,23 italiană
0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,14,15,16,17,18 ,19,20 ,21,22,23,

24.25

L

1' (art.f) 0,2,5,8,10,11,12,13,14,15,16,17,18,20,21,22,23,24,25

Γ (art. tn.) 0,1.3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

(art.) 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23 ,
24.25

la (pron. dir.) (La 1,5,7,19,21/ 7,8,9,12,13,14,15,16,17,18,19.20,
21,22,23,24,25

500/cinci sute

acolo 0,11,14,19,25

hoț 22.23

acolo 23

lacul 22

lampă 0,19,24

lana 9,10.23

15 lățime

concediu 3,6,7,8,9.11.12.13.15.16.17.18,19,20.21.22,23,24

-rsi 10.22

acolo sus, la 22.23

latină 10,16,18,20

lapte 5.9

absolvire 10,18,20

absolvent 10,13,18,20

absolvent 7.15

tablă 0

spălare 10,11,15,23,24

-rsi 10.23

munca 1,2,3,4,6.7,8,10,12,13,14,15,16.21,22,23,25

muncitor 7,14,22,24

the vo ro 1,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18.19,20,21,22,23,24.25

le (art.) 0 ,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,

23,24,25

(dir. pr.) 7,8,11,13,15,16,19,22,23,24

(pr. ind.) 9,11,12,13,15,17.18,20,21,22,24,25

(indd. de curtoazie) 4,5,6,7,8,9,11,12,13,15,19,21,22,23

legal 10

cravată 15.23

la egalitate 13,16,17,19,25

citește (f.) 10,11,17,23

citiți 1,4,7,8,9,11,12,14,15,16,18,19,20,21.23,24

lumina 3,14,15,16,22,24

legislativ 11

lemn 7.15

1 și 0,1,2,3,4,5,6,7,8,10,11,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

încet 1.19

lent 15.22

litera 1,2,4,5,6,7,8,9,11,13,15,16,17,18,19,20,22,23,24,25 literar 16
litere (facultatea de l.) 7,10,13
pat 0,2,5,6,8,10,13,14,15,16,17,22,23,25
citirea 10,14,23
ridicare devreme 10:22
lecția (f.) 0,1,2,4,6,8,11,18,23,24
li (pron. dir.) 7,8,12,14,16,19,20.21,23,24
acolo 0,8,11,12,16,18,19,22,25
liber 11.25
gratuit 3,4,5,6,7,10,11,14.15.16.22,23.24
biblioteca 1,7,9,16,19,23
cartea 0,3,4.9.11,12,15.16,18.19,22.23
fericit 5.14
ușoară 25
limitat 16
limita (tn.) 18,21,25
lămâie (m.)S
linia 18.23
limba 1,2,3,4,5,6,7,8,14,15.16,20,22,23,24
lingvistic 14
lichid 7
lichior (m.) 5,13,15,23,24
lire 2,5,7,9,11,13,14,15,16,19,21,22,24
lista 11.23
9,15 litri
nivelul 15.18
lo (art.) 1,3,5,7,8,9,10,11,13,14,15,17,20,22,24

(dir. pr.) 4,5,6,7,8,9,10, M, 12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
local (sm) 4,11,21,23,24

(adj.) ora 22.23

locatii, 2,13,16,18,20,22

departe 0,1,3,4,5,6,10,12,14,16,22,23,25

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

ei (pr. pers.) 0,1,4,6,8,9,10,11,12,14,16,17,18,19,20,22,23,24,25 (upd.
pos.) 0,4,5,7,13,14,16,18,20,21,22,23,24,25 subdiviziunea (f.)1,23

lumina (/J 4,11,24

strălucitor 22

6,8,23 iulie

el 1,6,7,8,10,1 1,12,13,14,15,16,18,19,20,21,22,23,24,25

luna 10

lunar 7

Luni (l.) 2,7,8,22

lung 8,10,13,14,15,17,19,22,23,25

locatia 3,17,18,19,20,21,22,25

lup 12.22

M

dar 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

pătat 5

mașină 0,1,2,3,4,5.6,7,8.9,11,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

măcelar 17

mama 0,5,7,8,9,10,11,15.16

maestru 15

Poate! 12,20 mai 6,23 majoritate 14 majore 14,15,22,23 majoritatea
11,23 pulover

magnetic 24

magnific 10,19,21,24

subțire 15.22

meh! 3,6,9

niciodată 1,4,6,7,8,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,24 bolnav 23

boala 23

rău fs.mjl,3,4,8,9,10,11,12,13,14,17,18,21,22,23,25

(adv.) 1,8,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23 mama 4,15 lipsă
5,12,18,20,23 lipsă 6,9,10,13, 3,16,17,18,20

-nie («-miss) 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11

ratat 13

pont 12.19

trimite 5,9,11,23,24

mănâncă 1,2,3,4,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

maneca 9.19

maniera 22

mână (f.) 2.8.9J 1,12,13.15,17,19,22,23,24

forța de muncă 15

mentine 23.24

-rsi 7,14,22,23

mare (m.)3,4,5,6,7,8,11,12,13,14,16,17,18,20,22,23,24

soț 5.8,10,11.13.14,15,19.21,22

maro 9.15

marți (m.)l

6.8 martie

masa 14

maxim 6,15,24

matematică 1.6

creion 0,19

dublu 2.6

nunta 7,10,14,15,16

dimineața 2.3,4,6,7,8,10,13,15,21,22,23,25

nebun 9.25

me 1,2,4,5,7,9,10,11,12,13,14,15,17.18.19.20.21.24.25 mecanic
13,14,17,19,23,24

medie 15

medicament 23,24,25

medie 6,7,8,11,13,17,21,23,24,25 medie 22,24

mai bine 3,6,7,10,12,13,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

membru 11 memorie 2,12 minus 2,6,7,8,10,11,13,15,18,19,20,22,23,24,25
cantina 1,2,23

lunar (m.) 11

mintea 17.22

în timp ce 1,8,11,12,13,16,18,23,24,25

piata 1,15,18,23,25 miercuri (tn.) 2 merit 8

luna (m.) 2,3,4,6,7,8,10".12,13,14.15,16,17.20.21.22.23.25 profesie
(m.) 7.15.22

jumătate de la 16.24

4,15 metri

-patratul 4

pune 1,2,4,5,6,7,8.11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,22,23,24,25

-rei 12,22,25

-rsi 10,11,12,15,16,17,18.20,25

miezul nopții (f.) 2,4,8,10,15,17 jumătate (s.) 3,6,7,14,15,19,21,24

(adj.) 2,3,9,10,16,20,23

(adv.) 8.20

amiaza 2

mi (dir. pr.) 4,6,7,13,19,21,22,25

(pr. ind.) 1,4,5,7,8,9,12,14,15,16.17,18,19,20,21,22,23,24,25 nu 6,9,15

miere (tn.) 10

cel mai bun 14,15,18,20,22,23,24

milioane (tn.) 15,16,24 militant 11

o mie 3.16

mineral (adj.) 5 minim 11,15 ministru 11,23 minor 15,16,22 minut
2,3,4,10,15,16,17,19,25 milioane

0,1,2,3,4,5 ,6,7 ,8,9,10,11,12,13,14,15,16,18,20,21,22,24,25 .

-a 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,17,18,19,20,22,25

-ei 0,1,4,5,6,7,8,10,11,13,15,16,23,24,25

-e 0,5,7,11,15,24,25

mister 16

amestecat 12

masura 23

mitul 24

expeditor (m. ef.) 5 mobil (adj.) 9

(n.) 24

moda 9,10,16,18,20

model 1,2,3,4,5,6.7.8,9,10,11,12,13,14,15,16,18,20,22,23,24 modern 6,25

modest 7.22

modul 4,5,9,10.12,13.14,15.16.17.18.20,21,22,23.24,25 modul 5,21

sotie 5,7,10.11.12,13,15.17,18,20,24,25

foarte 0,1,2,3,4.5.6,7.8.9.10.11.12,13.14.15.16.17.18.19.20.21,22,23.

24.25

moment 2,3.5,7,8.9,10,11.13,14,16,17,18,19.20,21,22,23,25 lume 14,16

lumea 3,9,10,24

munte 2,3,6,7,8,10,11,13,16

moale 22

mor 4,8,14,16,17,24

moartea 16

a murit la 15.17

arată 6,7,25

cinci sute unu/501

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

arata 19

modelul 5,12,13,14,15,16,18,21

mișcare (f.) 3,8,9,18,19

motor (m.) 24

amendă 16,25

primăria 10

muta 17,19,23,24

muzeul 6,8,19,21

muzica 3,5,6,8,9,10,12,15,16

Nu

născut la 4,17,18

ascunde ora 21.23

nasul 12.23

natura 17

natural 18

desigur 10.21

național 14

națiune (f.) 14

ne 3,4,7,9,10,11,12,13,15,16,18,19,20.21,22.23.24,25

nici 4,15,18,25

nici măcar 9.10

ceață 20.25

necesar 4,10,11,12,13,15,17,18,20,21,23,25

nevoie de 18,20,23

nega 24

negativ 11,14,16,24

magazin 1,2,5,6,7,8,9,13,14,16,18,19,20,22,23,24,25

nici măcar 9,13,24

nici măcar 9,12,14,21,22

negru 0,9,15,20,21

nervul 16

niciunul 2,4,7,8,11,12,13,14,15,16,18,20,21,23,24,25

zapada (f.) 4,6,8,24,25

nimic 2,5,7,8,9,11,12,13,14,15,16,17,19

nepot (m. ef) 5

nr 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,18,21,22,23,24,25 us 0,1 ,2
,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,25 plictisitor
11,15,19,23

nume (tn.) 0,2,8,9,14,15,16,23

nu 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24.25

bunicul 5,8,17

-la 5.6

-I 13

a noua 9

în ciuda orelor 18.20

nord 3,14,16

normal 5,15²⁰,23

în mod normal 12,16,19,23,24

nostalgie 5,12,19,21

al nostru 0,5,14,15,19,21,25

-la 0,1,4,5,11,14,15

-i 0,5,6,10,14.15.16.17.20,21,24,25

-e 0,5,15,18

nota 8,10,11,12,13,14,16,17.18.20.22.23.24,25

nota 20.21,24

remarcabil 16

stiri 5,9,11,12,13,14.16,17,18,20.23.24.25

cunoscut 16,18,20

noapte (f.) 2,4,6,8,12,15,16,17,19,20,21,22,23,24

noiembrie (tn.) 6

nunta (f. pi.) 10

necăsătorit 10

nimic 12,14,15,16,18,19,20,23,25

numărul 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

numeroase 12,14,15,16

înot 22

înot 6.23

nou 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

nor 12

nunta 10

0

sau 0,1,2,3,4,6,7,8,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25.
obligatoriu ora 14.25

ocazie (f.) 6,8,11,12,13,15,16,18,20,23,24,25

pahare (m. pi.) 7,8,11,12

uite 11.24

ochi 4,12,15,16,17,20 apar 9,18,20,23 ocupă 18

-rsi 18,20,24
ocupat 3,7,10,11,25
ura 21
miros (m.) 20
ofensa 13,16,21,22,23
jignit 20
oferta 1,4,5,6,7,9,11,12,13,15,16,19,22,24
obiectivitate 18.20,21
obiectivul 13
obiectul 21,23,25
astăzi 1,2,4,6,7,8,9,10,11,12,13,14,17,18,19,20,22,23,24,25
fiecare 1,2,4,7,8,9,10,13,15,16,19,21,22,23,24,25 fiecare 16
Oh! 2,4,11
olandeză 0,3
ulei 24
peste 11,14,17,18,20,24
umbrela 4,11,15,18,20,22
crimă 15
functioneaza la 16.22
muncitor 3,7,12,15,24
operat (n.) 11
aviz (f.) 11,14,15,18,19,20,21,24
oportunitate ora 18.20
potrivit ora 18.20
sau 6,22,23
timp (s.) 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14.15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25
(adv.) 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,

23,24,25

orarul 4,6,7,13,14,15,22

orchestra 15

sortarea 11

ordinul 12.22

comanda (m.) 1,2,4,5,6,7,16,18,20,21,22,23 cercel 11,19

urechea 12

organizație (f) 16

orienteaza-te 10,18,19

original 1,2,3,4.5,6,7,8,14

origine (f.) 16

acum 10,11,12,14,15,16,17,21,22.24,25

aur 19

ceasul 1,5,6,15,23

spital (m.) ora 23.25

ospitalier 5

invitat (m. ef.) 18,21,22,23

observați 2,3,4,6,7,8,9,10,11.12.13,14.15.16,17,18.19,20,22,23,24,25

observatie (f.) 14,23

al optulea 8

obține 10,16,18,19,20,23

optimist 20

excelent 8,9,10,11,13,15,19,22,23,24,25

octombrie (tn.) 6

502/cinci sute două

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

p

pachet 5,7,11,13,15,22

pace (/ə 22

Padano ora 16.23

tată 0,2,3,4,5,7,8,10,11,12,13,15,18,20,22,24

amanta 20

peisaj 17

tara (m.) 2,3,4,5,7,8,9,10,11,12,14,15,16,17,18,20,21,22,23,24,25 plata
19

plătește 1,4,5,6,7,8,10,11,14,15,18,23,25

pagina 15,16

perechea 9.15

palatul 11

palma 12

pâine (m.) 9,11

sandviș 9.17

pantaloni (m. pl.) 0,15.23.24

tata 3.15

paradisul 17

parcul 7,10

parcare 6,7,8,23

mult 16.19

relativă (m. ef.) 10

paranteze (A) 8,11,12,13,17,18,20,21,23

opinie (vezi) 15,18,19,20,21,24,25

parlamentul 11.23

vorbind (m. ef.) 13,16,17

vorbește 1,2,4,6,7,8,11,12,13,14,15,16,17,19,20,21,22,23,24,25

-rsi 10

cuvântul 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

preot paroh 10

pâine (f.) 7,11.14,15,16,18,19,21,22,23

participa 10,11,20

plecare 4,13,17,21,25

detaliu 10,15,16

începe 1,2,4,5,6,7,8,10,11,12,13,15,16,17,18,19,20,21,22,24,25
potrivii 6,9,11,15 ,20,23

plecat 11.24

Paștele 17

pasajul 13,14,19,25

passant (m. ef.) 19

pașaport 4,7,25

trece 1,2,4,5,6,7,8,10,11,12,13,14,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
distracție 22

trecut (adj.) 4,8,9,11,12,13,17,18

(5 J 17,20,24

mers 3,8,24

plimbare 2,6,8,10

pasiune (f.) 22,24

pasul 6,9,12,15,19,22,23

paste 5,7,13,15,24

tableta 9,23,24

masa 23

permis de conducere (/J 7,15,24.25

pactul 18,20,25

frica 1.3,7,8,11,13,15,16,18,19,20,21,22.23

etajul 17

rabdare 11,14,16,19,25

nebun 9.15.25

păcătuiește! 10,13,18,20,22

pieton (m.) 25

mai rău 17.22

cel mai rău 15.23

piele (f.) 22,24,25

părul 22

pedeapsa 12,14,22,25

stilou 0,11,13,15,17

gândește-te la 1,2,4,5,6,7,8,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

gand 16,17,19,20,25

pensie (f.) 1,7,13,14,15,18,20,23,24

per- 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13.14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

deoarece 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18.19,20,21,22,23,
24.25

prin urmare 1,8,10,11,12,15,16,17,21,22,23

călătorie 22

pierde 4,7,10,11,14,15,17,18,19,20,21,22,23,24,25

iartă 13.19,21,23

perfect 14,15,16.18,20,24

chiar 17.25

periculos 19.22

suburbii 8,10,15,17,22

perioada 6,8,11,12.14.15.17,23,24,25

permis ora 18.20

permite 1,11,13.18.21.23.24

-rsi 10

cu toate acestea J ,4,5,10,11,13,15,16,17,18,20,22,24,25

persoana 2,3,5,7,8,11,12,J 4,15,16,18,19,20,21,22,23,25 personal («ddj
7,14,18

(sm) 23

prin urmare 23

grele 7,15,17,19,22,24

cântărește 15,19

pește 22

pescar 17

pește (m.) 6,12,13,14,15,19,23

foarte rău 15,21,24

piept 12,24

piesa 22

plăcere m.) 3,5,7,9,10,13,18,21,22,23,25

tv.) 4,5,6,7,9,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,24,25 plăcut
5,14,15,21,22 ,23

plânge 20,21,24

etaj (e.) 3,4,9,14,15,24

(adv.) 11,12,14,15

pian (/иJ 16,21,22,24

parter (m.) 4

planta 19

simplu 16,23,25

etaj 7,11,12,14,22,23

pătratul 1,3,6,19

mic 0,1,8,10,12,14,15,17,20,22,24,25

picioar (m.) 2,3,4,7,8,10,11,12,14,16,17,18,19,22,24

pliază 9

plin 9,10,15,18,20,21,23,24,25

ia 14

leneș 21.22

pastila 23

ploaie 2,3,4,15,23

ploua 2,8.11,13,15,16,17,18,20,22

piscina 2,6,23

plus 2,3.4,5,6,7,8.9,10,11,12,13,14,15,16.17.18,19.20,21.22,23.24.25

mai degrabă 7,9.11.14.17.18.19,20.21.22

pizza ora 21.23

audienta 3.23

po' (puțin) 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11.12,13,14,15.16.18,19.20,21.22.

23,24,25

mic 0,7,8,10,13,14.15,16,17,18.20,21,22,23.24,25

poezia 2

poet (m.) 15

apoi 1,2,3,4,5,6,7,8,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
din 13,14 ,16,17,18,20,23,24

politică 11,12,17,23,24

politice 11,14,16

poliția 25

după-amiaza 2,4,6,7,8,11,15,21,22

grapefruit 5.23

populație (f.) 16

cinci sute trei/503

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

persoane 11,16,20

setul 14.21

portul 0,1,2,4,11,12,17,19,21

scrumieră (m.) 20

portofel (m.) 20

aduce 7,8,9,10,11,13,15,16,17,18,19,20,21,23,24,25

poza 18

tacâmuri 10

pozitiv 5,11,24,25

posibil 3,5,6,12,13,18,19,20,23

posibilitatea 18.20

mail 5,7,9,11,13,15,18,24

poștal 5.23

spate 13.21

poștaş 18

Poz I 3,4,5,6,7,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,20,21.22,23,24

puternic 16.24

putere (mc) 11

(vezi) 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

autoritate 10

sărac 15.24

luați prânzul 8,10,11.14,22,23

prânz 2,3,7,8,10,12,13,15,17,18,20,23,24,25

practica 7.23

practica 8,14,15

practic 19

luncă ora 17.22

anterioare 5,13,15,16,17,21,22,23,24,25

precede 10,14,16,17,18,20,21

precis 3,15,16,19,22,23,25

prefer 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24.25

prefix 15,18,24

roaga-te 7,8,9,11,12,18,19,21,22,25

Vă rog! 3,4,5,11,19,21

apăsați 19,23,24

luați 1,2,3,4,5,6.7.8.9.10.11,12,13.14.15.16,17.18,19,20,21.22,

23.24.25

cartea 2,6,9,17.18.19.20.22.23

îngrijorare 22

-rsi 10,11.14.18,19.20.21.22,23,25

îngrijorat 4.17

preocupare (J.) 18,20

pregăti 10,11,15,23,25

-rsi 10.11,12,18,20,23

pregătire (f) 11

prescrie 23

prezent 5,7,8,9.11,13,14,15,19,21,22,23

-rsi 1,6,10,11,15,18,20

prezent (adj. ex.) 4,6,8,13,17,19

prezența 16.25

presedinte 11,16,17,23

presiune (J.) 23

împrumuta 11,13,14,16,17,18,20,22.23,25

împrumut 9,15,16,23

în curând 2,4,5,6,7,8,10,11,12,13,14,15,16.17,18.19,20,21,23,24,25
presupunem 4

revendicarea 7,9,16,18,20

pretextul 24

preț 9,13,14,15,17,18,19,20,21,22,24,25

primul 2,3,4,5,6,8,9,10,11,12,13,14,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
primăvară 6

primul 1,4,5,6,7,8,10,12,13,14,16,17,18,19,20,21,22,23,24 principal
1,13,14,16,17,18,20,21,23,24,25 începător (m. și J.) 8

privat fs.) 4

pro 24

probabil 18.20

probabilitate 18.20,23 probabil 18

problema (m.) 6,7,8,11,12,14,15,16,18,20,22,23,24

procura 11,19,23

produce 25

profesie (f.) 7,14,15,22

profesor 0,1,4,5,6,7,9,10,11,13,15,23,25

adânc 17

proiect 18,20,23 prognoză 25 program (m.) 2,3,6,9,15,18,20,21,24,25
progres 8,16,17,23 interzice 13,17,24 promisiune 12,19,23 promisiunea
4,11,12,17,21,23 gata 2,3,4,7,11,15,17,18,20,21 pronunța 0,14,15
propune 12,18,24 scop 18,23,25 proprietar 24 propriu (adj.)
10,11,12,14,15,16,21,23,24

(adv.) 6,7,8,9,10,11,13,14,15,17,18,19,20,21,22,24 ham 9 perspectiva 7

următorul (adj.) 1,2,4,6,7,12,13,16,18,19,21,23,24 protest 15,21,22
încercați 8,9,11,12,16,17,18,19,20,22,23,24 proverb 14 provincie 17,24
psihic 8

publica 23 publicitate 4 public 7,12,16,19,24 curat 17

curat 15,23 antrenor 2 puncte
0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24,25

punctual 21,24 atata timp cât 18,20 și 3,6,7,11,16,18,19 pur 9,23 din
pacate 5,7,10,13,14,15,16,20,21,23

Q

aici 0,19,25 caiet 0 pătrat 4 pătrat 9,16,18,20,22,25 ceva
2,3,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,16,17,18,19,21,22,23,24 ceva
2,5,6,7,9,10,11,12,15,16,18,19,20,21,22,25 cineva 4,7,16,22,24

care 1,2,3,5,7,8,9.10,12.14,15,16,17.18,19.20.21,22,24,25 calitate
9,14,15,18,21,24 orice 7,10,11 ,16.18.20,23,24 orice 16,18,20

când 1,2,3,4,5,6,7.8.9,10,11,12,13.14,15,16,17,18,19,20.21,22.23,

24.25

cantitate 15,16

cât 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,18,19,20,21,24,25 cartier
(m.) 17 trimestru (adj.) 4,10,11

(s.)2

aproape 1,3,4.5.8.11,12,13,14,15.16,18.20,21,24 al paisprezecelea 14

că 0,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24.25

că 0,4,5,6.8,9,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 că
3,4,5,7,8 ,9,10,11,12,13.14,15.16.17,18,19,20,21.22,23.

24.25

504/cinci sute patru

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

cei 4,5,8,10,11,15,16,17,18.19,20,21.22,23,24.25

cei 0,11,14,15,20,22,23

cei 7,8,9,10,11.12,15.18,19,20.21,22,25

cei 7.19

cei 3,7,8,19,20,21,24

aceasta 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,

23,24,25

aceasta 1,2,8,9," 1,i2,13,16,17,19,21,24,25 aceasta
0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10 , 11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,

21,22,23,24,25

acestea 0,4,5,6,7,8,l 1,17,19,20,22,23,24,25

acestea 0,1,7,9,11,14,22,23,24

întrebarea </i>7,11,23

aici 0,1,3,4,5,6,7,8,10,11,12,13,14,15,1 b, 17,18,19,20,21,22,25 apoi
8,10, 14,20,23

al cincisprezecelea 15

a cincea 5

zilnic (s.) 11,15,16,24

R

recomanda-te 11

recomanda-o 18

spune 4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

povestea 20

dublu 11

radio (/.) 12,14,17,19,20,23,24

radiografie 25

reportofon radio (m.) 10

rare 12.15

băiat 1,3,4,5,6,8,10,11,12,13,14.15,16,18,19,20,21,22,25 -a
1,3,4,5,6,7, 8,9,10,12,14,15,16,17,18,19,20,21,24,25

ajunge la 10,19,21,23,25

motiv (f.) 7,8,10,11,14,15,16,18,19,20,21,23,24

rapid 19,20,22,23,24

răpire 10

jaf ora 15.23

raport 17,18,20,21,22,24

reprezentant (fu. ef.)ll

reprezintă 16,18,19

rar 22

rare 15,17,21.22

brici 10.23

resemnați-vă 7.24

regele 16

realizabil 13.22

realizeaza 13,17.18,20,23

-rsi 20

realizarea (f.) 13

realitatea 18.23

recent 9.15

recent 24

reciprocă 10.23

da 7,9,11,12,16,23

cadou 10,13.15,17,20,22,23

regional 14.16

regiune (/i>11,14,16,24

regula 18,20,23

regulat 4.7,16,19,20

relativ 10,14,16,22

relativă 7.19

religie (f.) 16

religios 10.23

face 4,9,11,14,15,16,17,18,20,22,25

-rsi 24

republica 11

rezista 25

responsabilitatea 18.24

stați 1,2,3,6,8,9,12,13,14,15,16,17,18,19,20,22,23,25

odihnă 20.22

salariu (f.> 7

rezuma 13,14,21

rezumat ora 13.17

recapitulare 25

obține 24

avere 14,19,25

bogat 15,16,21,25

cercetare 20,23

reteta 23

primiți 3,5,7,8,10,11,12,14,15,17,18,19,20,22,23,24,25

chitanta 18

cerere 18,20,21,23,24

recunosc 9,17,23,25

amintiți-vă 1,4,6,7,8,9,10,11,12,14,18,19,20,21,22,24,25

-rsi 10,12,13,17,21

Îmi amintesc de 25

recurent la 16.25

reconstruiți 1.24

internat la ora 23.25

râde la 14.20

râd fogg.> 10,14

reduce 24

reducerea (/i> 15,24

umple 21

liniuța 4, lb

raport 13,14,15,23,25

-rsi 16,17,18,20

refuza 13,19,20,25

preocupare 14,20,21

referitor la («-respect) 11

amana 7,9,13,14,17,21,25

stai 3,4,6,7,8,10,11,12,13,16,17,19,20,21,22,23,24,25 multumesc
5,7,17,22,24

renunta la 13,15,16,18,20

reparare 4,14,23 regândire 24

repetati 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14.15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

raportul 25

odihna 23

-rsi 10,11,13,16,18,20,24,25

odihnit 24

odihna 6,10.11,13.17,23,24

incalzire 4,7.22.23

risc 23.24

rescrie 11.15,22

supărat 14

rezolva 11,15,22,23

salva 23

economii 4,5,13.14,19,22,24

respect ora 21.23

respectiv 14

comparativ cu (a) 11,17,18,19,21,24

răspuns 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,] 5,16,17,18,19,20,21,
22,23,24,25

răspuns 1,4,6,7,8,9,14,15,18

orez orarne (m.) 1,3,4,10,11,12,14,23

fie 13,16,18,20,24,25

rezultat 22.25

întârziere 3,4,8,10,11,12,16,17,19,20,21,23

re telefon 7.25

retrage 25

ritualul 10

întoarce 2,4,8,11,19,24

întoarce 2,5,10,18,19,21,24

retraduce 1,2,3,4,5,6,7,8,14

găsiți 20

ședința (f.) 7,13,19,23

cinci sute cinci/505

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

succes 2,4,7,12,13,14,16,18.19.20.21.22.23.24.25

recenzie 9,13.17,18,20.25 revendicare (f.) 15,22 revista 7,17,23 adresa 16,23

-rsi 18,19,21,25

chestii 9,14,25

romanul 11 pauză 16,23,25

-rsi 25

roz fcgg.J 9

(s.) M

roșu 0,3,9,15,19,21,25

fură 11.14

fura 20.22

zgomot (m.) 12,13,15,22,24

rusă 1

s

Sambata 2,4,6,7,8,10,12,13,23,25

lotul 3.14

sacrificiu 24

salariu 7,15

sare (m.) 19

urcă 3,4,11,13,16,18,19,20,23,24,25

urcare 24

sari peste 12,15,17,24,25

sănătos 5,6,7,9,11,16,17,18,19,22,23

-rsi 10.23

sănătate (f) 18,21,22,23,24

salut 5

salva 23

Salutari! 6

sânge (m.) 23

sănătos 14,18,20.21,22,23,24

sfântul (Sfântul) 3

stiu 2,3,4,5.6,7,8,9.10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,
25

săpun 9,24

aromă (m.) 19

sănătos 10.14

greșit 2,15,16.17.18,21,22,25

-rsi 10,16,18,20

greșit 18.19,20.23

debarca 7

grăbește-te 10,11,18,19,20.22.25

raft (m.) 3

scara 2,9,19

scandal 11,23 burlac 10,21,22 pantof 9,15,19,22 cutie 5,22,23

alege 3,4,7,8,9,10,11,12.14,16,18,19,20,21,22,23,24,25 alege
10.11,14,16,18,21

picătură 4,1 l.lb.17,18,19
cardul 24
schema (m.) 10,11,13,17,20
glumă 6.24
gluma 12,16,19,21,22,23
schi 2,8.16,22 lovitură 15,22 lovitură 5,6,8,13,14,15,16,17,23,24,25
atac 15
sirop 23
pariu 12.25
incomod 15,18,23 înfrângere 16,23
necunoscut («ddj 18
reducere 9.19
chitanta 9,14,23
scop 18,21,25
a izbucnit la 18.24
descoperi 17.18.20.21,22,23,24
ultimul («^-defilare) 4,6,8,10,13,15,16,18,20,21,23,25
scrie 0,23,4,5,6,7,8,9,11,12,13,15,16,18.19,20.23.24.25
scoala 2,4,5,6,7,8,11,14,15,19,20,22,23,25
întuneric 18
scuze 4,13,21,23
scuza 3,4,5.6,7,9.11,12,15,19,20,21,22
-rsi 10,11,13,22
dacă (conj.) 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25
sine 10,13,14,16,24
deși la 18.20
uscat 15,21,23,24

secolul 14,16,23

al doilea (adj.) 2,3,12,14,15,19,21,22,23,24,25

(rep.) 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,II,12,13,14,15,16,17,18,19,20,
21,22,23,24,25

mucuri 1,14,24

stai 3,6,15,21

-rsi 10,11,13,19,22,24

scaun 0,23

al şaisprezecelea 16

scor 14

semnul 4,8,16

secretar ora 18.23

secretariat ora 22.24

secret 11,13,18,20

următorul 1,2,3.4,5.0,7,8,9,10,11.12,13,14.15,16,17,18,19,20,21,22
23,24,25

urmaţi 1,6,7,8,9,11,12,13,14,1 ü, 18,19,20,21,22,23,24,25

urmat 4,20,24,25

semafor 19.23

arată ca 4,9.16,17,18,19,20,21,22,24,25

simplu 2,4 sau pur şi simplu 11,14,22 întotdeauna
1,2,3,4,5,7,8,9,10,11,12,13,14,15.16,17,18,19,20, 21 ,22,23,
24.25

senatul 11

senator 11

senzaţie (f.) 21

directia 12,13,14,15,16,17.18,19,20,21,23,24

simt 1,4,5,6.7.8.10,11,12,13,14.15.16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 -rei
12.24

-rsi 11.13.17.22.23.24.25

sincer 5

fără 1.7,8,11,12,13,14,15,16,17,18,19.20.21,22.23,24,25

-altele 5,6,7,9,12,22,24

separat 24

separat < «-separat) o

separare (f.) 10

convulsii 15

seara 2,3,4,5.b,7,8,9,10,11,12.13,15,17,18,20.21,22,23.24

seara 3,0,8,10

pașnic 20

grav 18,19,20,21,24

servi 9,11,13,15,16,17,19,22,23,25

serviciu 4,5,10,15

al saselea 6

mătase 9,11,15,23

sete (f.) 5,7,18,20

septembrie (l.) 6.8

săptămâna 1,4,6,7,8,10,11,12,13,16,17,18,20,23,25

săptămânal (sm) 11

al saptelea 7

sector (m.) 15

spart 15

506/cinci sute șase

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

ghinion 21 nepoliticos 19 arata 24 da (pr.)

7,8,10,11,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 da 0,1,23,4,

5 ,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 este

13,16,19 astfel încât 10 ,24 din 21,23,24 cu siguranță 6,8,10,11,24

sigur (adj.) 5,6,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,20,21 ,22 ,23,24

(la vj. 6,13,21

da rege! ta 1,5,7,8,9,11,12,13,14,15,19,20,22,24 medie 10,11,16,21,22
medie 7,9,12,15,16,18 ,20,21,22

doamnă 0,1,2,3,4,5,b,7,8,9,10,11,12,13,15,16,17,19,23,24,25 domn
0,1,2,3 ,4,5,b,7,8,10,11, 12,13,15,16,18,19,20,21,22,24,25 dor
0,1,2,4,5,6,7 ,8,9,10,11,12,13,14,15,19,21,22,25 tăcere 22 similar
11,13,14,16,18,20 similaritate (f.) 13 frumos 5,11,14 ,15 sincer 20,24
unire 15,24 primar 10 individual 16 singur 2,6 sinistru 5,11 sinonim 16
simptom 23 sistem (tn.) 15,23 fix 12,13,21

-rsi 10,18,20,23

sistematic 22 aranjament (f.) 20,22 situație (J.)
7,10,12,13,14,15,17,18,19,20,24 pierdut 18 renunțat
12,15,16,17,18,20 ,21,22,23,25 social 15,24 socio-economic 14
satisfăcut 7,22,23 satisfacție (/37,14,15 suferă 14,21,22,23,25
subiectiv 18,21 subiectiv 13,18,20 camera de zi 8.20,25 vis 22 soldat
16 penny 4,5,7,8,9,11,12,13,14,16,17,18,20,22,23,24,25 soare (wj 6,7, 8
,15,20,22,24 singur I 2,3,4,5,6,7,8,10,11,13,14,15,16,18,19,20,22,23,25
singur (adj.) 2,4,5,6,8,1 i, 14,15,16,18,19,20,21,22,23,24

(adv.)3 4,6,7,8,11,14,15,16,17,18,20,22,23,24,25 sol tan io 3,5,8,9,10,
] 2, 13,14,15,16,17,18,19,20,22,23,25 seamănă cu 16,20 sumă
8,10,18,20,23,24 adăugați (^-adăugați) 5 dormi 5,8,14 ,15 urs 14,22,23
deasupra 1,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17, Í 8,20,21,22,
23,24,25 mai ales 4,14.15,16,18,20,23 sora 5,6,15,25 apare 17,24
surpriză 12,21,23 surprins 11,14,17.21 oprire 24 înlocui 1,14,15,
16,17,18,22,23 subțire 19 sunt 6,7,11,16,18,20,22,23,24 subliniază
11,17,22

depune 23

scade 10

suverani acolo 11

spaghete (m. pi.) 7,12,20,22,23

Spaniolă 0,1,3,4,5,14,18

spaila 12

dispar 23 spatiu 11,14 special 11 specialitate 12 specializat 7 trimite
5,11,18,23,24,25 opri 4,11,19,23 cheltuiește 4,5,7,8,10,11,12,14,
15,16,18,20,21,22,23,24 speranta 18,20,24

speranta 5,7,9,13,14,16,18,19,20,21,22,24,25

cheltuiala 2,6,7,8,9,10,11,13,14,15,18,19,20

adesea 1,3,6,8,9,10,11,12,13,14,15,17,19.20,22,23.24,25

arată 3,4,6,7,9,11,13,18,20,22

astept 11
plaja 3,8,10.15.17
modificare 7.24
explicați 6,8,11,12,14.20,21,22
apăsați 24
strălucire 20
superb 15
spontan 14,] 5 murdar 17 murdar 15 sport 3,7,10,11,14,15,22,23
contor 21
sport 9,10,15
căsătorește-te 10,13,17,18,20,21,23,25 mire 10
muta la ora 16.24
suc 5.23
stabilește-te 16
etapa 4
sezonul (f) o,15,23
azi dimineață 4,7,8,9,10,11,13,14,16,18,22
obosește-te 10,19,21,22,23,24
obosit 2,3,4,5,8,10,11,12,13,15,17,19,20,22,23
în seara asta 4.17
camera 25
s ta re 1,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,] 3,14, Í 5,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25
în seara asta 1,2,3,5,6,7,9,11,12,13,15,18.19,21,23,25 statistici 14,19
stare 4,8,10,11,12,13,14,18,20,21,23,25 stație (f.) 2,4,7,9,13,16,18,20
stereo 10
același stil 3,5,7,8,10,12,13,14,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 (m.) 18
stilist (m. ef.) 9
stilistic 12.18

salariu 7,9,11,14,15,10,22,24 cizmă [tn.) 9,22 pânză 9,11,15,22,23
stomac 13,23,24 istoric 8,10,12,14,17 ,20,23,25

drum 2.3,7,8,11,12,15,17.19,21,22.23,25

străin 0.1,3,8,14,15,23

ciudat 9,13,14,16,18,20,22,24

lacrimă 11.24

îngust 15.22

banda 25

student 0,3,10,18,20,22,23

student 0,14

studiul 1,2,4,5,6,7,8,10,11,13,14,15,16,20,22,23,24

cinci sute șapte/507

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

studiul 5,7,8,10,14,15,16,20,22

savant (n.) 16

sătul 7.14

prost 15.23

uimește 21

pe 3,4,5,7,8,10,11,12,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

suferi 13,16,23

imediat 2.3,6,7,8,10,11,12,13,14.16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 se
întâmplă 4,9,11,14,16,17,20 ,21,22,23,24,25 următoarele 14

suc 5.23

sud 3,14,15,20

suficient 8,18,20,22,23,24

votul 11

sugerează 18,19,23,24,25

este 0,1.3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

-a 0,4,5,7,9,10,11,13,14,15,17,18,19,20,21,23,24,25

-oi 2,4,5,7,11,12,13,14,16,18,20,21,25

-e 0,5,6,12,14,20,24

juca 3,8,14,16,17,20,21,22,24

depaseste 8,14,16,18,19,20,21

mai mare de 15,18

superstiția 21

superstițios 21

să presupunem 18,20,25

dezavantaj 7,14,15,17

trezește-te 7,8,17,18

trezește-te 8,19,21

-rsi 10,15,22,23

dezvoltare 14

Elveția 0,14

are loc la ora 17.24

dezvoltare (în s.) 11

punctul de cotitură 14

T

tutunerie 5,15,23

tabelul 20

toc 9.19

marimea 9.13

tăiat 12.24

astfel de 10,13,16,17,23,24

uneori 20,22,23

la fel de mult

1,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

târziu 2,3,4,5,6,8,10,11,12,13,14,15,16,19.21,22,25

buzunar 18
impozit 16,23,24
placa 12,19
tabelul 3,7,15,17,21
cana 5
taxiuri 8,18,19,20,24
te 2,6,9,11,13,15,16,17,20,21,22.23,24
ceai 1,3,5,8,12,15
teatral 3
teatru 2,3,4,6,7,10,11,12,13,19,23,25
tehnologie 15.23
Germană 0,1,2,13,15,22
sunăți la 3,4,5,6,8,9,10,11,12,13,14,15,16,18,19,20,21,22,25
apel telefonic 3,4,8,12,13,18,24
telefon 3.4,5,7,8,11,12,13,15,17,21
telegrama 5
teleselecție (f.) 18
televiziune (f.) 1,2,3,4,7,8,9.11,12,13,14,15,16,23,24,25
televiziune (m.) 2,4,12,15
frica 18,20,25
temperatura 17.18
timpul 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25
furtună FMJ 18.24
cortul 19
tind 17,18
ține 12,13.14,16.17,18,19.20,21,23.24
-rei 12,14,16.18.19,20

licitație 17.22

tenis 6,17,18,23,24

incearca 25

încercarea 20

teoria 15,16,23

termic 2

termen (m.) 13

pământ 22.25

terasa 4.19

groaznic 16,19,24

terorism ora 15.23

al treilea 2,3,18,23

draga 14.16

cardul 11,23,24

teste 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23.

24.25

cap 1,4,9,10.12,14,15,16,17,18,19,22,23,24,25

text 1,2,4,5,6,8,9,10,11,12,13.14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 ti
(pr. dir.) 4,7,15,16,20,21,22,24,25

(pr. ind.) 2,4,5,6,8,9,10,12,14,15,17.18,19,20,21,22,24,25 ventilator
23

tip 7.8,9,11,12,14,15,16,18,21,22,23,24,25

rola 2,12,22

-rsi 24

titlul 3.7

atinge 12.21

eliminați 11,15,18,20,22,23

-rsi 19

mormântul 16.18

la mare 1,2,3,5,6,7,8,9,13,15,16,17,18,20,21,22,23,24

greșit 15,19,25

tuse (f) 9,19,22,23,24

totalitate 16

bazine de fotbal 12,14,15,16

între 1.2,5,7,11,12,14,15,16

traduce 1,2,3,4,5,6,7,8,11,13,14.16,23

trafic 6.10,12,15,18,19,20,25

linistita 15,18,19,20,23.25

neglijare 23

transforma 5,8,9,10,11,13,14,15,16,18,19,20.22.23.24

-rsi 11

trata 22.23

trattoria 12,14,23

al treisprezecelea 13

trenul 1,2,3,4,6,7,8,10,11,12,13,14.15,16,17,18,20,22,23,24,25 trist
17,23

prea mult 1,2,3,4,6,7,8,9,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

găsiți 2,3,4,5,6,7,8,10,11,12,13,14,15,16.17,18,19,20,21,22,23,24,25 -
rsi 5,10, 11,14,16,17,18,19,20,21,22,24,25

tu 0,1,2,3,4.5.6,7,8,10,11,12,13,14,15,16,18,19,20,21,22,24,25
scufundare 17

al tău 0,4,5,8,9,11,12,13,14,15,18,20,21.22,24,25

-la 0,5,6,9,11,12,18,20,21,22,23,24,25

-oi 0,1,4,5,7.9,11,13,22

-e 0,5,9,10,15,19,20,23

turistic (m. și f.) 3,5,19

runda 21

cu toate acestea 5.14

toate 1,2,4,5,6,7,8,9,10,11.12,13,14.15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25

u

beat 15,19,23

pasăre 16

ucide 16.23

oficial 13,16,23

508/cinci sute opt

-----,, η...W...-

indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

birou 1,2,3,4,5,6,7,8.9.11.14.15.18.20.21,22,23,25

egal 9,16,18.20,24 egal 11 ultimele
4,5,7,11,13,14,16,17,18,19,20,22,23,24,25 uman 12 umed 15,19

starea de spirit (m.) 15,18,20,21

a 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

unul 0,5,6,9,10,11,14,15,18,19,20,21,22,23,24,25

a 0,1,2,5,6,7,9,10,11,12,13,14,16,17,18,19,20,21,22,24,25 u na 0,1,2 ,
3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,

23,24,25

al unsprezecelea 11

unic 11,14,19,21,25

alăturați-vă la 10,14

-rsi 11

universal 11 universitate 1,3,4,7,8,10,13,16,25 unul 0,10,15,18 barbat
4,10,15,18,20,24,25

, urgent 7,11,13,23,25

personalizat 10.23

utilizați 5,6,7,8,10,11,12,13,14,16,17,18,19,20,21,22,23,24 ieșirea
3,4,5,6,7,8,10 ,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,22,23,24,25 utilizați
13,14,16,17,18,20,23,24 util 1,11,15 ,19,24 mașină mică 15

v

vacanță 2,4,5,6,7,8,10,11,13,15,16,17,18,20,21,23,24,25 în valoare de 12,15,22,25

valabil 22

valiza 3,4,5,14,15,19,22 valoare (m.) 10,12,14,16,23,24 avantaj 15,17,23,24 varietate 14,16

diverse 8,11,14,15,16,20,22,23,24 vechi 0,5,8,9,11,13,14,15,17,23,25 vezi 1,2,3,4,5,6 ,7,8,9,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24.25

-rei 12.24

-rsi 10,11,21

voal 10

voal 10

rapid 24 viteză 25 vinde 4,9,11,12,16,19,20,23,25 vinde 4,23 vineri 2,8,21,22,23 vin 2,3,4,5,6,7,8 ,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,

24,25 al douăzecilea 20 al douăzeci și cincilea 25 al douăzeci și al doilea 22 al douăzeci și patru 24 al douăzeci și al treilea 23 vânt 2,12,22 al douăzeci și unu 21 cu adevărat 5,8,10,11,13,14,15,17,23 verde 0,6,13,20,23, 25 legume 22 apar 14,24,25 adevăr 18,19,20,23,25 adevărat 1,2,3,4,5,7,8,12,13,14, 15,16,17,18,20, 21,22,24 plata 21 versiunea (f.) 19 versetul 6,11,16,21

rochie 9,12,22,23

-rsi 10

rochie 0,5,7,9,10,13,15,18,20,21,22,23,24,25

vi (pr. înd.) 4,8,9,11.12.13,14.16,18,20.21,22

(pr. dir.) ora 21.22

prin 2,3,5,6,7,8,11,14,15,19,21,23

călătorie 1,2,4,8,10,12,14,15,17,18,20,22,23,24

excursie 3,6,10,11,12,13,15,16,17,18,19,20,21,22,23 afacere 11,24

invers, ora 16.17

închidere 0,1,4,7,11,13,16,19,20,22,23,24

(s.) 5,21,22

interzis 20

vila 4

câștigă 4,12,14,15,16,17,18,20

vin 3,4,6,7,8,11.12,13,15,16,18,19,20,22,23,24

vizita 23

vizita 6,8,10,18,21,23,24,25

fata 12

vedere 7,8,10,11

viata 5,7,11,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,25

călduros 5

live 1,2,3,4,5,7,8,9,11.12,13,14,15,16,17,20,21,22,23,24,25 live 15

punctul (f) 5,11,13,15,17,20

vreau 8,11,12,18,19,20,24

tu 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,15,16,17,18,19,20,21,22,24,25 de
bunăvoie 1 ,2,3,5,6,7,10,12,13,14,17,22,23,25

vreau 2,3,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 -
rei 4, 12,16,22,24

zborul 16

va 18.20

bolta 3,4,6,8.9,10,11,12,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25 volum (m.)
12,20

scoica 12.23

al tău 0,4,5,8,13,18,20,22,25

-la 0,1,2,3,4,5,6,7,8,14

-i 0,5,15,19,20,21

-și 0,5,8,9,15

rating 10,11,14,16,18,20

gol 15

Z

ambalat 15

unchiul 3,4,5,11

-la 5,11,21

liniște 11,22,24

zona 4,14,15,17,19,23

zahăr 4,5,15

supa 12

cinci sute nouă/509

indexul termenilor tehnici

B) INDEXUL TERMENILOR TEHNICE

acordul 4,24,25

adjectiv 0,15,16,22,23

modificat 22

fata 6,17,21

art. anterior 17,21,24

articulat 3,4,14

articolul 0,5,14,16

absolut 15.16

nestresat 9

auxiliar 4,10,17

activ 23

adverbial 6,12

adverbul 15,18,22,25

combinați-l 11,19,23

comparativ 15

comparație 15

complement 14

compusul 6,10,11,13,16,17,20,21,22,24,25

concesiv 18

concordanta 7,18,21

condiționat 12,13,17,20,21,22,25
conjunctiv 16,18,20,21,22,25
conjuncția 22
conjugat 23
conjugarea 1,16
consoana 0,11
contemporaneitate 17,21,24
determinant 0,14
didactic 0
demonstrativ 16
direct 7,11,18,19,20,22,23,25
diftong 0
scrise 17,18,20,21,22
feminin 0,7,16,22
viitor 6,12,13,17,21,22
gerunziu 11,21,22,24,25
imperativ 11,19,25
imperfect 8,11,13,17,20,22,25
impersonal 10.23
implicit 24.25
nedeterminat 14,16
nedeterminat 0,16
indicativ 1,4,8,10,11,17,18,19,20,21,22,25
indirect 9,11,12,14,18,19,20,22,23,25
infinit 1,4,6,7,10,11,12,13,16,18,20,21,23,24,25
întrebarea 3,15,22
întonația 0
intransitiv 4,23,24

introdutiv 0,1,4,5,6,7,8,14,15,16,21,22,23,24,25
ipotetic 13,22,25
neregulat 3,12,16,19,20,23
vocabulary 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25
masculin 0,7,14,16,22
modal 2,10,11,23
mişcare (m. verbe) 2,4,12
negare 16
neutru 23
numele 14.22
obiectul 7,12,14,24
operatie 0
particule 6,11,12,23
participiul 4,17,23,24,25
partitiv 12
trecut 4,8,10,15,17,18,20,21,22,23,24,25
pasivizarea 23
pasiv 23
perfect 4,8,11,16,25
periferic 11,23,24
perioada ipotetică 13,22,25
personal 20.25
perfect perfect 17
plural 0,14,16,19,23
pozitiv 19
posesiv 5,14,25
posterior 17,21

prepoziția 0,2,3,4,9,13,14,17,25

prezent 1,3,4,10,11,12,13,16,17,18,19,20,21,22,24,25

pronume 7,9,10,11,12,14,15,16,17,18,19,20,23,24,25 următorul
4,10,13,16,17,20,25

calificare 16

relativ 14,15,16,18,19

telecomanda 16,17,25

recapitularea 4,7,11

reflectorizant 10.23

simplu 11,13,15,19,20,21,22,23,24,25

singular 0,10,14,16,19,23

subiectul 4,7,14,18,20,22,23,24

substantiv 16.22

structura 16,18,20,21,22,23

superlativ 15

tehnic 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

se încheie pe 16,22,23

termenul 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,
23,24,25

tonic 9

tranzitiv 4,23,24

trecut de 17,20,22,25

unități 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20,21,22,23,
24.25

verbul 0,1,2,3,4,6,8,10,11,12,13,15,16,17,18,19,20,21,22,23,24,25
vocala 0.11

510/cinci sute zece

TEST

TEST I

(se face după prima parte a unității introductive)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Cartea și caietul sunt galbene. Cartea și caietul sunt galbene.
Cartea și caietul sunt galbene.[a] [b] [c][?]
2. Pedeapsa și creionul sunt roșii.[a]
Pixul și creionul sunt trandafiri.[b]
Pixul și creionul sunt roșii.[c][?]
3. Rama și floarea sunt galbene.[a]
Rama și floarea sunt galbene.[b]
Rama și floarea sunt galbene.[c][?]
4. Acesta este ziarul lui Mario.[a]
Acesta este ziarul lui Mano.[b]
Acesta este ziarul lui Mario.[c][?]
5. Acestea sunt cheile casei.[a]
Acestea sunt cheile casei.[b]
Acestea sunt cheile casei.[c][?]
6. Rochia Luisei este verde.[a]
Rochia Luisei este verde.[b]
Rochia Luisei este verde.[c][?]
7. Acesta este caietul lui Paolo.[a]
Acestea sunt caietele lui Paolo.[b]
Acesta este caietul lui Paolo.[c][?]
8. Acest pat este mic.[a]
Acest pat este mic.[b]
Acest pat este mic.[c][?]
9. Cine este acela? Este cartea.[a]
Cine este? Este o carte.[b]
Cine este? Sunt Guido.[c][?]
10. Această carte de aici este de Carla.[a]
Acea carte de aici este de Carla.[b]
Această carte este de Carla.[c][?]
11. Am un creion negru.[a]
Am un creion negru.[b]
Am un creion negru.[c][?]
12. Ce este asta? Este un pat.[a]
Ce este asta? Este domnul Rossi.[b]
Ce este asta? Sunt Maria.[c][?]
13. Domnul nu este italian.[a]
Domnul nu este italian.[b]
Domnul nu este italian.[c][?]
14. Marta are o fustă galbenă.[a]
Marta are o fustă galbenă.[b]
Marta într-o fustă galbenă.[c][?]
15. Acestea sunt cărțile și ziarele.[a]
Acestea sunt cărțile și ziarele.[b]
Acestea sunt cărțile și ziarele.[c][?]

PROBA II

(se face la sfârșitul unității introductive)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Rama este verde. Rama este verde. Cadrul este verde.[a] [b] [c]
[?]
2. Maria este engleză.[a]
Mary este engleză.[b]
Mary este engleză.[c][?]
3. Manuel este un student spaniol.[a]
Manuel este un student spaniol.[b]
Manuel este un student spaniol.[c][?]
4. Lucy este o studentă americană.[a]
Lucy este o studentă americană.[b]
Lucy este o studentă americană.[c][?]
5. Acestea sunt cărțile tale?[a]
Acestea sunt cărțile tale?[b]
Acestea sunt cărțile tale?[c][?]
6. Aceste chei sunt ale Luisei.[a]
Aceste chei sunt ale Luisei.[b]
Aceste chei sunt ale Luisei.[c][?]
7. Sunt puțini spanioli în clasă.[a]
Sunt puțini spanioli în clasă.[b]
Sunt puțini spanioli în clasă.[c][?]
8. Engleza este dificilă.[a]
Engleza este dificilă.[b]
Engleza este dificilă.[c][?]
9. Domnii Albi au un Fiat.[a]
Domnii Albi au un Fiat.[b]
Domnii albi au un Fiat.[c][?]
10. Acea carte este a ta? Nu, este al meu.[a]
Cartea este a ta? Nu, nu este al meu.[b]
Cartea este a ta? Nu, nu este al meu.[c][?]
11. Profesore, aceasta este cartea ta?[a]
Profesore, aceasta este cartea ta?[b]
Profesore, aceasta este cartea ta?[c][?]
12. Klaus este și elvețian.[a]
Klaus este și elvețian.[b]
Klaus este și elvețian.[c][?]
13. Geanta mea este la scaun.[a]
Geanta mea este pe scaun.[b]
Geanta mea este pe scaun.[c][?]
14. Pe birou sunt două pixuri.[a]
Pe birou sunt două pixuri.[b]
Sunt două pixuri pe birou.[c][?]
15. Domnule Neri, ce mașină aveți?[a]
Domnule Neri, ce mașină?[b]
Domnule Neri, ce mașină aveți?[c][?]

5 in

PROBA III

(se face la sfârșitul celei de-a doua unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Carlo, ce cauți? Carlo, ce cauți? Carlo, ce cauți?w [b] [c][?]
2. John locuiește în Italia acum două luni.w
John locuiește în Italia de două luni.[b]
John locuiește în Italia în urmă cu două luni.[c][?]
3. Fred este un student american.w
Fred este un student american.[b]
Fred este un student american.[C][?]
4. În această seară plec din Florența la Roma.[a]
În această seară plec din Florența la Roma.[b]
În această seară plec de la Florența la Roma.[c][?]
5. Vremea este frumoasă astăzi.W
Astăzi vremea este bună.[b]
Vremea este frumoasă astăzi.[c][?]
6. La ce oră termini de studiat?(a
La ce oră termini de studiat?[b]
La ce oră termini de studii?[c][?]
7. Plătim mult pentru apartament.[a]
Plătim mult pentru apartament.[b]
Plătim mult pentru apartament.[c]
8. În această seară mergem la discotecă.[a]
În seara asta mergem la discotecă.[b]
În seara asta mergem la discotecă.[c]ffl
9. Cât este ceasul? Este unu și un sfert.[a]
Și un sfert după unu.[b]
Este unu și un sfert.[c][?]
10. Încep să studiez în această seară.[a]
Încep să studiez în această seară.[b]
Încep să studiez în această seară.[c][?]
11. Astăzi mă duc la profesorul de biologie.[a]
Astăzi voi merge la profesor de biologie.[b]
Astăzi mă duc la profesorul de biologie.[c][?]
12. Bună dimineața, doamnă; ce mai faci?[a]
Buna dimineata doamna; ce mai faci?[b]
Buna dimineata doamna; ce mai faci?[c][?]
13. Astăzi plătesc; Ea plătește mâine.[a]
Azi plătesc; Ea plătește mâine.[b]
Azi plătesc; Plătiți mâine.[c][?]
14. Un bilet dus-întors la Florența![a]
Un bilet dus-întors la Florența![b]
Un bilet dus-întors din Florența![c][?]

54Ç

15. Dulapul este în dormitor.[a]

Dulapul este în dormitor. [b]

Dulapul este în dormitor. [c][?]

16. Ce mai faci, domnișoară? Frumos, mulțumesc![a]

Bine mulțumesc! [b]

Bine multumesc! [c][?]

17. Când pleacă următorul tren spre Roma?[a]

Când pleacă următorul tren spre Roma? [b]

Când pleacă următorul tren spre Roma? [c][?]

18. Domnul și doamna Valente sunt din Milano.[a]

Domnul și doamna Valente sunt din Milano. [b]

Soții Valente vin din Milano. [c][?]

19. Aș dori să rezerv o cameră simplă.[a]

Aș dori să rezerv o cameră singulară. [b]

Aș dori să rezerv o cameră single. [c][?]

20. Acestea sunt

un student englez și un student francez. [la]

un student englez și un student francez. [b]

un student englez și un student francez. [c][?]

Yay

TEST IV

(se face la sfârșitul celei de-a patra unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Înțelegi când vorbește profesorul? Înțelegi când vorbește profesorul? Înțelegi când vorbește profesorul?[a] [b] [c][?]

2. Ies la 7; cand iesi? ies la 7; Când ieși? [a] [b]
ies la 7; Când pleci?[c][?]

3. Acel avion pleacă în Statele Unite. Acel avion pleacă în Statele Unite.[a] [b]

Acel avion pleacă în Statele Unite.[c][?]

4. Ți-ai băut încă cafeaua? Ți-ai băut deja cafeaua?[a] [b]
Ți-ai băut deja cafeaua?[c][?]

5. Am așteptat o oră autobuzul. Am așteptat autobuzul timp de o oră. [a] [b]

Am așteptat în autobuz timp de o oră.[c][?]

6. Gianni a sosit cu trenul de la ora șapte. Gianni a sosit cu trenul de la ora șapte; [B j]

Gianni a sosit cu trenul de la ora șapte.[c][?]

7. Acest curs se încheie în două luni. Acest curs se încheie timp de două luni.w. [b]

Acest curs se încheie acum două luni.[c][?]

8. Unde te-ai născut, domnișoară? Unde te-ai născut, domnișoară?[a]
[b]
Unde te-ai născut, domnișoară?[c][?]
9. Aleg fusta aceea verde. Ea alege fusta aceea verde.[a] [b]
Aleg fusta aia verde.[c][?]
10. Ce sa întâmplat aseară? Ce s-a întâmplat aseară?W, [b]
Ce s-a întâmplat aseară?[c][?]
11. Unde l-ai cunoscut pe Paolo? Unde ai auzit de Paolo?[b]
Unde l-ai cunoscut pe Paolo?[c][?]
12. De două luni caut o casă. De două luni caut o casă.H [b]
De două luni caut o casă.[c][?]
13. Cautam un apartament de inchiriat. Cautam un apartament de
inchiriat.[a] [b]
Cautam un apartament de inchiriat.[c][?]
14. Scuzați-mă, domnule, a trecut autobuzul 23? Scuzați-mă, domnule,
a trecut autobuzul 23?[a] [b]
Scuzați-mă, domnule, a trecut autobuzul 23?[c][?]
15. Ce le-ai oferit prietenilor tăi? Ce le-ați oferit prietenilor
tăi?H., [b]
Ce le-ai oferit prietenilor tăi?[c][?]

știi

16. În sfârșit, vremea este bună astăzi![a]

În sfârșit, vremea este bună astăzi![b]

În sfârșit, vremea este bună astăzi?[c][?]

17. Locuiesc în Italia de cincisprezece zile.[a]

Locuiesc în Italia de cincisprezece zile. [b]

Locuiesc în Italia în cincisprezece zile. [c][?]

18. Doamnă, ați fost vreodată la Paris?

Da, am fost anul trecut. [la]

Da, am fost acolo anul trecut. [b]

Da, am fost acolo anul trecut. [c][?]

19. În această seară este un FDM galben la televizor.[a]

Există o poveste polițistă la televizor în această seară. [b]

Există un film polițist la televizor în seara asta. [c][?]

20. Ce zici, hai să mergem cu ei? Eu spun da.[a]

Eu spun da. [b]

Eu spun da.[c][?]

ζ^>

TEST V

(se face la sfârșitul celei de-a șasea unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Doamnă, acestea sunt cheile dumneavoastră? Doamnă, acestea sunt cheile dumneavoastră? Doamnă, acestea sunt cheile dumneavoastră?[a] [b] [c][?]
2. Locuiesc în acest oraș de opt ani.[a]
Locuiesc în acest oraș de opt ani.[b]
Locuiesc în acest oraș de opt ani.[c][?]
3. Ai cunoscut-o pe Carla și pe fratele ei?[a]
Ai cunoscut-o pe Carla și pe fratele ei?[b]
Ai cunoscut-o pe Carla și pe fratele ei?[c][?]
4. Măine voi merge la doctor.[a]
Măine voi merge după doctor.[b]
Măine voi merge la doctor.[c][?]
5. Luisa va pleca săptămâna trecută.[a]
Luisa va pleca săptămâna viitoare.[b]
Luisa va pleca săptămâna trecută.[c][?]
6. Măine voi sta acasă toată ziua.[a]
Măine voi sta acasă toată ziua.[b]
Măine voi sta acasă toată ziua.[c][?]
7. Am luat un taxi pentru a veni la [a]
Am luat un taxi pentru a veni la [b]
Am luat un taxi pentru a veni la [c][?]
8. Doamnă, copilul dumneavoastră este bine?[a]
Doamnă, copilul dumneavoastră este bine?[b]
Doamnă, copilul dumneavoastră este bine?[c][?]
9. Ai fost și tu la meci? Nu, nu am fost.[a]
Nu, nu am fost acolo.[b]
Nu, nu am fost acolo.[c][?]
10. Voi fi susținut examenul și după aceea voi lua două zile de vacanță. [a]
După ce dau examenul, voi lua două zile de vacanță.[b]
După ce susțin examenul îmi voi lua două zile de vacanță.[c][?]
11. Nu voi uita niciodată aceste zile.[a]
Nu voi uita niciodată aceste zile.[b]
Nu voi uita niciodată aceste zile.[c][?]
12. Luigi și-a schimbat locul de muncă în două săptămâni.[a]
Luigi și-a schimbat locul de muncă acum două săptămâni.[b]
Luigi și-a schimbat locul de muncă acum două săptămâni.[c][?]
13. Cât zahăr? Fără zahăr, multumesc! [a]
Nu zahăr, multumesc! [b]
Fără zahăr, multumesc! [c]m
14. Vom pleca mâine cu trenul de la ora nouă.[a]
Vom pleca mâine cu trenul de la nouă.[b]
Vom pleca mâine cu trenul de la nouă.[c][?]
15. Cât te-a costat fusta aceea? [a]
Cât te-a costat fusta aceea? [b]
Cât te-a costat fusta aia? [c][?]

16. De două luni caut un apartament.[a]

De două luni caut un apartament. [b]

De două luni caut un apartament. [c][?]

17. Domnul Rossi își va aduce și fiica.[a]

Domnul și doamna Rossi își vor aduce și fiica. [b]

Domnul și doamna Rossi își vor aduce și fiica. [c][?]

18. Un bilet dus-întors la Genova.[a]

Un bilet dus-întors la Genova. [b]

Un bilet dus-întors de la Genova. [c][?]

19. Poți vorbi engleză?[a]

Știi să vorbești engleză? [b]

Puteți vorbi în engleză? [c][?]

20. Trebuie să scrieți adresa pe acest formular.[a]

Trebuie să scrieți adresa în acest formular.[b]

Trebuie să scrieți adresa pe acest formular.[c][?]

21. Soții Esposito și-au vândut casa.[a]

Soții Esposito și-au vândut casa.[b]

Domnul și doamna Esposito și-au vândut casa.[c][?]

22. Vom reveni pe 14 iulie.[a]

Ne vom întoarce pe 14 iulie. [b]

Ne vom întoarce pe 14 iulie. [c][?]

23. Piero a sosit și astăzi târziu.[a]

Piero a sosit și astăzi târziu.[b]

Piero a sosit și astăzi târziu.[c][?]

24. Bunicii mei locuiesc la țară.[a]

Bunicii mei locuiesc la țară. [b]

Bunicii mei locuiesc la țară. [c][?]

25. Voi face mai întâi o baie și apoi mă voi culca.(a)

Mai întâi voi face o baie și apoi mă voi culca. [b]

O să fac mai întâi o baie și apoi să mă culc. [c][?]

TEST VI

(se face la sfârșitul unității a opta)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Îl cunoști pe Paolo? Da, știu. [la]
Da îl cunosc. [b]
Da îl cunosc. [c][?]
2. Plecăm la Roma în această seară. [la]
Plecăm la Roma în seara asta. [b]
Plecăm la Roma în seara asta. [c][?]
3. Abia aștept să plec în vacanța. [la]
Abia aștept să plec în vacanță. [b]
Nu văd ziua de plecare în vacanță. [c][?]
4. Această mașină m-a costat mult. [la]
Mașina asta m-a costat mult. [b]
Mașina asta m-a costat mult. [c][?]
5. În timpul orelor de istorie a scris pe o foaie de hârtie. [la]
În timp ce lecția de istorie scria pe o foaie de hârtie. [b]
La ora de istorie a scris pe o bucată de hârtie. [c][?]
6. Exercițiul este ușor: îl pot face singur. [la]
Exercițiul este ușor: știu să-l fac singur. [b]
Exercițiul este ușor: știu să-l fac singur. [c][?]
7. Cât timp vei rămâne în acest oraș? Acolo]
Cât timp vei rămâne în acest oraș? [b]
Cât timp vei rămâne în acest oraș? [c][?]
8. Când ai văzut-o ultima oară pe Carla?
L-am văzut acum o lună. [la]
Am văzut-o acum o lună. [b]
L-am văzut acum o lună. [c][?]
9. Tatăl meu lucrează șase ore pe zi. [la]
Tatăl meu lucrează șase ore pe zi. [b]
Tatăl meu lucrează șase ore pe zi. [c][?]
10. Ai rămas fără bani? Da, am cheltuit totul. [la]
Da, am cheltuit totul. [b]
Da, am cheltuit totul. [c][?]
11. Roversii și-au adus și fiica. [la]
Domnul și doamna Roversi și-au adus și fiica. [b]
Domnul și doamna Roversi și-au adus și fiica. [c][?]
12. Ieri am stat toată ziua acasă. [la]
Ieri am stat toată ziua acasă. [b]
Ieri am stat toată ziua acasă. [c][?]
13. Profesore, Vă mulțumesc foarte mult! [la]
Profesore, mulțumesc mult! [b]
Profesore, vă mulțumesc foarte mult! [c][?]
14. Ai niște sifon de portocale? Da, mulțumesc, voi avea câteva. [la]
Da, mulțumesc, voi avea câteva. [b]
Da, mulțumesc, o voi lua puțin. [c][?]
15. Ne-a fost somn, așa că ne-am culcat devreme. [la]

Ne era somn, așa că ne-am culcat devreme. [b]
Ne era somn, așa că ne-am culcat devreme. [c][?]

16. La această oră ieri călătoream. Călătoream ieri la această oră.
Ieri la această oră călătoream.[a] [b] [c][?]
17. Am primit multe scrisori recent.[a]
Am primit multe scrisori recent.'W
Am primit multe scrisori recent. da
18. Vrei o țigară? Nu, mulțumesc, am fumat prea multe astăzi.[a]
Nu, mulțumesc, am fumat prea mult astăzi.[b]
Nu, mulțumesc, am fumat prea multe astăzi. D[?]
19. Luisa s-a întors acasă pentru că era bolnavă.[a]
Luisa se întorcea acasă pentru că era bolnavă.[b]
Luisa s-a întors acasă pentru că era bolnavă.[c][?]
20. Doamnă, acest ziar este al dumneavoastră?[a]
Doamnă, acest ziar este al dumneavoastră?[b]
Doamnă, acest ziar este al dumneavoastră?[c][?]
21. Franco are o diplomă în medicină.[a]
Franco este licențiat în medicină.[b]
Franco este licențiat în medicină.[c][?]
22. Aveți schimb pentru autobuz? Nu, nu am.[a]
Nu, nu le am.[b]
Nu, nu le am.[c][?]
23. L-am cunoscut pe Sandro când lucra într-un bar.[a]
L-am cunoscut pe Sandro când lucra într-un bar.[b]
L-am cunoscut pe Sandro când lucra într-un bar.[c][?]
24. În aceste vremuri este dificil să găsești un loc de muncă.[a]
În aceste vremuri, este dificil să găsești un loc de muncă.[b]
Odată cu trecerea timpului, este dificil să găsești un loc de muncă.[c][?]
25. A plecat Marta? Da, trebuia să plece în această dimineață.[a]■
Da, a trebuit să plece în această dimineață.[b]
Da, a trebuit să plece în dimineața asta.[c][?]
26. Voi încerca să ajung la timp pentru cină.[a]
Voi încerca să ajung la timp pentru cină.[b]
Voi încerca să ajung la timp pentru cină.[c][?]
27. În timp ce așteptam trenul, am citit tot ziarul.[a]
În timp ce așteptam trenul, am citit tot ziarul.[b]
În timp ce așteptam trenul, am citit tot ziarul.[c][?]
28. Vine și Carla la Lucca? Cred că nu.[a]
Cred că nu.[b]
Cred că nu.[c][?]
29. Vom pleca după ce vom susține examenul.[a]
Vom pleca după ce vom susține examenul.[b]
Vom pleca după ce vom susține examenul.[c][?]
30. Ieri a intrat în clasă în timp ce profesorul explica.[a]
Ieri a intrat în clasă în timp ce profesorul a explicat.[b]
Ieri a intrat în clasă în timp ce profesorul a explicat.[c][?]

stânga

TEST VII

(se face la sfârșitul celei de-a zecea unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Eu stau: stai si tu? Eu stau: stai si tu? stau: stai si tu?[a] lb] leil?l
2. Luisa a luat mașina pentru că avea nevoie de ea. Luisa a luat mașina pentru că avea nevoie de ea.[a] [b]
Luisa a luat mașina pentru că avea nevoie de ea.[c]1?)
3. Accidentul s-a petrecut pe Corso Manzoni. Accidentul s-a petrecut în Corso Manzoni.[a] [b]
Accidentul a avut loc în Corso Manzoni.[c]
4. V-a plăcut filmul? V-a plăcut filmul?[a] 14
V-a plăcut filmul? [cl[?]
5. Cât costă această geantă? Cât costă această geantă?[a]lb]
Ce-i cu geanta asta? le]l?]
6. Dacă se întâmplă să fii în Florența, vino să mă vizitezi! Dacă se întâmplă să fii în Florența, vino să mă vizitezi!M,. da
Dacă se întâmplă să fii în Florența, vino să mă vizitezi! [C]1?]
7. Ai rămas fără bani? Da, am cheltuit totul. Ai rămas fără bani? Da, am cheltuit totul.[a] lb]
Ai rămas fără bani? Da, am cheltuit all.le]n
8. Locuiesc în Statele Unite de cincisprezece ani. Locuiesc în Statele Unite de cincisprezece ani.[a] lb]
Locuiesc în Statele Unite de cincisprezece ani.le][?]
9. Lui Paolo îi plac lichiorurile: îi vom cumpăra o sticlă de coniac. îi vom cumpăra o sticlă de coniac.[a] lb]
îi vom cumpăra o sticlă de coniac.[c]m
10. Aș dori o pereche de pantofi sport. Aș dori o pereche de pantofi sport.[a] lb]
As dori o pereche de pantofi sport.le]m
11. Plecăm la Roma săptămâna viitoare. Plecăm la Roma săptămâna viitoare.[a] lb]
Plecăm la Roma săptămâna viitoare.[c]i?i
12. Ieri am stat in pat pentru ca imi facea rau. Ieri am stat în pat pentru că mă simțeam rău.[a] lb]
Ieri am stat în pat pentru că mi s-a făcut rău
13. Doamnă, ce este soțul dumneavoastră? Doamnă, ce mai face soțul dvs.?[a] lb]
Doamnă, ce este soțul dumneavoastră?le]l?l
14. Când îl văd pe Paolo, îl întreb dacă ne va da mașina. Când îl văd pe Paolo, îl întreb dacă ne va da mașina.la] lb]
Când îl văd pe Paolo, o întreb dacă ne va da mașina.le]i?i
15. Pentru acest examen Luigi trebuia să se pregătească în douăzeci de zile, trebuia să se pregătească în douăzeci de zile.[a] [b]
trebuia pregătit în douăzeci de zile.[c]l?l
16. Domnul și doamna Ferrini v-au adus și copilul. Domnul și doamna Ferrini și-au adus și copilul. Domnul și doamna Ferrini și-au adus și copilul.[a] [b] [c]
17. Nimeni nu știe și nici măcar Carlo nu știe.[a]
Nimeni nu știe și nici măcar Carlo nu știe.[b]
Nimeni nu știe și nici măcar Carlo nu știe
18. La ce oră te-ai trezit azi dimineată?[a]
La ce oră te-ai trezit azi dimineată?[b]
La ce oră te-ai trezit azi dimineată?le]l?l
19. A trebuit să ne oprim să dormim puțin.[a]

- A trebuit să ne oprim să dormim puțin.[b]
 A trebuit să ne oprim să dormim puțin.[c]l?l
20. Anna și Luisa așteaptă un răspuns de la noi:
 cand il vom numi?
 cât timp îi numim?lb]
 când le numim?[c]m
21. Culorile deschise sunt la modă anul acesta.[a]
 Culorile deschise sunt la modă anul acesta.lb]
 Culorile deschise sunt la modă anul acesta.[c]i?i
22. A sosit Francesca? Nu, totuși trebuia să sosească acum o oră.la]
 Nu, totuși ar fi trebuit să sosească acum o oră.lb]
 Nu, totuși trebuia să sosească acum o oră.[c]ri
23. Ieri Piera a purtat pantaloni roz.[a]
 Ieri Piera a purtat pantaloni roz.[b]
 Ieri Piera a purtat pantaloni roz.le]π
24. Scuzați-mă, știți unde este Banca Comercială?
 Scuzați-mă, știți unde este Banca Comercială?
 Scuzați-mă, știți unde este Banca Comercială?le]l?l
25. Așteptam autobuzul de zece minute când a sosit Franca.[a]
 Am așteptat autobuzul timp de zece minute când a sosit Franca.[b]
 Am așteptat autobuzul zece minute când a sosit Franca.[c]π
26. Liza a răspuns la toate întrebările de la examen.[a]
 Liza a răspuns la toate întrebările de la examen.lb]
 La examen Liza a răspuns la toate întrebările.le][?i
27. Nici luna aceasta nu am avut destui bani.[a]
 Nici luna aceasta nu am avut destui bani.[b]
 Nici luna asta nu am avut destui bani.le/m
28. Am primit o scrisoare de la Carla; Trebuie să-ți răspund imediat.
 [a]
 Am primit o scrisoare de la Carla; Trebuie să răspund imediat.[b]
 Am primit o scrisoare de la Carla; Trebuie să-ți răspund imediat.
 [c]π
29. Călătorind mereu cu mașina te obosește mai mult.[a]
 Dacă călătorești mereu cu mașina, obosești mai mult.[b]
 Dacă călătoriți mereu cu mașina, obosiți mai mult.[c][?i
30. Ieri a sosit Sandro la opt, dar eu am ajuns la șapte.la]
 Ieri Sandro a sosit la opt, dar eu am ajuns la șapte.[b]
 Ieri Sandro a sosit la opt, în timp ce eu am ajuns la șapte.[c]

гач

PROBA VIII

(se face la sfârșitul celei de-a douăsprezecea unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Acestea sunt cheile apartamentului. Acestea sunt cheile apartamentului. Acestea sunt cheile apartamentului.[a] [b] . M[?]
2. Carlo a spus că ieri a fost bolnav toată ziua.la]
 Carlo a spus că ieri a fost bolnav toată ziua.Ibi
 Carlo a spus că ieri a fost bolnav toată ziua.[c]l?]
3. Nu mai aveți țigări, doamnă? Eu însumi vă pot oferi unul.[a]
 Îți pot oferi unul.[b]
 Gîela, pot oferi un io.le][?]

4. Aproape aş lua un alt coniac.[a]
Aproape o să mai iau un coniac.Ibi
Aproape am luat un alt coniac.le]l?]
5. Au stins luminile: spectacolul este pe cale să înceapă![a]
Au stins luminile: spectacolul e pe cale să înceapă!14
Au stins luminile: spectacolul este pe cale să înceapă! [c]M
6. Cine ți-a dat acest record? Gianni.la mi-a dat-o]
Gianni mi l-a dat.[b]
Gianni mi-a dat câteva]
7. Nu vei putea face totul singur.[a]
Nu vei putea să faci totul singur.[b]
Nu vei putea să faci totul singur.le]l?]
8. Le-ai scris părinților tăi? Nu, le voi scrie mâine.[a]
Nu, îi voi scrie mâine.[b]
Nu, le voi scrie mâine.[c][?]
9. Carlo, te rog da-mi hârtia aia!la]
Carlo, te rog da-mi hârtia![b]
Carlo, te rog dă-mi hârtia![c][?]
10. Vine și Francesca.[a]
Sosește și Francesca.[b]
Ar trebui să sosească și Francesca.le][?]
11. Acești cercei sunt frumoși! Cine ți le-a dat?[a]
Acești cercei sunt frumoși! Cine ți-a dat cadoul?[b]
Acești cercei sunt frumoși! Cine ți le-a dat?[c][?]
12. Ce bun este copilul tău, doamnă![a]
Ce bun este copilul tău, doamnă![b]
Cât de bun este copilul tău, doamnă![c][?]
13. Este nevoie de prea mulți bani pentru a cumpăra acea mașină.la]
Este nevoie de prea mulți bani pentru a cumpăra acea mașină.[b]
Pentru a cumpăra acea mașină ai nevoie de prea mulți bani.[c][?]
14. Sora ta trece printr-o perioadă dificilă: stai aproape de ea![a]
grajdurile aproape![b]
stai aproape de ea!le][?]
15. În locul tău aş rămâne.[a]
În locul tău aş rămâne.[b]
În locul tău aş rămâne.[c][?]
16. Aceasta rochie iti arata atat de bine. Aceasta rochie iti arata foarte frumos. Rochia asta îți arată foarte bine.[a] [b] [c][?]
17. Într-un restaurant se cheltuiește de obicei puțin.[a]
Într-un restaurant, de obicei cheltuiți puțin.[b]
Într-un restaurant, de obicei cheltuiți puțin.[c][?]
18. E greu să te decizi așa pe loc. în urmă]
Este dificil să te decizi pe loc în acest fel.[b]
Este greu să te decizi cu privire la picioarele astfel.[c][?]
19. Marcella se gândește numai la căsătorie; se va căsători și mâine.
[a]
s-ar căsători și mâine.[b]
se căsătorește și mâine.[c][?]
20. Îl cunosc pe Franco de mulți ani.[a]
Îl cunosc pe Franco de mulți ani.[b]
Îl cunosc pe Franco de mulți ani.[c][?]
21. Când a sunat telefonul, încă dormeam.[a]
Când a sunat telefonul, am dormit din nou.[b]
Când a sunat telefonul, încă dormeam.[c][?]
22. V-ați distrat, fetelor?[a]

- V-ați distrat, fetelor?[b]
 V-ați distrat, fetelor?[c][?]
23. Câți ani ai, Franco?[a]
 Câți ani ai, Franco?[b]
 Când te-ai născut, Franco?[c][?]
24. Vreau să schimb locurile, pentru că de aici nu văd prea multe.[a]
 Vreau să schimb locul, pentru că nu văd bine de aici.[b]
 Vreau să schimb locurile, pentru că de aici nu văd bine.[c][?]
25. Carla trebuia să-l sune la nouă, dar a uitat.[a]
 Carla trebuia să-l sune la nouă, dar a uitat.[b]
 Carla a trebuit să-l sune la nouă, dar a uitat.[c]m
26. Trenul era plin: am făcut călătoria în picioare.[a]
 Trenul era plin: am făcut călătoria pe jos.[b]
 Trenul era plin: am făcut călătoria pe jos.[c][?]
27. Durează doar zece minute cu mașina.[a]
 Cu mașina durează doar zece minute.[b]
 Cu mașina durează doar zece minute.[c]m
28. Aceste cămăși pot fi spălate cu apă rece.[a]
 Aceste cămăși pot fi spălate în apă rece.[b]
 Aceste cămăși se spală cu apă rece.[c]m
29. Am rămas fără cuvinte la acea veste.[a]
 Am rămas fără cuvinte la acea știre.[b]
 Am rămas cu gura căscată la acea veste.[c]m
30. Ne-a luat doar trei ore să ajungem la Siena.[a]
 Ne-a luat doar trei ore să ajungem la Siena.[b]
 Ne-a luat doar trei ore să ajungem la Siena.[c][?]

52 C,

15. Radioul a spus că nici mâine nu va ploua. [la]
 Radioul a spus că nici mâine nu va ploua. [b]
 Radioul a spus că nici mâine nu va ploua. [c][?]
16. Carlo a ajuns aici la Roma și nu a apărut. [la]
 Carlo s-a întâmplat aici, la Roma și nu a apărut. [b]
 Carlo s-a întâmplat aici, la Roma și nu a apărut. [c][?]
17. Când Gianni vorbește, nu înțeleg nimic. [la]
 Când Gianni vorbește, înțeleg ceva. [b]
 Când Gianni vorbește, nu înțeleg nimic. [și][?]
18. Nu am încredere în cei care vorbesc doar despre ei înșiși. [la]
 Nu am încredere că vorbește doar despre sine. [b]
 Nu am încredere că vorbește doar despre el însuși. [c][?]
19. Am ascultat cu atenție tot ce ai spus. [la]
 Am ascultat cu atenție tot ce ai spus. [b]
 Am ascultat cu atenție tot ce ai spus. [cl][?]
20. L-am văzut sosind în mașina lui Franco. Acolo]
 L-am văzut ajungând în mașina lui Franco. [b]
 L-am văzut ajungând în mașina lui Franco. lcl][?]
21. Ieri Enrico mi-a spus asta înainte de prânz de azi
 avea de gând să treacă pe la casă, dar nu l-am văzut încă. Acolo]
 ar trece pe la casă, dar nu l-am văzut încă. [b]
 Poate că a trecut pe la casă, dar nu l-am văzut încă. [c][?]
22. Îi place foarte mult acest loc: acolo ar locui mereu. Acolo]
 Îi place foarte mult acest loc: ar locui mereu acolo. livre]
 Îi place foarte mult acest loc: ar fi locuit mereu acolo. [c][?]
23. Devine plictisitor să nu faci mereu nimic. Acolo]
 Să te plictisești fără să faci mereu nimic. [b]

Ne plictisim mereu să nu facem nimic. [c][?]
 24. Duminica trecută am fost fericită să rămân la țară. Acolo]
 Duminica trecută aș fi stat cu plăcere la țară. livre]
 Duminica trecută aș fi stat cu plăcere la țară. le]II
 25. În ultima vreme, benzina a suferit mai multe creșteri. [la]
 În ultima vreme, benzina a suferit mai multe creșteri. livre]
 În ultima vreme, benzina a suferit mai multe creșteri. tu][?]
 26. Pentru a vizita galeria ai nevoie de un bilet. [la]
 Pentru a vizita galeria ai nevoie de un bilet. livre]
 Pentru a vizita galeria ai nevoie de un bilet. [c][?]
 27. Lucia stă acasă pentru că nu are chef să iasă. [la]
 Lucia stă acasă pentru că nu are chef să iasă. [b]
 Lucia stă acasă pentru că nu are chef să iasă. [c][?]
 28. Doamnă, pot să vă cer o favoare? [la]
 Doamnă, pot să vă cer o favoare? [b]
 Doamnă, pot să vă cer o favoare? [c]M
 29. Studenții care doresc să susțină examenul trebuie să se prezinte
 întrebarea. [la]
 Studenții care doresc să susțină examenul trebuie să depună
 întrebarea. [b]
 Studenții care doresc să susțină examenul trebuie să depună
 întrebarea. [c][?]
 30. Este un film plictisitor: nu te duce să-l vezi! Acolo]
 E un film plictisitor: nu te duce să-l vezi! livre]
 Este un film plictisitor: nu te duce să-l vezi! [c][?]

TEST

(se face la sfârșitul unității a șaisprezecea)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Nu credeam că Lucia își va aminti să-mi cumpere ziare, dar a făcut-o. [a] Nu credeam că Lucia își va aminti să-mi cumpere ziare, dar a făcut-o. [b]

Nu credeam că Lucia își va aminti să-mi cumpere ziare, dar a făcut-o. [c] [?]

2. Carlo a spus că ieri a fost bolnav toată ziua.[a]

Carlo a spus că a fost bolnav toată ziua ieri.[b]

Carlo a spus că a fost bolnav toată ziua ieri.[c][?]

3. În clasa noastră sunt mai multe fete decât băieți.[a]

În clasa noastră sunt mai multe fete decât băieți.[b]

În clasa noastră sunt mai multe fete decât băieți.[c][?]

4. Luisamangia mica: este o fata foarte slaba.[a]

Luisa mănâncă puțin: este o fată foarte slabă.[b]

Luisa mănâncă puțin: este o fată foarte slabă.[c][?]

5. La cine te gândești? Mamei mele.[a]

La ce te gandesti? Mamei mele. [b]

La care te gandesti? Mamei mele. [c][?]

6. Domnul Ferri merge la birou în fiecare zi.[a]

Domnul Ferri merge la birou în fiecare zi. [b]

Domnul Ferri merge la birou în fiecare zi. [c][?]

7. A fost nevoie de mult timp pentru a reconstrui casa.[a]

A fost nevoie de mult timp pentru a reconstrui casa. [b]

A fost nevoie de mult timp pentru a reconstrui casa. [c][?]

8. Carla este mai drăguță decât frumoasă.[a]

Carla este mai drăguță decât frumoasă.[b]

Carla este la fel de drăguță, pe atât de frumoasă.[c][?]

9. Familia Rossi are trei copii: Giulio este fiul lor cel mai mic.
[a]

Soții Rossi au trei copii: Giulio este copilul lor cel mai mic.[b]

Soții Rossi au trei copii: Giulio este fiul lor cel mai mic.[c][?]

10. Giorgio și-a cheltuit jumătate din salariu pe acel cadou.[a]

Giorgio și-a cheltuit jumătate din salariu pe acel cadou. [b]

Giorgio și-a cheltuit jumătate din salariu pe acel cadou. [c][?]

11. Stii ora? Ceasul meu merge în urmă.[a]

Stii ora? Ceasul meu merge înapoi. [b]

Stii ora? Ceasul meu merge înapoi. [c][?]

12. Despre care fată vorbești?[a]

Despre care fată vorbești? [b]

Despre care fată vorbești? [c][?]

13. Călătoria cu trenul este mai confortabilă decât cu autobuzul.[a]

Călătoria cu trenul este mai confortabilă decât cu autocarul. [b]

Călătoria cu trenul este mai confortabilă decât cu autocarul. [c]
[?]

14. Traficul de astăzi este mai mare decât cel de ieri.[a]

de astăzi este mai mare decât cel de ieri.[b]

Traficul de astăzi este mai mare decât cel de ieri. [c][?]

15. Au mers la cinema, dar am decis să stau acasă.[a]

Au mers la cinema, dar am decis să stau acasă. [b]

Au mers la cinema, dar am decis să stau acasă. [c][?]

16. Unele fete au plecat deja în vacanță. Unele fete au plecat deja în vacanță.[a] lb] [c][?]

17. Imediat ce a intrat profesorul, toată lumea a încetat să mai vorbească. De îndată ce a intrat profesorul, toată lumea a încetat să mai vorbească.[a] M

De îndată ce a intrat profesorul, toată lumea a încetat să mai vorbească.le]M

18. Mașina aceea m-a costat un braț și un picior. Mașina aia m-a costat un braț și un picior.la] lb]

Mașina aceea m-a costat un braț și un picior.le]M

19. Mă interesează tot ce ține de etrusci. Sunt interesat de tot ce-i privește pe etrusci.[a] [b]

ma intereseaza tot ce tine de etrusci.le]l?l

20. Maria, ți s-a întâmplat ceva? Maria, ți s-a întâmplat ceva?[a] [b]

Maria, ți s-a întâmplat ceva?[c][?]

21. În acel an cade multă zăpadă de Crăciun. În acel an a căzut multă zăpadă de Crăciun.[a] [b]

În acel an a căzut multă zăpadă de Crăciun.le][?]

22. Trenul era plin: am făcut drumul spre Roma în picioare. Trenul era plin: am făcut călătoria la Roma pe jos.[a] [b]

Trenul era plin: am făcut călătoria la Roma pe jos.[c][?]

23. Doamnă, pot să vă cer o favoare? Doamnă, pot să vă cer o favoare? [a] fb]

Doamnă, pot să vă cer o favoare?[c][?]

24. Ca să prind primul tren a trebuit să mă trezesc la patru. Ca să prind primul tren, a trebuit să mă trezesc la patru.[a] [b]

Ca să prind primul tren a trebuit să mă trezesc la ora patru][?]

25. Gianni este cel mai bun băiat din clasă. Gianni este cel mai bun băiat din clasă.[a] lb]

Gianni este cel mai bun băiat din clasă.[c][?]

26. Franco a intrat în clasă în timp ce profesorul vorbea. Franco a intrat în clasă în timp ce profesorul vorbea.[a] fb]

Franco a intrat în clasă în timp ce profesorul vorbea.[c][?]

27. Durează zece minute pentru a termina această treabă. Această lucrare durează zece minute pentru a se termina.la] [b]

Este nevoie de zece minute pentru a termina această lucrare.le]

[?]

28. Pedro este un băiat spaniol. Pedro este un băiat spaniol.[a] [b]
Pedro este un băiat spaniol.[c][?]

29. Doriți o cafea, doamnă? Îi pot oferi Lui? Doriți o cafea, doamnă?
Pot să ți-l ofer?[a] lb]

Doriți o cafea, doamnă? Pot să ți-l ofer?l?l?l

30. Pentru a vizita muzeul ai nevoie de bilet. Pentru a vizita muzeul
ai nevoie de un bilet.la] lb]

Pentru a vizita muzeul ai nevoie de bilet. [c]n

530

PROBA XI

(se face la sfârșitul unității a optsprezecea)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre
ele este corectă, bifați [?].

3.

4.

5.

6.

Carla și Gina și-au cumpărat bilete și pentru prietenii lor.

Carla și Gina și-au cumpărat bilete și pentru prietenii lor.

2. Cred că ziarele nu vor apărea mâine. Cred că ziarele nu vor apărea
mâine. Cred că ziarele nu vor apărea mâine.

. Sandra vrea ca fiul ei să țină camera ordonată.

Sandra vrea ca fiul ei să țină camera ordonată.

Sandra vrea ca fiul ei să-și păstreze camera ordonată.

Stiam deja; mi-a spus Franco.

Stiam deja; mi-a spus Franco.

Stiam deja; mi-a spus Franco.

Imediat ce ne terminăm studiile, ne vom căuta un loc de muncă.

Imediat ce ne terminăm studiile, ne vom căuta un loc de muncă.

De îndată ce ne-am terminat studiile, ne-am căuta un loc de muncă.

Părinții ei au plecat în urmă cu două ore și deja îi este dor de ei,
deja îi este dor de noi, deja îi este dor de ei.

7.

8.

Este o fotografie pe care o țin foarte mult.

Este o fotografie la care țin foarte mult.

Este o fotografie la care țin foarte mult.

Suntem siguri că o va face de bunăvoie.

Suntem siguri că a făcut-o de bunăvoie.

Suntem siguri că a făcut-o de bunăvoie.

9.

10.

În această dimineață, Franca a jucat două ore de tenis. În această dimineață, Franca a jucat două ore de tenis. În această dimineață, Franca a jucat două ore de tenis.

De ce nu ai venit cu noi? Te-ai fi distrat. De ce nu ai venit cu noi? Te-ai fi distrat. De ce nu ai venit cu noi? Te-ai fi distrat.

11.

12.

Sper că Anna și Carla nu uită să vină în seara asta. Sper că Anna și Carla nu uită să vină în seara asta. Sper că Anna și Carla nu uită să vină în seara asta.

Poate fi adevărat, dar nu cred.

Poate fi adevărat, dar nu cred.

Poate fi adevărat, dar nu cred.

13.

14.

15.

Ieri Ugo era obosit pentru că nu dormise cu o seară înainte. Ieri Ugo era obosit pentru că n-a dormit cu o seară înainte.

Ieri Ugo era obosit pentru că n-a dormit cu o seară înainte.

Dacă vrei să ajungi la timp este mai bine să iei un taxi. Dacă vrei să ajungi la timp este mai bine să iei un taxi.

Dacă vrei să ajungi la timp este mai bine să iei un taxi.

Trebuie să mergi sus.

Trebuie să mergi sus.

Trebuie să mergi sus.

Ibi

cel]

(al (bj [C]

face]

fb] [c] [a] Ibi [c]

[la]

[b]

[c]

[la]

[b]

[c] [a] lb] [c] [a] fb] [c]

[la]

[b]

[c]

[la]

[b]

[c]

[la]

[b]

[c]

[la]

[b]

[c]

[la]

[b]

[c]

[la]

[b]

[c]

[la]

[b]

[c]

[?]

[?]

[?1

eu?1

eu?1

[?1

[?1

14

14

[?]

[?]

[?1

14

14

14

16. Deși plouă, nu este foarte frig.[a]

Deși plouă, nu este foarte frig. [b]

Deși plouă, nu este foarte frig. [c][?]

17. Când am ajuns, Piero fusese plecat de două ore.[a]

Când am ajuns, Piero era plecat de două ore. [b]

Când am ajuns, Piero plecase pentru două ore. [c][?]

18. Se pare că comedia nu a fost pe placul multora.[a]

Se pare că comedia nu a fost pe placul multora. [b]

Se pare că comedia nu a fost pe placul multora. [c][?]

19. Giulio nu a fost niciodată în străinătate.[a]

Giulio nu a fost niciodată în străinătate. [b]

Giulio nu a fost niciodată în străinătate.[c][?]

20. Cerul este întunecat: o furtună este pe cale să se spargă.[a]

Cerul este întunecat: o furtună este pe cale să se întâmple.[b]

Cerul este întunecat: este pe cale să izbucnească o furtună.[c][?]

21. Avem vin alb și vin roșu: pe care îl preferi?[a]

Avem vin alb și vin roșu: ce preferi? [b]

Avem vin alb și vin roșu: ce preferi? [c][?]

22. Știi ce s-a întâmplat cu Giulio? Nu, nu știu nimic.[a]

Știi ce s-a întâmplat cu Giulio? Nu, nu știu nimic despre asta. [b]

Știi ce s-a întâmplat cu Giulio? Nu, nu știu nimic. [c][?]

23. Orașul în care locuiesc este destul de mic.[a]

Orașul în care locuiesc este destul de mic.[b]

Orașul în care locuiesc este destul de mic.[c][?]

24. Atâta timp cât îl doare, Piero fumează douăzeci de țigări pe zi.
[a]

Deși îl doare, Piero fumează douăzeci de țigări pe zi.[b]

Pentru a-i face rău, Piero fumează douăzeci de țigări pe zi. [c][?]

25. I-am trimis o telegramă chiar azi dimineață.[a]

I-am trimis o telegramă chiar azi dimineață. [b]

I-am trimis o telegramă chiar azi dimineață. [c][?]

26. Lucia stă acasă pentru că nu are chef să iasă.[a]

Lucia stă acasă pentru că nu are chef să iasă. [b]

Lucia stă acasă pentru că nu are chef să iasă. [c][?]

27. Orice persoană, în locul meu, a făcut la fel.[a]

Orice persoană, în locul meu, ar fi făcut la fel.[b]

Oricine în locul meu ar fi făcut la fel. [c][?]

28. Când a aflat că partidul său a câștigat alegerile, a sărit de bucurie.[a]

Când a auzit că partidul său a câștigat alegerile, a sărit de bucurie.
[b]

Când a aflat că partidul său a câștigat alegerile, a sărit de bucurie.
[c][?]

29. Franco, te rog, trezește-te înainte să se întoarcă tatăl tău![a]

Franco, te rog, trezește-te înainte să se întoarcă tatăl tău![b]

Franco, te rog, trezește-te înainte să se întoarcă tatăl tău![c][?]

30. Luisa a plecat?

Nu, a trebuit să plece, dar apoi a rămas acasă. [la]

Nu, a trebuit să plece, dar apoi a rămas acasă. [b]

Nu, trebuia să plece, dar apoi a rămas acasă. [c][?]

PROBA XII

(se face la sfârșitul celei de-a douăzecea unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Doamnă, scuze pentru întârziere, dar am fost foarte ocupat![a]

Doamnă, scuze pentru întârziere, dar am fost foarte ocupat![b]

Doamnă, scuze pentru întârziere, dar am fost foarte ocupat![c][?]

2. Eram sigur că Gianni va absolvi cu note superioare.[a]

Eram sigur că Gianni va absolvi cu note superioare. [b]

Eram sigur că Gianni va absolvi cu onoruri. [c][?]

3. Dacă vă plac aceste cărți poștale, vi le voi oferi.[a]

Dacă vă plac aceste cărți poștale, vi le dau. [b]

Dacă vă plac aceste cărți poștale, vi le dau. [c](?)

4. Doamnă, aveți răbdare, este doar o chestiune de câteva minute![a]

Doamnă, aveți răbdare, este o chestiune de câteva minute! [b]

Doamnă, aveți răbdare, va dura doar câteva minute! [c][?]

5. Duminica trecută Carla ar fi stat cu plăcere la munte. [la]

Duminica trecută Carla ar rămâne cu plăcere la munte. [b]

Duminica trecută Carla ar fi stat cu plăcere la munte. [c][?]

6. De atunci nu am mai știut nimic despre Sergio.[a]

De atunci nu am mai știut nimic despre Sergio.[b]

De atunci nu ai mai auzit nimic despre Sergio.[c][?]

7. Prețul benzinei a crescut din nou.[a]

Prețul benzinei a crescut din nou. [b]

Prețul benzinei a crescut și mai mult. [c][?]

8. Carla chiar spera că o vei ajuta să traducă.[a]

Carla chiar spera că o vei ajuta să traducă. [b]

Carla spera cu adevărat că îi vei ajuta să traducă. [c][?]

9. Și în această dimineață trenul a sosit cu o jumătate de oră întârziere.[a]

Și azi dimineață trenul a sosit cu o jumătate de oră întârziere. [b]

Și azi dimineață trenul a sosit cu o jumătate de oră întârziere. [c][?]

10. Dacă soțul tău doarme, nu-l trezi: vin mai târziu.[a]

Dacă soțul tău doarme, nu-l trezi: vin mai târziu. [b]

Dacă soțul tău doarme, nu-l trezi: vin mai târziu. [c][?]

11. Am preferat să ne întoarcem acasă înainte să se întunece.[a]

Am preferat să ne întoarcem acasă înainte să se întunece. [b]

Am preferat să ne întoarcem acasă înainte de întuneric. [c][?]

12. Tatăl meu și-ar dori foarte mult să absolv într-un an.[a]

Tatăl meu și-ar dori foarte mult să absolv în decurs de un an. [b]

Tatăl meu și-ar dori foarte mult să absolv în decurs de un an. [c][?]

13. Când nu l-am văzut sosind, m-am temut că a avut un accident.[a]

Când nu l-am văzut sosind, m-am temut că a avut un accident. [b]

Când nu l-am văzut sosind, m-am temut că va avea un accident. [c]
[?]

14. Trenul pleacă la nouă: profesor, grăbește-te! [a]

Trenul pleacă la nouă: profesor, grăbește-te! [b]

Trenul pleacă la nouă: profesor, grăbește-te! [c][?]

15. Doamnă, fii bună cu el: trece printr-o perioadă proastă. [a]

Doamnă, fiți blândă cu el: trece printr-o perioadă proastă. [b]

Doamnă, ești bună cu el: trece printr-o perioadă proastă. [c][?]

16. Domnișoară, puteți introduce această scrisoare? [a]

Domnișoară, ați putea introduce această scrisoare? [b]

Domnișoară, ați putea introduce această scrisoare? [c][?]

17. Dacă aveți un stilou suplimentar, mi-l puteți împrumuta, vă rog?
[a]

Dacă ai un stilou suplimentar , l-aș putea împrumuta, te rog? [b]

Dacă ai un stilou suplimentar, poți să-mi împrumuți unul, te rog? [c][?]

18. Nu am văzut-o pe Giuliada de două zile și deja mi-e dor de ea. [a]

Nu am văzut-o pe Giulia de două zile și deja mi-e dor de tine. [b]

Nu am văzut-o pe Giulia de două zile și deja mi-e dor de ea. [c][?]

19. Carlo, nu-ți face griji: totul se va rezolva, vei vedea! [a]

Carlo, nu te enerva: totul se va rezolva, vei vedea! [b]

Carlo, nu te enerva: totul se va rezolva, vei vedea! [c][?]

20. Prezența ta nu este necesară: pleacă! [a]

Prezența lui nu este necesară: pleacă! [b]

Prezența ta nu este necesară: pur și simplu pleacă! [c]

21. Giorgio nu a găsit niciodată mașina pe care o lăsase în afara
casei cu o seară înainte. [a]

Giorgio nu a găsit niciodată mașina pe care o lăsase în afara casei
cu o seară înainte. [b]

Giorgio nu a găsit niciodată mașina pe care a lăsat-o în afara casei
cu o seară înainte. [c]

[?]

[?]

22. Mă voi culca după ce termin această scrisoare.[a]

Mă voi fi culcat după ce voi termina această scrisoare. [b]

Mă voi culca după ce termin această scrisoare. [c][?]

23. Este mai bine să rămâi: mergem.[a]

E mai bine pentru tine să rămâi: mergem. [b]

Este mai bine pentru tine să rămâi: să mergem.[c][?]

24. Această bere este excelentă.[a]

Această bere este foarte bună.[b]

Această bere este foarte bună.[c][?]

25. Giuliola se pricepe la latină.[a]

Giulio este bun la latină.[b]

Giulio se pricepe la latină.[c][?]

26. Cei care merg încet merg în siguranță și merg departe.[a]

Cei care merg încet merg sănătoși și ajung departe. [b]

Cine merge încet și constant câștigă. [c][?]

27. În biroul nostru sunt mai mulți funcționari decât funcționari.[a]

În biroul nostru sunt mai mulți angajați de birou decât angajați de birou.[b]

În biroul nostru există mai multe angajați de sex feminin decât angajați bărbați.[c][?]

28. Vă rog, doamnă, luați loc![a]

Vă rog, doamnă, intrați! [b]

Vă rog, doamnă, intrați![c][?]

29. Oferim prețuri speciale tuturor clienților noștri.[a]

tuturor clienților noștri.[b]

tuturor clienților noștri prețuri avantajoase.[c][?]

30. Nu am idee ce să-i dau Francescei.[a]

Habar n-am ce să-i dau Francescei. [b]

Habar n-am ce să-i dau Francescei. [c][?]

PROBA XIII

(se face la sfârșitul celei de-a douăzeci și doua unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Dacă mașina ta nu funcționează, ia-o pe a mea! [a]

Dacă mașina ta nu funcționează, ia-o și pe a mea! [b]

Dacă mașina ta nu funcționează, ia-o pe a mea! [c][?]

2. A spus că va veni să mă ia de la gară, dar nu l-am văzut, [a]

A spus că va veni să mă ia de la gară, dar nu l-am văzut. [b]

A spus că va veni să mă ia de la gară, dar nu l-am văzut. [c][?]

3. În sfârșit ai ajuns! Te aștept de două ore. [a]

In sfarsit ai ajuns! Te aștept de două ore. [b]

In sfarsit ai ajuns! Te aștept de două ore. [c][?]

4. În dimineața aceea managerul era obosit pentru că

nu dormise nici măcar cu ochiul cu o seară înainte. [la]

cu o seară înainte nu dormise cu ochiul. [b]

el nu a dormit nicio clipă cu o noapte înainte. [c][?]

5. Pentru a merge la franci treci printr-un mic drum de țară. [a]

Pentru a merge la franci treci printr-un drum de țară. [b]

Pentru a merge la franci treci printr-un mic drum de țară. [c][?]

6. Dacă ar costa mai puțin, l-aș cumpăra imediat. Dacă ar costa mai puțin, l-aș cumpăra imediat. W [b]

Dacă ar costa mai puțin, l-aș cumpăra imediat. [c][?]

7. Dacă ai fi urmat sfatul meu, ai fi deja rezolvat până acum. [a]

Dacă mi-ați fi urmat propriul sfat, aș fi fost rezolvat până acum. [b]

Dacă ai urma sfatul meu, ai fi sortat până acum. [c][?]

8. Dacă vă place să primiți cărți poștale,

Îți trimit niște de la Paris, îți trimit niște de la Paris. la] Ib]

Îți voi trimite câteva de la Paris. le][?]

9. Te rog ascultă-mă cu atenție! la]

Te rog, ascultă-mă cu atenție! [b]

Te rog, ascultă-mă cu atenție! [c][?]

10. Nu înțeleg de ce au plecat atât de curând. la]

Nu înțeleg de ce au plecat atât de repede. [b]

- Nu înțeleg de ce au plecat atât de repede.[c][?]
11. O iau drept italiană, chiar dacă este spaniolă.[a]
O iau drept italiană, dar este spaniolă.[b]
O iau drept italiană, deși este spaniolă.[c][?]
12. Cum obțineți o bursă?[a]
Cum reușești să obții o bursă?[b]
Cum obții o bursă?[c][?]
13. Se pare că deja pleacă în vacanță.W
Se pare că au plecat deja în vacanță.Ibl
Se pare că au plecat deja în vacanță.le][?]
14. Se pare că au plecat deja în vacanță.la]
Se pare că sunt deja pregătiți de sărbători.(bl
Se pare că deja pleacă în vacanță.[c][?]
15. În seara aceea, Giulio a băut prea mult și s-a simțit rău în acea noapte. În acea seară, Giulio a băut prea mult și s-a simțit rău în acea noapte. În acea seară, Giulio a băut prea mult și s-a simțit rău în acea noapte.
16. Nu-mi spune că ești deja obosit: ai studiat doar o jumătate de oră. Nu-mi spune că ești deja obosit: ai învățat doar de jumătate de oră. Nu-mi spune că ești deja obosit: ai învățat doar de jumătate de oră.
17. Cand l-am vazut in acea stare am inteles imediat ca ridicase bratul.
- ridicase mâna.
- ridicase cotul.
18. Te deranjează fereastra deschisă? O sa-l inchid! Te deranjează fereastra deschisă? Îl închid pentru tine! Te deranjează fereastra deschisă? Îl voi închide pentru el!
19. Trebuie să-i spui imediat ce îl vezi. Trebuie să-i spui de îndată ce îl vezi. Trebuie să-i spui de îndată ce îl vezi.
20. Nu mi-am imaginat niciodată că s-ar putea întâmpla astfel de lucruri. Nu mi-am imaginat niciodată că s-ar putea întâmpla astfel de lucruri. Nu mi-am imaginat niciodată că s-ar putea întâmpla astfel de lucruri.
21. De îndată ce a aflat că Carla se va întoarce, a sunat-o imediat. De îndată ce a auzit că Carla s-a întors, a sunat-o imediat. De îndată ce a auzit că Carla se întoarce, a sunat-o imediat.
22. Pretul acestor pantofi este puțin mare.
- Prețul acestor pantofi este puțin bărbătește.
- Pretul acestor pantofi este cam mare.
23. Vii la cină cu noi mâine seară?
- Da, dacă soțul meu se întoarce în timp, cu siguranță am veni.

Da, dacă soțul meu se întoarce în timp, cu siguranță am veni. Da, dacă soțul meu se întoarce în timp, cu siguranță vom veni.

24. Soții Rossi locuiesc vizavi de oficiul poștal.

Soții Rossi locuiesc vizavi de oficiul poștal.

Soții Rossi locuiesc vizavi de oficiul poștal.

25. Pot să intru? Vă rog, doctore, luați loc!

Pot intra? Vă rog, doctore, luați loc! Pot intra? Vă rog, doctore, luați loc!

26. Suntem siguri că mâine vremea va fi bună. Suntem siguri că mâine va fi vreme bună. Suntem siguri că mâine vremea va fi frumoasă.

27. M-aș duce imediat la înot dacă marea ar fi calmă.

Ar trebui să înot imediat dacă marea este calmă. Aș înota imediat dacă marea ar fi calmă.

28. Soțul Giovannei a venit mort beat acasă.

Soțul Giovannei a venit acasă beat.

Soțul Giovannei a venit complet beat acasă.

29. Am încercat de mai multe ori și în cele din urmă am reușit. Am încercat de cateva ori și până la urmă am reușit. Am încercat de cateva ori și până la urmă am reușit.

30. Plătind totul imediat, aș putea obține o reducere? Plătind totul imediat, aș putea obține o reducere? Dacă aș plăti totul imediat, aș putea obține o reducere?

[la]

[b]

[c] [?]

[la]

[b]

[c] [?]

Acolo]

[b]

[c] [?]

[la]

[b]

[c] [?]

[la]

[b]

[c] [?]

w

[b]

[cl [?]

[la]

[b]

[c] [?]

[la]

[b]

[c] [?]

[la]

[b]

[c] [?]

[la]

[b]

[c] [?]

[C] [?]

[la]

[b]

[ci m

[la]

[b]

H [?]

[la]

[b]

[c] [?]

[la]

fb]

[c] M

[la] fb]

[c]

[?]

TEST XIV

(se face la sfârșitul celei de-a douăzeci și patra unități)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Franco a fost mulțumit de cadoul pe care i l-ai oferit.[a]

Franco a fost mulțumit de cadoul pe care i l-ai oferit.[b]

Franco a fost mulțumit de cadoul pe care i l-ai făcut.[c][?]

2. Piero a fost angajat la Fiat.[a]

Piero a fost angajat la Fiat. [b]

Piero a fost angajat la Fiat. [c][?]

3. Vestea nu trebuie răspândită înainte de mâine dimineață.[a]

Știrea nu trebuie făcută publică înainte de mâine dimineață.[b]

Vestea nu trebuie să se fi răspândit înainte de mâine dimineață. [c]
[?]

4. Deoarece i-a plăcut jacheta, a cumpărat-o imediat.[a]

Deoarece i-a plăcut jacheta, a cumpărat-o imediat. [b]

Pentru că i-a plăcut jacheta, a cumpărat-o imediat. [c][?]

5. Dacă mi-aș jura mâna, aș termina mai repede.[a]

Dacă mi-ai da o mână de ajutor, aș termina mai repede.[b]

Dacă mi-ați da o mână de ajutor, aș termina mai repede.[c][?]

6. Aș prefera să stai acasă.[a]

Aș prefera să stai acasă. [b]

Aș prefera să stai acasă. [c][?]

7. De îndată ce l-a auzit plângând, mama lui a alergat să-l ia.[a]

De îndată ce l-a auzit plângând, mama lui a alergat să-l ia. [b]

De îndată ce l-a auzit pe Io plângând, mama ei a alergat să-l ia. [c][?]

8. Piero merge la birou în fiecare zi.[a]

Piero merge la birou în fiecare zi.[b]

Piero merge la birou în fiecare zi.[c][?]

9. Curățarea chimică a făcut ca această fustă să arate din nou ca nouă.[a]

După ce a curățat-o uscat, această fustă este la fel de bună. [b]

După ce a curățat-o uscat, această fustă este din nou ca nouă. [c][?]

10. După ce și-a primit salariul, Gianna a mers să cumpere o rochie nouă.[a]

După ce și-a primit salariul, Gianna a mers să cumpere o rochie nouă,
[b] După ce și-a primit salariul, Gianna a mers să cumpere o rochie nouă. [c][?]

11. Lecțiile au fost ținute de un tânăr profesor. ?Jà]

Prelegerile au fost ținute pentru un tânăr profesor. ' [b]

Prelegerile au fost susținute de un tânăr profesor. [c][?]

12. Este o problemă care nu a putut fi rezolvată cu ușurință.[a]

Este o problemă care nu poate fi rezolvată ușor. [b]

Este o problemă care nu poate fi rezolvată ușor. [c][?]

13. Răcealele se prind mai des iarna.[a]

Răceala se prind mai des iarna. [b]

Răceala se prind mai des iarna. [c][?]

14. Patru milioane au fost cheltuite pentru repararea casei.'Pfl

Patru milioane au fost cheltuite pentru a repara casa.[b]

S-au cheltuit patru milioane pentru a repara casa.[c][?]

15. Călătorind, cunoști o mulțime de oameni.[a]

Călătorind, întâlnești mulți oameni. [b]

În timpul călătoriei, întâlnești mulți oameni. [c][?]

53.

16. Documentele importante trebuie trimise prin scrisoare recomandată. Documentele importante trebuie trimise prin scrisoare recomandată. Documentele importante trebuie trimise prin scrisoare recomandată.[a] [b] [c][?]

17. Dacă ai timp liber, te poți dedica unui hobby.[a]
Dacă ai timp liber, te poți dedica unui hobby.[b]
Dacă ai timp liber, te poți dedica unui hobby.[c][?]

18. Când treci un examen, ești fericit.[a]
Când treci un examen, ești fericit.[b]
Când cineva trece un examen, este fericit.[c][?]

19. Paolo mi-a spus despre asta.[a]
A fost spus de Pavel.[b]
Mi-a fost spus de Paolo.[c]I?]

20. De la fereastra dormitorului văd copiii mergând la școală.[a]
De la fereastra dormitorului văd copiii mergând la școală.[b]
De la fereastra dormitorului văd copiii mergând la școală.[c][?]

21. Dacă ai fi cu adevărat obosit, nu te-ai duce să dansezi.[a]
Dacă ai fi cu adevărat obosit, nu te-ai duce să dansezi. [b]
Dacă ai fi cu adevărat obosit, nu ai merge să dansezi.[c][?]

22. Sunt convins că și Carlo va trece peste această perioadă.[a]
Sunt convins că Carlo va fi bine și de data aceasta.[b]
Sunt convins că Carlo va reuși și de data aceasta.[c]Eu?]

23. Toată lumea știa că este o persoană distrasă.[a]
Că era o persoană distrasă, toată lumea știa asta.[b]
Că este o persoană distrasă, toată lumea o știa.[c][?]

24. Luisa mănâncă puțin, așa că este o fată foarte slabă.[a]
Luisa mănâncă puțin, așa că este o fată foarte slabă.[b]
Luisa mănâncă puțin, așa că este o fată foarte slabă.[c][?]

25. Când îți atingi scopul, te simți mulțumit.[a]
Când îți atingi obiectivul, te simți mulțumit. Ib]
Când îți atingi scopul, te simți mulțumit.[c]I?]

26. După ce a primit vestea, a sunat la Giulio.[a]
După ce a primit vestea, l-a sunat pe Giulio.[b]
După ce a primit vestea, l-a sunat pe Giulio.[c][?]

27. Din cauza grevei companiilor aeriene
mai multe zboruri au fost anulate.[a]
mai multe zboruri au fost anulate.[b]
mai multe zboruri au fost anulate.[c][?]

28. Nu m-aș opri aici dacă n-aș fi atât de obosit. •W
Nu m-aș opri aici dacă nu aș fi atât de obosit. Ibi
Nu m-aș opri aici dacă nu aș fi atât de obosit. IC]I?]

29. Când ai copii, ești mereu puțin îngrijorat.[a]
Când ai copii, ești mereu puțin îngrijorat.[b]
Când cineva are copii, este întotdeauna puțin îngrijorat.[c][?]

30. După ce l-am văzut deja, știu că este un film bun.-4aj
După ce l-am văzut deja, știu că este un film bun. Ibi
După ce l-am văzut înainte, știu că este un film bun.[c][?]

PROBA XV

(se face la finalul cursului)

Indicați propoziția corectă cu un semn (x). Dacă nu știți care dintre ele este corectă, bifați [?].

1. Fred este un student american. Fred este un student american.
Fred este un student american.[a] [b] [c][?]
2. Eu ies la 7, când ieși?[a]
Eu ies la 7, când ieși?[b]
Eu ies la 7, când ieși?[c][?]
3. Încep să studiez la nouă ani.[a]
Încep să studiez la nouă ani.[b]
Încep să studiez la nouă.[c][?]
4. Am o durere groaznică de dinți: trebuie să merg la dentist.[a]
Am o durere groaznică de dinți: trebuie să merg la dentist.[b]
Am o durere groaznică de dinți: trebuie să merg la dentist.[c][?]
5. Apartamentul nostru are două dormitoare.[a]
Apartamentul nostru are două dormitoare.[b]
Apartamentul nostru are două dormitoare. [c]RI
6. Acest avion pleacă în Statele Unite.[a]
Acest avion pleacă în Statele Unite.[b]
Acest avion pleacă în Statele Unite.[c]RI
7. Gianni a sosit cu trenul de la ora șapte.[a]
Gianni a sosit cu trenul de la ora șapte.[b]
Gianni a sosit cu trenul de la ora șapte.[c]RI
8. De doi ani îmi caut un loc de muncă.[a]
De doi ani caut un loc de muncă.[b]
De doi ani caut un loc de munca.[c][?]
9. Unde te-ai născut, domnișoară?[a]
Unde te-ai născut, domnișoară?[b]
Unde te-ai născut, domnișoară?[c]RI
10. Doamnă, acestea sunt cheile dumneavoastră?[a]
Doamnă, acestea sunt cheile dumneavoastră?[b]
Doamnă, acestea sunt cheile dumneavoastră?[c]RI
11. Domnul Pini își va aduce și fiica.[a]
Domnul și doamna Pini își vor aduce și fiica.[b]
Domnul și doamna Pini își vor aduce și fiica.[c][?]
12. Mario și Franca au plecat la Roma.[a]
Mario și Franca au plecat la Roma.[b]
Mario și Franca au plecat la Roma.[c]RI
13. Cât timp vei rămâne în acest oraș?[a]
Cât timp vei rămâne în acest oraș?[b]
Cât timp vei rămâne în acest oraș?[c]RI
14. Ieri am stat toată ziua acasă.[a]
Ieri am stat acasă toată ziua.[b]
Ieri am stat toată ziua acasă.[c][?]
15. Vrei o țigară? Nu, mulțumesc, am fumat prea multe astăzi.[a]
Vrei o țigară? Nu, mulțumesc, am fumat prea multe astăzi.[b]
Vrei o țigară? Nu, mulțumesc, am fumat prea mult azi.[c]RI

16. L- am cunoscut pe Sandro când lucra într-o bancă. L-am cunoscut pe Sandro când lucra la bancă. L-am cunoscut pe Sandro când lucra într-o bancă.[a] [b] [c][?]
17. În timp ce așteptam trenul, am citit tot ziarul.[a]
În timp ce așteptam trenul, am citit tot ziarul.[b]
În timp ce așteptam trenul, am citit tot ziarul.[c][?]
18. V-a plăcut filmul?[a]
V-a plăcut filmul?[b]
Băieți, v-a plăcut filmul?[c][?]
19. Când îl văd pe Paolo, îl întreb dacă ne poate împrumuta mașina lui.[a]
Când îl văd pe Paolo, îl întreb dacă pot să ne împrumut mașina lui.[b]
Când îl văd pe Paolo, o întreb dacă ne poate împrumuta mașina ei.[c][?]
20. Nici luna aceasta nu am avut destui bani.[a]
Nici luna aceasta nu am avut destui bani.[b]
Nici luna aceasta nu am avut destui bani.[c][?]
21. Dacă nu mai ai nicio țigară, îți pot oferi una![a]
Dacă nu mai ai nicio țigară, îți pot oferi una![b]
Dacă nu mai ai nicio țigară, îți pot oferi una![c][?]
22. Au stins luminile: spectacolul este pe cale să înceapă![a]
Au stins luminile: spectacolul este pe cale să înceapă![b]
Au stins luminile: spectacolul este pe cale să înceapă![c][?]
23. Sora ta trece printr-o perioadă dificilă: stai aproape de ea![a]
Sora ta trece printr-un moment dificil: stai aproape de ea! [b]
Sora ta trece printr-o perioadă dificilă: este aproape de ea![c]
[?]
24. Marcella se gândește numai la căsătorie;
se va căsători și mâine.[a]
s-ar căsători și mâine.[b]
se căsătorește și mâine.[c][?]
25. Într-un restaurant se cheltuiește de obicei puțin.[a]
Într-un restaurant, de obicei cheltuiți puțin.[b]
Într-un restaurant, de obicei cheltuiți puțin.[c][?]
26. M-am dus la Stefano pentru că știam că este în acel moment
l-as gasi acasa.[a]
L-aș fi găsit acasă.[b]
Îl voi găsi acasă.[c][?]
27. Laura a trebuit să se pregătească pentru acest examen în douăzeci de zile.[a]
Laura a trebuit să se pregătească pentru acest examen în douăzeci de zile.[b]
Laura a trebuit să se pregătească pentru acest examen în douăzeci de zile.[c][?]
28. Nu am încredere că vorbește doar despre sine.[a]
Nu am încredere în cei care vorbesc doar despre ei înșiși.[b]
Nu am încredere în el să vorbească doar despre el însuși.[c][?]
29. Carlo a ajuns aici la Pisa și nu a apărut.[a]
Carlo s-a întâmplat aici în Pisa și nu a apărut.[b]
Carlo s-a întâmplat aici în Pisa și nu a apărut.[c][?]
30. În clasa noastră sunt mai multe fete decât băieți.[a]
În clasa noastră sunt mai multe fete decât băieți.[b]
În clasa noastră sunt mai multe fete decât băieți.[c][?]
31. A fost nevoie de mulți bani pentru a repara mașina.[a]
A fost nevoie de mulți bani pentru a repara mașina.[b]

A fost nevoie de mulți bani pentru a repara mașina.[c][?]

32. Despre care băiat vorbești?[a]

Despre care băiat vorbești? țb]

Despre care băiat vorbești? [c][?]

33. Unele fete au plecat deja în vacanță.[a]

Unele fete au plecat deja în vacanță. [b]

Unele fete au plecat deja în vacanță. [c][?]

34. Cred că ziarele nu vor apărea mâine.[a]

Cred că ziarele nu vor apărea mâine.[b]

Cred că ziarele nu vor apărea mâine.[c][?]

35. Eram siguri că a făcut-o de bunăvoie.[a]

Eram siguri că a făcut-o de bunăvoie. [b]

Eram siguri că a făcut-o de bunăvoie. [c][?]

36. Ieri Pia era obosită pentru că nu dormise cu o seară înainte.[a]

Ieri Pia era obosită pentru că nu a dormit cu o noapte înainte.[b]

Ieri Pia era obosită pentru că nu a dormit cu o noapte înainte.[c][?]

37. Atâta timp cât îi este rău, Piero fumează douăzeci de țigări pe zi.[a]

Deși îi este rău, Piero fumează douăzeci de țigări pe zi. [b]

Pentru că îl doare, Piero fumează douăzeci de țigări pe zi. [c][?]

38. Doamnă, este o chestiune de câteva minute, aveți răbdare![a]

Doamnă, este o chestiune de câteva minute; aveți răbdare![b]

Doamnă, este o chestiune de câteva minute; aveți răbdare![c][?]

39. Carla chiar spera că o vei ajuta să traducă.[a]

Carla chiar spera că o vei ajuta să traducă. [b]

Carla spera cu adevărat că îi vei ajuta să traducă. [c][?]

40. Am preferat să ne întoarcem acasă înainte să se întunece.[a]

Am preferat să ne întoarcem acasă înainte să se întunece. [b]

Am preferat să ne întoarcem acasă înainte de întuneric. [c][?]

41. În dimineața aceea directorul era obosit:
nu dormise nici măcar cu ochiul cu o seară înainte. [la]
cu o seară înainte nu dormise cu ochiul. [b]
nu dormise nici măcar cu ochiul cu o seară înainte. [c][?]
42. O iau drept italiană, chiar dacă este spaniolă.[a]
O iau drept italiană, dar este spaniolă. [b]
O iau drept italiană, deși este spaniolă. [c][?]
43. Pentru a merge la Pieri treci printr-un mic drum de țară.[a]
Pentru a merge la Pieri treci printr-un drum de țară. [b]
Pentru a merge la Pieri treci printr-un mic drum de țară. [c][?]
44. În seara aceea, Giulio a băut prea mult și s-a simțit rău în acea noapte.[a]
În acea seară, Giulio a băut prea mult și s-a simțit rău în acea noapte. [B j]
În seara aceea, Giulio a băut prea mult și te-ai simțit rău în noaptea aceea. [c][?]
45. Aș înota imediat dacă marea ar fi calmă.[a]
Ar trebui să înot imediat dacă marea este calmă. [b]
M-aș duce imediat la înot dacă marea ar fi calmă. [c][?]
46. Veștile nu trebuie răspândite înainte de mâine dimineață.[a]
Știrea nu trebuie făcută decât mâine dimineață. [b]
Vestea nu trebuie să se fi răspândit înainte de mâine dimineață. [c][?]
47. De la fereastra dormitorului văd copiii jucându-se.[a]
De la fereastra dormitorului văd copiii jucându-se.[b]
De la fereastra dormitorului văd copiii jucându-se.[c][?]
48. Când obții ceea ce îți dorești, te simți mulțumit.[a]
Când obții ceea ce îți dorești, te simți mulțumit.[b]
Când obții ceea ce îți dorești, te simți mulțumit.[c][?]
49. După ce a auzit vestea, l-a sunat pe Cesare.[a]

După ce a auzit vestea, l-a sunat pe Cesare. [b]

Aflând vestea, l-a sunat pe Cesare. [c][?]

50. După ce l-am citit, știu că este un roman bun.[a]

După ce l-am citit, știu că este un roman bun. [b]

După ce l-am citit, știu că este un roman bun. [c][?]

5^^

indice analitic

Prefață la ediția a patra (1985)

Prefață la prima ediție (1973) Unitate introductivă

Pagină

Ili

VII

1

Unitatea Funcții lingvistice Structuri lingvistice Pagina

1. Dacă îmi permiteți, mă voi prezenta Identificare personală - Plăcere
- Întrebarea despre sănătatea celorlalți - Limbi vorbite Indicativul
prezent - Cele trei conjugări17

2. Schi Aranjarea unei excursii la munte - Cum să ceri un bilet -
Cum să afli ce tren să ia - Cum să spui orele - Aflați despre planurile
de vacanță ale altora - Rezervați o cameră la un hotel Verbe pentru
motociclete - Verbe modale - Prepoziții simple31

3. O seară la cinema Alegerea unui film de văzut - Cum să afli prin
telefon despre un spectacol de teatru - Cum să ceri bilet la cinema -
Cum să întrebi dacă un loc este liber Timpul prezent al unor verbe
neregulate - Prepoziții articulate - Interogativele „care”, „care”47

4. Paolo s-a mutat Descrierea apartamentului tău - Cum afli despre
o cameră sau un apartament de închiriat - Reclame Participiul trecut -
Perfect (trecutul perfect) - Verbe tranzitive și intransitive - Verbe
auxiliare - Acordul participiului trecut cu subiectul61

5. O scrisoare A da știri despre tine - Model de scrisoare non-
formală - Modele de conversație formale și confidentiale (prezentări,
salutări, de la tutun, la oficiul poștal, acceptarea sau refuzul unei
invitații, oferirea și acceptarea ceva la bar) Posesive77

6. Un weekend la malul mării Convingerea unei persoane să se
alăture programului tău pentru weekend - Acceptarea propunerii de a
pleca într-o excursie - Făcând o programare Viitorul simplu și compus -
Particula adverbială „ci”89

7. În căutarea unui loc de muncă Discutați despre oportunitatea de a
accepta o ofertă de muncă - Informați o persoană despre angajamentele
sale de muncă - Faceți o programare - Informați o persoană despre ceea
ce s-a întâmplat în absența sa - Cereți unei persoane informații despre
munca sa și familia sa Pronume directel105

Unitatea Funcției lingvistice Structuri lingvistice Pagina .

8. Sejur de studii în Italia Aflați cum a învățat o persoană o limbă străină - Vorbiți despre tipul de curs la care a urmat, dificultățile întâmpinate și șederea de studiu în ansamblu Indicativul imperfect - „știi” și „știi” în trecut - Utilizarea „în timp ce” și „în timpul”125

9. Cumpărături Cererea de a vedea articole de îmbrăcăminte - Discutarea calității acestora - Tipare de vorbire obișnuite atunci când mergeți la cumpărături Pronume indirecte Unele sinonime151

10. Nunta la vedere A vorbi despre modul în care va avea loc o nuntă și planurile de călătorie ale soților - Cererea și oferirea de informații despre o călătorie efectuată - Istoria cuvintelor - Note despre civilizație Verbe reflexive - Forma impersonală (1)165

11. Vorbind despre politică Exprimarea opiniilor tale despre politică - Cererea și sugerarea unei persoane să facă/nu face ceva - Aranjarea unei întâlniri prin telefon - Sistemul de stat italian Pronume combinate - Imperativ direct (tu-tu-noi) - Forma periferică181

12. La cină Vorbește despre mâncare și băuturi - Alegerea felurilor de mâncare pe care să le comanzi la restaurant - Exprimarea dorinței de a mânca sau de a bea ceva - A spune sau a cere ceva într-un mod politicos - Exprimarea dorinței sau intenției de a face ceva - Exprimarea aversiunii a face ceva Condiționalul simplu - verbul „mergi” cu pronume indirecte - Particulele „ci”, „vi” și „ne” - Expresii idiomatice în relație cu diferitele părți ale corpului205

13. O invitație ratată Exprimarea regretului pentru o oportunitate ratată - Cererea de scuze pentru o neglijență - Poziționarea unui fapt ca fiind sigur - Exprimarea unei acțiuni dorite, dar nerealizate în trecut și nerealizabilă în prezent/viitor - Exprimarea unei acțiuni condiționate de o altă - Prezentarea unui fapt ca probabil Condiționalul compus223

14. Italiană și dialecte Exprimați-vă despre competența lingvistică - Se declara de acord cu conținutul unei afirmații - Prezentează un fapt ca o consecință inevitabilă a altuia - Investigați dacă un fapt este adevărat sau fals - Oferiți informații despre fapte - Aduceți exemple - Exprimarea intenției de a face - Scurtă istorie a limbii italiene Pronume relative 245

Unitatea Funcției lingvistice Structuri lingvistice Pagina.

15. Unde mergi, probleme cu care te confrunți Exprimarea opiniilor despre situația socială a unei țări - Cererea sau oferirea de informații pe diverse teme - Exprimarea preferințelor - Propunerea de a face ceva - Exprimarea conceptului de superlativ prin forme idiomatice Gradele de comparație - Întrebările267

16. Un popor din vremuri de altădată Cererea de informații despre un popor dispărut - Exprimarea unor cantități sau unități nedeterminate - Exprimarea surprizei, admirației, regretului - Raportarea opiniilor celorlalți Trecutul îndepărtat - Nedefinitul287

17. Prețul progresului Exprimarea surprizei, dezamăgirii și regretului - Poziționarea unui fapt ca probabil - Vorbirea despre copilăria cuiva - Exprimarea satisfacției - Plasarea acțiunilor în relație temporală unele cu altele Pluperfectul - Acordul timpurilor indicativ309

18. Planuri de călătorie Discutarea unui plan de călătorie în străinătate cu alții - Exprimarea și solicitarea unei opinii despre ceva - Exprimarea satisfacției, îndoielii, acordului, dezacordului -

Stabilirea condițiilor - Exprimarea îngrijorării, speranței, așteptării, dorinței, necesității, cerinței, o dorință sau o îndoială , cu propoziții independente Present și trecut conjunctiv 325

19. Deplasarea prin oraș Solicitarea și furnizarea de informații despre cum să ajungeți într-un punct dintr-un oraș și ce mijloace de transport trebuie luate - Sugerarea și sfătuirea să nu faci ceva - Cerșirea cuiva să facă ceva Imperativ indirect 345

20. Locuri obișnuite despre Italia Exprimarea așteptărilor, a opiniilor subiective, a dorinței - Plasarea acțiunilor în relație temporală între ele, ținând cont de modul cerut de verbul principal - Exprimarea îngrijorării, speranței, dorinței, necesității - Exprimarea unei dorințe sau a unei îndoieli cu propoziții independente Conjunctiv imperfect și perfect 361

Unitatea Funcții lingvistice Structuri lingvistice Pagina .

21. Vineri 17' Vorbiți despre superstiție, raportând fenomenul general la cazuri particulare - Exprimați îndoiala, presupunerea, surprinderea - Solicitați confirmarea a ceea ce s-a înțeles dintr-un discurs - Dați exemple - Raportați ceea ce a spus o persoană Concordanța modurilor și a timpurilor 385

22. Timp liber și divertisment Vorbiți despre modul preferat de petrecere a timpului liber - Formulați ipoteze în viitor și trecut, folosind diferite structuri lingvistice - Exprimați conceptele de mic, drag, mare, urât, rău, adăugând la substantive terminațiile corespunzătoare, adjective și adverbe Perioada ipotetică - forme modificate ale substantivelor, adjectivelor și adverbelor 399

23. O vizită medicală Vorbește despre simptomele pe care le simți când ești bolnav - Cereți medicului informații despre boala pe care o aveți și medicamentele pe care ar trebui să le luați - Tipare obișnuite de vorbire când mergeți la farmacie și la dentist - Exprimați conceptul de nevoie o datorie Formă pasivă - Forma impersonală (2) - „Si pasivând” - 1 valori diferite ale particulei „si” 419

24. Mașini, ce pasiune! A vorbi despre avantajele de a avea un anumit tip de mașină - Tipare de vorbire obișnuite atunci când călătoriți cu mașina și opriți la o stație de benzină - Vorbiți despre avantajele și dezavantajele mașinii Forme implicite (gerunziu, infinitiv, participiu) 451

25. Viață grea pentru pietoni! Raportarea modului în care s-a întâmplat un accident - Aflarea despre condițiile unei persoane lovite de o mașină și despre comportamentul persoanei care a lovit-o - Raportarea discursurilor altora Discurs direct și indirect 471

Indexul alfabetic al cuvintelor folosite în text

Index de termeni tehnici

Test

493

510

511

<https://neculaifantanaru.com>

<https://neculaifantanaru.com/en/>